

Simla, 31st October 1887.

To

MUNSHI NEWUL KISHORE,

LUCKNOW.

My Dear Sir,

I have to acknowledge the receipt of your letter in which you enquire whether I desire to write a preface to the Urdu translation of "Egypt and the Egyptian Question," which you propose to publish. I do not think it is necessary to write a formal preface, but I may tell you, briefly, how the book came to be written.

During the period of political agitation which culminated in the insurrection associated with the name of Arabi Pasha I was living in Constantinople and following as closely as I could the course of events in Cairo. As *Times* Correspondent in the Turkish Capital I was not called upon to describe or discuss these events in themselves, but it was my duty to watch very closely not only the attitude of the Sublime Porte with regard to Egypt and to the Great Powers specially interested in the Egyptian Question, but also to unveil the clandestine relations between the Arabi party and certain very influential personages in Constantinople. This naturally led me to take a keen interest in current Egyptian affairs and induced me to study them as thoroughly as it was possible to do without actually being on the spot. I thus continued to be a spectator at a distance until after the battle of Tel-el-Kebir, which abruptly terminated at once the military insurrection and the political agitation. Never, perhaps, had a so-called national movement collapsed so suddenly and so completely, but the suppression of the armed resistance to legitimate authority was merely the prelude to a more diffi-

cult task. The whole country had to be re-organized, and the duty of determining how this work of re-organization should be carried out was entrusted to Lord Dufferin, who was then Her Majesty's Ambassador in Constantinople. As soon as I heard of His Lordship's appointment I suggested to *The Times* that I might go to Egypt and endeavour to explain to the English people the problem to be solved and the mode of solving it. My suggestion was approved, and I at once started for Cairo.

Though a great deal had been written about the motives and aims of Arabi and his associates, I felt that I was very far from having a full and clear conception of the origin and nature of the movement, and my efforts to arrive at such a conception were not at first very successful. Those who might fairly be regarded as the best authorities were much divided in opinion, and even among those who had taken no active part in the struggle I perceived a certain amount of party feeling not at all conducive to sound judgment and impartiality. It was necessary therefore to collate very carefully the conflicting statements of the various witnesses, and to verify the results by discussing my conclusions with representatives of the various currents of opinion. But it was not enough to understand the real origin and gradual development of the movement. I had to ascertain, if possible, how far it was justified by the state of the administration and the economic condition of the country, as also in what way existing abuses might be removed and existing public wants supplied. For this purpose I had to visit the provincial towns and rural districts, and to get into direct touch with various classes of the people. This was a difficult matter, because my knowledge of Arabic was much too elementary to enable me to converse freely with pea-

cult task. The whole country had to be re-organized, and the duty of determining how this work of re-organization should be carried out was entrusted to Lord Dufferin, who was then Her Majesty's Ambassador in Constantinople. As soon as I heard of His Lordship's appointment I suggested to *The Times* that I might go to Egypt and endeavour to explain to the English people the problem to be solved and the mode of solving it. My suggestion was approved, and I at once started for Cairo.

Though a great deal had been written about the motives and aims of Arabi and his associates, I felt that I was very far from having a full and clear conception of the origin and nature of the movement, and my efforts to arrive at such a conception were not at first very successful. Those who might fairly be regarded as the best authorities were much divided in opinion, and even among those who had taken no active part in the struggle I perceived a certain amount of party feeling not at all conducive to sound judgment and impartiality. It was necessary therefore to collate very carefully the conflicting statements of the various witnesses, and to verify the results by discussing my conclusions with representatives of the various currents of opinion. But it was not enough to understand the real origin and gradual development of the movement. I had to ascertain, if possible, how far it was justified by the state of the administration and the economic condition of the country, as also in what way existing abuses might be removed and existing public wants supplied. For this purpose I had to visit the provincial towns and rural districts, and to get into direct touch with various classes of the people. This was a difficult matter, because my knowledge of Arabic was much too elementary to enable me to converse freely with pea-

sants, landed proprietors, and merchants, knowing no language but their own ; and I knew too much of the incompetency and carelessness of ordinary interpreters to employ them in such delicate work. Happily for me a friend, Daninos Bey, who spoke Arabic and French with equal facility, who was already intimately acquainted with the daily life and economic condition of the Fellaheen, and who was as deeply interested in the subjects to be investigated as I was myself, kindly volunteered to assist me, and proposed that we should make a tour together. The proposal, I need scarcely say, was gratefully accepted, and I had daily and hourly reason to congratulate myself on having found such an invaluable travelling companion. His quickness in seizing what I wished to know was as remarkable as the skill he displayed in extracting the required information and his perseverance in getting to the bottom of the subject. The information obtained he supplemented from his own rich stores of knowledge and experience, and at the end of a few weeks I felt that I had made more progress in my studies than I could have done by months of reading in Cairo. When he was obliged to leave me and return to his own professional duties I continued my studies under the direction of the late Mr. Rowsell, and of a well qualified official belonging to the administration of the Khedivial Domains. Two or three months were spent in this kind of investigation, and I then returned to Cairo to work up the collected data with the aid of such books and living authorities as I could find there.

I cannot pretend to have studied Egypt in the sense in which I studied Russia, because I could not devote to the Valley of the Nile a tenth of the time I spent in the great forests, the fertile plains, and the trackless steppes of North-Eastern Europe ; but I en-

deavoured to compensate in some measure for the shortness of the time by restricting the area of my researches. It was not so much Egypt in general as Egypt in its relation to the Egyptian Question which I endeavoured to describe, as the reader will perceive for himself in perusing the volume. If I succeeded in throwing some light on this intricate subject, the merit is to be attributed chiefly to those who kindly aided me in my task. Besides those already cited, I have to confess my obligations to Lord Dufferin, who is now Viceroy of India; to Sir Edward Malet, whose sound judgment and diplomatic ability, signally displayed all through the crisis, were shortly afterwards rewarded by his appointment to the important post of British Ambassador in Berlin; to Sir Auckland Colvin, who co-operated energetically with Sir Edward Malet during the crisis, and who has since returned to his brilliant Indian career; to Nubar Pasha, at present Egyptian Prime Minister; to Yussuf Artin Pasha, now minister of Public Instruction; to Blum Pasha, Under Secretary in the Ministry of Finance; to Mr. Moberly Bell, whose long experience and keen interest in Egyptian affairs made him a most valuable authority; to Mr. Beaman, who was in intimate relations with the leaders of the insurrection, and to many others too numerous to mention.

To make the work complete, I ought now to add a chapter on the result of the reforms conceived and inaugurated by Lord Dufferin, but my knowledge of the history of Egypt during the last four years is too fragmentary to admit of my doing justice to such a subject, nor have I sufficient leisure to make the attempt. I know enough, however, to justify me in asserting confidently that on the whole the reforms have been remarkably successful, and only a few weeks ago I received unexpectedly a curious proof of Lord Dufferin's

political perspicacity in conceiving and elaborating the scheme. Nearly all his proposals met with the warm approval of the most competent authorities, but there was one about which grave doubts were expressed—the creation of a Legislative Council which should act as a focus for enlightened native opinion. At the very mention of such an institution many experienced Pashas and other influential personages gravely shook their heads and maintained that it must be either purely ornamental or extremely dangerous. To this opposition Lord Dufferin stoutly refused to yield, and now one of the Pashas who was strongly opposed to the creation of representative institutions in any shape or form has spontaneously admitted that the Legislative Council is the most successful part of the whole scheme.

I have written this letter merely for your own information; but you are at liberty to make any use of it which you may think proper.

Yours faithfully,

DONALD MACKENZIE WALLACE.

P. S.—In my recent letter to you about “Russia” I forgot to mention that the French translation was “crowned” by the Academy and received the prize of the year for books of that description.

ترجمہ

مقام شملہ ۱۳۔ اکتوبر ۱۹۰۷ء

بخدمت منشی نول کشور صاحب، مالک مطبع اور اخبار لکھنؤ۔

جناب من

آپ کی مٹھی متضمن افسار اسلام کے کہ آیا مجھ کو دیباچہ لکھنا تاریخ مصر کا
جس کا اردو ترجمہ کرا کے آپ نے چھاپا ہے منظور ہے یا نہیں موصول ہوئی میرے
نزویک اس کتاب کا باقاعدہ دیباچہ لکھنا کچھ ضروری نہیں ہے لیکن میں آپ سے
مجھلا گزارش کرتا ہوں کہ تاریخ مذکور کی تالیف ہوئی۔

بیس زمانہ میں وہ ملکی جوش و فروش مصر میں پیدا ہوا جس کا انجام وہ بناوٹ
ہوئی جو عربی پاشا کی بناوٹ کے نام سے مشہور ہے اُس زمانہ میں مین دار الحکومت
قسطنطنیہ میں مقیم تھا اور اٹھابرو میں جو واقعات گذر رہے تھے انکو متی الامکان بہت
غور سے دیکھا ہوا تھا۔ مین اخبار ٹائمز کا کارپانڈٹ یعنی نامہ نگار دولت عثمانیہ کے
پاسے تخت میں تھا اور اگرچہ ہمیشہ ایسے کارپانڈٹ کے مجھ کو ایسے واقعات کو
فی نفسہ بیان کرنا یا بحث کرنا لازم نہ تھا تاہم مجھے فرض تھا کہ نہ صرف اس امر کی بخوبی
نگہ اندازی کرتا رہوں کہ باب الحالی (سلطان روم) نے مصر کی نسبت اور یورپ کی اُن
سلطنتوں کی نسبت جو توجہ خاص مصر کے مسئلہ پر رکھتی ہیں کیا روش اختیار کی ہو بلکہ
مجھے بھی فرض تھا کہ اُن پوشیدہ تعلقات کو ظاہر کروں جو عربی پاشا اور قسطنطنیہ کے
بعض نہایت مغرور و موثر اشخاص کے درمیان قائم ہوئے تھے۔ اور جسے مجھ کو مصر کے
معاملات پر غایت درجہ توجہ ہوئی اور جہاں تک میرے امکان میں تھا میں نے اپنی ملازمت

عزت و مال بسیار کیا حال لاکھین زمین مصر میں اسوقت موجود نہ تھا۔ الفرض میں دور سے بیٹھا ہوا
مصر کا تماشہ دیکھ رہا تھا یہاں تک کہ ظل الکبیر کی لڑائی کے انتقام پر مصر کی فوجی بغاوت
اور ملکی بوش و خروش دونوں کا خاتمہ بائیں ہوا۔ شاید کبھی کسی بغاوت کا استیصال
تمام ایسا فوری نہیں ہوا جیسا اس بغاوت کا ہوا جو قومی تحریک کے لقب سے مشہور ہو
مگر حاکم وقت سے فوجی بغاوت کا موقوف ہونا گویا مقدمہ اس کام کا ہوا جو اس سے
بھی زیادہ مشکل تھا۔ اپنے سارے ملک کا انتظام از سر نو کرنا پڑا اور نظام جدید کو جاری
کرنے کا کار دشوار لارڈ ڈفرن کے سپرد ہوا جو اس زمانہ میں حضرت ملکہ معظمہ کے
سفیر اور الخافت قسطنطنیہ میں تھے۔ جوہن مین نے لارڈ صاحب موصوفت کے تقریر
کی خبر سنی مین نے اخبار رائٹس کو لکھا کہ میں مصر کو مابا مہون اور وہاں پہنچ کر اس بات کی
کوشش کروں گا کہ انگلستان کے لوگوں سے مصر کا مسئلہ اور جھگڑا حل کرنے کی ترکیب
بیان کروں۔ اخبار مذکور نے میری اس تجویز کو پسند کیا اور میں فوراً مصر کو روانہ ہوا۔
اگرچہ عربی پاشا اور اس کے شرکاء کے مقاصد و اغراض کی نسبت بہت کچھ شہرہ
ہو چکا تھا تاہم مجھے یہ گمان ہوا کہ قومی تحریک کی اصل حقیقت اور نفس باہریت مجھ کو کما حقہ
معلوم نہیں ہے اور ابتدا میں جو میں نے لکھ لکھنے کی کوشش کی تو بہت کامیابی مجھ کو
نہیں حاصل ہوئی کیونکہ جو لوگ اس مقدمہ میں مستند القول تصور ہو سکتے تھے انکی آراء میں جھگڑا
عظیم تھا اور جو لوگ اس محرک میں شریک نہیں ہوتے تھے انہیں بھی میں نے فرقی تعصب
و نفسانیت کو غالب پایا جو عقل سلیم اور انصاف پسندی کے سراسر خلاف ہے لہذا
مختلف گواہوں کے متناقض بیانات کو جانچنا اور جو نتیجہ اُسے نکلتا تھا اُسکی تصدیق
مختلف اہل الرائے سے بالمشافہ بحث کر کے کرنا پر مجبور تھا مگر قومی تحریک کی اصل حقیقت
اوسکی تدریجی ترقی کو سمجھنا ہی صرف کافی نہ تھا بلکہ مجھ کو یہ بھی تحقیق کرنا پڑا کہ مصر کی موجود
انتظامی حالت سے اور اہل مصر کے باہر عیشت پر نظر کر کے اس بغاوت کا جواز کہاں تک

ثابت ہوتا ہوا اور موجودہ خرابیوں کی اصلاح کی اور رعایا کے حوالج موجودہ کو منع کرنے کی کیا سہیل ہے۔ اس غرض سے مجھ کو مصر کے بڑے بڑے شہروں اور قصبات اور دیہات میں خود جا پڑا اور رعایا کے مختلف فرقوں سے میں نے خود واقفیت پیدا کی۔ یہ امر سوچ کے مشکل تھا کہ عربی زبان سے میں ہفت روزہ واقف نہ تھا کون کس انون اور میڈارون اور سودا گروں سے خود بات چیت کرتا جو سولے اپنی ماوری زبان کے اور کوئی زبان نہ جانتے تھے اور معمولی قسم کے ترجمانوں کی نالائق اور بے احتیاطی سے میں ایسا واقف تھا کہ ایسے نازک کام میں افسے دہلینا مناسب نہیں سمجھا حسن اتفاق سے ایک دست مجھ کو مل گئے جن کا نام دفنی نوے بے تھا اور جو عربی اور فرانسیسی دونوں زبانوں میں عبور رکھتے تھے اور فلاحین کے طرز معاشرت اور حالت معیشت سے خوب واقف تھے اور جن امور کی تحقیق مجھ کو منظور تھی ان کے شائق اُسی درجہ تھے جس درجہ میں تھا پس انھوں نے بطریق مجھ کو مدد دی اور مجھ سے فرمایا کہ ہم اور آپ کیا دورہ کریں۔ یہ لکھنا کیا ضرور ہو کہ میں نے ان کے اس ارشاد کو شکر گزار ہی کے ساتھ قبول کیا اور ہر روز بلکہ ہر خطہ میں اپنے دل میں خوش ہو جاتا کہ الحمد للہ ایسا لائق آدمی میرا رفیق اور مسافر ہوا۔ انکی غایت کی کیفیت تھی کہ جو امر مجھ کو دریافت کرنا منظور ہوتا تھا اس کو فوراً سمجھ جاتے تھے اور جس امر کی اطلاع مجھ کو مطلوب ہوتی تھی اس کو کس حد تک سے دریافت کر لیتے تھے اور جتنک بات کی تہ تک نہ پہنچ جاتے تھے اسکی تحقیق سے باز نہ آتے تھے۔ اور جن واقعات پر اطلاع حاصل کرتے تھے اپنے ذاتی علم و تجربہ کے ذخیرہ سے اس کو اور زیادہ رونق بخشتے تھے۔ آخر مجھ کو معلوم ہوا کہ جو امور مجھ کو القا ہرین کتابوں کے مطالعہ سے کئی مہینے میں دریافت ہوتے وہ صاحب موصوفہ کے فیض صحبت سے چند ہفتہ کی مدت میں معلوم ہو گئے جب صاحب موصوفہ مجھ کو چھڑ کر اپنے پیشہ کے کام پر واپس جاتے تھے تو میں رسول صاحب مرحوم اور ایک لائق اہلکار منظم علامت خدیوی کی ہدایت اور امداد سے علم عربی تحصیل کرتا رہا انھوں نے

اس تحقیق تفتیش میں بسر ہوئے بعد ازاں میں نے القاہرہ کو مراجعت کر کے جتنی کتابیں
اور چوتھے اشخاص وہاں مل سکے انکی مدد سے اُن واقعات کو مرتب کیا جو ہنگام دورہ
مچھو دور یافتہ ہوئے تھے۔

میں یہ دعویٰ نہیں کرتا کہ میں نے مصر کی حالت کو ایسا نظر ثانی سے دیکھا جیسا
روس کی حالت کو معائنہ کیا ہو سلاطہ کہ وادی رونیل میں ہیں و سوان حصہ بھی
اس وقت کا نہیں صرف کہہ سکتا تھا جو میں نے یورپ کے شمال و شرق کے ترقی و حق حوا
اور مشرق میں انون اور ناگزیر جنگلوں میں گزارا تھا مگر اس قلت فرصت کی مکافات میں
کسی قدر اس طور سے کی جو کہ اپنے تحقیق کے دائرہ کو محدود کر دیا ہو۔ میں نے مصر کی
حالیہ حالت کو بیان کرنے کی چند ان کوششیں نہیں کی ہیں بلکہ مصر کو جو تعلق مصر کے
مستند سے ہو کہ بیان کرنے کی کوشش کی ہے جیسا کہ ناظرین کو اس کتاب کے
مطالعہ سے خود معلوم ہو جائیگا۔ اگرچہ اس پیچیدہ مضمون کو بیان کر سکتا ہوں
لیکن یہاں ہوں تو اسکا ثواب اُن صاحبوں کے نامہ عمل میں لکھا جائیگا جنہوں نے
اس کام میں مجھے مدد دی ہو علاوہ اُن حضرات کے جنکا ذکر نہیں کر چکا ہوں میں
لاڈلو و فرنگی کامنوں و شکر گزار ہوں جو فی الحال ہندوستان کے دلیسارے میں اور
سرٹریڈ و مالٹ صاحب کامنوں منت ہوں جنکی عقل سلیم اور لیاقت عمدہ۔ غارت
عربی پاشا کی بغاوت کے معرکہ میں اس درجہ عیاں ہوئی کہ چند عرصہ کے بعد بجلد و تے سن
کا گزاری برلن دار السلطنت جرمنی میں سفیر انگلستان کے عمدہ جلیلہ پر فائز ہوئے اور سر
اکلیفٹ کالون صاحب کا شکر گزار ہوں جنہوں نے اس معرکہ میں سرٹریڈ و مالٹ صاحب کی
شرکت اور اعانت قرار دہی کی اور بعد ازاں ہندوستان میں منصب منع پر مامور ہوئے اور
نیو بریٹش پاشا کا بھی شکریہ ادا کرتا ہوں جو فضل مصر میں وزیر اعظم ہیں اور یوسف ارتن پاشا جو
فی الحال متعمد تعلیم مصر میں ہیں اور پلیم پاشا جو وزارت صنیعہ مال کے انڈر سیکریٹری ہیں اور

مشرور ہر سی سل صاحب جو مصر کے معاملات میں تجربہ کامل اور قوت نام رکھنے کی وجہ سے نہایت مقبر اور مستند القول ہیں۔ اور بیٹن صاحب جو سرگروہ باغیان سے تعلق تمام رکھتے تھے۔ اور بہت سے حضرات کا ممنون و مشکور ہوں جنکے نام لکھنا باعث طول کلام تھا اس کتاب کی تکمیل کے لیے مجھ کو لازم تھا کہ ایک اور باب زیادہ کر کے اُس میں نتیجہ اُن اصلاحات کا بیان کرتا جنکے بانی مانی لارڈ وٹو فرن ہوئے تھے مگر اس چار سال کے عرصہ میں جو واقعات مصر میں گذرے ہیں انکا علم کامل مجھ کو نہیں حاصل ہوا اور کہ ایسے اعظم پر جبارت کروں اور نہ مجھ کو اتنی فرصت ہو کہ انکو معرض تحریر میں لاؤں لیکن اتنا علم مجھ کو کہ میں حتمیہ کہہ سکتا ہوں کہ بالجموع اصلاحات مذکورہ میں نمایاں کامیابی حاصل ہوئی جو چنانچہ چند ہی ہفتہ کا عرصہ گزرا ہو کہ مجھ کو لارڈ وٹو فرن کی مذاقت اور سیاست انکی کا ایسا ثبوت کامل ہم پہونچا جو جسکی توقع نہ تھی۔ تقریباً انکی جملہ تجویزات کو اہل خبرت اور ارباب بصیرت نے دل سے پسند کیا ہو لیکن ایک تجویز ایسی تھی جسکی نسبت لوگوں نے بڑا شک ظاہر کیا تھا یعنی یہ تجویز کہ مصر میں ایک ایسی کونسل وضع تو اینین مقرر کی جائے جو روضہ منصف مصریوں کی رایوں کا آئینہ ہو۔ ایسی کونسل کا نام سنکر اکثر عائد اور صنادید مصر نے اپنا سر بلایا کہ تو یہ کیجیے یہ کونسل نہ چلیگی اور یہ فرمایا کہ ایسی کونسل یا تو محض نمائشی ہوگی اور یا نہایت خطرناک ہوگی۔ مگر لارڈ وٹو فرن نے اس قول کو ہرگز نہیں تسلیم کیا جسکا نتیجہ اب یہ ہوا ہو کہ ایک پاشا نے جسکی رائے میں کسی قسم اور کسی صورت کی کونسل وضع تو اینین جیسین رعایا کو دخل ہو مصر میں قائم ہونا محال تھا اب خود اقرار کیا ہو کہ کل تنظیم جدیدین کونسل مذکور ہی کو سب سے زیادہ کامیابی حاصل ہوئی ہو۔

میں نے یہ بھی صرف آپ کی ذاتی اطلاع کے لیے لکھی ہو مگر آپ کو اختیار ہو کہ جس طرح مناسب سمجھیے اسکو استعمال میں لائیے۔ نیازمند۔

ڈائلڈ میکسٹری والیس

کر گنہگار شمر ہو کہ سابق بین جو چٹھی میں نے آپ کو در باب تاریخ رو سیما
 لکھی تھی اس میں یہ لکھنا بھول گیا تھا کہ اس کتاب کے فرائض میں ترجمہ کا علاوہ فرائض
 کے انکار بھی ہے ملاحظہ اور اس سالی جو انعام اس قسم کی کتابوں کے لیے مقرر
 ہوا تھا وہ موطا لا دور ہو۔ فقط۔

فہرست مضامین تحفہ مصریہ

باب اول

دو آہ اور واہی میل کے بیان میں

مصر کی مضحک صورت - دو آہ مصر کو نگاہ سے تشبیہ دی گئی ہے۔

بیرونی ریگستان فی منطقہ کی کیفیت - برباد اور آباد شہروں کا احوال - دوسرے منطقہ یعنی ترائی کے ملک کی کیفیت - صوبہ براری کے چھوٹے چھوٹے بادشاہی یعنی شیوخ البلد - اندرونی منطقہ یعنی گلستان مصر کی کیفیت - مصر شمالی کی ریل کی کیفیت - مصر کی گھٹنوں کی شدت - قبطیوں کا دارالسلطنت - اہل اسلام اور عیسائیوں میں مقابلہ باعتبار متول و ہتفقار کے - مصر کے عیسائیوں کا تدریجاً مرتد ہو جانا یعنی اپنے آبائی دین کو ترک کر کے اسلام قبول کر لینا - استیغاب کے قبطی سوداگروں کی کیفیت - بحیرہ روم اور بحر قزحہ کے درمیان جدید خشکی کا بہتہ تھیمبس کا میدان - مصر خاص اور مصر عظم - بدویوں یعنی قبائل صحرائی کی کیفیت - عرب اور ترک میں فرق و ہتھیار - عربی پاشا کی بغاوت کے باب میں تناقض اور مبالغہ آمیز اقوال -

باب دوم

بغاوت مصر اور قومی فریق کے بیان میں

اہل فوج کی سرکشی - باغیوں کا اپنے نفس کی حفاظت کے لیے انقلابیت کی کوشش کرنا - شریف پاشا کی کیفیت - آتش فتنہ و فساد کا افروختہ ہونا - یورپ کی

سینٹشن کی روش۔ سرویم گریپی صاحب اور شریہ صاحب مجلس
 صنادید مصر ایک قومی وزارت کا مقرر ہو یا۔ سرکار شریہ اور شریہ صاحب
 ہوا۔ فوج بحری کے ذریعہ سے باغیوں کی تہذیب۔ تہذیب شریہ صاحب
 کسان قومی اور قومی کیونکہ شریہ صاحب کے لئے۔ اسکندریہ میں قومی شریہ صاحب
 کانفرنس یعنی سفیران یورپ کی کونسل کا دار الحکومت تہذیب شریہ صاحب
 کانفرنس مذکور کی روش۔ سلطان روم کی اس وقت کیا کیفیت تھی جب اس نے
 مصر میں فوج بھیجنے کے لیے کہا گیا۔ اسکندریہ پر گولہ باری ہونا۔ گولہ شریہ صاحب
 اور دولت عثمانیہ میں فوجی معاہدہ کی گفتگو ہونا۔ اگر فوجی شریہ صاحب کا اٹھا ہوا کو
 لے لینا۔ بغاوت مصر نے کیا کیا رنگ بدلے۔ بغاوت کا خاتمہ۔

نفاذ

باب شوم

اہل مشرق کی مطلق اہمائی اور اہل یورپ کی دست اندازی کے بیان میں
 بغاوت مصر کے اسباب اصلی۔ خدیو کی زبردست حکومت کی جگہ پر ایک
 کمزور سلطنت وزراء کا قائم ہونا اور زمین اغیار یعنی غیر ملک والوں کا فوج ہونا۔
 انگریز اور فرانسس کی نظارت کا مقرر ہونا اور جو صلا حین نظارت انگریز اور فرانسس
 عمل میں لائے ان کی کیفیت۔ نظارت مذکور کے عیوب۔ قومی فریق کی شکایت
 مصر کے انتظام یعنی تنظیم پر نہایت مجموعہ نظر کرنے کی ضرورت۔

نفاذ

باب چہارم

مصر کے انتظام کے بیان میں
 اہل کاران مصر کی کثرت اور ان کی تنخواہوں کی قلت مجہدوں کی کیفیت۔
 کتاب قطبی لواء اہل اسلام و اہل شام۔ حساب کتاب اور ضابطہ انتظام کی پییدگی۔

۱۱۳

صفحہ

مضامین

حکام و منتظمان مصر کی کیفیت۔ مدبروں یعنی ناظمین کا احوال المقاہرہ کے پاشاؤں اور بیٹوں کی کیفیت۔ ریاض پاشا، شولہ پاشا، نیو پاشا۔ مشرقی نظام کا یورپی پیرایہ، عظمیٰ نظام، مصری عدالتوں کی کیفیت۔ انگریز اور فرانسس کی نظارت نے انتظام ملک میں کیا اصلاحیں کیں۔ مصر کے کسانوں کے طرز معاشرت کو تحقیق کرنے کی ضرورت۔

تفصیل
۱۱۴
۱۱۵

باب پنجم

فلاحین کے مکانات وغیرہ کی کیفیت کے بیان میں مصر کے ایک گاؤں کی حیثیت ظاہری۔ ایک غریب فلاح کی خادہ کی کیفیت۔ اُس کے خاندان کا احوال عمدہ یعنی رئیس دیہ کی کیفیت عمدہ اوسط درجہ کا فلاح ہوتا ہے۔ عمدہ کے مکان پر میناقت کی کیفیت۔ مصریوں کا محفل گاؤں کے قاضی کی کیفیت۔ ابطال اس علم نجوم کا جسکا بانی کوپرنس مجرب تھا۔ مصر کے نظام دیہی کو تحقیق کرنے کے وجہ دلائل۔

تفصیل
۱۱۵
۱۱۶

باب ششم

مصر کے نظام دیہی کے بیان میں

مصر کے نظام دیہی میں عمدہ یعنی رئیس دیہ کیا رتبہ رکھتا ہے۔ ایک اعلیٰ درجہ کے عمدہ کی کیفیت۔ عمدگان اور غیر حاضر مالکان اربہ میں تقاب شیعہ لبلہ یعنی مقدمان دیہ کی کیفیت۔ حراف یعنی گاؤں کے خزانچی کی کیفیت۔ گاؤں کے چوکیداروں کا حال۔ مصر کے نظام دیہی کا مقابلہ روس کے نظام دیہی سے۔ مصر کے نظام دیہی کی کیفیت عقلاً اور عملاً۔ ایک ظالم رئیس دیہ کی کیفیت۔ قومی فریق جب برسر حکومت تھا تب اُس نے کیا حکمت عملی اختیار کی تھی۔ موجودہ خرابیوں کو

صفحہ	مضامین
صفحہ ۱۹۵	<p>رفع کرنے کی تدبیریں۔ خدیو ان مصر کے عہد میں انتظام دیہی میں تدریجاً ترقی ہوا۔ غریب کسانوں کی ملکیتوں کا زائل ہو جانا۔ ارضیات دیہی کی حالت موجودہ</p>
صفحہ ۱۹۶	<p>باب ہفتم فلاح برسر کار</p> <p>مصر کی آب و ہوا کی کیفیت۔ دریائے نیل کی سالانہ طغیانی۔ قدیم طریقہ زراعت مصر شمالی میں اب تک جاری ہے۔ طریقہ مذکورہ کے عیوب۔ زیادہ تر نافع طریقہ سال بھر علی الاطلاق آب پاشی کا جو مصر کے ضلع متوسطہ اور اضلاع جنوبی میں اب جاری ہوا ہے۔ سال بھر میں تین بار سبب اولہ فصول۔ آب پاشی کے مختلف فوائد۔ صیفہ تعمیرات سرکاری کا اس طریقہ آب پاشی کی قبیل سے قاصر رہنا جو زیادہ تر نافع ہے۔ بیگار کام کی کیفیت۔ آیا فلاحین کی حالت روز بروز بہتر ہو رہی ہے یا بدتر۔</p>
صفحہ ۲۱۴	<p>باب ہشتم ایک فلاح کن سال کے تجربوں کی کیفیت کے بیان میں</p> <p>ایک بوڑھے اور اندھے فقیر کی کیفیت۔ عہد و نئے جو حکایتیں بیان کیں اُنہ کیونکر استفادہ ہکتے ہیں۔ محمد علی پاشا کا ایک گاؤں میں آنا۔ قفر سلیمان کے ایک عہدہ کی جگہ پر ایک ترک کر نیل کا قہر ہونا۔ ابراہیم پاشا اور عباس پاشا کے عہد کا احوال۔ فوج میں بدلتی بھرتی ہونے کا قاعدہ اور نہ سویر کھودنے کے لیے بیگار کا قاعدہ غیر معمولی آسودگی کا زمانہ۔ عثمان اور سکی گرجن جرم کی کیفیت۔ عورت کے زمانہ کا عہد کرنا۔ ارنی دیہی کا ضبط ہونا۔ غایت درجہ کا ظلم رعایا پر اموریالی میں۔ منراے قرباش یعنی کوڑے بازی کی حکمت۔ ایک یونانی سود خورے کی کیفیت۔ بیہود کا</p>

صفحہ

مضامین

سامان پھر نظر آنا۔ جو لوگ انقلاب سلطنت کی کوشش کرتے تھے انکی کیفیت۔
جس سچا کا انتظار تھا اسکا نمودار ہونا۔ خواب غفلت سے بیدار ہونا۔ اُس کے
بعد کیا ہوا۔

۲۱۵
نفاذ
۲۴۸

باب نہم

مذکورہ بالا حکایتوں کی شرح کے بیان میں

محمد علی پاشا کی حکمت عملی کا خلاصہ میں کی حالت پر کیا اثر ہوا۔ عباس پاشا
کے عہد میں رعایا کا خوشنود اور آسودہ حال ہونا۔ سعید پاشا کا عہد حکومت۔ وہ
سپاہ گری کا عاشق اور غیہ ملک کے لوگوں کے حال پر مہربان تھا۔ سہر سو پڑ
گھودنے کے لیے رعایا سے بیگار کام لیا گیا۔ مالگزار سی ارہنی کے پرتہ بین اصلاح
ہونا۔ جنگ کریمیا کی وجہ سے شہر خوردنی کی طلب کا زیادہ ہو جانا اور امریکا کی لڑائی
کے سبب سے روئی کی کاشت کو فروغ چل ہونا۔ اسماعیل پاشا کا مسند نشین ہونا۔
فلا حین کی تاریخ میں قرن جدید پیا ہونا۔ روئی اور گنے کی کاشت لڑکوں کا
کھیل یا بھان مٹی کا تماشا ہو گیا۔ روز حساب کا آنا۔ قرضخواہوں کو دعوہ کرنے کی
کوشش۔ باقاعدہ سلطنت۔ اسماعیل پاشا کی مطلق العنانی۔ اسکے عہد میں مملکت
کی کیا کیفیت رہی۔ مصر کے کسانوں کی بالفعل کیا حالت ہے۔

۲۲۹
نفاذ
۲۹۲

باب دہم

خدایو کی زمینداری یعنی دائرہ سمنیہ

اور علاقہ قجرات خاندانی کے بیان میں

اس باب کو دخل کتاب کرنے کے وجہ۔ علاقہ قجرات مذکورہ عنوان کی وجہ
وہ خدیو کا ال کیونکر ہو گیا اور غیر قرضخواہوں پاس کیونکر رہن ہوا۔

اہل یورپ کو مصر کے انتظام میں کس قسم کا دخل حاصل ہوا۔ اس سے کیا نتائج عملی نکل سکتے ہیں۔ قرضہ اہوں کی بیجا امیدیں۔ وہ امیدیں کیوں نہیں برائے انتظام کے عیوب اور اس کے علل راہیں بختیں۔ یہ عیوب کیونکر رفع ہو سکتے ہیں اور یہ بختیں کیونکر کم ہو سکتی ہیں۔ سب قسم کا گھٹا مصر کی گورنمنٹ پر عائد ہوا۔ اداے قرضہ کی تجویز اور اس کے نتائج۔

نہرست مضامین
صفحہ ۳۹۳

باب یازدہم

جس اہم مسئلہ کو حل کرنا منظور ہے
اسکو حل کرنے کی ترکیب کے بیان میں

کیا ہمارا (انگریزوں) کا قیام مصر میں جائز ہے ہم اس ملک میں کتنا قیام کرنے کے مستحق ہیں۔ گورنمنٹ انگلشیہ کے وعدوں کی کیفیت۔ ہمیں سے کون وعدہ زیادہ ہے۔ انگریزی فوج کا عرصہ تک مصر میں رہنا کیوں ضروری ہے۔ فوج مذکور کو جزیرہ سائپرس میں منتقل کر لینے کی تجویز بعض لوگ فوج انگریزی کو مصر سے برفاست کر لینے میں اتنی عجلت کیوں کرتے ہیں۔ مصر کے انتظام کو درست کرنے کا مسئلہ۔ فوج جدید اور نئے پولیس کی کیفیت۔ رعایا میں جبر و ملکی افروختگی پیدا ہونے کے انسداد کی تدبیر۔ عربی پاشا کی بغاوت کی نسبت حکام کے غلط خیالات۔ بغاوت مذکور کی اصل حقیقت اور اس سے کیا نتائج عملی نکل سکتے ہیں۔ انتظام ملک میں اصلاح۔ مسائل متعلقہ باب معیشت۔ مصر کی زمین کی قوت پیداوار کا سلب ہو جانا۔ آب پاشی کے طریقہ کے عیوب۔ رعایا پشکیں کا بارگور قومی قرضہ کا انبار۔ فلاحین کا مقروض ہونا۔ مصر میں غیر ملک کے باشندوں کے اغراض۔ اس مسئلہ کی تعریف۔

نہرست مضامین
صفحہ ۳۹۴

باب دوازدہم مصر کا مسئلہ میں کیا گئی

جنگ زرگری اور جنگ حقیقی میں کامیابی حاصل ہونے کے بعد بے شکابی اور بیکاری کا زمانہ آنا۔ لارڈ ڈورن صاحب کا سیفر خاص گورنمنٹ انگلشیہ مقرر ہو کر اٹھا ہر مہینہ بھیجا جاتا۔ اُنکے داخلہ کے وقت اس مقدمہ کی کیا کیفیت تھی۔ سرداران باغی جو گرفتار ہوئے تھے اُنکی کیفیت۔ لارڈ ڈورن نے اس تجویز کو جو اہل مصر نے اصلاح انتظام کے باب میں پیش کی تھی نامنطور کیا۔ لارڈ صاحب نے جو فیصلہ تجویز خود قرار دی تھی اُنکی کیفیت اصلی۔ اس تجویز کے لیے جو مادہ درکار تھا اُسکا خام ہونا۔ فلاحین کا زمانہ سلت سے نجوبی ملازمت سے متنفس ہونا۔ سٹرائیولین ڈو صاحب کی تجویز۔ جدید پولیس اور افسران پولیس کی کیفیت۔ عدالتوں میں اصلاحین ہونا۔ انتظام ملک کی اصلاح میں جدید عدالتوں کو کیا دخل ہے۔ وہ مسائل متعلقہ اسباب ہمیشہ بنکو حل کرنا واجب ہے۔ فلاحین کا مقروض ہونا۔ آب پاشی کا طریقہ۔ مالگداری ارہنی کا دوبارہ تشمیص ہونا۔ اراضی کی زرخیزی کا کم ہو جانا۔ قومی قرضہ۔ سرمایہ اداسے قرضہ میں تنیم کرنے کی مصلحت۔ رعایا کی ملکی کمیشیان۔

باب سیزدہم

اس بیان میں کہ گورنمنٹ انگلشیہ کے

کیا اغراض مصر سے متعلق ہیں

وہ مکت علی جب مقتضی یہ ہے کہ انگلستان کی شاہی ذمہ داریاں کم کی جائیں مصر کے معاملہ میں ہمیں جاری ہو سکتی۔ انگلستان کے عظیم ترین اغراض

مصر سے متعلق ہیں۔ وہ عربی (دولت عثمانیہ) اور اُس کے طبکار (ایل یورپ) مصر کے مقدمہ میں گورنمنٹ انگلیشہ کو دستور قدیم کی یا بندی کرنی لازم ہے۔ اس ملک میں فوج انگریزی کے رائے قیام کی ضرورت۔ گورنمنٹ انگلیشہ کے آئندہ تعلقات مصر سے۔ لاڈ پامرٹن صاحب کی وہ پیشین گوئی جو مشہور نہیں ہوئی ہے۔ ایک باطلوع شق نہر سوئز۔ انگلستان اور فرانس کے اغراض کا مستحق ہونا۔ ایم ٹوی لیسین کے ساتھ جو شرطیہ قول و قرار ہوا تھا وہ نہیں چل سکا۔ اُس کے اوصاف اور عیوب۔ نہر سوئز کے باب میں گورنمنٹ انگلیشہ کی بہترین حکمت عملی کیا ہے۔ اور ترکیسین اس مسئلہ کو حل کرنے کی جو بیان کی گئی ہیں۔ ایم ٹوی لیسین کا دعوے نسبت اجارہ خاص کے۔ اس نجیفہ میں انگلستان کے پاس اچھے پتے ہیں۔ نہر سوئز کی ضرورت ڈرائی کے زمانہ میں۔ خاتمہ۔

بسم اللہ الرحمن الرحیم

تہا سنج مصر

باب اول

دو آبدار راوی نیل کے بیان میں

ایک روز سپر کو میرا گذر دشت لبیا میں ہوا جو اس شگفتہ سرسبز و شاداب کے
جنوب و مغرب میں واقع ہے جو مصر میں ہیوم کے نام سے مشہور ہے۔ حالانکہ میں طلوع
آفتاب کے وقت ایک بلند قامت سفید تیز گام قاطر پر سوار ہو کر چلا تھا تاہم ہنوز منزل مقصد
بہت دور تھا اور جیسا مسافروں کا دستور ہے کہ شام کے وقت آنکھیں پھاڑ پھاڑ کر دھر
اؤ دھر دیکھتے ہیں اسی طرح میں بھی ہر سمت نظر حرکت سے دیکھ رہا تھا کہ فدا یا کہ میں کسی عرب
سحر نشین کا کوئی بتیوہ کھائی دے تو دن بھر کے تھکے ماندے مسافر آجین کو ذکرِ آدم لیں مگر
میں خوب جانتا تھا کہ اس جگہ کی بیابان میں ایسا مقام ستراحت پانا محال ہے۔ اگرچہ میں فی الواقع
سوتا تو نہ تھا مگر گویا خواب کی رہا تھا کہ اتنے میں آنکھ اٹھا کر جو دیکھتا ہوں تو موزاڈا ایک عجیب
مضحک صورت نظر آئی جس کے سامنے کسی ہی کا راکا اور مضحک شکل ہو وہ بھی تھرا بلے۔ پہلے تو بلیک
ویکھو ذرا چمکا پھر جو ذرا غور سے دیکھا تو واہ واہ وہ خود میرا سر اور میرے غریب و مصیبت زدہ قلم کا
کاسایہ تھا جو قریب شام آفتاب کی بھیجی شمع میں اس روز دروہر کیستان مصر پر وہ تک بھلیا
تھا۔ ان فرض وہ ایک خواب خیال تھا اور ایک تصویر خیالی تھی کیونکہ جب میں محو دیکھ کر مریا

منے لگا اور صفحہ پھر کر چاہا کہ اس مضحک تصویر کے ذریعہ کمال صورت سے سلام علیک کروں تو اس کو اپنے بہ محبوب بنائی ہوئی تصویر سے ایسی عزت و تہنیت دینی کہ آسمان پر غائب ہو گیا لیکن اس مضحک تصویر پر سے دل پر کا نقش فی الجحیر ہو گئی تھی جس طرح نغمہ بے لذت یعنی بے سر سے گانے کی صدا مدت تک کانون میں آتا کرتی ہے یہاں تک کہ بے بین شوق کی روشنی میں اپنے فانیہ شمع کو گراں بہہ مصر کے حال عبرت آں کو اپنے دل میں سوچتا ہوا آگے بڑھتا ہے جو اسی تصویر پر خیال میرے دل میں سایہ ہائے تنگ کہ میں نے اس سے یہ وعدہ کر لیا کہ جب بھی میں ہل رہا ہوں پورا کر لگا کہ مصر کے حالات میں ایک کتاب تالیف کروں تو اس تصویر مضحک کا ذکر فرماؤں اس میں جا بجا کو لگا شاید اس زمانہ میں فاقہ کشی اور صعوبت سفر کی وجہ سے تبرک و تفریح ہو گیا تھا مگر جو وعدہ عالم ضعف و قہامت میں کیا ہوا اس کا ایفا بھی انسان کو لازم ہے یہاں تک کہ میری فرض یا امر بیان کرنا ہے کہ صلیح و مضحک تصویر جیسا کہ سابق میں کیا گیا ہے بد قوارہ آدمی کا سایہ تھا جو دو ترک آڑا ترچھا پھیلا ہوا تھا اس صلیح مصری ایک عجیب بہ بیوقوف لبراس ملک ہے جس میں جزافیہ کا کہیں ذرا سا بھی لگاؤ نہیں ہے۔ اور مناسب طول عرض کا بھی نہیں ہے۔ وہاں سے ملک جیسا طویل ہزار میل ہے مگر عرض ہتھکڑی کم کہ دو تین گھنٹہ میں آدمی اس پار سے اس پار پیدل آسانی جاسکتا ہے اور بعض مقامات پر توجہ ساعت محل مسافت طر کر سکتا ہے۔

الغرض ہم جیسے ناخواندوں کے نزدیک تو مصر ایک مضحک کرشمہ قدرت خدا کا ہے مگر جزافیہ دانوں نے اس کے مضحک ہونے کی علت بھی بیان کر دی ہے۔ مصر افریقہ کے مشرقی حصہ میں مانند اور گرم ملکوں کے فصل بہر کال یعنی برسات ہر سال ہوتی ہے اس کے چاروں طرف پہاڑ اور بڑے بڑے ٹیلے ہتھکڑی سے ہیں کہ پانی کے ٹکانے کی راہیں یہاں پہاڑوں پر برسات کا پانی زور کر کے بڑی بڑی چھیلوں اور ترائیوں وغیرہ میں جمع ہو جاتا ہے جس سے تجارت غلیظہ پیدا ہوتے ہیں مگر یہیں قید رہ کر تنگ ہو جاتا ہے تو اپنی جان توڑا کر سیدھا

جنگل بیاہن کی راہ تیار ہے و شمال کی سمت بتا ہوا بحیرہ روم میں جا کر گر لگے۔ چونکہ مصر ہے
 بہ نسبت و گیاہ زمین اس پانی کا گزند نہ تھا۔ مدید سے ہوا ہے لہذا اسیں ایک بڑا سا غار بن گیا ہے
 مگر خفا فی دریا اور سیلاب کے زمانہ میں پانی اس غار سے بھی گزر جاتا ہے اور گرد و نواح کی زمین
 کو بہرہ کی سیلاب کر دیتا ہے اور دریا کی ٹھکی کو اس گستان میں بہا لاتا ہے جس سے ایک لمبہ ہی
 نہایت قابل المزارعت زمین کی ٹھکی ہے یہی چٹ زمین کی نہایت سرسبز و شاداب ہے اور
 یہ چوٹی چوٹی کی ہے یہاں تک کہ اس سے شمال کی جانب ایک دو آبگیا ہے اسی کا نام مصر
 خاص ہے اور وہ ملک وسیع جہاں سے یہ پانی آتا ہے سودان اور صوبجات خط استوائی کے
 نام سے مشہور ہے اس ملک کی شکل بعینہ ایسی ہے جیسے ایک لمبا سیدھا اور بے شلخ کھجور کا
 دشت جسکی چوین دو تک پہنچتی ہوئی وسط افریقہ میں چلی گئی ہیں اور جسکے پونی بکے کچھے
 سائل بحیرہ روم پر سایہ فگن ہیں یا اس سے بھی بہتر شمال مصر خاص کی یہی ہے جیسے ایک
 جریب جسکے سرے پر ایک چھوٹی سی ٹنگیا یا سوچ کھس جڑی ہوئی ہو اسکو دو آبہ مصر سمجھے
 شمالی حصہ کی قطع ایسی ہے جیسے کھلا ہوا گچھا اور اگر یہ حصہ یورپ سے قریب تبہ ہے مگر اور ب
 حصہ میں سے زیادہ مہول حقیقت ہے یعنی اسکی کیفیت کچھ نہیں معلوم یہاں حون کا یہ چھوٹا
 کہ اسکندریہ اور بندر عین پہنچتے ہی ریل پر ہوا ہو کر القا ہو کر راہ لیتے ہیں اور یہ سمجھ
 لیتے ہیں کہ دو آبہ کے ملک میں کوئی دلچسپ چیز دیکھنے کے قابل نہیں ہے اور سچی بات بھی
 یہی ہے کہ جہاں حون کو کوئی غرض خاص سفر مصر کے داعی نہیں ہوتی ہے اور جنکو یہ نظر نہ پڑتا ہے جاکجا
 یہ کر تے پھرتے اور پھر اپنے آرام و تہائش میں بھی چنداں خلل نہ واقع ہوا انکو یہ شہر دینا
 نہیں پڑتا ہے کہ دو آبہ کے اندر جا کر سیر کر آئیں۔ جو اب کی سیر کرنا چاہے مگر گھوڑے یا
 قاربہ جانا پڑے گا اور چونکہ اور مکان متمول کسان اس کے لیے مہیا کر دینگے اسی پر قناعت کرنی
 پڑے گی اور مصائب و صعوبات سفر جو اسکو اٹھانے پڑینگے اس کے مکانات بہت تھیل ہونگے۔ کیونکہ
 دو آبہ کی سرزمین میں کوئی عجیب غریب قدرتی چیز لائق دید نہیں ہے۔ اور جو ذرا اسی شے پر حیرت

کے دیکھنے سے کچھ جوش و خروش اُسکے دل میں پہلے پیدا بھی ہو گا جب کل شاہ کی کمرنگی پر ہوا
 نظر کر لیا تو اتنا دل بھی جاتا رہ گیا۔ نہ تو وہاں وہ قدیم منار یا سے عالیشان ہیں جو ہر اہم صخر
 کہتے ہیں کہ کوئی تعجب انگیز عبت یا تصویرنگی اگلے زمانہ کی بنی ہوئی ہے جیسے القاهرہ میں ہے
 نہ قدیم عبادت گاہوں کے کھنڈر دکھائی دیتے ہیں البتہ اونچے اونچے میلے عمارت مند
 نظر آتے ہیں جسے معلوم ہوتا ہے کسی زمانہ میں یہاں بڑے بڑے عالیشان شہر آباد تھے
 اور جنکے دیکھنے سے اگر تفریح ہوتی بھی ہے تو صرف اُسی شخص کو جو مصر کے آثار قدیمہ کے تحقیق
 کرنے کا کمال شوق رکھتا ہے تاہم وہاں مصر میں کچھ خاص غنیمتیں ایسی ہیں جو اُسی سے منسوب
 ہیں بلکہ جو مفرات مصر کی من حیث المجموع دیکھنا چاہیں ان کو لازماً مرے کو دکاؤ گے کیونکہ
 حصہ کو بھی فرو گذاشت نہ کریں حالانکہ وہ ایک گناہ ملک ہے۔ یہ دریا بہ دو باتوں میں
 نکلے سے شائبہ نہ رکھتا ہے ایک تو اسکی قطع بالکل ٹکچے کی سی ہے دوسرے زمین بہاؤ
 کے سلسلوں نے ایک مرکز پر قاطع کیا ہے۔ بیرونی سلسلہ میں تو چھوٹی چھوٹی پہاڑیاں ہیں
 ریگ کے ہیں جو بعض مقامات پر اتنے بلند بھی نہیں ہیں کہ ان ٹنگیوں کو آمیز موجوں کو روک
 سکیں جن کو بادِ تند موسمِ سارا میں بحیرہ روم کے ساحل جنوبی سے بہا لاتی ہے۔ ان ریگ کے
 ٹیلوں کے جنوب میں ایک سلسلہ پایاب اور کھاری چھیلوں کا چلا گیا ہے جسکے بعد ایک سلسلہ
 ترائیوں کا ہے جو کوہِ راری کہتے ہیں اور جو ایک گستان سے دوسرے ریگستان تک جا بجا
 گیا ہے اور جکا عرض تقریباً بیس میل کا ہے۔ اس ٹکچے کا اندرونی حصہ جسکے چوچ میں القاهرہ
 دارالسلطنت واقع ہے سب سے زیادہ سرسبز و شاداب حصہ ملک مصر کا ہے۔

جو ٹیلے ریگ کے قریب ساحل دریا ہیں اگرچہ وہ بھی ویران ہیں مگر ایسے خراب و برباد
 نہیں ہیں جیسے آدمی کو دور سے دکھائی دیتے ہیں بلکہ چھیلوں کے کنارے کنارے ساحل
 دریا بہاؤ کی گہروں کے جھوٹے تھوڑی تھوڑی دور پر بنے ہوئے ہیں اور زمین گوہرین
 علی الخصوص ان مقامات پر جہاں ان گستانی ٹیلوں کو نہراؤ دیا ہے نیل کی کسی شاخ نے

قطع کیا ہے بڑی بڑی بستیاں آباد ہیں اور کچھ سبزہ بھی دکھائی دیتا ہے۔ سیاح ایک مسافت عظیم
 اس گیتستان نرم میں قطع کر کے کسی گافون تک پہنچتا ہے جو بھور کے درختوں کے سایہ میں
 چھپا ہوا ہوتا ہے اور وہاں کے باغات دیکھ کر اسکو تعجب محسوس ہے کہ ایسی کوریہ میں تربوز اور
 انجیر اور انگور اور دیگر قسم کے میوے ایسے عمدہ اور اسلاف سے مل کر اسکو یہ معلوم ہو جائیگا
 کہ وہاں نرمیت کا ایک خاص طریقہ ہے جس میں مشقت شاقہ کرنی پڑتی ہے۔ اس ملک میں کوئی
 درخت معمولی طور سے بڑا نہیں ہوتا کیونکہ یہاں کی زمین ایسی خشک و بخر ہے جیسے افریقہ کا
 صحرائے عظیم خطر۔ اگر میوے یا ترکاری کے درخت بوئے منظور ہوں تو ایک بڑی گہری خندق
 کھود کر ان کے گرد بیٹھوں کی دیوار بنادینی چاہیے تاکہ باد تازہ کے چھو کون سے باد اڑا کر اس
 خندق کو پاٹ نہ دے۔ اس خندق کی تہ حتی الامکان چھیلوں کے سطح کے برابر رکھنی
 چاہیے کیونکہ جب اتنی گہری خندق کھودی جائیگی تب ہی وہ رطوبت پیدا ہوگی جو زراعت
 کے لیے درکار ہے۔ مگر اس کے عمق کو شخص کرنا ذرا نازک کام ہے کیونکہ اگر وہ خندق خوب
 عمیق نہیں ہو تو درخت بے آبی کی وجہ سے خشک ہو جائیگا اور اگر وہ بہت گہری
 ہے تو درختوں کی جڑیں کثرت رطوبت سے سڑ جائیگی۔ اگر درخت ٹھیک ٹھیک گہرائی
 میں بوئے جائیں اور زمین کو ترون کے بیٹ کی کھاڈالی جائے (جو ہر سال بمقدار کثیر
 مصر شمالی سے آتی ہے) تو تربوز اور لکھوٹ اور دیگر قسم کے میوے بافراط پیدا ہوتے
 ہیں اور سناہ کہ اور ملکوں کے میووں سے زیادہ خوشبودار خوش آفتاب ہوتے ہیں
 مگر باشندگان مصر کو اگر رزق ملتا ہے تو سمندرا و چھیلوں سے ملتا ہے سمندرا و چھیلوں
 میں ہزار ہا عمدہ قسم کی مچھلیاں لائق خورد و نوش ہوتی۔ انکو خشک کر کے نمک
 ملا دیتے ہیں مگر ایسے بہبودہ طور سے ملا تے ہیں کہ اس کے زہر سے ہوا میں رداوت
 و سمیت پیدا ہو جاتی ہے اور امراض و بائی سے لوگ ہلاک ہوتے ہیں۔ یہ خشک اور
 نمکین مچھلی بمقدار کثیر بڑے بڑے قصبوں میں بھی جاتی ہے اور غزا کے لیے نعمت عظمیٰ ہے

جو شاخ نکلیں گھلی کی تجارت سے لتا ہے اُسکے جزو اعظم کو تو گورنمنٹ مصر نوٹس جان
کھاتی ہے اور جو کچھ اس میں سے بچ رہتا ہے وہ ماہی فروشوں کو ملتا ہے پس بسیارے
ماہی گیروں کو اپنی مشقت و جانکاہی کا ثمرہ بہت کم حاصل ہوتا ہے۔ بعض مؤرخین کا
قول ہے کہ یہاں گیر اُن خانہ بدوش قوموں کی نسل سے ہیں جو اس زمانہ میں مصر میں
حکمران تھیں جبکہ بنی اسرائیل ارض بیت المقدس میں سکونت پذیر تھے۔ خدا معلوم
یہ روایت صحیح ہے یا غلط۔ مگر خود وہ ماہی گیر اس راز سے واقف نہیں ہیں کہ
ہم ایسے عالی نسب اور والاحساب ہیں۔ اور مجھے جو پوچھے تو جالانکے میں نے
اُنکے مالات میں بہت تقشیر کی مگر اُنکے خال و خط سے کوئی بات ایسی نہیں
پائی کہ انہیں اور فلاحین میں کچھ فرق دانتیاز ہو سکے۔

اس ریگستانی منطقہ یا پارہ زمین کی عظمت و بزرگی کے باعث قدرتی اسباب
نہیں ہیں بلکہ جس مقام پر یہ واقع ہے وہ عجیب مقام ہے۔ چونکہ یہ کرا سلطنت مصر کے
زیادہ تر سرسبز و آباد حصوں اور بیرونی مذہب ملکوں کے مابین واقع ہے لہذا خود مصر کے
تجار اور غیر ملکوں کے سوداگر اس میں اکثر آیا جایا کرتے ہیں اور اس میں چار عظیم نشان شہر ہیں یعنی
اسکندریہ۔ سوط و میاط۔ اور بندر سعید۔ چونکہ سوط اور میاط روویل کے اُن شعبوں پر واقع
ہیں جو لائق جہاز رانی ہیں لہذا مدتہائے مدید تک یہ بڑی بھاری منڈیان اور تجارت گاہیں
اور نہیں بڑے بڑے مقبول سوداگر ہتھے تھے مگر اس زمانہ میں اسکندریہ کی تجارت نے اُن شہروں کی
تجارت کو بھی مات کر دیا ہے اور انکا زوال اس وقت سے شروع ہوا جبکہ نہر محمودیہ جو لائق جہاز رانی
اور بننے اسکندریہ کو دریائے نیل سے ملا دیا ہے بنکر طیار ہو گئی۔ اور انکی انحطاط کا باعث یہ بھی ہوا کہ
ریلین ہماری ہو گئیں اور بندر سعید سے کرایا گیا اور بڑے بڑے وغائی جہاز استعمال میں آئے
جو دریائے نیل کی شاخوں میں نہیں گذر سکتے۔ الغرض۔ اب شہر سوط و میاط کو دیکھ کر سیاح کو
ویدی عبرت ہوتی ہے جیسے ملک فرانس میں صوبہ فلیندرس کے بڑے بڑے شہروں کو دیکھ کر افسوس

ہوتا ہے کہ کسی زمانہ میں کسی آبادی تھی اور کسی تجارت ہوتی تھی اور اب کسی تباہ اور برباد پڑے ہوئے ہیں۔ اکثر وہ عالیشان مکانات جنہیں کسی زمانہ میں مال تجارت ساختہ مصر اور مالک غیر مخزنوں رہتا تھا اب ویرانے ہو گئے ہیں مگر اب بھی لائق دید ہیں اور مکانات قابل سکونت ہیں۔ سکنتہ کا قطع ہے یا بالکل ویران پڑے ہوئے ہیں۔ غیر ملکوں کے متمول سوداگر اب یہاں نہیں کھاتی دیتے بلکہ انکے بدلے اب چھوٹے چھوٹے کم یاہ یونانی اور شامی سوداگر اگر کیاں سے ہیں جو ہشکے چن ہیں چھوٹی چھوٹی دکانوں میں بیچتے ہیں یا چاول خرید کر کوڑوں ملکوں میں بھیجتے ہیں۔ ان شہروں کے باشندے جو اپنے وطن کے عاشق اور رسوم و عادات قدیم کے سخت پابند ہیں ان قدرتی اسباب کی مزاحمت بجا کرتے ہیں جبکہ انکے حال زار کچھ بھی ترس نہیں کہتا ترقی ملک کے خواہان اور تہذیب شناس کی جدید کے جو یاہر گز نہیں ہیں بلکہ باطن میں اہل یورپ کے عدو سے جان ہیں اور انکی عداوت قلبی اسی غدر میں ظاہر ہو گئی جسکو ابھی چند ہی مدت گزری ہے۔ چونکہ اب خوشگوار انکو کم میسر ہے لہذا انکے مزاج میں صفا ویت غایت درجہ ہے اور غلبہ صفا ویت سے حرارت مذہبی اور جوش ملکی انہیں پیدا ہوتا ہے جس زمانہ میں وکیل میں مہوتا ہے تو سمندر کے زور سے آب شیریں جلتا ہے اور آب شور رہ جاتا ہے اور جب اس دریا میں جرز کا زمانہ ہوتا ہو تو جو منوں میں ٹھیکا پانی بھر رکھتے ہیں مگر ان حوضوں کے پانی کی عمدگی سے روشنی کشن ان صفائی کو بھی اطمینان نہیں ہوتا۔ اسنطقہ ریگستانی میں اکثر دیہات کی حالت اس سے بھی بدتر ہے یعنی چونکہ وہاں آب شیریں کے حوض نہیں ہیں لہذا لوگ بھی دور جا کر پانی لاتے ہیں۔ میں نے سنا ہے کہ کبھی بھی ان پیاہروں کو دس بارہ میل کے فاصلہ پر جا کر پانی لانا پڑتا ہے۔

منجملہ بلاد مصر کے اسکندریہ وسط و میا ط کا قریب ہے بلکہ ان شہروں کو سبقت لگیا ہے اور اٹھارہ مہینہ کا عرصہ گزرا ہے جبکہ اسکندریہ ایک نہایت آباد و سرسبز علاقہ ہے شہر ساحل بحر روم پر تھا۔ اکی عالیشان بندرگاہ اور نچتہ مکانات اور نچتہ شہر کے درمیان ایک تہذیب

گروہ تجار پرچین لائق دید تھیں اور دیگر بلاد مصر واقع ساحل بحیرہ روم کو جہاں سلطان دم کی
 عملداری ہے کندیہ سے کچھ نسبت نہ تھی۔ سابق میں جو عمارات لطیفناش شہر میں تھیں اب
 انکے کھنڈراتی رہ گئے ہیں اور اکثر امیون نے یہ پیشین گوئی کی ہے کہ اسکندریہ میں جو رونق
 اگلے زمانہ میں تھی وہ اُنکو بھی نہ نصیب ہوگی۔ ان پیشین گوئیوں کا یہ قول ہے کہ جب اس شہر پر
 گولہ باری نہیں ہوئی تھی تب ہی سے اس میں زوال شروع ہو گیا تھا اور بطرح شہر سوسوڑا دیا گیا
 گو یہ سبقت لیگیا تھا کہ سطح اب اسپر ایک در چھوٹا سا شہر فروغ پکڑ رہا ہے وہ چھوٹا سا شہر
 بندر سعید ہے۔ حالانکہ یہ شہر بہت کم حقیقت ہے مگر اس میں بہت بڑی صفت یہ ہے کہ یوپی
 اور ایشیا کے مابین شاہراہ پر واقع ہے یعنی جتنے دغانی جہاز ہندوستان یا اٹریلیا پہنچیں
 یا جاپان کو جاتے ہیں یا وہاں سے واپس آتے ہیں انکا گزر بندر سعید سے ضرور ہوتا ہے
 مگر اسکندریہ سے بہت کم جہازوں کا گزر ہوتا ہے یہی وجہ ہے کہ اہل اسکندریہ چاہتے ہیں
 کہ ایک آب شیرین کی نہر کھالی جائے جو اسکندریہ کو بحر قلم سے ملا دے تاکہ نہر سوڈان کی تہات
 کا ایک حصہ اسکندریہ میں چلا جائے۔ اور سوڈان سے انکی رائے یہ ہے کہ دیگر بلاد مصر میں
 جو اسکندریہ کے قریب ہیں ریل نہ جاری کی جائے۔ جو تجویز میں آب شیرین کی نہر جاری
 کرنے کی نسبت قائم ہوئی ہیں انکی کیفیت آئندہ بیان کی جائیگی۔

اب اس گیتانی منطقہ اور اسکے تجارتی شہروں کو جنہیں سے بعض فراب و براب
 اور بعض سرسبز آباد ہیں بالائے طاق رکھ کر دو اہم مصر کی کچھ کیفیت عرض کی جاتی ہیں جو
 براری کے نام سے مشہور ہے۔ اسکندریہ سے ریل پر سوار ہو کر فخر الدوار کی راہ سے
 جائیے یا دودی جہاز پر سوار ہو کر دریائے نیل کی ایک شاخ کی سرکیمے یا اکثر شہرے جکے جکے
 جانا سقہ۔ یہ تو ایک ٹوٹی بھوٹی کشتی پر سوار ہو کر کسی جھیل کی راہ سے جائیے یا کھوٹے پر سوار
 ہو کر ان خطرناک ترامیوں میں سے بڑے دھیلیوں کے درمیان ہیں۔ الغرض۔ ان
 راہوں میں سے چاہے جس راہ سے جائیے رہتہ فراب یا لگا اور شہر برعاست کی جگہ

بھی کم لگی پس مناسب ہے کہ خوب موٹے موٹے بوٹے پہنکر چلیے اور سادی اور موم جامہ کی
چھتران بھی ساتھ رکھیے کیونکہ مصر کے اس حصہ جنوبی میں ٹھکانا باران و سیانہ میں ہو جیسا
حصہ شمال میں ہے اور نہ یہاں کی زمین بڑی خشک ہے۔ لفظ ہارمی کے معنی ریگستان ہے
کہ جس ملک کا یہ نام مشہور ہے وہ اس معنی سے ریگستان ہرگز نہیں ہے جو معنی اس لفظ کے
عموم سمجھے جاتے ہیں۔ بلکہ تقریباً سال بھر اس ملک کا اکثر حصہ مرطوب ہوتا ہے یعنی یا تو
غرق آب ہوتا ہے یا کچھ زمین اٹا رہتا ہے جیسے نرکل اور تپا دروادی قسم کا اور بیکار گھاس
پھوس با فراط پیدا ہوتا ہے اور وہیں کہیں کچھ زراعت بھی ہوتی ہے اور ایک دو گائون بھی
دکھائی دیتا ہے جیسے چھ سو چوبیس تک مکانات ہیں۔ بڑے بڑے گائون تو شاؤنڈاؤن
ایک گائون سے دوسرے گائون کو آڑا ترچھا راستہ جھیلون کے کنارے کنارے چلا گیا ہے
اور اونچا نیچا اور پھسل اس قدر ہے کہ لفظ مقدس واسے برمال اس مسافر کے جو بوجہ اپنی
ناستجرا کاری کے اس گزیراہ میں تیز گامی کو دخل دے۔ ظاہر میں تو سطح زمین خشک اور
سخت معلوم ہوتی ہے اور مسافر اپنے دل میں کہتا ہے کہ وہ سامنے والا گائون صرف کئی سو
گزن کے فاصلہ پر ہے پس اتنی مسافت کو قطع کرنا کیا بات ہے۔ پس سوچکر وہ کہنت اس ملک کے
باشندوں کی تنبیہ کو نہیں مانتا اور چاہتا ہے کہ ناک کی سیدھ پر چلا جاؤں۔ اگر وہ طبع
میں اگر آگے بڑھ گیا تو اپنی حماقت پر رونے لگا کیونکہ لمحہ بھر میں وہ دیکھے گا کہ کسی کھائی میں
جسیر ایک نہ خشک مٹی کی جمی ہوئی ہے جتنا چلتا جاتا ہے اور اگر وہ خود اور کچھ کاٹھیر اٹھائے
لت پت ہو کر اس کھائی سے جھیل مرغی کی طرح نکل آئے تو بھی بڑی خیر گزرے کہ اس سے
بھی بدتر اور اقامت پٹری بگردین دفعہ کسی کھیرین اٹھا کر وہ چیت جائیگا اور تجربہ کی
راہ چلے گا اس سے راستہ میں ناستجرا کار آدمی خواہ مخواہ قدم برداشتہ چلتا ہے اور
منہ کی کھاتا ہے کیونکہ جس مقام تک اسکو جانا منظور ہے وہ مقام ایسا قریب معلوم ہوتا ہے
کہ اگر اسکو کوئی دوسرا راستہ بتائیے جیسے کہ کسی گھنٹہ چلنا پڑیگا تو بھڑک اٹتا ہے اگر اسکو

ترچھا راستہ اختیار کر کے اور راہبروں کے مشورہ پر عمل کرے تو بھی قطع مسافت میں کچھ بچہ
 و چند وقتیں پیش آئیں گی۔ اس قول کی تائید میں میں اپنی یاد سے ایک حادثہ کی کیفیت تشبیلاً
 لکھتا ہوں۔ ایک دفعہ میراجی چاہا کہ ایک قبیلہ خاتواہ کی زیارت کو جاؤں جس میں ایک ایسی
 مقدس بی بی کا مزار ہے جنکے کشف و کرامات کو عیسائی اور مسلمان دونوں مانتے ہیں۔
 الفرض بہت راہ تو بیدل مجھ کو چلنا پڑا اور کبھی زبردست مصری قاتروں پر۔ آخر الام
 ایک سطح کشتی پر سوار ہوا جس کو وہ برہنہ کسان جو ٹچر میں غل کرنے کے عادی تھے اس متین
 دلدل میں کھینچے لیے جاتے تھے اگر کہیں دو تین گھنٹہ بارش ہو گئی کہ مصر جنوبی میں اکثر بارش ہوتی
 تو آمد و رفت محال ہو جاتی ہے کہ نہ کہ جھیلوں کے کنارے کنارے انسان کو چلنا پڑتا ہو اور اُنہیں
 پھسلنے سے غضب کی ہوتی ہو جیسے برنسان میں ہوتی ہے اور جب چارپائے یا دوپائے جانور اُس پر
 چلتے ہیں تو قدم قدم پر اُنکا پاؤں پھستا ہے اور اندر سے منہ زمین پر گرتے ہیں۔ پس جب
 زیادہ میڈ برسنے کا اندیشہ ہو تو مسافر کو چاہیے کہ سب قریب جو گائون دیکھے اُنہیں بہت جلد
 چلا جائے اور کسی کسان کے جھوٹے میں گھس کر بیٹھتا ہے یہاں تک کہ منہ موقوف ہو جائے بلکہ
 اس وقت تک باہر نہ نکلے جب تک کہ پھر دھوپ بھل کر جھیلوں کے کنارے کی دلدل کو خشک
 نہ کر دے۔ معاذ اللہ وہ بھڑاس جھوٹے میں متدرب نہا اور ہر لحظہ کھینچ پھاڑ پھاڑ کر
 اُس گھنٹہ گھٹا کو دیکھتا کہ کہیں تو آسمان کی صورت دکھائی دے انسان کو ایک قیامت
 کبریٰ کا سامنا ہو اور ہر وقت غمان جھربا تھ میں رہنا بہت دشوار ہے۔

اس دینیاتی ملک میں جسکے ایک طرف پانی اور دوسری سمت زمین ہے اُشدون
 کی حالت ایسی اتر نہیں ہے جیسا گمان ہو سکتا ہے پھر وطن اور موباشی کے لیے ٹو اچھوٹا
 چارہ قریب ہی ملتا ہے اور جیسے میں میں اچھی طرح آب پاشی کی جاتی ہے اور خوب سبزی
 جاتی ہے تو اُنہیں اسی سے خوردنی اور روٹی با فراط پیدا ہوتی ہے سادہ ترین قطعات
 ارضی میں شوریٹ اس درجہ ہے کہ ایسی چیزیں نہیں پیدا ہو سکتیں جن میں جان با قوت

پیدا ہوتا ہے البتہ مصر کے اس حصہ میں ایک بڑی صفت یہ ہے کہ وہاں بہت ہوتا ہے اور اگر مختلف اقسام ارہنی کی حیثیت کے موافق مالگزارسی وغیرہ تشخیص کیا جائے تو وہاں باشندوں کے لیے چاول ایک ذریعہ کافی رزق کا موجود ہے۔ مگر افسوس بچہن بہت میں وہاں بہت پیدا ہوتا ہے جسے بیکس لیا جاتا ہے لہذا ہموہید ہے کہ جب اس اراضی کی مالگزارسی دوبارہ تشخیص کیا گئی تو اس باب میں خوب غور کر لیا جائیگا کہ ان بیچاروں کو ٹیکس کے باعظیم سے کچھ تو سبکدوش کرنا چاہیے۔

جب آدمی مصر کے اس حصہ میں سیاحت کرے جس کا نام براری ہے تو اسکو بڑے بڑے ٹیلے ٹوٹے ہوئے مٹی کے برتنوں کے جا بجا ملینگے جس سے معلوم ہوتا ہے کہ اگلے زمانہ میں آج کل کے نسبت وہاں زیادہ آبادی تھی۔ چنانچہ ایک کیرلسن شیخ نے جو اس ملک میں بڑا تاریخ دان مشہور ہے اور جس نے علامہ مرقطی سے علم حاصل کیا تھا مجھے بیان کیا کہ سابق میں یہ ملک بہت سرسبز و شاداب تھا مگر جب دیو فلیوس قیصر روم کے عہد میں سمندر کا پانی کاٹ کر انہیں لایا گیا تب سے یہ تباہ و برباد ہو گیا ہے۔ لیکن میرے نزدیک یہ قول شیخ موصون کا سبقت مشکوک ہے کیونکہ اگرچہ شیخ صاحب ایک مرد بزرگ تھے اور بڑے دور و شور سے تقریر کرتے تھے اور دیگر اوصاف ظاہری بھی لکھتے تھے جو مشرقی ملکوں میں کمال عقل و دانش اور علم و فضل پر دلالت کرتے ہیں تاہم اگر مغربی معیار فضیلت کی رو سے دیکھا جائے تو جو تاریخی حالات انھوں نے بیان کیے وہ کیسے مبہم و مشکوک ہیں کیونکہ انھوں نے ہمیشہ ہی حجت کی کہ دیو فلیوس قیصر کا عہد غزوات صلیبی سے ٹوٹتا تھا۔ پس انکی اس غلطی سے محض اس باب میں بڑا شک پیدا ہوا کہ آیا علامہ مرقطی کی تصنیفات سے ایسی واقفیت تائید لکھتے تھے جیسا انکا بیان تھا اور آیا علامہ موصون نے اپنی تاریخ میں یہ لکھا ہے کہ سمندر کا پانی آنے سے اس ملک کی سرسبزی و شادابی خاک میں مل گئی۔ اگر سب موصوفین عرب نے اس سلسلے کے قول کو قبول کیا ہے تو بھی محض اس کے تسلیم کرنے میں تامل ہے کیونکہ یہ قول اس مرد واقعی کے خلاف ہے۔

کہ برامی میں جتنی ارہنی غیر مزدور ہے اگر وہ سب نہیں تو ایک ہزار اٹھ اسکا سمندر سے کھینچ
 بلندی پر واقع ہے۔ اسکی وہ نفس الامر میں یہ معلوم ہوتی ہے کہ اس ملک میں صد ہا برس
 آب پاشی وغیرہ نہیں ہوتی ہے۔ اس میں جو بڑے بڑے سطح ٹکڑے نکسین شورہ کے بڑے
 مانند شعاع آفتاب سے چلتے نظر آتے ہیں وہ سمندر کے پانی سے نہیں پیدا ہوئے
 ہیں بلکہ تیز زمین سے بخارات غلیظ نکلا رہے ہیں اور چونکہ پانی کا گنا
 کمین سے نہیں ہے لہذا جب قدر غاصل بچ رہتا ہے اس سے بچ رہتا ہے اس سے بچ رہتا ہے
 میں اور ہندوستان کے اکثر حصوں میں بھی یہی کیفیت ہے کہ زمین سچی جاتی ہے اور پانی کی
 کھاسی کسی نہری وغیرہ سے نہیں ہوتی تو ایسی ہی تخیل ہو کر پانی اوپر کے سطح پر جاتا ہے۔ یہ
 اسباب اور اسکے اسناد کی تدبیریں اس مقام پر بیان کروں گا جہاں پھر کی آب پاشی کی
 حالت موجودہ کا ذکر کیا جائیگا۔ اس مقام پر اتنا ہی لکھنا کافی ہے کہ برامی میں اس نہر پر تخیل
 کے اور ارہنی کی ترقی کی بہت کم کوشش کی گئی ہے بلکہ موجودہ خرابیوں کو بڑھانے
 کی کوشش ہو رہی ہے کہ اس قانون کی کیفیت ہے کہ انکو صرف اپنی روزمرہ کی ضرورتوں کا خیال
 رہتا ہے اور آئندہ کی نسلوں کی بہبود کا ذرا بھی خیال نہیں ہے۔ لہذا وہ اکثر ایک نہر چھیلنا
 لیتے ہیں کہ جب پانی بخارات بلکہ فضا میں جاتے تو انکے موادی کو چارہ میسر لے جھیلوں سے بھی
 فائدہ ہے کہ اس ہنگام میں تخیل ہوتی ہے تو غول بطون اور مرغابیوں کے ذہان کے
 اور انکے بابت بھی زائد محصول لیا جاتا ہے۔ اکثر طور تو معمولی طور سے جال میں پکڑے جاتے ہیں
 اور اکثر ایسی تدبیروں سے گرفتار کیے جاتے ہیں جو اور کسی ملک میں میری نظر سے نہیں گذرتی ہیں
 ایک تہہ پر یہ کہ چھیل کے کنارے جہاں طیور کثرت جمع ہوتے ہیں گھوٹے کے بالوں کی ایک
 گندنا کر اور ایک کھوٹی زمین میں گاڑ کر اس میں ٹکڑا باندھ دیتے ہیں۔ بڑی بڑی جھیلوں میں
 چونکہ پانی بہت عمیق ہوتا ہے لہذا ایک ایسے سے بھی عجیب تدبیر کی جاتی ہے یعنی ٹھیک گانہ دکن
 آرت جاتے ہیں اور تر بوز کے اوپر کے چھلکے میں چھید کر کے ٹکڑا اپنے سر پر لیتے ہیں کہ سر چھپا

اور اس بھی اچھی طرح سے سکین اور وہ سب کو دیکھ لیں مگر ان کو کوئی نہ دیکھے جب سطح سے
 کسان آہستہ آہستہ اس مرغابی یا بطک پہنچ جاتا ہے جو ستری کا کام دیتی ہے تو اس کا پانوں
 پکڑ کر پانی کے اندر کھینچ لیتا ہے قبل اسکے کہ وہ چونکے اور جب اس فریب سے ستری کو گرفتار
 کر لیا تو اور وہ اس کو سطح پر کھینچ لیتا کیا بات ہے۔ اس قسم کا شکار اس کثرت سے ہوتا ہے کہ بزرگ
 مین ہنگل بطین پیسے پیسے کبھی ہیں۔ مرغابیاں بھی اسی افراط سے ہوتی ہیں کہ اسی آسانی
 سے نہیں پکڑی جاتیں اور جن شکاریوں کو بڑے جانور کے شکار کا شوق ہے اسکے لیے بڑا
 سو موجود ہے جو صبر میں نہایت زبردست ہوتا ہے۔

اس قسم کے ملک میں جہاں ذرائع آمد و رفت اور پولیس کے سپاہی بہت ہی کم کو کھائی
 دیتے ہیں اکثر جہلمی نوں سے قیدی اور دیگر اشخاص جبکہ حکام مہنگا میں کھانا چاہتے ہیں بھاگ
 بھاگ کر چلے آتے ہیں گریباں جو دیکھ لے ایسے مہذب اس ملک میں موجود ہیں تاہم اس قضیت
 رعایا کی قدر لائق ملہا ہے کہ چونکہ ہر گائون میں ایک شیخ حاکم ہوتا ہے اور اس کی حکومت اسی
 قوی ہوتی ہے جس کی ضروری کام بھی نہیں۔ چنانچہ وہ برابر ہی میں جانے سے میری ایک
 غرض یہ بھی تھی کہ ان شیخوں سے شناسائی پیدا کروں جو چھوٹے چھوٹے بادشاہ اپنے اپنے گائون
 کے کہلاتے ہیں اور ان کے ابتدائی طرز حکومت کو نظر ثانی سے دیکھوں پس میں نے ایک بڑے
 گائون میں جس میں تین شیخ رہتے تھے چند روز قیام کیا اور ان کی کیفیت دریافت کرنے کی کوشش
 کی جس شیخ کی ملاقات کو میں پہلے گیا وہ ایک دراز قد اور فراخ سینہ اور ادھیڑ آدمی تھا اور
 ان کی آنکھیں بڑی بڑی اور شبلی اور نگین بہت گھنی تھیں اور بڑا بھاری چہرہ تھا جس پر بہت کا
 نام نہ تھا۔ ہر چند میں نے ان کو اپنی طرف متوجہ کرنا چاہا مگر وہ ہرگز یہ متوجہ ہوا البتہ جب وہ اپنے
 ملازموں سے اپنے معاملات کی باتیں چیکے چیکے کر رہا تھا اس وقت اس کا چہرہ بہت اشناس
 ہو گیا۔ اسکے خال و خط سے معلوم ہوتا تھا کہ ترک ہے مگر معنی مصری نہیں ہے اور اسکے
 سر پر معمولی مصری عمامہ نہیں تھا بلکہ سرخ ترکی ٹوپی تھی جسکو مصر میں صرف حکام پہنتے ہیں

مگر جو لوگ اُسکے موب و منب سے واقف تھے انھوں نے مجھے کہا کہ شخص فی الواقع قوم کا
 فلاح ہے اور ہر پانچ شیخ ہے اُسکا مکان جو بازار کے قریب تھا اور جبکہ کراہی سے اُسکو مقتول کر
 تھے مقتدان دیہ کے مکانات کے مانند تھا صرف اتنا فرق تھا کہ اُسکا مکان درادبع تھا اور نوکر
 چاکر و دست اجاب کا مجمع تھا اور جب یہ لوگ اُسکے سامنے جاتے تھے تو جھک کر سلام علیکم
 کرتے تھے اور بڑے ادب سے اُسکے ہاتھ چومتے تھے۔ دوسرا شیخ بھی ایک گاؤں میں رہتا تھا
 مگر مذہب رسیعہ تھا اور دہلا پلا آدمی تھا اور اُسکی لکھیں چھٹی چھوٹی چکدار تھیں جسے عقلمند
 کہتے تھے۔ اگر استنبول میں مجھے اور اس سے ملاقات ہوتی تو میں یہی سمجھتا کہ یہ
 کوئی ترک پاشا ہے مگر اُسکی مان کوئی یونانی عہد ت ہے لکن اُسکی نسبت بھی اہل دیہ نے یہی
 کہا کہ اُسکے نسب میں یونانی وغیرہ کا نام بھی نہیں ہے۔ شیخ اور دہلا پلا شیخ باہم دور کے چچا زاد
 بھائی تھے اور آپس میں عداوت قلبی تھی جیسے اقوال نے ہی میں ہوا کرتی ہے اور اس عداوت کا
 سبب یہ تھا کہ ان میں سے ہر ایک کے پاس قریب تین ہزار ایکڑ کے عمدہ زمین تھی اور
 قریب ایک یا تین رعایا انکے زیر حکومت تھی اور ایک دوسرے پر گوسے سبقت لیجانا چاہتا تھا اور
 یہ صورت سے اُسکے ضرر سانی کے درپے رہتا تھا۔ اسوجہ سے ہمیشہ سازشیں اور لاش فری
 ہوا کرتی تھی اور یہی گتھیاں بڑ گئی تھیں جیسا سلجھنا مشکل تھا۔ فی الحال جو غدر مہم ہو
 تو یہ فسادات اور زیادہ بڑھ گئے۔ جب تک قومی تحریک میں کامیابی شکوک رہی تو ملکیت
 تو یہ دونوں شیخ الگ تھلگ ہے اور کسی لڑائی جھگڑے میں نہیں پھنسے مگر جب مذہب کی حکومت
 جاتی رہی اور باغی انسان غوج سائے ملک کے مالک بن بیٹھے تو یہ دونوں شخص بھی گرجوئی
 سے اس فریق کے شریک ہو گئے جو قومی حکومت کا خواہان تھا اور ایک نے دوسرے کو ریاکا
 و مکار و باغی ٹھہرایا۔ شرفا کی ابتدا اس دوسرے شیخ کی جانب سے ہوئی جسکا حلیہ سابق میں
 لکھا گیا کہ ایک دہلا پلا سائے شریف آدمی تھا۔ ایک درودہ دیسا طین گیا جو اُسکے گاؤں سے قریب
 چن گشت کی راہ پر ہے۔ اور عربی پاشا کے رفیق و ندیم کرنیل عبدالحی سے جو فوج محافظ قلعہ کا

افسر علی تھا یہ شکایت کی کہ ہمارا قریب اپنے ملک و پرانی قوم کا ایسا دشمن ہے کہ لوگوں کو نہ تو
 قہج میں بغیر بھرتی ہوتے دیتا اور ہماری فوج کی رسد رسانی سے یہی پہلو تھی کہ اس سے کہ نہ تو
 قہج میں جب اس پہلے شیخ نے سنا کہ میرے قریب نے بھجرا یا سخت الزام لگایا ہے تو نہ تو
 پاشا کے لشکر گاہ میں جو مقام قہر الدوار میں تھا وڑا گیا اور عربی پاشا سے اور یہ قصہ بیان کیا
 جس سے معلوم ہوتا تھا کہ اُس نے قومی زمین کی اعانت و حمایت میں کوئی دقیقہ فرو گذشت نہ کیا
 اور اگر اس کا قریب جو کسی جائز اور شقاوت آمیز کام کے لیے دیا تو گویا تھا اس کا مفعول خاتم تھا
 تو وہ اس قومی معاملہ میں اور زیادہ مدد دیتا اس وطن دوست شیخ کے کل مہمت ایام کا بڑا اثر عربی
 پاشا کے دل پر ہوا اور اُس نے اُن کو فوراً ایک قلعہ کی فوج کا افسر مقرر کر دیا جو اسکے گانوں سے چھٹا
 گھنٹہ کی راہ پر ساحل دریا پر واقع تھا۔ حالانکہ عربی پاشا نے تو یہ عمدہ اُن کو بچھڑی حب الوطنی
 دیا تھا کہ اس کے حق میں یہ ایک عذاب الہی تھا کیونکہ وہ ایک مرد کار و دریا کا تھا اور فوجی معاملہ
 سے نفرت کلی رکھتا تھا اور یہ سمجھتا تھا کہ میری حب الوطنی کا تقاضی یہی ہے کہ اپنے ملک و پرانی
 قوم کی حمایت میں اکلام و اخراج جانی گوارا کر دوں۔ لیکن اگر وہ اس مفروضہ سے اس کا کرتا تو
 مورد عتاب ہوتا کہ نہ وہ اس مقام پر چلا گیا جس مقام پر تعینات ہوا تھا مگر پھر ازراہ دور نگاہی
 یہ سوچا کہ مبادا کوئی انگریزی جہاز اس ساحل سے گذر کر تے وقت ایک بم کا گولہ اس قلعہ میں بھی
 پکڑے اس خیال سے اُس نے اپنے خیمہ کو ایک سایہ دار مقام پر رگیتا نی ٹیلوں میں نصب کیا اور
 جو عربی پاشا کی ہرمت کی خبر سنی کہ مقام طل الکبیر میں اُن کو شکست فاش ہوئی گھٹو اڑاتا ہوا
 بجائے تمام اپنے گاؤں پہنچا اور خدیو کا خیر خواہ و جان نثار بن گیا۔ اب جو کوئی شخص اس کے ذکر کرتا
 کہ آپ نے غدر میں کیا خوب حکمت کی تو وہ کہتا ہے کہ لاجول و لا قوت یہ سب خواہ جو میری نسبت ہو
 محض غلط ہے یا یہ دلیل کہ اس کے ساتھ میں اتنی ہمدردی ہرگز نہیں کھتا تھا بلکہ میں نے جو
 و قہر اٹھنے کی فوج کی ہٹری قبول کر لی تھی اور اپنے قریب میں اُس سے بھی زیادہ عداوت رکھتا
 ہوں جتنی سابق میں کھتا تھا کہ اسی نے مجھ کو اس وقت میں بھنسا یا تھا اب میں اس کا منتظر

ہوں کہ موقع ملے تو اس سے انتقام لوں۔

تیسرا شیخ بھی انھیں دونوں شیخوں کا عزیز قریب ہے اور بھقیدر زمینداری اور اسی درجہ رسوخ و اقتدار اپنے گانوں میں رکھتا ہے۔ مگر وہ اور وہی نشان کا آدھی ہے اس کے چہرہ سے غلامیت اور ایمان داری عیاں ہے اور غیر ملک کے لوگوں سے بے تکلف کلام کرتا ہے اور اپنی طاع عزیزوں کی رقابتوں اور جھگڑوں اور سازشوں سے ہڈیاں گنتا ہے اور سرکاری خطابوں کی کچھ پروا نہیں رکھتا اور اپنی عقل و دانش کو اپنی ملکیت زمینداری کے انتظام اور اپنے مال و دولت کے بڑھانے میں صرف کرتا ہے۔ جب کے گھر کے اندر بجائے تو ایک ہی نگاہ سے آپ کو معلوم ہو جائیگا کہ اس شخص کے مزاج میں آرائش و نمائش نہیں ہے بلکہ اپنے گھر کے انتظام اور اپنے آرام کی فکر رکھتا ہے۔ اور آپ کی اس سے کی تصدیق اس وقت ہوگی جب آپ کے ساتھ کچھ بات چیت کریں گے۔ اپنے معاملات کا انتظام اور اپنے اثاثہ لہیت کی قربت اس نے اس شے پر کر رکھی ہے جس صاف و معلوم ہوتا ہے کہ ایسے عمدہ طور سے مکان سجنے میں اس نے اہل یورپ کی تقلید کی ہے مگر اس نے اپنا قومی لباس نہیں ترک کیا یعنی وہی سیاہ جبہ و وستر کی پوشاک ہے اور انھیں خصائل و عادات قدیم کا پابند ہے اور انہیں پوشیدہ ہی اس نے ان جانوں اور ان خندقوں سے احتراز کیا ہے جو ان فاسق حیفہ مال اور دیگر اہل یورپ مصر میں پھیلایا کھو کھے ہیں جنکو یہ دعویٰ ہے کہ ہم تہذیب و شائستگی اور ترقی و کفایت شعاری کے مہول کو اس ملک میں جاری کر رہے ہیں۔ میں غافل ہوں کہ بغیر جلازسی و فتنہ پروازی کے وہ چند ہی سال کے عرصہ میں اپنے بے ایمان اور ناقص اندیش رقیبوں کو بحال باہر کر بیگا اور اپنے ضلع میں سب سے زیادہ مالدار و زوی اقتدار ہو جائیگا۔ افضل ان تینوں شیخوں کو بدرجہ مساوی اقتدار حاصل ہے اور ہر ایک کے پاس بہت سی زمین گانوں کے قریب ہے اور زمینداران چند فرسے پاکشت دارترائیوں میں تہی انھیں کے ہیں۔ انھیں بیرونی پردوں میں ان شیخوں کی حکومت سب سے زیادہ ہے۔

کیونکہ وہاں کے کسان اپنی اتنا ہی کی کچھ زمین نہیں کہتے ہیں بلکہ کاشتکاران محض ہیں اور
یا کل شیخ ذی اقتدار کے اختیار میں ہیں۔ جب وہ بازار کے دن اس گمانوں میں آتے ہیں تو
مناسبت سے توشیح کی خدمت میں حاضر ہو کر آداب بجا لاتے ہیں اور اپنے مخصوص عقیدت اور
جانبازی کا اظہار کرتے کے لیے اسکی دست بوسی کرتے ہیں۔ جو مجرم اور قیدی وغیرہ جلیانہ
سے بھاگ کر اور حواہ مارے مارے پھرتے ہیں ان پر ان شیخوں کا اختیار زیادہ ہے اور
وہ انکی اطاعت بھی بہت کرتے ہیں اور اگر وہ کسی کی ایذا رسانی کرتے ہیں تو انکو پکڑ کر
حکام کے حوالہ کر دیتے ہیں یا نو دوسری طور سے انکی گوشمالی کرتے ہیں۔ ایک مرتبہ یہاں
اتفاق ہوا کہ چند آدمی جو اسی گمانوں کے رہنے والے تھے اور چند بیرونی شخص اصل اپنی
بدکرداری کی وجہ سے مورد عقاب ایک شیخ کے ہوئے اور انکی سزا پابی کی افواہ مشہور
ہوئی مگر وہ نمائے ہو گئے اور اس فوج کے لوگوں کا قول ہے کہ ہکو یقین کلی ہے کہ یہی
شیخ خود قاضی بن بیٹھا اور ان برعاشوں کو فرارے موت کا حکم بے تکلف دیدیا بعض
اوقات مخفی جلاؤں کو بھی لوگ جان جاتے ہیں مگر براری ایسا وحشی ملک ہے کہ ایسے
جاؤں کو خفیہ سمجھ کر سرکار کچھ تعرض نہیں کرتی بلکہ اگر انکا ذکر بھی کسی شیخ کے سامنے
کیا جائے تو کمال سوادب اور گستاخی بھی جاتی ہے۔

شاید ناظرین کو یہ گمان ہو کہ یہ شیخ جو اپنے اپنے گمانوں میں بجائے خود چھوٹے
چھوٹے بادشاہ ہیں اور ایسے خود مبرا و مطلق الخان ہیں انسے بغاوت اور ملک گیری کا
اندیشہ ہے مگر یہ گمان بالکل غلط ہے۔ اگرچہ پیشینہ اپنی حدود اختیار کے اندر فوجتار ہیں
اور اپنے متعلقین پر ظلم کرنے کو آندھی ہیں مگر حکام سے انکی رنج سلب ہوتی ہے اور حکام قوت
یا صوبدار یا ناظم سے مقابلہ کرنا بھی انکے ذہن میں خطوبہ بھی نہیں کرتا۔ بلکہ جب کسی کوئی آدمی
عہدہ دار سرکاری قاتر پر سوار اور بالکل متناکسی مقدمہ میں تحقیقات کرنے کے لیے آتا ہے
تو اسکے خوف سے بڑے بڑے جرمی آدمیوں کا زہرہ آب ہو جاتا ہے اور سب اپنی باہمی مصروفیتوں

اور ان اتفاقیوں کو بالکلے طاق رکھ کر باہم شیر و شکر ہوتا ہے یہاں اور سب ملکر بھی اس عمدہ دار
سرکاری کا مقابلہ نہیں کرتے بلکہ تنگ آمد و سخت آمد سمجھ کر اور کچھ لے دے کر دھڑا کر لیتے
ہیں۔ چنانچہ میرے جانے کے چند روز پیشتر ایسا ہی ایک سانحہ ہوا جس کا چرچا سائے گائون میں
احسوت تک ہو رہا تھا۔ ایک عمدہ دار سرکاری اس لیے آیا کہ جسٹریٹس مال کو جانچ کر سرکاری
مالگزار سی جنٹن لارمرین واجب الادا ہوا اس کو وصول کر لیا جائے۔ چونکہ اس گائون کے سربراہ
لوگ خوب جانتے تھے کہ جتنی ارہنی درج رجسٹر ہے اس سے کہیں زیادہ ہمارے زیر شکات
ہے لہذا انھوں نے یہ قرار دیا کہ ایک حکمت سے ہم چانچ پرتال نہونے دینگے مگر بعد مباحثہ
بسیار یہ طرہ ہوا کہ ہر شیخ پچاس پچاس پونڈ یعنی تقریباً پچاس پچاس سے دے اور پونڈ
یعنی تقریباً ۱۰۔ دیگر مالکان ارہنی سے لیا جائے۔ پس یہ طور سے اس عمدہ دار کو ساٹھ
یعنی تقریباً ۱۰۰۔ بطور بخشش کے ملے اور انے حکام علی کو پورٹ کو دی کہ رتبہ رحمت میں کچھ فرونی
منہیں ہولی ہے اور جسٹریٹس موجودہ اگر صحیح نہیں ہیں تو ہم سرکاری کے مطالب کے موافق اور مالگزاروں کے
خلاوت ہیں۔ یہ امر سمجھ کر منہیں دریافت ہوا کہ آیا اس عمدہ دار نے حسب حاج ملک اس بخشش میں اپنے
دکام علی کو بھی شریک کر لیا جنھوں نے اس کو اس کام پر مقرر کر کے بھیجا تھا۔

علاوہ ان تین بڑے بڑے شیخوں کے جنکا ذکر سابق میں کیا گیا اس گائون کی
خوش نصیبی سے ذیل چھوٹے چھوٹے شیخ بھی وہاں موجود ہیں اور انہیں سے ہر شیخ چند
گائون کا افسر سمجھا جاتا ہے۔ تمام تعجب یہ ہے کہ شیخ اشون یعنی بزرگان دیہ کی کوشل
کا صدر نشین نہیں چہ بڑے چھوٹے شیخوں کے ذمہ سے منتخب کیا جاتا ہے۔ اس بے قاعدہ
بات کی وجہ یہ ہے کہ صدر نشین مذکور چہ کہ رعایا اور حکام کے درمیان واسطہ ہوتا ہے لہذا
اس کو اکثر بروجات میں نظام و اعمال سے مشورہ کرنے کے لیے جانا پڑتا ہے اور بعضی کام
میں بھی دماغ فراشی کرنی پڑتی ہے جس کو بڑے بڑے شیخ جو بجائے خود بادشاہ ہوتے
ہیں اپنی کوشش اور دخل آسائش سمجھتے ہیں۔

صوبہ براری کی آئندہ کی رفاہ و بہبود میں آب پاشی کی ترقی پر موقوف ہے
اگر کوئی عمدہ طریقہ آب پاشی کا اور پانی کی کھاسی کا عموماً مصر کے لیے اقتراع کیا جائے
تھوڑی سی روپیہ اور مشقت سے اس خازن کی صورت بدل کر گزاری جائے اور یہاں بھی
غلہ وغیرہ اسی افراط سے پیدا ہو جیسا دوآبہ مصر میں ہوتا ہے۔

اس دوآبہ کی شکل ثلث ہے جس کا قاعدہ صوبہ براری اور اس کا قاعدہ ہے۔
اسکو گلازمہ کہہ سکتے ہیں۔ اور اس کا مشرقی حصہ سین فی زمانہ ایک بارونق شہر قراق
واقع ہے اور جس کے قریب قدیم شہر بوسٹس کے کھنڈر دکھائی دیتے ہیں وہ ملک ہے جس کا
ذکر کتب سادیہ میں جا بجا ارض مقدس گوشتین کے لقب سے آیا ہے۔ اور یہاں مغربی
حصہ جسکو پنج میں وہ آباد اور متوال اور متعصب شہر واقع ہے جس کا نام طنطہ ہے اور
جس میں ایک شہر سیرید البیضا دی کی ہے جو ایک بہت بڑے بزرگ ولی اولیا مصر
تھے واقعات تاریخی اور عمدہ فرائض مصر کے عجائب غرائب کے لحاظ سے تو کم رتبہ ہے مگر
سرسبز و شادابی میں کچھ کم نہیں ہے۔ اس ضلع میں جس طرف جائیے ہرے بھر کھیت
اور سرسبز چراگاہیں اور انہار و اشجار بکثرت نظر آتے ہیں۔ اگرچہ اس ضلع کی زمین سطح ہے
مگر اسکی قدرتی پیریں لائق تماشا ہیں۔ شرکون اور زرون کے کنارے بڑے بڑے خست
جھکیا کے ہیں اور کہیں کہیں کوئی سایہ دار درخت انجیر کا بھی ہے۔ اور درختاے خراؤ
دو تین گانوں دور سے دکھائی دیتے ہیں جنہیں سے ہر گانوں میں ایک چھوٹی سی سب اور کسی
ولی کا مزار بنا ہوا ہے اور اسکا مینار خشت خام کا دور سے شہد کی مکھی کا چھتہ سا معلوم
ہوتا ہے۔ اس ضلع میں دولت رومی کی کاشت سے پیدا ہوتی ہے اور جبہ رومی کے دھن
میں پھول نکلتے ہیں تو دور سے ایک تختہ زرد و زرد پھولوں کا معلوم ہوتا ہے جس کی کھیتوں
رومی پیدا ہوتی ہے چند روز کے بعد انھیں کھیتوں میں شہاء خوردنی اور فیل پیدا ہوتی ہے
اس ضلع میں بڑے بڑے قطعات ارضی افنادہ کے کہیں نہیں دکھائی دیتے جو عموماً

مشرقی ملکوں میں فطرتاً ہی اور جا بجا پانی کی کلیں نہروں کے کنارے چل رہی ہیں اور
 بڑے بڑے گائوں میں مو سے کی شراب کے کارخانے ہیں اور سارے ملک میں لمبیں
 جاری ہیں اور بہت سے آثار و علامات مغربی جودت اور بہت کے موجود ہیں اور باوجود
 آسمان پر کہیں ابر کا نام بھی نہیں ہے اور مطلع بالکل صاف پڑا ہوا ہے تاہم ایسی ایسی
 صنعتوں کو دیکھ کر عین حیرت ہوتی ہے کیا ہم ایسے مشرقی ملک میں ہیں جہاں کوئی تغیر
 تبدیل کبھی نہیں ہوتا بلکہ ہر بات پتھر کی لکیر سے اور جو اب غفلت سے کبھی بیدار نہیں ہوتا
 البتہ اسی ملک میں کیفیت خوب معلوم ہو سکتی ہے کہ اہل یورپ کی بہت و عالی صلیکی کا
 اثر نیک و بد مشرقی ملکوں کے باشندوں کے طرز معاشرت اور اخلاق اور عادات پر
 کس درجہ ہوتا ہے۔ مگر افسوس ہے کہ اس تحقیق و تفتیش کی زحمت کسی نے نہیں
 گوارا کی اور اس کتاب میں جو کوائف و حالات آئندہ کے ابواب میں درج ہیں
 جہاں میں نے غلامی کی عسرت و فلاکت کو بیان کیا ہے وہ کل تحقیقات کر کے
 نہیں لکھے گئے ہیں۔ بفضل تو مجھے مصر کے حصہ جنوبی کی کیفیت لکھنی ضرور ہے تاکہ اس
 ملک کا مختصر احوال جو میں بیان کر رہا ہوں پورا ہو جائے۔

شہر القاہرہ سے جسکی نسبت میں نے سابق میں بیان کیا کہ مثلث نادو آہ
 مصر کی راس یعنی چوٹی پر واقع ہے وادی روزیل شروع ہوا ہے جسکو سیاحین کا مصر
 کہنا سجا ہے۔ شاید ناظرین کو یہ خوف ہو کہ میں انکو مصر کے بازاروں اور مسجدوں اور
 مقبروں اور عبادت گاہوں میں پیکر گھسیٹ لیا ہو گا اور لوہا شے دکھاؤ گا جسکو وہ اسی چشم
 طاہری سے دیکھ چکے ہیں چشم جلی سے انکی کیفیت حد ہاکتا ہوں اور اعتباروں میں
 ملاحظہ کر چکے ہیں۔ اگر ناظرین کو یہ خوف ہے تو انکو اپنے دل سے دور کریں کہ میں
 ایسی پیکر کی نہیں کرنا چاہتا ہوں۔ میرا مقصد متقدمین کی تواریخ کو مشاہدہ
 نہیں ہے بلکہ اسکو فروغ دینا ہے اور چونکہ میرا ارادہ یہ ہے کہ صرف اہل مصر کے لکھی اور شہر

حالت کو بیان کروں لہذا میں القاهرہ کی خوبصورتی اور دریا سے نیل کے سیر و تماشا اور عمارت عرب کے فضائل اور فرعون اور بطلیموس کے وقت کی عمارات قدیم کا احوال لکھیں گے۔ لکھنا چاہتا شاید بعض مقامات پر میں اپنے اصل مطلب سے تجاوز کر کے کچھ اور اُدھر اُدھر کی باتیں بھی بطور سلسلہ مقررہ کے لکھ دوں مگر ایسا فقط اس وقت کروں گا جبکہ یہ سمجھوں گا کہ حالات موجودہ سمجھنا اس پر موقوف ہے کہ حالات ماضیہ سے واقفیت ہم پہنچائی جائے۔

میرے پیشتر میں ساحل نے مصر میں سیاحت کی ہے انھوں نے اپنی کتابوں میں اس ملک کی عمارات قدیم کی کیفیت بھری ہے اور اس باب میں اپنی علمیت بہت خرچ کی ہے مگر میں اس طبع سے بچنا چاہتا ہوں اور نہ بایا در زخانی جہازوں کو بلا سے طاق دکھ کر مصر کے جنوبی حصہ میں نیل پر سوار ہو کر جہاں تک ممکن ہو سیر کرتا ہوا چلا جاؤ گا۔ ہر چنگاڑی کے دروازہ جو دیکھیے تو سب اہرام مصر یعنی وہ عالیشان میناریں فرعون مصر کی لاشیں ہزار ہا برس سے یوں ہی سلم کھڑی ہوئی ہیں سانسے دکھائی دیتی ہیں اور انکی قطار کی قطار مغربی ریگستان کے کنارے کنارے تقریباً چالیس میل تک چلی گئی ہے مگر وہ ریل سے اس قدر دور ہیں کہ انکی کیفیت پست کندہ بیان کرنا مشکل ہے۔ اور اگر یہ جاری گاڑی اس شہر قدیم و عجیب کے ویرانہ کے قریب ہو کے گزری جسکا نام ممفوس ہے مگر سب کو اسکی کیفیت بھی اچھی طرح عین معلوم ہوئی کیونکہ اس قدیم شہر کے آثار و علامات میں سے جو کسی زمانہ میں شہرہ آفاق تھا اب صرف کچھ ٹوٹے پھوٹے کھنڈے اور ایک بڑی گران ڈیل تصویر حجری باقی رہ گئی ہے اور وہ ایک نخل اور ایک گائون برائشیں نامے کے پیچھے چھپی ہوئی ہے۔ اس وادی کے اُس طرف کبھی کبھی کچھ جہاں القاهرہ کے قلعہ کی دکھائی دیتی ہے جس میں ایک سجد محمد علی پاشا کی بنوائی ہوئی ہے اور اس سمت جو پہاڑیاں ہیں وہ بھی کچھ کچھ نظر آتی ہیں لکن چونکہ ریل صبح کو روانہ ہوتی ہے لہذا یہ عجائب و غرائب جو ریل سے بہت دور تھے اس قدر دلکش نہ ہوں گے یا نہیں معلوم ہوئے ہیں شام کو غروب آفتاب کے وقت آفتاب کی شعاع میں معلوم ہوتا ہے کہ دیکھنے والے

کے دل سے بے اختیار واہ واہ سبحان اللہ کی صدا نکلتی۔ اس ملک میں ریل پسنفر کرنے سے ایک فائدہ یہ بھی ہے کہ مسافر کو صعوبت سفر کا ایسا مزہ ملتا ہے کہ دنیا میں اور کہیں نہ ملتا ہو اور ہکو معلوم ہوتا ہے کہ جس ملک میں قدرتی چیزیں ریل کے خلاف ہوں اور دائرہ کثران ریل کی شرارت پھیل رہا ہو عیسین ریل پسنفر کرنا گویا سولی پر چڑھنا ہے۔ وہ قدرتی چیزیں جو ریل کے خلاف ہیں یہ ہیں کہ آب و ہوا بہت گرم اور بارش کا کبھی نام بھی نہیں اور جو ایک دھچکھٹیا کبھی پڑ گیا تو وہ آب و ہوا بدین پڑتا ہے اچھا ہرہ اور اس کے طرح میں ٹیکہ کا کیا ذکر پھر پھر طرہ یہ کہ مٹی ایسی سبک و نرم کہ دم بھر میں خاک بن کر آسمان پر مثل ابر غلغلہ کے چھا جاتی ہے اور دائرہ کثران ریل کی شرارت گاڑیوں کی ساخت سے ظاہر ہے کہ انگریزی مٹی کی تو بنائی ہیں مگر کوئی تدبیر حیرت و مادت آفتاب کو کم کرنے کی نہیں کی ہے لہذا وہ گاڑیاں دم بھر میں مثل تیز رو کھنے لگتی ہیں اور چون ہڈی میں ایشین سے ملتی ہے تھق گروہن چا طرف سے گھبر جاتی ہے۔ تا تجربہ کار مسافر تنگی کے مائے جان لب ہو کر چاہتا ہے کہ گرمی چاہے کیسی ہی شدت کی ہو وہ گوارا ہے مگر آنکھوں اور طوق میں خاک کے بٹے کے بٹے کھجانا نہیں گوارا لہذا وہ سبب و ازون اور منافقہ ہو کر بند کرتا ہے گھر چو دیکھتا ہے کہ گاڑیاں ایسی شکستہ حال ہیں کہ کو بند کرنا کتنا برابر ہے کیونکہ بند کرنے پر بھی خاک برابر چلی آتی ہے۔ ٹرین پر ٹرین چنہ منت ٹھہرتی ہے لکن اگر گارڈ و انجن ڈرایو اور ایشین شہر سے بے تکلفی کی ملاقات ہے اور گاڑی ایشین سے کچھ گپ شپڑا ناجا ہوتا ہے تو ٹرین و تیک ایشین پر کھڑی ہوتی ہے۔ اور مسافروں کے ٹھہ اور تنھوں میں اتنی خاک چلی جاتی ہے کہ ان پچاروں کا دم بند ہو جاتا ہے اور سایہ بھی نہیں نصیب ہوتا اور اگر کوئی مفتح چیز سیر کرنی ہے تو دریاے نیل کا پانی اور جب گرد سے انکی جان بچتی ہے تو کھیتان مارے ڈالتی ہیں حالانکہ مصر کے تحت سلطنت پر اب نگل فرعون متکون نہیں ہے جسکی شقاوت کی وجہ سے یہ جذبات کسی نازل ہوا تھا کہ چھر دیکھوں کی افراط سے لوگوں کا اک میں مہو گیا تھا اور زندگی تلخ ہو گئی تھی مگر اب بھی کھیتوں کی وہ شدت ہے کہ الامان پھینٹتا

البتہ جن انگریزوں نے سفر نہیں کیا ہے وہ ان کھیتوں کی قدر و عافیت کیا سمجھیں گے۔ انگلستان کی کبھی ایسی ہوشیار اور تیز وار ہوتی ہے کہ بنگانے سے بنگ جاتی ہے اور کھیتوں کے جانے بھینھناتی ہے لیکن اہل ہن مصر کی کبھی شکل میں تو ویسی ہی ہے مگر شامل میں اور ہی چیز ہے۔ ہزار جھٹکی جائے جھڑکی جائے رومال سے ہٹائی جائے مگر جہان پر بھیجی تھی ہر چہ کروہین اگر بیٹھ گئی اور جب اسکی اس ضد اور بیگانی سے آدمی کو غمگینہ تاپلے دیا مار ڈالتا ہے تو اور کھیتان اسکی جگہ پر آ جاتی ہیں اور بیچارے مسافر کو ستاتی ہیں۔ انقض جب غیر ملک کے آدمی کو مصر کی یادگار کھیتوں کا کچھ تجربہ ہو جاتا ہے تو انے تمام لینے سے باز رہتا ہے اور اپنی جان بچانے کی یہ تدبیر کرتا ہے کہ سخت اور خشک گھاس کی ایک کوچی سی بنا لیتا ہے اس سے کھیتان بہنکایا کرتا ہے۔ اب رہے اس ملک کے باشندے سو وہ شہنشاہت سے کھیتوں کے ٹنک کے عادی ہو رہے ہیں پس اب انکے بدن کو کچھ نہ نہیں محسوس ہوتی اور اس قدیم و بار سے جو اب تک باقی ہے وہ لوگ ایسی جے پر لڑائی ظاہر کرتے ہیں کہ غیر ملک والوں کو رشک آتا ہے۔ اکثر لوگوں کی آنکھوں پر اوپر نیچے دو کالے کالے حلقے دکھائی دیتے ہیں اور جب قریب سے دیکھا جاتا ہے تو معلوم ہوتا ہے کہ بہت کھیتان چٹھی ہوئی ہیں اور انکی آنکھوں کی سفیدی کو کھائے جاتی ہیں۔ معاذ اللہ اس سے بڑھ کے کیا آفت ہوگی۔ یہی وجہ ہے کہ مصر میں بچ قوم کے لوگوں کو اعرض لہین بینی آنکھ کی بیماری اکثر لاحق ہوتی ہے۔ حاصل دم بر مطلب مصر کے اس حصہ میں جھینیا مسافروں کو ریل میں ہوتی ہیں انکی کیفیت میرے ایک دوست نے جو القاہرہ سے اسیوط کو بھیجی جاتا ہے یہ بیان کی ہے کہ اگرچہ میری طبیعت میں مرض صرع کی استعداد نہیں ہے مگر میں بغیر بہت سے ترز و مال ساتھ لیے ہوئے کبھی نہیں سفر کرتا اور باوجود اس احتیاط کے بھی اکثر ایسا ہوتا ہے کہ نصف راہ میں اتر کر کسی دوست کے مکان میں شب بیدار ہوتا ہوں تاکہ اتنی قوت مجھ کو آ جائے کہ دوسرے روز اپنے سفر کو پورا

کردن۔ یہ کیفیت دائرہ کران ریل کو ضرور معلوم ہے مگر جب انہیں شکایت کی جاتی ہے تو وہ یہی جواب دیتے ہیں کہ ہم مجبور اور معذور ہیں۔ یہ ہمارے پیشہ گئے وائر و لون کا قصہ ہے جسکا الزام ہو کر دیا جاتا ہے۔ ہمارے پاس اتنا روپیہ نہیں ہے کہ راہ کو درست کریں اور ریل میں اصلاح کریں۔ جب میں اس نظام کو بیان کر دیکھا جو مصر کے قومی پتھر کو کم کرنے کے لیے کیا گیا ہے تو ہنسی وجہ بھی عرض کر دیکھا کہ دائرہ کران ریل میں اتنا روپیہ کیوں نہیں ہے کہ ضروری اصلاحیں عمل میں لائیں۔

جس ضلع میں ہو کر ریل نکل ہے سرسبز و شادابی کے اعتبار سے اگر وہ کم ہے تو صرف دو آبہ کے شامی حصہ سے کچھ کم ہے۔ گسان کی نظروں میں تو اس ضلع کی سرسبز و شادابی ایسی نہیں ہے جیسے زقازق اور طنطا و قلیوب کے سب سے خوش اند اور دلربا ہیں۔ کیونکہ اس ضلع میں جو کھیت ہیں وہ ایسے صاف اور شفاف نہیں ہیں اور بہت سی اراضیات افتادہ ایسی ہیں جو آب پاشی وغیرہ سے درست اور قابلِ زراعت ہو سکتی ہیں مگر یہ ضلع دو آبہ کے دیگر اضلاع پر یہ شرف رکھتا ہے کہ یہاں بہت عمدہ اور کھیتی گنا پیدا ہوتا ہے القاہرہ کے قریب جو گنا ہوتا ہے وہ وہیں کے لوگوں کے ہاتھ پیا جاتا ہے کہ وہ لوگ گنے کے عاشق ہیں مگر وادی نیل میں جو اکھ ہوتی ہے اس کے شرک اور گرٹنایا جاتا ہے جس شخص نے گنے کی کاشت باقراط کر لی وہ خدیو مغرول اسماعیل پاشا تھا اور اس غرض سے محکوم طریقہ موجودہ زراعت میں انقلاب عظیم کرنا پڑا۔ اس کے عہد حکومت کے پیشتر جو ملک باہین القاہرہ اور اسیوط تھا اس میں کوئی نہ آب پاشی کے لیے نہ تھی بلکہ ہر سال جو دریائے نیل میں سیلاب آتا ہے اس سے زراعت کی جاتی تھی لہذا وادی نیل کے شامی حصہ کی طرح اس حصہ میں بھی صرف جو اراور گیہوں اور شر اور اسی قسم کے اور غلے پیدا ہوتے تھے مگر اسماعیل پاشا کی حسن سعی سے اب اتنا غنیمت ہے کہ ابراہیم سے سال بھر آب پاشی ہو سکتی ہے اور یہ نہر ریل کی شرک کے متوازی تقریباً

سمیل تک پہنچی تھی ہے اور اس حصہ میں علاوہ مذکورہ بالا غلوں کی اور کھادور روئی دونوں چیزیں پیدا ہوتی ہیں۔ اگر روئی کی کاشت کم اور گنے کی زیادہ ہوتی ہے تو اسکی وجہ یہ کہ گنے سے بہت منافع حاصل ہوتا ہے۔

اسمیل پاشا نے بنیظیم الشان نہر کھدوانے اور رعایا کو طریقہ جدید زراعت سکھانے پر اکتفا نہیں کی۔ بلکہ اسنے اس اصول پر عمل کیا کہ اگر یہ چاہو کہ کوئی کام اچھی طرح ہو تو اسکو خود کر دینا ہول تو درست ہے مگر اسمیل پاشا نے اسکی عمل درآمد میں غلط کیا کہ کسانوں کی چھوٹی چھوٹی زمینداریاں لے لیں اور انکے بڑے بڑے قلعے بنا کر علاقہ جات خاندانی انکھام رکھا اور ہر ایک علاقہ میں ایک میل جاری کی اور ایک شکر کارخانہ قائم کیا اور اس کثرت سے شکر بنائی کہ دنیا میں سب سے بڑا شکر بنانے والا مشہور ہو گیا۔ ہیوجہ سے مصر میں جا بجا چھوٹی چھوٹی ریلین ٹری ریل کے محاذات میں یا اسپر تھام کر کے جاری ہیں اور بڑے بڑے عالیشان مکانات جو شہر اشین پر دکھائی دیتے ہیں اور جن میں بڑی بڑی لوہے کی چنیاں بنی ہوئی ہیں وہ شکر کے کارخانے ہیں یہ سب عمارات عالیشان اور کارخانے مع اپنے متعلقات کے اب سرکار کا مال ہے مگر وہ فرض خواہوں کے ہاں نہیں ہیں اور انکا انتظام کئی قوموں کی ایک کونسل کرتی ہے جس میں ایک انگریز اور ایک فرانسیسی اور ایک مصری ممبر ہے۔

جو ریل اس غرض سے بنائی گئی تھی کہ ان بڑے بڑے تعلقوں کو القا ہرہ اور اسکندریہ سے ملحق کر دے اسکا خاتمہ جنوب میں لسیو ط پر ہوا ہے جو سب سے بڑا اور سب سے زیادہ مہر سبز و آباد شہر مصر شمالی میں ہے۔ لسیو ط کو بعض لوگ قبطیوں کا دار السلطنت کہتے ہیں اور اسکی دلیل یہ ہے کہ اس شہر کے باشندے اکثر قبطی ہیں اور نہایت تہول ہیں۔ جتنے بڑے بڑے عمدہ مکانات پر تاج کی نگاہ پڑتی ہے جب دو چھا جاتا ہے کہ یہ مکانات کسکے ہیں تو یہی جواب ملتا ہے کہ دو تہند قبطی سودا گروں کے ہیں

اور ان مسیحیوں پر تو قریب قریب یا قرابت نسبتی ہے۔ اس میں شک نہیں ہے کہ عیسائی مذہب اور روپیہ کمانے میں کچھ عجب طرح کا تعلق ہے۔ دولت حاصل کرنے میں یہودی کبھی کبھی عیسائیوں پر گوسے سبقت لیا کرتے ہیں مگر مسلمان عیسائی کا مقابلہ اس میں نہیں کر سکتے مثلاً دولت عثمانیہ کے ان ضلع کو دیکھیے جن میں مسلمان اور یہودی و عیسائی رعایا ملی جلی ہوئی ہے۔ جو حصہ سلطنت روم کا یورپ میں ہے اُس میں یونانی اور بلغاریہ والے اور ایشیائے کوچک میں ارمنی اور شام میں مرونیہ فرقہ کے لوگ جلد جلد دولت مند ہوتے جاتے ہیں مگر مسلمان خواہ ترک ہوں خواہ عرب باوجودیکہ سلطنتِ عثمانیہ کی ہے اور اسے بہت کچھ رعایت کی جاتی ہے جلد جلد مفلس اور قرضدار ہوتے جاتے ہیں اگرچہ چند اشخاص اس سے مستثنیٰ بھی ہیں۔ جب تک مسلمانوں کا فرقہ اس ملک میں ایک معظم و مکرم فرقہ رہے گا اور ہر درجہ اور سبب قسم کے اہل کاران شاہی بے تکلف رشوت لینے اور غریب پر ظلم و جور کرینگے اُنہوقت تک تو کچھ قدرے قلیل مساوات اسلام اور نصرا نیت میں ہوگی مگر جو ہیں ان دونوں مذہبوں میں ملکی اور تمدنی مساوات اُس معنی سے ہو جائیگی جو معنی اس لفظ کے ہم لوگ (انگریز سمجھتے ہیں یا یہ کہیے کہ جو ہیں روپیہ کو وہ قدرتِ مشرقی ملکوں میں ہو جائیگی جو قدرتِ آسکو یورپ میں ہے بس اسوقت سے مسلمانوں پر زوال آجائیگا اور عیسائیوں کے سامنے ذلیل و خوار ہو جائینگے۔ پھر ظاہر ہے کہ سلطنتِ اسلام کے مغربی صوبوں میں عیسائی مذہب اسلام پر غلبہ پاتا رہا ہے اور یہ غلبہ آسکو یورپ کی جدوجہد یا مذہبی مناظروں یا مذاہرے کے ہول کی خود بخود پیدا ہونے سے نہیں حاصل ہوا ہے بلکہ غیر متغیر قوانین قدرت کے اثر سے حاصل ہوا ہے اور ان قوانین کی نصرت و حمایت پادشاہانِ یورپ کی جنگ زرگری اور افواجِ حقیقی سے بھی ہوئی ہے۔

جن لوگوں نے اس پیمپ سلمہ میں غور کیا ہے انھوں نے یہ فرض کر لیا ہے کہ عیسائی رعایا کی فضیلت یہ ہے کہ عیسائی ملکوں سے زیادہ تر تعلق کرتی ہے اور کہیں

تجارت کی خصلت پر پ کی قوموں کے طفیل سے پیدا ہوئی ہے۔ بعض صاحبوں کو یہ گمان ہے کہ اس نعت کی کہ یہ ہے کہ دولت عثمانیہ کی اکثر رعایاے نصیرانی قوم ایرانی سے ہے اور جو فرقہ پر سر حکومت ہے یعنی ترک وہ ادنیٰ تورانی قوموں سے ہے۔ ان دونوں قولوں کی تائید میں بہت سے دلائل پیش ہو سکتے ہیں مگر ان میں سے کسی قول سے اسکی وجہ کافی نہیں معلوم ہوتی کہ مصر شمالی میں قبطی لوگ اور تجارت میں مسلمانوں پر کیوں شرف رکھتے ہیں اس مقام پر چونکہ قبطیوں کا ذکر آیا ہے لہذا حالات موجودہ اور کیفیات ماضیہ اس قوم کے بیان کرنا لازم ہے۔

پس واضح ہو کہ قبطی لوگ قدیم اہل مصر کی نسل سے ہیں اور چونکہ انھوں نے دیگر اہل مذاہب میں شادی بیاہ کرنے سے ہمیشہ اقرار کیا ہے لہذا انکا خال و خطاب تک ویسا ہی ہے جیسے قدیم عمارت مصر پر جو تصویریں بنی ہوئی ہیں انکا خال و خطاب ہے۔ حالانکہ قبطیوں کے مسلک و کلیسا ریمونان میں چند ہی مسائل دینی میں اختلاف ہے تاہم مصر کے عیسائی یونانیوں کے ساتھ اس زمانہ میں بھی مخلوط نہیں ہوئے جبکہ وہ آہ مصر سلطنت و متہ الکبریٰ کا ایک صوبہ تھا اور وہاں یونانیوں کا ہجوم تھا۔ بلکہ بظاہر اسکے قبطیوں نے یونانیوں کو اپنے پاس کبھی نہیں پھٹکنے دیا اور اپنی قدیم زبان کو قائم رکھا اور یونانیوں کی حکومت سے ایسے جلتے تھے کہ جب مسلمان عرب نے قسطنطنیہ کو یونانیوں سے چھین لیا اسوقت قبطیوں نے خلیفہ ثانی کے نائب کو اپنا محسن و منجی سمجھا اسکے آنے کی بڑی خوشی منائی۔ اکثر قبطیوں نے تو قورم فتح کا دین قبول کر لیا اور رفتہ رفتہ ان عربوں کے ساتھ خلط ملط ہو گئے جو اس ملک میں بطور فاتحانہ آکر بیٹھے تھے۔ مگر قبطی اپنے آبائی دین سے وہی جلد اور علی العموم نہیں مرتد ہوئے جیسا بعض لوگوں نے گمان کیا ہے۔ بلکہ عوام الناس چہ مدت تک اپنے مذہب قبیلم قائم رہے اور جب انکو یہ معلوم ہوا کہ مسلمانوں کا ظلم اور مظلومی اور موریالی میں یونانیوں

کے جو دستہ کچھ کم نہیں ہے تو انھوں نے مسلمانوں کی قید حکومت سے کل جانے کی متواتر
 کوشش کی۔ اگرچہ اس زمانہ کے تاریخی حالات بخوبی تحقیق نہیں جوے ہیں تاہم کتب
 تواریخ سے ثابت ہوتا ہے کہ ۲۲۷ء اور ۲۳۷ء کے درمیان چھ دفعہ بغاوت عظیم
 اس ملک میں ہوئی اور ہر دفعہ سختیاں کی گئیں اور بڑے بڑے ظلم ہوئے تب
 عذروفع ہوا۔ اور جب رعایا مقابلہ سے باز آئی جب بھی ظلم و جور کا سلسلہ بدستور جاری رہا
 حالانکہ اس عرصہ میں کوئی فعل رعایا سے ایسا نہیں ہوا تھا جو باعث اشتعال طبع حکم
 ہوتا۔ الغرض اسی زمانہ میں عیسائی بکثرت مسلمان ہو گئے اور اپنے آبائی دین کو ترک
 کیا۔ اس ملک کی تواریخ میں کچھ مسلسل کیفیت اس انقلاب مذہبی کی نہیں لکھی ہے
 جسکے باعث سے عیسائیوں کی وقعت جاتی رہی اور اسکا ایک گروہ قلیل ہو گیا مگر اس
 تواریخ میں کہیں کہیں ایسے قرائن موجود ہیں جسے اس مورخ کو حقیقت حال معلوم ہوتی
 ہے جسے اس مسئلہ میں غور کامل کیا ہے کہ اسلام اور ملکوں میں کیونکر شائع ہوا۔

قانون اسلام کے اصول مسلمین سے ایک ہول یہ ہے کہ جو عیسائی رعایا
 اسلام کی اطاعت اختیار کرے وہ اسکی مستحق ہے کہ اسکے جان مال کی حفاظت کی جائے
 بلکہ ملکی عہدے بھی اُسکول سکتے ہیں مگر اس حفاظت کے عوض میں اُسکو جزیہ دینا پڑے گا۔
 علاوہ بریں عیسائی رعایا کا ایک علیحدہ فرقہ سمجھا جائیگا جسکو مسلمانوں کا محکوم رہنا پڑے گا
 اور انکے برابر اس فرقہ کو ملکی حقوق کبھی نہ حاصل ہونگے نہ وہی عزت و آبرو اسکی ہوگی۔
 چنانچہ تھوڑا ہی عرصہ گزرے کہ عیسائیوں کو حکم ہوا تھا کہ ایک خاص قسم کی پوشاک پہنا
 کریں اور مسلمانوں کو اپنا بزرگ جھکر جمع عام میں انکی تعظیم و توقیر کیا کریں۔ یہ گویا ایک
 علامت ظاہری عیسائیوں کی تحقیر کی قرار دی گئی ہے تاکہ مسلمان کبھی سہواً بھی انکو
 اپنے برابر جھکر انکی توقیر نہ کریں۔ مگر باوجودیکہ ایسی ایسی قیدی عیسائی رعایا پر لگا دی گئیں
 جو باعث اسکے توہین کا امور ملکی اور امور تمدنی میں ہے تاہم رعایا کے مذکور نے اپنے حسن

تیسرے اپنے تئیں مرفہ الحال کر دیا ہے اور ان کے قول و گفتار سے مسلمان عیا کو صحت
اور حسد و ہنگام ہوا ہے اور جب آتش حرص و حسد و تعصب ہی کے پرورد میں افروختہ ہوتی ہے
تو ظلم و جور کا مادہ تیار ہو جاتا ہے اور اس مادہ آتشین کے مشتعل ہونے کا سبب بھی
یہ ہوتا ہے کہ عیسائیوں سے کچھ نافرمانی ہو جاتی ہے فواد وہ وقتی ہو خواہ فرضی یا کچھ شر و
فساد انکی طرف منسوب کیا جاتا ہے یا انکا قصور صرف اتنا ہوتا ہے کہ جو قوم حاکم ہے اس کے
کسی مفز یا ذلیل آدمی کی تعظیم و توقیر سے قاصر ہے ہیں ان سب باتوں کی مثالیں مصر کی تاریخ
میں موجود ہیں۔ قبطیوں کا ذلیل و خوار ہونا اور اپنی رفاه و بہبود کے لیے صلح آمیز اور
جائز ذریعوں سے کوشش کرنا اس واقعہ سے بخوبی ظاہر ہے کہ متواتر فرامین شاہی اس
مضمین کے صادر ہوئے ہیں کہ اتنے جزیہ لیا جائے اور ایک خاص لباس پہنا کرین
اور بہت قیمتی پوشاک فلاں فلاں قطع اور فلاں فلاں رنگ کی نہ پہنا کرین اور ب
غیر مسلم ملازمان سرکاری فوراً برطرف کیے جائیں اور رکھار سرکاری نوکری کبھی نہ پھین چنا
چنا جو اوٹ جنگی موزین نے لکھا ہے اور جسے یہ ثابت ہوتا ہے کہ باطنی تعصب نہ ہی
یہ کہ عیسائیوں کی افروختہ ہو کر عیسائیوں پر ظلم و جور کا باعث ہوتی
اس تمام تیشیلایان کیے جاتے ہیں سہلہ عین ایک امیر مصر کے ایک عیسائی
سکرٹری نے ایک مسلمان چوکی کا مقروض تھا گرفتار کرایا۔ بس یہ سنتے ہی مسلمان
رعایا آگ ہو گئی کہ اسلام کی توہین ہوئی اور جب امیر موصوت نے اپنے ماتحت
کی جان بچانی چاہی تو مسلمانوں نے حکام سے استغاثہ کیا جسکا نتیجہ یہ ہوا کہ فرمان
شاہی باین مضمون صادر ہوا کہ سب عیسائی سکرٹری امیر موصوت کے فوراً مسلمان
ہو جائیں ورنہ انکے سر کاٹ ڈالے جائیں جب مسلمان رعایا اس مقدمہ میں اپنے
حاکم پر ظفر پاب ہوئی تو قہقہہ کی خوشی یہ مٹائی کہ عیسائیوں کے گھروں کو لوٹنا شروع
کیا۔ انکے میں برس کے بعد ایسے ہی ایک خفیف حادثہ کے سبب سے عیسائیوں پر

پھر ظلم و ستم ہونے لگا۔ ایک روز ایسا اتفاق ہوا کہ ایک عیسائی ذرق برق پوشاک پہنے اور سفید عمامہ باندھے ہوئے القاہرہ کی ایک شاہراہ سے چلا جاتا تھا اور اکثر راہگیر اسکو جھک جھک کر سلام کر رہے تھے کہ قضاے کار صوبہ مصری شینیا کا سفیر بھی اُدھر سے گذرا اور یہ کیفیت اسکو بہت ناگوار معلوم ہوئی علی الخصوص جب اسنے یہ دیکھا کہ اس متول و مغز نصرانی کے حتم و ضد مسلمان سائلوں کو دہکے دے دے کر ہٹا رہے ہیں اور وہ اسکو جھک جھک کر سلام کر رہے ہیں اور اس کے قدموں کے پوسے لے رہے ہیں تو اسکی آنکھوں میں خون اُتر آیا اور اس کا فریاد گستاخی کی شکایت حکام سے متواتر کی جس کا نتیجہ یہ ہوا کہ عیسائیوں پر تازہ ظلم و جور ہوا اور اکثر کو اپنے آبائی مذہب سے دست بردار ہونا پڑا۔ تیز حادثہ اس سے بھی عظیم تر تھا۔ مسنداء میں القاہرہ اور دیگر بلاد مصر میں جا بجا آگ لگ گئی اور کسی نے یہ کہہ دیا کہ یہ عیسائیوں کی شرارت ہے۔ اس شبہ کی تصدیق دور ہونے کے قول سے ہوئی جنہر زو کو بے سقد ہوئی کہ ماسے خوف کے انھوں نے اقرار کر دیا کہ ہم ہی نے القاہرہ کو جلا دینا چاہا تھا اور ہم اس مفسدہ پر داز گردہ کے شریک ہیں جس کا یہ ارادہ ہے کہ جو ظلم و جفا انکے ہم مذہبوں پر ہوئی ہے اسکا انتقام مسلمانوں سے لیں۔ اس کا نتیجہ یہ ہوا کہ عیسائیوں پر بڑی بدعت ہوئی اور صد ہا عیسائی لوٹ لے گئے اور قتل کیے گئے اور لاشیں غلامی چھڈ لے گئے مگر سب سے اشد ظلم و جفا مسنداء میں ہوئی۔ ایشیر پھر سی الزام لگا یا گیا کہ مغرور اور گستاخ ہو گئے ہیں اور قسیتی پوشاکیں پہنیں پسند بازاروں میں نکلتے ہیں جب سرکار نے عوام الناس کے اس تعصب مذہبی سے کچھ عرض نہ کیا تو بد نصیبے عیا پر سخت خون دھراس طاری ہوا۔ اکثر عیسائیوں کو پکڑ کر زندہ جلا دیا اور جو لوگ زندہ رہ گئے وہ مارے خون کے باہر نکل سکتے تھے۔ القاہرہ کے اندر اور اس کے نواح میں چھڑ کر رہے اور خافقاہ میں کھوڈ لیں اور سارے ملک میں علی الخصوص

مصر شمالی میں گرجے کھود کھود کر انکی مسجد میں بنا ڈالیں۔ چنانچہ علامہ قمر ظلی جو مصر میں عرب میں سے ہیں اپنی تاریخ میں لکھتے ہیں کہ ہمارے زمانہ میں جتنے مسلمان مصر میں اپنے آباء و اجداد نے اُسی زمانہ میں اسلام قبول کیا تھا۔

الغرض عیسائیوں پر ظلم و جور کا سلسلہ یہیں بھی شدت اور کبھی خفت ہو جاتی تھی آخر صدی گذشتہ تک جاری رہا جبکہ انکی تعداد فیصدی پانچ نفر ہو گئی۔ اس ظلم و ستم کے زمانہ میں جو عیسائی اپنے دین پر قائم ہے وہ بھی اپنی زبان کو بھول گئے اور سرائیکی کی زبان عربی اختیار کر لی اور مصر جنوبی میں چونکہ حکام صدر کا زور زیادہ تھا لہذا عیسائی مذہب بان سے بالکل نائل ہو گیا۔ پہلے جن اشخاص نے رعایاے مصر میں مذہبی مساوات قائم کی وہ پولیسین شہنشاہ فرانس اور اسکے افسران فوج تھے اور انکی تقلید محمد علی پاشا اور اسکے بعد کے خدیوان مصر نے کی محمد علی کے خاندان کی حکومت کے زمانہ میں تنظیم سلطنت بیرونی لوگوں میں ترکوں اور سرکاشیا والوں سے متعلق کیا گیا جنھوں نے سب عایا پر بلا امتیاز مذہب ملت ظلم کرنا شروع کیا اور یہ تغیر جو حکومت میں ہوا تو اس سے عایا میں عداوت مذہبی بہت کم ہو گئی اور جب مسلمان اور عیسائی دونوں قومیں ایک غیر قوم کی محکوم ہو گئیں تب ہا ہم صلح اور شتی کے ساتھ رہنے لگیں اور دوسرے ہوئے کہ جو لوگ مصر کے حالات سے خوب واقف تھے انکا یہ قول تھا کہ اب قدیم مذہبی تعصبات بالکل دفع ہو گئے ہیں۔ لیکن ہنوس ہے کہ بغفل کچھ واقعات ایسے ہیں کہ صدقہ مذہبی پھر پیدا ہو گئی ہے۔ جب ہ بغاوت جکانام لوگوں نے قومی تحریک کھانچا اس پیرایہ میں ظاہر کی گئی کہ مسلمان محبان وطن نصاریٰ کے مقابل میں جہاد و دفاع پر ہیں تو مصر شمالی کے فلاحین نے جو اکثر مسلمان ہیں اور قبطنیوں کے قرضدار ہیں، تیر سو سچے کہ عیسائیوں کی بیخ کنی کریں تاکہ انکو قرضہ نہ ادا کرنا پڑے اور یہیں کلی ہے کہ اگر اس لڑائی میں طول ہو جاتا تو عیسائی متین بیدار بن گئے ہوتے۔ بلکہ اب بھی یہ ہرگز

نہیں یقین ہے کہ یہ غوث نہیں ہے۔ جتنے عیسائیوں سے اور مجھے گفتگو ہوئی خواہ وہ مصری تھے خواہ غیر مصری ان سب نے یہی کہا کہ ہماری جان مال اس ملک میں صرف اس وقت تک محفوظ ہے جب تک انگریزی فوج یہاں ہے۔

جن لوگوں کو کیفیٹیکٹے کا اتفاق ہوا ہے کہ فلاسین کیسے سخت جان اور صندی لوگ ہیں کہ کسی ہی سختی آپر کیجئے مگر کبھی چون نہیں کرتے انکو یہ نیکر تعجب لگا کہ انہیں سے ہزار بادیسوں نے اپنے قدیم مذہب کو ترک کر دیا اور اس مقدمہ میں وہ استقلال نہیں ظاہر کیا جو سلطان روم کی عیسائی رعایا سے ظاہر ہوا ہے اس تعجب کی امر کا سبب بعض محققین نے یہ بیان کیا ہے کہ رسول عربی کے دین کو سام بن فوج کی اولاد اور تورانیوں نے ہمیشہ آسانی سے قبول کر لیا ہے اور ایرین قوموں کو اس میں ہمیشہ احتراز رہا ہے اور اس میں شک نہیں ہے کہ اہل مصر کی قومیت ابتدا میں چاہے جو کچھ رہی ہو مگر انہیں سام بن فوج کی نسل بہت شریک ہو گئی ہے۔ اس قول کی صحت میں میں کچھ کلام نہیں کرتا مگر البتہ یہ ضرور گزارش کر دوں گا کہ اسکے سبب اور اسانی سمجھ میں آسکتے ہیں۔ قاعدہ یہ ہے کہ جیسے ایک قوم دوسری قوم کی حکومت رہتی ہے اور اسکو یقین رہتا ہے کہ آئندہ کیسے وقت میں ہماری گلو خلائی ہو جائیگی تو وہ اپنے مذہب کی اپنی قومیت کی بھاکا باعث سمجھ کر اس سے چپٹی رہتی ہے اور ارتداد یعنی اپنے مذہب کے ترک کرنے کو نہایت قبیح جانتی ہے اور اسلئے اس خیال میں مبالغہ اظہار اور خدا شناسی دونوں باتیں شریک ہوتی ہیں۔ لکن اگر ایسی قوم کو ملکی آزادی یعنی حکمرانی کی امید اور جو صلہ نہایت بڑے اور نیکو یہ توقع رہے کہ ایک روز ایسا آئیگا کہ جن ظالموں نے ہم پر ظلم و جور کیا ہے اور ہمکو ذلیل و خوار کر دیا ہے اُن سے ہم انتقام لینگے تو وہ شکستہ خاطر ہو کر مہمت ہار جاتی ہے اور ارتداد یعنی ترک دین قدیم کو شہادت راہ خدا پر ترجیح دیکر اختیار کر لیتی ہے۔ چنانچہ جب گرائی میں یہ یقین ہو جاتا ہے کہ یہ مورچہ اب کیسے طے نہیں چمکتا تو بڑے بڑے

استمر بہر آب جو موت کو کچھ چیز نہیں سمجھتے اور جب تک فتح کی امید رہتی ہے اپنی جان پر
 کیسے لڑے جاتے ہیں دورانہنشی کو راہ دیکر فرار اختیار کرتے ہیں۔ اب ملاحظہ
 کیجئے کہ سلطان روم کی عیسائی رعایا کو تو ہمیشہ یورپ کی عیسائی سلطنتوں سے
 ملنے کی امید رہی ہے۔ صرف چند مدت تک یعنی جنگ لپٹاٹھو سے پٹیر اعظم زار روس کے
 بادشاہ ہونے تک تو البتہ انکو یہ یقین رہا کہ عیسائی سلطنتوں نے ہیکو بالکل چھوڑ دیا ہے
 اور اب اسے اعانت و حمایت کی امید نہیں ہے لہذا اس زمانہ میں صدا بہا عیسائی سلطان
 ہو گئے۔ مگر برخلاف اسکے جب مصر کے عیسائیوں نے اس سے عین سلطنت اسلام سے اپنی
 گلو خلاصی کرنے کی کوشش کی اور وہ کوشش کارگر نہ ہوئی تو انکو بالکل قطع امید ہو گئی کہ
 اب ہماری کچھ نہ چلے گی اور نہ ہمارے ہم مذہب ہماری نصرت و حمایت کریں گے۔
 الغرض۔ انکو بالکل قطع امید ہو گئی کہ ہماری تیرہ سبھی نہ دفع ہوگی اور مسلمانوں
 کے پنجے سے ہماری گلو خلاصی کبھی نہ ہوگی۔ ہاں اگر انکو کچھ امید اپنے فروغ کی
 مہولی تو غزوات صلیبی کے مدت قلیل میں ہوئی۔ بس کیا تعجب ہے کہ آپرہ ہمیشہ
 ایسا دباؤ پڑا کیا اور ایسا ظلم و ستم ہوا کیا کہ انہیں سے اکثر لوگوں نے اپنے اسلاف کے
 مذہب کو ترک کر کے دین اسلام قبول کر لیا بلکہ تمام تعجب یہ ہے کہ انہیں سے بعض میں
 ایمان کی قوت اتنی باقی رہی کہ ارتداد سے باز رہے۔ اب شاید میں لاکھ قبطی مصر میں اور کچھ
 اُس ماک میں اب تک باقی رہنا لیل قبطی اسلام کی ہے کہ غلامین مصر نے ہمیشہ سختیاں کیں
 اور ظلم و جور سہاگر کبھی چون چین کی اور یہی کیفیت انکی اب تک ہے۔

اب ہم اس جہل مغرض کو ختم کر کے اسیدوٹ کے متول قبطی سوداگروں پر پھر قہر کرتے ہیں
 لہذا یہ لفظ کروسٹیکا لفظی ترجمہ ہے اور اسکا مفاد وہ جہاں یعنی مندرجہ ایمان ہیں جو زمانہ سلف میں یورپ کے عیسائی
 بادشاہوں و شاہ مصر کے سلاطین اسلام میں جو کہیں۔ ان یا ہنگام کار انیوں میں محاورہ بیت المقدس مشہور ہے اور
 سلطان ڈیالین مصری و سلطان الدین مصری نے بڑا نام ان لٹاریموں میں حاصل کیا۔ انکی کیفیت مفصل
 کیسے کہ انکی تاریخ ذوالصلیبت و الکاہن ادا کی صبا کی تاریخ عرب و رواد کی مندرجہ تمام فروع انہیں ملاحظہ ہو۔

میں شک ہے کہ یہ حالات کو ایسے قلمبند کرنا ضرور ہے کہ یہ تاحون نے ان کے خیال سے نہیں لکھیں
 کیا ہے اور نہ گناہوں میں ان کی کیفیت لکھی ہے۔ یہ جملہ معترضہ شاید کچھ طولانی ہو گیا ہے مگر
 اس میں وہ مادہ موجود ہے جس سے مسئلہ حل ہو سکتا ہے کہ مصر شمالی میں قبطی لوگ مسلمانوں
 تجارت میں گویا سبقت لگے ہیں۔ جب یہ مادہ ہمارے پاس موجود ہے تو پھر ان دونوں
 قوتوں کو رد کر دینا کیا بات سے جھکاؤ کر سابق میں کیا گیا۔ ایک قول تو یہ ہے کہ مصر کی
 عیسائی رعایا قوم کی نہایت غریبیت ہے اور چونکہ عیسائی ملکوں سے تعلق تام رکھتی ہے
 لہذا یورپ کی قوموں کی عالی ہستی اُسے بہت کچھ اخذ کر لی ہے سابق میں بیان
 کیا گیا کہ مصر شمالی کے مسلمان اور عیسائی دونوں ایک ہی قوم سے ہیں اور اگر مسلمانوں
 میں سام بن نوح کی نسل بھی شریک ہے تو انہیں تجارت کی ایات اور زیادہ ہونی چاہیے
 نہ کہ اور کم ہو۔ اس واسطے کہ جو قومیں سام بن نوح کی نسل سے ہیں جیسے شکا اہل قبیہ
 اور عرب اور یہود و تجارت میں ہمیشہ مشہور ہو رہی ہیں۔ اور یہ بھی غم نہیں تسلیم
 کرتے کہ قبطیوں کو عیسائی ملکوں سے زیادہ تر تعلقات رہے ہیں کیونکہ اول تو اُن کے
 اعتقادات نہ ہوں اور عیسائیوں کے مقصدات سے مختلف ہیں دوسرے وہ لوگ اور
 سب عیسائیوں سے گریز کرتے ہیں اور علاحدہ رہتے ہیں تبصرے مصر کے جس حصہ میں رہتے
 ہیں وہ یورپ کے کالے کو سونے ہے چوتھے امور سلطنت میں ان کو خاک و گل نہیں ہے۔
 پانچویں انھوں نے عربی زبان بھی اختیار کر لی ہے۔ ان سب وجوہ سے وہ عیسائی ملکوں سے
 علاحدہ ہو گئے ہیں اور رد میں کچھ لگا ورپرنٹنٹ پادریوں نے جو ان کو دین و خلق مقبض کر کے
 کوشش کی ہے وہ ان کے گروہ پر جس جیت مجموع نہیں موثر ہوئی ہے بلکہ چند خاص اشخاص پر
 اثر پہنچا ہے اور ذرا سے مذہبی تے اُن سے پہلے ہو گئے ہیں۔ البتہ مسئلہ اُس ملک کے حالات مخصوصہ
 پر نظر کر کے حل ہو سکتا ہے۔ ہم نے فرض کیا کہ مصر کے باشندگان عیسائی اُس قوم سے ہیں جو
 خدا نے افلاقی قوت اور تہذیبی اصلاح اور ثبات قدم اور نجات کیا ہے جو ہر حال

اور ہر طرح میں انسان کے کام آتا ہے اور جب ہم مسلمانوں اور قبطیوں کے اسکو لون
میں جاتے ہیں تو ہکونور معلوم ہو جاتا ہے کہ قبطیوں میں تجارت کی لیاقت مسلمانوں
سے کیوں زیادہ ہے۔ اسکی علت یہ ہے کہ اور ملکوں کی طرح مصر میں بھی اہل اسلام کی ابتدائی
تعلیم کا حصہ قرآن شریف اور نحو و صرف پڑھنے پر ہے مگر قبطیوں میں حساب و ریاضت
سکھایا جاتا ہے۔ علاوہ اسکے بیک کوئی مسلمان تجارت کرتا ہے تو سود نہ لے سکتا ہے نہ
دے سکتا ہے اور نہ اپنے عقدا میں پیش خدا گنہگار ہو۔ مگر قبطی سوداگروں کو ایسی کوئی قدر
نہیں مافیہ نہیں ہے اور مصر میں قول کا دار و مدار بالکل سود و خوری پر ہے۔ مجھ کو جس قدر
کیفیت لسیوٹا و دیگر بلاد مصر کے قبطی سوداگروں کی معلوم ہوئی ہے اس سے یہی ثابت
ہوتا ہے کہ انکو دولت جو حاصل ہوئی تو سود و خوری سے حاصل ہوئی ہے اور کسی تجارت سے
نہیں ہوئی۔ اب اگر وہ مسلمانوں کے ظلم و جور کی شکایت کریں تو بالکل بچا ہے اقل مراتب
یہ ہے کہ امرئ امان کے زمانہ میں تو انکو مسلمانوں سے کوئی آزار نہیں پہنچتا ہے انکو دیند
اور خزانہ سمجھ کر قضا بھی انکی داری کرتے ہیں اور حاکم بھی انکی فرمائش لیتا ہے بلکہ اکثر
غریب مسلمانوں اور عیسائیوں کو ظلم کرتے ہیں اور کچھ باز پرس ان سے نہیں کیا جاتی۔ اگر حاکم کوئی
ایسا ذرا اور ذی علم آدمی ہو اسے اور اسے حدود و حکام شرعی کی پابندی کرنا چاہتا ہے تو
وہ فتنہ پروازی کرتے ہیں اور اسے چاہے کو بدنام کر کے مغول کر دیتے ہیں۔ چنانچہ
جب میر گز لسیوٹے سے ہوا تو میں نے ایسا ہی ایک قصہ سنا کہ ایک حاکم با عامل جو ضیاء کیمین
سے مقرر ہو کر وہاں آیا تھا اسکو یہ عادت تھی کہ جو کا غذات اسکی منظوری کے لیے پیش
ہوتے تھے انکو وہ اناول آفریجہ لیتا تھا۔ اتفاقاً ایک دن اس نے اپنے دو قبطی مشیرین
کو دیکھا کہ اپنے ایک ہر قوم سوداگر کی ناحق پچ کر رہے ہیں۔ اس نے ان دونوں بے ایمانوں
اسی وقت خوب کوٹے لگوائے جس اوقات سے سوداگر مذکور اس کے دوست برابر کوٹ
کر رہے ہیں کہ اس عامل کی تبدیلی ہو جائے اور اب کوئی ایسا حاکم آئے جو ہر حال پر

صران ہے۔ الفرض۔ اعلیٰ درجہ کے قبطیوں کو اس واقعہ سے بڑا اندیشہ اس بات کا
ہوا کہ یہ پاشا تو خود کہہ چکا ہے کہ جو ایسا فریب یاب بے ایمانی کر گیا اسی ہی سزا پانچواں
مبادا ہم میں سے کسی کو اسی طرح کوڑے لگوا دے اور اگرچہ چند ارفال و برد و منع آدمیوں نے
پاشا سے موصوفت کی اس بد مزاجی کی تعریف کی مگر اکثر اشراوت اور مخز لوگوں نے
اشکی بڑی نیت کی۔

القاهرہ اور السیوط کے مابین جو قصبہ بن امنین سوداگروں کا ریگزار و زما
اور چھوٹے چھوٹے اہل کاران سرکاری اکثر قبطی ہیں۔ اور السیوط کے اُس طرف قصبہ
پر کیا منحصر ہے وہاں میں بھی قبطیوں کی افراط ہے۔ اور میں نے سنا ہے کہ بعض ضلع
کی آبادی میں بھی اکثر قبطی ہی قبطی ہیں لکن چونکہ ایسے نقشے وغیرہ نہیں چھپے ہیں
مصر کے سب اہل مذاہب کی تعداد معلوم ہو سکے لہذا قبطیوں کی تعداد کے باب میں
جتنے اقوال میں انکی صحت میں تامل ہے۔ غیر انکی تعداد چاہے یہ ہو امنین شک نہیں ہے
کہ ایک انبوہ کثیر انکا مصر شمالی میں رہتا ہے۔ یہ امر اسوجہ سے لائق غور ہے کہ
اس سے ثابت ہوتا ہے کہ حکام صدر کی حکومت دوا بد و اوی پل کے جنوبی حصہ
ہمیشہ زیادہ رہی ہے اور اسی حکومت کی بدولت اسلام سرانک میں پرتشائع ہوا اور وہاں کی
رعایا کو عوام کی حرارت و نغز سے ہدف نفوذ نہ تھا جبکہ حکام کے ظلم و عنوت اندیشہ تھا
یا اسکو یوں سمجھیے کہ مصر کے پادشاہان اسلام کے القاہرہ کو اپنا دارالسلطنت قرار دیکر اپنی
عیسائی رعایا کی حفاظت و حرارت کے بدلے ہمیشہ سیر حکم و جور کیا۔ اب لچھاس ملک کی
رعایا کو سیدہ رندہ ہی آزادی حاصل ہو گئی ہے لہذا اب قبطی لوگ شمال کی طرف بے شک جاسکتے
ہیں اور میں نے سنا ہے کہ اطراف برابر چلے جاتے ہیں بعض بزرگان قوم قبطی تو
ہیں ہی نہلا یا سیاہ عمامہ باندھتے ہیں جو کسی زمانہ میں انکی محکومیت اور غلامی کی خاص
علامت تھی مگر اب اکثر قبطی مسلمانوں کے سے سفید عمامے باندھنے لگے ہیں انکی شکل و شکل

سے کوئی فرق نہیں اور مسلمانوں میں نہیں معلوم ہوتا۔ بعض اذکار فرماتے ہیں کہ ہم آدمی کے
خال خط اور طرز نظر اور ان کلمات سے جنگ و صرف عیسائی ہمتاں کرتے ہیں یہاں چاہتے
ہیں کہ شخص قبطی ہے مگر میں اپنے نسبت کرتا ہوں کہ جن قبطیوں میں قدیم باتیں
بہت موجود ہیں خیر انکو تو میں نے پہچان لیا کہ قبطی ہیں مسلمان نہیں ہیں نہ میری
ذکاوت اور میری زبان رانی قبطیوں اور مسلمانوں میں عموماً تیز کرنے سے قاصر رہی ہیں
اتنی لیاقت نہیں رکھتا کہ قبطیوں کی قومی عادات و خصائل کو اپنی رائے سے بیان کر دے
کہ میں ان کو ٹھیکے قول کو نقل کرتا ہوں جو ایک بڑے محقق تھے اور مصر میں ایک
بڑے تھے۔ صاحب و صوف لکھتے ہیں کہ قبطی اکثر ٹھیکے اور بڑے مریض و طماع
ہوتے ہیں اور رویہ پر جان دیتے ہیں اور سادھی اسکے دروغ گو اور خوشامدی ہوتے
ہیں اور بجا جت بھی بہت کرتے ہیں اور جب یہ سمجھ لیتے ہیں کہ ہمارا کوئی کام نہیں
کر سکتا تو ڈینگ بہت ہانکتے ہیں اور گستاخی بھی کرتے ہیں چونکہ وہ کتاب میں
براق ہوتے ہیں لہذا سرکاری ذقرون میں اکثر نوکر رکھے جاتے ہیں گریہ انتہا ثبوت
لیتے ہیں اور فتنہ پر بازی اور فریب میں تہاد ہیں بعض چرچے چاہتے ہیں کہ میں نے
حال پر نظر کر کے میں کہتا ہوں کہ یہ تو عربیہ قبطیوں پر مبنی امور نہیں صادقاتی ہے
السیوط سے شمال کی جانب دریا سے جانا پڑتا ہے کیونکہ خشکی کی راہ سے
سفر کرنے کے آسان ذریعہ نہیں ہیں اور اگر کو کو کھما ہے وہ غانی جہاز یا ذہاب پر
جائے تو عمارات قدیم دیکھ کر کوٹھرتی چاہتا ہے اور اقلیہ ساز کا جہاز ہوتا ہے لہذا
انکو مناسب ہے کہ چھوٹے چھوٹے ڈاک کے جہازوں پر سفر کرے جو منزل پر سا فر کو چند
دھرتے زیادہ نہیں ٹھہرنے پتہ اٹار رہا میں عجیب تماشا دکھائی دیتا ہے۔ دریا پر نسل کے
نرم اور شکستہ کن کے سفینا جیسے برہنہ اور نیل فلامین پانی کھینچ رہے ہیں۔ گاٹوں کے
جنہیں خشک خام کے مکانات بنے ہوئے اور جنہیں آفتاب کی تیر شعلع دھماکے خوا

سایہ کو تو گر چلی آتی ہے۔ درختا سے خرا کی چھدری چھدری شاخیں اور تپے بد قطع اور بڑے
 بڑے کبوتروں کے ڈبے نہیں انکی بہت کھاد کے پتے تیار کی جاتی ہے۔ وہ لہا پٹورا
 سلسلہ سفید سفید کھرا کی پہاڑیوں کا کوئٹہ نلیگون آسمان کا سایہ جہین کہیں پہاڑ کا نام بھی
 نہیں۔ ان سب چیزوں سے تو وہ ناظرین جھون نے سفر ناموں کی سیر کی ہے خوب
 واقف ہو گئے پھر انکی کیفیت اس مقام پر پورے کتبہ لکھنا مفضل ہے۔ الغرض پہلے
 دن شام کو جا رہا اور دو مقام غرقہ میں ہوا جو چاندنی میں لائق دید ہے دوسرے روز مقام
 قنہ میں پہونچے۔ اس مقام پر وہ اہل قافلہ جو بطلمیوس کے عہد کی عمارت کے شائون تھے
 قیام کے ایک شہر معبد قایم کی وسیع بارہ دریوں اور تہ خانوں کو شمع کی روشنی سے
 دیکھتے پھرتے تھے کھانا معبد دندرو ہے اونیل کے دوسرے کنارہ سے اونیل کے قاصد
 ہے مگر یہاں قافلہ میں جو لوگ اس ملک کی حالت موجودہ کے شائق تھے وہ عمارت
 قدیم کو بالائے طاق کھاکر قبضہ جدید کو دیکھنے گئے جو ہماری نظر نگاہ سے تقریباً میل پھرتا
 ایک قطبی رئیس سے ہم نے سنا کہ اس قبضہ میں تجارت وغیرہ کا چرچا نہیں ہے لکن خیر غنائو
 مثل میرے کچھ شکایت نہیں ہے چند سال کا عرصہ گزرا ہے کہ اس قبضہ میں اس ضلع میں
 ڈاکوؤں اور بدعاشوں کا ایسا پوریش تھا کہ جان مال کا خطرہ رہتا تھا اگرچہ ایک کرا
 آدمی یہاں مذکور یعنی ناظم قریہ ہو کر آیا تو تھوڑی مدت میں لوٹ مار تو قوت ہوئی عربی پاشا کے
 بغاوت کے زمانہ میں اس قبضہ کے مسلمان بھی آماج فساد ہوئے اور کہنے لگے کہ کفار کا حال
 باہر کرینگے اور انکا مال و اسباب ضبط کر لینگے مگر جو لوگ انہیں عقیل اور بہرہ ور تھے وہ سمجھے
 کہ جب تک عربی پاشا کو فتح نہیں نہ حاصل ہوا اسوقت تک سکوت ہی کرنا بہتر ہے اور
 قبضیوں نے غدر کے ہندو کی یہ تدبیر کی کہ عربی پاشا کے ساتھ چھدری کا میلہ کیا۔ جوہن
 یہ خبر ہوئی کہ عربی کو نظام الالبیر میں شکست ہوئی اور انگریزوں نے اتفاق پر تسلط کر لیا
 تھامکہ کچھ کم ہوا اور فریقین یعنی مسلمان اور عیسائیوں میں بظاہر مصاحت ہو گئی مگر باطناً

مصر

مخاصمت موجود ہے بعض صاف گو مسلمان کہتے ہیں کہ یہ سننے بڑی غلطی کی کہ عیسائیوں کا مال و اسباب فوراً ضبط کر لیا اور اب جو موقع ملے گا تو ایسا ہی کیا جائیگا۔ غیر بالفعل تو ضرور عافیت ہے اور اس چھوٹے سے قصبہ کی لیاقت کے موافق انتظام بھی اچھا ہے اور یہاں کا عامل قوم سرکاشین سے ہے اور اس کا رعب سب بدعاشوں پر چھایا ہوا ہے۔ قصبہ وہ مقام ہے جہاں پر دریا سے نیل کو قلعہ میں سے لگایا جاتا ہے اور اس سے پہلے خشکی کے راستہ کے منتہی پر واقع ہے جو درمیان وادی نیل اور ساحل کھر قلعہ۔ اب کم مستقل ہے۔ نتیجہ کا مقام ہے کالج کل مصر کے خیر اندیش اُسکے حال پر بہت توجہ فرما رہے ہیں اور ب قسم کی تجویزیں اس لیے پیش کر رہے ہیں کہ بحیرہ روم اور تیشانی ملکوں میں ذرائع آمد و رفت میں ترقی ہو مگر کسی کو یہ خیال نہیں آیا کہ قصبہ اور قصبہ کا قیام بہتہ پھر جاری کیا جائے اور زمینیں صلاح کی جائے۔ چنانچہ سال گذشتہ موسم بارش میں سرکاری کچہروں میں اور جاسیاس میں مقدمہ میں بحث ہوئی تھی کہ اسکندر سے نہروں کتاب لایق جہاز رانی نہ زمین آب شیرین کی جاری ہو سکتی ہیں اور مابین بحیرہ روم اور وادی دریا سے یرون دریا کا راستہ جاری کرنا مناسب ہے جس سے بیت المقدس میں سیلاب آجائے اور زقیل بنی کی زمینیں گوبی پوری ہو جائے کہ آؤ شلیم ایک بندر گاہ ہو جائیگی اور بحر الموت خلیج عقبہ سے لجا لینگا اور بڑے بڑے و خانی اور اہنی جہازوں کو ریل پر رکھ کر خاکسارے سوز کے اس پار لیجایا ممکن ہے اور مصر شمالی میں ایک بڑی بھاری پھیل بنانا ضرور ہے تاکہ روڈیل میں جو بے ٹھکانے پلا آجاکر تارے اُسکی ایک صحیح حد مقرر ہے۔ اور سوا قیوم اور ببر کے درمیان جو ریگستان ہے اسی میں ریل جاری کی جائے تاکہ ملک سودان کی مفید قومیں مفیدہ پرواہی سے باز رہیں اور اس ملک کے قدرتی اسباب معیشت میں ترقی ہو۔ اچھن سے ہر ایک تجویز کی تائید کو چند فصیح البیان اور کم و بیش بے لوث آدمی موجود تھے مگر جہانگیر

واقف ہوں انہیں سے کسی صاحب کو خیال نہیں آیا کہ اس سبب سے قنہ اور قصیر تک ریل جاری کی جائے حالانکہ اس تجویز کی تائید میں بہت سے دلائل پیش ہو سکتے ہیں۔ لہذا میں اس مثل ریل کر کے کوئی آید و درست آئیہ کے عالی حوصلہ ترقی دینے والوں کی جناب میں اور ان حضرات کی خدمت میں جنھوں نے اپنا لاکھار و پیہ اس ملک کی اصلاح کی تدبیر میں لگا دیا ہے التماس کرتا ہوں کہ جو تجویز میں عرض کرتا ہوں اس میں بے غور و فکر اور کسی بخیر و غیرہ سے مشورہ لیکر ایک نقشہ بنالین اور اسکے طوف عمل کرین وہ تجویز یہ ہے کہ سب سے قریب اور اسان راستہ و میان بحیرہ روم اور ایشیا کے تھپا کیا جائے اور اس میں ریل جاری کی جائے جس سے اسکندریہ کی وسیع بندرگاہ اس قدیم اور بارونق شہر سے ملے جسکا نام قصیر ہے اور جو ساحل بحر قلزم پر واقع ہے۔ اس ریل سے یہ فائدہ ہے کہ پاکستان اور ہندوستان کے درمیان جو ڈاک کی جاتی ہے اسکی آمد و رفت میں گھنٹوں کا تفاوت ہو جائیگا اور یہ بھی فائدہ ہے کہ جب لڑائی وغیرہ کی ضرورت پیش ہو تو اس ریل کے ذریعہ سے ہماری فوج (انگریزی) بحلیہ تمام سندھ میں پہنچ سکتی ہے بغیر اسکے کہ ایم ڈی لنسٹیس سے (جو دار و رس کا سکریٹری و سول تاجیہ ہے) اجازت لینی پڑے۔ مابین قنہ اور قصیر اس ریل کے دونوں طرف کے ملک میں ہزار ہا یہودی اور اور تو قوموں کے لوگ بسا دیے جائیں جنہیں ظلم و جور ہو رہا ہے اور جو مذہبی اور ملکی قصبات کے مائے ہوئے ہیں۔ جب یہ قومیں اس ملک میں آباد ہو کر ترقی کریں گی اور انکے وسائل معاش میں افزونی ہوگی تو وہ ان ہماری قوم (انگریز) کو ہمیشہ کے لیے غلبہ و اقتدار حاصل ہو جائیگا اور ریل کی کمپنی کی سالانہ آمدنی بھی زیادہ ہو جائیگی۔ اگر قصیر میں ایک بڑی سی بندرگاہ بنائی جائے اور وسیع مال خانے اور ایک اول درجہ کی ہوٹل بنالی جائے تو اس قدیم شہر کو دوبارہ رونق ہو جائے اور وہ مشرقی تجارت کی بڑی بھاری مٹھی ہو جائے جیسے سابق میں شہر برنٹس تھا جو اسکے قریب واقع

ہے۔ اور وسیع و ودکش جہازوں کی لاین بین مسافروں کے لیے وافر جگہ ہو قصیدہ اور
سواقیم کے درمیان قائم کیجائے۔ سواقیم کے جوار میں ایک بلند پہاڑی مسافروں کی
سخت اور آسائش کے لیے موجود ہے اور وہیں پرسودان کی رہل ختم ہوتی ہے
جب اس لور سے سودان اور القاهرہ میں کم فاصلہ رہ جائے گا تو وسط افریقہ کی
برہہ فروشی کو موقوف کرنا آسان ہو جائیگا اور جن قدیم شہروں کا ذکر تورت و اہل
میں ہے انکی تحقیق و تفتیش سہل ہو جائیگی اور بلقیس ملکہ شیبہ کی عملداری میں جو قدیم
شہر تھا انکی کیفیت باسانی معلوم ہو سکے گی۔ اگر ایسی طبع انگیز تجویز کو وہ شخص جو ترقی
دینے کے فن میں محض ایک طفل کتب ہے ایک چشمِ دون میں جاری کر سکتا ہو تو تجربہ کار اور
پیشہ ور آدمی سے کیا کچھ امید ہو سکتی ہے میں کمیشی آئندہ سے بنظر خیر خواہی گزارش کرتا ہوں کہ
کہیں اس گیتان کی کیفیت سے طلوعِ واقف نہیں ہونے میرے یہیل مجنہ گدزگی اور حسین
وہ کجست مظلوم و مقہور یہودی بسائے جائیگے کہ اس سالہ سے میں بھی ویسا ہی ناوقت
ہوں جیسے وہ لوگ ہیں جو چاہتے ہیں کہ بحر الموت اور خلیج عقبہ کے درمیان جو ملک ہے
جسکی کیفیت اب تک کیونہیں معلوم ہے اُس میں ایک نہر کھودی جائے اور میرے
نزدیک قیاس کا مقتضی نہیں ہے کہ اس تجویز میں اُس سے زیادہ وقتیں ہیں جتنی
وقتیں ہیں واقع ہوئی کہ اول درجہ کے آہنی جہازوں کو صد ہا مل تک ایک
ریگ کے دریا میں بہ کرنا کنا سے سونہ کو طے کرنا پڑیگا۔

طرح

الغرض ہم قمنہ سے قریب طلوع آفتاب کے روادہ ہوئے اور قریب دوپہر کے
اُس مشہور میدان میں پہنچے جہاں کسی زمانہ میں شہر تہیبس واقع تھا۔ دہرہنی جانب
جو ہم نے آنکھاٹھا کر دیکھا تو اللہ اکبر کتنی کتنی بڑی سنگی تصویریں نظر آئیں کہ انکے
اور انکی پشت پر بلند پہاڑیاں تھیں اور صد نامتقرے بنے ہوئے تھے اور انکے جانب ہر گونہ
کے بھل کھڑے ہو کر دیکھا تو مشہور بعبہ قزاق کے بڑے لمبے چوڑے ستونوں کی چوٹیوں

کی جھلک دکھائی دی۔ چند ہی منٹ میں ہم منزل لکسر پہنچ گئے جہاں سے معبد مذکور
 سامنے بلندی پر دکھائی دیتا ہے اور اسی مقام پر مصطفیٰ آغا نائب سفیر انگریزی کا مکان
 تھا جو اپنی جگہ پائیا چھٹ گیا تھا کہ ہم نے ہزار چاباکو بان سے اٹھ کر حکومت عمارت قدیم
 کی سیر کر لانے کے لئے بندہ خدا نے اٹھنا تھا نہ اٹھا۔ اگر ہم یہاں پر مقام کرتے تو ایک
 عمدہ ہوٹل ہو کہ ملتی جو مٹر کوک کی اختراع کی ہوئی ہے۔ یہ صاحب الکافین بابیہ
 اور تر جانوں اور اسی قسم کے اور لوگوں کے بڑے دشمن ہیں جو بخشش مانگتے
 مانگتے سافروں کا ناک میں دم کر دیتے ہیں۔ مگر چند وجوہ سے جبکا اعلان کرنا
 ضرور نہیں ہے ہم ارمنت کو روانہ ہوئے۔ ارمنت ایک گمانوں والے نیل کے
 شمال میں دو گھنٹہ کی راہ پر ہے اور ہمیں کچھ عمارت قدیم بھی ہیں۔ اس گمانوں
 میں میں نے دو ہفتہ تک اسلئے قیام کیا کہ مصر شالی کے حالات دریافت کرنا منظور تھا
 مگر میں ناظرین سے یہ نہیں کہہ سکتا کہ اس گمانوں میں میرے ساتھ رہ کر اوقات ضائع کریں کیونکہ
 اول تو جو جہاں میں میں آتا تھا وہ اچھا نہ تھا اور اگر پیرے دوستوں نے مجھے عمدہ کھانا
 کھلائے اور رشتیوں کی پناہ بھی خوب کھائے مگر میرا جی نہیں لگا اور مجھے کیا موقوف ہے
 جب ایک جہنی ملک میں آدمی کو کوئی کام نہ ہو اور کوئی غرض خاص لاحق ہو تو نواح رنگ کیا
 کوئی نفل اسکو اچھا نہیں معلوم ہوتا۔ جس کمرہ میں میں آتا تھا احمسین دروازے تو
 تھے مگر دروازوں کے شیشے نہ ادا اور جب شیشے نہ تو۔ یہ تو کھیاں اور مچھ اور چھ پکیان
 اور جو ہے اور ہوا سے گرم اور یہی اور ایذا رسان چیزوں کا ہجوم ہوا۔ ایسے مقام پر
 آدمی کو معاوضہ کافی کی توقع ہو تو رہ سکتا ہے مگر اس گمانوں (ارمنت) میں نہ تو سیر
 نہ تھوڑے آدمیوں کو تو کسی معاوضہ کی امید نہیں ہو سکتی۔ الغرض اس گمانوں میں
 دو ہفتہ تک لوگوں سے میں نے خوب پوچھ پانچ کی اور جو باتیں میں نے پوچھیں انکو
 میں آئندہ سلسل بیان کروں گا۔ بعد اسکے ایک اور تر جان سے وہاں کے عجائب غرائب

کی کیفیت پوچھتا ہوا آگے بڑھا اور بعد مدقو کی سیر کر کے جو بعد دندرہ کا ہنر اور معلوم ہوتا
چند روز آبشار راول کے قرب و فواح میں آبسائش تمام بسر کی۔

آبشار رزکو راونٹ سے دن بھر کی راہ پر ہے اور مصر خاص سین پر قائم ہوا
ہے اور اس کے اس طرف صوبہ نیو سید اور سودان اور دیگر صوبہات تحت خط استوا واقع ہیں
جس کے رقبہ کی وسعت سے مصر خاص کچھ نسبت ہی نہیں رکھتا۔ اگرچہ مملکت مصر کا قہر
سلطنت روس کے حصہ واقعہ یورپ کے وسط ملک کے برابر ہے مگر جو رقبہ مصر و غنہ میں
آبشار راول اور دریا کے واقع ہے اور جس میں صوبہ قیوم داخل ہے جو وادی نیل کے
باہر واقع ہے لکن دریا نیل کے پانی سے سیراب ہوتا رہتا ہے وہ رقبہ ملک بلجیم
سے زیادہ نہیں ہے۔

تھیں

سر سبز و شاداب وادی نیل کے دونوں جانب ایک وسیع ریگستان ہے۔
اس کے مغربی حصہ میں جب کوشت لیا کتے ہیں ایک لمبا وادی وادی نیل کے محاذ
میں چلا گیا ہے۔ غالباً زمانہ سلطنت میں سابق الذکر وادی میں خوبے راعت اور آبپاشی
ہوتی تھی اس میں جو یک ہے اس میں سے ایک چنہ نکلا ہے جس کا پانی کبھی کبھی اور
کی سطح پر آتا ہے اور اس سے ایک سلسلہ سبزہ زاروں کا پیدا ہوا ہے۔ مشرقی ریگستان
میں جو وادی نیل سے بحر قزحہ تک چلا گیا ہے سبزہ زار کا کہیں نام بھی نہیں ہے
البتہ کہیں کہیں آنا پانی میسر آتا ہے کہ چند صحرائیں عربوں اور قبیلہ راہبوں کی
ایک چھوٹی سی بستی کے سر کے لیے کافی ہے۔ جو غائب و ش قومیں اس جگہ بیان
میں قدرے قلیل رزق پاتی ہیں ان کو عموماً بدوئیں یعنی صحرائیں کہتے ہیں مگر ان میں سے
بہت کم لوگ خالص عرب ہیں البتہ صرف وہ قبائل جو خاکنا سے سبز و آفریقہ اور
قصیر کے راستہ میں رہتے ہیں خالص عرب ہیں۔ قحط اور قحطی کے اس طرف جو قبائل ہیں
وہ سب حبشی ہیں اور ان میں سے چتر عرب کا پرچھا وان نہیں پڑا ہے وہ اب تک حبشی زبان

۱۸

ہوتے ہیں۔ البتہ قبائل مغربی جو دشت لبیا میں رہتے ہیں عربی زبان کم و بیش صاف
 بولتے ہیں مگر اکثر انہیں اہل بربر کی نسل کی آمیزش ہے۔ کل تعداد مصر کے قبائل
 صحرائین کی بائیسٹھ سو بیسہ والوں کے تخمیناً ایک لاکھ ہے مگر شاید اس کے نصف
 یا دوہندہ ہو کیونکہ اس ملک کی مردم شماری کبھی نہیں ہوئی ہے اگرچہ یہ قبائل صحرائین
 باقاعدہ حکومت کے نام سے بیزار ہیں اور لوٹ مار پر تھے رہتے ہیں مگر گورنمنٹ انکو
 آسانی سے دبا کر رہتی ہے اور رعایا کو اسے کچھ خوف کا مقام نہیں ہے۔
 میں قبائل مغربی نے اسوجہ سے بغاوت کی تھی کہ حاکم نے انکو پکڑ کر بدستی
 فوج میں بھرتی کرنا چاہا تھا مگر وہ غلبہ آسانی دفع ہو گیا اور باغیوں کو بہت
 سخت سزا دی گئی لیکن لشکر کا مقام ہے کہ ان قبائل میں سلف سے باہم
 اتفاق چلا آتا ہے اور سپہیں لڑا ٹھہراتے ہیں اور کوئی کام باہم متفق ہو کر نہیں
 کر سکتے اس سے بھی زیادہ آسانی گورنمنٹ کو انتظام جاری رکھنے میں اس سبب سے
 ہے کہ اکثر قبائل صحرائین صحرائین اور دشت بیانی سے بازا کر اور کسی مقام پر جھکر
 وراعت کرنے لگتے ہیں۔ اس ریگستان کے کنارے کنارے اور دو آب کے اجنب
 اندرونی صوبجات میں بھی دیہات کی آبادی کا ایک بہت بڑا حصہ قبائل صحرائین کی
 نسل سے ہے اور مالکان ارہنی میں بھی چند بدوی رئیس ایسے ہیں جنکی حکومت اکثر
 ان قبائل پر بھی ہے جو اب تک صحرائین کی رہتے ہیں۔ چونکہ یہ بدوی زمیندار
 قانون کی حکومت کے دائرہ کے اندر رہتے ہیں لہذا اپنے اغراض و متعلقین کی
 فیک ملٹی کے ذمہ دار رہتے ہیں۔ بعض زمینداران بدوی قبعات میں بھی رہتے
 ہیں کہ کبھی کبھی جن نظام میں حکام کو بدوریتے ہیں چنانچہ سال گذشتہ موسم طوفان کا
 یاوکار مرقہ امیران بدوی کی اعانت سرکار کا یہ دیکھنے میں آیا کہ جن بدویوں نے
 پروفیسر صاحب را انکے رفقا کو مار ڈالا تھا انکو انھوں نے گرفتار کر دیا۔ کوہ سہنا

کے قرب و جوار میں جو امرامروسی رہتے ہیں انہیں میں سے ایک مفزا اور معمول میں
جو دراصل القاہرہ کا باشندہ تھا پام صاحب کے قاتلون کو سزا دلوائی۔ مگر غلات
اسکے کسمقدراس فرقہ کے لوگوں کی وساطت اور سفارش سے عربی پاشا اور حاکم
فریق باغی کو بددیون سے ملک ملی چنانچہ بعض بدوی قومی فریق سے اپنی ہمدردی
اور جو غیر ملک کے لوگ ان کے ملک پر حملہ آور ہوئے تھے اُسے اپنا تنفر اب تک ظاہر
کرتے ہیں۔ میں یہ نہیں کہہ سکتا کہ کیا اس ہمدردی کا باعث خالص درپے یا وطن
ہے یا حرارت مذہبی ہے یا یہ خواہش ہے کہ لوٹ مار کا موقع ملے اکثر ملگیا مگر اس
ہمدردی کے موجود ہونے میں کچھ شک نہیں ہے اور یہاں کا خود ایک دفعہ میں نے
بچشم خود دیکھا ہے۔ یعنی ایک مرتبہ اس اتفاق ہوا کہ میں قصر فارون کو دیکھنے گیا۔
یہ ایک بعد قدیم ہے اور ضلع فیوم کے جنوب و مغرب صحرائیں واقع ہے اور جب وہاں سے
واپس آیا تو مجھ پر ایک لیک میر بدوی کے متبوعین حویراد دست تھا شب بیدار ہوا۔ چونکہ
وہ امیر لکھنؤ کی اختیار سردار تھا اور ہم اسکی حفاظت و حراست میں تھے لہذا ہمارے
مدارات بہت ہونی لگن جب دوسرے روز صبح کو میں وہاں سے روانہ ہونے لگا تو میرے
دست نے ایک بدوی کو نماز صبح کے بعد یہ دعا مانگتے سنا کہ یا اللہ ان سب کفار کو جہنم
وہل کر اور انکو انکے منزل مقصد و کٹ پہنچا۔ جب ہم نے یہ اجرائی تو ہمارے زمین میں
ایک ایک مہا دایہ پاک عتقا و مسلمان کسی گوشہ میں چھپا بیٹھا رہے اور کفار کو ازوالہ کا
ثواب سمجھ کر ہماری جان کو عزرائیل ہو جائے الغرض۔ ہم نے یہ واقعہ اپنے میزبان سے
بیان کیا جو اس امیر کی جان نشاری کا دم بھرتا تھا جسکے زیر حفاظت ہم لوگ تھے
اور میرے بھی رہنی و خوشنود تھا اسنے مجھے وعدہ کیا کہ تمہاری حفاظت کی قرار دیتی
مذہب کی نیکی اور بڑے اخلاق سے اور کسمقداس جو بیچ کے ساتھ ہم سے بیان کیا کہ شخص جسے
آپ کے حق میں بددعا کی ہے بڑی دیر کا پہننے والا ہے اور ایک جنگلی آدمی ہے یہ

غیر ملک کے لوگوں کی قدر کیا جائے غیر۔ یہ تو اسنے کہا کہ اس واقعہ پر کچھ عجیب یا غصہ میں ظاہر کیا۔

اسمیں کچھ شک نہیں ہے کہ صد ہا سال کی مدت میں جو قبائل بدوی اس ملک میں آکر رہے ہیں انکے باعث سے بہت کی آبادی میں عرب کی نسل بہت شریک ہو گئی ہے مگر ان دونوں قوموں کی باہمی آمیزش کے لیے ایک مدت دراز درکار ہے۔ بدویوں کی کیفیت ہے کہ جب وہ کاشتکاری اختیار کرتے ہیں تب بھی انکو کوئی زبردستی فوج میں بھرتی نہیں کر سکتا لہذا وہ فلاصین کو کمینہ اور زلیل سمجھتے ہیں۔ وہ کھلیف سے بری نہیں ہیں۔ شاید فوج و زنان بدوی فلاصین کی وفقران حسینہ و حسیہ شادی کر لیں مگر یہ دولت ہرگز گوارا کرینگے کہ انکی بیٹیاں فلاصین کی چہان نہیں لیں۔ بڑے بڑے شہروں میں جہاں ان دونوں قوموں میں کوئی بدیہی فرق و تباہی نہیں اور جہاں سب مصری مسلمان تہا بلکہ ترکوں اور سرکاشیا والوں کے عرب کہلاتے ہیں ان دونوں قوموں میں باہمی آمیزش باسانی ہو جاتی ہے۔

عربوں اور ترکوں میں یہ امتیاز اسوجہ سے یاد رکھنا چاہیے کہ اموی، عباسی اور معاملات ملکی میں اسکا بہت کاندر کھا جاتا ہے اور فی الحال جو فسادات مصر میں ہوں انکی ابتدا میں اسکا بڑا اثر ظاہر ہوا۔ جب اس آفریقہ میں صدی کی ابتدا میں محمد علی پاشا سلطان مکیطون سے الگ ہوئی عمدہ وار مقرر ہو کر مصر میں داخل ہوا اور اپنے مانی حوصلوں کے کالنے کی فکر کرنے لگا تو اسنے کل ملکی اور تنظیمی امور میں ملکوں کو دخل پایا۔ ملکوں کی گروہ باشندگان صوبہ سرکاشیا واقع حوالی کوہ قاف کا نام ہے ان لوگوں (ملکوں کو غلام بنانا کر اپنے ملک سے مصر میں لڑنے کے لیے بھیج دیا تھا مگر رفتہ رفتہ یہ غلام سارے ملک کے مالک بن گئے۔ پشیمانیت سے یہی کیفیت چلی آتی تھی جسکے سلسلے سے عقب ہوتا ہے کہ چونکہ مصر کی آب و ہوا کے اثر سے سرکاشیا والے جو وہاں آتے ہیں جدید ذوق پڑ جاتے ہیں لہذا ہمیشہ نئی کھپیں اہل سرکاشیا کی لا کر پرانے گروہ میں

شریک کیجاتی تھیں اور نتیجہ یہ ہوتا تھا کہ جب کوئی ملوک عمدہ دار جو کو بے کتے
ہیں مر جاتا تھا تو اسکا عمدہ اہل اولاد کو نہ ملتا تھا بلکہ اُسکے ملازمین اور متعلقین میں سے
کسی شخص کو ملتا تھا جو سب سے زیادہ لیاقت جنگ آزمائی اور فتنہ پرداز کی رکھتا تھا
پتا پنچہ منجملہ گروہ ملوک کے پوہیں کی دیون نے جو سب سے زیادہ ذی لیاقت تھے سارے
ملک کو آپس میں تقسیم کر لیا اور ایک قومی کونسل مقرر کی جو کل امور رفاہ عام کا انتظام
کرتی تھی اس کونسل کا ہم رہتہ ایک ترک پاشا سلطان روم کی طرف سے رہتا تھا
مگر اُسکی حکومت صرف برائے نام تھی کیونکہ اُسکے پاس اتنی فوج نہ ہوتی تھی کہ ملکوں کو اپنے
ہ اختیار میں رکھتا اُس بدظمی اور طواغوت الملوک کے عالم میں محمد علی نے چلکانہ روش
اختیار کی کہ سب ملکی فریقوں سے سازش کر لی آخر کار خود اہل الملک بن گیا جب
اُسکو یقین ہو گیا کہ البینیا کی فوج جو سلطان روم کی حکومت کو قائم رکھنے کے لیے
آئی ہے میرے گھنے میں ہے تو اُس نے اُس فوج سے یہ کام لیا کیا پتہ ملوک کے عہد واران کو
بغیر ب مراد مالاتب انکی جگہ پر ایک مصریوں کی فوج مرتب کر کے ترکوں اور سرکاشیا
والوں کو اسکا افسر مقرر کیا جنگی وفاداری اور جان شاری پر کھوپڑا بھر دیا تھا۔
مگر اُسے مصریوں کو اس انتظام جدید میں نہیں غل نہیں دیا جو ملوکوں کی بدظمی کا نظم اور
سمجھ کر اُسے جاری کیا تھا۔ خدا معلوم محکم پر اسے صحیح تھی یا غلط کہ عرب بڑے بڑے عہد واران
کی لیاقت نہیں کہتے ہیں اور عرب سے مراد مصر والوگ ہیں خواہ عربی اہل ہوں خواہ
فلاصین وہ عرب سے چھوٹی چھوٹی خدمتیں مجبوری لیتا تھا مگر بڑے بڑے فوجی اور ملکی
عہدے صوبوں کی نظامت سے لیکر عمومی پولیس کے عہدہ تک اُس نے ترکوں اور سرکاشیا
والوں کو عنایت کیسے تھے اور امن امان اور اہل یورپ کو بھی تھوڑا بہت شریک کر دیا
تھا۔ محمد علی پاشا کے جانشینوں نے اسکی حکمت عملی کو بحال رکھا اور اُنکے عہد میں بھی ترک
اور اہل سرکاشیا برسر حکومت رہے اور باقی ماندہ رعایا کو خواہ مسلمان تھی خواہ عیسائی انکا

محمود چٹا۔ ان دونوں فرقوں کے باہمی تعلقات ان تعلقات سے بہت مشابہ تھے جو انگریزوں اور ہندوستانیوں میں ہندوستان میں ہین مگر فرق یہ ہے کہ ہندوستان میں انگریزی حکومت رفتہ رفتہ عمدہ اور پاک و پاکیزہ ہو گئی ہے لیکن مصر میں ترکوں اور سرکاشیاء الون کے انتظام کی قوت اصلی تدریجاً زائل ہو گئی ہے اور رشوت ستانی کی سنت ہے۔

تھوڑی مدت گزری ہے کہ غیر ملک کے لوگوں کا طوق اطاعت اہل مصر کا گلوگیر تھا مگر وہ دم نہ مارتے تھے اور اپنی گلو فلاسی کی ذرا بھی فکر نہ رکھتے تھے کیونکہ صد برس سے ظلم و جور سستے سستے وہ غیر مقبوض کی حکومت کے شہراندہ کے عادی ہو گئے تھے اور اپنی دولت و خواری کو گوارا کر کے توکل بر خدا بیٹھے ہوئے تھے۔ اگر محمد علی یا ابراہیم یا عباس بلکہ سید پاشا بھی جو ایک کریم النفس و رحم دل حاکم تھا اور جس کے بعد اسماعیل پاشا خدیو مصر ہوا دوبارہ زندہ ہو کر فلاحین کے حوصلہ حکومت و فرائض کی کیفیت سنیں تو بے سائستہ ہنسنے لگیں اور انکی اس حاققت اور فوجی کا علاج غالباً یہ تجویز کریں کہ ارتے ارتے انکی کمال اڑا دی جائے اگرچہ اسماعیل کو کبھی کبھی مصریوں کی بغاوت کا خوف ہوتا تھا اور اسکے عہد میں ایک دفعہ القاہرہ کی رعایا نے کچھ تھوڑا سا شاد کیا تھا مگر عام بغاوت جبکا نام ہے اُسکا اندیشہ اسکو کبھی نہیں ہوا اور اسکو اس امر کا وہم و گمان بھی نہ تھا کہ مصر کی رعایا ہوس ملک گیر رہتی ہے۔ اسکے عہد کے آخر تک مصر میں بغاوت کا اندیشہ مطلق نہ تھا اور جب بغاوت فی الواقع ہوئی تو چند روز تک تو کبھی حاکم کو یہ یقین نہیں آیا کہ ہماری رعایا ہم سے بڑھ گئی ہے اور بڑے بڑے اراکین سلطنت نے اپنے کارندوں کی رپورٹوں کو مسترد کر دیا یہی بیان کیا کہ صرف تھوڑی سی فوج نے بلوہ کر دیا ہے اور رعایا اسکی شریک ہرگز نہیں ہے اور اکثر ان اشخاص کی بھی یہی رائے ہوئی جو مصر کے حالات گذشتہ سے واقف تھے۔

انسان جو غلطیاں اوروں پر کرتا ہے انکا دفعہ خود بخود پیدا ہو جاتا ہے مگر افسوس ہے کہ اکثر لوگ بے اعتدالی اور نا عاقبت اندیشی کی راہ سے صرف اسقدر تریاق کو نہیں کام میں لاتے جب قدر زہر کے اثر کو دفع کرنے کے لیے ضرور ہوتا ہے۔ باوجودیکہ عذر کے آثار ہر سمت عیاں تھے تاہم اکثر لوگوں کو یہی خیال خام رہا کہ اس فساد میں رعایا نہیں شریک ہے یہاں تک کہ بعض صعبتوں میں یہ ذکر ہوتا تھا کہ یہ خفاہنیں ہیں بلکہ رعایا نے اپنے حب الوطن کا جوش ظاہر کیا ہے۔ مثلاً جواہل جور پھر کے معاملات پر توجہ کرتے تھے انکے دو فراتے ہو گئے جنہیں کمال مخالفت تھی اور ایک فرقہ کو دہریے سے مصالحت نہ منظور تھا۔ ایک فرقہ تو عربی پاشا اور اُسکے شرکا کو ایک گروہ کینہ سپاہیوں کا کہتا تھا جس نے اپنی چدر وزہ حکومت کو ہر طور سے قائم کیا تھا کہ فدیہ کی رعایا کو خوف و دہشت دلاتا تھا اور جبکا مقصد صرف یہ تھا کہ اپنے فائدہ کے لیے ایک قسم کی مطلق افسانہ فوجی حکومت قائم کرے اور دوسرا فرقہ اس عذر کے باہمیوں کو بھی اور بے لوث مجاہدین کو بھی کہتا تھا جبکی حاصل ور بے ریا حب الوطن خدا عتعال سے تیار اور گری تھی اور ایک مظلوم و مظلور قوم یہ لائق تعریف کوشش کر رہی تھی کہ وہ ملکی آزادی اور خوش نظامی اور بلاروے رعایت عدل و انصاف اپنے لیے حاصل کرے جس سے اسکو ناخدا تیس ظالموں نے مدت مدید سے بے بہرہ کر رکھا تھا۔

مگر اب وہ زمانہ آگیا ہے کہ اس تعصبانہ راے سے درگزر کر کے اس مقدمہ کو طینان تمام اور بلاروے رعایت دیکھنا چاہیے۔ چنانچہ میں نے اسی منہج سے اس میں تحقیق کرنے کی کوشش کی ہے اور اب میں اپنی تحقیق کے نتائج ضروری کو مختصر طور سے بیان کیا چاہتا ہوں۔ چونکہ ہم لوگوں (انگریزوں) نے مصر کے انتظام کو درست کرنے کا مشکل کام اپنے ذمہ کر لیا ہے لہذا ہر کو عربی پاشا کی بغاوت کی اصل حقیقت بخوبی سمجھ لینا لازم ہے تاکہ حق الامکان ایسی بغاوت دوبارہ نہ وقوع میں آئے۔

باب دوم

بغاوت مصر اور قومی فریق کے بیان

فی الحال جو بغاوت مصر میں ہوئی اور جس سے اس ملک کی ملکی حالت بہت بدل گئی ہے ابتداء میں اسکی صرف اتنی حقیقت تھی کہ افسران فوج کے دو فرقوں میں ایک جھگڑا ہوا تھا مصر کی فوج میں اکثر سپاہی اور باقاعدہ و بے قاعدہ افسران فوج کر نیل کے درجہ تک مصر کے باشندے تھے اور فلاصین کے زمرے سے تھے اور جن افسران فوج کا عہدہ کر نیل کے عہدہ سے زیادہ تھا وہ اہل میں ترکی اور سرکاشا کے باشندے تھے جیسے مذکور کا خاندان اور اسکے اہل و بار اہل میں ترک ہیں۔ محمد علی پاشا کے عہد سے یہ گروہ قلیل ترک و اہل سرکاشا کا جسکی زبان ترکی ہے اور جو مصریوں کے ساتھ مشابہت و مماثلت پیدا کرنا نہیں چاہتا ہے برعکس رہا جیسا سابق میں عرض کیا گیا اور جنہو رعایا یا عوام الناس چونکہ کبھی کسی غیر قوم کے لوگوں کے محکوم رہنے کے صدمہ اس سے عادی ہو گئے ہیں لہذا اپنا ذلیل و متغیر رہنا انکو گوارا نہ کیا ہے اور گو وہ بھی کبھی کسی شکایت کرتے ہیں مگر حکام سے مقابلہ کی کوشش انھوں نے کبھی نہیں کی اور ان لوگوں میں آزادی کی کوشش کی ابتدا خود انہی نے نہیں ہوئی بلکہ انکے خود سر حکام سے ہوئی سعید پاشا نے جسکے بعد اسماعیل پاشا مذکور مصر کو کچھ تو اپنے اغراض ذاتی کو دخل کر چکا ذکر یہی کتاب میں کرنا جو خاص و عام کے ملاحظہ میں گذرے گی مناسب نہیں ہے اور کچھ اپنی یکایک شاہی تون مزاجی کی راہ سے اپنی فوج میں فلاصین کو ترقی دی اور انکے ساتھ ہر قسم کی حمایت کیا

اور اسماعیل پاشا نے بھی بعض ملکی وجوہ نے اسی حکمت علی کو جاری رکھا یہاں تک کہ جب غدیو حال میں توفیق پاشا مسد حکومت پر بیٹھا اسوقت بعض افسران جلیل المہر رہا جو اعلیٰ تہہ سے تھے ہنگامہ شہر گنجی نصیحت کے عمدہ تک بھی ترقی کرنا نہ نصیب ہوا تھا انہیں سے بعض خود خدیوہ سے خانگی تعلقات رکھتے تھے کیونکہ اسماعیل پاشا نے ان کے ساتھ ایک خصوصیت ذاتی پیدا کرنے کے لیے اور انہیں اور اس قوم میں جو بر حکومت تھی مولفت و اتحاد قائم کرنے کی غرض سے انکی شادی ان اپنی حرم یعنی محاسن کی گرجون سے کر دی تھی۔

المنہج - جب غدیوہ کے منہ چڑھوں نے یہ عزت و ابرو پائی تو اپنی آبرو افزائی اور ترقی کی فکر کرنے لگے اور رکاب میں پائون رکھتے کے ساتھ ہی انھوں نے چاہا کہ اچانک کر جھٹ گھوڑے کی پیٹھ پر چڑھیں اور نہران ترکی اور سرکاشیا کے ہم پلہ ہم شان ہو جائیں اس وقت اور گستاخی کی برداشت وہ لوگ کیونکر کر سکتے تھے جبکہ زعم ناقص میں یا بر اور اس میں شمس تھا کہ خداوند عالم نے ترکون اور سرکاشیا کے لوگوں کو فلاحین پر حکومت کرنے کے لیے پیدا کیا ہے اور فلاحین کی قوم بڑی بڑی اور وسیع فوار ہے اور اسکی تقدیر یہی لکھا ہے کہ ہمیشہ شفقت شاقہ کرے مگر کبھی ٹھٹھ سے اٹ کرے اور ہر خدا نے یہی فرض کر دیا ہے کہ اپنے مالک کی تابعداری اور خدمتگزاری کیا کرے۔ اگر اس میں فرقہ کے چند اشخاص مورد تفضلات سلطانی ہو کر زمرہ حکام عالمی مقام میں شامل کیے گئے تو خیر قیامت تک کچھ مضائقہ نہیں ہے جب تک کہ وہ اپنے تئیں اعلیٰ قدر سمجھتے رہیں اور اس قدر عمل کریں کہ ایمان قدر خود شناس گرجے و اپنے مالکوں سے برابری کا دعویٰ کرنے لگے اور اپنے فرضی حقوق کا ذکر کرنے لگے تو انکی گوشمالی اور چشم ثانی کرنی لازم ہوگی مگر غلامان افسران فوج نے حکیم مطلق کی حکمت بالغہ میں اور یہی کچھ تاویل کی اور قرآن مجید کی اس آیت سے سند لائے جسکا مضمون یہ ہے کہ سب مسلمان خدا کے نزدیک برابر ہیں مگر بعضوں کو شرعی ارباب سیاست کے اس مہول قدیم کے منافی نہیں سمجھا جاتا ہے کہ جب یہ مظلوم ظالم پر غالب آج

لہذا سپر غوب جی کھو لکر ظلم کرے۔

جب تک عثمان مہات سلطنت اسماعیل پاشا جیسے بیدار و متراز و مضبوط حاکم کے دست
دہر دست میں رہی سو وقت تک تو ان دنوں فرعون کی باہمی عداوت اور خصومت ظاہر نہیں
ہونے پائی اور کل فوج میں ادب قاعدہ کا لحاظ رہا سوائے اسکے کہ ایک مرتبہ خود اسماعیل
نے ایک مصلحت سے اٹھا ہرہ کی فوج سے فساد کرادیا اور اس معرکہ میں ان دنوں قریب
فرعون نے کیدل ہو کر غیر ملک الملون کو دھمکایا جو اپنا مورالی میں ظلم عظیم کر رہے تھے۔
یہ سچ ہے کہ آخر عمر میں اسماعیل کی حکومت اور وقت میں غیر ملک کے لوگوں کی دست
سے بہت فرق آگیا تھا مگر جس دن تک وہ مغرور کیا گیا اس وقت تک اس کو اتنا اختیار و
اقتدار حاصل رہا کہ رعایا کے سب فرقے اسکے مطیع و منقاد رہے اور کہیں فساد نہیں ہونے
پایا اور کیا مجال تھی کہ سرکش ترک یا حریص فلاحین اپنے وطنی یا فرضی شکایتوں کا اعلان
علی روس لاشہاد کرتے مگر جیسا کہ لکھا ہے اس قدر ذرا فرانی افندیہ کے پوشیدہ اغراض کی تائید
میں واقع ہوتی تھی غیر وہاں تک کہ کچھ مضائقہ نہ تھا۔

اسماعیل کے بعد توفیق پاشا خود مصر ہوا چونکہ وہ کم سن اور ضعیف العقل اور عاجز
تھا اور وہ غیر سلطنتوں نے جو اسپین حسن اتفاق رکھتی تھیں اور جنہوں نے توفیق کو اپنے
سیفروں کے قابو میں رکھا تھا اس کو نامزد کیا تھا لہذا اس کی تخت نشینی سے مصر کی حکومت میں تغیر
عظیم واقع ہوا اور جدید کا قدیم وقت و وقار رفتہ رفتہ بالکل اٹل ہو گیا۔ پہلے یہ کہ توفیق پاشا
میں وہ اوصاف آتی تھیں جو اسماعیل پاشا سے اس کی آخری حکومت میں ظاہر ہوئے یعنی قدرتی
توفیق و اعقلان تھا اور نہ اس کی طبیعت میں کسی جودت و بیباکی تھی۔ پس ایسے اوصاف کے
مہونے کی وجہ سے ان نتائج بد کی مکافات نہ ہو سکی جو اس کی حکومت کے ضعیف ہونے سے پیدا ہوئے
تھے کیفیت یہ تھی کہ ایک نہر دست اور مطلق اقبالان حکومت باقی رہی مگر اس کی جگہ پراد کس قسم
کی مضبوط اور خود حکومت مندرجہ غم ہوئی تھی پس منجملہ دیگر نتائج کے ایک نتیجہ بد اس سے پیدا ہوا

اہل فوج فرعون بے سامان ہو گئے تھے اور کسی کو خطرہ میں نہ لاتے تھے اور ان لوگوں کو فرعون نے جھکا کر سابق میں کیا گیا حکومت کی طمع سے باہم دور آزمانی کرنی شروع کی پہلے تو لوگوں کو یہ یقین ہوا کہ خدیو افران غلامین کو فروغ دینا چاہتا ہے اور ان کی حرص طمع اور بلند پروازی کی تائید کرتا ہے۔ مہران مذکورین میں سے ایک نوجوان اور شہنشاہ شخص جس کا نام علی فہمی تھا اور جو اہل بین فلاح تھا خدیو کا بڑا مقرب تھا اس کی شادی اسماعیل کے محل میں ایک سرکاشیا کی عورت یعنی گرجن سے ہو گئی تھی اور وہ گیارہ سال کا تھا جبکہ اس کا محلہ سے غبدین پر مقرب ہوا تھا چونکہ علی فہمی بوجہ کار سرکاری کے خدیو کے حضور میں اکثر حاضر ہوا کرتا تھا لہذا بہت جلد اسے خدیو سے موافقت اور بے تکلفی پیدا کر لی تھی اور وہ خدیو کے دسترخوان پر کھانا کھاتا تھا اور اس کا حقہ خاص بن گیا تھا یہاں تک کہ کبھی کبھی خدیو کے جھکا عثمانی فہمی وزیر صیغہ جنگ پاس لیجاتا تھا عثمانی فہمی پتہ سرکاشین تھا یعنی حوالی کوہ قاف میں صوبہ سرکاشیا کا باشندہ تھا لہذا اس کو یہ امر سخت ناگوار تھا کہ خدیو کے احکام میں سے پاس نہ شخص لایا ہے جو ایک کمینہ بنو دولت فلاح ہے اور اسے علی فہمی کی طرف سے خدیو کے کان بھرنے شروع کیے۔ آخر الامر علی فہمی کا تقرب خدیو کی سرکار سے جاتا رہا اور اسے اپنے دوستوں سے بہت شکایت کی کہ خدیو مجھے ناحق فضاہتے ہیں اور اسے دیگر افران فوج جو خدیو سے ناراض تھے بے تکلفی بڑھانی شروع کی۔ ان مہران فوج میں سے ایک شخص کرنیل عبدالعلی بڑا چالاک اور آتش مزاج اور کڑا سپاہی تھا اور اس کے چہرہ سے جودت اور تنکڑا جی ظاہر تھی۔ ایک ورخص عبید نامی بھی اسی زمرہ سے تھا میں نے اس کو کبھی نہیں دیکھا ہے مگر میں نے سنا ہے کہ وہ ایک سوداگی سا آدمی تھا اگر باغیوں کے گردہ بین صربائی قسم کے آدمی ہوتے تو جس بنادت کا سامان ہو رہا تھا غالباً وہ ایک خفیف فوجی سا آدمی کی حد سے تنہا وزن کرنے پڑتے مگر غضب یہ ہوا کہ ذی وقت مہران فوج اس میں شریک ہو جس کے راس الرئیس عربی پاشا اور محمد سمیع پاشا تھے عربی پاشا تو چند روز کے بعد خود

حاکم بنگیا اور محمد سمیع پاشا باغی وزیر کی کونسل کا پریسیڈنٹ یعنی میزبیں ہوا۔

۴

عربی کی شکل قابل دید ہے۔ وہ ایک بڑا تناور اور دیرپا جوان ہے مگر نیکانہ و آدمی ہے اور قوم کا فلاح ہے۔ وہ ترکی ٹوپی پہنتا ہے جسکو فیض کہتے ہیں اور اس کی پشانی بہت کشادہ ہے اور اس کی ٹہنی بھی شبیلی آنکھوں سے شفقت و مروت چمکتی ہے۔ اور اس میں ایک بات ایسی ہے جسکی کیفیت نہیں بیان ہو سکتی اور جسکو سب لوگ پسند کرتے ہیں۔ جو لوگ عربی زبان سمجھتے ہیں جو اسکی مادری زبان ہے اُسے اسکی شیریں کلامی کی کیفیت چوچھے مگر افسوس ہے جو ذخیرہ علم اُس نے جمع کیا ہے اتنی قوت گویائی نہیں رکھتا کہ اُسکو کما حقہ بیان کر سکے لہذا کبھی وہ ایسی باتیں کرنے لگتا ہے جسے معلوم ہوتا ہے کہ یکایک جاہل آدمی ہے جبہ غیر ملک کے لوگوں سے کلام کرتا ہے تو اُسکا قاعدہ ہے کہ فقط کچھ ہول خلاق کا یا ادب پیش یا اقلہ مضامین کا ذکر کرتا ہے مگر جب اپنے ہم وطنوں سے بات چیت کرتا ہے تو نہایت فصیح و بلیغ عربی بولتا ہے اور جابجا آیات قرآنی سے اُپر تھکا جاتا ہے جس سے اُسکی بی علمی کا پردہ فاش نہیں ہوتا۔ یہ کمال اُس نے جوانی میں اسی زمانہ میں چل کر لیا تھا جب وہ اظہر بونیر شعی میں عربی نحو و صرف اور علم فقہ و حدیث تحصیل کرتا تھا۔ کہو یہ جدید پاشا نے سوچے سے برطرف کر دیا تھا کہ اُس نے سعید کے اس حکم عام کی سخت ممانعت اور تردید کی تھی جسکی رو سے اہل فوج اُن قیود و تکلیفات سے بری کر دیے گئے تھے جو ماہ رمضان کے روزوں کی نسبت قرآن مجید میں لکھے ہیں اور اگرچہ اسماعیل پاشا نے اُسکے عہدہ پر اُسکو بحال رکھا مگر اسکو ترقی نہیں دی بلکہ منقول ہے کہ جب اہل پاشا مغول ہونے لگا اسوقت یہ کلمات اسکی زبان پر جاری ہوئے کہ اُس خوش تقریر آدمی کے شر سے بچنے کی تدبیر یہ ہے کہ یہ کلمہ اپنی بھیجید یا جائے، اُس زمانہ میں عربی اپنی حیرت بانی کو اس میں ختم کرتا تھا کہ حکام دینی اور فرائض اعلیٰ کی سخت پابندی کرنی چاہیے اور سب قوام اور کل اہل شاہد کب لازم ہے کہ باجم کر دیں بتاؤ کہ میں اور شرفی تصوف کے ہول بیان کرتا ہوں تھا کیونکہ میں نے سنا ہے کہ کسی زمانہ

میں اسکو عربی کو اہل باطن یعنی مشائخ سے بڑی ارادت تھی یہاں تک کہ جب وہ اس قومی بغاوت میں مرغنہ بنا جکا مقصود و آل یہ تھا کہ غیر ملک کے لوگ مصر سے بحال دیکھ جائیں اور انکا اقتدار شاؤد الا جاسے ہو وقت بھی وہی قدیم لقون کا رنگ اس میں باقی رہا کیونکہ جبہ اُن فساد انگیز تقریریں کو بیان کرنے سے خارج ہوتا تھا جسکے اثر سے قوموں کے باہم برادرانہ تہذیبی آزادی میں ترقی کے عوض تزل کا گمان تھا تو بڑے زور و شور سے بیان کرتا تھا کہ بھائیو مردم دوستی اختیار کرو اور سب بھلا چاہو کہ تمھارا بھلا ہو۔ اس جوش میں کہ کو تیز نہ باقی رہتی تھی کہ میری تقریر کا پہلا جزو دوسرے جز کے سر اسرغا لفت ہے جیسا سب لوگوں کا دستور ہے کہ اپنی طراری اور خوش بیانی کے نشہ میں جو ہو کر جو نہیں آتا ہے کہنے لگتے ہیں ویسی ہی کیفیت عربی کی بھی تھی کہ کبھی زمین کی کہتا تھا اور کبھی آسمان کی مگر جو کچھ کہتا تھا بے پاکتھا۔ وہ اپنے والدین کا مطیع اور اپنی زوجہ کا عاشق اور اپنی اولاد کا پرستار تھا اور ایک یا نازار اور باوقار آدمی تھا اور اسکے مزاج میں خوشی و غم اور تقصید و سہمی سرگزشت تھا جیسا لوگوں نے بیان کیا ہے۔ اگر اسنے آخر کو اتنی ضد کی جو دورانیشی کے غلام تھی تو اسکا باعث یہ نہیں تھا کہ وہ بڑا مہدی آدمی تھا اور جن خیالات کا وہ مظہر ہوا تھا انہیں کامیابی کا یقین و اتق کو تھا بلکہ اس سبب کہ تو یہ تھا کہ وہ مہر سلطنت اور مہر زیارت سے واقف تھا اور کچھ یہ تھا کہ اسکے بددعا شہ کا نے اسکو مصاحف میں کسے دیا پہلی ہی شکست میں سکی بلند پروازی خاک میں لگئی اور باقاعدہ اور فلاحین کی حکومت کی جو تدبیریں اسنے سوچی تھیں وہ سب نقش بر آب نظر آئیں چنانچہ جبہ گرفتار ہوا تو قید خانہ میں کہا کرتا تھا کہ ہمارے ملک کا فہا وہیہ و اسرقی سلطنت سے نہیں تصور ہے جکا حامی و مددگار میں ناقہ بن گیا تھا بلکہ اس امر پر قوت ہے کہ ہم لوگ انگریزی حکومت کو دل سے منظور قبول کرین شاید بعض ناظرین کو یہ خیال ہو کہ اگر نقص و سبب کیا جاتا تو جس قسم کا آدمی عربی ہے ویسا آدمی ہمارے انجھستان کے اسباب سیاست میں

بھی مل سکتا ہے مگر افضل مجھکو یا مہتمم کرنا منطوق نہیں ہے لہذا میں اس مضمون کو دیگر مضمون پر موقوف رکھتا ہوں جو واقعات تاریخی کو مجھے بہتر بیان کر سکتے ہیں۔

دوسرا مغزوہ موثر شخص افسران باغی کی حمایت کو تیار تھا گو اُنہیں ملحق نہیں ہوا تھا محمد سمیع پاشا تھا یہ ایک دہریہ قسم کا آدمی تھا اور اسکو غلامین کی نسل خالص سے ہونے کا دعویٰ نہ تھا بلکہ اگر شاید کچھ غلامین کی نسل کی اسپین شرکت تھی تو اسکو اس امر کے تصور سے شرم آتی تھی اور وہ اس بات کا متعق تھا کہ میں ایک قدیم خاندان مملوک سے ہوں اور وہ ترکی زبان خوب بولتا تھا اور رسول سروس یعنی ملازمت سرکاری میں اُنہیں ایسے ذبیحوں سے ترقی کی تھی جو قابل پان نہیں ہیں اور خدیو کے خاندان کی ایک عورت سے شادی کر لی تھی وہ عموماً زہرہ حکام سے سمجھا جاتا تھا۔ وہ اُن خیالات خام اور اُس بے اصل دنیا و لولہ اور جوش سے بری تھا جو عربی پاشا کو دنگیر تھا مگر امور سیاست کا علم اور جنگ و رگری کا سلیقہ اور خوب بینی اور حرص عربی سے زیادہ رکھتا تھا۔ اسکی صوت و کھلکھل کو تنغض ہوا مگر چونکہ میں نے اسکو قید خانہ میں دیکھا تھا اور یہ سنا تھا کہ اسکی شکل بالکل لکڑی ہے لہذا میں اسکا حلیہ بیان کر چکا کہ سب ادا کوئی اور نکات انصاف اسکی نسبت میرے قلم سے نکل جائے شمت و ثروت کے زمانہ میں چاہے جو انداز ہکار یا ہو مگر جس کیفیت سے میں نے اسکو دیکھا تھا اس سے کچھ شک و شبہ اُسکے واقعی پال و چلن کی نسبت میرے دل میں نہیں باقی رہا۔ کبھی تو وہ آگ پہنکا ہوا جاتا تھا آ کبھی گڑا گڑا لگتا تھا اور اسکی حرکات سے ثبات ہوتا تھا کہ اُن پیٹھے اور چالاک مضدہ پر دازون کے ذمہ سے ہے جو ایشیا کے ارباب سیاست میں اکثر پائے جاتے ہیں جو عداوت اُس سے تو فنیق پاشا کی نسبت کہ خرایم بغاوت میں ظاہر ہوئی اُسکے مختلفہ وجہ بیان کیے جاتے ہیں بعض لوگوں کا یہ قول ہے کہ اسماعیل پاشا نے اسکو ایسا ذلیل و خوار کیا تھا کہ نے محمد علی کے سائے خاندان سے ہتھام لینے کی قسم کھائی تھی اور اس خواہش ہتھام کے پتہ میں وہ لوگ یہ واقعہ نقل کرتے ہیں کہ اُنہیں اپنی پہلی بی بی کے یار کو اور اسکی ماں کو بھی یہ سیکھ کر

من

کہ اس دنیا میں شریک تھے اپنے ہاتھ سے مار ڈالا۔ لیکن اگر کھسے پوچھیے تو میری رائے یہ ہے کہ کھسکو جس طرح آئندہ دنیا کی تھی انتقام گذشتہ پر اسکی نظر نہ تھی اور خدیو سے جو وہ عداوت رکھتا تھا تو اس سے زیادہ نہ رکھتا تھا جسنی عداوت اُس کے شر کا خدیو سے کھتے تھے اور وہ عداوت صرف ایک جز اس تدبیر کی تھی جو اُس نے خوب سوچ بچار کر ایسے قرار دی تھی کہ خود خدیو مصر بچائے مگر یہ رائے میری پختہ نہیں ہے کیونکہ جب علی فتنی کو خدیو کی تلوار ناجی اور نانا انصافی کا خیال کر کے سخت ملال ہوا تو اُس نے عبد الحلل اور عربی پاشا سے اس باب میں مشورہ کیا کہ افسران خلاصین کی نصرت و حمایت کی سب سے عمدہ کیا تدبیر ہے اسوقت تک محمد سمیع اس کمیٹی ورز کا ممبر تھا جسکا صد نشین ریاض پاشا تھا اور ظاہر خدیو کا خیر خواہ تھا۔ لیکن یہ خیال اُس کے دل میں آچکا تھا کہ باغیوں سے اپنا ذاتی مطلب نکالوں اور اس امر کا منظر تھا کہ موقع ملے تو انکی اعانت خفیہ طور سے کروں۔ آخر ایک عمدہ موقع اسکو جلد مل گیا۔

علی فتنی اور اُس کے شر کا یہ سوچنے کہ ہماری مطلب براری کی تدبیر اس سے بہتر نہیں ہے کہ اپنے سمجھنے انشرون کو ورنظامان کو خدیو کو عرضیان دلوائیں عثمان فتنی وزیر صفیہ جنگ اور ریاض پاشا وزیر عظم نے اپنے دل میں ٹھان لیا کہ اس قسم کے قدم و نافرمانی کے انداد کی تدبیر ضرور کریں گے اسلئے انھوں نے کمیٹی وزرائین یہ تجویز پیش کی کہ وہ تینوں غرضہ باغیوں کے گرفتار کیے جائیں اور بعد مباحثہ بسیار یہ امر قرار پایا کہ تینوں شخص علی فتنی اور عبد الحلل اور عربی پاشا کل صبح کو قید کر لے جائیں لیکن چونکہ یہ خوف تھا کہ مبادا شاہ پر آمادہ ہو جائیں اور ہاتھ نہ لگیں لہذا کمیٹی ورز نے یہ تدبیر قرار دی کہ ان تینوں کو قصر انہیل کی بارک میں اس جہان سے بلان کہ خدیو کے خاندان میں جو غمخیز تھے قریب شادی ہونے والی ہے اسکی نسبت کچھ احکام کو نکو دینے میں اور جب یہ اپنی اپنی بلٹیوں کے سپاہیوں سے جدا ہو جائیں تو انکو گرفتار کر کے کورٹ مارشل کے سپرد کر دیں جس سے سمیع

بیشیت تمام اوقات مذہبی و غیرت خانہ وغیرہ اس کی پیشی و زرا میں موجود تھا اور بظاہر اس سے اس سے اپنا اتفاق ظاہر کیا مگر جوہن وہ دارالندوہ یعنی کپٹی کے مکان سے باہر کیا اس نے افسران باغی کو فوراً اطلاع دی کہ تمہارے بچھانے کے لیے جال بن رہا ہے شام کو ان سب نے جمع ہو کر مشورہ کیا کہ اب کیا کرنا چاہیے۔ آخر الامر انھوں نے علی نقی کے نائب عبید کی اس صلاح کو قبول کر لیا کہ تم سب قصر النیل کی بارک میں چلے جاؤ میں اپنی پلٹن کے لوگوں کو ہمراہ لے کر تم کو رہا کر لیجاؤ تمکا دوسرے روز صبح کو وہ سب ہوا جو پیشتر طے ہو چکا تھا جب افسران باغی کو گرفتار کر کے ان سے سوالات کرنے لگے تو عبید اپنی پلٹن کو لیکر چڑھ آیا اور کپٹی و زرا کے مکان میں دروازہ کھسک کر دروازے کی خوب گت بنائی اور قیدیوں کو رہا کر کے بڑے کروڑوں سے دروالت پر لگایا اور وہاں پہونچ کر ان سب خدیو سے کہا کہ وزیر صیفہ جنگ کو مغرول کر دیجیے اور جاری شکایتوں کو رفع کیجیے اور بڑی شکایت جاری یہ ہے کہ افسران ترک و اہل سرکاشیا کو سرکار نے اتنی ترقی ناقص دی ہے۔ خدیو پہا چونکہ اس غدر کے منع کرنے کے سبب نہیں جمع تھے لہذا اس نے ان امور کو قبول کرنا پڑا جبلی استدعا باغیوں نے کی تھی۔ الغرض خدیو نے افسران باغی سے وعدہ کیا کہ تمہاری شکایتیں رفع کر دی جائیں گی اور عثمان مفتی کو جو اہل سرکاشیا سے تھا مغرول کر کے محمد سمیع کو جو دیرپہ باغیوں کا شہر یک تھا وزیر صیفہ جنگ مقرر کیا۔ مزید ان واد حکم خدیو نے صادر کیے ایک یہ فوج کی تنخواہ بڑھادی جائے دوسرے یہ ایک کیشن زیر نگہ رانی وزیر صیفہ جنگ یعنی محمد سمیع اسلئے مقرر کیا ہے کہ تمام موجودہ فوج کو جانچا اس کی نسبت پورٹ پیش کرے اس کیشن کے اغراض جبکہ ایک مہر مری بھی تھا بہت جلد عیان ہو گئے۔ اس نے یہ بتو دیا کہ اپنے اپنے رجیٹوں کے فہرٹوں کو کرینا مڑو کیا کریں اور فوج کی تعداد بڑھا کر ۱۰۰۰۰ کر دیجائے تاکہ فہرٹا فوج کو نصف تنخواہ پر عہدہ مل سکیں اور ترقی امتحان پر موقوف کھی جائے تاکہ ترک و اہل سرکاشیا والوں کے ساتھ کچھ رعایت مروت انہوں کے ظاہر باغیوں کو نہ منظور تھا کہ فوج کو اپنے باغیوں کی

اور چند روز میں انکو پوری کامیابی حاصل ہوتی۔ اب سارے ملک میں پیشور ہو گیا کہ فوج کی
 شخواری میں اضافہ اور اہل فوج کی ترقی خدیو کی بدولت نہیں ہوتی ہے بلکہ انھیں تینوں
 کرسنوں کے طعنے سے ہوتی ہے حالانکہ خود محمد سمیع نے خدیو سے درپردہ عرض کیا تھا
 کہ فوج کو رہتی رکھنے کی تدبیر اس سے بہتر نہیں ہے کہ اکی تختواہ میں اضافہ کیا جائے اور
 اہل فوج کو اکثر ترقی دی جائے۔ بس اسی وقت سے افسران باغی کو یقین ہو گیا کہ ساری
 فوج ہماری مدد کرے گی سوائے ترک اور سرکاشا والوں کے جنکی تعداد بہت قلیل ہے۔
 پہلے تو ان تغیرات کے لیے جو نظام فوج میں کرنے منظور تھے فقط اتنا ہی امر
 کافی معلوم ہوا کہ اکثر اہل فوج باغیوں سے ملگئے اور وہ شخص وزیر صیغہ فوج مقرر ہوا جو
 درپردہ باغیوں کا شریک تھا مگر محمد سمیع کے کہنے سننے سے باغی کرسنوں کے خیال میں یہ
 آیا کہ جتنی بات ہم سوچتے تھے اس سے بھی زیادہ کرنا چاہیے۔ اور جب ہم باغی بن چکے
 اور بغاوت میں کامیاب ہو کر اس قوم کو جو ہماری حاکم ہے اور زیادہ افروختہ کر دیا تو ہوا
 بوقت قصار دوا ندیشی ہو کر اپنی حفاظت کی تدبیر کرنی لازم۔ وہ اپنے مخالفین کو خوب جانتے تھے
 کہ ہمارے گزشتہ قصودوں کو بر گزرنہ فراموش کر نیگے اور وہ انکو یہ امید تھی کہ جو شکست ان لوگوں
 نے جو ملک کے حاکم و فرمانروا ہیں ہمارے ہاتھ سے کھائی ہے اسکا انتقام وہ ہم سے دینگے۔
 گوڈنٹ (مصر) سے علانیہ یہ خیال صادر ہوا اور محمد سمیع اور انمخواروں سے افسران باغی کو
 ایسے امور کی اطلاع پوشیدہ طور سے براہ حال ہوتی رہی جن سے یہ ظاہر ہو گیا کہ نظام قدیم
 کو از سر نو باہتمام تمام قائم کرنے کے لیے سامان ہو رہا ہے اور جن لوگوں کے مقابلہ کا
 گمان ہے انکو عہدوں سے مغرور کرنے کی فکر ہو رہی ہے البتہ وہ باغی کرسن اور
 انکے شرکا خوب واقف تھے کہ سب سے پہلے مہین پر وار چلیگا لہذا وہ اپنی حفاظت کا
 سامان مہیا کرنے لگے وہ خوب جانتے تھے کہ اب اگر خدیو اور زیادہ رعایوں کا قہر
 کرے تو بھی کچھ نہ ہوگا اور ہمارا مطلب نکلے گا اور اب شرعاً سے بچنے کی تدبیر یہی ہے کہ

ترکی اور سرکاشیا والوں سے حکومت کا لکڑا ہے لوگوں میں شقاق کرین جو بالکل ہمارے
اختیار میں ہیں۔ اگر خود ہمارے شرائط کو قبول کر لیا اور یقین ہے کہ وہ ہمارے شریک
حال ابن امید ہو جائے کہ ریاض پاشا اور نظار انگریزی و فرانسسی کی قید اختیار
سے اسکی گلو خلاصی ہو تو خیر اسی کو ہر لئے نام پادشاہ رہنے دینگے لیکن اگر وہ ہمارے شرائط کو
نہ منظور کر لیا اور صدامہ کی سطح نہ رہی ہوگا تو اسکو معزول کر کے اور کیوسہ مذ حکومت پر
بٹھا دینگے بہر تقدیر رض پاشا وزیر اعظم سے پیچھا چھڑانا واجب ہے کہ ہمارا دشمن قوی اور
ہمارے فوج مخالف کا بڑا معین و مددگار ہے۔ پس اس غرض سے فوج باغی نے
در دولت کے سامنے کھڑے ہو کر بہت کچھ اظہار اپنے عیروت کا کیا۔ ہوتت خدیو
ایسی بے ثباتی اور بیت ہمتی ظاہر کی کہ بہت لوگوں کو شبہ ہوا کہ باغی کرنالوں سے
خفیہ سازش رکھتا ہے مگر اگر کلینڈ کالوں صاحب جو اس معرکہ میں شریک ہے
اور جنکو خدیو کی نگرانی کرنے کا بہت عمدہ موقع حاصل تھا یقین کرتے ہیں کہ خدیو کی
ایسی برگمانی محض بے مصلحتی۔ خیر۔ فوج باغی کے غل و شور کا نتیجہ یہ ہوا کہ وہ بہت
اور مطلق لغمان وزیر اعظم یعنی ریاض پاشا معزول ہوا اور اسکے مقام پر سعید پاشا
وزیر اعظم مقرر ہوا جو ایک خلیق اور فرزانہ مزاج اور کامل الوجود آدمی تھا اور جسکی نسبت
گمان غالب تھا کہ باغیوں کے ساتھ بہت سی رعایتیں کر گیا اور جو سطح دشمن قوی
مستقر ہو سکتا تھا اس سطح سے مصر میں شہم کے نہات کو بہت جلد نشوونما ہوتا
اس سطح سے یہ بناوت بھی جو پیشتر اہل فوج کی خفیت سی نافروانی اور روگردانی تھی بڑھ
بڑھتے سات ہی مینے کی مدت میں انقلاب سلطنت کی حد تک پہنچ گئی اور جب چند مہینے
اور گزر گئے تو ان چند مہر ان باغی نے پہلے تو اتنا ہی غل مچایا تھا کہ وزیر اعظم معزول کر دیا
جائے اب خود سلطان روم اور تمام پادشاہان یورپ کو علانیہ مزہ کہنے لگے۔
شریف پاشا کا وزیر اعظم مقرر ہونا افسران باغی اور انکے شرکا کے حق میں ایک عظیم

ہو گیا۔ اور اب انھوں نے اپنی کارروائی کے دائرہ کو وسیع کرنا چاہا اور ان کے ذہن میں یہ امر خطور کر چکا تھا کہ جو تدبیر اسمعیل پاشا نے اپنے مخالف ورنہ کو معزول کرنے کے لیے کی تھی وہی تدبیر ہم بھی کریں کہ حسب الوطن اور قومی ہمدردی کو جیلگر دان کرنا طلب کیا لیں لیکن اگر انکو انھیں کی عقل پر چھوڑ دیتے تو جو تدبیر انھوں نے کی تھی انکو کوئی یورپ کی سلطنت ہرگز نہ پسند کرتی اور قومی سلطنت کے منصوبہ کو ایسے عملی پیرایہ میں ظاہر کرنا جسکو سب پسند کریں انکو بہت مشکل ہو جاتا۔ چونکہ شریعت پاشا ہمیشہ سے عقیدہ دو راہی اور نمک حلال اور وطن دوست مشہور تھا اور سب کو اپنا اعتبار تھا اور اس سے نفرت رکھتے تھے لہذا اسکی شرکت سے اس قومی تحریک کو گونہ عزت و وقار حاصل ہو گیا اور اہل یورپ اس کے ساتھ کچھ ہمدردی کرنے لگے اور انگریزوں اور فرانسیسیوں کو یہ جرأت نہ ہوئی کہ بغاوت کے پسند اور دفع فساد کی تدبیر قومی عمل میں لائیں۔ اسکی سرپرست پاشا نے فریق کارکن کی اعانت اسطور سے کی کہ مصلحات ملکی کا گویا ایک نقشہ بنا کر اسکو غیرادکھا دیا۔ اس نقشہ میں یہ لکھا تھا کہ ایک قومی مجلس شورائے قاصمیا اور شکو شریعت نے حذیب سابق کے عہد میں سمجھ بکریا کیا تھا کہ اس سے کچھ تو مصلح ان خرابیوں کی ہو جائیگی جو نظام ملک میں ہو رہی ہیں اور اب اسنے اس نقشہ مصلحات ملکی کو از سر نو اور فیاضانہ طور سے ترتیب دیا باس امید کہ آئندہ جو لوگ عیال کے وکیل امور سلطنت میں بیٹینگے انکو اس امر کی ترغیب ہوگی کہ مجلس وزراء میں جو لوگ معتدل اور ہمن انکے شریک ہو کر فوج باغی کی فراہمت و معاونت کریں۔

ایسی ایسی ملکی جمیوں کے پیدا ہونے سے اس تحریک یعنی بغاوت کی اور یہ کیفیت ہو گئی اور اسکی بنیاد اور زیادہ وسیع ہو گئی کیونکہ اس سے اس دہشتیں میں آگ لگ گئی جو اسمعیل پاشا کے عہد میں رفته رفته جمع ہوا تھا۔

اسمعیل کا مالی انتظام محض لغو تھا اور رعایا پر بہت ظلم اور زیادہ ستائی ہوتی تھی

اسی طرح یہ کہ غیر ملک کے لوگ افسران صیغہ مال و مقربوں سے تھے اور وہ اور زیادہ رعایا کو پیسے ڈالتے تھے۔ اور ان وجہ سے مصر کے تعلیم یافتہ فرقوں میں سخت ناراضی پیدا ہوئی تھی اور ان کے دل میں یہ خیال آیا تھا کہ خدیو کی مطلق العنانی کو محدود و معتد کر دینا چاہیے اور انگریز و فرانسیس کے پیچھے سے مصر کو بحال لینا لازم ہے جو اس ملک پر محض ایک نفع رسانی اپنے ہم وطنوں کی حکمرانی کر رہے ہیں۔ اس عالمگیر بغاوت میں جو خدیو کی سلطنت اور غیر ملک الون اپنے اہل یورپ کی حکومت سے ہوئے چند امور لائق خود ہیں۔ اول تو جن نوجوان مدبرین نے یورپ کے علوم حاصل کیے تھے انکی طبیعت میں غیر ملک والوں کی تقلید سے یہودہ آزادی پیدا ہو گئی تھی اور انکو یہ معلوم ہو گیا تھا کہ مصر کی سلطنت اس معیار حکومت سے بہت بعید ہے جو انھوں نے یورپ کے فلسفہ سیاست اور باقاعدہ حکومت کی کتابوں کو پڑھ کر اپنے ذہن میں قرار دے لیا تھا اور خدیو کے ہوا خواہوں کو انخوان ایشیا طین سمجھتے تھے جنکو خود سری اور مطلق العنانی کا ڈھنگ بھی نہیں معلوم تھا اور انکو یقین ہو گیا تھا کہ ان خرابیوں کے انسداد و اہلک کو تنہا ہی سے بچانے کی صرف یہی تدبیر ہے کہ عایا کہ امور سلطنت میں مداخلت تمامہ بخشی جائے اور قائم مقامی رعایا کا اصول جاری کر کے خدیو کی خود سری مطلق العنانی مقید کر دی جائے اور گورنمنٹ کی قانون سازی اور عالمانہ اور عدالتانہ کارروائیاں علمدہ علمیہ کر دی جائیں۔ دوم یہ کہ انگریز اور فرانسیس کے اختیار کی نسبت لوگوں کو سخت مخالفت تھی کہ اب انکا اختیار خود خدیو کو فوق پاشا پر حاوی ہو گیا تھا اس مخالفت کے مختلف وجوہ ہوئے تھے تعلیم یافتہ لوگ تو انگریزوں اور فرانسیسوں کی یہ مذمت کرتے تھے کہ انکو صرف ٹیکس وصول کرنے سے کام ہے اور امور مالی و ملکی و انتظامی کی صلاح پر خاک توجہ نہیں کرتے۔ اور مالکان اراضی انے اسلیے بیزار تھے کہ قانون لانے پر قرضہ جو انھوں نے جاری کیا اُس میں عیب تھا کہ اُس کے رو سے قرضہ جبر یہ جو مقابلہ کے نام سے مشہور ہے

منسوخ ہو گیا تھا اور غیر ملک کے باشندے قرض خواہوں کی خاطر سے ان کے (مالکان اراضی کے) منصفانہ حقوق نسبت معاوضہ پانے کے منافع کر دیے گئے تھے۔ مصری اہل کاران سلطنت اور اس فرقہ کے لوگ جو اسماعیل پاشا کی فضیل خرچی موٹے ہو گئے تھے انگریز اور فرانسس کی مداخلت سے اس وجہ سے جلتے تھے کہ انکو رشتہ ستانی کا موقع کم ملتا تھا اور اکثر بڑی بڑی تنخواہوں کے عہدے غیر ملک کے لوگوں کو دیے جاتے تھے اور سرکاری روپیہ بہودہ باتوں میں نہ اڑنے پاتا تھا اور عوام الناس کو ان سے اس سبب سے نفرت تھی کہ وہ سمجھتے تھے کہ انھیں کی وجہ سے غیر ملک والے ہمارے ملک کا روپیہ ناحق کھائے جاتے ہیں۔ الفرصہ انگریز و فرانسس کی مداخلت کے وہ سب لوگ دشمن تھے جنکو جب الوطن اور سلام کی محبت مانگی تھی کیونکہ وہ ایک خطرناک ملکی آلہ و فتنہ پرداز عیسائی سلطنتوں کے ہاتھ میں سمجھتے تھے جیسے انگریزی عہداری جزیرہ سائپرس (منوبہ) میں ہو گئی تھی اور صوبہ ٹیونس فرانسیسوں کے اختیار میں گیا تھا اسوقت سے اکثر لوگوں کو یہ یقین ہو گیا تھا کہ یہ دو سلطنتیں یٹھیں سے ایک چند ہی وزین مصر کو بالکل لے لینے کی کوشش کریں۔ یہ مادہ آئین فروختہ ہوا تھا کہ ۲۱ دسمبر ۱۸۸۱ء کو مجلس وزراء منعقد ہوئی جو شخص مصر کی کیفیت سے بخوبی آگاہ تھا وہ یہ دوراندیشی کر سکتا تھا کہ جس فرقہ کو رعایا کی شراکت منظور ہے وہ صرف اس پر اکتفا نہ کرے گا کہ خدیو کی مطلق العنانی قانونی قید سے مقید کر دی جائے بلکہ یہ بھی استدعا کرے گا کہ غیر ملک والے ہمارے امور میں بالکل مداخلت نہ کرنے پائیں۔ پس اگر انکی یہ استدعا قبول کر لی جائے تو یورپ کی سلطنتوں سے خواہ مخواہ فساد ہو جائیگا مگر یقین کرنے کی وجہ موجود تھی کہ یورپ کی سلطنتوں کے باہمی حسد و اتفاق سے جدال و قتال کی نوبت نہ آنے پائیگی۔ جب جواب اس خواہش کے خلیفہ بولنے ابتداء سے بغاوت میں انکی تھی سلطان و مرنے اپنی فوج ترک کر دے کہ نہ یہ

من

من

میں بھیجے گا سا ان کیا اس وقت انگریز اور فرانسس مانع ہوئے تب سلطان دوم نے علی نظامی پاشا اور علی فواد بے کو کشتران سلطان فی مقرر کر کے القاهرہ میں بھیجا اس وقت بھی وزیرائے انگلستان و فرانسس نے دو جنگی جہاز بمصر میں بھیج دیو سے کہلا بھیجا کہ اگر سلطان روم کے سفیر مدخلت بیجا آپ کے امور میں کریں گے تو ہم آپ کی کمک کریں گے تھوڑی ہی مدت کے بعد ان دونوں سلطنتوں نے اہل مصر کی تحویل شروع کی اور اپنے سفیروں کی معرفت یہ کہلا بھیجا کہ ہم دونوں بالاتفاق یہ بات قرار دے چکے ہیں کہ تمام اُن اندرونی اور بیرونی فسادات کا اسناد و کتر جو نظام مودہ میں منحل ہیں اور جو بلا خدیو کی حکومت پر نازل ہوگی انکو ہم دونوں ملکر دفع کریں گے مگر اس مردانہ کلام سے وہ اثر نہ پایا ہوا جس کا گمان تھا اور جنگی وجہ ظاہر ہے کہ انگلستان اور فرانسس دونوں ملکوں کے وزیرائے یہ دھکی توئے دی مگر مقصد مصمم آسکا نہ تھا کہ اگر ضرورت ہوگی تو زبردستی بھی کریں گے اور جب انکو یہ معلوم ہوا کہ ہمارا متحدین فوج باغی کے اشتغال طبع کا باعث ہوئی ہے تو انھوں نے چاہا کہ اسکے اثر کو کم کریں تاکہ مصاحمہ کی گنجائش باقی رہے۔ سرداران فوج باغی نے اپنی مشرقی پشت و فطانت کو کام فرما کر ان واقعات کو ضعف کی دلیل قرار دیا اور انکی اس رائے کی تائید انکے صلاح کاروں نے کی اور انکو اس ملت کا یقین دلایا کہ انگلستان اور فرانسس نے جو دھکی دی ہے اسکو گویا بھکی سمجھیے اور ان دونوں سلطنتوں کے وزیر امین کبھی اتفاق نہیں ہوا بلکہ ہمیشہ ایک دوسرے پر خار کھاتے ہیں اور قومی تحریک سے جو مصر میں ہوئی ہے انگلستان کی رعایا ہمدردی رکھتی ہے اور آخر کو گورنمنٹ فرانس بھی اسکی تائید کریگی اور اگر یہ دونوں سلطنتیں باتفاق یکدیگر کارروائی کرنے کا قصد کریں تو یورپ کی مشرقی سلطنتیں انکو دست اندازی کرنے سے مانع ہونگی۔ اس قول کی تائید اس امر سے ہوئی کہ جرمنی اور آسٹریا اور روس

اور اطالیہ نے مخالفت کی کہ کوئی غیر قوم مصر کے معاملات میں بے ہماری اجازت کے دست اندازی نہ کرے لہذا سلطان روم کو یہ کہنے کا موقع ملا کہ ہم نے یورپ کی سلطنتوں کو اپنے موافق اور اپنی حفاظت پر آمادہ کر لیا ہے اور فرانس و انگلستان کے مخالف بنادیا ہے۔

جن لوگوں نے سرداران فوج باغی کو یہ سمجھایا کہ غیر ملک والوں کی دست اندازی کا کچھ اندیشہ نہ کرو امنین سے دو انگریزی بھی ہیں جو اتفاقاً اُس زمانہ میں القاہہ میں تھے یعنی سر ولیم کرگیمری اور سٹروٹھو بائٹ۔ سر ولیم کرگیمری کو تو مصر کی رعایا کے ساتھ صفت ہو چکے تھے کہ وہ سمجھے تھے کہ یہ لوگ ملکی آزادی اور عمدہ حکومت قائم کرنے کے لیے دل سے کوشش کر رہے ہیں۔ مگر سٹروٹھو کو اور ہی قسم کے باریک مضامین فوج باغی کی حمایت کا باعث ہوئے تھے۔ انھوں نے اسلام کے حالات ضمیمہ اور کوائف موجودہ سے نتیجہ نکالا تھا کہ اسلام میں بہت بڑی اصلاح ہوئے والی ہے اور اُس اصلاح کا مرکز مصر ہوگا اور اُنکے ان خیالات کی تصدیق اس امر سے ہوئی کہ ایک ایسا قومی فریق مصر میں پیدا ہوا جسکو یہ بات ثابت کر دینی منظور تھی کہ اصول میں اسلام ظاہر و باطناً دنیاوی ترقی اور ملکی اصلاح کے منافی ہرگز نہیں ہیں اور چونکہ بائٹ صاحب کو اپنے مسلمان دوستوں کی لیاقت سے یقین تھا کہ جو بات وہ سوچے ہیں اُنکو کر دکھائیں گے لہذا انھوں نے اُنکو تاکید کی کہ خبردار اسی راہ پر چلے جانا اور نہزلت یعنی فتنہ قائم نہ گوارا کرنا القصہ جب عربی پاشا کہ کسیدہ اطمینان ہو گیا کہ غیر ملک والے ہمارے معاملات میں دخل دینگے تو اُس نے اور اُنکے دوستوں نے جاہا کہ باقاعدہ حکومت کا حیلہ کر کے اس ملک پر حکمرانی کریں اور غیر ملک والوں کی نگرانی کو اُن تہذیب پر محمد و کردین شکوہ وہ جو جلیاس معاہدہ قومی کے جوہارے اور اُنکے درمیان ہو چکا ہے مصر کے قرضوں و اخراجات کے حفظ حقوق کے لیے عمل میں لائیں انھوں نے شریف پاشا سے جب یہ عہد کر لیا

تھا کہ ہم مصر کے امیر سلطنت میں دست اندازی نہ کریں گے اور ملکی امور کا تصفیہ صفا وید کی رائے پر ہوتو تو رکھیں گے تب اس نے وزارت قبول کی تھی مگر فی الواقع مجلس صفا وید جو بیک قابو میں تھی کہ جس کل چاہتے تھے اسکو بٹھا دیتے تھے اور ہنگامہ اپنی خواہش کے اظہار کا اگر دانا تھا سب سے زیادہ اہم خواہش انکی تھیں کہ وزیر امجلس صفا وید کے تابع فرمان اور اس کے جواب دہ کل امور میں رہیں اور سفیران انگریز و فرانسس کا اختیار آئندہ سے صرف اس خراج ملکی پر محدود رہے جو بطور زر بہن مبادضہ قرضہ سرکاری معین کر دیا گیا ہے۔ یہ ہنزلہ اسکے تھا کہ انھوں نے فرانس اور انگلستان سے یہ کہا کہ اگر کچھ دعوے ہو تو ہم اللہ سے لڑ لو پس سر ایڈورڈ مالٹ صاحب غیر انگریزی نے لڑائی کی تیاری کر دی صاحب موصوف اس معرکہ کی ابتداء سے غدیو کے مشیر و معتد علیہ رہے تھے اور غدیو کو یہ مشورہ دیتے رہے تھے کہ باغیوں کے ساتھ وحشی رعایتیں کیجیے اور مصاحمہ میں دریغ نہ کیجیے۔ مگر اب انکو بھی سر اکلینڈ کا لون صاحب کی طرح جو انگلستان کی طرف سے مصر میں ناظر تھے اس امر کا یقین ہو گیا کہ گروہ باغی کا مقصد اصلی یہ ہے کہ غیر ملک والوں کا دخل ہمارے ملک میں مطلق نہ رہے لہذا اب ان کے ساتھ اور رعایتیں یا مصاحمہ کی تدبیریں کرنا بیکار ہے اور اب بے لڑے کچھ چارہ نہیں ہے اور اب سمیت ناخیر کرنا مستحسن نہیں ہے حتیٰ الامکان عجلت کرنی چاہیے تاکہ بد نظمی اور طوائف الملوک کی کو بہت طول نہ کھینچ جائے۔ شریف پاشا کی بھی یہی رائے ہوئی اور اس نے آرزوہ خاطر ہو کر شرفا وید اور اسکی جگہ پر محمد سمیع وزیر اعظم ہوا جس نے اخفا کو بالائے طاق رکھ دیا اور قومی گروہ سے علانیہ مل گیا اور وزیر صیغہ جنگ کا عہدہ عربی پاشا کو دیا گیا اور دیگر عہدہ ہر وزارت اور اشخاص کو دیے گئے جو گروہ مذکور کے ساتھ ہمدردی رکھتے تھے پس یہ اول مرتبہ ایسی مجلس وزراء مقرر ہوئی جس میں سب لوگ مجلس و رہم مشربا و فریق باغی سے تھے۔ الغرض سرداران گروہ قومی نے پالامار لیا مگر وہ چھوٹے چھوٹے جبرگے

سرکاریاں کے رہنے والے افسروں کے جو دراصل ان سردارانِ فلامین کے دشمن تھے
میر و نجات میں اپنا کام موجود تھے اور کچھ سزاؤں کو نہ ملتی تھی گو وہ باعتبارِ قعدہ کے
پا اور کسی اعتبار سے ایسے نہ تھے جسے کچھ اندیشہ کا مقام تھا تاہم ان سے کیا رگڑی
ہمیشہ کے لیے بچھا چھڑانا مناسب سمجھا گیا لہذا انکو گرفتار کر کے یا الزامِ انپر لگایا کہ
عربی پاشا کے قتل پر آواز دے تھے اور اب عربی امارت بلکہ بادشاہت کی لینے لگا
انکی تحقیقات سرسری ہڈیوں کو رٹ مارشل کی گئی اور یہ بھی منقول ہے کہ انکو سخت
افوت دی گئی اور انکے دشمنوں نے انکو سرکاری نوکری سے برطن کر کے کالے پانی
بھیجا جہاں سے شل مشہور ہے کہ کوئی زندہ بچ کر نہیں آتا۔ اس خود ریا نہ حرکت کی
شکایت کرنا سفیرانِ گلستان و فرانس اپنا فرض سمجھے جیسا انھوں نے پہلی بغاوت کے
بعد عربی اور اس کے شرکاء کے باب میں بھی اسی ہی شکایت کی تھی پس اب تو خدیو اور اس کے
وزرائین علامہ جنگا ہونے لگی جسکا نتیجہ یہ ہوا کہ انگریزی اور فرانسسی فوج بحری سہنے
جنگی جہاز تیار کر کے غمِ رزم ظاہر کیا۔

یہ اظہارِ غریمیت جنگِ جوان و دونوں سلطنتوں کی طرف سے ہوا ایک قسم کا
مصالحہ درمیان گوہرِ منٹ انگاشیا اور گوہرِ منٹ فرانس کے تھا کیونکہ گوہرِ منٹ انگاشیا
یہ نہ چاہتی تھی کہ ترکوں کی فوج اگر اس عقدہ کو حل اور اس محکم کو سر کرے اور گوہرِ منٹ
فرانس کو یہ منظور نہ تھا کہ ترکین کی فوج مصر کی زمین پر قدم رکھے کہ مبادا صوبہِ شام
میں کائناتِ فساد اور فوج ہو جائے شاید لمحہ بھر کے لیے تو اس اظہارِ غریمیت جنگ سے
کچھ مطلب برآری ہوئی اور اسکی وجہ سے سردارانِ گروہ قومی میں حل پڑ گیا اور
وہ خدیو سے مصاحبت اور عفوِ قصو کے ملتجی ہوئے مگر یہ اثرِ خطہ ہی بھڑاقتی رہا اور فوراً
معلوم ہو گیا کہ میں جہازوں سے زیادہ نہیں ہیں اور اپنی بھی فوج نہیں ہے اور سلطانِ م
اس حکم میں شریک نہیں ہوئے ہیں بلکہ اسکی شکایت کی ہے پس اب تو گروہ قومی شیر

بھی زیادہ قومی و توانا ہو گیا اور یورپ والوں کی کچھ ہستی نہ سمجھتا تھا یہاں تک کہ جب
 سفیران انگلستان و فرانس نے باہر ارکھا کہ وزیر اسے استعفا لے اور تین دن کرنا یوں کو
 القاهرہ سے نکال دے ورنہ تمھارے حق میں برا ہو گا تو انکو صاف جواب دیا کہ یہ ہرگز
 نہ ہو گا۔ اس میں شک نہیں کہ وزیر نے فوراً استعفا دیدیا مگر اس ہلکی بین اگر استعفا نہیں
 دیا بلکہ اس عہدہ سے دیا کہ خدیو نے انگریز اور فرانسس کی تجویز آخری کہ بے ہار بی نظری
 کے خلاف قاعدہ کیوں قبول کر لیا اور چند روز کے بعد خدیو کہ دھمکا کر عربی پاشا کو اپنے
 عہدہ پر بحال کر لیا۔ اب وہ برائے نام وزیر صیفہ جنگ تھا مگر فی الحقیقت مالک الملک تھا
 سچویر آخری متذکرہ بالا میں گلستان اور فرانس نے یہ ظاہر کیا تھا کہ ہم اپنی دوست
 کو بے منظور کرانے نہ چھوڑیں گے مگر انکی درخت ہست نہیں منظور ہوئی یا اقل مراتب یہ کہ
 لیت و عمل میں پڑی رہی۔ یہ بات تو ایسی تھی کہ فوراً بزور شمشیر قبول کرالی جاتی مگر نہ
 گورنرٹ انگلشیہ اس وقت جنگ آزمائی پر تیار تھی اور نہ گورنرٹ فرانس فرانس میں
 ایک کمیٹی جو آرائی کی تاکید کیا کرتا تھا اب اس المہام سلطنت جمہوری نہ باقی رہا تھا
 اور اسکا جانشین ایم ڈی فریسی ڈرتا تھا کہ مبادا اس معرکہ میں قدم رکھنے کا وہی
 انجام ہو جو پیش میں ہوا اور انگلستان بھی اب تک اس بات پر تیار نہ تھا کہ مصر میں
 جنگ حقیقی یا جنگ زرگری اختیار کرے۔ لہذا انگلستان اور فرانس دونوں سلطنتوں
 وزیر نے یہ امر قرار دیا کہ سلطان روم سے کہا جائے کہ ایک خاص کمیشن القاهرہ میں
 اس غرض سے بھیجیں کہ حتی الامکان فریق باغی کو روکے رہے اور یورپ کی سب
 بڑی بڑی سلطنتوں کو یہ پیام بھیجا گیا کہ مصر کے معاملہ میں غور کرنے کے لیے ایک یورپ
 کانفرنس فیہ سفیران یورپ کی مجلس شوریٰ منعقد کی جائے۔

سلطان روم نے جو کمیشن مقرر کی وہ بھی ویسی ہی بریکار ہوئی جیسی انگلستان اور
 فرانس نے اظہار غریت جنگ کیا مگر کچھ بھی نہ ہوا۔ بلکہ فی الواقع ایک تہذیب دوسرے کے

زور کو روکے رہی۔ کیونکہ حضرت سلطان اعظم کو انگریز اور فرانس کی حکومت کو
مصر میں قوت بخشنا نہیں منظور تھا بلکہ یہ منظور تھا کہ پہلے اُسکی روک کی کچھ تدبیر کی جائے
بعد اُسکے اُسکا امتیصال کلی کر کے اپنی حکومت اُس ملک میں قائم کریں انگلستان اور
فرانس نے سلطان کی مداخلت کو کیا قبول کیا کہ گویا اپنی شکست کھانے کا اقرار کر لیا
اور گویا صد ہا فسادات کا دوا زہ کھول دیا۔ سلطان نے اس موقع کو ہاتھ سے
نہیں جانے دیا اور دوسری چال چلے گویا اس شل پر عمل کیا کہ میرے دونوں بیٹھے۔
اکشن اول درویش پاشا کو باب الاعالیٰ سے یہ ہدایت ہوئی کہ غدیو کی حمایت کرنا
اور اگر ممکن ہو تو سرداران فوج باغی کو تنبیہ و تحویف کرنا اور کشتہ دوم احمد سعید پاشا کو
یہ ہدایت ہوئی کہ عربی اور اُسکے شرکا کی دلجوئی کرنا اور انکو یہ سمجھانا کہ سلطان تمہارے
بڑے دوست صادق بہن اور کشتہ سوم سے ارشاد ہوا کہ تم ان دونوں کشتہوں
کی حرکات و سکنات کی گونیدہ گری کرنا اور خود کشتہ سوم کے فعال کی نگرانی کے لیے
ایک سکڑی مقرر ہو جو دار الخلافہ قسطنطنیہ میں برابر پوشیدہ خبریں بھیجتا تھا۔ افسر
کیمیشن سلطان عبدالحمید کی مخصوص حکمت علی کا ایک عجب کرشمہ تھا اور باوجودیکہ
اس کمیشن کی ترتیب میں مشرقی جودت و فطانت بہت ظاہر کی تھی تاہم یہ بالکل نامکام
رہی۔ کمتر سرکاری کاغذات ایسے مضحک ہیں جیسے وہ اخبارات ہیں جو ممبران کمیشن
سلطان کو پوشیدہ طور سے بھیجا کرتے تھے۔ وہ سب ایک دوسرے کے خلاف
کارروائی کر رہے تھے اور ایک دوسرے کی شکایت کر رہا تھا جس شخص کو اس
کمیشن سے کچھ فائدہ ہوا وہ منجملہ کشتہ ان کے ایک چیف کشتہ تھا جو قریب چار لاکھ
روپیہ کے بخشش کے نام سے صاف اڑا لیگیا اور حالانکہ اپنے شرکائے قسم کھانچکا تھا
کہ تم سب کو اس میں برابر حصہ دوں گا مگر ساری رقم آپ ہی ہضم کر گیا اور چیف کشتہ کے
ہاتھ تخت و دود کشتہ تھے انھوں نے اس تار برقی کی کنجیاں جسکے ذریعہ سے سلطان

اور گشتان میں نامہ و پیام ہو کر آیا تھا وہ ہزار اور چار ہزار روپیہ کو بیچا لیں۔

اس کمیشن کے افعال سے یہ ثابت ہو گیا کہ سلطان اس بات کو ہرگز نہ منظور کریں گے کہ انگلستان اور فرانس مصر کے معاملات میں بذریعہ فوج دست اندازی کریں مگر اب یہ اندیشہ تھا کہ شاید سلطان انکو ایسی مدافعت سے باز نہ رکھ سکیں یا یہ کہ انکو باز رکھنے کے لیے وہ خود ہی فوج بھیجیں۔ یہ دونوں احتمال سرداران گروہ قومی کو بدرجہا ناگوار تھے پس ان دونوں کے انداد کی تیر کر فی لازم ہوئی اور فوج کشی برابر ہونے لگی اور عوام کا الافعام کو جو اس وقت تک اس تحریک سے غافل رہے تھے شریک کر لینے کی کوشش ہونے لگی تاکہ انگلستان اور فرانس خون زدہ ہو کر مدافعت سے باز آئیں۔ جو باطل اس مقصد کے لیے قرار دیے گئے تھے انہیں بخوبی صلاحیت شبہ مطلوبہ پیدا کرنے کی تھی۔ کل دو آئہ مصر میں اور اکثر خطہ وسط مصر میں بھی فدا صین یونانی اور صیحا جنوں کے نہایت مقروض تھے لہذا ان غیر ملکی المون سے دیہات کے غلامین کو فروخت کر دینا کیا بات تھی۔ ضد ہاتھ اصداسے ملک میں ہرمت و ڈرا دیے گئے کہ کسانوں سے کہتے پھرین کہ عربی پاشا نے تمھارے قرضہ کو منسوخ کر دیا ہے اور وہ تمھاری المون کے شر سے بچائینگے۔ اور انھیں قاعدہ من نے عوام الناس کے غریب خیالات کو بڑھانے کیا اور ہر طرف یہ صدا بلند ہوئی کہ اسلام پر بلا نازل ہوئی ہے لہذا ان عوامی دین میں حضرت سلطان اعظم کی مدد کرو اور اپنے ملک کو کھانا نہ بنائے کہ حال سے بچو جو تحقیق لوٹے لیتے ہیں اس ستغاثہ سے کسانوں کی حرص اور حرارت نہ ہو کہ فروخت کر کے گروہ قومی نے اپنے شرکا کی تعداد بہت زیادہ کر لی۔

عوام الناس کی حرارت مذہبی جو اس طوسے فروخت کی گئی تھی اسکا ظہور کیا جو ان کو ہندو کے قتل عام میں ہوا اس بوقت سے فوج کے ذریعہ سے دست اندازی کرنی غور ہو گئی مگر یورپ کے بعض ارباب سیاست کو اب تک یہ امید تھی کہ شاید

نامہ و پیام سے لڑائی ترک جا کے اور اس غرض سے ایک مجلس شہرے سفیران یورپ کی دار الخلافہ قسطنطنیہ میں منعقد ہوئی۔ ہر چند یہ مجلس بھی لڑائی کو نہ روک سکی مگر اس سے اتنا فائدہ تو ضرور ہوا کہ یورپ کی سلطنتیں کا کردار اور حرکت علی مصر کے جھگڑے کی نسبت بخوبی عیاں ہو گئی لہذا اسکی کارروائی جو قبلہ نہ ہوئی ہے اگرچہ وہ تمیل ہے تاہم لاکھوں غور ہے کیونکہ اس میں بعض جدید باتیں ایسی نکلی ہیں جن سے معلوم ہوتا ہے کہ آئندہ مصر کے معاملہ میں کیا کرنا چاہیے۔ اس مختصر تاریخ مصر میں اس سے زیادہ گنجائش نہیں ہے کہ کچھ کیفیت ضروری مجلس مذکور کی بیان کیا جائے۔

جب یہ کانفرنس اپنے مجلس شہرے منعقد ہوئی تھی اس وقت گورنرٹ آف ایشیا یہ گمان نہ تھا کہ ہم اس موقع میں بجائے خود کچھ کارروائی کرنے یا اپنے لئے ایذا کو گھنٹہ موصوف نے ان ٹھیکوں کے کچھانے کے لیے جو انگریز اور فرانسیس کی بالمشارکت فوج کشی کرنے سے پیدا ہوئیں یہ عاقلانہ فعل کیا کہ سلطان سے استدعا کی کہ اپنی فوج کو بھیجا کر مصر کے فساد کو دفع کیجیے۔ چنانچہ لارڈ ڈوفرن سفیر انگریزی نے یہاں ہی جلسہ میں اس مضمون کی تجویز پیش کی اور اسکے معمول کو سب نے بالاتفاق قبول کیا کہ ہمیں کچھ قیامت نہیں ہے مگر اس باب میں کچھ اختلاف رہا ہے ہوا کہ کن الفاظ سے سلطان کو لکھا جائے کہ اپنی فوج مصر میں بھیجتے ہیں۔ اسٹیریا کا سفیر چونکہ سلطان کو دست اندازی کو انگریز و فرانسیس کی عداوت سے اوئی و فضل سمجھتا تھا اور قطع نظر مصر کے جھگڑے کے دیگر مصلح سے بھی سلطان کو ہم کو رہائی رکھنا چاہتا تھا لہذا اس بات پر مصر ہوا کہ جہاں تک ممکن ہو کوئی ایسا امر وقوع میں آئے جو سلطان کو ہنگامہ گزرے فرانسیس کے سفیر نے برخلاف اسکے یہ کوشش کی کہ سلطان کو جو خط لکھا اس میں ایسے شرائط اور قیود درج کیے جائیں کہ یا تو سلطان کو منظور ہی نہ کریں یا یہ ثابت ہو جائے کہ وہ خود شہنشاہ نہیں ہیں بلکہ صرف پادشاہان یورپ کے ایچی ہیں سفیر

فرانسیسی کا یہ کردار گورنمنٹ فرانس کی قدیم حکمت عملی کے بالکل موافق تھا جبکہ اس کا
یہ تھا کہ شمالی افریقہ میں سلطان کی حکومت نہ جتنے پائے تاکہ فرانس کو وہاں اپنا اقتدار
بڑھانے اور ہسپانیان ہسپانیہ کے موقع ملے اور یہ وقت اس حکمت عملی کو بحال رکھنے
کے خاص وجہ موجود تھے کیونکہ اگر ترکوں کی فوج مصر میں چلی آتی تو فرانس کی ابرو میں
جھگڑنا بلکہ مزید برآں یہ ہوتا کہ فرانس کی عملداری میں وہ بغاوت ہوتی جو تونس کے
ایک بادشاہ سے اُن قبائل عرب میں پیدا ہوئی تھی جو فرانس سے بیزارتھے لاکھن چونکہ پاکستان
سے اتفاق نظر ہی اور یورپ کی اور سلطنتوں کو رومی ذوق شہو در کھنا میرز و تھا
لہذا سیفر فرہسی کو کچھ باتیں قبول کر لینی پڑیں اور آخر الامر طالیہ کے سفیر کی کوشش سے
جو پریسیڈنٹ یعنی میجر بل ورد لال دنون کا کام کرتا تھا تصادم ہو گیا بعض اور قیود تو
لگائے گئے مگر انکو بہت رنگ کے بیان کیا تاکہ کسی کو ناگوار نہ معلوم ہوں۔

جب نادر حضرت سلطان و م کو پہونچا تو انکو بڑی حیرت ہوئی کہ اب کیا کریں۔
ہم اُس سلطنت عثمانیہ کے شاہنشاہ ہیں جو با سجا بھیلی موٹی ہے پس ہکو لازم ہے
کہ مصر میں بلا بغیر فوج بھیجیں کیونکہ اگر اس بغاوت سے کچھ تروض نہ کر گئے تو شاید آتش
فتنہ و فساد جل ریائیں مل سے گذر کر حجاز و عراق و شام تک پہونچ جائے اور یہ صوبہ
میں جہان کے باشندے عرب ہیں اور ترکوں کی حکومت سے بیزار ہیں یہ اگل لکھا گیا
لکن اگر ہم فوج کے ذریعہ سے مصر پر فوراً قبضہ کر لیں تو یہ غدو مٹا رفع ہو جائیگا اور کیا
ہے کہ ہماری سلطنت جو اس ملک میں صرف برائے نام ہے بلکہ واقعی حکومت ہو چکا
اور وہاں کے انتظام میں ہکو دخل کمال ہو جائے مگر سلطان عبدالحمید دولت عثمانیہ کے
صرف بادشاہ مجاہدی ہی نہیں ہیں بلکہ انھوں نے اپنے ہلاوت سے غلیف کا خطاب لیا
اور انکو یہ حوصلہ ہے کہ اس خالی خولی خطاب کو سچا بنا کر دکھادیں۔ جو قار ظاہری انکو
دیگر بلاد ہلام میں حال ہے اُسکو وہ اسقدر غریب سمجھتے ہیں جیسی اپنی عملداری کے اندر

اپنی حکومت دینا وی کو دوست رکھتے ہیں اور حکومت دینی و دنیوی دونوں کو چڑھانے اور مستحکم کرنے کی کوشش بلوغت و یکسا کرتے ہیں۔ انفرس۔ چونکہ ان کو اس درود حکمت علی کا تتبع کرنا پڑتا تھا لہذا وہ مصر میں انقلاب سلطنت کو دیکھ کر سخت حیران و پریشان ہوئے۔ ممکن تھا کہ وہ ہسراغی یعنی عربی پاشا گرفتار ہو کر قتل کیا جاتا اور سوائے اسکے دوست آشناؤں کے کوئی اُس کا پرسان حال نہ ہوتا کیونکہ بحیثیت سردار گروہ قومی کے عربی کو صرف مصر میں یا قبائل عرب میں رسوخ و اقتدار حاصل تھا مگر بحیثیت مجاہد فی سبیل اللہ سب مؤمنین چاہے کسی قوم و قبیلہ سے ہوں اس کا احترام کرتے تھے پس کیونکر ہو سکتا تھا کہ سلطان و مملکت غلیفہ وقت ہو کر کفار زبا سار کے بھڑکانے سے ایسے مجاہد اور مجاہدین حاکم کرتے اور حکومتاری کے ثناء و مدح ملت بیجا سے نہ بجاتے۔ اگر سلطان ایسی بریدنی اختیار کرتے تو کل گروہ علمائے اسلام از صومہ مر قش تمام مملکت ہمارا ان کو کاٹ دیتا اور ان کے قوادے کفر کی تصدیق خود شریف کہہ کر تاج کی نسبت پیشہ تھا کہ سردار گروہ قومی سے درپردہ سازش لکھا ہے۔ اقل مراتب چند علماء و ثقافت کو تو یہی کہتا تھا اور سلطان کو ایسے حاکم میں بڑا منظور نہ تھا۔ ہنوز سلطان کی کوئی ایسی مقدس نہ قائم ہوئی تھی کہ گورنمنٹ مصر اور انگریزی ایسٹ انڈیا کمپنی جس سے زمانہ کارنگ بدل گیا اور جن کا نتیجہ یہ ہوا کہ اسکندریہ پر گولہ باری ہوئی اور وہ شہر تباہ و برباد ہو گیا۔ اس واقعہ عجیب کو دیکھ کر لاٹوڈورن نے اپنے ہم منصب ممبران کانفرنس کو اس امر سے مطلع کیا کہ اب ہماری گورنمنٹ کو مصر سے بغاوت دفع کرنے میں اس سے زیادہ دغل دینا پڑے گا جتنا اس کا ارادہ پیشتر تھا اور لاٹوڈورن نے جو انگلستان میں وزیر عینہ ذول خارجہ تھے موافق اس قاعدہ کے جو ہر وقت یکسانی ملحوظ رہا تھا گورنمنٹ فرانس کو لکھا کہ ہمارے ساتھ شریک ہو کر مصر میں کارروائی کرو جیسا اب تک ہمارا اتحاد دستور رہا ہے مگر فرانس نے اس میں قائل کیا اور اسکے پس منظر

باب دوم
 پہلے سے ناواقف آدمیوں کو بڑا تعجب ہوا۔ اگر چند عیسائی مشنریوں کو یہاں بھیجا جاتا
 تو اسکو سب سے چشم منظور کر لیتا مگر اس عرصہ میں فرانس کے ارباب سیاست کے خیالات
 میں تغیر عظیم واقع ہوا تھا کیونکہ ٹیونس پر جو فرانسیسی فوج نے چڑھائی کی تھی اس کے حالات
 کچھ ایسے منکشف ہوئے تھے کہ اہل فرانس کو سب قسم کے ملکی مضمعون سے نفرت
 مٹ گئی تھی اور اب وہ نفرت اسوجہ سے اور زیادہ ہو گئی کہ انکو ہر وقت یہ دوسرا
 رہتا تھا کہ ہمارے فرانس کو غیر ملکوں سے ایسے لڑوا رہا ہے کہ اسکو غافل کر دیتی
 سرحد پر چکرے اور اب فرانس کا مدار الہام کوئی ایسا زبردست آدمی نہ تھا جو اس کے
 اقتدار کو شمالی افریقہ میں قائم رکھتا اور وزیرائے فرانس کو اپنی مرضی کا تابع بناتا
 نہایت معتبر ذریعوں سے یہ خبر ملی تھی کہ ساٹھ ہزار آدمی کی فوج سے کم لیکر مصر پر چڑھائی
 نہ کرنی چاہیے اور ایم ڈی فرسینی مدار الہام سلطنت جمہوری فرانس خوب جانتا تھا کہ
 یہاں صاحب مہم سر کرنے کی اجازت جھکونہ لگی۔ لہذا اس نے کونسل وزراء فرانس سے
 صحت ایکٹم قلیل کی منظوری طلب کی جو اس لیے کافی ہو کہ نہر سوئز کی حفاظت کرنے
 میں انگلستان کی شرکت برائے نام ہو جائے یہاں تک کہ اس نے وزارت بھی کر لیا کہ جاری فوج
 جہاز سے نہ اترے گی مگر اسکی اس معتدل درخواست کی بفریق مخالف نے تردید کی اور
 آخر الامر کونسل وزراء کے غلبہ سے یہ درخواست نامنظور ہوئی۔ جب فرانس خود اس
 منصب سے باز آیا جو مصر میں اسکو حاصل تھا تو امداد کا پیام اٹا لیا کہ بھیجا گیا اور اٹالیہ کا
 حال دیکھ کر بھی دیکھنے والوں کو دیا ہی تعجب ہوا جیسا کہ فرانس کی کیفیت ملاحظہ کر کے
 ہوا تھا انکو یہ گمان تھا کہ اٹالیہ کی سلطنت چونکہ چند سال کے عرصہ سے افریقہ شمالی میں
 فرانس کی رقابت پر مہم رہی ہے اور ٹیونس سے نکال دینے کا اسکو اب تک حصہ
 سے لہذا وہ اس موقع کو غنیمت سمجھ کر فرانس کو مصر سے نکال کر گئی کیونکہ جب انگریز
 و فرانس کی نظارت مصر میں قائم ہوئی تھی تو ان دونوں نے اٹالیہ کو اس ملک سے خارج

کر دیا تھا یہ قیاس ظاہر صحیح معلوم ہوتا تھا مگر واقعات سے اسکی تصدیق نہیں ہوئی۔
 اس عرصہ میں نئی نئی باتیں قیاس میں آتی تھیں۔ مصر میں جو یہ قومی تحریک ہوئی تھی
 رعایا بگڑ گئی تھی تو اہل اطالیہ کو اس کے ساتھ بڑی ہمدردی پیدا ہوئی تھی اور جب انکو یہ
 معلوم ہوا کہ جو قوم (فرانسیس) افریقہ شمالی میں ہمارے (اطالیہ) کے رقیب ہے
 وہ بھی منجملہ ان مخالفوں کے ہے جنھوں نے بی بیچاری مصر کی رعایا کو تباہ ہے تو انکو اور
 زیادہ جوش ہمدردی پیدا ہوا اگرچہ فرانس اہل مصر کا ظالم ہے سے باز آیا تو اطالیہ
 اسکی جگہ پر ظالم بنانا مشابہ تھا۔ اس امر کا تصفیہ کرنا لازم تھا قبل اسکے کہ اے جمہور
 امیقہ میں بہل جائے۔ اور اسے جمہور یہ بھی کہ اطالیہ کی گورنمنٹ کے لیے اکبرہ جمہور
 اس بات کی موجود ہے کہ امداد کے پیام کو نامنظور کرے نہ یہ کہ اسکو قبول کرے اور علانیہ
 اسکے اوقیم کے وجہ بھی اسکے موجود ہیں کہ اطالیہ کی گورنمنٹ مصر کے معاملات میں دخل
 نہ دے۔ اس بات میں گورنمنٹ ہومسٹون کو بڑی فکر اس بات کی تھی کہ فرانس کے ساتھ
 ربط و اتحاد دوبارہ پیدا کرے اور ایک ایسی تدبیر کو عمل میں لاکر نوٹ کے کاغذ کی
 جگہ پر جمین بہت شبہ لگتا تھا پانڈی یا سوئے کا کہ عابری کرے لیکن سامان جنگ
 کرنے سے ان دونوں تجویزوں میں ہرج عظیم واقع ہوتا قطع نظر اسکے اطالیہ کے
 مزار آسٹریا اور جرمنی کے ساتھ مشارکت کا پیغام بھیج چکے تھے اور شاہزادہ ہسبارک
 کی خاص منظوری کے بغیر غیر ملک کے معاملات میں دخل دینا نہ چاہتے تھے اور مصر کی
 نسبت شاہزادہ ہسبارک کی یہ کیفیت جب بھی تھی اور اب بھی ہے کہ گویا ثابت بنا ہوا
 ہے یعنی بالکل عالم سکوت میں ہے چنانچہ جب اس سے پوچھا گیا کہ مصر کے معاملہ میں
 اطالیہ کو کیا کرنا چاہیے تو اسنے صاف جواب دیا کہ جمین اسکا فائدہ ہو وہ بات
 کرے پس ان جگہ امور پر نظر کر کے اطالیہ کے وزیر نے یہی مناسب سمجھا کہ انگلستان کا
 شریک ہو کر مصر کے معاملات میں دست اندازی نہ کرنی چاہیے مگر اسکی شرکت براہ نام کرنا

ضرور ہے ایسے انھوں نے یہ غریکمن لعل تجویز پیش کی کہ ایک عجیب و غریب قسم کا
بحری پولیٹین جہیں سب قوموں کے لوگ ہوں نہ سویر پر مقرر کیا جائے اس تجویز کا ذکر
دو تین مرتبہ کانفرنس میں ہوا مگر پھر کوئی اس سے خبر بھی نہیں ہوا اور یہیں
ٹھہر کے رہ گئی۔

القصہ۔ جب فرانس اور اطالیہ نے پیام مشارکت کو قبول کیا تب سب
سلطنتوں کو عموماً یہ پیام بھیجا گیا مگر یورپ کی کسی سلطنت نے کو نہیں قبول کیا۔
لہذا انگلستان کو مصر کے معاملہ میں مجبوری تنہا دخل دینا پڑا مگر اب تک انگلستان کے پائلٹ
میں ایک ٹیری ٹیری ہوئی تھی۔ وہ ٹیری یہ تھی کہ اس عرصہ میں سلطان و م نے یورپ
کی سلطنتوں کے مجموعی پیام مشارکت کو قبول کر لیا تھا لہذا ضرور ہوا کہ اب اعلیٰ
کے ساتھ ایک فوجی معاہدہ کر کے مشارکت مطلوبہ کے شرائط طے کر لیے جائیں۔
یہ ہند لال ہو سکتی تھی کہ یہ معاہدہ کانفرنس کے اتفاق رائے سے یا قلم مراتب کی
منظوری سے ہونا چاہیے تاکہ یورپ کی ہر سلطنت کو اس بات میں کوشش کرنے کا
موقع ملے کہ گورنمنٹ انگلشیہ کے آئندہ کی کارروائی پادشاہان یورپ کے امتیازین
سے۔ اس موقع کو سفیر روس نے ہاتھ سے نہ جانے دیا۔

۹

گورنمنٹ روس کی حکمت عملی پر کچھ تو روس کی رائے عوام کا اثر پڑا تھا اور
کچھ روس کے وزیر صغیر دول فارجیہ کی قدیم حکمت عملی کا اثر پڑا تھا۔ روس کے تعلیم یافتہ
فرقوں کو برلن کانگریس (وہ مجلس شورے جو برلن پائے تخت پرشیا میں منعقد ہوئی تھی) کی
کیفیت اب تک خوب یاد تھی کہ اس کانگریس میں اس کو پادشاہان یورپ کے اکثر ان موافق سے
دست بردار ہونا پڑا تھا جو اس کی فوج جبراً نے چال کیے تھے لہذا روس کی یہ آرزو بوجہ
نہ تھی کہ انگلستان جو برلن کانگریس کا بانی ہوا تھا اور جس نے یہ اصرار کیا تھا کہ صلح نامہ
جو برلن میں فیصلہ ہوا تھا برلن کانگریس کی منظوری کے لیے پیش کیا جائے۔

اب سپہ سالار سے کچھ اور پ کے زیر نگرانی رکھا جا۔۔ واضح ہو کہ اگرچہ روسی مسوفا نکی
 میں ناما بقبت اندیش ہیں مگر معاملات ملکی میں بڑی دور اندیشی کرتے ہیں اور انکی
 نظر اپنے ہی ملک کے فائدہ پر رہتی ہے دوسرے ملک کے نفع و ضرر سے
 انکو کچھ غرض نہیں۔ خیر۔ علاوہ اس خواہش ترقی کے روس کے دور اندیش راہب
 سیاست کو یہ امر محض نامناسب معلوم ہوا کہ نہ سویر کسی درہ دست سلطنت کے ہاتھ لگے
 کیونکہ ہندو کوہین سے ہو کر دریاکا راستہ بحر اسود سے سامی بیوپار کے ساحل شرقی تک
 چلا گیا ہے اور شاہد ایک وزیر ایسا آئے کہ روس کو بھی اپنے دور و دراز صوبوں سے آمد و رفت
 رکھنے کی ضرورت نہیں وجوہ سے پیش آئے جس وجوہ سے انگلستان کو ہندوستان سے
 آمد و رفت رکھنے کی ضرورت ہے۔ ممکن ہے کہ انگلستان اور روس میں غنقریب جنگ
 پس ایسی حالت میں یہ مناسب نہیں ہے کہ انگلستان کی آمد و رفت ہندوستان سے
 کسی بیخ پر آسان کر دی جائے۔ الغرض۔ یہ اسے تو روس کے عوام الناس کی تھی آپ
 روس کے ارباب سیاست و ارکان دولت کی رائے سنئے کہ روس کے محکمہ دل خارجہ
 میں یہ پھول عموماً تسلیم کر لیا گیا ہے کہ مشرقی یعنی ایشیائی ملکوں میں روس کی
 قسمت زمانی کا سب سے عمدہ طریقہ یہ ہے کہ انگلستان کے ساتھ صلح و اشتی رکھے۔
 و انکی لاس کی یہ تجویز مشہور و معروف ہے کہ سلطنت و م کو بادشاہان و پرنسپس
 تقسیم کر لیں یہی تجویز از ارمو صوف نے سر ولیم پیٹن سمیویرٹ انگریزی کو لکھی تھی گوشت
 زمانہ میں اسکا موقع نہ تھا اور یہی تجویز روس میں اب تک موجود ہے صرف یہ تظار ہے کہ
 موقع ملے تو پھر پیش کر دیا جائے۔ اس تجویز کے موافق روس کو اپنے ہمسافروں اور
 اپنے ڈاؤنلڈ ملنے چاہیے اور انگلستان کو مصر ملنا چاہیے۔ لیکن اگر انگلستان اپنے
 رقیب (روس) کے ساتھ کوئی عہد و بیان نہ کرے خواہ وہ اصول اخلاق کے موافق ہو
 خواہ مخالف اور چپکے سے مصر پر قبضہ کر لے اور ایسے وقت میں قبضہ کرے جبکہ روس

اپنا حصہ لینے کے لیے تیار ہوئے تو کل تجویز مسترد کر دیا۔ بالابطل ہو جائیگی اور جو سرمایہ سنبھالے رکھا گیا ہے کہ انگلستان کو روپیہ دیکر رہنی کر لینگے وہ ضائع ہو جائیگا جبکہ نتیجہ یہ ہوگا کہ پھر دس کو قسمت ازمائی کا موقع مالک ایشیا میں خدا جانے کب ملے۔

الغرض عوام کی رائے ناقص اور بچہ کا ارباب سیاست کی رائے زین دونوں کا اثر ایم نلیڈاف پر ہوا جو روس کی طرف سے کانفرنس میں شریک ہوا تھا چونکہ سفیر موصوف اس منہ کے رنگ کا آدمی تھا اور غنائیت جیسے بڑے کام پر تھا لہذا اسکی رائے یہ تھی کہ ہمارا شیوہ جنگ رگڑی ہے مگر ہر قوم کی رائے کی تقلید کرنی لازم علی مخصوص جبکہ قوم کی رائے ایک خود راہ و طریق انجان گورنمنٹ کی رائے کے خلاف نہیں ہے چنانچہ یہ مصر کا معاملہ اسی قسم کا تھا کہ روس کی رعایا نے ارکان دولت کی رائے کے ساتھ اتفاق کیا تھا کہ گورنمنٹ انگلشیہ جو کارروائی مصر میں کرے یورپ کی زیر نگرانی کرے اور مقصد حاصل کرنے کا کوئی طریقہ اس سے بہتر نہ تھا کہ یہ ہر کر کیا جا کہ وزیرائے انگلستان اور سلطان و م نے جو تجویز فوجی معاہدہ کی نسبت قرار دی ہے وہ کانفرنس میں پیش کیا سے سفیر مذکور نے پہلے تو یہ رائے اپنے چند ہم منصب بغیر وں سے بیان کی مگر کسی نے اسکی تائید نہیں کی تب ہ سفیر انگلستان پاس گیا اور اس سے یہ مضمون بیان کیا۔ لارڈ ڈوفرن سفیر انگلستان تھے انھوں نے فرمایا کہ انگلستان سے توقع کرنا فضول ہے کہ جو تدبیریں وہ اپنی فوج کی حفاظت کے لیے ضروری سمجھ کر عمل میں لائے انکو غیر سلطنتوں کی منظوری کے لیے پیش کئے اور آخر کو صاف صاف کہہ دیا کہ اگر کانفرنس میں کوئی اس مضمون کی تجویز پیش کیا جائیگی تو ہم مجبوری وہاں سے چلے آئیں گے۔ چونکہ کانفرنس شکست ہو جانے سے بے عمدہ کہ انگلستان کی کارروائی کی نگرانی کا خفا ہو جاتا لہذا لارڈ ڈوفرن کا یہ جواب ایم نلیڈاف سفیر روس کی تجویز کے حق میں سم قائل ہو گیا اور تاجکوں فوجی معاہدہ کے مقدمہ میں سفیر انگریزی سے دو بد و گفتگو کی۔

اس گفتگو میں گورنمنٹ انگلشیہ کو نہایت عاتقان اور بہت سخت ہمارے بڑے اور بڑے ایمانوں کی شر سے بچنے کے لیے کرنا پڑا کیونکہ گورنمنٹ موصوف کو بھی فوت اس بات کا ہم پہنچا تھا کہ سلطان دم ظاہر میں تو اس بغاوت سے ناراض ہیں مگر افسران باغی سے پوشیدہ طور سے براہ نامہ و پیام کہتے ہیں بلکہ انکو ترغیب دیتے ہیں اور گورنمنٹ انگلشیہ بھی خوب جانتی تھی کہ سلطان کے اس شکوک و شبہ کردار نے جسمیں وہ ہمدردی رعایا بھی شریک تھی جو اتنی مذہب سے خواہ مخواہ پیدا ہوتی ہے مسلمان ترک کے دونوں میں عربی اور اس کے شرکاء کے ساتھ ہمدردی پیدا ہو گئی ہے لہذا اس بات کا اندیشہ تھا کہ ترکوں کی فوج بغاوت کو دفع کرنے کی عوض یا غیون کو مدد دی جائے کہ اہل فوج فردا فردا اپنے ہم مذہبوں کے شریک ہو جائیں گے اور ان سے لڑنے سے انکار کر نیکی ایسے اتفاقات کے انداد کے لیے یا مضروری تصور کیا گیا کہ ترکوں کی فوج انگریزی سپہ سالار کے زیر حکم ہے اور قبل اسکے کہ کوئی ترک سپاہی مصر کی زمین پر قدم رکھے سلطان دم ایک شہتار اس مضمون کا جاری کریں کہ عربی اور اس کے شرکاء باغی ہیں۔

جب سلطان کو یہ پیام قبول کرنا دشوار معلوم ہوا کہ مصر کی بغاوت کو اپنی خاص فوج کے ذریعہ سے دفع کریں تو اس بات کے دریافت ہونے سے انکو اور بھی زیادہ بے چ ہوا کہ حکومتوں میں سے ایک بات ضرور کرنی پڑیگی یا تو چپ چاپ بیٹھا رہنا پڑے گا یا ایک عسائی سلطنت کا محکوم بنکر کام کرنا پڑے گا اگر سلطان اپنی رائے سے کام کرنے پاتے تو شاید وہ کوئی نہ کوئی تدبیر کر کے علانیہ جنگ کرنے سے احتراز کرتے کیونکہ یہ گمان تھا کہ صرف ترکوں کی فوج کی صورت ہی دیکھ کر یا غیون پر رعب چھا جائیگا یا کہ یہ خود اہل مصر کو پوشیدہ فاصد دن اور وعظ و نصیحت کے ذریعہ سے اس امر کی ترغیب ہو سکتی ہے کہ اپنے دین کی حمایت پر آمادہ ہوں اور اپنے پیغمبر کے علم نبی کے گرد اپنی جانیں فدا کر کے درجہ شہادت پر فائز ہوں۔ یا یہ کہ سرداران باغی کی خوشامد یا تحویف کیجاتی۔ الغرض اس قسم کی صد باتیں

اور حکمتیں اُن مشرقی فتنہ پردازوں کے ذہن میں آئیں جنکا ہجوم سالوں کے ساتھ
 ہمیشہ رہتا ہے۔ اور وہ یہ سوچنے لگا کہ اگر بالفرض کوئی تدبیر صلح کی نہ چلی تو کسی قدر سختی
 کرنے سے مطلب محل انگیکہ بے اسکے کہ کچھ نتائج بد پیدا ہوں بہترین جب تا وقت
 مدت سے صد ہا آفات میں مبتلا ہو تو شکو جائز ہے کہ اگر مسلمان اپنی عتقاد کی خاطر
 کریں تو انکو بھی تعزیر دے اور اس صورت میں شہر کفر و زندقہ کا الزام میں جارہے گا۔ اور
 اگر بالفرض مسندوں کی سزا دی سے کچھ بنامی بھی ہو تو کس قدر کمکات اسکے اسی طرح سے
 ہو جائینگے کہ افواج سلطانی کی سب پردہا ک بیٹھ جائیگی۔ مگر عا ذہنہ فیہ اللہ! میں کہنے پر
 ہٹانے عار کی بات تھی کہ ایک عیسائی سلطنت کی حمایت سے اور یہی اہانت شہر شراط کے
 ساتھ جیسی گورنمنٹ گمشدہ نے قرار دی تھیں نفع بناوت میں مصروف ہو کر گریز کے
 باغی ہونے کا اشتہار سلطان کی جانب سے جاری کیا جاتا تو مصاحمہ کی سبامہ میں
 خاک میں مل جاتیں اور اگر انگریزی مہوج طلب کیا تھی تو اسکی موجودگی میں کوئی تدبیر مصاحمہ کی
 نہ چلتی اور غوغا خلیفہ کو کفار کا محکوم اور نہ یر دست بنا پڑتا اور ننگان خدا کے پامال کرنے
 کی بدنامی اٹھانی پڑتی تھی کی نیکیا می تو کچھ بھی نہوتی۔ پس ان جملہ امور پر نظر کر کے کچھ مقام
 تعجب نہیں ہے کہ سلطان اور انکے شیران خاص نہایت شفقتہ خاطر تھے اور سلطان کے حکام بہت
 اس فکر میں تھے کہ فوجی معاہدہ جو تجویز ہوا ہے اس میں ختم اندازی کریں مگر انکی کچھ نہ چلی
 کیونکہ انکو ایسے قریبے مقابلہ کرنا پڑا جو ویسا ہی ذہین اور چالاک تھا جیسے وہ خود تھے اور
 جو انکے بطنی ارادوں کو ایک نگاہ میں مار جاتا تھا اور انکے وار کو بڑی چھرتی سے دکرتا تھا۔
 یہ بات انکو کون میں غلط مشہور ہے کہ لارڈ ڈوفرل نے اپنی گورنمنٹ کی بڑی خیر خواہی یہ کہی
 کہ مصاحمہ کی گفتگو میں طول ڈال دیا۔ اسی خیر خواہی سے وہ ایسی نیکیا می کے متحق نہوتے کہ نہ
 زونی درجہ کا ہوشیار آدمی بھی صلح کی گفتگو میں جتنا چاہے طول دے سکتا ہے در ان حالیکہ
 فریق مخالف اس قابل نہ ہو کہ جنگ کی تجویز آخری پیش کر کے اسکو دبا لے۔ لارڈ ڈوفرل نے

جو عمل کیا جدا اور جسکے باعث سے وہ اول درجہ کے ارباب سیاست کے درجہ پر
 فائز ہو سکیں۔ یہ ہے کہ اپنی عقل سلیم اور استقلال مزاج اور رغبت درجہ کی دانائی کو
 کام میں لا کر انھوں نے کانفرنس میں اپنے گورنمنٹ کے لیے پوری آزادی کام کرنے کی
 بھی حاصل کر لی کہ جو اسکے دل میں آئے کرے اور کسی غیر سلطنت کو آزدہ بھی نہیں کیا
 اور اپنی بیدار فہمی اور ذکاوت اور چالاکی سے انھوں نے ترکوں کو ان شرائط
 اور ان قیود سے منحرف نہ کرنے دیا جنکو قائم کرنا انکی گورنمنٹ نے ضروری تصور کیا
 تھا۔ اگرچہ لارڈ ڈفرن نے دیگر سفیران یورپ سے مجبوری اکثر اخطات رائے کیے مگر
 اُسے عداوت اتنی بھی نہیں پیدا کی اور اگرچہ انکو مشرقی لوگوں میں کام کرنا پڑا اور مشرقی
 وشنوں کا بقیہ پر اگر مکاری یا بے ایمانی کا الزام نہ ٹھونچے اپنے اوپر بھی نہیں عائد ہونے دیا
 ایک طرف تو سلطان کو یہ خیال تھا کہ کوئی ایسا فعل ہماری طرف سے نہ ہو کہ
 مسلمانوں کی نظروں سے گرجائیں اور دوسری طرف سفیر انگریزی کو یہ ضد تھی کہ فوجی معاہدہ میں
 کوئی رخصت نہ پڑ جائے پس اس خیال و قیل سے معاہدہ کی گفتگو میں ہتھ پڑا کہ ہنوز
 عہد نامہ پر کسی فریق کے نقطہ نہ ہونے پائے تھے کہ ظل الکیبر کی لڑائی فتح ہوئی اور فوج انگریزی
 بلا مزاحمت القاہرہ میں داخل ہوئی تب گورنمنٹ انگلشیہ نے باب الاعالیٰ کو اطلاع دی کہ
 اب ترکوں کی فوج کی کچھ ضرورت نہیں ہے اور فوجی معاہدہ کی گفتگو موقوف ہو گئی۔
 جب فوج انگریزی نے جنگ ظل الکیبر کو فتح کر کے القاہرہ پر چڑھائی کی تو ایک
 چشم ندون میں بغاوت دفع ہو گئی اور قومی تحریک و رندہ ہی استعمال کے سبب کارروائیاں
 دم بھر میں رائل ہو گئے۔ سرداران باغی نے خود بخود حکام انگریزی کی اطاعت قبول کر لی
 اور اہل فوج اپنے ہتھیار چھیک چھیک کر بے تحاشا اپنے گھردن کی طرف بھاگے اور
 اپنی لمبی لمبی پٹیاں اور چھوٹی چھوٹی ادنیٰ ٹوپیاں پہنکر اپنے معمولی کاروبار میں
 مصروف ہوئے اور قسم کھانے پر تیار ہو گئے کہ کسی مہینے سے ہم اپنے گانووں سے

باہر نہیں نکلے ہیں اور اظہار یونیورسٹی کے پروفیسر جو عوام الناس کی حرارت
 مذہبی کو افروختہ کرتے تھے عربی نحو و صرف کے حوالہ اور فقہ اسلام کے دقیق مسائل
 کا درس پھردینے لگے اور نظام و عمال جنھوں نے حب الوطن کے جوش سے اس
 قومی تحریک کے لیے فوج اور روپیہ جمع کر کے بھیجا تھا اب سی سرگرمی سے خدیو
 کی گورنمنٹ کے احکام کی تعمیل میں مصروف ہوئے اور وہ صنادید مصر جنھوں نے
 مجمع عام میں خدیو کی مغزولی کا حکم صادر کیا تھا اب کمال خیر خواہی اور وفاداری ظاہر
 کر کے خدیو کے استقبال کے لیے دوڑے گئے اور ان کو خوشی خوشی القاہرہ میں لائے
 ماہ نومبر میں ان اکثر اوقات القاہرہ کے محلوں میں جا کر مسجد دن کو دیکھتا تھا مگر
 عین کے کبھی کوئی ذرا سی بھی علامت بغاوت یا جوش مذہبی کی نہیں دیکھی۔ شہر طنطہ
 کے کوچوں اور بازاروں میں بھی عین نے سیر کی مگر کسی نے جھک کر نہیں بتایا حالانکہ یہ وہ
 خدا را تو شصت شہرے حسین اکندریہ کی آتش زنی کے دوسرے روز عیسائیوں کو قتل و
 قمع کیا تھا اور مجھے اور اس مشہور مسجد کے متولی سے حسین سید بیضاوی کا مزار اس
 دیر تک دو شانہ بائیں ہوا کہین۔ اگرچہ القاہرہ اور اکندریہ کے قرب و جوار کے
 سوائے انگریزی فوج کہیں نہ تھی تاہم عین نے دو آہ اور مصر شمالی کے بعض ناگزیر
 مقامات کی سیر بھی پرے چوکی کی اور ہر مقام پر عین نے لوگوں کو اپنے حال پر
 بہت مہربان اور متواضع و خلیق پایا میں چھ سات مہینے اس ملک میں ہا اور از شرق تا
 غرب و از جنوب تا شمال سیر کی مگر وہاں کے باشندوں کو غیر ملک کے آدمیوں سے عداوت
 کرتے نہیں دیکھا سوائے اسکے کہ ایک دفعہ بدویوں نے کچھ چراش کی تھی جس کا ذکر سابق میں کیا گیا
 جب میں بغاوت مصر کے اہم واقعات کو مسلسل و مختصر طور سے بیان کر چکا تو
 اب اس بغاوت پر میں حیث مجموعہ نظر کرتا ہوں تاکہ اس کی اصل حقیقت اور اسکے
 عروج کی مختلف صورتیں اچھی طرح سے سمجھ میں آجائیں اور یہ معلوم ہو جائے کہ کہا شک

منا

من

وہ قومی تحریک کے لقب کی مستحق ہے اور اُس کے دوبارہ وقوع میں آنے کے کیا موقع ہیں۔ اس بغاوت کی مختلف صورتوں کی توضیح اس طرح ہو سکتی ہے کہ اسکی ابتدا فوج کی عدول حکمی و نافرمانی سے ہوئی اُس کے بعد ملکی جوش و خروش پیدا ہوا پھر اُس سے جو ترقی کی تو قومی حفاظت یا جنگ دفاعی کے درجہ تک پہنچی اور جو تھے درجہ میں اسلام اور نصر کا مقابلہ ہوا یعنی مسلمانوں نے عیسائیوں کے شر سے اپنے تئیں بچانا چاہا۔ اس بغاوت کی ان چار صورتوں یا درجوں میں عربی پاشانے بھی چار رنگ بدلے یعنی پہلے تو وہ ایک باغی کرنل تھا اور اُسکی بغاوت کی وجہ یہ ہوئی تھی کہ وہ کھٹیا کہ ترکا و رائل سرکاشا کے ساتھ سلوک اور رعایت نہ کیا۔ پھر وہ ایک نصیح لبسان حامی رعایا ہو گیا اور ملکی آزادی یعنی باقاعدہ قومی سلطنت کی کوشش کرنے لگا۔ بعد اُس کے محب وطن بن گیا اور اپنے ملک کو شرعاً اسے بچانے لگا۔ اُس کے بعد مجاہدین اسلام کی حمایت میں کھار سے لڑنے لگا۔

امعان نظر سے ملاحظہ کیجیے تو ان چاروں صورتوں میں عقلاً ایک ربط پائے گا تفصیل اس حوال کی یہ ہے کہ جب فوج نے عدول حکمی اور نافرمانی کی اور تھوڑی سی کامیابی بھی اُس کو حاصل ہوئی تو افسران فوج کو اپنی جان کا خوف ہوا اور فریق مخالفت کے ہتھام سے اپنی حفاظت کی تدبیر کرنی پڑی اور یہ ممکن نہ تھا بغیر اس کے کہ وہ گورنمنٹ کو اپنے قابو میں کر لیں لہذا اُنھوں نے ایسا ہی کیا۔ اس مقصد کے حصول کے وسائل اُنھوں نے یہ اختیار کیے کہ خلافت کی طبیعت میں ملکی جوش و خروش پیدا کیا اور رعایا کی ایسی کمیٹیاں قائم کیں جنہیں انکو یقیناً غلبہ حاصل ہے مگر جن حکام سہول اور مالکان اراضی کی بہت کثرت مجلس صنادید میں تھی اُن سے امانت دلی حاصل کرنا اس پر موقوف تھا کہ انگریز اور فرانسیس کے اختیارات کو کم کرنے بلکہ انکی حکومت کو

مشا دینے کی ایک تجویز قرار دی جائے۔ اس تجویز کو فقط رائگزیہ فرانس نے
 منظور کیا اور اُنکے اس فعل کو انکی گورنمنٹوں نے جائز رکھا مگر عربی پاشا اور اسکے
 دوستوں کو یہ یقین تھا کہ انگلستان اور فرانس کی یہ مجال نہیں ہے کہ اپنے
 مقاصد کی تائید بڑی پیش کرین اور اگر وہ ایسا کرنا چاہیں تو اس وقت تک
 ایسا کرنے دیگی۔ پس اس خیال سے عربی اور اُنکے شرکانے اپنی تجویز میں ترمیم
 کرنے سے انکار کیا اور ملکی آزادی کے لیے جوش و خروش جو خلافت کے دل میں پیدا
 ہوا تھا اسکو یہی جلد ترقی ہوئی کہ گویا ساری قوم غیر ملک کے لوگوں کی حکومت کے مقابلہ
 آمادہ ہو گئی جب بلاد اسلام میں کسی نصائے کی سلطنت کا غلبہ ہوتا ہے تو وہاں کی رعایا
 کے دل میں جو کچھ حسالوطن ہوتی ہے وہ منقلب و متغیر ہو کر حرارت مذہبی کی صورت پکڑ لیتی ہے
 چنانچہ ~~مصر~~ مصر میں بھی ہوا کہ سرداران باغی نے حسالوطن کو بہت جلد منقلب کر کے مذہبی جوش
 و خروش بنا دیا کہ ترکوں کی فوج کچھ دست اندازی نہ کر سکے۔ انکو یہ گمان تھا کہ وہ سلطان قیوم
 جسے اسلام کے صول کو یہی سرگرمی سے شائع کیا ہے اور جو عظیم وقت پونے کا دعویٰ
 رکھتا ہے یہی شریک نہ کر سکا کہ اس فساد کو دفع کرنے میں جو اسلام کی نصرت و حمایت
 کے لیے برپا کیا تھا کفار کو مدد دیکر اسلام کو بدنام اور مسلمانوں کو ذلیل و خوار کرے۔

پس اب ہم اس مسئلہ کو حیران کن بحث ہوئی ہے باسانی حل کر سکتے ہیں کہ آیا یہ
 بغاوت عمومی تحریک کے لقب کی مستحق ہے یا نہیں ہے۔ اس سبب لفظ سے اگر صرف
 وہ تحریک مراد ہے جس میں اکثر رعایا شریک تھی تو جو قصہ میں بیان کر رہا ہوں وہ لقب کا
 مستحق ہے یہ ہم خود تسلیم کرتے ہیں کہ اگر سرداران باغی کامیاب ہوتے تو مصر کے
 لوگوں کو قدر عافیت معلوم ہو جاتی اور اگر اس فساد کو غیر ملک کی فوج نہ دفع کرتی تو
 اسکا انجام یہ ہوتا کہ ایک ظالم امیر فوج حاکم وقت بن بیٹھتا اور رعایا بہت ناراض
 ہو جاتی تاہم یہ بات ہم یقیناً کہہ سکتے ہیں کہ عربی پاشا اور اُنکے مقاصد سے ہر وجہ

اور ہر فرقہ کی رعایاے مصر ہمدردی رکھتی تھی خواہ اسکو انکی دانشمندی سمجھے خواہ بیوقوفی اور فوج تو خواہ مخواہ ایسے شخص کے ساتھ ہمدردی رکھتی تھی جسنے انکی تنخواہ زیادہ کر دی تھی اور انکی ترقی کا سامان مہیا کر دیا تھا۔ ہر درجہ کے اہل کاران سرکاری اور وزرا اور حکام جو دارالسلطنت (القاہرہ) میں تھے حتی کہ شیوخ یعنی مقدمات اور تحصیلداران دیہات تک عربی کی اس کوشش میں ضرور شریک تھے کہ غیر ملک دانوں کی حکومت کا استیصال ہو جائے جسکے باعث سے رشوت ستانی کا بازار سرد ہو گیا تھا اور غیر ملک کے اڈیوں کو عہدہ بے جلیلہ ملتے تھے۔ چند آدمی جو ایماندار اور ملکی عزت و وقار کے خواہان تھے وہ بھی مصلح حکومت کی تدبیر میں عربی کے شریک تھے اور اظہر یونیورسٹی بھی اس کوشش میں کہ عیسائی سلطنتوں کی حکومت سے دفع ہو اور خلاصین بھی جبکا مال بال عیسائیوں کا قرضدار تھا اس فریق کے خواہ مخواہ شریک حال تھے جسنے انکے قرضہ کو منسوخ کر کے سو دنورے مہاجنوں کے سچے سے انکو چھڑانے کا وعدہ کیا تھا۔ انفرج جس شخص کے دل میں ذرا بھی حب الوطن اور حسرت اسلام تھی وہ اس کوشش میں خواہ مخواہ شریک تھا کہ ایک غیر سلطنت عیسائی مصر میں نہ رہنے پائے مگر واضح ہو کہ مشرقی معاملات میں مغربی قواعد نہیں جاری ہو سکتے اور مصر کی بغاوت میں یہ اوصاف نہیں نظر آ سکتے بلکہ امید یورپ کی کسی نہایت مزید شایستہ ملک کی قومی تحریک سے ہو سکتی ہے سچ تو یہ ہے کہ مصر کی بغاوت میں ایسے لوگ بہت کم تھے جو ایماندار و جری و بے لوث ہوں اور ذرا سی بات پر اپنے فریق کے فائدہ کے لیے اپنی جان دینے کو تیار ہو جائیں۔ البتہ ایسے خود غرض لوگ بہت کثرت سے تھے جو اہل نظار میں ہوتے تھے کہ دیکھیں اونٹ کس گل مٹتا ہے اور جو فریق غالب آتا تھا اسی کے شریک ہو جاتے تھے امرا و ارکان دولت کی کیفیت تھی کہ جب اس بغاوت کے عین عروج کا وقت آیا تو کبھی عربی پاس دوڑے گئے اور کبھی خدیو کے در دولت پر حاضر ہوئے۔ چنانچہ جس روز

یہ ظن غالب ہوا کہ انگلستان اور فرانس اس خداداد میں دخل دینگے اُس دن خدیو کے در دولت پر لوگوں کا ہجوم تھا اور عربی کے مکان پر کوئی بھی نہیں گیا اور جس دربار پر یہ خبر آئی تھی کہ انگلستان اور فرانس دخل دینگے اُس دن عربی کے مکان پر اندام ہوتا تھا اور خدیو کی ملاقات کو صرف غیر ملک والے جلتے تھے۔ عجم و اسکے کہ عربی پاشا سلطنت مصر کا مالک بن گیا تمام اطراف و جوانب سے ہمدردی اور امداد کے خطوط اسکے پاس آنے لگے۔ بعض صاحبوں نے اسکی تائید میں یہ فرمایا ہے کہ لوگوں کو ڈراڈر اور دھکیل دے دے کر اُسے اپنی حکومت کو نہیں قائم کیا۔ ہم کہتے ہیں اسکو اسکی ضرورت کیا تھی مگر جس سرسری طور سے اُس نے سرکاشین اہل کاروں سے اپنا پیچھا چھڑایا اُس سے نتیجہ ثابت ہوتا ہے کہ جب تنہا کی ضرورت سمجھتا تھا تو دھمکا دھمکا کر اپنا مطلب نکال لیتا تھا۔ جب یہ قدیم دشمن نکال دیے گئے تو پھر کسی سے مقابلہ کا خوف نہ تھا۔ پوشیدہ طور سے عربی کا کوئی دشمن نہ تھا سوائے قبطیوں کے جنکو یہ اندیشہ تھا کہ مسلمان ہم سب کو قتل کر ڈالینگے۔ مگر یہ خیال کرنا چاہیے کہ رعایا اسکے ساتھ اس درجہ ہمدردی رکھتی تھی کہ جان دینے کو تیار تھی یا اسکی نصرت و حمایت میں نقصان کثیر اٹھانے پر آمادہ تھی اُسے جو فوج کثیر جمع کر لی تو اسکا سبب یہ ہوا کہ لوگوں کو دربار دہشتی فوج میں بھرتی کرنے کا سامان اسکے پاس موجود تھا اور جب سپاہی ایک درجہ بھرتی ہو جاتے تھے تو پھر اسکی اطاعت میں بیغ کرتے تھے مگر کوئی شخص برباد و رغبت اسکی فوج میں اسوقت تک نہیں بھرتی ہوا جب تک کہ اس لڑائی کو جہاد نہیں سمجھ لیا اور اسوقت بھی ایسے کچھ مسلمان بہت کم تھے البتہ مصر شمالی سے کچھ لوگ آئے تھے اور بطور ہدیہ یا نذر کے حبشوں کے نام سے کچھ لوگوں نے روپیہ وغیرہ سے بھی امداد کی تھی مگر سچی بات یہ ہے کہ لوگوں نے دربار دہشتی روپیہ لیا گیا۔ اکثر اہلکاران ارمینی اور غلامین نے اپنی حب الوطن کو صرف غرض اور ایڈرسوں میں بیان کرنا پسند کیا مگر حکام نے بڑی مشکل سے اُنکو سمجھایا کہ اگر غلام

گھوڑے اپنے دین کی حمایت میں نذر و گے تو ہم بہت شکر گزار ہو گئے۔ چنانچہ یہ واقعہ میرے علم میں گذرا ہے کہ ایک چکلا دار کو کچھ غلامینا منظور تھا اُس نے اپنے ضلع کے سب شیوخ کو جمع کر کے ملکی آزادی کی ترغیب انکو اس طرح سے دی کہ خوب کوڑے لگوائے اس لائق اہلکار کی تعریف میں مجھ کو بھی بیان کرنا لازم ہے کہ جب خدیو کی حکومت دوبارہ قائم ہوئی تو اُس نے اُسی کانوں کے شیوخ کو دوبارہ جمع کر کے انکو کوڑے لگوائے اور وجہ یہ بیان کی کہ انھوں نے روپیہ غیرہ سے باغیوں کی اعانت کی تھی۔ راقم کو یہ نہیں معلوم کہ آیا وہ بیچارے عربی پاشا کے نام سے کوڑے کھانے کو توفیق پاشا کے نام سے کوڑے کھانے پر ترجیح دیتے تھے یا نہیں۔ لیکن اگر انہیں کوئی مراقبہ پسند آدمی تھا تو اُس نے اپنے دل میں یہ ضرور خیال کیا ہو گا کہ ہزار بار بس کے عرصہ میں سدا ملکی انقلابات اور تمدنی تغیرات مصر میں ہوئے اور سب چیزیں دہائی بدل گئیں مگر تعجب ہے کہ ایک چیز اب تک نہیں بدلی یعنی قرباش (کوڑا)

خدا کی قدرت دیکھیے کہ زمرہ فلاحین سے ایک کرنیل نے خدیو تو دور کنار خود سلطان روم اور سلطنت انگلستان اور سلطنت فرانس بلکہ یورپ کی سب سلطنتوں کو بالائے طاق رکھ کر جو چاہا سو کیا۔ آخر اسکی کیا وجہ ہوئی اسکا سبب یہ ہوا کہ وہ بلاد میں مرغی حرام۔ یا سا جھے کی ہانڈی خراب۔ جو حضرات مصر کی خوش نظامی اور امن امان کے محافظ تھے انکی کثرت ہفتہ تھی کہ انہیں سے کوئی خاص صاحب ذمہ دار نہ تھے اور ان سب میں باہمی حسد اور نفاق اسدرجہ تھا اور بے پردائی ہفتہ تھی کہ کوئی سانس نہ لیتا تھا اور سب کا متفق ہو کر کوئی کارروائی کرنا محال تھا فیصلہ

باب سوم اہل مشرق کی خود سری مطلق العنانی اور اہل یورپ کی دست اندازی کے بیان

۱۰۸

اس سے پیشتر کے باب میں بغاوت مصر کے ہاب اور اہل محل حقیقت بیان کی گئی اور اب یہ بیان کیا جاتا ہے کہ عربی اس قسم کا افسر باعنی نہ تھا جیسے مشرقی ملکوں میں اکثر ہوا کرتے ہیں اور جس نے ایک فوجی حکومت مطلق العنان اتفاقاً قائم کر لی تھی جیسا کہ ہرنٹنگشہ بدت تک اسکو سمجھا کی لیکن جو بہ نظامی مصر میں تھی اور اب تک ہو رہی ہے اگر وہ نظر تحقیق سے دیکھی جائے اور اسکے اہل و عیال کے ہاں بیجا غور کیا جائے تو پیشتر اس خراب حالت کو نظر تنقید سے دیکھنا چاہیے جس حالت میں بغاوت کا تخم مصر کی زمین میں پیدا ہوا۔ اس بغاوت کی ابتدا میں خدیو کا اسکو دفع کرنے پر قادر نہ ہونا اسکے عیوب ذاتی کی طرف منسوب کیا گیا ہے مگر یہ قول ناقص ہے۔ البتہ یہ بات تو صحیح ہے کہ توفیق پاشا خدیو مصر ایسا عقلمند اور ہوشیار اور بے حسیا آدمی نہیں ہے جیسے اسکے سلاط تھے مگر یہ بھی صحیح ہے کہ جو وقت وقفا اور آزادی فضل اسکے سلاط کو حاصل تھی وہ اسکو نصیب نہیں ہوئی۔

۱۰۹

خدیوی سلطنت کا بانی محمد علی پاشا نہوا اور اسکے اخلاف یعنی ابراہیم پاشا اور عباس پاشا کے عہد حکومت میں خدیوی سلطنت ایک قوی اور حقوق مطلق العنان سلطنت شخصی اس قسم کی رہی جیسی مشرقی ملکوں میں ہوا کرتی ہے اور جس میں اہل یورپ کے خیالات حرام و حلالی کو کچھ دخل نہ تھا۔ اگر کوئی شخص اپنے عاکم کے حکم کو نہ مانتا تھا

یا اسکی نسبت عدول علمی و انفرادی کا شبہ نہ ہوتا تھا تو اسکو سب سے سزا دے سخت دی جاتی تھی اور وہ قہقہے نہ اٹھانی پڑتی تھیں جو یورپ کی جوڈیشل ایفے عدالت نہ کارروائی میں اٹھانی پڑتی ہیں۔ سعید پاشا کے عہد حکومت میں (۱۲۵۴ھ - ۱۲۵۸ھ) مصر کے طرز حکومت میں کچھ رنگ خدیو (سعید) کے اوصاف ذاتی یعنی انسانیت و مروت کا آگیا تھا۔ حالانکہ سعید ایسا خوش مزاج آدمی تھا کہ لوگوں نے اسکا نام دل لگی باز اور ظریف فرمیں رکھا تھا مگر کسی کے مقابلہ کی تاب اسکو بھی نہ تھی اور جو اسکی عدول علمی کرتا تھا اسکو ایسی ہرجی سے سزا دیتا تھا جیسی اسکے اسلاف دیتے تھے چنانچہ جب بعض قبائل بدوی نے بلوہ کر کے اسکی فوج سے جنگ کی تو اسنے حکم سے وہ بالکل نیست و نابود کر دیے گئے اور جب اسکو ایک وزیر خبر پہنچی کہ ظہر یونیورسٹی کے بعض مدرسین طلبہ کو یہ کہہ کر بھڑکاتے اور اکادہ فساد کرتے ہیں کہ سعید پاشا پکا مسلمان نہیں ہے تو وہ خود کبھی پر سوار ہو کر یونیورسٹی مذکور میں گیا اور ان مدرسین کو اپنے ایک ترکی خواص سے اپنے سامنے علانیہ خوب کوڑے لگوائے۔ اسکی وفات کے وقت تک مذہبی سلطنت کی مطلق اٹھانی اور اقبال مندی میں کچھ فرق نہ آیا تھا۔ اسکے جانشین اسماعیل پاشا کے عہد حکومت میں رنگ بدلنے لگا۔ اسماعیل اپنی ناعاقبت اندیشی اور فضول ہرجی کی وجہ سے مالی و قوتوں میں یرغیا جکا انجام یہ ہوا کہ خدیو کی خود سری اور حکومت و ثروت غیر ملک کے لوگوں کی دست اندازی سے بہت جلد زائل ہونے لگی اور آخر کو انکے قابو میں آکر بالکل ستیاناس ہو گئی۔ وہ سکھارام اور حلیص اور ولی آدمی جنکے باپ دادا محمد علی اور ابراہیم اور عباس کا نام سنکر لرز جاتے تھے اب یہ دیکھ کر بہت تعجب و مسرور ہوئے کہ حکام عدالت خود خدیو کو تنگ کر سکتے ہیں اور اسکی عدول علمی کر سکتے ہیں اور اسکی مجال نہیں کہ انکو سزا دے سکے اور جب وہ بہت بچ ہو کر اپنے دشمنوں سے باز پرس کرنا چاہے تو وہ ہی سفیران یورپ

جنگے پاس کوئی بھیجا بھی نہیں ہے اسکو چپکے سے معزول کر کے علاء الدین کے حکم میں
 مصر کی سلطنت پہلے بالکل مطلق العنان اور بہت قوی تھی مگر اب اسکی جگہ پر ایک عجیب
 قسم کی کم زور اور دوغلی حکومت قائم ہوئی تھی جسکی تعریف لکھنے میں بڑے بڑے ہر بہت
 قانون دان قانون کو داغ و آغواں پسینہ آجائے۔ وہ سلطنت مطلق العنان اس معنی سے
 نہ تھی جو لفظ مطلق العنان سے عموماً منہوم ہوتے ہیں اسواسطے کہ جو شخص برائے نام
 بادشاہ تھا وہ ایک نو جوان اور ضعیف شاہزادہ تھا جسکو تعلیم و تربیت رعایائی تھی
 قویہ خاص تھی اور جو ان احکام اور دگریوں پر جو اس کے نام سے صادر ہوتی تھیں
 اپنا نام دستخط کرتا تھا بغیر اسکے کہ اسکی کسی قسم کی شرکت ان مقدمات کے فیصلہ میں
 ہوتی ہو۔ وہ سلطنت امر ابھی نہ تھی کیونکہ جو معز لوگ کونسل و وزراء کے ممبر نہ تھے انکو
 انتظام امور سلطنت میں کچھ دخل نہ تھا اور کونسل و وزراء کے اندر بھی سوائے پرنسپل
 اور سفیران یورپ کے کوئی ممبر عام امور سلطنت میں دخل نہ دیتا تھا البتہ جس صہیہ کا
 افسر ہوتا تھا اسکے معاملات میں دخل دیتا تھا۔ وہ سلطنت جمہوری بھی ہرگز نہ تھی
 کیونکہ مجلس صناعہ ویدجا سمعیل پاشا نے مقرر کی تھی کہ بھی منعقد نہیں ہوتی اور اس
 عوام کو دریافت کرنے کا اور کوئی باقاعدہ ذریعہ نہ تھا۔ البتہ ان قسام حکومت
 میں سے کسی قسم حکومت کی تعریف سلطنت مصر پر نہیں صادق آتی۔ پھر اگر وہ حکومت
 کیسی تھی۔ حاشا شہر میں علمیت کا مدعی نہیں ہوں کہ کوئی علمی تعریف سلطنت مصر کی
 گڑھ کریاں کر دے۔ مگر میری رائے ناقص میں اسکی تعریف یہ ہو سکتی ہے کہ ایک مطلق العنان
 حکومت و وزراء تھے جسکو سفیران یورپ جدا جدا احوال سے تجاوز کرنے دیتے تھے اور جسکو انکی
 خود عرضا نہ نگرانی نے کمزور کر دیا تھا۔ اس مختلف الاعجاز حکومت میں جہاں تک
 باشندگان مصر کی شرکت تھی وہاں تک تو انھیں پاشا وزیر عظم یا بادشاہ تھا اور اس
 شک نہیں کہ وہ خود سرائے اور جابرانہ حکومت کرتا تھا مگر باقاعدہ حکومت کے اکثر

حکفیات کی بھی پابندی کی جاتی تھی۔ وزیر امن حریث المجموع جملہ انتظامات کے ذمہ دار سمجھے جاتے تھے اور ان انتظامات کو خدیو کے دستخط سے قوت قانونی حاصل ہوجاتی تھی۔ جب خدیو کے حضور میں عرضیاں یا شکایتیں گذرتی تھیں تو وہ انکو درجہ کے حوالہ کرتا تھا جیسا باقاعدہ پادشاہ کا دستور ہے اور وزراء کے فیصلوں میں سرت انداز کر کے سے جیسا کہ کرتا تھا۔ اس انتظام سے باقاعدہ حکومت کے اصول میں تو فرق نہ پڑنے پاتا تھا مگر خدیو کا وقت و وقار رعایا کی نظروں میں بہت کم ہو گیا تھا۔

مصر کی رعایا مدتوں سے اس خیال کی عادی تھی کہ تمام ملکی اور انتظامی قوت کا منبع خدیو ہے اور اگر اسکو دادرسل و رخصت کوش و سمجھتی تھی تو صرف یہ جانتی تھی کہ تفضلات شاہانہ و مراحم ضرر و انہ اسی کے اختیار میں ہیں اور کوئی اس کا باز پرس نہیں کر سکتا۔ محمد علی نے عراقس نویسی کو ایک جز اعظم اپنی حکومت کا قرار دیا تھا اور اسکو اپنے غیر معتبر اہلکاروں کی غفلت اور نا انصافی دریافت کرنے کا آلہ گردانا تھا۔ جو عربی اسکو دی جاتی تھی اسکو وہ خود بخود دیکھتا تھا اور شکایتوں کو منع کرنے میں اسکی اوقات بہت صرف ہوتی تھی۔ اگر خدیو عربی کو چاک کر کے سائل کو واپس کر دیتا تھا کہ یہ لائق توہم نہیں ہے تو سائل کو بہت جلد معلوم ہو جاتا تھا کہ ہمارے پادشاہ نے حکومت تکلفی و نا انصافی سے بچانے کی کچھ تدبیر ضروری ہے محمد علی کی وفات کے بعد عربیوں پر کم تو جی ہونے لگی مگر چند مدت تک لوگوں کو یہ یقین رہا کہ خدیو ہماری عربی کو بخود ملاحظہ کرتے ہیں اور اگر انکی مرضی مبارک میں آتا ہے تو ہماری عربی کو قبول فرماتے ہیں۔ پس جب لوگوں کو خود توفیق پاشا کے کلام سے معلوم ہو گیا کہ بے ریاض پاشا وزیر اعظم سے مشورہ کیے وہ کسی استہزاء کو منظور نہیں کر سکتا تو انکو خواہ مخواہ یہ خیال ہوا کہ خدیو بے اختیار اور ریاض باختیار ہے۔ غریبی تو کیفیت تھی۔ اب یہ ہے اور اسوہ عرضیاں تو نہ دیتے تھے مگر اور وجوہ سے انکو بھی یہ خیال تھا

کہ خدیو تو کوئی پختہ نہیں جو کچھ ہے ریاض ہے۔ کیونکہ جلد امور اہم کا تصفیہ بین
 اور سفیران یورپ کرتے ہیں اور خدیو کی منظوری صرف برائے نام لے لیتی ہے۔
 پس سفیران یورپ کی دست اندازی سے سلطنت مصر کی خود سری و مطلق العنانی
 کم تو ہو گئی تھی مگر بالکل فنا نہیں ہو گئی تھی کیونکہ ریاض اگرچہ یورپ کی رائے عوام کی
 عظمت ظاہرین کرتا تھا اور حتی الامکان نا انصافی منہ نہ دیتا تھا اور نظام ملک کی
 ترقی میں کوشش کرتا تھا تاہم ویسی ہی خود راہیانہ اور بیباکانہ حکمرانی کرتا تھا جیسی
 اگلے زمانہ کے خدیو کرتے تھے۔ اور اگر ریاض اور خدیوان قدیم کی حکمرانی میں
 کچھ فرق تھا تو درجہ کے اعتبار سے تھا قسم یا تو عیت کے اعتبار سے کچھ فرق نہ تھا
 کمیشن ادا سے قرضہ اور سفیران یورپ کی کوشش سے وہ مالی دقیقین جو
 اسماعیل پاشا کی فضول خرچی سے پیدا ہوتی تھیں رفع ہو گئی تھیں اور مالی نظام
 میں کس قدر اصلاح ہو گئی تھی۔ لہذا فلاحین کو اب اپنی کوڑی کوڑی ٹیکس کی علت
 میں مدد دینی پڑتی تھی نہ انکو یہ خوف تھا کہ ایک حاکم جابر کی حرص شانے کے لیے کو
 زمین سے کسی طرح سیری ہی نہیں ہوتی تھی بلکہ اپنی اراضی سے دینی پڑی کیونکہ ریاض
 پاشا اگرچہ مطلق العنان تھا مگر روپیہ کے معاملات میں ایماندار تھا اور اسماعیل
 پاشا کی طرح یہ نہ چاہتا تھا کہ مصر کو لوٹ کر اپنی ایک ذاتی ریاست بنالے اور اگر
 وہ کب حرام پر راعب بھی ہوتا تو سفیران یورپ اسکو کب حرام خوری کرنے دیتے
 مگر عموماً انتظام ملک میں اب تک وہی خود سری و مطلق العنانی اور ظلم و نا انصافی موجود
 تھی جو سابق میں ہوتی تھی اور اسکا الزام کس قدر ریاض پر ضرور عائد ہوتا ہے۔
 وہ ایک زبردست منظم اور شرقی چال و حال کا آدمی تھا اہل یورپ کی خوبوہیں کہان
 تھی۔ اسکو داب و آداب کا زیادہ خیال تھا عادل و انصاف کا چندان لحاظ نہ تھا
 اور اسکو یقین ہو گیا تھا کہ اگر اہلکاران سلطنت کی خود راہیانہ حکومت کم کر دی جائے

یہ رعایا کی اس قدیم عادت میں غلط اندازی کی جائے کہ جو حاکم نے کہا اسکو بلا عذر و عجت مان لیا تو فوج نہ تھامی کو قائم رکھنا اور ٹیکس کو وصول کرنا محال ہو جائیگا۔ لہذا وہ اپنے ماتحتوں کی نسبت کوئی شکایت نہ سنتا تھا اور چونکہ ان ماتحتوں کو یقین تھا کہ ہم جی چاہیں سو کر ڈالیں کوئی ہم سے باز پرس نہیں کر سکتا لہذا جو انکے جی میں آتا تھا کرتے تھے جیسا خود اسے مشرقی اہلکاروں کا دستور ہے مگر سچ تو یہ ہے کہ اس میں ریاض کا کچھ قصور نہ تھا کیونکہ اگر وہ اپنی خود سری سے باز رہنا چاہتا اور کوئی خود ریا نہ اور جابرانہ کارروائی نہ کرتا تو کیونکہ نہ کرتا دراصل ایک مصر میں مجرموں کی سزا دہی کیلئے کوئی باضا بطہ عدالت نہ تھی اور اب تک نہیں ہے بلکہ آج اسے دیکھا کہ بعض اصلاعی میں ایسے بد معاش ہیں جو باقاعدہ طور سے سزا پاب نہیں ہو سکتے تو اسے بعض بد معاشوں کو بغیر تحقیقات جرم جلاوطن کر کے ملک سودان میں بھیج دیا اور چونکہ وہ خود جا کر تحقیقات پر متوجہ نہ کر سکتا تھا لہذا وہ مجبوری حکم مختصر مقام کی رپورٹوں پر عمل کرتا تھا پس یہ بات خلاف قیاس نہیں ہے کہ ان آوارہ وطنوں میں بعض آدمی ایسے بھی ہوتے تھے جو اہلکاران سرکاری کی حرص یا عداوت کے کشہ ہوئے تھے مگر یہ قیاس ہو سکتا ہے کہ اس ظالمانہ کارروائی کے جواب کی کچھ وجہ بھی تھی کیونکہ یہاں پاشا کے محمول ہونے کے بعد جب سرداران فوج باغی نے جو ریاض کے اس فعل کو برا کہتے تھے ان آوارہ وطنوں کو ملک سودان سے وہیں بلوایا تو پھر مجبور ہی انکو بھی وہی کرنا پڑا جو ریاض کرتا تھا۔

اگرچہ ریاض کی حکومت میں اس قدر ظلم نہ ہوتا تھا جس قدر اسماعیل کے عہد فرمانروائی میں ہوتا تھا تاہم ریاض کے عہد حکومت میں رعایا بہت ناراض تھی اہل مصر کی خاصیت جو ہے کی سی ہے کہ اگر شیر اسکو کوئی چیز دیتا ہے تو جیسے سے لیتا ہے تاہم اگر اسکا کوئی ہم قوم کوئی چیز اسکو دیتا ہے تو اسکو وہ غصہ سے جھڑکتا ہے

اسمعیل کو اہل مصر کی نظروں میں وہ عظمت حاصل تھی جو اسکاجہ امجد محمد علی اپنے حلا
 کے لیے چھوڑ گیا تھا اور اگرچہ وہ فرض خواہوں کے تھاغے سے تنگ رہتا تھا اور غیر
 یورپ کی جنگ زرگری سے ذلیل ہو گیا تھا تاہم کچھ نہ کچھ شان و شوکت میں ہمیشہ
 باقی رہی۔ اور عوام الناس کے حکم کو وحی آسمانی سمجھتا تھے اور نوشتہ تقدیر
 جانتے تھے جسکو کوئی ٹکنا نہیں سکتا اور اس کے آخر عہد میں جو چند آدمی پوشیدہ طور
 اس کے مقابلہ پر آمادہ ہوئے تھے وہ بھی ٹھٹھک کر ان کے انجام کو یاد کر کے خاموش رہے
 جو کسی زمانہ میں کسی قوت پر دگیا تھا اور پھر کس ذلت و خواری سے جلاوطن کیا گیا
 اب یہ دیکھنا چاہیے کہ ریاض کون تھا جو اپنے حکومت کر رہا تھا۔ وہ قوم کا یہودی تھا اور
 خود مرنے کا یہاں تک افسوس تھا اور اکثر بزرگوں کو اب تک یاد تھا کہ وہ لڑکپن میں بھاری
 کپڑے پہن کر سعید پاشا کی محاسر سے نکلا کرتا تھا اور نوجوان اسکی یہ قدر جانتے تھے کہ
 ادنیٰ درجہ کا اہلکار سرکاری تھا۔ لودھی اور شیر کی نقل مشہور ہے کہ لودھی نے شیر کا
 سر اپنے سر پر لگا کر ڈکانا شروع کیا مگر اہل فضل خوب جانتے تھے کہ یکسی آواز دے
 شیر کی لٹکار ہے یا لودھی کی جھگڑا۔ ریاض کو اختیارات حکومت چاہے کیسے ہی
 حاصل تھے مگر خدیو کی شان و شوکت اسکو کیونکر ٹھیب ہوتی۔ اسکو وہ آزاد سی فضل
 حاصل تھی جو اہل حییہ حاکم جابر کو حاصل تھی اور جسکے باعث سے وہ بغاوت کو

لے جس زمانہ میں میں مدینہ میں تھیں تو ایک عربی غریب سلسلہ شہادت میرے ہاتھ لگا جس سے ثابت ہوتا تھا
 کہ اسمعیل صادق نے ٹھٹھک کے لقب سے مشہور ہے اور جسے اسمعیل پاشا کی شرکت اور حمایت اس کی ظلمت میں
 اور ان یہودی والی تدابیر میں کی تھی جو اس نے ایمان خدیو کے عہد حکومت کی ذلت و رسوائی کا باعث
 ہوئی تھیں جس سرسام سے اس وادی جہان پر جمیدین سوار کر کے اسکو آبشار اول کی طرف لے گئے تھے میں
 انتقال کیا نہ ضرب شدید اسکی موت کا باعث ہوئی بلکہ اسکو ملک بدر کر کے مقام دنگولایں بھیجا تھا
 اور جب وہ وہاں پہنچ گیا تب تھوڑے عرصہ کے بعد اسکا گلا گھونٹ کا پاٹوا لایا

ابتدا ہی میں منع کر سکتا جبکہ وہ صرف اہل فوج کی نافرمانی کے درجہ تک پہنچی تھی۔
 اس کو اپنے ہم منصب وزیر اسے مشورہ لینا پڑا اور اُمینین ایک صاحب ایسے دانشور
 تھے جنہوں نے عینوں باغی کر سلیون کہ آگاہ کر دیا کہ خبردار رہنا تھاری گرفتاری کی پیر
 ہو رہی ہے۔ ریاض کے پادشہ میں سفیران انگلستان و فرانس کی نگرانی کی پڑی بھی پڑی
 ہوئی تھی۔ انھوں نے یہ ہر اک کیا کیا عینوں کے ساتھ یورپ کے قواعد عدل و انصاف
 کے موافق سلوک کر دیا مگر اسکے مخالفین کو ان قواعد کی تعمیل پر مجبور نہ کر سکے اور نہ یورپ
 کے قوانین کو عموماً اس طور سے جاری کر سکے جیسا یورپ میں ہے کہ گورنمنٹ میاں
 سے سمجھ لیتی ہے۔ اس کے اُنکے عربوں کو اپنے استعمال میں لائے۔ بالآخر ریاض کو
 بڑا خوف یہ تھا کہ میری حکومت ذاتی نہیں ہے بلکہ خدا سے حاصل ہوئی ہے
 جس کو اختیار تھا کہ جب چاہتا اس سے حکومت سلب کر لیتا۔ اگر خدا کو لوگ سمجھا
 دے گا کہ ریاض کو برطرف کر دیتے تو اس کو خواہ مخواہ نوکری چھوڑ کر گوشہ نشینی اختیار
 کرنی پڑتی اور اس کی گوشہ نشینی سے بغاوت کا مانع کوئی نہ باقی رہتا۔ یہ اندیشہ خود
 با عینوں کو پیشتر ہی ہو چکا تھا اور عربی بھی اس بات کو خود بخود سمجھ گیا اور اُس نے کوئی
 دقیقہ فرو گذاشت نہیں کیا کہ جو عظمت و وقعت خدیو کی باقی رہی ہے وہ عیال
 کی نظروں میں مجھ کو حاصل ہو جائے۔ لہذا اُس نے محمد علی کی تقلید کر کے عرضیاں
 یعنی شروع کیں اور ادب قاعدہ کو بالائے طاق رکھ کر فوراً ان کی تعمیل سیدھے
 سادے بزرگانہ طور سے کی۔ توفیق پاشا تو رعایا کی عرضیوں پر جو کچھ حکم نہ دے سکتا تھا
 بلکہ وزراء کے خواہ کر تا تھا مگر عربی پاشا تفریق کی شکایت کو خود فوراً رفع کرتا تھا لہذا
 اہل مصر کی منطق کے موافق حاکم حقیقی عربی تھا توفیق نہ تھا۔

الغرض اس وقت سے عربی مالک الملک بن گیا کیونکہ اہل مصر دیگر مشرقی
 قوموں کی طرح حکومت واقعی اور حکومت ظاہری میں تفریق کا ادراک بہت جلد

۱۱

۱۲

کر لیتے ہیں اور وہ اس مثل کی حکمت کے دل سے قائل ہیں کہ جسکی تیغ اسکی تیغ
 جکا کھانا اسکا گانا۔ وہ گران ٹویل اور گندم گون خراج کرنل (عربی) محمد علی کی
 نسل اور خدیو کے خاندان سے تو نہ تھا مگر بعض لوگوں میں یہ چہا ہونے لگا کہ اولاد
 پیغمبر اور صحیح اہلب ہے۔ بہر کسبت وہ کفار یہود کی نسل سے نہ تھا اور قرآن مجید
 کی آیات ایسی فصاحت سے بر موقع تلاوت کرتا تھا کہ گویا یونیورسٹی اٹھ کر
 ایک عالم تہمت تھا۔ اور سب بڑھکر یہ تھا کہ وہ لوگوں کی عرضیاں منظور کرنے کا ختم
 رکھتا تھا اور اسکے اس اختیار کا کوئی روکنے والا نہ تھا اور اہل مصر کے نزدیک
 یہ اختیار پادشاہت کو لازم بلکہ لازم ہے۔

پس اس طرح سے محمد علی کی قبائلی حکومت اسکے اخلاف نے ورثا پائی اور
 اسکو زیب بدن کر کے اسکی عظمت و بزرگی کو قائم رکھا اور اب جو کچھ پتھر پٹے
 اسکے باقی رہ گئے تھے وہ فوج کے ایک فوجی کرنل کی وردی میں ٹانگ دیے گئے
 جب عربی دربار یا بازار میں آتا تھا تو لوگ جھک کر ادب بجا لاتے تھے مگر خدیو
 کو جو براے نام حاکم تھا دلیل سمجھتے تھے لکن تین کرنیوں کی کونسل میں جو دو کرنل
 عربی سے رتبہ میں کم تھے عوام الناس کا اعزاز و احترام بھی کس قدر کرتے تھے کیونکہ
 انکے زعم ناقص میں علی خمی پاشا کے چہرے سے حکمت اور نوٹ ہندی کے آثار عیان
 تھے اور عبدالعلی سے زیادہ کوئی آدمی مصر میں حسین حسین ہو کر اور منجھپوں پر تادیب کر
 اور پتیرے بدل کر نہ دیکھتا تھا۔ اب ہا وہ مکار محمد جمیع سو وہ سردار باغی کا عالم الملک
 تھا اور چھپا رستم تھا یعنی پوشیدہ طور سے انکو بھڑکایا کرتا تھا۔ اگر یہ چاروں
 آدمی فی الواقع حکومت رعایا اور عمدہ انتظام ملک کے خواہاں تھے تو انکو پتہ
 پاشا اور رفیران گلستان و فرانس کا شریک ہونا چاہیے تھا جو تہذیب و اصلاح امور
 میں انکی شرکت و رفاقت پر ہمہ تن آمادہ تھے مگر بعض اسکے کہ وہ یہ عاملانہ روش اختیار

من

کرتے اور کچھ خیف سی رعایتیں رعایا کے ساتھ کر کے دفع الوقت کر دیتے اُنھوں نے بڑی تعلی کی تھی اور اُن امور کے خواستگار ہوئے جو نا ممکن تھے اور سیران انگلستان و فرانس بھی لڑ پڑے اور شریف پاشا کو بھی آزدہ کر کے گوشہ نشینی پر مجبور کر دیا اور چند یو کو دھکایا اور رعایا کی حرارت نہ رہی کوافرقتہ کیا اور اس سب کا نتیجہ یہ ہوا کہ ایک غیر قوم نے بزورِ شمشیر مصر کو لے لیا۔

جہاں تک ہم نے اس مصر کے مسئلہ میں تحقیق کی ہے وہاں تک تو یہی ثابت ہوتا ہے کہ مصر کے معاملات میں اہل یورپ کی دست اندازی کی وجہ سے حکومت کی کل ایسی بے کل ہو گئی تھی کہ اس کے پڑے پڑے ہو جانے کا خوف تھا۔ کو فرانس ہمیشہ اور کو فرانس و انس نے اس امر پر بھی سے خشم پوشی کی کہ پانی بوتلوں میں نئی شراب رکھنے سے ہمیشہ یہ اندیشہ رہتا ہے کہ بوتلیں ٹوٹ جائیں گی اور شراب بہ جائیگی لہذا جب یہ ایسی گزارش کر رہی منظور ہو تو پیشتر سے ایسی تدبیر کر لینی چاہیے کہ بوتلیں ٹکست نہ ہونے پائیں۔ مگر انگلستان اور فرانس نے جو مصر کے معاملات میں دخل دیا اس کی نسبت رائے رنی کرنے سے پہلے ہلویہ لازم ہے کہ اس معاملہ کے دوسرے پہلو پر نظر کر کے اس امر کا تصفیہ کریں کہ ان دونوں سلطنتوں کی دست اندازی سے مصر کی رعایا کو کیا فوائد حاصل ہوئے کیا ان دونوں سلطنتوں کی نگرانی سے مصر کے تھکات ٹکی میں کچھ صلاح ہوئی اور وہ ملک بار قرضہ سے سبکدوش ہوا یا یہ کہ جیسا بعض اشخاص کا قول ہے کہ یہ ایک نیا آلِ ظلم کا اسلیعہ اقراع کیا گیا اور قائم رکھا گیا کہ مصریوں کو لوٹ کر اپنا گھر بھریں۔

اس میں کچھ شک نہیں ہے کہ مصر کے قرضہ خواہوں کے حفظ حقوق اور ان کی نفع رسانی پر نظر کر کے انگلستان اور فرانس نے مصر کے معاملات میں دخل دیا تھا جب مسئلہ میں سہیل پاشا نے دیکھا کہ میری بے پروائی اور فضول خرچی سے جو امور

مالی میں طوفان اگیا ہے سین میں خود ہی غرقِ رحمت ہو اچا بتا ہوں تو اسے کوئی نہ
 انگلیش سے یہ ہندوئی کی کہ چند لائق آدمی بھیجتے تھے جو امور مالی میں مجھے مشورہ دیا کرتے
 اور یہ درخواست اس نے اراکین سے کی تھی کہ گورنمنٹ انگلیش کسی نہ کسی تدبیر سے اس مسئلہ سے
 انکو ضرورتِ نجات دیگی۔ مگر لاڈ و ڈربا جو اس زمانہ میں وزیرِ صنعت و اولِ خارجہ تھے اس
 بات سے بہت بیزار تھے کہ مصر کے امور مالی میں کچھ دست اندازی کیجئے۔ جب مذکور
 اس بات کی کوشش کرتے کرتے جھک گیا کہ کسی طرح سے اس شخص سے میری جان بچے
 تو مجھ پر ہی اپنے قرضوں ہوں سے اس نے خود معاملہ کر لیا اور اس نظام کو قبول کر لیا
 جو ستر گوشین اور ستر جوڑٹ نے بحیثیت قائم مقامان اس کے قرضوں ہوں کے تجویز
 کیا تھا۔ اس نظام میں ایک امر ضروری یہ قرار پایا تھا کہ پانچ سال کی مدت تک
 ایک انگریز اور ایک فرانسیسی ناظر مقرر کیا جائے اور ایک ناظر خارج ملک کی تحصیل کی
 نگرانی کرے۔ یہ دونوں ناظر اگرچہ خدیو کے ملازم تھے اور اس کے خزانہ سے تنخواہ
 پاتے تھے مگر فی الواقع اس کے قرضوں ہوں کے وکیل تھے اور انکا فرض منصبی یہ تھا
 کہ اس ملک کی سیود و سرسبزی کی فکر کریں یا گورنمنٹ کی طامانہ زیادہ ستانی کا
 افسانہ اد کریں اور اگر انھوں نے مصر کی سرسبزی میں کوشش کی تو صحتِ عقیدہ صحتِ قدر
 ان کے موکلوں کا قرضہ ادا کرنے کے لیے کافی ہوا اور ٹیکس دینے والے ٹیکس کی حالت میں
 بالکل تباہ و برباد نہ ہو جائیں۔ یہ تحقیق کرنا بالکل بیکار ہے کہ آیا وہ اپنے کام کو نازک
 سمجھتے تھے یا نہیں اور آیا وہ یہ جانتے تھے کہ قرضوں ہوں کا بھلا بھی ہوگا جب کہ
 ملک میں خوش انتظامی ہو اور رعایا آسودہ حال ہے۔ نیز انکی راہِ ساس باب میں
 جو ہوسو ہوا تھی بات یقینی ہے کہ وہ انتظام موجودہ میں کوئی اصلاح نام کرنے کے
 قابل نہ تھے کیونکہ تعمیل کا جو جی چاہتا تھا وہ کرتا تھا اور اپنی اصلاح عالی کی انکو
 کچھ فکر نہ تھی جیسا فضول خرچ آدمیوں کا دستور ہے کہ قرضوں ہوں کے مواجہہ میں

جیلہ حوالہ کرنے گئے ہیں اسی طرح آئیل نے بھی اپنے قرضہ کے ایک جزو کو پوشیدہ رکھا اور اپنی جاہد کو بہت بڑھا کر بیان کیا جسکا نتیجہ یہ ہوا کہ جو نظام سٹوگو شین اور سٹوگو شین نے قرار دیا تھا از بسکہ وہ ایسے واقعات پر مبنی تھا جنکو آئیل نے افسے عمدہ غلط بیان کیا تھا لہذا اسکا بار اس ملک (مصر) سے نہ اٹھ سکتا۔ جب کوڑہ بازی اور زد و کوب سے اتنا روپیہ رعایا سے نہ وصول ہو سکا جو قرضہ ادا کرنے کے لیے کافی ہوتا تو آئیل نے چاہا کہ سود کی شرح میں کمی ہو جائے اور اس غرض سے اُس نے مظلوم و مسکین کی حمایت بڑے زور و شور سے کی اور یہاں تک بھیجیائی اُس نے اختیار کی کہ لوگوں سے یہ کہنا شروع کیا کہ میرا کیا قصہ ہے میں تو غیر ملک والوں کے بس میں آگیا ہوں جو وہ کہتے ہیں مجھکو کرنا پڑتا ہے اور انکی طمع کی کچھ انتہا نہیں ہے۔ انفرض آئیل نے وہ کردار اختیار کیا کہ صیغہ غریب و مسکین بھڑکھڑکھ رہو کہ بھڑکھڑیے کا لباس پہن لے۔ مگر اُنکی داد فرماؤ کہ اُسکے قرضہ ادا ہونے کچھ نہ سنا اور اسکی بات کا یقین نہ کیا اور انکا بیرونی اور سنگدلی اختیار کر کے بقدر درست بھی تھا کیونکہ سابق میں آئیل کی بیایانی اور جلسازی کو دیکھ چکے تھے اور اس امر کا ظن غالب بھی تھا کہ سود میں کمی کرنے سے خود کی فضول خرچی اور زیادہ ہو جائیگی اور کمبخت ٹیکس دینے والوں پر جو ٹیکس کا بار ہے وہ کچھ بھی ہلکا نہ ہوگا اُنکے اس گمان کی تصدیق اس امر سے ہو گئی کہ جب آئیل سے کہا گیا کہ شرح سود میں کمی اس شرط سے منظور کی جاتی ہے کہ آپ انگلستان اور فرانس کی افطرت کو اور زیادہ قوی کر دیں تو اُس نے اس تجویز کو جھنجھلا کر نا منظور کیا اور اسکی تصدیق اس امر سے بھی ہو گئی کہ جس کمی کی سفارش آئیل نے کی تھی اس میں وہ خود شریک نہ ہوتا چاہتا تھا اور کاشکا عدل کی بہت سی زمین جو اُس نے زبردستی لے لی تھی اُسکو واپس کرنے سے انکار کرتا تھا مگر اس میں شک نہیں ہے کہ افطرت

۵
 خطہ خزانہ خزانہ خزانہ

بھی ایسی بلا میں مبتلا تھی کہ کچھ دن بن بیٹا تھا اس واسطے کہ خدیو کے گناہوں کا عذاب
خود اپنے نہیں نازل ہوا بلکہ بے گناہ کا شہ کاروں پر نازل ہوا جو قرض لینے میں
شریک نہیں تھے تھے اور جنکو قرضہ کے روپیہ سے کچھ فائدہ ہوا تھا۔ اب
اُن سپاہیوں پر سابق سے بھی زیادہ ظلم و تعدی ہونے لگی اور ایسی ظالمانہ
کارروائی کو نظارت نے اہل یورپ کی طرف سے منظور کیا پس اگر اس
زمانہ میں کوئی محب وطن دمخبر فلاحین میں پیدا ہو کر نظارت پر بعثت ملاست کرتا
کہ خدیو کی نا انصافی میں یہ شریک ہے تو ایسا محب وطن بیشک نصرت و حمایت کا
مستحق ہوتا۔ مگر خلیج ہو کہ جو نظارت اس محل کے عہد میں مقرر ہوئی تھی اور جب کا خاتمہ
و سوقت ہوا جبکہ عہد میں مینوٹو پشیا اور ولسن صاحب کی وزارت قائم ہوئی
وہ اس نظارت جدید سے کچھ علاقہ نہیں کھتی ہے جو توفیق کی تحت نشی کے بعد
از روئے ڈگری مصدر و ردہ ۵۱۔ نومبر ۱۸۷۵ء عیسوی قائم ہوئی۔ یہ نظارت جدید پر
قومی فریق نے اعتراض کیا ہے اگر یہ بائی النظر میں تو وہی نظارت قدیم گویا دوبارہ
قائم ہوئی تھی مگر نظر الامریں کی حقیقت اور بھی اور اسے کام بھی اور ہم کا کیا حقیقت
حال یہ کہ نظارت قدیم اور نظارت جدید کے مابین جو مدت منقضی ہوئی اس میں ایسے
ایسے اہم واقعات وقوع میں آئے جسے مصر کی کیفیت بالکل بدل گئی تھی۔ اُن اہم واقعات
کی متفقہ کیفیت ذیل میں بیان کی جاتی ہے۔

جب اسماعیل نے اپنی مظلوم و مقہور عیال کی طرف سے بہت ہارے واپس لایا
کی اور ظاہر قرضہ کا ادا ہونا غرض معلوم ہوا تو آخر خدیو کے قرضوں ہوں اور
اور اوپر اس کے وزراء نے اس نظام میں جو شکر گوشتین اور مشر جو برٹ نے قرار دیا تھا
ترسیم کرنا منظور کیا مگر یہ شرط کر لی کہ کسی سودا وقت منظور کی جائیگی جبکہ ان مالی قوتوں کے
اسباب میں تحقیقات کی جائے۔ اگر یہ چیل کو یہ شرط ناگوار گزری مگر اس نے طنز ہر میں

اسکو قبول کر لیا اور باوجودیکہ وہ پوشیدہ طور سے اُسکی مخالفت پر آمادہ رہتا تھا ہم ایک عجیب و غریب تحقیقات اس مقدمہ میں ہوتی لیکن جو کچھ تحقیقات کرنے کے لیے مقرر ہوئی تھی بنوڑ اپنی کارروائی اُسے ختم نہ کی تھی کہ مذہب نے ایک نیا جلاسیلے گڑھ لیا کہ جن امور کو ہم اپنے منج کے معاملات سمجھتے ہیں انکی کیفیت غیروں کو نہ معلوم ہوتا ہے وہ حیلہ یہ تھا کہ ابطا ہر اُسے ایک باقاعدہ گورنمنٹ مقرر کر کے وزیر کو من حیث المجموع اُسکے انتظام کا ذمہ دار کر دیا اور گورنمنٹ انگلینڈ اور گورنمنٹ فرانس کو اس بات پر راضی کر لیا کہ ایسی گورنمنٹ انتخاب کرنا اس شرط سے قائم کی جائے کہ سفیران انگلستان و فرانس مجلس جدید وزراء کے ممبر مقرر کیے جائیں اور وزراء کی کارروائی کو منظور کر کے روک دینے کا حق اُنکو بخشا جائے۔ مگر بنوڑ اس بچہ گیری وزارت کو قائم ہوئے بہت عرصہ نہ گذرا تھا کہ اسمیل نے پایا کہ اس نئی قید کو دور کرے جو اسکی خود رمانہ اختیار پر لگائی گئی تھی۔ جبندیر اسے اختیار کی اسمین اتنی صفت تو ضرور تھی کہ بدھی اور بدھی جب وہ اپنے تئیں بھڑنا کر بھڑیے کا لباس پہن چکا جیسا سابق میں بیان کیا گیا تھا وہ ایک نیا سوانگ لایا اور اہل یورپ کے پھسلانے کے لیے یہ حیلہ کیا کہ اگرچہ میں آپ سے مخالفت نہیں کرنا چاہتا مگر چونکہ میری رعایا آپ سے آرزو ہے لہذا جھکوبھی آپ سے مخالفت کرنی پڑتی ہے۔ اور ایک فرضی گروہ کو جھوٹ موٹ قومی فریق قرار دیکر یہ کہہ دیا کہ رعایا کو بڑا صدمہ ہے کہ ایک رمنی عیسائی یعنی بنو پشا وزیر عظم کیا جائے اور دو اور غیر آدمی یعنی سفیر انگلستان اور سفیر فرانس مجلس وزراء کے ممبر بن گئے جائیں۔ اور فریق مذکور کے بعض شرکانے یہ شکایت کرنی شروع کی کہ ہماری تنخواہ نہیں ملتی ہے اور وزراء کو علائقہ بہت سرفرش کی پس ایسی حالت میں مذہب کی دوائی اور نیک نیتی کیا کام آتی۔ اسکو وزیر عظم سے استعفا طلب کرنا پڑا کہ ملک میں فساد برپا ہو گیا ہے اور یہی قومی فریق غل ملایا کیا ہے

یہ رعایت مزید اسکے ساتھ کی کہ ان دو نیمروں (سفیرانِ گلستان و فرانس) کو متوجہ کر دیا۔ خبر یہاں تک تو خیریت گزری لیکن جب وزرائے یہ چاہا کہ سرکاری قرضہ ادا کرنے کا بندوبست جو قرضہ خواہوں کے ساتھ کیا گیا ہے اُس میں اپنی رائے سے جس طرح چاہیں ترمیم کریں تب تو جرمنی کا سفیر فوراً اٹھ کھڑا ہوا اور بالاعلان کہنے لگا کہ جو کچھ تمنا ہو رہا ہے اس سے وہ قول و قرار ناجائز نہیں ہو سکتا جو مصر کے یورپی قرضہ خواں کے ساتھ کیا گیا ہے۔ جرمنی کے سفیر نے جب اس تجویز میں جو خدیو نے قرار دی تھی یہ رخصت اندازی کی جسکی توقع خدیو کو نہ تھی تب تو خدیو کو گویا دن کو تارے دکھائی دیتے لگے اور انگریز اور فرانسینوں میں بھی کھل بل مچ گئی۔ اور وزرائے گلستان و فرانس کو یہ گمان ہوا کہ جرمنی کے سفیر کی اس چستی و چالاکی کو دیکھ کر کمین اور سلطانین یورپ کی اس معاملہ میں دست اندازی نہ کر بیٹھیں اور انکو یہ اندیشہ ہوا کہ ہمارے متفق حکومت حسین کوئی دوسرے شریک و سیم نہیں ہے معرضِ خطر میں پڑ گئی ہے پس انھوں نے چاہا کہ یہ سوناگ کمین جلد ختم ہو جائے اور انکے اطرا ورتا کید سے سلطان بھی بچ میں کو دپڑے اور اسکیل کو نکال باہر کیا اور اسکے بیٹے توفیق کو خدیو مقرر کر کے گلستان اور فرانس کی نظارت دوبارہ قائم کی۔

یہ نظارت جدید اگرچہ بادی النظر میں تو وہی نظارت قدیم گویا دوبارہ قائم ہوئی تھی مگر نفس الامریں یہ آدھ پی چیر تھی۔ نظارت جدید نے جو ترمیمیں تجویز کیں وہ سب تغیر عظیم کے موافق تھیں جو گلستان اور فرانس کے دربار کی حکمت عملی میں واقع ہوا تھا۔ گورنمنٹ انگلیشہ مدت سے اس امر سے کراہت شدید ظاہر کر رہی تھی کہ مصر کے اہل اسلامین براہِ بہت دخل دے اور اس نمداری کو اپنے اوپر عائد کرے بلکہ اُسے گورنمنٹ فرانس کو بھی اپنے اوپر شیعہ نہ کرنے دی تھی لیکن آخر الامر گورنمنٹ انگلیشہ کو ایسی تدبیر کرنی پڑی جس سے مصر میں گلستان اور فرانس کی حکومت بطور حراست کے قائم ہو گئی۔ اس

انتظام میں جو کام نظارت نہ کیا اُسکی تعریف بیان کرنا مشکل ہے کیونکہ حرارت مشترکہ انگلستان و فرانس میں کبھی باضابطہ طور سے نہیں قائم کی گئی تھی اور ہمارے اس قول کو کوئی رد نہیں کر سکتا کہ نظار کی قانونی حیثیت چاہیے جو کچھ رہی ہو مگر وہ یورپی فرض خواہوں یا مصر کے مہاجنوں کے ویسے اب نہ باقی رہے تھے۔ چنانچہ یہ امر غور و احتیاط سے عیان ہو گیا جب قرضہ ادا ہونے لگا۔ حادیوں نے جو حکم اس مقدمہ میں صادر کیا تھا اسکا منشا یہ تھا کہ نظار کمیشن ادا سے قرضہ در سرکار کے درمیان متوسط رہیں اور اس مسئلے کے نادر کام میں نظار نے ستر کو فرض خواہوں کی دیا دیتیوں اور بلند پروازیوں سے بہت بچایا۔ یہ صحیح ہے کہ نظار کو اس کوشش میں ہمیشہ سرخروئی نہیں ہوئی۔ مثلاً انھوں نے ایک نا انصافی یہ کی کہ مقابلہ کی موقوفی کی اجازت دے دی بغیر اس کے کہ زمینداروں کو معاوضہ کافی اُسکا دیا ہوا اور انھوں نے قرضہ کو منتقل کر دینے کی غرض سے ایسا اظام قبول کر لیا جسکا بہت خراب اثر مصر کی سرسبزی پر ہوا ہے۔ آئندہ بیان کیا جائیگا۔ لیکن اگر انکی کارروائیوں پر من حیث المجموع نظر کی جائے اور نظر انصاف سے دیکھا جائے تو مصر کی رفاہ و بہبود انکو ہمیشہ مد نظر رہی۔ ہنوز ادا سے قرضہ کا معاملہ طے نہ ہوا تھا کہ انھوں نے چند اصلاحات نظام مال میں شروع کیں جسکا نتیجہ یہ ہوا کہ ایک جز ٹیکس کا موقوف ہو گیا اور باقی بار اُسکا ٹیکس دینے والوں پر برابر تقسیم ہو گیا۔ جو کچھ انکا ارادہ تھا اور جو کچھ انھوں نے کر دکھایا اُسکے میان کا طریقہ اس سے بہتر نہیں ہے کہ وہ تباہی رچو گورنمنٹ مصر نے انکے مشورہ اور اُنکی امداد سے نہ مہینہ میں جاری کی تھیں تاریخ وار قلبندہ کی جائیں۔ ۱۷۔ جنوری کو اُنھیں قسم کا ٹیکس جسکا بار سے رعایا ہلاک ہوئی جاتی تھی اور جسکی آمدنی ۷۷۰۰۰ پونڈ تھی موقوف کر دیا گیا اور ساتھ ہی اُسکے اہل پیشہ سے جو ٹیکس لیا جاتا تھا اسکے پرہ میں بھی صلاح کی گئی اور چھوٹے چھوٹے گاؤں پر محصول چنگی معاف

کیا گیا جسکی آمدنی بہتابلہ اس قوم کیش کے جو اسکی تحصیل میں صرف ہوتی تھی بہت کم تھی۔ ٹیکس کے معاف کردینے سے جو گھٹا پڑا اسکی یہ تدبیر کی گئی کہ ایک قسم خاص کی اراضی پر جسکا نام مشوری ہے مطالبہ مالگزارسی زیادہ کر دیا گیا۔ پھر ماہ فروری میں اراضی کی پیمائش کامل کی تدبیر کی گئی کہ بغیر پیمائش اراضی کے مالگزارسی منصفانہ طور سے نہیں تشخیص ہو سکتی۔ ۲۵۔ فروری کو خدیو کا فرمان بریں مضمون صادر ہوا کہ ہر ضلع کے طریقہ خاص کے موافق مالگزارسی تحصیل کی جائے تاکہ چھوٹے چھوٹے کاشتکار سب فصول میں قسطنین داخل کر سکیں اور بہت سود دیکر انکی روپیہ قرض نہ لینا پڑے فضل استاد کو گھوٹے داموں بیچ ڈالنا پڑے۔ کاشتکاروں پر جو زیادتیان ہوتی تھیں انکی ایک روک یہ بھی رہی تھی کہ ہر کاشتکار کو ایک چھپی ہوئی فہرست جسے دی گئی جہیں یہ لکھا تھا کہ ہر ٹیکس کی بابت اسکو کتنا روپیہ دینا پڑیگا اور کتنی راج کون ٹیکس داخل کرنا پڑیگا۔ ۲۵ مارچ کو مالگزارسی غلہ لینے کا پروانا دھونا طریقہ جو مشرانی میں جاری تھا موقوف کر دیا گیا اور قرقی و فروخت ملکیت باہمی بعلت بقایا سے مالگزارسی کا باقاعدہ نظام جاری کیا گیا۔ ان اصلاحات کی نگرانی کے لیے چند گروڈ اور سپیکٹر مقرر کیے گئے جنکے کانوں کانوں پھرنے سے شاید کچھ روک ان بدعقوبت پر ہوئی جو حکام دیہی کی رشوت ستانی سے اہل دیہہ پر ہوتی تھیں۔

۱۲

ایک اور بدعت شاید مصر میں قدیم الایام سے چلی آتی تھی وہ بدعت بیگار تھی یعنی لوگوں سے زبردستی کام لیا جاتا تھا۔ اس بدعت کو رفع کرنے میں گورنمنٹ مصر اور قطارت دونوں کو چند خاص قیمتیں پیش آئیں۔ علاقہ حات خالصہ اور دیگر علاقوں میں بیگار کو موقوف کر دینا محال تھا۔ کیونکہ مصر ایک عجیب قسم کا ملک ہے یعنی دریائے نیل کے سیلاب سے ایک سرسبز و شاداب قطعہ زمین ایک حق و دوق میدان میں بن گیا ہے اسکی نام مصر ہے۔ قدیم مصریوں کا یہ فعل عذر پذیر تھا کہ دریائے نیل کو اپنا رازق سمجھ کر اسکی

پرستش کرتے تھے۔ وہ پیکرین سال (یعنی روڈیل) اپنے خیال کثیر کے حال پر جس
 اوقات میں شفقت پر ہی کرتا رہا ہے مگر اپنی پیاری اولاد کو اُس کا یہ بھی حکم رہا ہے
 کہ دراعت میں جو تھا اُسے کرنے کا کام ہے اُس سے کبھی نہ چوکو۔ افریقہ شمالی سے
 جو اپنی کے ریلے دریائے نیل میں آکر گرد و فواج کے ملک کو ہر اچھا کرتے ہیں اُنکے لیے
 یہ بات لازم ہے کہ نہروں میں بھر کھے جانیں اور باندھوں سے روک دیے جائیں کیونکہ
 دریائے نیل کی سخاوت میں بعض آدمیوں کی فیاضی کی طرح کچھ توں مزاجی اور بے پروائی
 بھی شریک ہے لہذا خاص تدارک کرنا پڑتا ہے ورنہ سیلابوں سے دراعت بالکل
 غارت ہو جائے۔ یہ تو ہر زمانہ میں عموماً ضرور ہے کہ مصر کے اکثر باشندے نہروں اور
 باندھوں کی مرمت کی مشقت شاقہ کو ہر سال گوارا کریں اور جب کسی وقت خاص میں
 کوئی سیلاب آنے والا ہوتا ہے تو جس ضلع میں اسکا اندیشہ ہوتا ہے اُسکے سب نوجوان
 مرد فوراً طلب کیے جاتے ہیں کہ اس بلا کو روکنے کی تدبیر کریں۔ پس ایسی حالت میں ہر ایک
 اور فطارت بیکار کے دستور کو بالکل کمزور موقوف کر سکتے تھے جیسا بعض اہل یورپ
 نے انکو مشورہ دیا تھا لیکن اُنھوں نے یہ چاہا کہ اُسکا ایک ضابطہ مقرر کر دیا جائے
 اور اسکو کسی قدر موقوف کر کے کوئی اور تدبیر اُسکے بدلے جاری کی جائے۔
 یہ بیان کرنا کیا ضرور ہے کہ جو ملاحین فطارت عمل میں لاتی تھی وہ نظار
 کی سالانہ رپورٹوں میں تو بہت کچھ معلوم ہوتی تھیں مگر نفس الامری میں کچھ بھی تھیں۔
 کیونکہ جو عہدیں اور رشوت ستانیان صد ہا سال سے جاری چلی آتی تھیں انکا استیصال
 دس تین سال کی مدت قلیل میں تو افلاطون جیسے حکیم اور نرم ایسے پہلوؤں سے بھی نہ ہوتا
 پھر بیچارے انگریز اور فرانسیسی کس قطار شمار میں تھے۔ اس دعوے کے ثبوت میں
 بہت مے مضحک قصے سنئے گئے ہیں اور بہت سی ایسی حکایتیں ایجاد بھی ہو سکتی ہیں
 مگر ایسے مقصود کا اعتبار کر کے خواہ اصلی ہو یا خواہ مصنوعی اس سے چشم پوشی نہ کرنی چاہیے

ایہ بیان جان
 اور نظارت
 کے ساتھ
 کے ساتھ
 کے ساتھ
 کے ساتھ

کہ امریاتی اور ٹیکس کے معاملات میں بد آظمی اور مطلق اعنانی کی جگہ پر خوش آظمی اور پابندی قانون نظر آئے لگی اور یہ بھی یاد رہے کہ اسماعیل پاشا کے آخر عہد میں مصر کا سرکاری خزانہ ہمیشہ خالی پڑا رہتا تھا اور جب بہت سائیکس باندھنے اور روپیہ قرض لینے سے بھی کام نہ چلا تو خدایو کے حکم قطعی صادر کیا کہ اکیس قمر معین کا شکاروں سے وصول کیا جائے۔ اس رقم کو دو ری صیغہ مال نے صوبجات پر اور حکام صنلغ نے دیہات پر اور شیوخ دیہی نے کاشتکاروں پر ضبط اکھا جی چاہا تقسیم کر دیا۔ مگر یہ ظلات کے فطارت کے عہد میں خزانہ کبھی خالی نہیں ہونے پایا اور نقد روپیہ کے لیے رعایا پر ظلم نہیں کرنا پڑا اور ٹیکس بمقدار معتدل لیا گیا اور اگرچہ شیخ اور مہاجن کی ظلمات زیادہ شامی سے کاشتکار کو بچھا مشکل تھا تاہم ہر کاشتکار ٹھیک ٹھیک یہ جلتے لگا کہ قانوناً محکمہ کتنا روپیہ دینا چاہیے۔ ابتدا میں اتنی اصلاح بھی بہت غنیمت تھی اور اس کی تکمیل کے لیے کچھ مدت درکار تھی اور چند سال تک اس کی آرائش کرنی بھی ضرور تھی مگر اسکے کچھ علامات نیک تو فوراً ظاہر ہوئے۔ کاشتکار کے تحفظ کا نتیجہ یہ ہوا کہ ارضی کی قیمت میں بہت جلد افزائی ہوئی۔ جو روپیہ پیشہ سرکار کو بہت سے سود پر قرض یا جاتا اب وہ صنعت اور تجارت میں صرف ہونے لگا اور سود کی معمولی شرح بہت کم ہو گئی۔ مال تجارت پر محصول لیا جاتا تھا اور رعایا کے رفاہ و بہبود کا مقیاس ہوتا ہے اس میں بہت افزائی ہوئی اور مصری سرمایہ میں اس قدر جلد زیادتی ہوئی کہ صاف ثابت ہوتا تھا کہ اس ملک کی ترقی پر لوگوں کو زیادہ بھروسہ ہوتا جاتا ہے۔ تین سال کے اندر قرضہ متحدہ کی مالیت تین کروڑ پچاس لاکھ پونڈ تک پہنچ گئی اور ایک سال کے عرصہ میں قرضہ مجتمع چھ کروڑ پچاس لاکھ پونڈ سے سات کروڑ اسی لاکھ پونڈ تک پہنچ گیا اور اس کل مدت میں نسطین برابر بلا وقت ادا ہوتی رہیں اور سہ ماہی کے آخر میں ۶۶، ۳۶، ۳۷ پونڈ کی بچت ہوئی۔

۱۱

۱۲

البتہ اس زمانہ میں گورنمنٹ مصر اور نظارت دونوں ملک کی رفاه و بہبود کی
کوشش ملین کر رہی تھیں اور اس کوشش میں کچھ کامیابی بھی حاصل ہوئی اور اگر چند روز
اور امن و امان رہتا تو جو اصلاحیں ہوئی تھیں وہ خوب حکم اور وسیع اور حاوی
ہو جاتیں۔ مگر ہنوز ان اصلاحات کی تکمیل نہوئے پائی تھی کہ سر داران باغی مثل سلا
بے دربان ملک پر نازل ہوئے اور بہت شور و غل مچا کر کہا کہ کل انتظامات ملکی اور آئندہ کی
اصلاحیں یہاں سے سپرد اور چائے شرکار کے حوالہ کر دی جائیں۔ بعض اہل یورپ جو
اس قومی تحریک کے مؤنس و مخمور ہیں اس امر کا یقین و اذق رکھتے ہیں کہ اگر سر داران باغی
کی یہ ہند عام منظور کر لی جاتی تو اصلاحوں کا سلسلہ عربی کے عہدین برابر جاری رہتا
اور عجلت تمام اصلاحات عمل میں آتیں۔ میں اس مقدمہ میں پیشین گوئی کرنے کی
جرات نہیں کرتا مگر یہ کہہ سکتا ہوں کہ میں کچھ بھروسہ ان مالی اصلاحات کی کامیابی
پر نہیں رکھتا جنکو تین ایسے افسران فوج باغی عمل میں لاتے جو اپنے ہوا خواہوں کے
جمع کثیر میں گھرے ہوئے تھے اور وہ سب غل و شور مچا رہے تھے کہ ہم نے جو اس
کٹھن وقت میں تمھارا ساتھ دیا ہے اور تمھاری حمایت کی ہے تو اسکا صلہ ہکو
مزدور ملنا چاہیے۔

میں نے جو نظارت کی تعریف کی ہے کہ اُسے مصر کے معاملات میں
کیا کیا اور کیا کرنے کا ارادہ رکھتی تھی تو اس سے کوئی صاحب یہ سمجھیں کہ میری
نظر صرف اُس کے محاسن پر ہے عیوب پر نہیں ہے۔ اگر یہ نظارت تھوڑی ہی
مدت تک مصر کے معاملات میں ذلیل ہی اور اُس مدت خلیل میں جو کچھ کیا بہتر کیا
مگر اُس کے اعضاء رئیسین ایک رخصت ملک کا مادہ موجود تھا اور وہ محل ہو جہ سے اور
زیادہ خطرناک ہو گیا تھا کہ ہمیں یہ ہتھراد تھی کہ مرض باغی کی کیفیت پیدا کر کے تمام
یورپ میں پھیل جائے اس مرض کا مادہ جو نظارت کی طبیعت میں موجود تھا یہ تھا کہ وہ سب کچھ

ہانڈی تھی مینی انگریز اور فرہنسیسی دونوں اس میں شریک تھے۔ چنانچہ لکھا ہے کہ جب اسماعیل پاشا مصر سے رخصت ہونے لگا تو ہوقت اپنے انگریز اور فرہنسیسی دوست اشادون کیطرت مخاطب ہو کر اسے کہا کہ میرے برفضیہ شہادت رددہ ملک کو تم لوگ ایطرح خراب کرو گے جس طرح جرمنی کا صوبہ لیسوگ ہو لیسٹن خراب ہوا۔ لکویہ توفیق تھی کہ جس طرح دریائے ایل کی چھوٹی چھوٹی ریاستوں میں آسٹریا اور ہسپانیہ کی مشترک عملداری سے ان دونوں سلطنتوں میں باہم نفاق پیدا ہوا ایطرح مصر میں انگریز اور فرہنسیسیوں کے بالمشارکت خیال ہونے سے ان دونوں میں باہم فساد ہوگا اور اس بخت مکان کی خرابی ہوگی۔ اگر پیشین گوئی نہیں پوری ہوئی تو اس کو حسن اتفاق سمجھے اور حسن اتفاق ایسی چیز نہیں ہے سپر دور اندیش ارباب سیاست کو اطمینان ہے کہ ہمیشہ یہی رہیگا۔ یہ حیرت انگیز نتیجہ چند اسباب کے اجتماع سے پیدا ہوا ہے۔ تفصیل یہ ہے کہ گلستان اور فرانس کے وزیر امین باہم دلی اتفاق تھا اور گورنرٹ فرانس کو یہ منظور تھا کہ جب تک صوبہ ٹونس کا جھگڑا طے نہ ہو جائے ہوقت تک کسی نہ کسی حصہ میں پڑے اور نئی ذمہ داریاں مول لے اور یورپ کی سلطنتوں کو عموماً منظور نہ تھا کہ اس مشرقی معاملہ میں پھر چھپر چھار شروع کیجئے اور طے کرنے جو کچھ کیا وہ بن بھی پڑا۔ مگر اس اتفاق میں ہر وقت رخسہ اندازی کا خوف تھا اور اگر اس میں کوئی فتور پڑتا تو یہ سب وہ فسادات برپا ہو جاتے جس سے اس ملک کو کچھ تعلق نہیں ہے یعنی جب پھر جھگڑا ان عہد ناموں کی نسبت پیدا ہوتا جو تجارت کے باب میں گلستان اور فرانس میں ہوئے ہیں یا جب اس قسم کے اور تنازعات ان دونوں سلطنتوں میں پیدا ہوتے ہیں جکا تصفیہ لندن اور پیرس میں ہونا چاہیے تو وہ تنازعات ان سے منتقل ہو کر القابہ (والیٹا نٹ مصر) میں آجاتے اور پھر جب تک کہ کی گھٹنگوین ایک سلطنت دوسری کے ساتھ کچھ رعایت کرنا منظور کرتی تو وہ بھی پچا پے مصر کے ماتھے جاتی حالانکہ مصر کو

یہ سب
تاریخ
مصر
باب سوم

اُس مصلحہ سے کچھ سروکار نہیں۔ جب ان دونوں سلطنتوں میں باہم مواضع تھی تب بھی ان دونوں کے ساتھ سے خرابیاں برپا ہوئیں (بقول شیخ سعدی علیہ الرحمۃ) دو بادشاہ در یکا نفیلم گنجند جن جن انتظامی صیغوں میں ان غیر ملک والوں نے دخل دیا انہیں ضرور ہو گا کہ ان دونوں (انگریز اور فرانسیسی) میں جمیع اعتبارات مساوات قائم رکھی جائے اور اس ضرورت پر نظر کر کے اکثر ایسا ہوا کہ جو کام ایک عہدہ دار کے کرنے کا تھا اُس پر و اہل کاروں کو یعنی ایک انگریز اور ایک فرانسیسی کو مقرر کرنا پڑا۔ جب کسی صیغہ کے افسر فرانسیسی نے حسبِ لوطن کے جوش میں اگر اپنے ملک کے وقار و افتدار کو بڑھانا چاہا تو وہ اپنی مقصد براری کی یہ تہذیب سوچا کہ اپنے ہم وطنوں کو اپنے صیغہ میں بے تحاشا بھرتی کرنا شروع کیا اور ہکالہ نظام مطبق نہیں کیا کہ جن عہدوں پر یہ لوگ مقرر کیے جاتے ہیں کیا انکی لیاقت و قابلیت بھی کھتہ نہیں یا نہیں اور اس حسبِ لوطن کے جوش کی تائید و ترغیب فرانس کے وزیر صیغہ دول خارجیہ کی جانب سے ہمیشہ ہوا کرتی تھی مثلاً اس واقعہ کا علم میں رکھتا ہوں کہ جب ایک فرانسیسی عہدہ دار کے لیے ایک نہایت اہم عہدہ مصر میں تجویز ہوا تو اُسے وزیر صیغہ دول خارجیہ کے روبرو یہ عذر پیش کیا کہ سابق میں جو کارگزاری مجھے ہوتی تھی اُس سے میری لیاقت یہ عہدہ پانے کی نہیں ثابت ہوئی اور جس صیغہ میں آپ جھکونو کری دیتے ہیں اُس کے جزئیات ایسی پیچیدہ ہیں کہ بڑی مشکل سے میری سمجھ میں آئے گی۔ وزیر موصوف نے یہ جواب دیا کہ اپنی کم لیاقتی کی وجہ سے آپ مائل نہ کریں کیونکہ مصر میں بڑا کام آپ کو یہ کرنا پڑے گا کہ فرانس کی عظمت و شوکت کو اُس ملک میں بڑھائیے اور قائم رکھیے نہ کہ انتظامی امور کو سرانجام دیجیے۔ میرے بعض فرانسیسی دوستوں نے اظہارِ ہمن میں میرے سامنے اپنے ہم وطنوں کی اس عادت کو تسلیم کر لیا اور مجھ کو سمجھایا کہ انگریز ابھار ان مصر بھی یہی کرتے ہیں کہ اپنے

ملک کی غینیا کرتے ہیں اور مصر کو بالائے طاق رکھتے ہیں۔ اگر یہ قول صحیح ہے
(اور میں یہ ہرگز نہیں کہہ سکتا کہ انگریز الہکاروں نے اس مقدمہ میں فریسیوں کی
تقلید نہیں کی) تو اس سے صرف تصدیق اس امر کی ہوتی ہے جو میں بیان کر چکا ہوں
کہ انگریز اور فریسیوں کی رقابت کے سبب سے مصر کے الہکاران سلطنت میں
غیر ملکوں کے لوگ کثرت شامل ہو گئے تھے اور انکی لیاقت و کارگزاری واقعی یا فرضی
نظر کر کے انکو عمدے نہیں دیے جاتے تھے۔ چنانچہ پیمائش کے صیغہ میں ایسا ہی
ہوا کہ جب لڑائی ختم ہونے کے بعد اس صیغہ کا انتظام عملی ضرورتوں کے موافق دوبارہ
کیا گیا تو تقریباً اسی الہکاروں کو بیکار محض جھکے موقوف کر دیا پڑا اور اکثر انہیں سے
غیر ملک کے آدمی تھے۔

لہذا اس مشترک نظارت سے صرف یہی ایک مضرت نہیں پیدا ہوا کہ غیر ملک کے
لوگ کثرت ملکی عہدوں پر مقرر ہوئے بلکہ اسکا اثر ہمیشہ یہی ہوا کہ جو صیغہ غیر ملک کے آدمیوں
کے زیر نگرانی ہا و درخاب ہو گیا۔ انگریز اور فریسیوں کے طریقہ نظام امور سلطنت میں کچھ
عملی اوصاف قوض و بین کرے اور مشکوک ہے کہ کیا دونوں کے انتظام کو باہم مخلوط کرنے سے
کوئی عمدہ نتیجہ پیدا ہوگا اور یہ یقینی ہے کہ مصر میں ان دونوں کے مشترک نظام سے سرخروئی
کبھی نہیں ہوئی۔ انگریز چونکہ علم و دست اور عمل پسند ہوتے ہیں اور ہر کام میں کس پل کر اسکو
جھٹ پٹ کر دیتے ہیں اور ہر قسم کی ذمہ داری کو قبول کر لیتے ہیں اور جو ذریعہ انکو میرا تا ہے
اسکو فوراً اپنا خیر استعمال میں لاتے ہیں لیکن برطانیہ اسکے فریسی ذرا بزدل اور پابند قاعدہ
ہوتے ہیں لہذا وہ انگریزوں کو امور نظامی میں جانور سمجھتے ہیں آدمی نہیں سمجھتے اور فریسی
چونکہ بہت بات میں صحت کے پابند ہوتے ہیں اور ہمیشہ یہی چاہتے ہیں کہ ہمارے قول و فعل میں
عقل کوئی غلطی یا ناقص ہونے پائے لہذا انگریز انکو کٹھ ملا جانتے ہیں۔ پس جب انتظام میں ایسے
تناقض اسباب جمع ہوں یعنی متضامین کے خیالات میں زمین آسمان کا فرق ہو تو انہیں

باب سوم: اہل شرق کی خود سری اور اہل یورپ کی دست اندازی کے بیان میں ۱۱۱

موافقت و موافقت کی امید کیونکر ہو سکتی ہے اور وہ بشارت کام کیونکر کر سکتے ہیں۔ اہلی
مثال جی صیغہ پیمائش سے لیجیے جب اس صیغہ کا انتظام جدید ہوا تو اس سے پیشتر اسکا اہتمام
دوا ہنگاروں سے متعلق تھا اور ان دنوں کی لے اس باب میں بالکل مختلف تھی کہ پیمائش کیونکر
ہونی چاہیے۔ فرانسیسی ڈاکٹر صیغہ پیمائش نے تو یہ تجویز کیا کہ اراضیات کے نقشے بہت
خوبصورت اور از روئے علم ہندسہ بہت صحیح بنائے جائیں اس میں چاہے جتنا روپیہ خرچ
ہو مگر برخلاف اسکے اسکے ہم منصب انگریز نے کفایت وقت اور کفایت خرچ پر نظر
کر کے یہ تجویز کیا کہ صرف ایسے نقشے بنالئے جائیں جو مقاصد پیمائش کے لیے کافی ہوں اور
جنکے ذریعہ نئے تشخیص الگراسی ارضی منصفانہ طور سے ہو سکے۔ چونکہ یہ دونوں صاحب
تکامل نہ تھے بلکہ صلح پسند اور رضا جوئے والے ان دنوں میں موافقت رہتی اور
ایک نے دوسرے کا کھانا مان لیا مگر جب پیمائش کا کام ہونے لگا تو دونوں آدمیوں کی
نگرانی سے اس میں بڑا حرج واقع ہوا اور نتیجہ بالکل لائق طہینان نہیں ہوا۔

دونوں آدمیوں کے انتظام سے جو قیمتیں پیدا ہوتی تھیں وہ ان دنوں کے
اختلاف مزاج کی وجہ سے اور زیادہ ہو گئی تھیں۔ کیونکہ فرانسیسی مذہب دل اور دماغ
اور مغلوب الغیظ ہوتے ہیں اور انگریز خشک مزاج اور دیر فہم اور صندی ہوتے ہیں۔
پس جو کل ایسے مختلف الحقیقت اجزاء سے مرکب ہو وہ کام نہیں دے سکتی بے شک
کہ اسکے اجزاء میں انگریز اور لڑکائیں اور جب ایک خبر دوسرے کا ماتحت کر دیا گیا تو قسم
ہوا اور جب دونوں خبر سہر پہنچے اور کوئی تیسرا آدمی ان پر حاکم نہ ہوا تو او بھی غصہ مچا اور
صوتوں میں جب انگریز اور فرانسیسی کے ساتھ کوئی مصری بھی اسی پایہ کا شریک دیا گیا تو قیامت مٹانے
پس یہ گویا ایک تصویر خیالی مصر کے اس نظام کی ہے جس میں مختلف قوموں کے
لوگ شریک تھے مگر بہت زیادہ نقص ہے اور اسکی تکمیل اس پر موقوف ہے کہ اس میں
اور شریک کو نسل پر نظر کی جائے جس میں کچھ شرکت مصریوں کی بھی ہے۔ اول کی طرف

شیرین سخن فریسی اشارہ بازی کر رہا ہے اور چند کلیات جلد جلد بنا کر اور چند اصول
 ذہنی قائم کر کے ان سے ایسے نتائج کا استخراج کر رہا ہے جو عمل پذیر نہیں ہیں اور اسکے آگے
 اس کا ہم منصب انگریز پاکستان میں ہاتھ ڈالے کھڑا ہوا ہے اور اپنی لکٹ من باں لیسوا
 کر کے جیس میں انگریزی اور فریسی الفاظ کا گڑبڑ میں کس باں میں وہ آسان اور عمل پذیر
 تدبیر جو ان سے سوچی ہے اہل کونسل کو سمجھا رہا ہے اور رب کے پیچھے میز کے اس سرے پر
 ایک مصری پاشا جو نظام موجودہ کو ہمیشہ اور ہر حال میں خیریت سمجھتا ہے اور جسکو
 امر و زور و ادب میں کچھ تمیز نہیں ہے ناموش مٹیٹھا ہوا اپنے ہم منصب ممبران کونسل کو
 نگاہ حیرت سے دیکھ رہا ہے اور اپنے دل میں سوچ رہا ہے کہ یا اللہ تو نے ایسی ہی
 کسے بصر اور موعوی قوم کیوں اور کس مصلحت سے پیدا کی ہے۔

یہ رو بہ فطارت کے ان سب عیوب پر نظر کر کے یہ ضرور تسلیم کرنا پڑے گا
 کہ یہ سزاوارتہ ان شہداء الزامات کی ہو گئی جو قومی فریق نے اُس پر لگائے تھے جب

ان لوگوں نے باب میں رکے کر پیچھے جی سرارت اور فتنہ برداری سے
 ایسا انقلاب عظیم مصر میں واقع ہوا جسکا انجام یہ ہوا کہ ایک غیر قوم نے اس ملک کو
 لے لیا تو یہ امر بھی تسلیم کر لینا ضرور ہے کہ ان لوگوں کے اغراض ذاتی چاہے جو چھ
 ہوں نفس لامرین ان پر وہ ظلم و نا انصافی ہوتی تھی جسکے وہ شاکی تھے۔ اول تو
 بعض سرشتوں میں غیر ملک کے رہنے والے اہلکاروں کی بہت کثرت ہو گئی تھی
 اور انکی لمباقت اوسط درجہ کی بھی نہ تھی شائیا ملک کی رفاہ و بہبود کی نظر سے
 لوگوں کو عہدے نہ دیے جاتے تھے بلکہ ایک قسم کی جھوٹی یا مصنوعی حب الوطن
 کے جوش سے دیے جاتے تھے اور سچ تو یہ ہے کہ بعض صورتوں میں عطائے
 خدمات کا محکم مصنوعی حب الوطن سے بھی بدتر اور قبیح تر کوئی خواہش یا عادت
 ہوتی تھی مجھے یہ لکھتے شرم آتی ہے کہ فریسی اہلکار تو درکنار خود میرے ہم وطنوں کی

یہ کیفیت تھی کہ لوگوں کو صرف اپنا عزیز یا دوست سمجھ کر نوکریان و سوتے تھے خواہ وہ لائق ہوں خواہ نالائق۔ اگر خود اہل مصر کا انتظام ہوتا تو خیر اسکا کچھ مضائقہ نہ تھا مگر جب غیر ملک کے لوگ کسی ملک کے منتظم بنیں اور اپنی سچی گھبارتے پھرین کہ ہکو کوئی طمع ذاتی و انگیر نہیں ہے بلکہ صرف اُس ملک کی خرابیوں کی اصلاح ہکو منظور ہے تو انکو ایسا ہرگز نہ کرنا چاہیے تھا۔ ان غیر ملک والوں نے رعایا کے حوصلے اور انکی ضرورتیں تو بڑھا دیں مگر اُن جو صلوں کو یہ خود نہ برلا سکے نہ ان ضرورتوں کو رفع کر سکے چونکہ قومی فریق کو یہ منظور تھا کہ غیر ملک والوں کی مداخلت کو کالعدم کر دیں لہذا فریق مذکور نے فطارت کو افراط کا الزام لگایا یعنی یہ کہا کہ فطارت اپنی حد سے تجاوز کر کے انتظام کے سبب شعبوں میں ناحق و ناروا دست اندازی کرنے لگی ہے لکن بعض نکتہ چینوں نے فطارت کو تفریط کا عیب لگایا ہے کہ اسکی نظر صرف ہول کی اصلاح پر ہی اور دیگر لوازم، فہام عام سے اُسے چشم پوشی کی۔ میں اُن نکتہ چینوں سے اتفاق رائے کرتا ہوں جو تفریط کے قائل ہیں۔ کیونکہ سابق میں بیان کیا گیا کہ ابتدائیں تو یہ فطارت صرف ایسے مقرر ہوئی تھی کہ مصر کے وضع خواہوں کے حقوق کی حفاظت کرے مگر جب توفیق پاشا کے خدیو ہونے کے بعد فطارت مذکور دوبارہ قائم ہوئی تو انگیزا اور فریبیس کی حکومت کا آلہ قرار دی گئی لکن چونکہ گھٹاؤں اور فساد کی قائم مقام یا وکیل تھی اور ان دونوں سلطنتوں نے مکر و مہمت و اترا قرار کیا تھا کہ ہکو مصر کی رعایا کے رخا و بہبود کی بڑی فکر ہے لہذا فطارت مذکور کو یہ لازم تھا کہ مصر کی رعایا سے صرف ٹھیکس لینے کی فکر میں رہتی اور اسکی رخا و کی کوئی تدبیر نہ کرتی۔ فہوس ہے کہ ابتدائیں جو گناہ اُس سے سرزد ہوا تھا اُسکا شائبہ آخر تک باقی رہا اگر مصر کے انتظامات پر من حیث المجموع نظر کی جائے تو اس ملامت کو جو ہمیں فطارت پر کی ہے ملوین خوب سمجھ جائیں اور مصر کو جو ضرورتیں ملتی ہیں وہ بھی نہ دہن میں بخوبی آجائیں۔

باب چہارم

مصر کے انتظام ہنگامی کے بیان میں

شاید کوئی قوم دیبا میں حاکم وقت کی ایسی مطیع نہیں ہے اور نہ کسی قوم پر
 حکمرانی کو زیادہ آسان ہے جیسا اہل مصر پر ہے۔ ہر کسی ملک کی رعایا پر اہلکاران
 سلطنت اس کثرت سے نہیں مسلط ہیں جیسے مصر کی رعایا پر ہیں۔ ہزار ہا غیر تنخواہ یافتہ
 شیر خوار بچے اور بچیاں دیبا کے دیہاتوں میں موجود ہیں اور
 جبکہ ذکر آئے ہیں کہ دیبا میں کیا جائیگا مختلف قسم کے اہلکاروں کی تعداد بتجیناً ۲۱۰۰۰ ہے
 یعنی ملک کی آبادی میں جتنے جوان مرد ہیں ان میں فیصدی ایک سے دو تک
 اہلکاران سرکاری کے ذمہ سے ہیں۔ مگر مصر کے ٹیکس خیزے والوں کی خوش نصیبی
 اہلکاران کے لئے مذکورین کو جو تنخواہیں سرکار سے ملتی ہیں وہ قلیل ہوتی ہیں۔ چونکہ ہر سال
 سوارہ لاکھ پونڈ تنخواہوں میں صرف ہوتا ہے اور ان کی درجہ کے عہد داران
 سرکاری جو مصر میں باشندے یا غیر ملک کے رہنے والے ہیں ذرا زیادہ مشاہرے
 پاتے ہیں لہذا ان سے ثابت ہوتا ہے کہ ادنیٰ درجہ کے اہلکار بہت قلیل تنخواہیں
 پاتے ہیں۔ گو یہ ایک قیاسی مسئلہ ہے مگر یہ اکثر ان واقعات کے مطابق ہے جو خود دیگر
 مشاہدہ سے ملتا ہے۔ کیونکہ یہ روایات میں ہیں نے دیکھا ہے کہ سرکاری قروٹین
 اکثر محرم ایک پونڈ سے تین شلنگ ماہوار ہی تک تنخواہ پاتے ہیں اور اسی پر جنت
 کرتے ہیں۔ مگر باوجود اس قلت تنخواہ کے سرکاری نوکری کے امیدواروں کی
 کثرت اور نوکریوں کی قلت ہے اور جب کوئی عہدہ خالی ہوتا ہے بہت سے امیدوار

لوٹ پڑتے ہیں اور ہر میدان و ارجن کو گون کو سرکاری میں کچھ رسوخ ہوتا ہے انکی بہت
منت و عاجزی کو رہا ہے کہ ہو نو کر رکھا دیکھا وراپنی لیاقت و قابلیت کو کمال
فصاحت بیان کرتا ہے۔ ہر نو جوان آدمی تھوڑا بہت پڑھ لکھ کر سرکاری نوکری کی
تیار رکھتا ہے اور کسی اعلیٰ درجہ کے عہدہ پر ترقی کرنے کی امید نہیں رکھتا ہے اس
خیال سے کہ ایک شاہرہ عینہ مجھکھو یا یگا اور کچھ اور کچھ بچے بچے کے پاس سرکاری
دست خوان سے چن لیا کر دیکھا اور اپنی زندگی چند دنہ کو چین سے بسر کرونگا۔

مصر میں ہزار ہا عہدہ داران سرکاری ہیں مگر انہیں سے چند ہی شاخص انتظام ملک
کے لقب مستحق ہیں بلکہ اکثر انہیں سے محروم ہیں جو دفاتر سرکاری میں محرومی و نقل و حرکت
اور جبری یا مقصدی گری کیا کرتے ہیں یا اور اسی قسم کا معمولی کام کرتے ہیں اور جو
اپنی کل فہانت و طباعی کو صرف کر کے بخشش لینا خوب جانتے ہیں باقی خیر ہے۔
ایسی حالت میں انکو اظہار لیاقت کا موقع بہت کم ملتا ہے اور ترقی کا امید بھی بہت
کم ہوتی ہے۔ محروم میں بعض آدمی بڑا خوشنویس اور دفاتر سرکاری کی اصلاحات سے
بمجبوری واقف ہوتا ہے اور اپنے فہران اعلیٰ کو رہنی کھنے کے ہنر میں استاد ہوتا ہے
اور بعض آدمی نہایت سست ہوتا ہے اور کوئی صفت لائق ترقی و تعزیر نہیں ہوتی
اور ان کے محاسن یا عیوب سے غالباً سرکاری نوکری میں انکو کچھ نفع یا نقصان نہیں
ہونچتا۔ جو شخص اپنے فہران اعلیٰ کی خوشامد درآمد کرنے کی لیاقت رکھتا ہے وہ
میں رہتا ہے اور جلد ترقی پاتا ہے مگر باش کاتب یعنی کسی صیفہ کی فہرستی
اگے بڑھنا انکو نہیں نصیب ہے تا اور جس شخص میں کوئی عیب ہوتا ہے کبھی کبھی اسکی
چشم نمائی ہو جاتی ہے مگر وہ ملازمت سرکاری سے ہمیشہ کے لیے محروم نہیں کروایا جاتا
الغرض کتاب یعنی محروم کی ایک خاص قوم یا فرقہ مصر میں ہے اور اکثر بائیل انہیں
موروثی ہوتی ہیں اور لمبا طو قد بہت یا محض عاید اونی عہدوں سے ترقی کر کے لوگ

اعلیٰ اعدوں پر پیونج باتے ہیں اور چھوٹے چھوٹے عہدے ان لوگوں کو دیے جاتے ہیں
جنکے والدین یا اقرباء انکو ذمہ داری میں لا کر کام سکھاتے ہیں اور جو تا وقت خالی نہ ہونے
کسی عہدے کے مفت بلا تنخواہ کام کرتے ہیں

اگر مصر کے کاتبوں کا شمار بلحاظ انکے ذمہ داری سے کیا جائے تو مجھے یقین ہے کہ
قبطی انصاف سے مسلمانوں سے بہت زیادہ پاسے جائینگے۔ ہاں کہیں حساب کتاب کا
کام ہوتا ہے وہاں صرف قبطی نوکر کئے جاتے ہیں البتہ جن قریبی راجہ فی شاہ پورہ اری
کی زیادہ ضرورت ہوتی ہے وہاں مسلمان کی اکثریت ہوتی ہے۔ اسکی توضیح پہلے
باب میں کی گئی جہاں میں نے مصر شالی کے قبطیوں کے خصائص کو بیان کیا ہے۔
اسٹیکول میں قبطی لڑکے کو حساب کتاب میں خوب شوق کرائی جاتی ہے تاکہ انکو
قرآن شریف نہیں پڑھایا جاتا بلکہ انکو انکے مسلمان لڑکے کا سارا وقت قرآن مجید
کو حفظ کرنے اور عربی خود صرف کے سہولت سیکھنے میں صرف ہوتا ہے۔ لپ عرب
قبطی لوگوں کا جو ان ہوتا ہے تو حساب کتاب لکھنا تو خوب جانتا ہے مگر عربی اور
وافتہ بچہ داری خاک میں نہیں جاتا بلکہ انکو انکے مسلمان لڑکے کا حساب کتاب میں
نہیں عربی عبارت صحیح اور فصیح لکھتا ہے۔ مسلمانوں کی طرح میں نے بھی مصر کے
فن حساب کے وقائع و نکات سے ہمیشہ مدد مانگا ہے اور انکی صفات و کیفیات کو
اکثر تنقص اور طال ہوتا ہے۔ وہ صفت یہ ہے کہ قبطی مور حساب لکھنے وقت
چند سون کو گھنٹوں تک سے ایسا غفلت یا کرتے ہیں کہ آدمی کو خواہ مخواہ بڑا مدغم ہو
نہ اسنے دل میں نیالی تو کیجیے کہ ایک چھوٹے سے کمرے میں سات آدمی محراب
باد از بلبل کو حساب کو کار ہے ہیں اور اسی کے برابر دوسرے کمرے میں ایک
غیر ملک کا آدمی بیٹھا ہے اور اس کی خدمت کی رنگہ کو میں دیر پہلے انکی
سائی ہوئی ہیں اور انکو صبح سے شام تک یہ نہ ہوتا ہے کہ انکو کسی

اسکی عقل ایسے بے شکے گانے کو سنکر باقی رہ جائے وہ حقیق مضامین کے سونچنے میں مصروف ہو۔ ذرا ناظرین اس بد نصیب کے حال عبرت ناک پر غور تو فرمائیں خواہ مخواہ خود قائل ہو جائیں گے کہ میں نے قبلی محرموں کی مذمت کی ہے اور بہتر یہی مسلمان کا تہوں کی لکھی ہے وہ یہ جانیں ہے۔ مسلمان کو تہ قبلیوں کی طرح سزا دل نہیں دیا جیسا کہ ہلکا جھاموش بیٹھے ہوئے اپنے دل میں قرآن کی عبارتوں سے فیض دلچسپ بنا کر اپنے ماتحتوں کو ہدایت کیا کرتے ہیں یا اپنے ہمرؤن کے قصہ و خطبہ اور غفلت کی عذر خواہی کیا کرتے ہیں۔ مگر تمہیں امید ہے کہ جو کچھ راہنشاہ مجاہدوں اور لوگوں کی حساب دانی اور قرآن خوانی سے ہوا انہما اسکو یاد کر کے انکی نصیحت میری راہ میں قصہ و زنا انصافی نہ آجائے اور میں اپنی انصاف پسندی کا ثبوت یہ بیان کرتا ہوں کہ اگر خلافتی حیثیت سے دیکھے تو اذنی اور جہ کے قبلی اسکا انکار کر دے ان چندان فرق نہیں ہے اور رسوئی ستانی اور خیانت اور زیادہ ستانی میں ان دونوں فرقوں کے ابھار نہایت مذموم و قاتلہ باہم رکھتے ہیں مگر میں یہ نہیں کہہ سکتا کہ ان دونوں میں سے کون فرقہ دوسرے پر ان باتوں میں فوقیت رکھتا ہے۔

بیر و خجالت کی بہ نسبت القاہرہ میں اس قسم کے عوام خیرا ہلکار بہت کثرت سے ہیں اور اگر وہ سب ایک ہی قبیلے سے کہ جتنے جتنے ہیں مگر انکے فتن میں کچھ کچھ فرق ہے۔ بیر و خجالت میں محراب وسط درجہ کے آدمیوں کی پوشاک پہنتے ہیں یعنی ایک بنیاسیہ پٹا اور سفید عمامہ اور سر پر تکی ٹوپی اس وقت پہنتے ہیں جب ذرا اپنا تشخص جتنا منظر میں آتا ہے مگر دارالخلافت (القاہرہ) میں وہ لوگ عموماً تکی ٹوپی پہنتے ہیں اور بزرگ ابھکاروں کی تقابہ کر کے یا ایسے بیوقوفان سیاح عباد اس قسم کی پہنتے ہیں جیسی پادریوں کو اکثر پینٹے دیکھا ہو علم و فہم و دل کے

اعتبار سے بھی دارالخلافت کے محروم دین غیر ملکوں کے کچھ آثار و علامات پائے جاتے ہیں۔ اگرچہ وہ لوگ بھی دیگر اہل مصر کی طرح اکثر سوتی عربی بولتے ہیں تاہم انہیں سے بعض مسلمان ترکی زبان بول سکتے ہیں اور اسی زبان میں لکھ پڑھ بھی سکتے ہیں اور مزاحیہ زبان سے بھی کم و بیش واقف ہیں۔ بعض دفتروں میں جو غیر ملک والوں کے خیالات کے موافق از سر نو مرتب کیے گئے ہیں یا جنہیں کسی خاص علم کی ضرورت ہے غیر ملک کے لوگ بھی کچھ دکھائی دیتے ہیں۔ یعنی ان دفتروں میں کچھ ملک شام کے رہنے والے حبشی بھی ہیں جو نیم مصری اور نیم یونانی ہیں اور جنہوں نے اپنے ملک کے فارسی اسکولوں میں تعلیم پائی ہے۔ ایسا یہ لکھ پڑھ سکتے ہیں کہ ان کے لیے یہاں انکی قسم کے لوگ بہت سے نہیں ہیں۔ فی الحقیقت ان کا ظاہرہ کے باشندوں کے اس فرقہ میں جو جوان شامی بھی اب کچھ دولت جمل کرتے جاتے ہیں۔ یہ لوگ (شامی) وہیں اور ذکی اور چالاک اور متعل مزاج ہوتے ہیں اور اپنے نفس پر بہت بھروسہ رکھتے ہیں یعنی انکے مزاج میں استغنا بہت ہے اور سطحی اور ناشی علم بھی رکھتے ہیں اور فتنہ پرداز کی صفت تو انہیں خداداد ہے لہذا وہ ایسا جلد ترقی کر جاتے ہیں کہ انکے بڑے اور کمال اور غنی رفیقوں کو آپر بہت رشک آتا ہے اور بہت خار کھاتے ہیں۔ جب یہ اہل شام اپنی چمکیلا سے سرکاری نوکری کی دیوار مقہرہ میں ذرا سا سوراخ کر لیتے ہیں تو اسکو بڑھاتے بڑھاتے اتنا بڑا کر دیتے ہیں کہ سارا بدن اسکے اندر پھلا جاسے اور جو ہیں وہ دراپر پڑے سنبھالکر دیگر اہلکاران سرکاری پر اپنا رعب و بدمعاش لیتے ہیں اسی وقت سے اپنے عزیزوں اور اپنے ہم قوم و دست آندان کو دخل دقت کرنے لگتے ہیں پس جو ادنی درجہ کی سرکاری نوکریان سابقین مصریوں کے قبضہ میں رہتی تھیں اب صد ہا یونانی آدمی بیروت اور لبنان اور حلب سے آکر ان پر قبضہ کرنے جاتے ہیں اور انکے اس طرح سے کھس آنے کو مصر کے مسلمان باشندے قہر لے کر سمجھ کر بچ

راہی برضا بیٹھے ہیں جیسا مسلمانوں کا قاعدہ ہے کہ انقلابات روزگار کو مقتدرت
الہی پر محمول کر کے عالم کربت میں توکل برضا بیٹھے رہتے ہیں انکے توکل کی کیفیت
مثالاً اس وقت تک باقی رہیگی جب تک انکو اپنی صریح حق تاعنی کا اندیشہ نہ ہو مگر اہل شام
کی کثرت سے چونکہ قبطیوں کے روزگار میں خلل پڑتا ہے بلکہ رفتہ رفتہ انکی بیخ کنی
ہوتی جاتی ہے لہذا قبطیوں کو بڑا ہراس ہے اور وہ کچھ ہمدردی اس قول کے ساتھ
رکھتے ہیں کہ مصر پر حکمرانی مصریوں کے فائدہ کے لیے کیجائے عربی کی بغاوت کی
ابتداء میں اس ہمدردی کا اظہار بہت آزادی کے ساتھ ہوا جب تک قومی تحریک
میں حرارت مذہبی اور حمیت اسلام کو نہیں دخل دیا اور باغیوں کو صرف مقصود
رہا کہ مصر کی حکومت میں غیر ملک کے آدمی نہ دخل دینے پائیں اور نہ اس کے انتظام میں
شریک کیے جائیں اس وقت تک تو سرکاری و فزونی کے بہت سے منطقی محرک پڑی
سرگرمی سے اس کے شریک حال ہے کیونکہ اوکل تو انگریز و فرانسیس کی نظارت کی بدولت
انکی رشوت ستانی میں خلل واقع ہوتا تھا دوسرے اہل شام جلد جلد ترقی پا جاتے تھے
اور قبطیوں میں ہنسنہ دیکھ کر بجاتے تھے۔

محمرون اور مستعبدیوں کی کثرت سے قویہ لازم آتا ہے کہ مصر کا ضابطہ انتظامی
معلق اور پیچیدہ ہوتا۔ اور حساب کتاب کا طریقہ بھی ویسا ہی پیچیدہ ہوتا۔ مگر یہ دونوں
مشکوٰۃ فتنیں اس ملک کو کب بفسیب ہوئی تھیں کیونکہ اس وقت تک تو مصر میں
حکمرانی ان لوگوں نے کی ہے جو کھنڈا پڑھنا بھی نہیں جانتے۔ پس قیاس تو یہ تھا کہ
ہے کہ ایسے ناخاندانہ لوگ اس پیچیدہ انتظام کو ناپسند کرتے جسکو وہ نہ سمجھ سکتے تھے
اور جبکی نگرانی وہ نہ کر سکتے تھے مگر اسکی وجہ وجہ موجود ہے۔ وہ یہ ہے کہ مالی انتظام
کے باب میں تو عرب اور دیگر فاسقان مصر کا جو عرب کے بعد آئے یہ دستوراً کہ میزان
کو غور و ملاحظہ کرتے تھے و جزئیات کو قبطی محرون اور مستعبدیوں کی اسے پر چھوڑ دیا تھا

اور آج تک یہ سرکاری کام انھیں کے حوالہ رہا ہے۔ مگر قبطیوں کا حساب کتاب کا قدیم طریقہ ابتداء ہی سے نہایت پیچیدہ تھا اور جن لوگوں پر اس کا علم محدود و منحصر تھا وہ شخص جوہ سے یہی چاہتے تھے کہ یہ طریقہ اور زیادہ مشکل ہو جائے نہ یہ کہ سہل کر دیا جائے۔ چنانچہ ایک ظریف قبطی نے جو اہل یورپ کی روش اختیار کر چکا تھا دل لگی سے مجھے بیان کیا کہ ایک دفعہ بین النہرین کے بحبوری چند قدیم سرکاری حسابات کو جانچا تو سبحان اللہ! یہاں کیا کیا ہوا کہ ہر وقت سے میں اپنے ہر گونہ کی سیاق و سباق پر غور و مباحثہ کرتا رہا ہوں۔ چنانچہ یہ کہہ کر ہمارے آباؤ اجداد نے بڑی ذہانت اور طباعت سے ایک ایسا سزا لایا اور پیچیدہ طریقہ سیاق کا کام لایا تھا جس کی برکت سے کوئی غیر آدمی ان کے حساب کو نہ سمجھ سکتا تھا اور گو صد یا برس وہ دولت و خزانہ کے عالم میں برابر مبتلا رہے اور کبھی کبھی حکام کے منصب مذہبی نے بھی ان کے بہت ستیا لگ کر انتظام ملک میں ان کو ہمیشہ دخل باقی رہا۔ اب چونکہ ایک انگریز فٹو میر ٹو صاحب اور آسٹریا کے ایک شخص نے علم پاشانہ سے حسابات کو بہت صاف و آسان کر دیا ہے لہذا قبطی محرموں کا اور گامی عرض خطر میں پڑ گیا ہے۔ یہ دونوں صاحب بہت خلیق اور ذہنی کمال میں اور قبطیوں کو جس قدر خوف ان سے ہے اتنی ویرستہ و خوشخوار تانہ عرب و مملوک اور ترک سے بھی نہ تھی۔ مگر اب تک پُرانا نظام ہندوستانی ہے کہ بہت سے قبطی محاسبوں کی ضرورت رہتی ہے۔ چند روز سے سرکاری خط کتابت اور نقل نویسی اور جیٹرنوئیسی اس کثرت سے ہوتی ہے کہ اعلیٰ درجہ کے عہدہ داروں کو کاغذات پُر کرنا کرتے کرتے آہ بھی روگ آجاتا ہے اور ان کو ٹیڑھے کی بھی فوج نہیں آتی۔ یہ دستور محمد علی کے عہد سے جاری ہوا ہے اور یہ ایک نتیجہ ضروری ولابدی اس طریقہ انتظام کا جس میں فرانس کی تقلید کی گئی ہے اور جو ایسے ملک میں جاری ہوا ہے جہاں حکام اعلیٰ قویہ چاہتے ہیں کہ جملہ مقامات پر حاضر اور کل حالات کے ناظر رہیں مگر اکثر اہلکار ایسے بزدل اور بے پرواہ اور بیوقوف ہیں کہ اپنا کام اپنی رائے سے نہیں کر سکتے بلکہ ہمیشہ

۱۳۶

اپنے افسران اعلیٰ سے ہدایت کے مسائل رہتے ہیں اور اپنی ذاتی ذمہ داری سے کوئی کام نہیں کرتے۔

سابق میں بیان کیا گیا کہ مصر کے محرم کو عموماً ناموری اور قبول نہیں نصیب ہوتا۔ جس نوجوان آدمی کو یہ حوصلہ ہو کہ باش کاتب کے عہدہ سے عالی تر کسی عہدہ پر ترقی کر کے پہنچے اسکو لازم ہے کہ کوئی اور روزگار اختیار کرے اگر وہ حکومت کے صیغہ میں امتیاز حاصل کرنا چاہتا ہے تو اسکو مسلمان ہو جانا چاہیے کیونکہ کوئی قبلی یا اور فرقہ کا عیسائی نظامت یا چکلہ داری کی مطلق امید نہیں رکھ سکتا۔ دوسرا امر یہ ہے کہ اسکی لیاقت علیٰ اُس سے زیادہ ہونی چاہیے جتنی عموماً کاتبوں میں ہوتی ہے اور اگر استدعا دہلی نہ رکھتا ہو تو ایک یا چند مغز اشخاص اسکی سرپرستی اور سفارش کریں تب اسکو سرکاری نوکری ملتی ہے مثل مشہور ہے کہ مرقی بیاروم رہے بخور۔ جب وہ اتنا سامان بہم پہنچائے تب معاویہ کے عہدہ کی درخواست کر سکتا ہے یعنی مدبر یا ناظر قسم کی مددگاری کا عہدہ پاسکتا ہے۔ اپنی لیاقت کی بدولت اور اپنے مرقی کی سفارش سے چند وزیرین ناظر قسم کا عہدہ پا جائیگا اور اگر کو مدر کے منصب فیج پر فائز ہو جائیگا۔ صوبجات کے ناظم مدر کہلاتے ہیں اور مصر خاص کے چوڑے صوبے ہیں۔ خدیو کا قائم مقام ہر صوبہ میں ایک مدر ہوتا ہے۔ اور وہ وزیر صیغہ و اخلیہ کا محکوم و ماتحت ہوتا ہے اور جس صوبہ کا انتظام اُس سے متعلق ہوتا ہے اس کے حدود کے اندر انتظام کے سببوں کی نگرانی کرتا ہے۔ اور ناظر قسم مدر کا نائب ہوتا ہے۔ ہر صوبہ کی مختلف قسمتوں میں ایک ایک ناظر قسم ہوتا ہے بھلا محرموں کا کیا پوچھنا ہے وہ بڑے آدمی ہوتے ہیں اور انکی حکومت اسوجہ اور بھی زیادہ ہے کہ انکے اختیارات کی کوئی حد صاف طور سے نہیں مقرر کر دی گئی ہے اور جن صوبوں کے وہ ناظم ہوتے ہیں انکی سرسبزی انھیں کی دیانت داری اور جود اور لیاقت نظامی پر اکثر متوطن ہوتی ہے۔ سب پرانے پرانے مدر قوم کے ترک

پانچ گارٹین ہین کیونکہ محمد علی اور ابراہیم اور عباس پاشا نے فلاح کی قوم کے آدمیوں کو
 کبھی ان عہدوں پر نہیں مقرر کیا تنگے کی شفقت ویرینہ اور وقت ذاتی درکار ہے
 سب سے پہلے سعید اور اسماعیل پاشا نے فلاحین کو ترقی عالمی پر پہنچایا اور اکثر مدرجہ
 قوم فلاح سے ہیں اس مافیہ نقوش کی بدولت جہاں اسماعیل صاوق ہے مدرجے ہین
 یہ شخص مابین مسلم و مسلم گذرا اور اسے دیکھا کہ مالدار شیوخ دیہی اور جاہل مالکان
 اراضی عزت و وقار کے آرزو مند ہوتے ہیں اور سرکاری نوکری پانے کے لیے اور
 لوگوں سے زیادہ روپیہ خرچ کرتے ہیں اور یہاں سے کاشتکاروں سے جو کیس کے بارے
 آپ ہی مرے ہوئے ہیں کوڑی کوڑی بچوڑ پیتے ہیں۔ (وہی شل ہے کہ مرے پڑے ہوئے)
 جو لوگ افضل مدرسین یا یہ امید رکھتے ہیں کہ دوبارہ مدرجہ بنو گئے یا جو اس
 عہدہ کا کام کر چکے ہیں ان کے اخلاق و عادات اور یاتیمین مختلف درجہ کی پائی جاتی ہیں مثلاً
 قدیم رنگ ڈھنگ کے بہت سے لوگ مدرسین جنہوں نے صرف محمد علی پاشا سے فکرائی
 کے خیالات اخذ کیے تھے اور جنہوں نے اپنے زمانہ ناقص میں اپنے پادشاہ (محمد علی) کی
 نصیحتوں پر ایمان داری سے عمل کیا ہے۔ مگر ان کا رعم فی الواقع رعم ناقص ہی ہے۔ محمد علی
 کی طرز حکومت کے ارکان اولیہ و دتھے۔ ایک کے کن یہ تھا کہ معاشوں کے دل میں خوف
 اور مہمیت وال دی جائے۔ دوسرا اصول یہ تھا کہ ملک کے قدرتی ذرائع معاش میں
 حتی الامکان غایت و ربح ترقی و توسیع کی جائے بعض مدراجہ پاشا ایسے ہیں جن کی طبیعت خلل
 اس میں نہیں ہے جیسی محمد علی کی طبیعت تھی اور جیسی اسر مضمون کو نہیں سمجھے کہ ملک کے
 قدرتی ذرائع معاش میں کیونکر ترقی اور افزائی ہو سکتی ہے۔ ایسے پاشاؤں نے نہ تعلیم و
 اصول تذکرہ مال کے پہلے ہوا اور پھر کر دیا ہے اور اس اصول کی تعمیل میں کوڑے بازی
 یا رسن بندی کے کبھی ذریعہ نہیں کیا ہے۔ اور وہ اس بات پر ناز کر سکتے ہیں کہ بعد میں
 بہت سرفروشی حاصل ہوئی ہے۔ شکار وچہ ہستے ہیں کہ ان کی انہم سرفروشی کے ایک صوبہ کے

مدر مقرر ہوئے تھے جہاں ڈاکہ زنی۔ نقب فی قتل انسان۔ اور دیگر جرائم کی اس قدر شدت تھی کہ وہاں کے مغرب باشندے ہمیشہ عجب عالم خون میں مبتلا رہتے تھے جس میں ہم وہاں پہنچے تو پہلے بھنے کیا کیا کہ تین پچاسیاں بازار میں گڑا میں اور چند ٹکٹا ہفتہ وار یہ دستور تھا کہ جس در بازار ہوتا تھا اقل مراتب ایک بد معاش پچاسی پر پڑھا دیا جاتا تھا۔ اور پچاسی دینے کے قبل جو کچھ اکل چوت تحقیقات ہوتی تھی تو مجرم کو گواہوں پر عقوبت شدید کی جاتی تھی اور انکی تکلیف اور مدر کی سنگدلی کو دیکھ کر بڑے بڑے کاراز مودہ اور نگدل تماشانیوں کو بھی حیرت ہوتی تھی اور جب کمیونٹ بالیج کہتے تھے کہ ہم بے گناہ ہیں ہمارے حال زار پر رحم کیجیے تو پھر طعنہ زنی کی جاتی تھی اور بھیتیاں کہی جاتی تھیں۔ ایک شخص نے بچشم خود یہ تماشا دیکھا تھا اور حالانکہ اسکو پیش برس کا عرصہ گذرا تھا مگر اب تک جب اسکو یہ ماجرا یاد آتا تھا تو بدن پر دو گئے کھڑے ہوجاتے تھے۔ یہ شخص خود مدر رہا تھا اور بہت رحم دل بھی نہ تھا۔ الوض۔ اس حشایہ طریقہ سے فوراً سارے ملک میں اسکی دھاک بیٹھ گئی اور اس میں امان دوبارہ قائم ہوئی اور خفالت جان و مال رعایا کو دوبارہ حاصل ہوئی۔ بعد ازاں جب ہا ایک اور صوبہ کا مدر مقرر ہوا تو اس زمانہ میں بد معاشوں کو بلا تحقیقات مجرم منزلے موت نہ مل سکتی تھی جب اس نے یہ تدبیر کی کہ چند مجرموں کو جو اپنے جرم کا اقرار نہ کرتے تھے قید خانہ میں اس قدر پٹوایا کہ وہ ہلاک ہو گئے اور بعض کو اندھا کر ڈالا تاکہ بد معاشی سے باز آئیں۔ اور جو مجرم جرائم شدید کے مرتکب ہوتے تھے صرف انھیں پر وہ سختی کرتا تھا۔ چونکہ وہ خود بڑا دیانت دار آدمی تھا لہذا اپنے باخوتوں سے بھی دیانت داری کا طالب تھا اور جب اسکو معلوم ہو جاتا تھا کہ ہمارا کوئی ماتحت ظلم ستانی یا رشوت ستانی کرتا ہے تو اسکو سری طور سے منزلے سخت دیتا تھا۔ چنانچہ ایک مرتبہ اس نے ایک کاتب کو خوب کڑے لگوائے مگر اتفاقاً اسکا ایک معین و مددگار صدر میں موجود تھا جسکی سالارہ منبانی سے اسکی تہمتیں مٹ گئیں۔

گلہ پڑیں اور وہ اپنے عمدہ سے برعاست کیے گئے۔ اب وہ مدبر بارام تمام القاهرہ میں رہتا ہے اور اس زمانہ کے حال پر افسوس کیا کرتا ہے کہ آج کل انتظام ملک کو جو ملانے بہت کمزور اور اتر کر دیا ہے اور انکو خیال غام ہے کہ بغیر زوکوب کے فلاصین درست ہو سکتے ہیں اور کام کر سکتے ہیں۔ جو مدبر بغفل برسر کار ہیں انہیں کسی شخص کے خیالات ایسے نہیں ہیں جیسے اس مرد کسین سال کے ہیں جبکا ذکر ہو رہا ہے چند روز تو سرکاشین سے ہیں اور اسی قسم کے خیالات رکھتے ہیں خوب سمجھے ہوئے ہیں نہ کیا رنگ بل گیا ہے لہذا اپنی طبیعت کو ذرا قابو میں رکھنا چاہیے اور رعایا کے ساتھ بہت سختی نہ کرنی چاہیے ایک اور قسم کے مدبر یا شاہی اکثر نظر آتے ہیں۔ نہ وہ خالص فلاصین کی قوم ہیں نہ سرکاشین کی قوم سے ہیں بلکہ انہیں دونوں قوموں کی آمیزش ہے اور وہ بیچارے نہ تو ویسے ظالم و خونخوار ہیں اور نہ ویسی بے لوثی اور ایمان داری کے مدعی ہیں جیسے انکے منصب مدعوں کو دعویٰ ہے جبکا ذکر سابق میں کیا گیا۔ اگرچہ اپنے اکثر ہم وطنوں کی طرح انکو بھی یقین و اشناسی ہے کہ معرکے و صوجبات کے انتظام میں زوکوب کی ہمیشہ ضرورت رہتی ہے مگر اپنے ذمہ ناقص میں وہ مار پیٹا اعتدال کے ساتھ کرتے ہیں۔ برخلاف ان مدروان کے جو رعایا کو دھمکایا کرتے ہیں یہ دوسری قسم کے مدبر مقدمات فوجداری کی تحقیقات پر چندان توجہ نہیں رکھتے ہیں بلکہ انکو قاضیوں کی رائے پر چھوڑ دیتے ہیں اِلَّا اُس ہنگام میں جبکہ تحقیقات کنندہ کو جلبِ منفعت کی امید ہوتی ہے۔ جملہ کار ہائے سرکاری میں انکی نظر خاص اپنے فائدہ ذاتی پر رہتی ہے اور جو بیچارے شامت کے مارے انکے دامنِ زیر میں پھنس جاتے ہیں ان پر وہ زوکوب نہیں کرتے بلکہ جھٹلا پھلا کر روپیہ لیتے ہیں۔ اس طریقہ سے رشوت ستانی کے فوائد ظاہر ہیں کہ انکے پاس بہت سی دولت جمع ہو جاتی ہے اور پھر کوئی الزام از جانب سرکار ان پر نہیں عائد ہوتا اور نہ خلالت ان سے بہت ناراض ہوتی ہے۔ بلکہ اکثر اہل دول جو اس شہر میں رہتے ہیں جہاں یہاں

اس قسم کا مدر حکمرانی کرتا ہے مدر صاحب کے معقوث و ثنا خوان رہتے ہیں حالانکہ انکو رشوت دے چکے ہیں۔ انکی ثنا خوانی کی وجہ یہ ہے کہ مدر صاحب نے مال و دولت جمع کرنے میں انکو بڑی مدد دی ہے اور وہ لوگ خوب جانتے ہیں کہ مصر میں ہتھولی ہو جانے کا سب سے آسان طریقہ یہ ہے کہ کچھ اعانت و حمایت اہلکاران سرکاری سے پوشیدہ طور سے لی جائے اور وہ ایسے ہتھولی نہیں ہیں کہ یہ خیال کریں کہ اہلکاران سرکاری بے کچھ لیسے و انکی حمایت کریں گے۔ اگر انکا ناظم یا مدر کی کچھ شکایت ہوتی ہے تو یہ ہوتی ہے کہ وہ عیاش آدمی ہے اور بڑا بیخوار ہے اور ذکر سے بغاوت کرنے کے بعد گھر پر اس سے ہونی مشکل ہے۔ اور جب مدر صاحب کے انکے دولتی ادب پر کسی کو شرف ملازمت چل چکا ہو تو وہ ایسے مدبوش ہوتے ہیں کہ کچھ کام نہیں کر سکتے یہاں تک کہ جو مدر صاحب کے مسلمان ہوتے ہیں وہ بھی عیوب بشری سے ہمیشہ بری نہیں ہوتے اور مصر میں رکے عوام علی الخصوص سیر و نجات میں حرام و حلال سے کچھ بہت تعرض بھی نہیں کرتی ہے اب تیسری قسم کے مدر کی کیفیت صغیفہ جو زمرہ فلاحین سے ہے اور بالفعل بیکار اور بے روزگار ہے اور اپنے عہدہ پر دوبارہ مقرر ہونے کی فکر میں کر رہا ہے۔ وہ منجملہ ان عہدگان کے ہے یعنی ان غریب اہلکاران اراہنی کے زمرہ سے ہے جو قوم کے فلاح میں اوچکو نقش نے ان وجہ سے جکا ذکر سابق میں کیا گیا فوراً مدر کا عہدہ دیدیا جائے کہ انکے لئے پہلے اس عہدے کے کام کو سیکھا ہو جیسا کہ سرکاری ملازمت کا دستور ہے جب وہ کسی غیر ملک کے آدمی کو ازاد طبع اور رحم دل سمجھ کر اور یہ جان کر کہ یہ ہائے شیر کے حالات ناواقف ہے بات چیت کرتا ہے تو کبھی اپنے تئیں مظلوم و مقہور نہ سمجھتا تو محاذ بناتا ہے کہ وہ خود انھیں کے زمرہ سے ہے مگر اسکے اس قول کی تصدیق اسکے صوبہ کا کوئی رست گوزیندار یا کاششکار نہیں کرتا ہے کیونکہ جب یہ اس صوبہ کا مدر مقرر ہوا تھا تو تین مہینے کے اندر اس نے اس میں سو پونڈ کا سودر عایا سے بطا اٹھل

وصول کر لیا تھا جو اپنے تفرکے بابت بطور رشوت دیا تھا اور اسے اپنے حاکم نے
کو عمل میں لاکر چند متمول دیوان سے جسے ایک مدت و باز سے ناندانی بگاڑا چلا آتا تھا
انتظام لیا تھا جیسے آزاد شدہ غلام اکثر لوگوں سے نہایت دشمنی کہتا ہے
اسی طرح اسے جو شخص اس طرح کی قوم سے ہوتا ہے اور وہیں کا حاکم مقرر کر دیا جاتا ہے
وہ نہایت ترک بائیس کا شین حکام کے جنکے خاندان میں کامنہ مروتی ہلی آتی ہے اور جو
بقول شخصے کہ پوٹروں کہ امیرین رہا پرزہ وہ ظلم و تشدد کرتا ہے ترک اور سرکاری
حاکم اور بیرحم و سبیل ہون کا ہم نہیں لیتی غیرت اور حریت ہوتی ہے اگر کسی شخص اور
حاکم کے حرکات اُن سے نہیں ہوتے ہیں بے شرم و بیادلائی کے و نوع میں آتی ہیں
کیفیت مجھے اکثر اُن لوگوں نے بیان کی ہے جو ان دونوں میں سے کسی فرقہ سے نہ تھے
اور جنکو اُن حالات کے مشاہدہ کا اکثر موقع ملا تھا اور جنکے بیان سے اس میری قسم کے
مدر کی وہی کیفیت معلوم ہوئی جو میں نے عرض کی ہے۔

اب چوتھی قسم کے مدر کی کیفیت سنئے کہ وہ کسانوں کا بڑا دوست اور قریب کے
ایک صوبہ کا ناظم ہے۔ وہ کبھی کسی امر خاص کا مدعی نہیں بنتا اور اوسط درجہ کی فہم و قوت
سے زیادہ نہیں لکھتا ہے اور کم بین و کوتاہ اندیش ہے مگر اپنے فرائض منصبی کو ایمان داری
اور نیک شہتی سے بجالانے کی کوشش کرتا ہے۔ اسکی زحمت و لی اس کے مان سہین ہوتی کہ
کبھی کبھی سرائے جہانی دیتا ہے مگر وہ اپنے ہم منصبوں کی طرح کبھی عقوبت شدید کسی
نہیں کرتا اور جب تک اور ذریعوں سے اسکا مطلب کمال آتا ہے ہر وقت تک قریب
یعنی کوڑے سے نہیں کام لیتا بلکہ لوگوں کو زبردستی کر کے اور زرخیز و ثنویق سے
نمائش کرتا ہے اور خداوند عالم نے اسکو ایسی بات دلا کر رکھتے اور غنایت کی ہے کہ
وہ گھنٹوں برابر چلایا اور چنگھاڑا کرتا ہے میں کیفیت اپنے ذاتی تجربہ سے بیان کرتا ہوں
کہ ایک دفعہ میں چند ہفتہ تک ایک حجرہ میں فروکش رہا جو اسی قسم کے ایک مدر کے

وقت کے متعل تھا اور اتنی ہی مدت میں مجھ کو اپنی رائے سابق اس باب پر دینی پڑی کہ انسان کے اعضاء و صوٹ کو زیادہ سے زیادہ کتنی قوت مبد فیض سے عطا ہونی چاہیے۔ یہ انوار مشہور ہے کہ اسماعیل پاشا کے عہد میں مدر موصوف نے اس کے جابرانہ مالی انتظام کو جاری کیا اور رعایا سے بہت ظلم ستانی کی۔ مجھ کو بھی اس فواد کا یقین لگ گیا ہے کیونکہ مدر موصوف کے اعتقادات کچھ ٹھیک نہیں ہیں اور نہ اس کے مزاج میں آزادی اور استغنا معلوم ہوتا ہے مگر میں نے نہایت مقبر اشخاص سے سنا ہے کہ اسماعیل پاشا کی ہر بات پر اس نے بیجا سرگرمی کے ساتھ نہیں عمل کیا بلکہ صرف اتنی کارروائی کی جتنی وہ اس کے ضروری سمجھا کہ ملازمت سرکاری سے برطرف نہ کر دیا جائے۔ پس اس کے حالات پر جس شیعہ کو نظر کرنے سے معلوم ہوتا ہے کہ جس صوبہ کا وہ ناظم ہے اس میں نیکی نام مشہور ہے مگر اپنے ہم منصبوں کی نظروں میں وہ ایسا عالی وقار نہیں ہے بلکہ وہ انکو سب سے حقیر و ذلیل سمجھتے ہیں کہ اس نے اپنی ساری عمر سرکاری نوکری میں گزار دی اور پھر فلسفہ کا مفلس ہی بنا رہا۔ اور بعض حضرات اس کی دیانت داری اور نیک نیتی کی تو تعریف کرتے ہیں مگر اس کے فہم و راست کی مذمت کرتے ہیں اور کہتے ہیں کہ انکو فوراً انیشن دیکر رخصت کرنا چاہیے۔

پانچویں قسم کا مدر وہ شخص ہے جو مصر کے منتظران ملک میں کم عمر اور ذی شعور اور سلیقہ شعلہ ہے۔ چونکہ اس نے پیرس و اساطنت فرانس میں تعلیم پائی ہے اور خدیو کا بیچ کا ملازم مندر و زہر ہے لہذا اس کے مزاج میں وہ لطافت و نفاست ہے اور کسی قدر بیسیا ہی تعلیم یافتہ بھی ہے جیسے پیرس میں عالی خاندان لوگ ہوتے ہیں اور وہ اپنے اکثر ہم منصبوں سے بلحاظ عالی خاندانی اور علم و فضل اور اخلاق و عادات اپنے تئیں بہتر سمجھتا ہے۔ وہ مصر کے بیرونیجات میں رہنے کو جہاں کچھ محبت کا فرائض نہیں ہے نہ شغل ملے گا کچھ لطف ہے قید فرنگ میں ہی رہتا ہے۔ مگر اپنے ملک کی نفع سانی کے خیال سے جی ہمتیں گوارا کرتا ہے اور اس بات کی امید کرتا ہے کہ خدیو نے اس کی خدمات کا موا

اُسکو یہ دیکھا کہ تمام صدیوں میں اُسکو کوئی عمدہ عنایت کر سکیا تا کہ وہ القاہرہ میں بفرست
 رہا کرے۔ اُسکی رائے میں مصر کی حکومت صدرا و تنظیمات مختص القاہرہ میں بہت بڑا
 ستم پہنچ کر چلے گا۔ عہدوں پر قیادوسی خیالات کے بیوقوف آدمی مقرر کیے
 جاتے ہیں جو ہیکار محض ہوتے ہیں اور جس قسم کا آدمی وہ خود ہے اس قسم کے نوجوان
 اور ذی علم اور حجت و چالاک آدمی ملازمت سرکاری سے محروم رکھے جاتے ہیں بعض
 اشیاء کے حالات سے اپنی وقفیت ظاہر کرتے ہیں یہ فرماتے ہیں کہ یہ شخص
 اہلکاران سرکاری کی رشوت ستانی کی مذمت تو اس قدر شور سے کیا کرتا ہے مگر یہ
 خود پاک طہیزت اور صاف طبیعت نہیں ہے۔ لیکن مجھکو یہ کہنا فرض ہے کہ ایسے
 حاسدانہ بیانات کا کوئی ثبوت مجھکو کبھی نہیں ملا اور مجھکو اس بات کا یقین نہیں آتا کہ ایسا
 مذہب متین اور رشونگیر آدمی اہلکاران مصر کی عادات خبیثہ و کثیف اختیار کرے۔
 مصر کے نظام معنی مدروں کے معاونوں اور دیگر ماتحتوں کی کیفیت گھنی کچھ
 حذر نہیں ہے ہوا سطلے کہ نہ بھی مدروں کے فوق سے ہیں گوا بھی اُنکا عمدہ چھوٹا ہے
 اور ترقی پا کر آخر کو مدر کے عمدہ تک پہنچ جائینگے۔ قاعدہ یہ ہے کہ جیسا منیب جیسا
 یعنی جیسا مدر ہوتا ہے ویسی ہی وشل اُسکا پیشدرست بھی اختیار کرتا ہے۔ اگر مدد دین اور
 ذی شورا اور صاحب جودت ہوتا ہے تو اُسکے نائب بھی ایسی ہی عادات اختیار کرتے ہیں یا
 عقل و لب اپنی بڑی خواہشوں کو حد اعتدال سے نہیں بڑھنے دیتے۔ لیکن اگر مدر اس
 فتن کا آدمی ہے جیسی دوسری قسم کے مدر کی کیفیت سابقہ میں لکھی گئی تو اُسکے معاون بجا
 بیگ اگر ہم بھی وہ ہر بات پر اختیار کرینگے جو ہمارے افسر علی دین ہیں تو کون باز پرس کرے گا
 اس خیال سے اکثر وہ لوگ اپنے افسر کی اجازت معنی کو نصیحت سمجھ کر خیانت اور ظلم ستانی کرتے ہیں
 جس فرقہ سے مدر اور اُنکے معاون مقرر ہوتے ہیں اُسی کے مثل و مانند فرقہ القاہرہ
 کے بے اور پاشا ہیں جنکے زمرہ سے وزرا اور اعلیٰ درجہ کے اہلکاران سلطنت

مقرر کیے جاتے ہیں۔ ہر عہدہ کا ناظم یا مقرر کو نیشنل وزراء کا ممبر مقرر ہو کر اس مغزو و ممتاز
جبرگہ میں شامل ہو سکتا ہے مثلاً اعلیٰ یوب پاشا جو فی الحال وزیر صیغہ داخلہ ہے
اور عمر لطفی پاشا جو اسکندریہ کے اعلیٰ قلعہ کے زمانہ میں ان کا ناظم تھا اور اب وزیر
صیغہ جنگ ہے اسی جبرگہ کے لوگ ہیں۔ مگر جو لوگ اسی جبرگہ میں پیدا ہوئے ہیں وہ کمتر و دار
یا بدتر مقرر ہوتے ہیں کیونکہ اول تو وہ کسی قدر معمول ہوتے ہیں ثانیاً وہ خدیو کے قریب
رہنے کو اور دار الخلافہ کا ظاہر کی آسائشوں کو اس پر ترجیح دیتے ہیں کہ کہیں بد و نجات
میں بدربار کر بھیج دیے جائیں جہاں لطف زندگی خالی نہیں۔ لہذا وہ مدد کے عہدہ کی
طبع نہیں کرتے اور نظام صدیق و زکا تلاش کرتے ہیں۔ اگر یہ اکثر انہیں سے ترک یا
سرکاشین کی قوم سے ہیں اور زبان عربی کے بدلے ترکی زبان بولنا پسند کرتے ہیں مگر وہ
سب کا وال کے ٹوٹے مصری ہو گئے ہیں اور سلطان دم سے مطلق الفت نہیں کہتے ہیں اور
ان کی ضیعت اور مطلق اہل ان حکومت کا محکوم بننا نہیں چاہتے ہیں بلکہ اگر سلطان یہ چاہے
کہ ان کی حکومت مصر میں صرف بائے نام رہے بلکہ حکومت وقتی کے درجہ تک پہنچ جائے
تو وہ لوگ سلطان کے مقابلہ پر آمادہ ہو جائیں۔ کیونکہ ان کا یہ قول ہے کہ اگر ہماری سلطنت
خود سر نہیں ہو سکتی تو غیر روٹھنصر اہل یورپ کی حکومت ہو قبول ہے مگر وحشی اور جاہل کون
کی سلطنت ہو نہیں منظور۔

اس جبرگہ میں تین شخص بہت مشہور و معروف ہیں یعنی ریاض شریف نیوبر
ریاض قوم کا یہودی اور شریف ترک اور نیوبر ارمینی ہے۔ ریاض اور شریف کا
ذکر تو سابق میں ہو چکا ہے مگر چونکہ ان کا نام یورپ کے اخبارات میں اکثر لکھا دیکھا ہے اور شاید
تاریخ مصر میں زیادہ کار نمایاں اُن سے وقوع میں آئیگی لہذا میں ان کی کچھ اوصاف بھی
بیان کرتا ہوں۔ ریاض ایک پستہ قد اور بلبلا آدمی ہے اور کچھ وجہ خوشرو نہیں ہے
غیر آدمی کو ان کی صورت دیکھ کر ایک شخص پیدا ہوتا ہے اور جب وہ ذرا چلا کر ناک سے بولتا ہے

تو دیکھنے والے کو اور زیادہ نفرت ہوتی ہے۔ اسکی (ریاض) صورت سے وہ نفرت
 و نفار نہیں پایا جاتا جسکو مشرقی آدمیوں میں دیکھنے کے ہم لوگ (ایل یورپ) عادی ہیں
 وہ بہت فصیح لہیان بھی نہیں ہے اور جب وہ غیر ملک کے آدمی سے بات چیت
 کرتا ہے تو اسکو ہوجہ سے کلام کرنا مشکل ہو جاتا ہے کہ اسنے فرانسیسی زبان یا وہ عربی سیکھی
 تھی۔ مگر باوصف ان سب غیوب ظاہری کے ریاض کے محاسن اپنی قابل تعریف ہیں
 ظاہرین تو وہ جیسا قبول صورت ہے وہ سب پر عیان ہے مگر باطن میں وہ ایسا جاری
 اور مضبوط اور متقل فوج ہے (گو بہت خیرک اور ہوشیار نہ سہی) کہ اسنے اپنے بڑے بڑے
 لائق و فائق قیدیوں کے چھکے چھوڑ دیے ہیں۔ دوسری صفت شہسپائی کی تعریف یہ ہے کہ
 باوجودیکہ مصر خیانت اور رشوت ستانی کا گھر ہے اور ریاض میں کچھ مال دولت موروث
 بھی نہیں ہے مگر اسکی دیانت داری میں کبھی فرق نہیں پڑا غرضی قوت تہطائی نہیں ہوتی
 ہے اور تجربہ بھی رکھتا ہے اور مصر میں کوئی شخص اس ملک کے طرز حکومت کے جزئیات سے
 ایسی واقفیت نہ نہیں کہتا ہے جیسی ریاض رکھتا ہے مگر اسکے خیالات ایسے وسیع
 منہیں ہیں اسکی طبیعت نظم و نسق امور مملکت و معات سیاست سے ہنسی سبست کہتی ہے
 کہ اہل تہذیب و ادب باب سیاست میں کھٹکنا شروع کیا جائے۔ اگرچہ سن مانہ میں جب کہ مصر کی
 قطارت انگریز اور فرانسس نے اختیار کی تھی جسکو انگریزی اصطلاح میں دو رویہ نظام
 کہتے ہیں گورنمنٹ انگریز اور گورنمنٹ فرانس نے اسکو بدلتا کر اپنا ایک لہ بنا لیا تھا تاہم
 وہ بقتضی حب الوطن غیر ملک الوان کی حکومت سے ہمیشہ بیزار رہا اور اسنے اس کوشش
 کی کہ یہی ہمدردی منہیں کی جسکا آل یہ ہو کہ اسکے وطن (مصر) میں غیر ملکوں کے اصول و قوانین
 جاری کیے جائیں اگر وہ نظام انگریز و فرانسس سے ہمیشہ موافق رہا تو ہوجہ سے یہا
 کہ انھوں نے صرف امور مالی میں دخل دیا اور اسکی رائے میں امور مالی کا نظام
 غیر ملک والوں سے بہتر کوئی نہ کر سکتا تھا اسنے یورپ کی قوموں کی نسبت تو رائے

انہیں کی نگرانی کو یقین تھا کہ مشرقی قومیوں پر حکومت صرف وہاں کے مطلق انسان کیسکتا ہے جو مل کا مضبوط اور شفیق ہو اور رعایا کے حال پر شفقت پوری کر سکتا ہو اور اگر مصر میں بادشاہ وقت یا نظام و عمال کی حکومت کو محدود و مقید رکھنے کے لیے وہ تدبیریں کی جائیں جو مالک اور پیر میں کی جاتی ہیں تو اس کا نتیجہ سوائے بد نظمی اور طواغیت الملک کی اور کچھ نہ ہوگا۔ مصر کی حکومت کی نسبت اس کی رائے یہ تھی کہ حملہ اختیار نہ حکام صدر کو چاہیے اور وہ سب کے (ریاض پاشا) زیر حکم کام کریں، خود پھر کوئی عالم نہ بنے پس جو ہیں اسکو یہ یقین ہوگی کہ جو انتظام لازماً و فریضہ نے جو بنو کیا ہے وہ میری رائے کے موافق نہیں ہے اس لئے عہدہ وزارت صلیحہ داغلیہ سے فوراً استعفا لے دیا اور چند روز کے لیے گوشہ نشینی و عزت گزینی اختیار کی۔

ریاض پاشا کا مد مقابل بلکہ عکس نقیض سچید پاشا ہے جو بالفعل وزیر عظم ہے اس کے ہرے کی نرمی اور چمک مکمل درجہ کی چالاک اور چھتری کو دیکھ کر یہ نہیں یقین آتا کہ یہ شخص ترک ہے اور ایک بڑا حصہ کی زندگی کا مشرقی ملکوں میں گزرا ہے۔ بعض اعتبارات سے اسکو یورپ کا آدمی کہنا سجا ہے ایشیا کا باشندہ کہنا نہیں سجا ہے۔ وہ صفا باطن اور تدبیر اور اپنے مالک کا خیر خواہ ہے اور ہر کا طور طریق اور خیالات ایک شریف یعنی بھلے مانس کے سے ہیں اور کس قدر تعلیم یافتہ بھی ہے اور فرانسیسی زبان کو بڑی صحبت اور فصاحت کے ساتھ بولتا ہے کہ گویا اسکی مادری زبان ہے اور اُس نے رعایا کی آزادی اور باقی عہدہ حکومت کی جانب اپنا میلان خاطر ہمیشہ ظاہر کیا ہے۔ انہیں مشرقی عیب یہ ہیں کہ صبر و تحمل اور ہمت و قہار اس کے مزاج میں نہیں ہے اور بہت آرام دوست اور راحت پسند ہے۔ اسماعیل کے عہد میں جو ظلم و تعدی رعایا پر ہوتی تھی اس سے وہ اپنی ناراضگی کا اظہار کرتا تھا مگر وہ اتنی جرات نہ رکھتا تھا کہ کچھ معنی افشاں و شکایت کرتا اسماعیل کے مغرور ہونے کے بعد سعید نے قومی فریضہ کے ساتھ کچھ ہمدردی ظاہر کی

اور جب ریاض پاشا نے استعفا دیا تو اس نے کسی قدر پس و پیش کر کے وزیر اعظم کا عہدہ قبول کر لیا اور امور سلطنت میں صلاح کرتا بھی منظور کر لیا مگر جب اس نے دیکھا کہ وزیر ارر وہ لوگ قابض و درمیطہ ہیں جو انقلاب سلطنت کے خوابان ہیں اور غیر ملکوں سے جھگڑا مول لینے پر آمادہ ہیں تو وہ آغردہ خاطر ہو کر استعفیٰ ہوا مگر برخلاف اسکے لارڈ ورن کی تجویز کی اس نے ہمیشہ تاکید کی ہے اور اب وہ اس تجویز کو عمل میں لانے کی کوشش ایما ندری سے کر رہا ہے اگرچہ شاید بہت قوت کے ساتھ یہ کوشش نہ کرتا ہو۔

ان اصحاب ثلثہ میں جو تیسرا شخص ہے وہ ادہی فشن کا آدمی ہے اور ان دنوں سے کچھ نسبت ہی نہیں رکھتا ہے۔ فطری لیاقتوں میں تو یہ ان دنوں سے کمین اولیٰ و افضل ہے خوبی قسمت سے جھکوا کر مشرقی ارباب سیاست و اہل خیرت سے معاشرت کا اتفاق ہو رہا ہے مگر انہیں سے کسی شخص کو میں نے ایسا نہیں پایا جس کا مقابلاً بیرونی پاشا کے تھا ہو سکے۔ وہ پورے پہلے اول درجہ کے ارباب سیاست و مدبران ملک کے برابر علم و فضل رکھتا ہے اور اسکے خیالات بھی ویسے ہی وسیع اور آزاد اور روشن ہیں مگر لطف یہ ہے کہ جودت طبع و باریک بینی اور ذرا دل خیالی اور زبانی سازی اور حدت ذہن یعنی تیز منہی اور حسن تدبیر ان اوصاف کے لحاظ سے وہ سچا اور سچا مشرقی آدمی معلوم ہوتا ہے اس طرح یہ کہ براغوش مزاج اور خوش گپ اور خوش تقریر۔ اور وسیع البیان ایسا کہ سبحان اللہ جو اسکی بات سے وہ عجی کیواسطے ہے ہنوز کسی قومی فریق کا کسی کو وہم و گمان بھی نہ تھا کہ وہ یہ تدبیر سوچ چکا تھا کہ خیر ملک الملک کی اعانت اور صلاح و مشورہ سے مصر میں پابندی قانون کو رواج دیا جائے اور عہدہ نظام جاری کیا جائے مگر غیر ملک الملک کو امور سلطنت میں دخل نہ دے پائے۔ یہ بات مشہور و معروف ہے کہ جو امر اسکو مدنظر تھا اسکو اس نے کر دکھایا اور اگرچہ بیشتر چند مرتبہ لڑکی اٹھائی لیکن آخر کو مصر میں چند عدالتیں غیر قوموں کے فائدہ کے لیے مقرر کر دیں اگرچہ جس صورت میں چاہتا تھا اس صورت سے تو وہ عدالتیں نہیں قائم ہو سکتیں لیکن خیر

ض

پہلے کی حالتوں سے تو ہزار درجہ بہتر ہیں۔ جب اسماعیل کے عہد حکومت کی تاریخ واقعات کا علم کامل حاصل کرنے کے بعد لکھی جائیگی تو آپ ہی معلوم ہو جائیگا کہ نیو بریشیا تھا جسے اسطیلم نے ایران کی مطلق العنانی کو اپنے حق تدبیر سے زائل کر دیا اور شہر کی حکومتوں سے اسماعیل معزول کیا گیا۔ بعض وجہ سے جن کو قیاس کر لینا آسان ہے اسے مصر کے نظام جدید میں وہ مرتبہ اب تک نہیں پایا ہے جس کا متفق وہ اپنے قبل کی کارروائیوں کی وجہ سے تھا اگرچہ کچھ نہیں ہے پھر پیش ہوا چار تھا ہے۔ لیکن ان خسوں کی بات ہے کہ باوجودیکہ وہ اسی نظام پر قائم تھے کہتا ہے اور لاڈل ڈورن کی تجویز سے موافق ہے لیکن اسے نظام جدید میں اب تک کا حقہ دخل نہیں دیا ہے۔

گروہ اہلکاران مصر میں جو لوگ جو نیز یعنی کم رتبہ ہیں جن میں بھی بعض اشخاص ہونا معلوم ہوتے ہیں اور اس میں شک نہیں ہے کہ آئندہ وہ کونسل و دربار میں شامل ہونگے۔ جیسے شاہکارین پاشا اور یعقوب الدین بے۔ یہ دونوں قوم کے ارضی ہیں۔ اور بطرس پاشا اور واصف بے۔ یہ دونوں قبطی ہیں لیکن جب ہم اس گروہ یا جرگہ پر بہت متوجہ نظر کرتے ہیں تو ہنگو مصر میں باقاعدہ حکومت قائم ہونے کی امید قوی نہیں ہوتی ہے کیونکہ جو لوگ سلطنت شخصی مطلق العنان کے ہمیشہ عادی رہے ہیں وہ کار پر واز اور بارباری خوب جانتے ہیں امور سیاست و ملک داری میں چند ان شعور نہیں رکھتے۔ صورت شکل بات چیت۔ طور طریق۔ اور خصال و عادات کے لحاظ سے القاہرہ کے پاشا اور بے اہل یورپ سے شبہ ہیں مگر ان کے مکتوبات خاطر اور خیالات اعلیٰ میں قدیم مشرقی روایات کا اثر اب تک بہت کچھ باقی ہے جس سے آدمی اہل یورپ کا خست اختیار کر سکتا ہے مگر اپنے چہرے کو نہیں بدل سکتا۔ جب بائیں کپلی جھاڑتا ہے تو ان کی نئی کپلی بھی ہر ہو ہو سی ہوتی ہے جیسی وہ پرانی کپلی تھی جس کو اسے جھاڑ دالا ہے۔

پس اس اعتبار سے القاہرہ کے پاشا اور بے مصر کے منتظمان سلطنت

واران دولت کی کیفیت مجموعی کے بخوبی نظر میں۔ بادی النظر میں تو مصر کا انتظام بالکل
 اہل یورپ کا انتظام معلوم ہوتا ہے یعنی مثلاً مصر میں کونسل وزرا و وزیر اعلیٰ و وزیر
 وزراء و اول خارجہ۔ مستطمان صیغہ عدالت مستطمان امور مالی۔ مستطمان
 تعمیرات سرکاری۔ ڈوائس کٹر ان سرشتہ تعلیم۔ دفتر حسابات سرکاری۔ اور عدالت
 دیوانی و فیو جدرسی وغیرہ۔ الغرض جتنے بڑے بڑے سرکاری محکمے اور دفاتر یورپ کے
 بڑے بڑے شہروں میں ہیں وہ سب اسی طرح دار الخلافہ مصر میں موجود ہیں مثلاً انیس
 صوبجات میں بھی گورنران یعنی نظام اور سب گورنران یعنی نامبان نظام۔ کونسلینج
 مستقل کیشن۔ اسپیکران مدارس عیوہ۔ انجیران ججان عدالت۔ مدارس۔ خلاصہ یہ
 کہ کل محکمے اور دفاتر موجود ہیں جیسے نظام ملک اور صلاح امور معیشت اور تہذیب و اخلاق
 موقوف ہے لیکن اگر مصر کی بھر م کھتی منظور ہے اور اسکا پردہ فاش کرنا نہیں منظور ہے تو
 اس کے نظام کے جزئیات یا اس کے نتائج کو نظر غور سے نہ دیکھیں گے کہ اگر نظر غور سے دیکھیں گے تو اسکی
 ترکیب کو تو یورپی پائے گا اگر اس کے عملہ راہ کے طریقہ کو تھپٹ مشرقی طریقہ پائے گا۔ یہ دونوں
 کے حکام اور مستطمان ملک دیر سے لیکر شیوخ و یا و دیہات کے پولیس مین تک اپنے اپنے مقام
 مطلق اہل ان اور فرعون بے سامان بنے ہوئے ہیں اور قانون کی کچھ حقیقت نہیں سمجھتے
 ہیں نہ رعایا کے حقوق جب سرکار یا اہلکاران سرکار کے فوائد کے منافی ہوتے ہیں تو رعایا کے
 حقوق کسی قسطا شمار میں نہیں سمجھے جاتے بڑے بڑے محکموں میں یہ مطلق اہلانی تو اہلکار ہر کسی پر
 میں چھپی ہوئی ہے اور چونکہ ظاہر داری کا لحاظ رکھا جاتا ہے اسوجہ سے پردہ فاش نہیں ہو پاتا
 اگر جبراً دناؤں کے محکموں اور دناؤں کے محکمہ پر نظر کرتے جائیں یہ عقیدہ رکھنے والے مطلق اہلانی کو دیکھ کر آدمی
 کی روح کو صدمہ ہوتا ہے یہاں تک کہ سب ادنیٰ اہلکاروں کو بلکہ بعض اوقات بڑے بڑے
 اہلکاروں کو بھی دیکھ کر انکا ظلم و شقاوت علانیہ معلوم ہوتا ہے۔ ادنیٰ درجہ کے اہلکار تو شاد و نا
 رعایا کے حقوق کی عظمت کے لیے ہر آواز حقوت جیکہ آئے یہ یقین ہوتا ہے کہ رعایا کی حق تلفی سے ہم غور و ملو

و ماخوذ ہوئے اور چونکہ جابل اور فرمان بردار غلامین سے بدسلوکی کرنے میں انکو حکام کی نافرمانی کا خوف نہیں ہوتا لہذا ان سے بے پروائی کا نظم و ضبط کرتے ہیں جبکہ قصور ان لوگوں کو نہیں ہو سکتا جو مشرقی ملکوں میں کبھی نہیں رہے ہیں جب کوئی ایسی مشکل پیش آتی ہے تو ذرا سی غفلت کو دخل دینے سے حل ہو سکتی ہے تو فوراً قابض یعنی کوڑے سے کام لیا جاتا ہے جس سے قیدم تر اور آسان تر کوئی ذریعہ اس مشکل کو حل کرنے کا نہیں ہوتا۔ تاکہ تباہی نہ ہو کہ اسناد و جرائم اور مجربان کی سوانح رسانی اور گرفتاری کی کچھ تدبیر نہیں کرتا بلکہ خاموش بیٹھا رہتا ہے یہاں تک کہ کوئی ایسا جرم سنگین وقوع میں آتا ہے جبکہ تدارک کرنا بعض خاص وجوہ سے سہو واجب لاہم ہو جاتا ہے تب وہ بہت سے لوگوں کو حق ناقض کرتا مگر وہ ایک ٹبری جھی سے پتلا ہے بائیں اسید کہ جنہیں سے بعض اشخاص اپنے جرم کا انوار لپیٹا یا ایسی شہادت دیتے جس سے مجرموں کا پتہ لگ جاتا تھا۔ بھلا اس صورت میں تو جرم بھی ایک صحت سے کی جاتی ہے مگر اکثر ایسا بھی ہوتا ہے کہ چھوٹے چھوٹے ایکٹ کا محض عائد نامہ پیش کرتے ہیں مثلاً جب کوئی پولیس کا سپاہی کسی علاج کو چاہتا ہے کہ آگے بڑھے تو اسکو دور سے ایک گھوسہ مارتا ہے یا دھکیلتا ہے حالانکہ اگر اس سے صرف اتنا کہہ دے کہ آگے بڑھ تو وہ بھاگ آگے بڑھے اور اگر وہ ستم رسیدہ کچھ شکایت کرتا ہے تو گستاخی اور بے ادبی سمجھی جاتی ہے اور اسکو خوب سزا دی جاتی ہے۔

الغرض۔ ایسے ایسے عیوب و نقائص سے جبکی کیفیت اگر مفصل بیان کی جاوے تو ناظرین کو بار خاطر گزریگا مصر کے انتظام کی حقیقت واقعی معلوم ہوتی ہے کہ ایک مشرقی انتظام ہے اور ترکوں سے انڈ کیا گیا ہے۔ اگرچہ وہ یورپ کے لباس و لباس کیا گیا ہے مگر اس کا خدیو پر نہیں ہے بلکہ استنبول سے یہاں تک محمد علی بھی عظمت جدید کا بانی تھا اور یہاں پاشاؤں کی نسبت زیادہ قائل اور ہوشیار تھا ترکی چال و حال کا حاکم تھا اور اس کے جانیوں نے اس کے عیوب تو پائے مگر اس کے حسن نہیں چل کیے۔ اکثر حضرات کا قول ہے کہ ترک بڑے ستم

ہوتے ہیں اور انکی خوش انتظامی کی دلیل یہ ہے کہ صد ہا برس سے وہ ایسے ملک پر حکومت کر رہے ہیں جن میں مختلف قومیں رہتی ہیں جو باہم خصوصیت رکھتی ہیں۔ یہ غلط ہے۔ ترکوں میں جو صفت فی الواقع ہے اور جسکے بدولت اکھا ملکی دنیا و اقتدار مشرقی یورپ مغربی ایشیا میں بچتا رہا ہے۔ یہ سب سے بجا اور بزرگ ہے وہ لیاقت انتظامی اس معنی سے نہیں ہے جو معنی اس لفظ کے ہم لوگ (انگریز سمجھتے ہیں بلکہ انکی شجاعت مردانگی اور دیگر اوصاف جو فرمانروا کو لازم ہیں انکی بقا و سلطنت کا باعث ہوئے ہیں اور وہ بالکل دیکھاری بھی ہیں جن میں ترقی ہے جو طغیانہ ہیں اس وقت بھی موجود تھی جبکہ تورانی فوج اسلام نے آنا سے پہلے یورپ سے عبور کر کے ملک و مملکت فتح کیا تھا۔ باوجودیکہ دولت عثمانیہ میں اہل یورپ کو تدریجاً بہت سونے حاصل ہو گیا ہے اور انکے خیالات بھی رفتہ رفتہ اس ملک میں شائع ہو گئے ہیں تاہم سلطان و مملکت کی سلطنت اب تک اسی قسم کی حکومت ہے جیسی سنانہ میں تھی جبکہ ترکوں نے ملک و مملکت فتح کیا تھا یعنی وہ ایک قسم کی فوجی حکومت مطلق انسان ہے جسکو رعایا کی بہبود کو مطلق پر نہیں ہے اور جسکو صرف غنیمت کے حصول کو روکنے کی ہیشیہ فکر رہتی ہے یا رعایا کی بغاوت کو دفع کرنے اور یکسں حصول کرنے کی تدبیر میں رہتی ہے۔ مصر میں کار حکومت ہمیشہ آسان رہا اور جسے قوم مملوک کا استحصال ہوا ہے اور انکے بعد قوم لاشعین بھی بحال دی گئی ہے جسے قوم مملوک کو غارت و برباد کیا تھا تب سے مصر کے معاملات میں قسطنطنیہ کے ارباب ستا کی مداخلت کی کچھ ضرورت نہیں باقی رہی ہے پس اگر ترکوں کی قوم حکمران کچھ لیاقت انتظامی رکھتی تھی تو اس لیاقت کے اظہار کا بہت عمدہ موقع اسکو حاصل تھا مگر ہم دیکھتے ہیں کہ اس قوم نے فی الواقع کیا کیا ہے۔ اسے صرف اتنا کیا کیا ہے کہ اپنے دست بردست سے کچھ سن انتظام برائے نام باقی رکھا ہے اور بعض نظام و اعمال ترک نے مصر کے ذرائع معیشت کو صرف اغتزار کی نیت سے ترقی دی ہے کہ کسی طرح روپیہ ملے تو ہمارے دل کے حوصلے کلیں مگر انکی آرزوئیں رعایا کے اغراض سے کچھ تعلق نہیں رکھتی تھیں لکن انھوں نے یہ کوشش

کبھی نہیں کی ہے کہ قرباش یعنی کوڑہ بازی تو خوف ہو جائے جو سارے ملک میں علیٰ عموم جاری ہے اور بے تحاشا اور بلا فرق و امتیاز عمل میں لائی جاتی ہے اور اسکی جگہ پر عدل اور انصاف بلا روئے رعایت جاری کیا جائے اور رعایا کے لیے غیر خواہی اور وفاداری کا کوئی ایسا محرک قوی پیدا کیا جائے کہ اس کے دل سے خوف و ہراس جاتا رہے۔ اب بری پابندی قانون سودہ مصر میں کیونکر ممکن ہے جبکہ وہاں کوئی قانون ہی نہیں ہے کیونکہ اور لوگوں کی طرح اہل مصر بھی اُسی چیز کی عظمت کر سکتے ہیں جو موجود ہو یا جسکے موجود ہونے کا وہ یقین رکھتے ہوں مگر جہاں تک میں واقع ہوں کیونکہ کبھی یہ خیال خام نہیں ہوا کہ مصر میں مصریوں کے لیے کوئی قانون بنایا جا رہا ہے۔

اس مقدمہ میں ایک مرتبہ مجھے اور ایک بڑے عمدہ دار سے جو صیفۂ عدالت کا وزیر ہے عجب گفتگو ہوئی۔ میرے نزدیک اسکو صیفۂ عدالت کہنا سچا اور صیفۂ نظم کہنا سچا جیسا حضرت مسیحؑ کے ایک حواری نے فرمایا ہے کہ ”اُن کے پہلوں سے تم انکو پیچاؤ گے“ القصہ۔ وہ عمدہ دار بڑا لائق مشہور تھا اور صیفۂ عدالت میں اُس کا علم و فضل اظہارِ شمس تھا جب میں نے اُس سے پوچھا کہ آپ کے یہاں کس حج یعنی قاضی مقدمات دیوانی و فوجداری کا فیصلہ کن قوانین کے موافق کرتے ہیں تو پہلے تو اُس نے میرے سوال کو بالکل ٹھیکہ کر کے اسکی قطعاً مل کر لے کہا کہ بہت سے سرکرات و زرائع جاری کیے ہیں انھیں کے موافق فیصلے ہوتے ہیں۔ تب میں نے کہا کہ یہ سرکرات مرتب تو خوب ہونگے اور انکی ایک فہرست بھی ضرور ہوگی اور اُن سب کا مجموعہ بمنزلہ ایک قانون کے ہوگا۔ جس شخص سے میں یہ کلام کر رہا تھا اسکو یہ اندیشہ ہوا کہ مبادا یہ صاحبِ مجسمے کہیں کہ وہ مجموعہ سرکرات اور اسکی فہرست ذرا مجھے دکھا دیجیے۔ میں نے میرے قول کی تصدیق سے عداوتِ ازکیا اور کچھ گول گول تقریر کرنے لگا جس سے میں نے نتیجہ نکالا کہ حج قانون قدرت پر زیادہ عمل کرتے ہیں اور قوانین مکتوبہ یا مطبوعہ پر چندان توجہ نہیں کرتے۔ میں نے مانا کہ جس ملک میں ہوشیار اور ایماندار

نچ جون اور وہ ان قوانین غیر مکتوب سے جھکاوار اور روایات قدیم پر ہے جو بنی
 واقعہ ہوں سپہن کتب قوانین کا ہونا کچھ برسی خرابی کا باعث نہیں ہو سکتا مگر میں
 ایسے لائق اور ایماندار رج کماں نصیب ہیں اگر شاید سلاطین عرب کے عہد دولت میں کچھ
 قضا افضل حضرات سے متعلق جاری بھی تھے تو قاضیوں نے انکو توڑ کر اور رکیک
 تاویلین کر کر کے عداغراب کر دیا اور جو مسائل قضات کی تحریریں و تحریر سے محفوظ رہے وہ
 اس شوش کی وجہ سے مشتبہ و مشکوک ہو گئے جو فی الحال اس باب میں کی گئی ہے کہ احکام
 قرآنی کو رفتہ رفتہ ترک کر کے قوانین فراموسی مصر میں جاری کیے جائیں۔ مگر فرض کیجیے
 کہ اصلاح یافتہ عدالتاں سے جدید کیجے ان قاضیوں سے جو سابق یہ حکام عدالت ہوتے تھے
 زیادہ عالم اور متدین اور جفاکش ہیں تاہم ایسے جوں کو بھی یہ امر اگر غیر ممکن نہیں تھی نہایت
 دشوار ہے کہ کسی مفید نتیجہ عملی کا استخراج چند اوراق پریشان سے کر سکیں جنہیں کچھ قدیم
 احکام قرآنی اور چند جدید مسائل جنکو نیولین شہنشاہ فرانس نے اقرا کیا تھا درج ہیں
 اور کچھ طبیعت غیر تعلیم یافتہ اور ذروائع قضات مصر کے بھی شریک ہیں مگر یہ جج جھکاؤ
 ہو رہے ہیں تو کچھ ایسے ذی علم ہیں اور نہ بہت متدین ہیں۔ دس بارہ مین سے ایک جج
 بھی اصول قانون کو نہیں سیکھا ہے نہ اور کسی قسم کی شانستہ تعلیم پائی ہے۔ اب رہا
 انکانتین سو اسکی نسبت مجھلا گزارش کیجاتی ہے کہ جب تک مصر میں وہ عدالتیں نہیں
 مقرر ہوئیں جو صرف غیر ملک کے لوگوں کی ناشات کی سماعت کرتی ہیں اسوقت تک شہ
 کوئی یہ بھی نہ جانتا تھا کہ مصر کی سرزمین میں کوئی جج دیانت دار اور رشوت ستانی سے بری
 ہے شاید کوئی علاج ایسا نہ ہیں اور طباع اور روشن ذماغ گذرا ہو جسے بعد غور و تامل بسا کچھ
 حقیقت انصاف پسندی اور دیانت داری کی اپنے دل میں سمجھتی ہو مگر جو حقیقت وہ
 عدل گیری اور ایمان داری کی سمجھتا تھا وہ اس شخص پر نہیں صادق ہو سکتی جسکو وہ اپنے
 زعم ناقص میں جج سمجھا ہوا ہے کیونکہ جج تو ایک رکار و طاع اور بے ایمان آدمی ہوتا ہے

جو مقدمات کا فیصلہ اپنے اغراض و اجاب کے موافق کرتا ہے اور جو فرق سب سے زیادہ رشوت و مے اسی کے موافق فیصلہ کرتا ہے سچی بات تو یہ ہے کہ مثل دیگر انتظامی شعبوں کے مصر کی عدالتوں میں بھی شرعی عادات و رشت کوٹ کوٹ کے بھری ہوئی ہیں گو ظاہر میں بعض عدالتوں کا طرز ایل یورپ کا معلوم ہوتا ہے۔ اگر وہ فی الواقع شکست کر دی جائے تو محکموں پر گزریں یقین نہیں ہے کہ خراب نتائج پیدا ہونگے کیونکہ جس ملک میں حکام کی رے سب پر غالب ہوں ان میں تو انہیں کو صرف باعث زینت و آرائش گورنمنٹ سمجھنا چاہیے نہ یہ کہ باعث اسکے قیام و استحکام کا ہوں۔ اگر چند وز کے لیے کسی قاعدہ کی ضرورت ہوتی ہے تو وزیر کے سرکارات سے یہ مطلب بآسانی حاصل ہو سکتا ہے اور سرکارات اگر ایک ہی وقت میں نہیں جاسکتے ہیں تو ان کے مضامین میں باہم موافقت و مناسبت ہونا بھی کچھ ضروری ہے۔ جب میں یہ بیان کر چکا کہ مصر کے انتظام کے عیوب و قبائح سے صاف ثابت ہوتا ہے کہ وہ انتظام ترکوں سے اخذ ہوا ہے تو شاید اس سے یہ خیال کیا جائے کہ میرے نزدیک غلامین کی شرکت سے اس انتظام میں اصلاح ہو سکتی ہے یہ خیال غلط ہے میری رائے یہ نہیں ہے اور نہ تجربہ سے اسکی تائید ہوتی ہے۔ مصر کے اعلیٰ درجہ کے حکام میں غلامین شریک کر دینے سے اس ملک کی سلطنت اور زیادہ کمزور اور پریشان ہو گئی ہے اور اسکے عیوب و فسادات تو درکنار کم بھی نہیں ہوئے ہیں۔ جو شخص قوم کا فلاح ہوا اور کسی عمدہ جلیلہ پر مقرر کر دیا جائے وہ خواہ مخواہ اس فرقہ کی عادات و اطوار اختیار کر لیتا ہے سمیٹنے خدیو کی غایت یا پاشا کی مروت سے شامل ہو گیا ہے بلکہ وہ کچھ اپنے عیوب و فسادات کو بھی اپنے عمدہ میں شریک کر لیتا ہے یعنی مثلاً روپیہ پر جان دیتا ہے اور طبعاً مصری اور عرب پر ترک سے بھی زیادہ غالب ہوتی ہے۔ مگر بعض حضرات فرماتے ہیں کہ اگر ترک اور سرکاشین کی حکومت سے مصریوں کی گلو خلاصی ہو جاتی جیسی قحطی و فحش کی خواہش تھی تو شاید وہ (مصری) اپنے ملک کے لیے ایک نالغ اور بے لوث اور عمدہ انتظام تجویز کر لیتے۔ میرے نزدیک حقائق

اس رائے کی صحت میں شبہ اب ہوتی مجھ کو پانچ برس تک مشرقی ملکوں میں رہنے کا اتفاق ہوا ہے اور دیگر مقامات پر اُس سے بھی کہیں زیادہ تجربہ انسان کی طبیعت کا مجھ کو حاصل ہوا ہے۔ اس تجربہ کے رو سے مجھ کو نہایت شک ان چین گوئیوں کے باب میں ہے جو مصر کی قومی تحریک کے ختمواروں نے انکی کامیابی کی نسبت کی ہیں۔ جو لوگ ایسے ملک کے نژادیدہ اور پرورش یافتہ ہیں جن میں ہمیشہ سلطنت محضی مطلق انسان رہی ہے وہ اُس اخلاقی زہر کے اثر سے نہیں بچ سکتے جو سیدہ رنہیں انکے آبا و اجداد کے ذریعہ سے سرایت کر گیا ہے اور سیدہ رنہیں روزانہ نظر معاشرت سے انکی رگ و پے میں ساری ہو گیا ہے اہل مشرق یورپ کے آزادش اور حکیم مشربا باب سیاست اور اہل تبرک کے اقوال کو نہایت آسانی سے اور بہت جلد سیکھ لیتے ہیں مگر یورپ کے مدبران ملک و راہکاران سلطنت کی فہم و فراست اور پابندی قانون اور رویہ کے معاملہ میں دیانت داری اور دیگر اوصاف حیدہ اہل مشرق کو بہت دیر میں حاصل ہوتے ہیں اور انکے اوصاف ذاتی چاہے کسی قسم کے ہوں مگر ان میں یہ قدرت نہیں ہے کہ عوام میں بلکہ بعض خواص میں بھی وہ قوت ماسک پیدا کریں جو ایک مضبوط و مستند اور حکیمانہ رائے جمہور سے پیدا ہوتی ہے اور جو آزاد اور باقاعدہ حکومت کا جزو لاینفک ہے۔ چونکہ مصر کے فلاحین ایکیت مدید سے غبار کا ظلم و ستم سہتے چلے آئے ہیں لہذا ان میں دو صفتیں بھی نہیں باقی رہی ہیں جو دولت خانیہ کی بعض دیگر نمایاں اہل اسلام میں ہیں مثلاً ایمانداری کا نہایت درجہ خیال سچائی سا دل پرانی عزت خود کرنا کہ یہ اوصاف ایشیائے کوچک کے ترک کا شکاروں میں عموماً پائے جاتے ہیں۔ بلکہ مجھ کو تو سمجھ میں بھی بڑا شک ہے کہ آیا مصر کے فلاحین مطلق انسان کی اصول کے موافق بھی اپنے ملک کا نظام مناسب کر سکتے ہیں یا نہیں کیونکہ اہل مصر کے قومی عیوب میں سے ایک عیب ایسا ظاہر و باہر ہے جو حکام مصر میں نہیں ہے۔ وہ عیب یہ ہے کہ وہ لوگ اتنی قابلیت نہیں رکھتے ہیں کہ ذرا ذرا سے معاملات روزمرہ میں بھی

کسی مقصد خاص کے حصول کے وسائل اپنے ذہن سے اختراع یا اختیار کریں اور یہ مدد قابلیت انکی اس طور سے ظاہر ہوتی ہے کہ جب معمولی کاروبار میں ادنیٰ تغیر بھی فوراً وقوع میں آتا ہے تو وہ مایوس ہو کر اور غم و کچکر رہ جاتے ہیں جس شخص کو اہل مصر سے سابقہ رہا ہے اسکو انکی اس قومی خاصیت سے ہر روز بلکہ ہر ساعت فشار رہتا ہوگا اور رفتہ رفتہ یہ خیال اس کے ذہن میں ضرور جگایا ہوگا کہ ان لوگوں میں اختراع اور ترتیب کا مادہ واجب ہی واجب ہے۔ اگر اسی قیاسی باتوں پر بحث کرنا جو معرض وقوع میں نہ آئی ہوں محض تشبیح اوقات اور غیر ضروری ہے لہذا ہم صرف واقعات اور عملیات کے بیان پر کفایت کرتے ہیں۔

اس انتظام پر مصر کے انتظام کی کیفیت بتلایاں کرنے سے میرا مقصد یہ تھا کہ ناظرین اپنے دل میں انصاف کر سکیں کہ انگریز اور فرانسس کی فطارت نے فحاشیوں کے پورے فوض کو کہاں تک لے دیا ہے۔ غالباً ناظرین نے تقریر مذکورہ بالا سے یہ نتیجہ نکالا ہوگا کہ فطارت موصوفہ نے چونکہ اپنی کوششوں کو صلاح امور مالی پر محدود و منحصر رکھا اور وہ اپنے فرائض منصبی کو بطور قائم مقام دو محافل سلطنتوں کے بخوبی نہیں سمجھی مگر یہ پوچھتے ہیں کہ کیا فطارت اپنی حکومت کو رفتہ رفتہ پھیلانے اور قہر کی انتظامی اصلاحات کو عمل میں لانے کی فکر نہیں کر رہی تھی؟ میرے نزدیک وہ ایسی فکر نہیں کر رہی تھی اور میں اپنی اس رائے کے ثبوت میں ایک یا دو کار واقعہ لکھتا ہوں۔ ایک شخص مصر اور ذی وقار مصری نے ایک وزیر فطاریں سے ایک خط سے عرض کیا کہ مصر کے حکموں میں تداروقی اصلاح کرنے سے رعایا کے ذرائع معاش اور اخلاق میں ترقی کا مل مستصوب اور وہ یہ بیان کرنا چاہتا تھا کہ ابکار ان سلطنت کی مطلق اہٹانی اور صد ہا خرابیاں جو اس سے پیدا ہوتی ہیں صرف اسی ذریعہ سے دفع ہو سکتی ہیں کہ جن صاحب کی طرف وہ مخاطب تھا انھوں نے اس کا قطع کلام کر کے یہ فرمایا کہ کسانوں کو ایسے حکموں کی

کیا ضرورت ہے جب ہم انکی حفاظت کے لیے موجود ہیں۔ اس جواب سے ثابت ہوتا ہے کہ مجیب اپنے تین اعلیٰ طاقتور زمان و بقراط دوران سمجھتا تھا اور مصر کے کاشتکاروں کی حالت واقعی سے خاک بھی واقف نہ تھا۔ ظاہر اسکو یہ نہ معلوم تھا کہ ہم تو دارالافتاح القاہرہ میں اپنے دفتر میں بیٹھے ہوئے تھیں مصارف اور اضافہ مالگزارسی اور دیگر اصلاحات امور مال کی تدبیر میں کر رہے ہیں اور بیرونجات میں فلاصین کے گنگے پر مہاجروں کی چھری چل رہی ہے اور شیخ البلد اور پولیس کے سپاہی اور ناظر قسم اور مدرائکو بخدا مارے ڈالتے ہیں اور کوئی انکی داد فرماؤ سنتے والا نہیں ہے۔ اگر وہ قاضیوں کی استغاثہ کریں تو بیکار رہے کیونکہ وہ دولت مند یا ذی اقتدار فریق کی ہمیشہ صنبہ داری کرتے ہیں۔ اور اگر مدریانہم کے آگے جا کر فریاد کریں تو بھی بیکار رہے کیونکہ جن عمالین میں مدر خود شریک ہوا تھا اسکا اند کیا کریگا اور انکی سزا کیا دیگا بلکہ وہ عرضی دینے کی عادت سے بھی بہت بیزار رہے کہ اس سے حکومت میں ضعف آجاتا ہے۔ اب ہے نظار انگریز اور فرانسس جو القاہرہ میں بیٹھے ہوئے اپنے تین سارے ملک کے مظلوموں کے وادرس سمجھ رہے ہیں وہی سارے کسان انکے وجود ہی جو دے بھی نہیں واقف کہ وہ کون صاحب ہیں اور کہاں رہتے ہیں اور اگر وہ انکے نیکارادوں سے واقف بھی ہوں تو شاید انہیں کوئی ایسا ہی احق ہو جو اتنا سفردور و دراز طے کر کے بائیں ہید موہوم القاہرہ میں آئے کہ نظار موصوفین انکی وادرسی کرینگے۔

فصل

الغرض۔ جگہ امور پر نظر کر کے چند انہیں اس بات کا نہیں ہوتا ہے کہ نظار انگریز اور فرانسس نے اپنے فرائض منصبی کو ادا کرنے میں ذرا بخل کیا اور امور انتظامی یا امور عدالت میں عموماً اصلاحات کرنے سے گریز اور پرہیز کیا اس واسطے کہ ایسی اصلاحات کی کوشش کا نتیجہ علی غالباً کچھ نہ ہوتا بلکہ کیا عجیب ہے کہ وزیراعلیٰ پاکستان اور وزیراعلیٰ فرانس میں چھوڑا وقت اور موافقت تھی اس میں بھی اس کے باعث سے

بیڈھب رخنہ پڑ جاتا۔ امور مالی میں تو انگریز اور فرانسسی ناظروں کو باتفاق یکدیگر کام کرنا اسوجہ سے مشکل تھا کہ امور مالی کے انتظام میں جہان ناک مصر میں ہوا ہے کچھ اختلاف رائے کی گنجائش نہیں ہے اور قومی مقصبات کے اظہار کا موقع ہے لیکن اگر امور انتظامی یا امور عدالت میں کسی صلاح عظیم کی کوشش کی جاتی تو انگریز اور فرانسسیوں کے خیالات میں جو زمین آسمان کا فرق ہے وہ فوراً ظاہر ہو جاتا ہے اگر مصر میں انتظام بالکل از سر نو جاری کیا جاتا تو بہتر ہوتا تاکہ اس کام کو ایک سلطنت اختیار کرتی ریاست سلطنت انگلستان یا سلطنت فرانس۔ ریاض یا شاہ کے مستغنی ہوگی وجہ انتظام جدید کے کام میں اور زیادہ آسانی ہوگئی ہے کیونکہ جس ناظر کا ذکر سابق میں کیا گیا اسی کی طرح ریاض کے زعم ناقص میں بھی صلاح یافتہ محکمون کی کچھ حاجت نہ تھی اور وہ سمجھا ہوا تھا کہ موجودہ خرابیوں کے اسناد و کی سب سے عمدہ تدبیر یہ ہے کہ الہکارت سلطنت پر خاص میری ہدایت سے تنبیہ اور تنہید ہوتی ہے۔

اس سے بھی سخت تر الزام جسکی کیفیت کثر لوگوں کو معلوم ہے فقط انگریز و فرانسس پر لگایا گیا ہے کہ انھوں نے مصر کی حالت دریافت کرنے میں بڑی کوتاہ بینی کی اور یہ نہ سمجھے کہ بیرونجات کی رعایا کو ایک طرف تو قرشی الہکار پیسے ڈالتے ہیں اور پچوڑے لیتے ہیں دوسری طرف قلت اسباب معیشت سے انکی تباہی کا اندیشہ ہے۔ یہ الزام البتہ نہایت عوطل ہے لہذا اول تو نقطہ ارت کی نسبت جب کوئی قطعی رہے قائم کی جائے تو اسکا لحاظ ضرور رکھا جائے۔ دوسرے یہ کہ جس امر کا اندیشہ ہے اگر وہ فی الواقع موجود ہے تو جیت تک انتظام جدید ہوتا ہے وہ امر ہمیشہ مد نظر رکھا جائے مگر کسی ملک کی رعایا کے اسباب معیشت جیسے اسکی رفاه و فلاح موقوف ہے لائق مہینہ حالت میں نہیں ہیں تو انتظامی محکمے اور عدالتیں اور تنظیم کی پیشیاں چاہے کیسی ہی حکمت سے قائم کی جائیں ایسی رعایا کی رفاه و بہبود کا باعث ہرگز نہیں ہوگی۔

لہذا ہر کو اس مقدمہ میں تحقیق انہی کرنے کی تیاری کرنی چاہیے اور خود کانون سے
 شناسائی پیدا کر کے ان کے ذرائع معاش کی کیفیت اُن سے دریافت کرنی چاہیے۔ اسلئے
 میرا تقاسم ناظرین کی خدمت میں یہ ہے کہ مصر کے کسی گاہک کو ملاحظہ کرنے کے لیے
 میرے ساتھ تشریف لے چلیں۔ اگر وہ مہربانی سے اس رحمت کو گوارا کریں تو ان کو صرف
 اتنی ہی دیر وہاں ٹھہرنا پڑے گی جتنی دیر میں میرا مطلب مکمل آئے۔ کیونکہ جیسی ناظرین کو
 عجالت ہے اسی طرح مجھے خود جلدی ہے کہ قیامی امور کو بالائے طاق رکھ کر نکلنا چاہیے
 علی کے تحقیق میں مصروف ہوں کیونکہ میں خود جانتا ہوں کہ مہنوز ولی و وزیر ابھی ہر کو
 بہت سی مسافت طے کرنی ہے جب ہم ہر کو طے کر لینگے تب اس پہاڑی کی چوٹی پر پہنچیں گے
 جہاں سے مصر کے مسئلہ پر بہتیت مجموعی نظر کرنا ممکن ہے۔

باب پنجم فلاحین کے خانگی حالات کے بیان میں

جب فلاحین کے گاؤں کو دور سے دیکھتے تو چمن میں پھیلے کھیلے گھنٹے
مخل خرابی میں چھپے ہوئے نظر آتے ہیں۔ اور جب اتنا قریب پہنچ جائے کہ مکانات
دکھائی دینے لگیں تو گاؤں کی شکل ایک ماطہ کی معلوم ہوگی جسکے چاروں طرف چھوٹی
گڑھی دکھائی دیتی ہے جس میں ذرا ذرا سے عجیب قطع کے مینار بنے ہوئے ہیں اور ایک
خوش قطع گنبد بھی بنا ہوا ہے جو ظاہر انداز میں مقاصد کے لیے بنایا گیا تھا جسکی اغراض سے
نہیں تغیر ہوا تھا۔ لیکن پھر جو ذرا اور قریب سے دیکھے تو یہ سب بھوکے کی ٹٹھی معلوم
ہوگی جس چیز کو آپ پہلے ایک سراسر کوہ اور سمجھے تھے وہ گڑھی کی دیوار نہیں ہے بلکہ
مکانات مسکونہ کی دیواریں ہیں جو قریب قریب بنے ہوئے ہیں اور زمین کہیں کھڑکی
یا دروازہ کا نام بھی نہیں اور بیشتر جو آپ کو جو کوہ و برجوں میں رہنے بنے ہوئے معلوم
ہوئے تھے وہ چند بڑے بڑے مکانات کی مہتابان ہیں جسکی دیواروں میں
ہوادان اور روشن ان بنے ہیں۔ اور وہ سیاہ سیاہ ڈرونی گڑھی جو آپ کو دور سے
دکھائی دی تھی وہ اس کا ٹون کے عمدہ یعنی ٹرس کا حرم محترم یعنی زمانہ مکان اور مہتابان ہے
ان میں صاحب کی صفت یہ ہے کہ بڑے ن مرید اور لڑائی کے نام سے بخارا کہے اور
دوسری چھوٹی سی گڑھی جو تھی جس میں عجیب قطع کے مینار بنے ہوئے تھے وہ ایک بڑا
لبوترن کا ڈبہ ہے اور وہ گنبد جو دور سے لہیا شاندار معلوم ہوتا تھا ایک ٹھیلے سے
کابنا ہوا مسقفہ ایک لے لی کا ہے جسکی کرامات صرف اسی گاؤں میں مشہور ہے کہ خیریت

المغرض یہ سب تو دھوکے کی طرح تھی۔ اب سین سے مرث چند روز تھا کہ خزا آسمان سے
 باتین کرتے ہوئے بڑے بڑے غاصے پر نظر آئینگے جنہیں سایہ کا نام بھی نہیں اور کچھ
 سیاہ سیاہ مکانات خست غام کے دکھائی دینگے اور وہیں عذا کی عنایت سے ایسی جہنم
 بنی ہر اہل نے حضرت موسیٰ کے وقت میں حکم خدا سے بنایا تھا۔ شاید اس زمانہ کی تراش و تراش
 کہیں کہیں مرث اتنی دکھائی دے کہ لکین اسی سفیدی بھی پھری ہوئی ہے مگر اس عالم
 سیاہی میں اتنی سی سفیدی کی کیا حقیقت اور کیا بساط۔ مکان کے گے ایک تالاب بنا ہوا
 ہے جسکا پانی شہر ہوا ہے اور جس سے امراض و آبی انسان اور حیوان کو ہلاک کرنے کے لیے
 پیدا ہوتے ہیں کھیت پیچے ہوئے ہیں اور زمین مختلف قسم کے غلہ کے بڑے بڑے لمبے
 درخت لگے ہوئے ہیں۔ کسان مرد و زن عجیب طرح کی پوشاکیں پہنے ہوئے ہیں
 اور بچے برہنہ مادر و باپیں ایسی بد صورت کہ گویا طوفان فوج سے بھی پیشتر پیدا ہوئی
 تھیں۔ گدھے بڑے اور چھوٹے دونوں قسم کے مگر انہیں وہ کاہلی اور بیوقوفی نہیں جس سے
 انکے بھاتی بندیر پ میں بدنام ہیں۔ اور ایک قطار کی قطار بڑے بڑے جنگی اونٹوں
 کی جگہ چروں سے مشقت شاقہ کے آثار نمایاں ہیں انہیں سخی کیے ہوئے خزان خزان
 چلے جاتے ہیں۔ آنکھ اٹھا کر دیکھتے تو ایک دشت سرخ غام کی کچھ چھائیں سی نظر آتی ہے
 اور جنگی پشت پر جبال عرب کی قطار دکھائی دیتی ہے پھر جنوب کی سمت جو دیکھتے تو مطلع
 بالکل صاف اور آسمان ایسا شفاف کہ سبحان اللہ مگر آفتاب کی وہ تازت کہ غفلت شد
 اب اس تصویر خیالی کا خاتمہ باخیر ہوا۔ سیاحان مصر یہ کیا موقوف ہے ایسے ایسے تاشے
 تو ان حضرات نے بھی اکثر دیکھے ہونگے جسکو اس زمانہ کے تصویر خانوں کی سیر کرنے کا
 اتفاق ہوا ہے۔ مگر جو بات اکثر لوگوں کو نہیں معلوم ہے اور جسکو سائنس دانہ مجھے منظور ہے
 وہ یہ ہے کہ ایسے گاؤں کے اندر زنی نظام کی کیا کیفیت ہے اور اہل دیہ کا طرز معاشر
 کیسا ہے۔ انکی زندگیانی کا طریقہ انسانیت سے بالکل متراش نہیں ہے جیسے بعض لوگوں کو

ان ہے۔ فلاحین بھی اور آدمیوں کی طرح سچ و راست۔ امید و بیم۔ اور قبل و ادوار کے واقعہ سے واقف ہیں اور اگر کئے احوال کو عجائب نگار فاضل نویسوں نے عبارت رنگین نہیں رقم کیا ہے تو اسکا سبب یہ ہے کہ ان کے حالات کئے نمونہ دن کے معروض تحقیق میں نہیں ہے۔ بین میں عجائب نگار فاضل نویسوں سے گزارش کرتا ہوں کہ اگر انکو کسی مضمون کی تلاش ہے تو اس مضمون میں طبع آزمائی اور خام فرسائی کریں۔ اگر وہ اس میں بخوبی غور کریں تو فاضل نویسی کا مادہ کثیر پائے گئے یعنی عمدہ عمدہ تصویرات خیالی کہیں ہیں اور انسان کی طبیعت کے بہت سے کشتے انکو دکھائی دیں گے اور اسکی راحت کا سامان دکھائی دیگا مگر ان کے سچ کے اسباب بھی نظر آئیں گے کہ دنیا میں سچ و راست تو ام ہیں اور بے ایک کے دوسرے کا مزا نہیں۔ مگر میں واقعات کو سیدھے سادے طرز سے تحریر کروں گا جیسا ان تماشائیوں کا قاعدہ ہے جنکی طبیعت خلاق نہیں ہے یا جو فاضل نویسی سے مطلق بے بہرہ ہیں۔

پہلے تو ہم ایک بہت ہی غریب فلاح کے گھر کو جا کر دیکھتے ہیں بعد ازاں اسے سیدھے سادے طرز معاشرت کو دریافت کرتے ہیں پس ہم دیکھتے ہیں کہ ایک چھوٹے سے مکان کی سادی دیوار آٹھ فٹ کی ہے اور پشت خام کی ہے اور ہر کمر کی ہوئی ہے اور اس میں ایک چھوٹا سا دروازہ بھی لگا ہوا ہے جس میں سے پانچ چھ برس سے زیادہ عمر کا لڑکا بے سرحجہ کائے نہیں نکل سکتا چونکہ اس مکان کے اندر جانے کی صرف یہی ایک راہ ہے لہذا معلوم ہوا کہ صاحب مکان کوئی گھوڑا یا نہیں یا گائے یا کسی قسم کے بڑے بڑے آلات زراعت نہیں رکھتا ہے اور اگر اسکو آئندہ کچھ جانور کے خریدنے کی امید ہو تو اس سے زیادہ امید نہیں ہے کہ ایک دو بٹی یا چند بٹنیں یا شاید ایک چھوٹی سی گدھی خرید لیتا اور اندر کی طرف دیکھے تو اس قیاس کی صحت یہ بتائیگی۔ اس حابطہ کے اندر میں چھوٹے چھوٹے صحن ہیں (مگر جس جگہ کا طول عرض بارہ فٹ اور چھ فٹ ہو) کو صحن کہتے ہیں

مشکل ہے، انکی دیواروں میں اتنے بڑے بڑے سوراخ بنے ہوئے ہیں جتنا بڑا وہ دروازہ تھا جسکا ذکر کیا گیا۔ پہلے صحن میں وہ کچا جھوڑا جسے جسمیں دروازہ مذاثر اور اسکی چھت پتا در سے پٹی ہوئی ہے۔ یہی جھوڑا افلاخ اور اس کے عیال و طفل کا باورچی خانہ بھی ہے اور خوابگاہ بھی ہے اور اس کے عیال کی تفصیل سے کہ اسکی ماں اور جبر وادردونچے۔ ایک بڑا سا چٹا خشتی آتشدان تقریباً اڑھائی فٹ اونچا جو کہ اندھیرے مکان کی دوثلث جگہ میں سایا ہوا ہے دن کو توڑ کا اور رات کو چولہے کا کام دیتا ہے اور جاڑے کی راتوں میں سارے گھر کو یعنی مرد و عورت سب کو بستر کا کام دیتا ہے اور گرمی کی راتوں کو سب کے سب ایک چٹائی بچھا کر زمین پر پڑھتے ہیں۔ پہلے صحن میں دو ٹھور تقریباً تین تین فٹ کے کچے ہیں انہیں غلہ وغیرہ رکھا ہے اور ان ٹھوروں کے گرد چھ سات پہلے قاتی چنگنے اس فکر میں بیٹھے ہوئے ہیں کہ آٹھ بچا کر اکیں چوچ ٹھور کے اندر لگائیں۔ سب کے اندر جو صحن سے زمین ایک جھوڑے کے سوا اور کچھ نہیں ہے اور اس کے دروازے میں آبی لگی ہوئی ہے۔ یہ دروازہ کی مضبوطی کی وجہ حکمت رکھتی ہے جو زمین نے مصر کے سواے اور کسی ملک میں نہیں دیکھی اور اگر یہ تدبیر اہل مصر کی طبع زاپے تو اس سے ثابت ہوتا ہے کہ اگلے زمانہ کے مصری اس زمانہ کے مصریوں کے زیادہ کاریگر ہوتے تھے۔ اس جھوڑے سے جھوڑے کو بغیر دیکھے بھی ایک صحیح فہرست ان اشیاء کی جو اسکے اندر زمین بن سکتی ہے۔ اسکے اندر ایک نگین صندوق رکھا ہوگا جس میں صاحب خانہ کی زوجہ جیسا کسی شادی ہوئی ہوگی تو تھوڑا بہت جینر لائی ہوگی اور چند چیریں پوشاک کی قسم سے اور کچھ زیور و انداز استعمال بھی رکھا ہوگا اور کچھ تانبے کے ترن اور ایک بھلوٹی یا سرمہ دانی رکھی ہوگی جسکا سرمہ آنکھوں میں اسلئے لگایا جاتا ہے کہ موتیاں نہ پڑنے پائے یا صرف عورتیں بناؤ کے لیے لگاتی ہیں جھکوی بجائے خود یہ یقین ہے کہ کحل آرائش کے لیے لگایا جاتا ہے بطور دوا کے نہیں استعمال کیا جاتا اور یہ یقین میرا ہے

محض بے بنیاد نہیں ہے۔ کیونکہ اول تو میں جانتا ہوں کہ لوگوں کی مان جبکا نام
 فاطمہ ہے جیسے ذرا سن سیدہ ہوئی ہے کبھی کسی دوا کا اعتقاد نہ ہو نہیں سکتا ہے اور
 جب کوئی لڑکا بالاسیڑ پڑا ہے تو اسے اور کوئی علاج نہیں کیا ہے سوائے اسکے کہ کاندھ کے
 چیر زون پر گھٹون کے ٹکڑے سے اسم عظم یا اور کوئی نقش لکھوا کر بیمار کے بازو پر باندھ دیا
 یا نکلے میں ڈال دیا ہے اور اسی سے اسکو شفا ہو گئی ہے مگر بیماری معمولی قسم کی ہے
 تو یہ تعویذ صرف گلے میں ڈال دیا جاتا ہے لیکن اگر کوئی مرض صعبہ عضادہ رئیسہ میں
 لاحق ہے اور کسی طرح نہیں دفع ہوتا تو ایک تعویذ نقش کو گھول کر ملا دیتے ہیں پھر اگر
 خدا چاہے تو ضرور شفا ہو جائیگی مگر فاطمہ کے مخزن الادویہ میں مکمل کوئی چیز نہیں ہے
 کیونکہ اس میں شفا کی قوت نہیں ہے۔ دوسرے میں یہ بھی جانتا ہوں کہ اور عورتوں کا
 کی طرح فاطمہ بھی اپنی تعریف پر مرتبی ہے میرا مطلب یہ نہیں ہے کہ بعض امور ضروری ہیں
 وہ اپنے شوہر سے سیوفائی کرتی ہے۔ یا معاذ اللہ غیفہ نہیں ہے۔ اسکی بڑھیا سنا
 جو اسکی حرکات و سکنات کو ہر وقت دشمن کی نگاہ سے دیکھتی رہتی ہے اسکی عصمت اور
 پاکدامنی کا سارے فیکٹ دینے کو موجود ہے۔ وہ اپنے شوہر کی محبت کی نگاہ کو غیر کی اتفاقی
 نظر الفت سے لاکھ درجہ بہتر جانتی ہے مگر وہ یہ سمجھتی ہے کہ عورت کی چشم سیاہ جبکا جل
 اٹھانے سے اور زیادہ سیاہ ہو گئی تو اسکا شوہر بھی بہر التفات کرتا ہے اور غیر کی نظر بھی
 پڑتی ہے۔ (بقول شخصے کہ میرے دو لون مٹھے) اسکا شوہر تو اسکی زندگی کا سہارا ہے اور
 اگر خدا نخواستہ یہ سہارا جاتا رہا تو قطع نظر اور امو کے دنیا سے اسکا چین جاتا رہا۔ اگر اسکا
 شوہر اس سے بے اعتنائی کرنے لگے تو باوجود غفلت ہونے کے بھی دوسری زوجہ اس سے کم سن
 کر سکتا ہے اور جو لطف اور اتفاق اسوقت تک گھر میں لپے وہ نہ باقی رہیگا۔ اس
 بلا کو دفع کرنے کے لیے اسنے تدابیر عقلی پر بھروسہ نہیں کیا ہے بلکہ کچھ روپیہ خرچ کر کے
 اپنے مرشد سے مہربا کا تعویذ لیا ہے جسکو وہ ہمیشہ اپنے گلے میں جاندی کا طمع کی ہوئی ہتھیلی کے

نیچے پٹے رہتی ہے۔ کل کا استعمال وہ احتیاط کرتی ہے اور ازراہ دور اندیشی اپنے
پر چرند سے درست رہتی ہے اور خدا پر توکل اور اپنے تقویٰ و ن کی تاثیر پر بھروسہ
رکھتی ہے۔

کل کے بعد مرقضہ سے میرا اصل مطلب اہمال ہے آہم بر مطلب۔ اب
اثاثہ اہست کی فہرست بنانا ہوں جن چیزوں کا ذکر میں کر چکا ہوں کل اس میں واضاحت
افہین کو سمجھے مگر یہ کہ امید کی سیدہ رجا کو بھی شامل کیجیے جو ایک ٹھوکر میں بھی ہے اور چھوٹا
چنگلے ہیں جتنا تذکرہ سابق میں ہو چکا اور جنکو یہ سکھایا گیا ہے کہ اپنے خود کو چپ لپا کر
وہ مکان اگرچہ وسیع و دافتر میں ہے مگر بقدر حاجت بہت ہے اور اگر آئندہ پسند کریں کہ
بچے یا بھیرن یا ایک دگر ہے بھی لیکر اس اثاثہ اہست میں شامل کر لیے جائیں تو کچھ زائد
جگہ کی ضرورت نہوگی کیونکہ جو مکان آئینکا وہ بھی کہیں گھر والوں کے قریب پڑ رہیگا
مگر حیوان مطلق اور حیوان مطلق کی یکجائی سے یہ اندیشہ نہیں ہے کہ ایک دوسرے
کے آرام میں مغل ہوگا۔

اس گھر کا میں ایک شخص حسن نامے ہے وہ غریب ہے مگر بڑا نیکویت کا دل ہے
اسکا عمل اس نصیحت پر ہے کہ خیر الامور وسطا۔ ہرچہ گیر مختصر کر دیو۔ کچھ تھوڑے بہت
عیوب بھی دشمن ہیں۔ جیسے بزدلی۔ مکاری۔ بیغیرتی۔ اتنے عیوب کا اس جیسے غریب آدمی
میں ہونا ضرور ہے۔ اور اسے جو کوڑے کھائے ہیں تو غافلانہ حق نہیں کھائے ہیں
مگر وہ کبھی کسی جرم عظیم کا مرتکب نہیں ہوا ہے اور نہ جیسے ملک میں جہان نزارے جہانی
ہر کس و ناکس خوب لکھو کر دے لیتا ہے کوڑے کھانا غراب کے لیے کچھ تھک کی بات
نہیں ہے اگر کوئی پاشایا بے جرم رشوت ستانی یا ظلم ستانی یا دیگر جرائم میں ماخوذ ہو
کہ ایسے جرائم صاحبان حکومت سے اکثر سرزد ہوتے ہیں اور قضا کارا کیسی ایسی اتفاقی
وجہ سے جکا دم و گمان بھی نہیں ہو سکتا اسکے بدن سے قرباش یعنی کوڑا اس بھی کر جائے

معاذ اللہ زمانہ تہ وبالا ہو گیا ہے اور ایک عشرت پر چلے اور مظلم ملک میں غم و غم کا
 اندیشہ ہو گیا ہے کہ غلامیوں کے اپنی آبرو کا کچھ پاس دلانا نہیں ہوتا ہے اور ان کی نسبت
 یہ گمان کیا جاتا ہے کہ ان کو فہمائش سے کچھ اثر ہی نہیں ہوتا لہذا ان کی گوشمالی کے لیے
 قرباش یعنی کڑا نہایت ضروری اور کسان آگاہ ہے اگر مصر کے نہایت معتبر باشندوں کے
 قول کا اعتبار کیا جائے تو بے قرباش کے نظام کو قائم رکھنا اور نیکی و وصول کرنا اور عدالت
 تحقیقات کرنا یا سرکاری فرائض میں سے کسی فرض کو ادا کرنا محال ہے۔ لہذا مصر کے
 اہلکاران سرکاری بے قرباش کے ایسے بے دست و پا ہیں جیسے فلاح بے ڈاڈ کے
 جس سے وہ کشتی کو تھتا ہے۔ لہذا یہ کچھ تعجب کی بات نہیں ہے کہ متواتر کوڑے
 کھانے سے حسن کچھ بنام نہیں ہوا ہے کیونکہ کوڑے کھانا تو ایک دستور کی بات ہے
 اور کوڑے کھانے سے جو الم جانی اس کو ہوا وہ خود اس کے یا اس کے اہل خاندان کی افروختگی
 کا باعث نہیں ہوا ہے گو یہ کہنا حق اور بے جرم کوڑے مارے ہوں۔ جب وہ کوڑے
 کھا کر لنگرانا ہو گا کہ میں آیا تو اس کی نیک بختی بی بی فاطمہ کو اس کے پاؤں پر دم دیکھ کر
 بہت رنج ہوا لہذا وہ ایسی بیوقوف عورت نہیں ہے کہ اتنی سی بات کی شکایت کرتی
 پھرے یا لگوں سے اپنے شوہر کا دکھاروتی پھرے۔ لہذا لیکہ وہ دیکھتی ہے کہ جو صاحب
 میرے شوہر پر گزرتا ہے میں وہی میرے بایں و بچاؤں کو میرے دل و تفکاروں پر
 گزرتا ہے میں جیسے مشرقی لوگوں کا معمول ہے اسی طرح سے غافلہ پر بھی جو مصیبت پڑتی
 ہے اس کو سنتی ہے اور جو کچھ رنج و رجت یا شادی و عہد ہوتا ہے اس کو اپنے زعم ناقص میں
 نوشتہ تقدیر سمجھتی ہے اور جیسا اولاد کے غم میں صبر و تحمل کرتی ہے ویسا ہی مصیبت
 میں نہیں کرتی جب اس کو دیکھے کہ منہ سے اس قطع سے وہ لگتی ہے کہ سر اپنی بیٹی کا
 گھڑا پانی کا رکھا ہے اور اس کے اوپر ہے پر نیلی نقاب پڑی ہوئی ہے جیسا شرح میں
 حکم ہے کہ عورتیں اپنا چہرہ نامحرموں کو نہ دکھائیں گو مصر میں اس حکم کی پابندی بہت

اختیار کے ساتھ نہیں کی جاتی ہے تو آپ فوراً یہ قیاس کر لینگے کہ اسکی نازنین اور لڑکا صورت سے جنگلوں برفع میں کس قدر چھپی ہوئی ہے صاف معلوم ہوتا ہے کہ مضافات اکام ماوری کے واقعہ سے یہ عورت واقف نہیں ہوتی ہے مگر فی الواقع اسکی چھپاؤ کے ہو چکے ہیں اور انہیں سے صرف دو زندہ ہیں۔ اگرچہ وہ مادرِ مہربان ہرگز نہیں ہے مگر جب اسکی بچہ ایک ایک کر کے مر گئے تو وہ بہت روئی پٹی نہیں۔ وہ اس مسئلہ علمی سے مطلق آگاہ نہیں ہے کہ جو بچہ سب زیادہ قوی ہوتا ہے وہ زندہ رہتا ہے مگر اپنے محدود تجربہ اور مشاہدہ سے وہ یہ بات جانتی ہے کہ ضعیف القوی بچے جلد مرتے ہیں علی الخصوص اگر وہ ان اوقات میں پیدا ہوں جبکہ انکی ماؤں کو امونیا کی میں مصروف رہنے کی فرصت نہیں ہوتی اور وہ بھی جانتی ہے کہ مچھنیہ کی جو دائم المرض رہتا ہو خود اپنی جان کا وبال و اپنے ماں کو دوبھر ہو جاتا ہے پس ایسے بچے کو تعویذ و طواریک کے ملک الموت کے سپرد ہے بچا ناقصول ہے۔ مگر ایسے خیالات سے بھی اسوقت اسکے دل کو تسکین نہیں ہوتی جب اسکا بچہ مر گیا اور اسکو گاؤں کے باہر ایک چھوٹے سے ریگستان میں دشمن کرنٹ کوٹے چھتے تب وہ چین مار کر زار و قطار رونے لگی مگر جب چند روز کے بعد اولاد کی فرقت کا زخم اچھا ہو گیا اسوقت اسنے خدا کا شکر کیا کہ مژدہ رخصت ہو چکے ہیں اور وہ بھی بہتر ہے۔

حسن ہمیشہ ایسا غلغلہ تھا جیسا اب ہے۔ تیس برس ہوئے کہ جب اس کے باپ نے انتقال کیا تھا اسوقت پینتیس ایکڑ عمدہ زمین اس کے پاس تھی اور اسکی شہادت کا سارا سامان بھی موجود تھا اور حسن ایک بٹے سے مکان میں رہتا تھا جس میں ایک مصلیٰ بھی تھا اس میں دو بیٹیں اور ایک گدھی رہتی تھی۔ وہ خود اور اس کے دو بھائی جنکی شادی ہو چکی تھی یکجا رہتے تھے اور بڑا بھائی منظم خاندان تھا۔ چند مدت تک تو حیرت رہی علی الخصوص اس نازنین جیکہ امریکا میں جنگ ہو رہی تھی۔ اور روئی کی بڑی قدر تھی

باب پنجم
اور اسکا منہ نہایت گراں تھا۔ اور غلہ کا منہ بھی کسی قدر گراں تھا۔ اور جس کے اہل خانہ میں
بھی جنگی ضرورت ارحمی موردی کی کاشت کے لیے نہ تھی ایک دہائی کے کاخانہ میں جا کر
جو اسنے گائون کے قریب تھا اور ایک عمدہ یعنی امیر کا کارخانہ تھا مزدوری کرتے
تھے اور بقول مزدور حاصل کرتے تھے حسن اس زمانہ میں لڑکا تھا اور روئی کٹنے کی فصل
میں دو تین آنہ روز کما کر اپنے بھائی بندوں کے پاس جمع کر دیتا تھا جب ٹھارہ سب
کی عمر میں اسکی شادی غلطی سے ہوئی تو زمانہ خلاف ہونے لگا۔ سب زیادہ نفع روئی کی
کاشت میں تھا اب سکا منہ گھٹکر نصف سے بھی کم گر گیا تھا اور سرکار نے دو تین
سال کا ٹیکس ملکی طلب کیا پس ایسی حالت میں ہم خزاہم ثواب کی کیفیت حاصل
ہونا محال تھا۔ ایک یونانی دوکاندار نے جو اس گائون میں رہتا تھا جس کے خانہ کا منہ
سرکاری ٹیکس داکرنے کے لیے کچھ روپیہ قرض دیا۔ خیر۔ اسوقت تو ضرورت دفع ہو گئی
گو قرضہ کا ایک بار بار ہوا اگرچہ مدینہ کے بعد سرکاری تحصیلدار نے اور زیادہ ٹیکس
طلب کیا اور اس یونانی دوکاندار نے بھی ہر اکیلا کہ میرا اصل مع سود دس روپے
مگر جس کے خاندان میں روپیہ کا توڑا تھا لہذا قربان یعنی کوڑے بازی کی ٹھہری
اسکے کیا ہوتا تھا الغرض۔ ان بچاروں کو بڑی مصیبت کا سامنا ہوا تب اس یونانی
مہاجن نے کہا کہ فصل اسادہ میرے ہاتھ بیچا لو۔ پہلے تو اس مقدمہ میں بڑی ریتک محبت
تکرار ہوتی رہی آخر کو اس یونانی مہاجن نے فصل اسادہ کی قیمت کا تقریباً دو ٹکٹ
دینا منظور کر لیا اور جو روپیہ اسکے فروخت سے ملا اس میں سے مہاجن کا سود دیکر جو کچھ
بچا وہ ٹیکس میں دیا گیا۔ مگر جب قرضہ پورا نہ ادا ہو سکا اور سرکاری چیر اسی ٹیکس
لینے کو آیا تو پھر اسی مصیبت کا سامنا ہوا۔ اور پھر کوڑے بازی ہونے لگی اور اس وقت
سے ہوئی کہ جس کے بڑے بھائی کے یاٹون کے تلے زخمی ہو کر اسقدر سوچ گئے کہ
بچارہ چلنے پھرنے سے عاجز ہو گیا۔ مگر آپس اور کچھ اثر نہیں ہوا۔ بچارے کے اسے سکڑ

قتیس کھائیں کہ میرے پاس اس سے زیادہ ایک کوڑی بھی دینے کو نہیں ہے۔ ایک دفعہ
 ٹیکس ادا کرنے کی یہ تدبیر ہوئی کہ پچیسین اور گدھے اور اسقدر گھبراہٹ کا سبب بن گیا کہ
 کسی ہفتہ تک امن و امان ہی مگر اس تدبیر سے ان بیچاروں پر اور زیادہ صدمہ پڑ گیا
 کیونکہ جب تک پاس زرعت کے لیے موافق ہی نہیں ہے تو اب انکو ٹیکس ادا کرنا
 سابق کے نسبت بھی زیادہ مشکل ہو گیا اور ٹیکس میں جو کچھ کمی پڑی اسی کا ذمہ اس شخص اہل بلد
 یعنی گائون کا مقدمہ قرار دیا گیا اور اسکو یہ شبہ ہوا کہ حسن کے مکان کے اندر یا اس کے
 پر وں میں کہیں پوشیدہ رکھا ہے اور اس میں فتنہ کا پتہ لگانے کے لیے قسیم
 چال چلا یعنی کوڑے بازی کرنی شروع کی۔ ایک مدت دراز تک تو کوڑے بازی کا
 کچھ اثر نہ ہوا مگر جب سب بھائیوں کو خوب و زور متواتر کوڑے لگائے گئے اور شیخ نے
 کہنا یہ یہ کہا کہ اب یہ معجزنا چھری تھاری عورتوں کے بدن سے مس کر گئی تب ایک
 چھوٹی سی خلی کلکی حسین شرفیان بھری ہوئی بھین اور جو چند سال ہوئے تھے کہ زمین
 و فن کی گئی تھی۔ مگر چونکہ وہ شرفیان اتنی وہ بھین کہ بقایا بے ٹیکس اور اس توانی مہاجرت
 قطعاً ادا کیا جاتا اور پھر تحصیلدار کو منہ بھری بھی دی جاتی اور چونکہ ٹیکس کی قطعاً
 چھٹی جاتی بھین لہذا پھر اسی معجزنا سونٹے (کوڑے) سے کام لیا گیا باں اسید کہ کچھ اور
 پوشیدہ خزانہ شاید کھل گئے مگر ابکی دفعہ یہ ساری کوشش بیکار ہوئی کیونکہ ان بیچاروں
 پاس بے ایک کوڑی بھی نہ تھی اور زان شعبہ کو محتاج تھے۔ الفصہ اس مایوسی کے عالم
 میں ایک روز بڑے بھائی احمد نے شام کو اپنے بھائیوں سے کہا کہ میرا حکم ارادہ ہے
 کہ اس گائون سے چلا جاؤں لو کہ میں اور جا کر قسمت آزمائی کروں تب حسن نے
 کہا کہ اس امر سے بہتر تو یہ ہے کہ یہ چند ایک زمین جو اپنے باپ سے پائی ہے اسی کو
 بیچ دالیں۔ اسوقت میں خاندان نے کہا کہ اے بیو تو تو اس میں کو کون مول
 لیتا اگر منت بھی دو کے تو کوئی نہ لیتا۔ ٹیکس کی پوری رقم کا ادا ہونا تو ہم سے

حال ہے پھر ایک ہی آدمی ٹیکس کے لیے کیوں محنت کرے اور خاقون کے مارے
 مر جائے۔ یہ سوال کا جواب تھا اور ہر چند احمد کی بہت منت و سماجت کی مگر اس نے
 ہرگز نہ مانا اور صبح نہڑنے کے اپنے درپردہ بچوں کو لیکر جمپٹ ہوا اور ضد معلوم کہاں اور کہہ کر
 چلا گیا۔ تختہ پوئی ہی مدت کے بعد پھلے بھائی نے بھی بڑے بھائی کی تقلید کی۔ جب
 پیدار بھائی اکٹھا ہو کر اس سبب کو نہ بھیل سکے تو دو بھائیوں سے کیا ہو سکتا، جنگ
 پاس نہ ہوا اٹھ تھے نہ نہ دیر پیہ تھا۔ اس سے بھی زیادہ مصیبت اپنے پر پڑی کہ وہ تھے دو بھائی
 مگر سرکاری زمین چار سمجھے جاتے تھے لہذا ان دو سے چار آدمیوں کا کام بگاڑ یعنی بلا بزدلی
 لیا گیا۔ جب انھوں نے دیکھا کہ ہم پر یہ بتوں کا جوہم ہوتا جاتا ہے تو انھوں نے خاندانی
 بایاداد اور اپنا قدیم کان تر ضحوا ہون کو دے دیا اور حسن نے اپنے بھائیوں سے
 علیحدہ ہو کر اپنے لیے وہ چھوڑا بنوا لیا جسکی کیفیت سابق میں لکھی گئی۔ وہ کہتا تھا کہ
 اب ٹیکس کمر ہو گیا ہے اور اگر میرے پاس میں اور وراثی ہوتے تو میں اپنی بسراوقات
 بھی کر لیتا اور ٹیکس بھی برابر ادا کرتا۔ مگر میرے پاس یہ دیر کمان ہے کہ زمین یا مورتی
 خریدوں۔ اور اب میرا اتنا اعتبار بھی نہیں رہا ہے کہ منتظران حلافت خاندانی
 سے زمین لگان پر لیکر اسکی کاشت کروں۔ جب میں نے ایک مرتبہ منتظران مذکور میں
 سے ایک شخص کو درخواست دی تو اس نے پوچھا کہ لگان ادا کرنے کی کیا ضمانت دو گے
 بھلا میں ضمانت کہاں سے لانا لہذا میری درخواست نامنظور ہوئی۔ بس اب میرے
 رزق کا صرف ایک ذریعہ باقی رہ گیا ہے کہ میرے ہمسایہ میں ایک متوال آدمی تھا جسکی
 شراکت کر لون کہ وہ بہت سی ارحمی خالصہ کو تاجر لیکر شکر کی کاشت پر دیتا ہے۔
 الغرض حسن کو اس کے متوال ہمسایہ نے اتنی زمین دی تھی جسکی کاشت اس سے ہو سکی
 اور جتنے مویشی اور کلات زرعت اور تخم کی ضرورت تھی وہ بھی مصیلا کر دیا۔
 اور اس کے معاوضہ میں اس نے تین بچے پیدا کر دیے اور باقی ماندہ لیکر بچے پیدا کر دیے اور حسن کو دیا کہ

اسی میں سے بھی اُس نے سفد فلاح منع کر لیا جو بطور قضاوی کے صحن کو دیا تھا۔

اب غریب فلاح کو تو جانے دیجیے جس سے ذیل تر کوئی شخص ہمارے کیس و محاجات میں نہیں ہے اور کچھ متمول عمدہ یعنی رئیس دیہ کا حال سینے جس سے زیادہ مغز مصر کے دیہات میں کوئی نہیں ہے۔ اس کا مکان گائون کے بیچ بیچ میں ہے اور ہم جو آقرب پہنچے تو اتنا بلند اور چوڑا دروازہ دیکھا جس میں سے ایک بار دروازہ بلا وقت مکمل جاے جیسے دیہات میں اور عمدہ مکانات کے دروازوں پر محرابین وغیرہ بنی ہوتی ہیں ویسی ہی اُس مکان کے دروازہ پر بھی ایک کچی مٹی کی محراب بنی ہوئی تھی۔ اس محراب کے بیچ میں ایک گول گول خوش رنگ پتھر اس قطع کا جیسی بڑی سی پلیٹ ہوتی ہے لگا ہوا تھا اور پچھا مکہ کے اندر ایک بڑی سی لکڑی کی تپائی دیوار سے لگی رکھی تھی اور سپر کچھ فرش بچھا ہوا تھا اسپر میں مشین آدمی دوزانو بیٹھے ہوئے ظاہر کسی اہم امر میں مشغول کر رہے تھے۔ اُن تینوں کی پوشاک گویا ایک ہی قسم کی تھی یعنی سفید عمامے اور سیاہ لمبی عبا میں ایسے کپڑے کی جو باریک مگر بے چمکیشم کا معلوم ہوتا تھا اور ایک باریک پارچہ اونچی جکانا مخرم ہے سر اور گردن اور شانوں پر کچھ عیب قطع سے لپٹا ہوا تھا۔ ان کے قریب ایک چوتھا شخص بھی نہایت مودب بیٹھا ہوا تھا اور وہ بھی وہی سفید عمامہ اور سیاہ لمبی عبا پہنے تھا مگر خرم نہیں پہنے تھا اور ان کے سامنے ایک قطار کی قطار فلاحین کی کھڑی ہوئی تھی ان کی قطع وہی تھی جیسی حسن کی قطع سابق میں بیان کی گئی اور ان کی پوشاک صرف ایک لمبی سی نیلی قمیص اور ایک ذنی ٹوپی تھی۔ جو شخص تجربہ رکھتا ہو وہ اُس تماشے کو فوراً پہچان جائیگا۔ یہ تبرک حضرات گویا مسند حکومت پر بیٹھے ہوئے انصاف و داد دہی کر رہے تھے۔ انہیں ایک صاحب جو ذرا عمر اور سفیدیش تھے وہی عمدہ تھے اور اُن سے کم سن جو دو صاحب تھے وہ شیوخ البلد تھے اور چوتھا شخص جو مودب بیٹھا ہوا تھا قطعی صراف تھا جو اُس گائون کا خزانچی

اور تحصیلدار تھا۔ اور وہ فلما بین جو سامنے کھڑے تھے غالباً ٹیکس کے باقیدار تھے یا شاید بگاڑ کا کام کرنے کے لیے پکڑائے تھے۔ اور اس گانٹھوں کے حکام انکو بھجوا رہے تھے کہ ٹیکس اٹھائے نہ ورنہ باقی ہے اسکو ادا کر دیا انکو ہدایت کر رہے تھے کہ فلان نہر چاکر کام کرو۔ حراف جو اپنے ہاتھ میں ایک مٹھا کا غذات کا لیے کھڑا ہوا تھا اس سے تو پہلے ہی قیاس کی تصدیق ہوتی ہے۔ بہر کیف جس کام میں وہ لوگ مصروف تھے ہمارے آتے ہی اسکو موقوف کر دیا۔ اور بعد میں نے سرورند اٹھکر باقی تنظیم کی اور اسے سامنے کر کے بہت گرجوئی سے کہا کہ اسکو اندبا نیر یعنی حج بخیر رہنے اپنے دہنے ہاتھ کو اسکے ہاتھ پر رکھا اور اسکو اٹھا کر اپنی پیشانی اور لب سے لگایا اور وہی فقرہ کہ جسکو اندبا نیر و لغاتیا جب ہم یہ معمولی صاحب سلامت اور تین صاحبوں سے بھی کر چکے تب لوگ پہلو اس پھاٹک میں سے ایک صحن میں لینگے جو تقریباً پچیس گز مربع ہوگا اس کے گرد و مندر کمالات بنے ہوئے تھے۔ ان کمالات کے نیچے کے درجہ میں مودی غلہ یا بادری خانہ رہتا تھا یا نوکر چاکر رہتے تھے اور اوپر کے درجہ میں جکے دروازوں میں شیشے بھی نہیں لگے تھے چند حجرے تھے جن میں صاحب خانہ اور اس کے چار فرزند مع اپنی ازواج کے رہتے تھے۔ اس مکان کی تین سمت میں حرم سرا میں اور حجرے تھے جن میں غریب منین جانی پاتا تھا اور شیریں سمت میں ایک کمرہ تھا جسکو غرک مدار یا اسلام علیک کہتے ہیں اور حسین مہانوں سے ملاقات کی جاتی ہے۔ ایک بچہ زینہ سے جو ایک گوشہ میں بنا ہوا تھا ہم اس کمرہ کے اوپر چڑھ گئے اور جتنے ایک لباسا کمرہ دیکھا حسین آدھی دو فرس بجھا تھا اور کچھ میز کرسی وغیرہ نہ تھی سوائے ایک لمبے سے دیوان کے جو دو رنگ بچھا ہوا تھا اور جبرہ کم سے کم میں آدمی باہرام تمام بیٹھ سکتے تھے۔ ظاہر اس مکان کا اندرونی انتظام اس خیال سے کیا گیا تھا کہ مکان کے باہر ہمیشہ شدید گرمی رہتی ہے کیونکہ جب ہم لوگ اس دیوان پر بیٹھے تو ہماری پشت تو ان بے شیشہ دروازوں کی طرف رہی

جبکا ذکر کیا گیا اور ہمارے ٹھکانے کے سامنے دیواریں ذرا اوپر سٹ کے ہوا کے لیے
 چھڑکے بنے ہوئے تھے جنکی وجہ سے بے ہوا کے بیٹھنا غیر ممکن تھا اور اگرچہ مصر میں
 کبھی بارش نہیں ہوتی تاہم موسم ستریں جولان جھڑکوں سے ٹھنڈی ہوا آتی ہے تو
 اچھا نہیں معلوم ہوتا۔ مگر شکر ہے کہ مصر میں گرم کوٹ سب کپڑوں کے اوپر پہننا کچھ
 عیب نہیں ہے بلکہ وہ اونچی چغے بھی پہن لیے جاتے ہیں جو ریل کے سفر میں پہنے جاتے
 ہیں اور بات چیت میں طبیعت ایسی مصروف رہتی ہے کہ سردی سے کچھ تکلیف نہیں
 معلوم ہوتی۔ عمارت ایک روشن باغ اور تجربہ کار آدمی تھا اور گانا نون اور اسکے قرٹ جو اس کے
 معاملات کی نسبت جو کچھ بوجھے رکھا جواباً بھارتیہ تھا اور اسکے خراج میں وہ بزدلی اور
 دسواں نہیں تھا جو اسکے فرقہ کے لوگوں کی طبیعت میں تھا ہے کہ جب غیر آدمی کچھ سوال
 کرتا ہے تو کچھ جواب نہیں دیتے یا غلط سلا جواب لے لکھے بوجھے دیتے ہیں۔ البتہ ایسا
 سوال عمدہ سے نہ کرنا چاہیے جس سے شک پیدا ہو کہ ہمارا مقصد اس بوجھ پاچھ سے ہے
 کہ کوئی تدریس کو بڑھا دینے کی کریں کیونکہ اگر اسکو یہ شبہ ایک مرتبہ بھی ہو جائے تو پھر
 وہ جوابات آپ سے بیان کریگا وہ محض لغو ہوگی اور علاج کی طبیعت میں قہری رکھائی
 اور البتہ فری ہوتی ہے اس سب کو صرف کر کے وہ آپ کو مزور دھوکا دیگا۔ ہوتنیک
 تو اسکو یہ شک نہیں ہوا کہ ہمارے ذہن میں نہایت خرابالی تدبیریں ہیں کیونکہ وہ
 صاف اور سچے جواب دے رہا تھا۔ اگر اسکے جوابات ایسے شک اور ایسے مختصر تھے کہ
 اس سے بات کرنے کو نہیں جی چاہتا تھا تو غیر کیا مضائقہ ہے اسکی مکافات ایک
 شیخ اور اس صراف کی چرب زبانی سے ہو گئی کہ جو بہنیں خانہ اٹھ گیا اور اسکی چشم نہائی کا
 خوف اور سکارا دل و دبدبہ نہیں باقی رہا وہ بک بک کرنے لگے۔ جب ذرا دن چڑھے
 پہننے صراف کو اکیلا پایا اور اسکو ہماری رازداری کا یقین ہو گیا تو اسنے خوب جی کھول کر
 باتیں کیں اور کچھ دلچسپ کیفیت عمدہ اور اسکے گھر کی بیان کی جو اسکے خاندان کے

کسی شخص کے سامنے نہیں بیان ہو سکتی تھی۔

معلوم ہوا کہ یہ عمدہ ایک قدیم خاندان سے ہے اور اسکے باپ دادا و دادا وغیرہ بھی یہی منصب رکھتے تھے اور سب سے بڑے زمیندار اس گاؤں کے تھے۔ اب اس کے پاس تقریباً ہزار ایکڑ زمین رہ گئی ہے اور تقریباً اسکی دو چار اضی علاقجات سرکاری کی متاجری پر ملی ہے اور اسکا ایک حصہ بھی کاشتکاروں کو دیا ہے اور باقی ماندہ کی کاشت اپنے اہل خاندان سے یا زور و زور سے کرتا ہے۔ اسکی تین بیبیاں ہیں ایک کا شت اپنے اہل خاندان سے یا زور و زور سے کرتا ہے۔ اسکی تین بیبیاں ہیں ایک بی بی پچاس برس کی اوڑھ رہی ہے اور ایک اٹھارہ برس کی جوان اور ایک وسط میں ہے اور چار بیبیاں اور انکی بیبیاں اور لڑکے بلے ہیں۔ اور کچھ نوکراں بھی ہیں۔ سب ملا کر کوئی پتیا لیس آدمی ہیں۔ آبائی جایداد تقسیم نہیں ہوئی ہے اور کل جایداد منقولہ باشندار پوشاک اور سی قسم کی چیزوں کے سب سے قبضہ میں بالٹا رکھتا ہے۔ ہر ایک مان اپنے چھوٹے چھوٹے بچوں کو لیکر ایک علیحدہ حجرہ میں رہتی ہے مگر اسے گھر کے لیے کھانا اکٹھا پکاتا ہے اور ہر حجرہ میں جتنے کھانے والے ہوتے ہیں انا کھانا بھیج دیا جاتا ہے سب کا روپیہ ایک ہی جگہ جمع رہتا ہے اور جب کسی کو کوئی چیز خریدنی ہوتی ہے تو اس خاندان سے امداد کرتا ہے کہ خاندان وہی ہے اور اسکو اختیار ہے کہ چاہے روپیہ دے چاہے نہ دے۔ رئیس خاندان کو گھر کا انتظام کرنا اور سب کو باہم متفق رکھنا کچھ آسان نہیں ہے علی الخصوص عورتیں شک و حسد کی وجہ سے کمین ٹرا چھڑا کر فی بین باہم گھبراہٹ انتظام جو اس سے بن پڑا ہے تو یہ اسکی عقلندی اور استقلال مزاج کی دلیل ہے۔ وہ ہر بات پر کاڑھ اور سب کے ساتھ برابر انصاف اور سختی کرتا ہے اور جب گھر میں کوئی جھگڑا ہوتا ہے تو صحت ا کے موجود ہونے سے فوراً رفع ہو جاتا ہے۔ اسکی طماع اور سرکش بھوؤں نے لاکھ چاہا کہ اپنے شوہر وں کو ان کے باپ سے معذور کر کے اپنا گھر با علیحدہ علیحدہ کر لیں مگر انکی کچھ بھی نہ چلی اور جب تک نہ ذندہ ہے انکی کچھ بھی نہ چلیگی۔ مگر غالباً اسکے مرنے کے بعد

ایک گھر کے چار گھر ہو جائینگے اور انکی جائیداد چاروں بیٹوں میں برابر تقسیم ہوگی کیونکہ
 سب سے بڑے بیٹے میں اتنی ہمت اور قابلیت نہیں ہے کہ رئیس خاندان بن کر سب
 بھائیوں پر اپنا دباؤ رکھے اور سب گھر والوں کو باہم متفق رکھے۔
 گائون میں سب سے زیادہ متمول اور مغز آدمی تو عمدہ ہے جسکے پاس ہزار ایکڑ
 اراضی موروثی ہے اور سب سے زیادہ غریب بیچارہ فلاح ہے جسکے پاس اسیشت بھر
 زمین بھی نہیں اور ان دونوں کے وسط میں بہت سے درجے نوال دراعلاس کے ہیں
 بعض خاندانوں کی ذاتی زمین ہے جیسا عمدہ کا خاندان ہے اور ایک جزر علاقہ قحیات
 خالصہ کو مستاجر پر لیے ہوئے ہیں اور انکی کاشت خود کرتے ہیں یا اپنے غریبیاں
 سے کسی کاشت کرتے ہیں بعض خاندان جسکے پاس وسیع کم ہے صرف اپنی ذاتی زمین
 کی زراعت پر قناعت کرتے ہیں۔ مگر تیرے فرقہ کے لوگ جو سب سے زیادہ ہیں اور جنہیں
 حسن تمکنا زمین اور مویشی اور آلات زراعت اور تخم قرض لیکر کسی متمول آدمی کے ساتھ
 ساجھے میں کھیتی کرتے ہیں۔ کیا ناظرین طبقہ اوسط کے فلاح سے ملاقات کرنا پسند کریں گے
 اگر انکو اسکی ملاقات منظور ہے تو ہم اللہ ہمارے ساتھ چکر سلیمان کے گھر کو دیکھیں۔
 سلیمان کے گھر کا دروازہ ویسا تحفہ تو نہیں ہے جیسا وہ پھاٹک تھا جس میں سے
 ہو کر ہم عمدہ کے مکان میں گئے تھے ورنہ اسکا صحن ایسا وسیع ہے مگر دونوں اتنے وسیع ہیں
 کہ چوبیسین اور ایک گدھا جو سلیمان پاس ہیں انہیں بغراعت رہتے ہیں جیسی عمدہ کے
 مکان پر ایک لمبی سی تپائی کچی ہوئی تھی اور اس پر ملاقاتیوں کے لیے فرش بچھا ہوا تھا
 ویسی بیچارے سلیمان کو کہاں نصیب۔ وہ اپنے مہمانوں کو ایک کوٹھڑی یا تہ خانہ میں
 بلاتا ہے جو دروازہ کے بائیں جانب ہے اور جس میں فرش اور روشنی دونوں نادر۔ اگر ہم اس
 اصرار سے شام تک اس کے مکان پر ٹھہرے رہیں تو وہ بہت مزے کا کھانا کئی ٹنگ کا کلو کر
 ہر کو کھلوئے۔ مگر ہم نے اسکی دعوت کو اس لیے نہیں قبول کیا کہ عمدہ نے ہم سے کہہ دیا تھا کہ آج

ان خشک جہاز سے ساتھ تنا دل فرمایے گا پر اس گرم اُس سے پت مرتبہ دہی کی دعوت کو
 عمدہ کی ضیافت پر ترجیح دیتے تو چھوڑ دیتے تھے۔ لہذا ہم سلیمان کے مکان کو فر
 ایک نظر دیکھ کر وہاں سے چلے آئے۔ اندر کھنقرہ نقریہ پندرہ فیٹ کا مربع تھا اور اس میں
 چوگرد کمرے بنے ہوئے تھے منہ بن منہ نہیں جا سکے اور ایک صبل تھا اور ایک کھلا ہوا
 چوتھہ تھا اُس میں آلات زراعت اور مختلف قسم کا اسباب خانہ داری رکھا تھا۔ اُس چھتریں
 ہمنے عجب تماشا دیکھا کہ ایک بڑھیا ایک موگری پر بیٹھی ہوئی بھینس کے دودھ کو دوا ایک
 مشک میں بھرا ہوا ہے چلا رہی ہے اور وہ مشک لیف خزا کی رسی سے ایک کھوٹ میں
 لٹکی ہوئی ہے اور اس کے ترپا ایک لڑکا اُس کے شانوں پر ہاتھ رکھے کھڑا ہے اور وہ لڑکا
 بالکل برہنہ ہے اور اُس کے کالے بدن پر کھینچوں کا ہجوم ہے۔ وہ بڑھیا ایسی بولی
 قاق تھی اور اُسکی صورت ایسی ڈرونی تھی کہ سچے سچے ڈاٹن معلوم ہوتی تھی اور جیسے وہ لقا
 اور زشت رو تھی ویسا ہی وہ فلاح لڑکا و نواب تھا اور کبھی تو انکھیں بھاڑ بھاڑ کے
 دودھ کے اُچھالنے کو دیکھتا تھا اور کبھی نظر تعجب سے ہم لوگوں کو دیکھتا تھا کہ یہ کون ہیں
 اور ایک گئے کا ٹکڑا اُس کے ہاتھ میں تھا اُس کو بری خوشی سے چوس رہا تھا۔ اور اُس کے گرد
 بہت سے بکری کے بچے اُچھال رہے تھے اور خوش فغان کر رہے تھے۔ اُس بچے کو اگر کچھ بھی سوچنے
 کی قوت تھی تو وہ یہی سوچتا ہو گا کہ یہ گئے کا ٹکڑا دنیا کی ہمہ نعمت ہے۔ وہ مرلی ڈرونی
 بڑھیا اُس لڑکے کی نانی نہ تھی میسا ہکو پہلے گمان ہوا تھا کیونکہ وہ بکری نانی توجب ہوتی
 کہ جب بکری کوئی بیٹی ہوتی گمانی کا مرتبہ حاصل کرنے کی جو تدبیر سے مقدم تھی وہی اُس نے کبھی
 منہ بن کی تھی۔ منجملہ دیگر اسباب کے ایک یہ بھی سبب تھا جس سے اُسکی صورت ایسی ڈرونی
 اور اُداس تھی کہ سچے ہر صنف کی خالہ معلوم ہوتی تھی کہ وہ عورت بانج تھی اور اُس کے
 بانج پن کو مصلہ گردانکر اُس کے شوہر نے لیا اور عورت سے شادی کر لی تھی اور اُس کو بہت
 چاہتا تھا اور سالہا سال گزر گئے تھے کہ اُس بیاہی بڑھیا کو یوہین ڈال رکھا تھا اور کچھ

توجہ و التفات اُس پر کرتا تھا۔ اُس گنجت پر دوسری مصیبت یہ پڑی تھی کہ اسکا شوہر سلطان کا بڑا بھائی تھا اسے دنوں نہیں زندہ رہا کہ رئیس خاندان بقنا اور اسکو بڑے بھائی اور رئیس خاندان کی بی بی سمجھ کر سب کنبہ والے اسکا اعزاز و اکرام اور آؤ بھگت کرتے۔ قطع نظر اسکے اسکا سارا گھرانہ کسی زمانہ میں بہت مفلس و زماوار تھا اور اوریتین بھی اُس بڑھیا پر پڑی تھیں جنکو بیان کرنا طویل مل ہے اور جنکے باعث سے وہ ایسی افسردہ خاطر ہو گئی تھی کہ جو کچھ ذرا فہور نہایت اٹھیں پہلے تھی وہ بھی اب بالکل تباہ رہی تھی۔ اُس پر وہ مصیبتیں گذر چکی تھیں جو فلاصین پر گذر رہی ہیں اور لبریز جام مصیبت پی کر خوب سیر ہو چکی تھی۔ مگر اسکے سب گھر والوں کو توجہ تھا کہ اس طفل صغیر جو ان کے پیٹ سے پیدا ہوا ہے یہی یتیم ہو گیا تھا سو کھی پھکی شفقت کیوں کرتی ہے۔ ہمارا مخبر بڑا چرب زبان آدمی تھا مگر ہم نے جو اسکا باعث اُس سے پوچھا تو وہ بھی نہ بیان کر سکا کہ ہمارے خیال میں اسکا ایک سبب کیا ہے۔ قاعدہ ہے کہ جب شمع جل پاتی ہے تو اسکا ذرا سا ٹکڑا جو متعدد ان میں رہتا ہے بچا کما حق سے جل اٹھتا ہے اور ابکی جو بچتا ہے تو پھر نہیں روشن ہوتا۔ شاید اُس یتیم بچے کی دلفریب طفلانہ حرکتوں سے اس بڑھیا کا تھوڑا دل بھی موم ہو گیا تھا اور اسکو اپنا بچپن یاد آتا تھا کہ ہم بھی ایک زمانہ میں ایسے ہی بے فکر تھے جیسا یہ لڑکا ہے اور اگر وہ اُس بڑھیا کا چہرہ بالکل تھوڑا سیڑھا کر اٹھ گیا ہوتا لیکن اُس مرجھینہ چھو کرے کو عقل حیوانی کے زور سے معلوم ہو گیا تھا کہ اس بڑھیا کے دل میں میری محبت ہے۔

خیر۔ یہ تو اپنا سن سمجھتا ہے اسکو جانے دیجیے کیونکہ اگر ایک بد صورت بڑھیا کو بھنیر کا دودھ ایک شکیزہ میں چلاتے اور اسکے پہلو میں ایک تیل لٹکایا بچہ دیکھ کر ہمارے دل میں ایسے ایسے تصورات پیدا ہوئے تو ہو کہ یہ اندیشہ ہے کہ مبادا رحم دلی و خدا ترسی کے ٹیلے سے ہمارا پائون بھیلے اور وہ ہم دو سوا اس کے خندق میں ڈھکے

گرٹرین۔ بھلا اُس بڑھیا کے بچپن کی راحت یا مصیبت کے بیان کو اس مطلب سے کیا تعلق ہے جس مطلب سے ہم اس گائون مین کہتے تھے کیونکہ ہم تو اُسکی مانی اور ملکی حالت کو تحقیق کرنے کے لیے گئے تھے۔ پس اگر ایسی ہی جاہلانہ روش ہم اختیار کرینگے تو نہیں معلوم کیا کیا فرخزات اس کتاب میں لکھ جائینگے۔ اگر ایک مرتبہ بھی آپکے دل میں یہ خیال آجائے کہ جابل کسڈہ ناتراش نکلا جین بھی اور آدمیوں کی طرح کچھ حس اور اک کہتے ہیں تو پھر آپ کو انکی کیفیت واقعی کچھ خاک بھی نہ سمجھائی دیگی اور وہ دوسری آپ کے دماغ سے جاتی رہے گی جو قسم کی تحقیق و تفتیش کے لیے لازم بلکہ لازم ہے اور آپ انسانیت اور مروت بیا کے جذبہ میں آکر یہ کہنے لگیں گے کہ خدا کرے مصر میں قبر بکس (کوڑے بازی) کم ہو جائے اور اگر بالکل موقوف ہو جائے تو سبحان اللہ عزابکی جان بچ جائے مگر خدا کے واسطے یہ تو فرمائیے کہ پھر مصر کے محبت یعنی جمع و خرچ کا کیا دھارا ہوگا اور تو مریضو! ہون کا قرضہ کیونکر ادا ہوگا۔ بیکار اور بے قاعدہ رحم دلی اور خدا ترسی کا اظہار جو کچھ ہم سے ہو سکا کر چکے ایک سیدہ واقعات کے بیان پر اکتفا کرینگے اور جب یہ بات اپنے دل میں ٹھکان چکے تو پھر اب سیدین کیا تا مل ہے کہ سلیمان کے روپیہ پیسے کے معاملہ کی کیفیت اپنے منبر سے پوچھنا شروع کر دیں جو یہاں کے حالات سے خوب واقف ہے اور ہماری طرح وہی آدمی نہیں ہے۔

حجبر کی زبانی ہم کو معلوم ہوا کہ سلیمان ان چند خلاصین میں سے ہے جنکو جائیداد ترقی ہو رہی ہے۔ اُسکی کامیابی کے دو سبب معلوم ہوئے۔ ایک یہ کہ ایسا مذہبی مسکن چھو بھی نہیں گئی ہے اور جیسے تلوہ میں نانوں ۹۹ آدمی جسے اُسکو سابقہ رہائے یا سٹریکٹ سے کو سون دو رہیں ایسا ہی اُسکو بھی سمجھ بیٹھے۔ دوسرے یہ کہ وہ سیدین سے اقل مرتبہ ۹۹ آدمیوں سے کہیں زیادہ نمیدہ اور پوشیا رہیں۔ اُسکو اسی شانہ سے ترقی اور عروج ہوا جب سے ہمارے شفیع من کے خاندان کو تزلزل شروع ہوا۔ اُس زمانہ میں

وہ ایک غریب آدمی تھا اور کوئی حامی و مددگار اسکا نہ تھا اور چند عرصہ کما سپروہی
 ظلم و تعدی اہل کاران سرکاری کے ہاتھ سے ہوتی رہی یہی اس کے مجنوں پر ہوتی تھی اور
 اب اس کے ظلم کی انتہا ہو چکی تھی۔ جب وہی کانرہ اس کے معمولی نرخ کا جو گنا یا گنا تھا
 اور سب لوگ اسودہ حال تھے اس زمانہ میں سلیمان نے جو کچھ کمایا اسکو اوڑا والا کیونکہ
 وہ دنیا کے حالات سے ہفتہ واقف نہ تھا کہ یہ سمجھتا کہ زمانہ کسی سے ہمیشہ موافق نہیں
 رہتا آخر جب زمانہ اس سے خلاف ہو گیا تو اس نے دیکھا کہ اب میری تباہی میں کچھ باقی نہیں
 اور کوئی نوکر اپنی تباہی کا جو نیا لایا تو وہ پہلا نشہ ہرن ہو گیا اور اسکی خلقی فہم و ذہن
 نے عموماً کیا محکوم و مجبور ہو کہ یہ ظلم ستانی جو سرکار کی طرف سے ہو رہی ہے اور
 اس سے اور خرابیاں برپا ہو رہی ہیں اس میں دو فریق شریک ہیں یعنی ظالم اور مظلوم
 یا نوچنے والے اور وہ لوگ جنکی کھال تک نوچے لیتے ہیں۔ انرض یہ سوچتے تھے
 اس کے دل میں آیا کہ مظلوموں کے فریق سے نکل کر ظالموں کے فریق میں آ جاؤ
 اور لوگوں کو نوچ کھوج کر جو ہاتھ اٹے اس میں سے کچھ اپنے لیے بھی لے سہے۔ اور اس انقلاب کے
 عمل میں لانے کا اور کوئی ذریعہ اس کے پاس نہ تھا سوائے اسکی مہم و فراست اور ایک
 چھوٹی سی روپیہ کی مہمانی کے جو اس نے فارغ البالی کے زمانہ میں اس خیال سے
 لگا رکھی تھی کہ مصیبت کے وقت کام آئیگی۔ یہ ذریعہ بخوبی کافی ہوا۔ پہلے تو اس نے
 یہ تدبیر کی کہ اپنے تئیں اس گانون کا شیخ منتخب کرالیا اور جب وہ شیخ البلد ہوا تو
 پھر اس کے نوچنے کھونچنے کے لیے رعایا کی کیا کمی تھی۔ پہلے تو اس نے نوچ کھوج بڑی
 ہوشیاری اور دوراندیشی اور اعتدال کے ساتھ کی مگر بعد ازاں جب عہدہ کو
 اپنے موافق کر چکا اور زمانہ ناظم کو بھی رام کر چکا تب اسکو نوچ کھوٹ کا بہت یاد
 موقع ملا۔ اس نے ہراف یعنی گانون کے مہاجن سے محدود ذمہ داری کے اصول پر
 ساجھا کر لیا اور چند در چند عاقلانہ تدبیریں کر کے کچھ ارہنی نہایت عمدہ حاصل کر لی اور پہلے

اُس کے زمینداروں کو اپنے فن و فریب سے تباہ و برباد کر لیا۔ اسکی مفصل کیفیت لکھنی کچھ
 ضرور عین ہے کہ اُس نے یہ کارروائی کیونکر کی کیونکہ اگر غامی کیفیت لکھی جائے اور اُس پر
 اپنی طرف سے ایک لمبا چوڑا حاشیہ نہ چڑھایا جائے تو جو لوگ مصر کے کسانوں کے طرہ معیشت
 سے واقفیت نہ نہیں کھتے ہیں انکی سمجھ میں کچھ بھی نہ آئے گا۔ لہذا جب سلیمان نے کچھ ملکیت
 اور خفی پیدا کر لی تھی تو مثل دیگر فلاحین کے وہ بھی اتنی بات پر اکتفا کرتا کہ اس میں کو مفید
 شرائط کے ساتھ کاشتکاروں کو لگان پر دیتا اور اسکی مقدار کو طرح طرح کی بے ایمانیوں اور
 اور بد ذاتیاں کر کے بڑھاتا اور جو غریب فلاح اُس کے اختیار میں تھے انکو مار پیٹ کر روپیہ
 لیتا مگر سلیمان ذرا لطیف اور خوش فکر آدمی تھا لہذا وہ ایک نرالی چال چلا۔ اس سے اور
 ایک شخص سے ایک قطعہ ارض کی نسبت جھگڑا ہوا تھا اسکی پیروی میں اسے کندہ یہ جانا پڑا
 اور جب مقدمہ کے فیصلہ میں دیر ہوئی تو ایک فروہ شمتا ہوا روئی کے بازار میں
 پہنچا اور چونکہ خود چالاک آدمی تھا لہذا بازار والوں کی چستی دیا لاکے اور دوڑ دھو کر
 اُسکو پسند آئی اور اُس نادان پر ایسا کرنے لگا یہاں تک کہ بہت لوگوں سے شناسائی
 پیدا کی اور داد و ستد کے معمولی طریقوں کو سیکھ لیا۔ رفتہ رفتہ جب اُسے اہل یورپ کو
 کاروبار تجارت میں مشغول دیکھا تو بہت تعجب ہوا اور یہ سمجھا کہ تجارت سے بہتر
 اور آسان تر کوئی ذریعہ دولت مندی کا نہیں ہے۔ لیکن اب اُسکو تجربہ سے معلوم
 ہو گیا ہے کہ تجارت اس نعمتیاں کی خاصیت کھتی ہے جس میں خس و خاشاک کے تو دے
 لگے ہوں اور گہری گہری خند قین اُدھرائے ہر کھدی ہوئی ہوں۔ انقض پہلے جو اُسکو
 خیالات غام ہوئے تھے وہ سب فوجیکہ ہو گئے۔ اگر کچھ بھی اُسکا نقصان بھی بہت ہوا
 تاہم اسے پاس کچھ دولت جمع ہو گئی تھی اور اگر اسکو یا ندیشہ نہ تو کہ زیادہ کراش اور دھائیس
 اور ظلمستان اہلکاروں کی آتش حرص و فروختہ ہوگی جو خود اس کے بھی زیادہ زبردست ہوتے تھے
 میں ایسا خستہ حال نہ رہتا پس اگر سلیمان ظاہر میں اوسط درجہ کے فلاحین کے فرقہ سے تھا

تا ہم ایسا المذاہب تھا کہ تقویٰ باجمہ کا ہم پایہ تھا اور بیچارے حسن کو جبکہ پاس ایک بسوہ بھی
ارضی نہیں تھی اُس سے کیا نسبت تھی۔

علامہ ابن مکتفہ اقسام کا شکار پیشہ فلاسین کے مصر میں اہل حرفہ بھی ہر شے
چٹا پان پانے والے اور جلابے اور رنگریز وغیرہ جنکے پیشے موروثی ہیں اہل حرفہ
کا شکار پیشہ فرقہ کی نسبت زیادہ ہوشیار ہیں مگر انکی تعداد قلیل ہے اور جتنی دولت
بعض فلاح پاس ہوتی ہے اتنی بھی انکے پاس نہیں ہے کیونکہ جابل حرفہ زیادہ کاریگر
اور عالی حوصلہ ہیں وہ قصبات میں چلے جاتے ہیں۔ لہذا دیہات میں صرف غریب
انٹری اہل حرفہ دکھائی دیتے ہیں جنکی کچھ قدر وسعت نہیں کیجاتی۔

ان سب قوموں اور فرقوں میں ایک صفت خاصہ ایسی ہے جو اصلاح امور
اور تہذیب اخلاق کے لیے ہرگز مفید نہیں ہے وہ صفت یہ ہے کہ لڑکوں کی شادی
بالکل کم سنی میں کر دینے ہیں اور متعدد بیبیان کہتے ہیں مصری اور ترک کسانوں میں
یہی بہت بڑا فرق ہے کہ ترک کسان کم سنی میں شادی نہیں کرتے اور ازدواج کے باب
میں چاہے انکا مذہب ہی تھا جو کچھ ہو مگر وہ اکثر ایک ہی زوجہ پر قناعت کرتے ہیں یہاں تک
کہ بڑے بڑے تمل بے اور پاشا بھی جنکو کم مائی اُس نقد ازدواج سے مانع نہیں ہے جسکا
حکم قرآن مجید میں موجود ہے اکثر ایک ہی زوجہ منکوحہ پر اکتفا کرتے ہیں الا اس صورت میں
جبکہ بیاہنی بی بہت جلد بڑھی ہو جاتی ہے اور کھانا خاندان تہا ہے۔ مگر یہ فلاسین
مصر میں کسانوں کا یہ دستور ہے کہ بچپن ہی میں شادی کر لیتے ہیں اور بعد ازاں جتنی مقدار
ہوتی ہے اتنی چھپان کرتے ہیں۔ مگر اس مفلسی کے زمانہ میں بہت کم فلاح چار بیبیان
کرتے ہیں جسکا حکم قرآن مجید میں ہے بلکہ تین بھی نہیں کرتے اور ایک ہی پر قناعت کرتے ہیں
اسلئے خدا کا باعث مفلسی ہے کیونکہ جب فلاح پاس چار پیسے ہوئے تو پھر وہ دو تین
سکا حوں سے بچو گئے۔ اگر وہ پھر مفلس ہو جائے تو اپنی بیبیوں سے صحت مزدوری

اگر آپ یہ یا طلاق دیدیجئے اور دیگر بلاد اسلام کی طرح مصر میں بھی طلاق ایسا آسان معاملہ ہے جس میں ایک کوٹری بھی نہیں خرچ کرنی پڑتی پس شاید ناظرین یہ سوال کریں کہ جب طلاق کا رواج کثرت سے ہے تو کیا وجہ ہے کہ غربا اتنی مینیاں نہیں کرتے ہیں جتنی امرا کرتے ہیں اسکے دو سبب ہیں ایک یہ کہ غربا کو ایسی عورتیں کم ملتی ہیں جو انکی طبیعت کے موافق ہوں اور فقر و فاقہ میں انکے شریک حال رہیں۔ دوسرے یہ کہ کوئی مرد جو اپنے عزیز و اقارب اور دوست آشنا کا ذرا بھی پاس و لحاظ رکھتا ہے اور کوئی عورت جو اپنی آبرو کا کچھ بھی خیال ہے ہرگز شادی نہیں کرتی تا وقتیکہ اپنے دوست آشناؤں کو ولیمہ نہ دے یعنی انکی دعوت کر کے نچ رنگ نہ دکھائے

کم سنی میں شادیاں کرنا اور ایک سے زیادہ بیباں کرنا یا اقل مراتبہ فوت شہوانی جو ان دونوں باتوں کا باعث ہوتی ہے شاید کچھ تعلق اس امر سے رکھتی ہے جسکو میں نے اور اکثر شیاہوں نے مصر میں مشاہدہ کیا ہے۔ وہ امر یہ ہے کہ فلاح اور بین میں اکثر شیعہ اور جتے چالاک اور زیرک ہوتا ہے اور جب سن بلوغ کو پہنچتا ہے تو یہ صنعتیں فوراً نازل ہو جاتی ہیں۔ مگر یہ صرف ایک قیاسی امر ہے ہمارا براہ اعتراض کم سنی کی شادیوں اور فتنہ دارانہ رواج پر یہ ہے کہ انکی وجہ سے بڑے بڑے خاندانوں میں فقر و فاقہ پڑتا ہے اور یہ نتیجہ اسامیعت کے لحاظ سے نہایت مضر ہے ہوا سطرے کہ جس گھر میں بہت سے مرد اور چند مویشی بھی ہوں وہ اس طوفان کو جھیل جا بیگا جس میں خالی میان بی بی بے انتہا برونی کے خواہ مخواہ غرق ہو جائیں۔ بڑے بڑے گھروں میں بیباہی ہوئی عورتوں کے باہمی رشک و حسد اور ان عادتوں کی وجہ سے جو عورتوں سے مخصوص ہیں اکثر فقر و فاقہ پڑتا ہے لہذا جتنی بیباہی ہوئی عورتیں کسی گھر میں ہوتی ہیں اتنا ہی اُس میں فقر و فاقہ پڑنے کا خوف ہوتا ہے۔ آدمی اپنے باپ یا بڑے بھائی کی حکومت کو سہتا ہے مگر انکی بی بی اپنی ساس نہ کو کبھی نہیں مانتی بلکہ ہمیشہ اس سے لڑا کرتی ہے کیونکہ وہ اسکے اقربا ہی نہیں ہیں

اور پچیس ہین انکی صورت بھی آنے کبھی نہیں دیکھی تھی۔ اگر گھر میں ایک مرد یا کسی مردوں کی بیبیاں ہونیں تو انکی نافرمانی اور سرکشی کا اور زیادہ فون سے بعض آدمی کی بی بی ایسی ٹرا کا ہوتی ہے کہ اسکا شوہر مجبور ہو کر اپنے کندہ والوں سے کہیں الگ ایجا کر اسکو رکھتا ہے جہاں خانگی جھگڑے کا سارا وبال اسی کی گردن پر ہے، جب کوئی شخص دوسری بی بی کرنا چاہتا ہے اور تیس خاندان اسکی معاش پر نظر کر کے اسکو منع کرتا ہے تو وہ شخص سی چاہتا ہے کہ میں اسے علیحدہ ہو کر جو چاہوں سو کروں سابق میں میری شان کا رعب و بے خانگی جھگڑوں کا مانع نہ ہوتا تھا مگر اب مصر میں بھی اور ملکوں کی طرح قدیم بزرگوں کے دستورات ملتے جاتے ہیں اور آزادی کے خیالات قوت پکڑتے جاتے ہیں۔ اور معلوم ہوتا ہے کہ بڑے بڑے خاندانوں میں تفرقہ پڑ جائیگا اور کڑے ٹکڑے ہو جائیں گے۔

کسانوں کے طرز معاشرت کی نسبت مختلف اور متشدد واقعات کو جمع اور تصدیق اور مرتب کرنا زیادہ تر مشکل و مشقت طلب کام ہے بہ نسبت اسکے کہ جو احوال کنابوں میں لکھا ہے اسکو پڑھ لیا۔ بہنو متفق کا علمی ذوق و شوق کم نہیں ہونے پانا کہ اسکی تیز فہم و تیز پڑھنے لکھنے میں اور جو بوجہ و دھوپ کم ہوتی جاتی ہے اسکو یقین نہ ہوتا جاتا ہے کہ آفتاب افق صبح کے قریب پہنچ چکا ہے۔ اور لطف یہ ہے کہ محمد بھی اور مسلمانوں کی طرح غروب آفتاب کے وقت کھانا کھانے کا عادی ہے لہذا اسکو مناسب ہے کہ اسکے گھر پر جا کر اسکی نیابت میں شریک ہوں جو اسے ہمارے لیے تیار کر رکھی ہے۔ خیر جو بہن ہم اس لیے چڑے کمرے میں داخل ہوے جسکی کیفیت سابق میں لکھی گئی ایک فوج کی فوج خدمتکاروں کی نمودار ہوئی انکے ہاتھ میں بہت سی چیزیں تھیں اور منجملہ انکے ایک بڑی سی پتل کی کشتی بھی تھی جسکو انھوں نے زمین پر رکھ دیا اور ہم لوگ حسب معمول ہاتھ دھو کر اور حلقہ بانہ بکری زمین پر پالوں پر پائوں بکھر بیٹھ گئے۔ میں یہ نہیں چاہتا کہ اس کھانے کی مفصل کیفیت بیان کر کے ناظرین کی توجہ متوجہ دوان کیونکہ ایسی باتیں تہ مصر کے ہر ایک مفرامہ میں باسانی مل سکتی ہیں بلکہ سارا ارادہ

حسرت یہ ہے کہ جو امور اور تیا حوں سے خود گذاشت ہو گئے ہیں انکو تخریر کر دین جیسا کہ سابق میں گزارش کر چکا ہوں۔ میں یہ چاہتا ہوں کہ ناظرین کو جنہوں نے ہرانی سے یہاں تک میرا ساتھ دیا ہے آگاہ کر دین کہ کوئی ایسی بات ہو بھی دے کہ مجھیں جو ہرگز واجب فعل کے خلاف ہو۔ ابتدا میں تو ناظرین سے یہ اندیشہ نہیں ہے کہ کوئی ایسی بات کرے گی جو اہل مصر کے خلاف مزاج ہو کیونکہ ایسے ہنگام میں انکو صرف قانون قدرت کی رعایت کرنی چاہیے۔ اس بُری ہی برنجی کشتی کے چوہے میں ایک بڑا سا پایا شوربے کا رکھا تھا اور ہر ایک مہمان کے ہاتھ میں ایک وٹی تھی اس سے جتنا شور بجا پتا تھا کمال لیتا تھا۔ جو لوگ پائون پر پائون کھا رہے تھے عادی نہیں تھے جب یہ پیالہ سے شور بٹکا لکڑی تک لیجاتے تھے تو وہ ٹپکتا جاتا تھا مگر ایسی ہیودگی غلات تہذیب نہیں سمجھی جاتی۔ البتہ جب منجہ غذا میں سرخوان پڑتی ہیں تب ایسی بدگمانی کا اندیشہ پیدا ہوتا ہے۔ چونکہ وہاں چھریاں اور کانٹے نہیں ہوتے اور ہر ایک مہمان بلا تکلف ان آلات سے کام لیتا ہے جو خدائے کھانی پینے کے لیے پیدا کیے ہیں لہذا نا تجربہ کار مغربی آدمی یہاں کس لیتا ہے کہ اس جگہ میں بھی اپنی عقل کو ذرا داخل نیا چاہیے مگر اسکو اپنی عقل پر بھروسہ کرنا چاہیے ورنہ ذک کھا گیا۔ مثلاً اگر وہ اپنے بائین ہاتھ سے ایک لذیذ بوٹی کا ٹکڑا یا خوش بوٹے بھنے ہوئے شتر مرغ کے گوشت کا ٹکڑا کاٹ کے تو بڑا ہی بد تہذیب سمجھا جائیگا اور مصری مہمان اس کے ساتھ کھانا کھانا کر وہ سمجھینگے۔ پھر اگر وہ کیا تدبیر کرے کہ کوئی امر خلاف دین محفل اس سے نہ سرزد ہو۔ اگر وہ اس لذیذ بوٹی کو ایک ہی ہاتھ سے توڑے اور دوسرا ہاتھ نہ لگائے تو کیا ساری بوٹی نہ کھنچ آئیگی؟ نہیں۔ ایسا ہرگز نہ ہو گا۔ وہ کلمہ کی انگلی اور انگوٹھے سے بوٹی کو کپڑ کر اسی ہاتھ کی اور انگلیوں سے زور کرے اور اسکو سلیقہ سے توڑے تو ایک بوٹی ٹوٹ آئیگی اور سارا ٹکڑا گوشت کا نہیں پتہ آئیگا مجھے صرف اتنا لکھ دینا ضرور ہے۔ باقی قانون طبعی پر عمل کرنا کافی ہے۔

مصر کے فلاحین کی صحبتوں میں بھی امرائے انگلستان کی صحبتوں کی طرح یہ دستور نہیں ہے کہ جب وہ غیر آدمی کسی دوست کے مکان پر اتفاقاً جمع ہو جائیں تو ایک کی ملاقات دوسرے سے کرائی جائے۔ یہی وجہ ہے کہ ہم تقریباً نصف ستر کسٹھ گائون کے قاضی صاحب کے پہلو میں بیٹھے رہے اور ان کے ساتھ کھانا بھی کھایا کیے مگر حکومت ابھی شہر نہیں ہوا کہ ایسے متبرک آدمی کے قریب ہم بیٹھے ہوئے ہیں۔ ان قاضی صاحب کا نام احمد افندی تھا اور ان کے روسے بارک کو دیکھ کر عوام کا یہ قول یاد آتا ہے کہ آدمی کے اوصاف باطنی اسکے بشرہ سے ثابت ہو جاتے ہیں۔ ان کے چہرہ سے تو یہ معلوم ہوتا تھا کہ یہ ایک فحشہ و سخیہ اور مغز آدمی ہیں اور ان کی قوم ان کی عزت کرتی ہے لکن میں نے دن بھر جو حال میں غصہ کیا تو معلوم ہوا کہ یہ ایسا شراب و ریاحی آدمی ہے کہ سارے مصر شمالی سین بحیرہ روم سے آبشار اول تک اس کا شل نہیں ہے اب ہا صوبہ صوبہ بیا اور ملک سودان سے اس کی نسبت میں طبعین کہ نہیں کہ سنا کہ نیکو میں ان دور و دراز صوبوں میں کبھی نہیں گیا ہوں اور میں نہیں واقف کہ انہیں کیسے کیسے بنوے یا جی پان کے کوئی دیتے ہیں۔ سارے ملک مصر میں اول درجہ کا پاجی ہوتا بقول بلطین (ملک الشعرا انگلستان) سخت بدنامی کی بات ہے جسکی آرزو کوئی بھی نہ کرے گا لہذا احمد افندی جو بہت طماع آدمی نہیں تھا کوئی مقام تکایت نہیں کہتا ہے۔ وہ مدت سے بجائے دوست۔ ایمان کا بارخارا اور شریک حال ہا تھا اور اس کو مسائل احکام شرع سے آگاہ کرتا رہا تھا بلکہ فقہانیت وہ رعایا کے سبب طے والوں کا دست تھا جنکو کبھی کبھی اس بات کی ضرورت ہوتی ہے کہ اپنی ناجائز کارروائیوں کو جائز بنا کر دکھا دیں اور اس کے واقعی جال میں ان کی کیفیت صحیح اگر معلوم ہو سکتی ہے تو ان مظلوموں سے معلوم ہوتی ہے جو اٹلے ٹکے ہیں اور جو اس کے آگے بدن کو پوشیدہ کھنکھائی کوئی وجہ نہیں کہتے ہیں جیسا اور ملکوں میں پیش تبار کا ہمارا ہوتا تھا۔ ویسا ہی مصر میں بھی اس قاضی کی کیفیت تھی کہ اپنی خیانت اور بے ایمانی کو

اپنے عقائدات دینی اور تعلیمات مذہبی میں غلطی نہیں ہونے دیتا تھا۔ چنانچہ عربی کی بناء
 آخر زمانہ میں اُسے اہل اسلام کی بغاوت مذہبی کو بہت برگزینہ کیا اور اُنکو اس غرض سے
 ورغلا تا کہ تھوڑی دیر میں ایک فیصلی کی تھی اسکو منظور تھا کہ اُس زمین کو میں تجھیا لون
 مگر جنگ طل الکبیر میں فوج باغی منہم ہوئی لہذا اُسکا فن و فریب نہ چل سکا اور اب وہ
 اپنی حرارت مذہبی اور خوش عقائدی اور اوطار طریقین سے ظاہر کرتا تھا۔ جو میں نے بڑی
 برنجی کشنی اُٹھا لی گئی اور ممانوں کے ہاتھ دھلانے شروع ہوئے قاضی مذکور نے بعض
 مسائل علم نجوم پر اس خیال سے اعتراضات کرنے شروع کیے کہ شاید یہ کفار یعنی ہم لوگ
 بھی ایسی خرافات کا اعتقاد رکھتے ہوں میں نے نہیں کہا کہ اُسے علی بابا کس مصلحت سے
 شروع کر دیا شاید اُسکو منظور تھا کہ یہ لوگ جو سامنے کھڑے ہوئے ہماری تقریر کو نہیں
 ہیں اور اتنے ہی عزت نہیں ہیں کہ دعوت میں بلائے جاتے لہذا منیافت ختم ہونے کے
 بعد ورجا کر دروائے کے قریب کھڑے ہوئے ہیں اُنکو یہ معلوم ہو کہ قاضی صاحب اپنے عالم
 بقیہ ہیں کہ غیر ملک کے قاضی علم آدمیوں کے ساتھ بھی مباحثہ علمی میں ہزار نہیں ہیں نیز اپنی
 خوش عقائدی اور لیاقت علمی ظاہر کرنے کے لیے اُسے کہ پیکس منجم جزئی کے قاعدہ
 نجوم پر بحث کرنی شروع کی جسکا مفاد یہ ہے کہ زمین بتاروان کے گرد حرکت کرتی ہے
 نہ یہ کہ آسمان متحرک ہو جیسا کہ عقیدین نجوم بطلمیوسی کو گمان ہے چونکہ ہم لوگوں کو اس
 دلیل و حجت کرنی نہیں منظور تھی لہذا وہ خود بھی بجا کیا اور جب کسی نے اسکو کچھ جواب میں
 دیا تو وہ بڑی فصاحت کے ساتھ تقریر کرنے لگا اور کچھ مضمون ایک لکچر کا بیان کر کے لگا
 کسی پر وفسر نے اس مانع میں بیان کیا تھا جبکہ وہ لکچر تھا اور اظہر منیہ شمس میں چھا
 تھا اُسے ہم لوگوں کو کافر سمجھ کر نظر ترم سے ہلکے دکھا او کہنے لگا کہ وہ مانع میں کوئی عقائد
 ہے کہ زمین ایک بڑے سے گیند یا نارنگی کے مانند ہے اور ہمیشہ اپنے محور پر اُتار پاتا ہے
 اگر وہی گردش کرتی رہتی ہے مگر یہ عقائد محض غلطی و غرور ہے کہ لوگوں کو اس سے بچنا

تو بعض آدمیوں کے پائوں اور سر پہچے ہوتے اور کوئی نشانہ بازو یا کے اس طرف
 بندوبست سے نشانہ نہ اڑا سکتا۔ مگر ہم خوب جانتے ہیں کہ لوگ پائوں اور سر کی طرف
 اور سر پہچے کی طرف کر کے نہیں کھڑے ہوتے ہیں اور نشانہ بازو یا گل چلا پڑی ہوئی
 نشانہ اڑا دیتا ہے پس اس سے یہ لازم آتا ہے کہ زمین کی شکل کروسی نہیں ہے اور وہ
 متحرک نہیں ہے ورنہ مطلوب۔ جہاں تک اس قاضی کی تقریر کا ترجمہ زبان مصری سے
 کر کے مجھ کو ایک دوست نے سنایا وہاں تک تو اسکی استدلال کا خلاصہ میں نے
 عرض کیا اور ظاہر اکثر سامعین کو یہ تقریر سنکر تسکین ہو گئی کیونکہ وہ سب تو یہ کہہ کر
 ہنسنے لگے جس سے معلوم ہوا کہ قاضی صاحب کی صداقت کی تعریف کر رہے ہیں
 اور کسی نے کوئی اعتراض نہیں کیا۔

جب قاضی صاحب نے کفار کے قاعدہ نجوم کو جو کونیکس منجم عربی کی طرف
 منسوب ہے ایک ہی وار میں فی اٹار کر دیا تو اراکھک گئے اور ایک چھینک اٹکے
 اس نے در سے آئی کہ معلوم ہوا کہ انکو کفارنا ہتھار کی ترویج اور اہل حق کی تائید و تہذیب
 کی تازہ قوت منجانب اللہ حاصل ہوئی ہے۔ مگر چونکہ بغیر انکی ہدایت کے ہمارے عقول
 ایسے ایسے مضامین عالیہ کے فہم و ادراک سے قاصر تھے لہذا ہم سمجھے کہ انسے گفتگو کرنا
 تو محض تضییع اوقات ہے بہتر ہے کہ اور زمانوں سے جو پیچھے آنا علم نہیں کھتے ہیں
 کچھ امور دنیا کا ذکر کریں۔ ہو کہ ان امور کی نسبت پوچھ پاچھ کرنا تو کچھ ضرور نہ تھا جنکو ہم
 سابق میں بیان کر چکے ہیں یعنی غلامین کے خانگی حالات تو مختصر طور سے ہم کو معلوم ہو چکے
 ہیں پس اگر انکے بیان میں زیادہ طول دیا جائے تو جو لوگ کوئی تعلق یا غرض خاص اس
 معاملہ سے نہیں رکھتے ہیں انکو خواہ مخواہ ناگوار گذرے گا۔ لہذا ہمارا وقت عمدہ طور سے
 اس میں صرف ہو گا کہ مصر کے انتظام دینی کا صحیح احوال لکھیں مگر یہاں پر یہ نہیں ہے
 کہ چند جملہ اہل حق و عارفانہ سے انکے بار بار گفتگو کر کے انکے خیالات سے

بلکہ کلام کرنے سے مخاطب کو کچھ پریشانی نہیں ہوتی بلکہ اور شگفتگی ہوئی ہے جو بات چیت ہوئی ہے اسکو اس کتاب میں نقل کروں بلکہ میرا ارادہ ہے کہ اس کلام کے زیادہ تر نظم و تناسخ کو ایک صحیح اور سلسل پر ایسے میں پر یہ ناظرین ہائیکمین کروں اور ان نتائج کی توضیح میں اور ذریعوں سے واقعات کو دریافت کر کے بیان کروں۔ مصر کے نظام یہی کو صاف طور سے سمجھ جاتا آئندہ بہت کام آئیگا کیونکہ لارڈ کرانول وزیر صیغہ دول خارجیہ نے جو یہ وعدہ کیا ہے کہ مصر کی عام انجمنوں کو دانشمندانہ ترقی دی جائے اگر اس وعدہ کے ایقاعین بھی کوئی عمومی آئین یا اسی قسم کی کوئی اور مجلس مصر میں قائم ہوئی تو لامحالہ اسی انتظام دیہی کی بنیاد پر اس کے ممبروں کا انتخاب ہوگا۔

ص ۲۰

باب ششم

مصر کے انتظام وہی رکھے یا نہیں

مصر کے انتظام وہی میں عہدہ یعنی رئیس یا مقدم وہ اپنے ذاتی اغوار کے لحاظ سے اور اپنے عہدہ اور منصب کے اعتبار سے بھی سب سے زیادہ جلیل القدر ہے کیونکہ گورنر کوٹیکس ادا کرنے اور لوگوں کو زبردستی فوج میں بھرتی کرنے اور اسے بیگار کام لینے اور دیگر جملہ فرائض وہی کا ذمہ دار سرکار میں سب کے بعد وہی (عہدہ) ہے اور وہی ذمہ داری کے سبب سے وہ سب سے زیادہ پر ایک غیر محدود اور بزرگوار حکومت کو عمل میں لاتا ہے۔ از روئے رسم و رواج قدیم اور کار سرکاری میں آسانی کے خیال سے بھی عہدہ عہدہ سب سے بڑے زمیندار کو ملتا ہے اور نہ وہ اس عہدہ کے لیے منتخب کیا جاتا ہے نہ نامزد کیا جاتا ہے بلکہ گورنر منت صرف اس کے تقرر کو منظور اور تسلیم کر لیتی ہے۔ جب کوئی ایسی بہت بے نظیم و فوضہ میں آتی ہے جسکی صد ہا شکایتیں کسانوں کی جانب سے ہوتی ہیں تو ناظم اسکا برہنہ کر سکتا ہے۔ مگر ایسی شاذ و نادر صورتوں میں تصور و اعتماد کا عہدہ اس کے ہوتی یا اور کسی غریب کو دیا جاتا ہے اور یہ منصب ضیع مع اپنی ذمہ داریوں اور ذرائع آدمی کے خفاہان میں رہتا ہے جو شخص اس عہدہ پر مقرر ہوتا ہے وہ اپنے انتظامی اہلکار اور مالی ذمہ داریوں کے معاوضہ میں براہ رست کچھ تنخواہ یا حق الخدمت نہیں پاتا ہے۔ اگر اس نظام خاص میں اسکو ہمیشہ محکومیت اور عزت حاصل رہتی ہے اور وہ عموماً کوئی تدبیر کر کے اپنے منصب کے زور سے یہ پیکھ پٹ لہتا ہے۔ ایک روز میں فلپاک فدیہ کسان سے پوچھا کہ اسکی کیا وجہ ہے کہ کوئی شخص بھی عہدہ کے عہد کو قبول کرے

ص ۲۰۹

حکام اعلیٰ کی زیادہ ستانی کے عذاب میں پڑتا ہے اور جو صعوبت و کربت و دکھانا ہے اسکا معاوضہ کچھ بھی نہیں پاتا۔ اُس کسان نے ذرا اٹنٹھ بنا کر (جس سے معلوم ہوتا تھا کہ جتنا بیان کرنا انکو منظور ہے اس سے بہت زیادہ کیفیت سے واقف نہ ہو کر فوراً بلا تامل جواب دیا کہ وہ کیوں اس میں تعجب کیا ہے سارا گائون کا گائون عمدہ کے ہتھیا میں ہوتا ہے اور اسکا جوجی چاہتا ہے کرتا ہے اور زیادہ ستانیاں وہ خود تھوڑی کرتا بلکہ انکو ہمارے سپرد کر دیتا ہے اور اگر وہ انکو صرف تقسیم کر دے اور ان میں کچھ اضافہ کرے تو عین خوش نصیبی ہوتی ہے۔

جب کسی ضلع میں جو چند دیہات پھیلے ہیں ایک ہی بڑا زمیندار ہوتا ہے تو وہ ان سب دیہات کا عمدہ ہوتا ہے اور ان میں او شیخ البلد میں جو اُس سے زیادہ مسئول اور ذمہ دار ہوتا ہے منجملہ اور فرقوں کے ایک فرقہ بھی ہے کہ جہاں تک میں واقع ہوں شیخ البلد کی حکومت ایک ہی گائون پر موقوف ہوتی ہے مگر عمدہ کی حکومت متعدد دیہات پر حاوی ہوتی ہے۔ دوسرا فرقہ یہ ہے کہ بغیر ایک یا چند شیخ البلد کے کسی گائون کا انتظام نہیں ممکن ہے مگر بعض ضلع میں عمدہ نہیں ہیں یا یہ کہتے کہ عمدہ کا لفظ وہاں عموماً نہیں مستعمل ہے مثلاً ضلع براری میں میں نے کبھی عمدہ کا لفظ نہیں سنا مگر وہاں کے شیوخ البلد جو اپنے مقام پر گویا پادشاہ ہیں عمدگان کے جلا و صاوت سے مستصف ہیں صرف اتنا فرق ہے کہ بعض اوقات ایک ہی گائون میں کئی شیوخ البلد ہوتے ہیں۔ پس جتنا واقعات سے ثابت ہوتا ہے شاید اُس سے کچھ متجاوز کر کے میں عمدہ کو مصر کے نظام دیہی کا جزو اعظم قرار دیتا ہوں۔ مگر تمام مقاصد عینی پر نظر کر کے ہم ان کو اس مختص المقام سے تعرض کرنا کچھ ضرور نہیں سمجھتے اور عمدگان اور شیوخ البلد کی یہ دونوں حالت تحقیق کرتے ہیں۔

عمدہ کے خاندان میں اور گائون کے اور باشندوں میں کچھ فرق ہیں نہیں ہے۔

۲۱

بلکہ عمدہ مین اور نخل محض مین اگر فرق ہے تو درجہ کے اعتبار سے بہت قسم یا نوع کے اعتبار سے نہیں ہے۔ اپنے غریب ہمسایوں کی نسبت عمدہ زیادہ راہنی اور واداشی رکھتا ہے اور اُس کے پاس سامان ہمیشہ و عشرت بھی زیادہ ہوتا ہے مگر عمدہ اور فلاح ایک ہی قوم سے ہوتے ہیں اور ایک ہی مذہب کے ہوتے ہیں (باتشنا کے چند قبیلوں کے جو عیسائی ہیں) اور دونوں کی زبان ایک ہے اور دونوں کو غیر تعلیم یافتہ کہنا بیجا نہیں ہے اور دونوں کے خیالات اور توجہ اپنے افکار معاش کے تنگ دائرہ کے اندر محدود رہتی ہے جس عمدہ کے مکان پر ہم ابھی ہوا آئے ہیں وہ ایک واجبی نمونہ اپنے فرقہ کے لوگوں کا تھا مگر جھگڑی بھی گزارش کرنا لادم ہے کہ اس فرقہ میں چند شخشا صاٹس سے بھی زیادہ متمول اور مغزین ہیں انھیں مین سے ایک شخص کی کیفیت مین ناظرین سے بیان کرنا چاہتا ہوں علی بے ایک متمول اور مغز آدمی ہے اور اُس کی عمر تقریباً پچاس برس کی ہے اور اُس کے چہرہ پر خلاصیت برستی ہے اور انائی اور ہمدردی عیاں ہے۔ اُس کا بے کے لقب سے مشہور ہونا اور سفید جامہ کے بدلے سبز ٹوپی پہننا اس بات کی دلیل ہے کہ وہ ایک کارکن سرکاری کے دمرہ سے ہونے کا مدعی ہے مگر اس کا یہ دعویٰ صرف اُس درجہ پر مبنی ہے جو خدیو نے محض اہل قدرانی عزت افزائی کے عطا فرمایا ہے ورنہ کوئی خدمت ملکی یا انتظامی اس سے متعلق نہیں ہے۔ فی الحقیقت اُس کے ذاتی معاملات اس کثرت سے ہیں اور اُس کے اظہار مین وہ ہمدرد نہایت ہے کہ سولے اغزازی خطاب کے کسی اقصیٰ عمدہ کا متمول نہیں ہو سکتا کیونکہ وہ ایک بڑا زمیندار ہے اور بڑا بھاری روٹی کا کارخانہ رکھتا ہے اور بہت سی بانی کی کھلون سے صرف وہ اپنی ہی راہنی میں کپاشی نہیں کرتا ہے بلکہ اپنے غریب ہمسایوں کی زمین کو بھی سیراب کرتا ہے اور وہ ہمدرد مین اکثر بایا کرتا ہے اور وہاں کے تبار و غیرہ مین بڑا راسخ رکھتا ہے۔ اُس کا مکان گانوں کے اندر نہیں ہے جیسے اکثر عہدگان کے مکانات ہیں بلکہ گانوں کے سفید رصاصہ پر ہے اور اہل پور کے

۲۲

مکانات کی قطع کا ہے اور ہر ایک ایشہ پر ایک پچھڑے مکان کے اندر جو بزرگ سی غیرہ ہے
یا جو سامان نمائش و زیبائش ہے وہ بھی اہل یورپ کے ڈھنگ کا ہے یعنی ہر چیز نہایت
بیش قیمت اور فوق العادہ ہے مگر یاد ہو کہ فرش فروش و غیرہ میں مبلغ خیر صرف ہوا ہے
تاہم بعض کمرے ایسے بے سرو سامان ڈرے ہوئے ہیں کہ گویا ٹھیکہ پر سے گئے ہیں اور
جس طرح ٹھیکہ دار نے انکو آراستہ کیا تھا بیحد اسی طرح اب تک باقی ہیں یعنی انکی سجاوٹ
ایسی بے قرینہ اور واہیات ہے کہ یہ معلوم ہوتا ہے کہ گویا گنوار کو ٹھیس کڑے پہنا دیے
اور خود صاحب مکان پر بھی ایسا مکان موزون نہیں ہے کیونکہ وہ ایک سیدھا سادا
آدمی ہے اہل یورپ کی تمیز داری اور سلیقہ اسکو کہاں نصیب و دولت اور حکومت کو
خال خالی نمائش سے زیادہ دوست رکھتا ہے۔ سنا ہے کہ سید محمد علی بھی وہ رکھتا ہے مگر
علم بھی اس معنی سے جو معنی اس لفظ سے اہل اسلام سمجھتے ہیں لیکن غیر زبانوں سے اہل نہیں
واقف یہاں تک کہ ترکی زبان بھی نہیں جانتا اور جب کوئی غیر ملک کا آدمی اسکی
ملاقات کو آتا ہے جو عربی زبان نہیں جانتا تو سکرٹری اور ترجمان کے ذریعہ سے اس
بات چیت کرتا ہے اور اسکا سکرٹری ایک فوجانہ شامی ہے جس میں اپنی قوم کی فطرت
اور تابعداری کوٹ کوٹ کے بھری ہے۔ شاید یہ کو یہ پوچھنا مناسب تھا کہ علی بے
نے اتنی بڑی دولت کیونکہ چال کی کیونکہ اگر یہ بات بخوبی تحقیق کی جاتی تو نتیجہ اچھا نہ ہوتا
اور اس شامی ترجمان کے جو بڑے کمرے سے علی بے کی مدد و ثناء کی تھی کہ بے مشکل آدمی
ہیں اور علی مخصوص مظلوم و مقہور فلاحین کے دوست صادق اور بڑے حامی و مددگار
ہیں اسکے خلاف ثابت ہوتا۔ علی بے کی نسبت کچھ ایسی بڑی افواہ شہور تھی کہ اگر
اسکی تصدیق ہو جاتی تو خود مجھکو لال ہوتا کیونکہ وہ جس سے ملتا ہے بے ریائی اور
صاف باطنی کے ساتھ ملتا ہے اور جسکی تواضع کرتا ہے کشتہ دہ ہوتی سے کرتا ہے اور
اس طرح سے کرتا ہے کہ صاف کو ناگوار نہیں ہوتا۔ آخر اس کے اوصاف حیرتہ جو ہوں ہیں

اگر اس میں شک نہیں ہے کہ اس کے مکان کے گرد پیش کو سون تک ہر مقام پر ایسی عظیم و کرم
 ہوتی ہے یہاں تک کہ خود صوبہ کا ناظم اس سے بگاڑنا اچھا نہیں جانتا بیچ قوم کے اول
 جو اس کا احترام کرتے ہیں اس کا ایک شخص بنو: ایک روز میں نے خود دیکھا کہ جب یہاں
 کھا چکا تو بچک و خیال آیا کہ مبادا ریل جھک نہ پڑے پس میں نے اپنے میزبان سے کہا کہ میں
 جاتا ہوں میری اس عجلت کو معاف فرمائیے۔ اُس نے کہا گھبرائے نہیں میں نے اپنا
 آدمی ریل کے اسٹیشن پر بھیجا ہے کہ ریل والوں سے کہے کہ ایک صاحب آتے ہیں
 ابھی ریل کو روکے رہو۔ اور ریل آپ کے انتظار میں رکھی بیٹھا ہے جو اُس نے کہا تھا وہی ہوا
 کہ جب میں اُس کے ساتھ ایک بہت عمدہ کچی پر سوار ہو کر جس میں بہت خوبصورت عربی
 گھڑوں کی جوڑی لگی ہوئی تھی ریل کے اسٹیشن پر پہنچا تو میں نے ریل کو اپنا منتظر پایا اور
 اسٹیشن ماسٹر کو دیکھا کہ اُس میر کبیر (علی بے) کے انتظار میں نہایت مودب کھڑا ہے
 عہدگان مصر کو تعلقہ ارون کے لفظ سے تعبیر کر سکتے ہیں مگر اُس میں سے تعلقہ
 نہیں ہیں جیسے اگلے زمانہ میں انگلستان کے تعلقہ افوجی خدمات کے۔ ماونڈ میں
 پادشاہ سے جاگیریں اور منصب پائے ہوئے تھے اور تعلقہ دار کے مرنے کے بعد اُس کے تعلقہ کا
 بندوبست اُس کے بعض ورثہ کے ساتھ کیا جاتا تھا اور بعض ورثہ محروم کئے جاتے تھے بلکہ مصر میں
 یہ قاعدہ ہے کہ مالک ارضی یا تعلقہ دار کے مرنے کے بعد اُس کا تعلقہ اُسکی اولاد پر برابر
 تقسیم ہو جاتا ہے۔ اگر لفظ عمدہ کی تعریف مطابقت ہو تو میرے نزدیک اُسکی تعریف
 ہو سکتی ہے کہ عہدگان مصر ایک فرقہ متمول کسانوں یا متاجروں کا ہے جو عموماً دیہات
 میں رہتے ہیں اور قرب و جوار میں بھی کچھ ارضی رکھتے ہیں۔ مصر میں اُس قسم کے تعلقہ
 نہیں ہیں جن کے حقوق تعلقہ داری افوجی خدمات کی بجائے اور سی پر موقوف ہوں جیسے
 اگلے زمانہ میں انگلستان کے تعلقہ دار ہوتے تھے محمد علی غدیو مصر نے ایسا فرقہ ایجاد کرنے کا
 قصد کیا تھا اور چند تعلقہ دار کا نظام اس منہج پر کیا تھا کہ تعلقہ دار کے مرنے کے بعد

اس کے سب سے بڑے تقسیم نہویں بلکہ بعض ورثہ کے ساتھ مخصوص زمین مگر اس کی کوشش
کارگزمین ہوئی اور اس کے بعد جو خرید ہوئے انھوں نے اس انتظام کو دوبارہ جاری
کرنا مناسب نہیں سمجھا۔ اراضیات دیہی کے باہر بہت سے وسیع علاقے ایسے ہیں جنکو
آبادیہ کہتے ہیں اور جن کے مالک وہ اہلکاران سرکاری ہیں جو اکثر شہروں میں بڑے
رکھتے ہیں ان لوگوں میں سے جو ذوات (یعنی مغز عمدہ داران سرکاری) کے قبضے
میں ہیں ان میں اور ان عہدگان میں جو زیادہ تر متول وری عزت میں ایک قسم کی
قیامت رہتی ہے یہ کہنے کے لیے اسی بے لطفی رہتی ہے جو آئندہ رقابت کی حد تک پہنچ
جائے گا۔ اکثر ذوات قوم کے نزدیک کاشیں ہیں اور سیدہ تعلیم یافتہ بھی ہیں اور حکام کے
زمرہ سے ہیں۔ چونکہ مجلس صناعہ وید قرار کرنے سے ایک غرض یہ بیان کی گئی تھی کہ حکام
سدر کی قوت اور طاق اعلیٰ کو رکھنے کے لیے لوند مجلس کو زمین ذوات نہیں شامل
کیے گئے بلکہ عہدگان اور متول تجارتی کے مقرر کیے گئے۔

اگرچہ عمدہ سے سخت ذمہ داران متعلق ہوتی ہیں اور سیدہ حکومت بھی اس کو
حامل رہتی ہے تاہم وہ معمولی روزمرہ کے معاملات میں دخل نہیں دیتا بلکہ ملک کی اہم
معاملہ پیش ہوتا ہے جس میں پیشیت مقدم دیہی شریک کی ضرورت ہوتی ہے تب
وہ اپنے اختیار کو عمل میں لاتا ہے۔ معمولی اوقات میں گائون کا انتظام شیخ البلد سے
متعلق ہوتا ہے جس کو بل بوتیج کرتے ہیں اور جو اپنے فعال کا جواب دہ اور ذمہ دار اپنے
منتخب کنندوں سے رہتا ہے۔ ان شیوخ کی تعداد مختلف دیہات میں مختلف ہے
عموماً تین سے چھ تک اسی تعداد ہوتی ہے مگر میں نے سنا ہے کہ وہ آہ مصر کے بعض
بڑے بڑے گائون میں اٹھارہ اٹھارہ اور بیس بیس شیوخ لکھتے ہوتے ہیں اور بھی
ایسا بھی ہوتا ہے کہ ایک ہی بڑے سے خاندان کا ایک علیحدہ شیخ ہوتا ہے بہر حال
ہر شیخ کے انتخاب کنندوں کی تعداد اس کے کمالات شخصی اور رسوخ ذاتی پر منحصر ہے

کبھی تو صرف پانچ چھ گھروں کی طرف سے ایک شیخ ہوتا ہے اور کبھی کل باشندگان موضع کی طرف سے ایک شیخ ہوتا ہے۔ اگر اسکے انتخاب کنندے اس سے ناراض ہوں تو حکام ضلع کو عرضی دیکر اسے برطرف کر سکتے ہیں یا اس امر کی اجابت طلب کر سکتے ہیں کہ اسی کے ہم منصبوں میں سے کسی شیخ کی اطاعت اختیار کریں نائب ناظم جبکہ ناظم مقرر کرتے ہیں ان شکایتوں کو برسرِ موقع تحقیق کر کے چاہے انہیں منظور کرے چاہے منظر کرے۔ جب کوئی شیخ برطرف ہوتا ہے یا استعفا دیتا ہے یا مرجا رہے اور کسی جگہ پر دوسرا شخص مقرر کرنا منظور ہوتا ہے تو اسکا انتخاب اس آسان طریقہ سے کیا جاتا ہے کہ انتخاب کنندگان کا تین کے قریب کسی میدان میں نائب ناظم کے سامنے جمع ہوتے ہیں اور اپنی ٹکڑیاں علیحدہ علیحدہ بنا کر جس امیدوار کا مقرر ہونا منظور ہے اسکو منتخب کر لیتے ہیں۔ اور جس امیدوار کی ٹکڑی میں سب سے زیادہ آدمی ہوتے ہیں وہ منتخب شدہ قرار دیا جاتا ہے مگر اس حالت میں جبکہ نائب ناظم کو کچھ اعتراض ہو یا تنہا بے بارہ ہوتا ہے۔ عہدگان کی طرح شیوخ تنخواہیں نہیں پاتے ہیں مگر انکا منصب انکے حق میں اکیس اعظم کی حیثیت رکھتا ہے کہ جب چاہتے ہیں سونا بنا لیتے ہیں انکے فرائض منصبی علاوہ اہتمام قائم رکھنے کے یہ ہیں کہ اپنے انتخاب کنندوں سے ٹیکس وصول کر کے سرکار میں داخل کرتے ہیں اور تعمیرات سرکاری کے لیے جتنے مزدوروں کی ضرورت ہوتی ہے انکو بیکار کر لائے ہیں اور فوج میں بھرتی کرنے کے لیے جتنے آدمی درکار ہوتے ہیں انکو مہیا کر دیتے ہیں۔ اور جب کبھی کوئی جھگڑا ہوتا ہے تو وہ پنچون کا کام کرتے ہیں اور انکا کام یہ بھی ہے کہ اپنے موکلوں یا انتخاب کنندوں کو ظلم تانی اور نا انصافی سے بچائیں اور جملہ امور میں اپنے موکلوں اور حکام اعلیٰ کے درمیان متوسطی کا کام کریں۔

مصر کے انتظام دیہی میں صرف بھی ایک بڑا عہدہ دار ہے جبکہ یہ کام ہے کہ ٹیکس وصول کرتا ہے اور حساب کتاب بناتا ہے۔ اسکو گورنر نٹ نامزد کرتی ہے اور

شرط یہ ہے کہ وہ گاؤں کا رہنے والا نہ ہو اور کسی گاؤں میں وہ پانچ برس سے زیادہ نہیں رہے ہوتا کہ مبادا اس گاؤں کے لوگوں کی خوب کچھ اُمیدیں آجائے۔ عموماً صرف قبلی ہوتا ہے کیونکہ جہاں جہاں حساب کتاب کی ضرورت ہوتی ہے وہاں قبلی ہی مقرر کئے جاتے ہیں جیسا سابق میں بیان کیا گیا۔

انتظام دیہی میں سب سے بہت مرتبہ غرض یعنی چوکیداروں کا ہے عموماً انکی کثرت ہوتی ہے مگر بالکل نا لائق ہوتے ہیں کیونکہ چوکیداری کے کام کی حالت میں سو رہنا اُنکے نزدیک کوئی جرم نہیں ہے اور جب کبھی وہ بدعاشوں کی آہٹ پا کر چونک پڑتے ہیں تو دلیری کو بالاسے طاق رکھ کر دور اندیشی کو کام میں لاتے ہیں۔

مصر کے انتظام دیہی کی حقیقت دریافت کرنے کا ایک آسان طریقہ یہ ہے کہ اسکا مقابلہ اسی قسم کے انتظام کے ساتھ کیا جائے جو اور ملکوں میں ہے مثلاً روس کے انتظام دیہی کو ملاحظہ کیجئے کہ بالکل حکومت رعایا کے اصول پر مبنی ہے اور جملہ انتظامات

اسکا اختیار ایک پنچایت کے سپرد ہے جس میں سب گھروں کے رئیس خاندان شریک ہیں وہی پنچایت مقدمہ دیا اور پٹواری کو منتخب کر لیتی ہے اور حکام کی نگرانی یا منظوری کی کچھ ضرورت نہیں ہوتی۔ اور وہی اپنے اختیار خاص سے جس میں حکام کو کچھ دخل نہیں ہے اُنکو بطرف کر کے اور لوگوں کو اُنکی جگہ پر مقرر کر سکتی ہے۔ مقدمان دیا اور پٹواری وغیرہ فی الحقیقت پنچایت کے نوکر ہوتے ہیں اور اسی سے تنخواہ پاتے ہیں اور اُنکو فی نفسہ

امور انتظامی وغیرہ میں کچھ دخل نہیں ہوتا ہے۔ یہ امر نہایت عجیب اور معقول ہے اسلیے کہ روس میں کیس ادا کرنے کی ذمہ داری گاؤں کی پنچایت پر من حیث المجموع عائد ہوتی ہے اُسکے عمدہ داروں پر نہیں عائد ہوتی اور باقی داری کی صورتوں میں جو کچھ کمی مالگزاری سرکاری وغیرہ میں پڑتی ہے وہ ممبران سے لی جاتی ہے۔ عمدہ داروں سے نہیں لی جاتی۔ لیکن برخلاف اسکے مصر کا انتظام دیہی حکومت اُمراء کے اصول پر مبنی ہے

اور ٹیکس ادا کرنے کی ذمہ داری شیوخ اور عہدگان پر عائد ہوتی ہے۔ چونکہ ذمہ داری اور حکومت باہم لازم و ملزوم ہیں لہذا مصر میں شیوخ اور عہدگان کو وہ حکومت حاصل ہے جو روس میں گائون کی پچاپیت کو حاصل ہے اور اس حکومت کو وہ لوگ اسی منہج سے عمل میں لاتے ہیں۔ دیونوں بلکون میں باقیداروں پر دباؤ ڈالنے کا طریقہ جو حکام کو مطوع ہے یہ ہے کہ انکو سزائے جمانی دی جاتی ہے مگر مختلف طور سے سزا دی جاتی ہے۔ مصر میں قراش یعنی کوڑے یا ٹون کے ٹکڑوں پر لگائے جاتے ہیں کہ جرم نے اگر سزائے شدید پائی ہے تو کچھ دنوں چلیے پھر سزائے معذور ہے مگر روس میں جو جرم سزائے سخت پاتا ہے انکو چند مدت تک بیٹھنے میں بڑی اذیت ہوتی ہے۔ مصر اور روس کے انتظامات وہی ہیں ایک اور فرق بین ایسا ہے جو اس سے لائق توجہ ہے کہ اس سے وہ نتائج پیدا ہوئے ہیں اور اب کہ پیدا ہو رہے ہیں جنگا اثر فلاصین کی رفاہ و بہبود پر بہت کچھ ہوا ہے۔ روس میں یہ قاعدہ ہے کہ جب باقیدار کو سزا دینے کے ٹیکس نہیں وصول ہوتا اور گائونوں کی پچاپیت کو کمی ہو کر رہے کی فکر کرنی پڑتی ہے تو جتنار و سپہ کمرہ ہے وہ باقیداروں کی جاپاد وغیرہ کو ضابطہ فروخت کر کے نہیں ادا ہو سکتا کیونکہ اہل پچاپیت اور حکام عدالت کو قرضہ یا باقی کی علت میں کاشتکار کے گھریا راضی یا مویشی یا آلات کٹاوری کو جمان تک ان چیزوں پر اسکا رزق موقوف ہے ضبط کرنا قانوناً ممنوع ہے۔ البتہ جو چیزیں وہ میں داخل ہوں وہ عدالت کے حکم سے نیلام ہو سکتی ہیں مگر غربت کے گھر میں ان چیزیں کیسے ہوتی ہیں۔ اگر پچاپیت کو یہ اختیار ہو بھی کہ باقیدار یا اس عینی چیز میں ان سب کو نیلام کر دے تو وہ ایسے اختیار کو ہمیشہ نہیں عمل میں لاتی ہے کیونکہ وہ باقیدار تو خود شریک پچاپیت اور پچاپیت کے ٹیکس کی ذمہ دار ہے پس اگر وہ تباہ ہو جائے تو اس کے ٹیکس کا دائمی بار خود پچاپیت پر پڑے گا۔ لہذا روس میں ایسے کاشتکار کم ہیں جو بھلے چنگے اور کھیتی کرنے کے

قابل ہوں اور اراضی دیہی میں کچھ حصہ رکھتے ہوں۔ مگر غلات اسکے مصر کے غلات میں
ایسی حفاظت نہیں حاصل ہے۔ بلکہ انکی اراضی اور مویشی اور آلات کشا و زرعی و ہر قسم کی
جایاد کو حکام با قیداری کی علت میں یا ماحن قرضہ کی علت میں غلام کر سکتے ہیں
اگر مجھے کہا جائے کہ مصر کے انتظامات دیہی یا پنجائیتوں کی نسبت اپنی رہے
بیان کرو تو پہلے تو میں یہی کہوں گا کہ عقلاً انتظامات لائق تحسین آفرین ہیں۔ سابقین
بیان کیا گیا کہ مصر کے کسان اپنے بی مرہ سے کسی شخص کو شیخ یا مقدم دینے سے منع کرتے ہیں جو
انہیں انتظام کو قائم رکھتا ہے اور انکے حقوق کی حفاظت کرتا ہے اور ہر گز ان کو سزا
شیوخ عمدہ یا شیخ الشیوخ کی نگرانی رہتے ہیں جو گائون میں سب سے بڑا زمیندار
ہوتا ہے لہذا اہل دیہ کی رخا وہ بہبود سے سب سے زیادہ اسی کا فائدہ متصور ہے اور جب
کوئی شخص اپنے انتخاب کنندہ کو راضی رکھنے سے قاصر رہتا ہے تو انکو اختیار ہے کہ وہ
کے ناظم کو عرضی دیکر جب چاہیں انکو برطرف کر دیں اور انکو یہ بھی اختیار ہے کہ نائب ناظم کی
منظوری سے گائون کے کسی اور شیخ سے بیعت کر لیں یعنی انکی اطاعت قبول کریں
اور جب عمدہ اپنے فرائض میں غفلت یا خیانت کرے تو وہ حکام اعلیٰ سے افتخار
اور چارہ جوئی کر سکتے ہیں۔ اور جو شکایتیں انکی ہیں اگر تحقیقات سے انکی اصلیت ثابت
ہو جائے تو جو شخص مجرم قرار پایا ہے وہ صرف برطرف ہی نہیں ہوتا بلکہ اس گائون سے
کہیں دوبکال انجا تا ہے تاکہ پھر کسی کو ضرر نہ پہونچا سکے۔ پس معلوم ہو کہ اولاً حق
انتخاب سے اور ثانیاً حکام کو عرضی دینے کے حق سے کسانوں کا تحفظ کامل حکام دیہی کی
شدید تہنمی اور ظلم شافی سے کیا گیا ہے۔

لکھن اگر ذہن کے قطع نظر کر کے خارج پر نظر کی جائے اور یہ دیکھا جائے کہ یہ
انتظام عملد ر مدین کیسا ہے تو عملد راہ میں تو کچھ اچھا نہیں ہے۔ اس سلسلہ کی صورت وہی ہے
جسے تین با تین ضمنافرض کر لی تھیں۔ اول یہ کہ متمول اور ذی وقعت غلامین میں

دردہ سے شیوخ اور عہدگان لے جاتے ہیں اکثر لوگ ایماندار اور ہوشیار ہوتے ہیں اور اپنے
گائون کی رفاہ و بہبود کے خواہاں ہوتے ہیں۔ دوم یہ کہ معمولی درجہ کا کسان انتخاب
کے وقت جو کارروائی کرتا ہے اپنے اختیار سے اسے سمجھ بوجھ کر کرتا ہے اور جب کوئی ظلم یا
نا انصافی اُس کے ساتھ کیجاتی ہے تو فوراً حکام اعلیٰ سے شکایت کرتا ہے۔ سوم یہ کہ حکام
ہمیشہ اس بات پر آمادہ ہوتے ہیں کہ انتظام دیہی میں جو خیانت یا بدعت انکی نظر سے
گزرتی ہے اُسکو فوراً روک دیتے ہیں اور مجرم کو سزا دیتے ہیں۔ افسوس ہے کہ ان تینوں
باتوں میں سے کوئی بات بھی تجربہ سے نہیں ثابت ہوئی ہے بلکہ مشرقی ملکوں کی طرح
مصر میں بھی ہر فرقہ کے لوگوں کے دل میں یہ خیال سایا ہوا ہے کہ حکومت سے پہلا اور پہلا
فائدہ جلبِ نفع ہے یعنی جو شخص برسرِ حکومت ہو اُسکو پیٹ بھر کے روپیہ ملے اور اور
فوائد حاصل ہوں اور اس قاعدہ سے مصر کے منتظمان یہی متشی نہیں ہیں شاید چند شیوخ
ایسے بھی ہوں جو نیت خالص سے کام کرتے ہوں اور جو اپنے موکلوں یا انتخاب کنندگان
کے فوائد کو اپنے فوائد ذاتی کے برابر سمجھتے ہوں۔ لکن اگر ایسے نفس لوٹس موجود ہیں تو
میں نے اُنکو کبھی نہیں دیکھا یا سنا ہے۔ سب عہد شیوخ جو میں نے دیکھا ہے اور جس کے مثل نہ ملتا
بہت کم شیوخ ہیں اُسکی کیفیت یہ ہے کہ اپنے فرائض منصبی کو باقاعدہ طریقہ سے ادا و قیام
بزرگادہ خیالات کے موافق سچا لاتا ہے اور اگرچہ عہدال کے ساتھ اور کم و بیش جائز
ذریعوں سے خود روپیہ لیتا ہے مگر اور کسی کو اُن لوگوں پر ظلم و تعدی نہیں کرنے دیتا
جسکی حفاظت کرنا اُسکو فرض ہے اُن تینوں باتوں میں سے دوسری بات بھی تجربہ سے
نہیں ثابت ہوئی ہے۔ جس چیز کو عقلاً انتخاب کہتے ہیں شہین فلاحین بھیڑیوں کی طرح
ہستے ہیں اور مہیدارانِ انتخاب کے محاسن اخلاق پر خواہ وہ واقعی ہوں خواہ فرضی نظر نہیں
کرنے اور جب انتخاب کی منطوری سرکار سے ہو جاتی ہے تو پھر اُنکو کس طرح اس بات کی ہوتی ہے
کہ اس شخص کی شکایت باقاعدہ طور سے حکام کے حضور میں کریں جو مختلف ذمہ داریوں کا

اپنا انتظام لیتا ہے۔ اس باب میں جو وہ احتیاط کرتے ہیں کیا کرتے ہیں کیونکہ قیامی بات جو بھنے فرص کر لیتی تھی کہ عمدہ داران سرکاری اُن شیوخ اور عہدگان کو سزا دیتے ہیں جو اپنے اختیار کو ناجائز طور سے عمل میں لاتے ہیں وہ بھی ویسی ہی بے بنیاد ہے جیسی پہلی دو باتیں ہیں۔ کیونکہ جب کسی نائب ناظم سے کوئی غلطی وغیرہ استغاثہ کرتا ہے اور حجت کو گوارا کر کے تحقیقات شروع کرتا ہے تو نائب ناظم مذکور مجرم سے تھوڑی سی بخشش لیکر نرم پڑ جاتا ہے اور اگر اتفاقاً وہ واقعہ مدر کے گوش گزار ہوتا ہے تو مدر اس سے کچھ تعرض نہیں کرتا گو وہ خود اس جرم میں شریک نہ ہو۔

اس کتاب کے ناظرین انگریز مدر کے اس کردار کو اس وقت سمجھ سکتے ہیں جب اُن سے یہ گزارش کیا جائے کہ مصر میں صریحاً ارباب ناظم کا خاص کام یہ نہیں ہے کہ رعایا کی جتنی تلفی اور نا انصافی نہونے دے اور جسکی رفتار وہ ہر دو میں ترقی کی فکر کرے بلکہ اسکا کام یہ ہے کہ ٹیکس کو تحصیل کرے اور اپنے فرائض اعلیٰ کو بے ضرورت تکلیف نہ دے۔

بیشیت ملازم سرکار وہ فلا حیلین واد اور عورتوں کو انسان نہیں سمجھتا اور نہ یہ جانتا کہ یہ بھی کچھ حس و ادراک یا کچھ حقوق رکھتے ہیں جنکی حفاظت و حراست کرنی ضرور ہے بلکہ اُنکو بھڑوں کے مانند سمجھتا ہے جنکو اوقات معینہ میں موٹنا پڑتا ہے اور جنکی واد و فریاد ناظم کے گانوں میں ایسی معلوم ہوتی ہے جیسے پشم کترنے کے وقت بھڑیں کس در و کس چلاتی ہیں مگر اُن فروش کا کارندہ جو انکی پشم کترواتا ہے اور جو اپنے مالک کو پوری مقدار اُن کی دینے کا ذمہ دار ہوتا ہے جسکا اُسے ٹھیکہ لیا ہے کچھ بھی خبر نہیں ہوتا اگر ناظم صاحب فلسفی خیالات کے آدمی ہیں اور اپنے کردار کو ہول عقلی کے موافق کر لینا چاہتے ہیں بلکہ یہ کیسے کہ ہول عقلی کو اپنے کردار کے موافق کر لینا چاہتے ہیں تو اپنی سیرجی اور بے پروائی کی دلیل یہ بیان کرتے ہیں کہ مصالح وقت کا مقتضی یہی ہے کہ یہ استغاثہ نہ سنا جائے۔

مثلاً ناظم یہ کہہ سکتا ہے (اور یہ دلیل خود میں نے اکثر سنی ہے) کہ صرف شیوخ اور عہدگان ہی

ذریعہ سے سرکاریس فلاحین سے وصول کر سکتی ہے اور اُن سے سرکاری کام لے سکتی ہے۔ اگر انکی شکایتیں سن سن کر انکی حکومت ضعیف و خفیف کر دی جائے تو ٹیکس وصول ہونا محال ہو جائے اور کوئی انتظام نہ چلے۔ امین شک نہیں ہے کہ شیوخ اور عہدگان کو جو اختیار حاصل ہے اُس سے انکو کچھ ذاتی فائدہ حاصل ہوتا ہے مگر یہ بھی تو خیال کیجیے کہ انکو سرکار سے کچھ تنخواہ نہیں ملتی ہے اور اُن سے اس بات کی توقع کرنا محض بیجا ہے کہ بغیر کسی قسم کے معاوضہ کے وہ سرکار کا کام کرینگے اور سخت مالی ذمہ داریاں اختیار کرینگے۔ مصر کے مدد رکاز یا قول مقنن عبرانی (حضرت موسیٰ) کے اس ارشاد کے موافق ہے کہ جو ایلاناج کو روڈتا ہو اسکا منہ بند کر دینا خلاف انصاف اور خلاف مصلحت ہے پس جس طرح بل کھلیاں میں غلہ کھانے سے نہیں چوکتے اسی طرح شیوخ اور عہدگان مصر اُس آزادی اور بے جبری سے ضرور مستفید ہوتے ہیں جو انکو بدرجہ اتم بخشی گئی ہے متحول کسانوں اور دوکانداروں اور کاریگروں کو تو وہ سمجھا بھگا کر کچھ بخش لے لیتے ہیں مگر اکثر ارضی طریقوں سے بھی اپنا مطلب بحال لیتے ہیں کیونکہ معمولی قسم کا فلاح جب سرکاری ٹیکس واکر چلنا ہے تو پھر اُس کے پاس کچھ روپیہ نہیں رہتا مگر جو لوگ انکو کچھ ضرر پہنچا سکتے ہیں انکی شکرگزاری اور عظیم و تکبریم کا اظہار وہ ہر طور سے کر سکتا ہے کہ انکا کام مفت یا رعایتی ٹھیکہ پر کر دیتا ہے جہاں محنت بہت اور فائدہ کم ہے جو شیوخ پاس اُس سے زیادہ زمین ہوتی ہے یا اُس سے بہت زیادہ زمین کی کاشت و رواج کر رہا ہے جتنی زمین کی کاشت وہ خود ازل سے گھروالے کر سکتے ہیں لہذا انکو اپنی زمین کی کاشت کے لیے زیادہ آدمیوں کی ضرورت ہوتی ہے اور یہ ضرورت اس کے عہدہ کی بدولت رفع ہوجاتی ہے اور جب میدانوں میں آبائی کی نسبت جھگڑا ہوتا ہے اور ایک میداندار کھیت پر پہلے ہم اپنے کھیت پر اپنی سے سچے دوسرا کھتا ہے نہیں پہلے جہاں اپنے کھیت سچے تب بھی یہ صاحب ہی کے ہاتھ میدان رہتا ہے اور اُن کے سامنے کسی کی نہیں حسدستی

اور جب روٹی کی فصل تیار ہوتی ہے تو ان کو اپنے ہنگاموں سے امید ہوتی ہے کہ اپنے
 ہنگاموں کو بھیج کر ہماری روٹی صاف کر دیں گے۔ اور جو کسی حق بد نصیب نے کسی مملکت میں
 شیخ صاحب سے ذرا دون کی لی اور یہ سمجھ کر کہ مصر میں غریب بھی کچھ حقوق رکھتے ہیں کسی حق کا
 دعوے کیا تو پس مار پڑا۔ وہ اس عدول علی اور نافرمانی کو یاد کر کے عمر بھر روٹیکا علی انصاف
 اس وقت جبکہ فوج میں بھرتی ہونے یا بیگار کام کرنے کے لیے اسکے گانوں سے لوگ لے کر پکڑ کر
 بھیجے جائیں گے مگر ایسی نافرمانی بہت کم وقوع میں آتی ہے بلکہ جو شخص ابھی وراثت میں
 ہوتا ہے وہ اپنے ہی شیخ سے نہیں بلکہ گانوں کے سب شیوخ سے موافقت کھتا ہے کیونکہ وہ
 سب کو مرسی نہیں تو نمنا ضرر پہنچا سکتے ہیں۔ اسکی دس میں شالین ہم دے سکتے ہیں انہیں
 سے ایک شال یہ ہے کہ جب کوئی دوکاندار یا کاریگر اپنے گانوں کے شیخ کو آزر دہ
 کر دیتا ہے تو اسکے گانوں کی تعداد کم ہو جاتی ہے کیونکہ جو کوئی اس شیخ کی عملداری
 میں رہتا ہے اسکی یہ مجال نہیں ہے کہ جس شیخ کو آزر دہ ہو اس سے وہ سودا ملنے جو لو
 مصر صیے بے آئین ملک کے کسی گانوں میں رہے ہیں اسکی قدر کچھ ہی خوب جانتے ہیں
 کہ جس گانوں کا شیخ ظالم ہوتا ہے اسکا ظلم ذرا ذرا سے روزمرہ کے معاملات میں
 کیونکہ سراسر ایت کر جاتا ہے۔

شیوخ جو ظلم و بدعت کرتے ہیں اسکا انداد عمدہ کو کرنا چاہیے مگر لطف یہ
 کہ شیخ اور عمدہ میں سگ در بدر اور اشغال کی نسبت ہے یعنی عمدہ بھی تو اسی قسم کا آدمی ہے
 جیسا شیخ ہے اور وہی جراثیمیں بھی ہے جو اسکے ماتحتوں میں ہے۔ اگر عمدہ شیوخ کی
 ظلمتانی سے غریب کو بچانے کی رحمت گوارا کرتا ہے تو ایسے گوارا کرتا ہے کہ وہ خود اپنے
 بھی زیادہ ظلمتانی کرتا ہے ایسی صورتوں میں عقلاً تو ممکن ہے کہ حکام علی ایحدہ اتوں سے
 رجوع کیجائے کہ غریب کے حفظ حقوق کی امید ان دونوں سے نہیں ہے کیونکہ سابق میں لکھا گیا
 کہ حکام تو غلامین کی ناد فرما دے کچھ بھی نہیں سنتے اور عدالتوں کی بنا کچھ عجیبے رستے نام جوئی ہے

کہ جو فریق زیادہ مغز یا متول ہوتا ہے اُسی کی بچا کرتی ہیں۔

میں ایک عجیب جرایبان کرتا ہوں جو خود مجھے اُس زمانہ میں گذرا جبکہ میں صوبہ
فیوم میں سیاحت کر رہا تھا اور جس سے یہ معلوم ہو جائیگا کہ ایک چالاک اور بے ایمان
عہدہ کارانوں کو کیونکر لوٹا اور آپ کی ظلم کرتا ہے۔ وہ قصہ یہ ہے کہ جب میں ایک گاون
میں پہنچا تو مجھے یہ دیکھ کر بڑا تعجب ہوا کہ ایک طرف تو فلاحین کی ذرا ذرا سی ٹوٹی
پھوٹی جھوٹیاں ہیں اور کانٹوں کے پھونچ میں چند بڑے بڑے مالیشان اور بختہ
مکانات ہیں۔ انھیں مکانات مالیشان میں سے ایک مکان کی ڈیوڑھی میں اپنی
سواری سے اُتر پڑا اور ایک دھڑلہ دمی نے جو اپنے دمس کی پوشاک پہنے ہوئے تھا
بڑے اخلاق سے مجھے لیجا کر لکینٹے سے کمرے میں چھین عمدہ فرش بچھا ہوا تھا بٹھا دیا
اور حسب دستور میری تعظیم تواضع کی اور جھکوا تو وہ پلایا بعد اُسکے جو کچھ میں نے وہاں کے
کسانوں کی حالت کی نسبت اُس سے پوچھا اُسکا پورا جواب اُس نے بے تکلف دیا حالانکہ
جو فرقہ سے وہ تھا اُس فرقہ کے لوگ غیر آدمی سے ایسے حالات نہیں بیان کرتے بعض
اوقات تو وہ میرے ذوق شوق کو دیکھ کر جو ذہنی کچھ دلچسپ کیفیت اہل مہر کے طرزِ شیت
کی بیان کرتا تھا۔ مثلاً جو معتوبین ہر قسم کے زمینداروں پر اصل پاشا کے عہد حکومت
میں گذری تھیں اُن کو اُس نے کس صفت سے بیان کیا کہ گویا تصویر کھینچ کر دکھا دی اور
کھل کر تو نہیں کہا مگر ایسی تقریر کی جس سے یہ بات ترشح تھی کہ یہاں کا عہدہ میں ہی
ہوں اور میری ہی شہرت پوری اور اعانت و حمایت سلور میرے گھر والوں کی رعایت
سے جسکے وسیع اور مالیشان مکانات اپنے ملاحظہ کیے ہیں یہی پرے غریب گاونوں کا
تباہی و بربادی سے محفوظ ہے پھر کہنے لگا کہ ہمارا خاندان تین چار سائے برس کے عہد
یہاں مقیم ہے لہذا عموماً اس ضلع کے یہودی اور خصوصاً اپنے اس گاونوں کے رفاہ کی
ہم کو دل سے لگی ہے بعض فتنہ پردازوں کی شرارت سے جسکی تصریح کرنا کچھ ضرور مضائقہ ہے

میں ایک نئے نامہ میں اپنے عہدہ سے برطرف ہو کر جلاوطن کیا گیا تھا مگر کسانوں نے
 جذبو کو عرضی دیکر مجھے پھر اس عہدہ پر بحال کر دیا اور جسے میں یہاں بھرا یا ہوں
 کسانوں کی حالت میں ترقی ہوتی جاتی ہے۔ اور اس مصیبت کے زمانہ میں جن کسانوں
 پاس انکی زمین باقی رہ گئی وہ جلد جلد متحول ہوتے جاتے ہیں اس واسطے کہ اس چند سال
 کے عرصہ میں ارہنی کی قیمت سترہ گندہ ہو گئی ہے اور جن کسانوں کے قبضہ سے انکی
 زمین نکل گئی تھی اور جو کسانوں کو چھوڑ کر کسی اور سمت رحلت کرنے والے تھے انکو
 میں نے اور میرے عزیزوں نے اپنے پاس سے چند ایکڑ زمین دی پس وہ اپنے کانون
 میں خوشی سے رہنے لگے کیونکہ یہ بات مشہور ہے کہ فلاح اپنے وطن کا عاشق نہ رہتا ہے
 بعد ازاں انے مجھے (مصنف سے) پوچھا کہ وہ آپ نے اس شخص کو بلا حفظ کیا جو آپ
 کے لیے قہوہ لایا تھا چند ہی روز ہوئے کہ اسکا قصد اس کانون سے چلے جانے کا ہے
 مگر میں نے خود اسکے اور اسکے عیال کی بسر و خات کے لیے تین ایکڑ زمین دی اور وہ یہاں
 خوشی خوشی اپنے کانون میں رہنے سے لگا۔

۲۳۶

اس عہدہ نے یہ سارا قصہ اور اسی قسم کی داور باتیں مجھے ایسی دوست کندہ اور
 بے تکلف بیان کیں کہ مجھ کو گویا اس امر کا یقین ہو گیا کہ حقائق سے مجھ کو یہاں بے نظائر
 رعیت پر وزیر پیدا کر کے رکھا گیا ہے جسکی کیفیت میں نے کسی نامہ میں ہی اور وارتہ مزاج
 سیاحوں سے سنی تھی مگر جسکی صورت سے میری آشنا نہ تھا لکن جب میں بخ دیکھا کہ وہ یہ قصہ
 دہراتا جاتا ہے اور کچھ عجیب طور سے منہ بنا کر مسکراتا بھی جاتا ہے جس سے اسکا یہ کہنا کہ میں نے
 کسانوں سے ہمیشہ فیاضی اور رعایت و مروت کی ہے وہ حکومہ معلوم ہوتا تھا
 تب تو میرے دل میں انکی طرف سے شک چڑ گیا کہ یہ رست گوا و صاف جان آدمی نہیں معلوم
 ہوتا ہے اور میرے اس شبہ کی تائید و تقویت اس جملہ سے ہو گئی جو اتفاقاً یا سہواً اس
 منہ سے نکل گیا اور جسکا مضمون یہ تھا کہ فلا جین کو جب تک خب نہ دو کوٹ کیجاے ہو وقت تک

درست نہیں ہوتے اور جب یہ کلام قریب اختتام ہوا تو میں نے دیکھ لیا مجھے گمان
 ہوا کہ اُن کے کلام میں شیخ شہبند کر کے ہنستا ہے اور شاید اس خیال سے ہنستا ہے کہ اس
 سادہ لوح سیاح کو میں نے خوبہ حق بنایا پس میں نے یہ تدبیر کی کہ ایک ہندو سنگار کے
 ذریعہ سے جو اسی ملک کا باشندہ تھا خود کسانوں سے ان کے حالات دریافت کیے اور
 انھوں نے کچھ اور ہی قصہ بیان کیا جسکی تکمیل میں نے بعد ازاں اور ذریعہ سچ بھی کر لیا
 عمدہ کا یہ قول تو بالکل صحیح تھا کہ ہمارا خاندان قدیم الایام سے اس موضع میں سکونت پر
 ہے۔ بلکہ ایک مغیر شخص نے تو اس سے بھی ترقی کر کے یہ کہا کہ مہمانہ جاہلیت سے،
 اور زمانہ جاہلیت سے اہل اسلام زمانہ کفر مراد لیتے ہیں یعنی جیسا کہ آباد اجداد نے
 اسلام قبول دیکھا تھا تب ہی وہ اُس گائون میں آکر بسے تھے۔ اس قبلم خاندان کے
 عمدگان نو غیر میں مرسیانہ فیاضی تو کہیں چھو بھی نہیں گئی تھی البتہ لوٹ مار لوہج
 کھسوٹ کی عادت شدت سے تھی۔ اپنے متعلقین کو مختلف قسم کے کام جانی اور
 صدقات روحانی پہونچا پہونچا کر اور دبا دبا کر انھوں نے تقریباً کل ارضی و سہی قبضہ
 کر لیا تھا اور ان کا ان مخزنج کو غلامی کے درجہ پر پہونچا دیا تھا جس عمدہ نے مجھے
 بات چیت کی تھی وہ گویا اپنے وقت کا ہلاکویا درشاہ تھا اور لوٹ مار اور بے تحاشا
 سزائے جمانی دینے میں اپنے مغیر خاندان کے سب لوگوں پر گورے سہقت لگیتھا
 یہاں تک کہ انکی شقاوتوں کی کیفیت اقاہر و میں حکام صدر تک پہونچی۔ ہن زمانہ
 میں یا ض پاشا وزیر صفیہ دغلیہ تھا اور اگرچہ اُس کو اس بات سے چڑھ تھی کہ مدروں اور
 ان کے نائبوں کی شکایتیں سن سن کر انکی حکومت کو ضعیف کرتے تاہم وہ شیوخ اور عمدگان کا
 دوست نہ تھا اور جو تم شعار و جفا کا ناظم بنایا تب ناظم معتدل درجہ کی ظلمتانی کی وجہ
 مد سے تجاوز کرتا تھا اُس کو سزا دیتا تھا۔ لہذا یا ض پاشا نے حکم دیا کہ کوئی معتبر آدمی
 جا کر ہر موقع اس مقدمہ میں خوب چھان بین کرین۔ بالغرض تحقیقات سے معلوم ہوا کہ

افواہ مشہور تھے کہ سین ذرا بھی سبالتہ نہ تھا اور وہ کاؤنٹسکا محسن فلاصین کا اس
 گائون سے فوراً نکال دیا گیا اور اس شیطان کے دفع ہونے سے تم رسیدہ کائون نے
 خداوند عالم کا لاکھ لاکھ شکر ادا کیا کہ اس ظالم جفاکار کے پنجہ سے ہلکے چھڑایا اور انکو یہ سہ
 تھی کہ اب اس کے ظلم و ستم کی کیفیت ہم کبھی نہ سنیں گے کیونکہ سرکار سے حکم ہو چکا ہے
 کہ اس مردود کو کسی گائون میں یا اور کہیں کوئی عہدہ نہ دیا جائے مگر منور دوسرے جہاں
 نہ گذرے تھے کہ وہ اپنے عہدہ پر بحال کر دیا گیا اور عجیب بات ہے کہ جن کائون نے
 عرضی دیکر اسکو برطرف کر دیا تھا انھیں نے پھر عرضی دیکر اسکو بحال کر دیا۔ یہ امر
 قابل لحاظ اسوجہ سے ہے کہ اس سے ثابت ہوتا ہے کہ فلاصین اپنے نفع و ضرر کو سوچنے کی
 لیاقت مطلق نہیں رکھتے اور جب تک فائدہ کی کوئی تدبیر کیجاتی ہے تو اس میں کت نہیں
 کرتے جبے بے ایمان اور جفاکار عہدہ برطرف ہو گیا تو اس کے بھائیوں اور چچاؤں اور
 چچا زاد بھائیوں نے فلاصین پر وباؤ ڈالنا شروع کیا کہ سرکار میں ایسی عرضی دو کہ وہ
 اپنے عہدہ پر بحال ہو کر پھر اسی گائون میں بھیجا جائے اور فلاصین چونکہ بہت کمزور تھے
 لہذا ان کے وباؤ میں آگئے۔ یہ امر محکوم نہیں دریافت ہوا کہ سرکار نے ایک دفعہ کر کے پھر اس
 کام کو ستیاناس کیوں کر دیا مگر محکوم یہ گمان ہے کہ ریاض باشا کے استغاثہ دینے کے بعد
 بعض حکام اعلیٰ کو کچھ بخشش و ریشوت دی گئی یا یہ کہ اس قسمی و فریق نے جسکا رخسار غریبی
 تھا اور جسکو مشاہیر اہل دیہ کی تائید منظور تھی اور دہقانوں کے رفاہ و بہبود کی چنداں
 فکر نہ تھی ترک اور سرکار میں نزل کے فیصلہ کو منسوخ کر دیا اور یہ بھی دیکھا کہ آیا یہ فیصلہ صحیح
 ہے یا محض بے بنیاد ہے۔ انزال ذکر تو صحیح کو میں صحیح تو نہیں کہہ سکتا مگر بہت ترس و تباہ
 معلوم ہوتی ہے اس واسطے کہ اس ویش کے موافق ہے جو قومی فریق نے اس لئے تین
 اختیار کی تھی جبے ہر سر حکومت تھا عربی باشا کے عہد حکومت میں ترکی زمینداروں کے
 علاقوں میں جو کاشتکار تھے وہ حکام کی عدول حکمی اور ظافری اور سرائے جہانی سے

انکار اسی طفلانہ غرور و تکبر سے کر سکتے تھے جو ہمیشہ اُنسے ظہور میں آتی تھی مگر عموماً
کوئین کاؤن مین فلائین کو حکام و بیہی کا ظلم و جفا و زیادہ ستانی ضرور سہنی پڑتی
تھی۔ اُسکی وجہ یہ تھی کہ فلائین باغی ترکوں کی جانب سے تو عوام الناس کو افراتہ
کرتے تھے مگر شیوخ اور عہدگان وہیہ سے امانت کی ضرورت اُنکو اسیلئے تھی کہ لوگوں
کو دبا و بار کردہ چندہ وصول کریں جو چندہ مجبان و وطن کے لقب سے مشہور تھا۔
جن حضرات نے مصر کے انتظام دیہی پر توجہ کامل فرمائی ہے (مضوس ہے کہ ایسے
لوگ بہت کم ہیں) انھوں نے مذکورہ بالا خرابیوں کو تسلیم کر لیا ہے۔ البتہ اس باب
میں کچھ اختلاف رائے ہے کہ انتظام موجودہ میں اصلاح کا سب سے عمدہ طریقہ کیا ہے
جو لوگ اپنے گھر میں بیٹھے ساری دنیا کے انتظام کی فکر کیا کرتے ہیں اور اس مقدمہ میں
اہل فرانس کے ہم مشرب ہیں اُنکے نزدیک تو ان خرابیوں کے ہندو کی تدبیر سے کہ اہلکار
سرکاری کو زیادہ اختیارات دے دیئے جائیں اور شیوخ و عہدگان کو تو فہم کرانگی جگہ بہ
عمدہ داران کو رشتہ مقرر کیے جائیں۔ مگر میرے نزدیک یہ تدبیر ان خرابیوں کا بھی بدتر ہے
جو فی الحال موجود ہیں قدیم دستورات کو جو عامہ غلامانق کے اغراض و درپہ و رجوع کیونکہ
شمل شیر و شکر آمیختہ ہو گئے ہیں بالکل مٹا دینا اور غیر ملک کے اختراعات کو اُنکی جگہ پر جاری کرنا
ہمیشہ ایک خطرناک امر ہے ایسا انقلاب عظیم صرف اس وقت عمل میں لایا جائے جبکہ دستورات
موجودہ تدبیر کا اصلاح پذیر نہ ہوں اور جبکہ انتظام جدید میں کامیابی کے بہت مضبوط
دلائل اور نہایت قوی قرائن موجود نہ ہوں۔ مگر اس مقدمہ میں جسکی تحقیق ہم کر رہے ہیں ان
دونوں باتوں میں سے کوئی بات بھی نہیں پائی جاتی ہے مصر کے انتظام دیہی میں صدیوں
میں اصلاح ہو چکی ہے اور زیادہ ترقی ہو سکتی ہے مگر یہ نیا انتظام جو تجویز کیا جاتا
انجام کار میں ناکامی کے سواے اور کچھ امید نہیں ہے اپنے پہلے قول کی تائید میں کچھ مختصر
ان تغیرات کا بیان کرتا ہوں جو فی الحال کے فائدان کے عہد حکومت میں مصر کے

انتظام دیہی میں واقع ہوئے ہیں۔

جب صدی روان کی ابتدا میں محمد علی پاشا نے حملو کون کی حکومت کو غارت کر دیا تو انہوں نے فلاصین کو یہی حالت میں پایہ حکومت کی حالت کہہ سکتے ہیں۔ ہر ایک خاندان کو ارہنی دیہی کے ایک جز کی منفعت ملتی تھی مگر کسی کا حق زمینداری محفوظ نہ تھا کیونکہ کل ارہنی مال سرکار سمجھی جاتی تھی اور جو کسی قدر زمین چند روز کے لیے کسانوں کے خاندان کو دے دی جاتی تھی اس میں کٹ چکا رہتا تھا گو ٹیکس کا ٹھیکہ دار یا اس کا قائم مقام یعنی بیخ جب چلے گا اس ارہنی کو کم کر دیا جائے گا۔ اس کے بدلے اور ارہنی دے دیا۔ اس مشابہہ کے مذہب حالت میں کسان بھل حکام سے یہی کہتا رہتے تھے۔ اس پائین اور جبری ارہنی سے کبلی ابتدا سے عین ہوئی تھی اس خرابی میں بہت بڑی اصلاح ہوئی۔ پائین نہ کور سے یہ قائم ہو کہ ہر خاندان کو ایک محدود حصہ ارہنی کا ملگیا جو اس کے قبضہ میں بلا شرکت شیخ عہدہ کے رہا۔ اور بعد از ان مختلف حکام اس قدر میں صادر ہوئے علی الخصوص وہ قانون جو سعید پاشا نے وضع کیا اور عین جاری کیا تھا اور جو مصر کا وہی انتظام زمینداری میں ہے ان احکام و قوانین کی برکت سے کاشتکار اس ارہنی کا عہدہ مالک ہو گیا ہے جسکی وہ صرف منفعت پیشتر پا تھا اور حسین اسکا استحقاق بھل مذہب تھا۔ اور شیوخ اور عہدگان کی وہ مطلق العنانی جو سابق میں انکو حاصل تھی اب بہت کم ہو گئی ہے اور ظلم تانی اور خیانت کے جو موقعے انکو ملتے تھے وہ بھی انتظام مال کی ان اصلاحات کے باعث سے جو انگریزوں نے نہیں کے عہد نظارت میں عمل میں آئے ہیں اب بہت کم رہ گئے ہیں مگر اب جو سب سے بڑا ظلم کا آنکے ہاتھ میں لگیا ہے وہ یہ ہے کہ وہ لوگوں کو فوج میں بھرتی ہونے اور تعمیرات لکھاری میں بگیا رکام کرنے کے لیے نافذ کر دیتے ہیں اور یہ آئے انہیں لینے کی سب آسان تدبیر یہ ہے کہ فوج میں لوگوں کو زبردستی بھرتی کرنے اور انہیں بگیا رکام لینے کا جو قاعدہ فعل جاری ہے اس میں بھی اسی قسم کی اصلاحیں کیا نہیں جیسی تحصیل ٹیکس کے

انتظام میں کی گئی ہیں۔ پھر خرابیاں باقی رہ جانیں انکی اصلاح ان جدید ویسی حکومتوں کے ذریعہ سے ہو سکتی ہے جو اب مقررہ ہونے والے ہیں اور انکی کارروائی کی نگرانی کے لیے ایک مقرر ہو سکتے ہیں جو ہمیشہ دورہ کیا کریں۔ مگر یہ امید کرنی سیکار ہے کہ انتظام دیہی ہو تو پاک و پاکیزہ رہیگا جب تک کہ حکام صدر کی وہ کیفیت باقی رہیگی جو سابق میں بیان کی گئی۔ میرے نزدیک یہ مختصر تقریر اس امر کے ثبوت کے لیے کافی ہے کہ مصر کے منتظم دیہی کو محض لغو اور غیر قابل صلاح نہ سمجھنا چاہیے۔ اور یہ تجویز تو لائق توجہ بھی نہیں ہے کہ انکو معذور کر کے انکے مقام پر اہل کاران سرکاری مقرر کیے جائیں ہوا سطلے کہ اس تجویز سے مصارف ملکی بہت زیادہ ہو جائینگے مگر تھینہ یا ادا زہ غالباً مجوزین نے نہیں فرمایا ہے۔ اور اگر بالفرض خرچ کو اس قدر بڑھا دیا ممکن بھی ہو تو بھی میں پوچھتا ہوں کہ اتنے دیانت دار اور مجتہد اہل کار کہاں سے آئینگے مصر میں تو ایسے اہل کار بہت کم ملیں گے۔

سابق میں بیان کیا گیا کہ جو تغیرات انتظام زمینداری میں ہوئے ہیں انکا اثر نیک یہ ہوا ہے کہ شیوخ اور عہدگان کے خود سرائے اختیارات محدود و مقید ہو گئے ہیں مگر انکا اثر یہ ہوا ہے کہ جو کاشتکار بہت غریب ہیں انکی زمینداریاں جاتی رہی ہیں محمد علی کے عہد حکومت میں ہر کاشتکار کا خاندان ایک حصہ رہنی دیہی میں پاتا تھا جیسا سابق میں بیان کیا گیا مگر آج کل ہزار ہا کسانوں کے خاندان ایسے ہیں جو کچھ بھی زمین نہیں کھتے ہیں اور مجبوری محنت مزدوری کرتے ہیں یا اپنے جوار کے متمول لوگوں سے کم و بیش سخت شرائط پر ساجھا کر لیتے ہیں۔ میں نہیں کہہ سکتا کہ یہ کسان جنکے پاس ایک بیگ بھی اپنی ذاتی زمین نہیں ہے دیہات کی آبادی سے عموماً کیا نسبت کھتے ہیں مگر میں یہ جانتا ہوں کہ بعض دیہات میں اکثر اسی قسم کے کسان آباد ہیں پس جوار رہنی سابق میں سب برابر منقسم تھی اب ہر صوف چند آدمیوں کے قبضہ میں آتی باقی ہے اور لوگوں کے معیشت اور طرز معاشرت میں اسطور سے انقلاب عظیم ہو رہا ہے مگر کوئی فہم نہیں لیتا۔ اسکی اور

زیادہ کیفیت باب بندہ میں عرض کی جائیگی۔

اگرچہ فلاح زمینداروں کی مقدار بہت کم ہو گئی ہے تاہم ارہنی دیہی اب تک بہت چھوٹے چھوٹے ٹکڑوں میں منقسم ہے۔ عموماً ہر گائون کی زمین میں بڑے بڑے حوض پاتاوا آب پاشی کے لیے بنے ہوئے ہیں اور ان تالابوں سے پانی پانی چٹن چٹن ٹری ٹری دھڑک چلی گئی ہیں اور بعض زمین تو عرض میں چند گز سے زیادہ نہیں ہیں اور اگر مختلف زمینداروں کی ہیں مگر ان کے درمیان کوئی حد داخل نہیں دکھائی دیتی نہ کوئی علامت حد متناظرانی ہے کسان زمیندار عموماً متعدد چٹن اس قسم کی رکھتا ہے اور کبھی ایک زمیندار کے پاس بیس بیس چٹن ہیں اور ارہنی دیہی کے مختلف حصوں میں واقع ہیں مثلاً ایک گائون کی حدود پیمائش کو دیکھ کر میں نے یہ حساب لگایا ہے کہ ۳۰- ایکڑ ارہنی دیہی میں اس قسم کے چھوٹے تالاب ہیں اور انہیں ۱۰۰ حصے میں شکی مقدار چار س گز مربع سے سائیس ایکڑ تک ہے اور جو چھوٹے زمینداروں میں منقسم ہیں سب چھوٹے زمیندار یا پس صرف چند جرب ارہنی ہے اور سب بڑے زمیندار یا پس تیس ایکڑ زمین آٹھ حصوں میں منقسم ہے۔ ہر ایک ارہنی پہا اٹھارہ حصوں کے کم نہیں ہیں مگر تعجب یہ ہے کہ ان سب کا مجموعہ رقبہ صرف چار ایکڑ کا ہے۔ ارہنی دیہی کے ذکر سے خواہ مخواہ یہ خیال آتا ہے کہ اس میں کیا چیز پیدا ہوتی ہے مگر چونکہ ایسے سوالات تہطیات دیہی کے مضمون سے کچھ تعلق نہیں رکھتے ہیں اور از بسکہ ایسے سوالات سے غالباً ہر کوئی عجیب و غریب اور شاید طولانی خیالات اس حیرت انگیز ترقی کی نوعیت اور اسباب کے بارے میں پیدا ہونگے جو ہر کے اسباب معیشت میں نسل موجودہ اور نسل سابق کی مدت بقا میں واقع ہوئی ہے لہذا میرے نزدیک ایک نیا باب شروع کر دینا موافق عقل سلیم بھی ہے اور آسانی کا باعث بھی ہے۔ اگر ناظرین باتحکیم اجازت دیں تو باب بندہ اس عنوان سے مضمون کیا جائے ”فلاح برکات نقطہ“

باب ہفتم فلاح برسر کار

ہیئے

جب فلاحین اپنے کام میں مصروف
ہوتے ہیں اسوقت انکی کیا کیفیت ہوتی ہے

۲۲۲
ص

یہ بات مشہور و معروف ہے کہ کاشتکار بوقتے اپنی طبیعت اور اپنے پیشہ کے
پڑچڑے ہوتے ہیں یعنی ہمیشہ شکایت کیا کرتے ہیں اور جب شکایت کرتے ہیں
موسم کی کرتے ہیں مگر اور امور کی طرح اس امر میں بھی مصر اس عام قاعدہ سے مستثنیٰ
ہے۔ اگر آپ اس لمبی سی زمین کی چٹ سے جو ساحل بحیرہ رجم کے قریب دور تک
چل گئی ہے قطع نظر کر کے مصر میں دنوں بلکہ مہینوں سیاحت کیا کریں تو بھی موسم کی
شکایت یا اسکی جناب میں کوئی سو رادہ کا کلمہ کسی سے کبھی نہ سنیں گے یہ بھی ایک عجیب و غریب
امر ہے اور اسکی وجہ یہ ہے کہ مصر میں کوئی ایسی چیز ہی نہیں ہے جسکو موسم کہہ سکیں اور
صد ہا بلکہ ہزار ہا باتوں میں سے انسان کو موسم کا ذکر بہت مرغوب ہے علی الخصوص
شمالی ملکوں میں لوگ موسم کا ذکر اکثر کیا کرتے ہیں مگر بوقت فلاح اس نعمت عظمیٰ سے
محروم ہے واوی رو وٹیل در و آکہ مصر کے شمالی حصہ میں آسمان پر کبھی ابر نہیں
دکھائی دیتا اور اکثر اوقات موسم ہمیشہ ایک درجہ پر اور ایک حالت میں ہوتا ہے اگر
نہر سو زباری کرنے سے اور القاهرہ کے جس محلہ میں اہل یورپ رہتے ہیں ان میں
ہر نیت لگانے سے اور ایسے ہی ایسے اور کفر آمیز اختراعات سے جنکو کفار عمل میں لائے

ہین مصر کی غیر تغیر کر دہو این چند روز سے کچھ تغیر شروع ہو رہا ہے تو وہ تغیر اس سے زیادہ نہیں ہے کہ موسم سرما میں تین چار چھٹے پڑ جاتے ہیں مگر ان چھٹیوں کے برسنے یا نہ برسنے کی کاشتکاروں کو اور لوگوں سے کچھ زیادہ فکر نہیں ہوتی ہے کیونکہ اگر کوئی نقصا زرعہت کے لیے پانی کی امید ابر سے نہیں ہوتی ہے جس کے آنے نہ آنے یا برسنے نہ نہ برسنے کا کچھ اعتبار نہیں ہے بلکہ پانی کی امید انکو دریلے نیل سے رہتی ہے جو ہمیشہ انکی حاجت دہی کو موجود رہتا ہے۔ فی الواقع مصر کی سرزمین بھی عجیب لایت ہے جہاں ماٹہ سلعہ میں فراعنہ مکران ہے تھے اور جہاں کاشتکاروں کو موسم کی شکایت کبھی نہیں ہوتی بلکہ عوام الناس کی زبان سے بھی فصل کا شکوہ کبھی نہیں سنا۔

مگر یہ نہ سمجھے گا کہ یہ قدیم ولایت جسکے رموز و اسرار کچھ عالم لغیب ہی خوب جانتا کاشتکار کے لیے دنیا میں بہشت ہے جہاں اسکو کھل کا گھوکا بھی نہیں ہے بقول شاعر
 ے بہشت آنجا کہ آزا سے بنا شدہ بھنے مانا کہ اندہ میان فلاحین کے حال پر بہت مہربان
 ہیں اور انکو مہینوں کی بارش اور مہو اسے سرد اور ڈالہ باری اور بادِ سموم اور اسی قسم کے اور تغیرات موسم کا کچھ خوف نہیں ہے جسکے باعث سے شمالی ملکوں میں زرعہت ایسا ہمیشہ ہو گیا ہے جہیں جو کچھ بہت و فائدہ کم ہے۔ فی الواقع مصر میں آسمان ہمیشہ صاف اور شفاف رہتا ہے اور رات کو شبنم بھی پڑتی ہے تو فصلیں معینہ میں پڑتی ہے اور آفتاب جھڑک اندھ اور طوفان یا شعلہ ہاے جبال آتش فشان کے کبھی نہیں نمایا ہوتے جنھیں دیکھ کر مخلوقات کسی کو اپنے خالق کی حکمت بالغہ میں معاذ اللہ کچھ شک پیدا یا انکے قوکل میں بڑے لگے۔ سال میں ہر مہینہ کا اوسط اعتدال فصل بصورت تمام معلوم ہو جائے اور دیر یا بے نیل جسکو ہر حمت کہنا چاہیے اس ملک کی زرعہت کو بارش کا قطع نہایت سہوار اور آسین مد و جز ہر سال ایسے اوقات معینہ پر اور اس نوعیت ہوتی ہے ہوا کرتا ہے کہ اہل مصر کو لازم ہے کہ چلنے پھرنے اور بابت حیت کرنے میں اسکی تقلید کیا کریں مگر باوجود

ان نعمات مشکاثرہ کے فلاح افکار اور صعوبات دنیا سے بری نہیں ہے اور جو ظلم و جبر وہ شیخ ستم شمار اور عہد گمان حریص و مکار کے ہاتھ سے سہتا ہے وہ کھاتے میں ہے ہر سال دلوں بلکہ ہفتوں دم ایک عجب غلطی کے عالم رہتا ہے اور کبھی تو ایک ہی رات میں اس کے پاس مال دنیا میں سے کچھ بھی نہیں باقی رہتا اور سارے ملک میں قحط شدید اکثر پڑا کرتا ہے۔

ہر سال جو ایسے ایسے افکار غلامین کو لاحق رہتے ہیں اور ایسی ایسی بلائیں اُن پر نازل ہوتی ہیں تو اسکا سبب یہ ہے کہ اگرچہ دریائے نیل میں مد و جزر یعنی جوار بھاٹا ٹھیک تو فوات معینہ پر آتا ہے مگر چو پانی وسط افریقہ کے پہاڑوں سے اس دریا میں آتا ہے اسکی کوئی مقدار نہیں معین ہے اور نہ ان کی عقل اسوقت تک حیران ہے کہ کیا تیرہ کعبا جس سے دریائے نیل کے اس تلوں سے کوئی خرابی نہ پیدا ہونے پائے تقریباً نو سینے تک تو یہ عظیم الشان دیار رفتہ رفتہ گھٹا کرتا ہے اور قریب ۲۶ جون کے بھٹا شروع ہوتا ہے اور اس کے بڑھاؤ گھٹاؤ کو غلامین ہر روز کس نظر حسرت سے دیکھا کرتے ہیں کہ معاذ اللہ ان واقعات سے تو وہ مطلق آگاہ نہیں ہیں جو اٹھارہ کے قریب آگاہ مقیاس النيل سے دریافت ہوئے ہیں مگر انکو کچھ ایسے قدیم علامات اور طریقے معلوم ہیں وہ قیاس دریافت کر لیتے ہیں کہ یہ سیلاب آخر کو کتنا تک پہنچے گا اور پانی کتنا بڑھ گیا اس ساکت و صامت دریا کے پانی میں کہ ورت یعنی سیلاب اور سرخی رفتہ رفتہ آتی جاتی ہے یہاں تک اسکا دھارا بڑھتے بڑھتے ایک سیلاب عظیم کی شکل پیدا کر لیتا ہے اور راہ سب کے آخر تک اسکا پانی کناروں کے اوپر پڑھ جاتا ہے اور ان قدر تلی کناروں پر جو مصنوعی باندھ بنائے گئے ہیں انکے پینڈے سے ٹکراتا ہے پس یہ وقت بڑا گھٹن ہوتا ہے کبھی کسی عاشق نے اپنے معشوق کی ہر ایک حرکت اور اس کے چہرہ کے رنگ بدلنے کو باغیالی کہ دیکھیں ہماری تقدیر میں کیا لکھا ہے اس نظر اشتیاق سے نہ دیکھا ہوگا جس نگاہ حسرت سے ہنوت

مصر کا کسان اسویہ قہار کو موج زن دیکھ کر اپنے دل میں اندازہ کرتا ہے کہ اس سال میرے ملک میں ار زانی ہوگی یا قحط پڑیگا۔ اگر پانی تھوڑا سا بڑھ کر گیا تو کتر اراضیات سیراب ہونگے اور جو قطعات ار جہی ذرا بلند می پر واقع ہیں انہیں تو مطلق زرعیت ہو سکیگی پس جو زمیندار زیادہ آسودہ مال میں کتے بیان بھی غلہ کم پیدا ہوگا اور جو پریشان حال ہیں وہ تو تباہ ہو جائینگے اور فاقہ کشی کی نوبت آ جائیگی۔ لہذا اگر پانی کھسنے کے بدلے بڑھتا جائے تو غم کی جگہ خوشی ہوتی ہے لیکن اگر سیلاب حد ہندال سے تجاوز کرنا شروع کرے تو وہ شادی بدل بغم ہو جاتی ہے اور عجب تہلکہ مچاتا ہے۔ معمولی سیلاب کو مصر کے لوگ نیل طمانی کہتے ہیں اور اسکی حقیقت یہ کہ کہیں نہ کہانی بلند ہوتا ہے اور اگر بائیں رخ سے بھی تجاوز کر جائے تو باندھوں کے ٹوٹ جانیکا خون رشتہ ہے اور اگر وہ ٹوٹ گئے تو قیامت نازل ہوئی دیا کا پانی خوش تار یا ہلوکل ار جہی مرز و معین کو سون بلکہ نملون تک پھیل جاتا ہے اور اسکی طمانی سے موت کا بازار گرم ہو جاتا ہے اور ہر سو ہلاکت کا سامنا رہتا ہے۔ پس اس خیال سے کہ مبادا پانی باندھوں کو توڑ کر نکل جائے مردوزن صغیر و کبیر کے سب ملکر پانی کو نکالنے پر کمر باندھتے ہیں جیسے ناخدا یان اور ساخان جہاز اسوقت جب جہازین سوراخ پڑ جاتا ہے اور پانی اندر آنے لگتا ہے کلوچ سے پانی نکالنے لگتے ہیں۔ بڑے بڑے قوی پھیل جوان ہاتھوں میں کھڑیاں اور ٹوکریاں اور لالٹینیں لیے ہوئے اپنے اپنے شیخ کے حکم سے باندھوں پر شب و روز سدا رہتے ہیں اور شیخ انجیران اور حکام ضلع کے حکم سے انکو تاکید کیا کرتے ہیں۔ جو میں کسی باندھ سے پانی نہ جائے یا اسکے نگہت ہو جانے کے آثار معلوم ہوتے ہیں وہ میں صد ہا بلکہ ہزار ہا آدمی اس مقام پر جمع ہو کر اسکو مضبوط اور بلند کرنے کی یہ تدبیر کرتے ہیں ٹوکریوں میں مٹی بھر بھر کے یا سیٹھ یا گنے کے مٹھے باندھ باندھ کر اور دھتھارے خراکی شامین اور تنے لے لیکر بے تحاشا اسپر پھینکنا شروع کرتے ہیں اور عورتیں اور بچے اپنا اسباب

اور مواسی کو اس آفت رسیدہ گائون سے کسی مقام محفوظ پر لے جاتے ہیں یہی خوف
 و ہراس وہ زمین ہفتون تک برابر رہا ہے۔ اکثر تو اس جہاد میں مجاہدین ظفر یا تھوے ہیں
 نگر کبھی کبھی وہ غلوب بھی ہو جاتے ہیں وہ رجب دریا غالب آ جاتا ہے تو وہ گائون جو
 نشیب میں واقع ہیں اور بنکی چار دیواری میں گشت خام کی ہے پانی میں اس طرح گھیل جاتے
 ہیں جس طرح شکر چلے کی پالی میں گھیل جاتی ہے۔ ایسی صورتوں میں نقصان جان و
 مال عموماً بہت زیادہ نہیں ہوتا ہے کیونکہ گائون والوں کو پیشتر ہی سے معلوم ہو جاتا ہے
 کہ یہ آفت آنے والی ہے اور وہ اپنے مال و سباب کو لیکر تحیت ہوتے ہیں اور وہ
 کچے جھوڑے تھوڑے صرف سے پھرنے لگتے ہیں مگر ہزار ہا شالین کا غذات سرکاری ہیں
 موجود ہیں جن سے معلوم ہوتا ہے کہ سیلاب نے رات کو چور کی طرح اگر ہزار ہا آدمیوں کو
 ہلاک کر ڈالا۔ مثلاً ایک مرتبہ ایک گائون میں سیلاب آیا اور اس کے باشندے اپنے تئیں
 اس وجہ سے محفوظ سمجھے کہ گائون کے مکانات نشیب میں ایک خطرناک مقام پر واقع تھے مگر
 ان کے گرد ایک مضبوط اور بلند باندھنا ہوا تھا لیکن اہل دیہ کی شومی طالع سے اس
 باندھ میں کوٹھڑیوں نے ایک مقام پر سوراخ کر دیا تھا اور یہ بھی کہ یہ معلوم نہ تھا۔
 پس پانی اس سوراخ میں سے بہنے لگا اور بہتے بہتے شب کی وقت ایسا سیلاب عظیم آیا
 کہ اس گائون میں تقریباً ہر شخص ہلاک ہو گیا۔

۲۲۹
ص

پس معلوم ہوا کہ دریا نے نیل اگر دوست صادق ہے تو دشمن جان بھی ہے
 ہر سال اس سلسلہ عمل کو حل کرنا پڑتا ہے کہ کیا تدبیر کی جائے جس سے دریا کی طغیانی کم
 ہو جائے اور وہ زمین کو سیراب کر دیا کرے کہ یہی اس کا کام ہے۔ اب میں یہ بیان
 کرتا ہوں کہ یہ مقصد کیونکر برآتا ہے مگر پہلے میں مصر شمالی کی کیفیت عرض کروں گا کہ
 سیلاب سے آبیاشی کرنے کا قدیم طریقہ قواعد مصر کے وقت سے اب تک برابر جاری
 چلا آ رہا ہے اس کے بعد مصر جنوبی کی کیفیت عرض کروں گا جہاں اس زمانہ کا سیدہ طریقہ

اب پاشی کا جاری ہے۔

قدیم طریقہ اب پاشی کا اگر یہ بعض اعتبارات سے حکو بیان کرنا کچھ ضرور نہیں ہے
 پیچیدہ ہے مگر اپنے اوصاف فاتی کے لحاظ سے آسان ہے اسکی پہلی شرط یہ ہے
 کہ دریائین باندھ باندھ دیے جائیں تاکہ جو مقدار پانی کی زمین کو تراور سرسبز و شاداب
 کرنے کے لیے درکار ہے وہ حسب ضرورت معین اور مضبوط ہو جائے مگر یہ کچھ ضرور نہیں
 ہے کہ اسقدر پانی باندھ کے پیچھے جمع ہے جو قدر درکار ہے اس سے زیادہ جمع ہونے
 پائے البتہ یہ ضرور ہے کہ پانی سطح زمین پر برابر تقسیم ہوا اور ہر وقت تک ٹھہرا رکھا
 جائے جب تک کہ وہ مٹی جو پانی میں رکی ہوئی ہے اور جو خشک مین کو شاداب کر دیتی
 ہے تہ نشین ہو جائے۔ لیکن چونکہ وادی نیل کی سطح ڈھال ہے یعنی تدریجاً نیچی
 ہوتی چلی گئی ہے لہذا اگر سیلاب کے پانی کو باندھوں کے پیچھے لاکر بیوہین چھوڑ دینا
 تو وہ سارے ملک پر مثل ایک دریا کے قمار کے چڑھ آئے اور اس سے فائدہ ہونا تو بخیر
 تباہی و بربادی کا اندیشہ ہو۔ اس خرابی کے اسناد کے لیے مٹی کے باندھ اوپچے
 اوپچے اور اڑے اڑے بناد لیے جاتے ہیں۔

یہ بڑے بڑے لمبے لمبے باندھ دریا کے کنارہ سے پہاڑیوں کے نیچے تک برابر
 چلے گئے ہیں اور ان سے ایک سلسلہ بڑے بڑے حوضوں کا بن گیا ہے انھیں جو
 سب سے بڑے حوض ہیں وہ تقریباً انتی ہزار ایکڑ کے رقبہ کو گھیرے ہوئے ہیں جب
 ماہ جولائی میں دریا بے نیل چڑھنا شروع ہوتا ہے تو یہ حوض منہروں اور نالیوں کے
 ذریعہ سے رفتہ رفتہ بھر جاتے ہیں اور جب تقریباً شش روز کے بعد دریا کھٹنے لگتا ہے
 تو نالیوں کو کھول دینے سے یہ حوض خالی ہو جاتے ہیں یا صرف باندھوں کو نیچے
 سے کاٹ دینے سے خالی ہو جاتے ہیں۔

جب ماہ اکتوبر میں یہ بڑے بڑے حوض خالی ہوتے جاتے ہیں تو کسانوں کی

بن آتی ہے کیونکہ تقریباً دو مہینے تک تو وہ غالی ہاتھ پر ہاتھ رکھے بیٹھے رہتے تھے
اب بقول شخصے کہ اپنی روٹی کا سہارا پانی میں ڈھونڈنے لگتے ہیں یعنی سیلاب کی وجہ سے
جو چٹرسی ہو جاتی ہے زمین کہیوں جو جو آبار بجا وغیرہ ہوتے ہیں۔ ہل چلانے یا زمین کو
کھڑنے کی ضرورت نہیں ہوتی بلکہ جوان مرد یا لڑکے جو گویا بالکل برہنہ ہوتے ہیں
نم کو گیلی ٹی میں چھڑک کر بچوں یا درخت خرا کی شاخوں سے اُسکو مٹی میں دبا دیتے ہیں
اور جب ان سب چیزوں کے ہونے سے فراغت ہو جاتی ہے تو اکثر عیا کو لپی کر تھیرا
سکراری میں یعنی شرکوں وغیرہ پر کام لیتے ہیں اور راج کے مہینے میں وہ سب لوگ
فصل کاٹنے کے لیے واپس آتے ہیں۔ اور تقریباً تین مہینے تک غلہ کو کاٹنے بنانے
اور صاف کرنے میں مصروف رہتے ہیں۔ جس ترکیب سے غلہ مصر میں کاٹا بنایا اور
صاف کیا جاتا ہے وہ ان محققین عمارات قدیم کو بخوبی معلوم ہے جنھوں نے قدیم مصریوں
کے رسوم و عادات کو پادشاہان سلف کی یادگار عمارتوں پر مکتوب کیا ہے مصر شالی
میں آج کل ملاح (مثل اپنے بزرگان سلف کے جنکو پانچ ہزار برس کا عرصہ گزر رہا ہے
اور جو اُس زمانہ سے بھی کہیں بیشتر تھے جس زمانہ میں حضرت موسیٰ بنی اسرائیل کو
مصر سے نکال کر ارض کنعان یعنی بیت المقدس میں لے گئے تھے غلہ کو کھیلان کے
لیپی مٹی زمین میں ڈال کر موگر یوں سے کوٹتا ہے یا ایک خاص قسم کے آلہ سے جو گاڑی
کی قطع کا ہوتا ہے اور زمین کی جتنے ہوتے ہیں اُسکو روند کر ایک چورس سے بیلچے سے
اسکو اوپر اچھالتا ہے تاکہ ہوائ کے زور سے صاف ہو جائے۔ جب یہ کام ختم ہو جاتا ہے
تب وہ زمانہ آتا ہے جب سیلاب سے بچنے کا سامان کیا جاتا ہے یعنی وہ نہریں صاف
کی جاتی ہیں جسکے ذریعہ سے پانی بڑے بڑے حصوں میں جاتا ہے اور باندھوں
کی مرست کی جاتی ہے اور دریا کے کنارے مضبوط کیے جاتے ہیں ان باتوں کے
لیے اُس سے بہت زیادہ محنت و کٹاوت ہے جتنا عواما گمان کیا جاتا ہے مثلاً جب

کسی باندھ کو ایسے کاٹ دیتے ہیں کہ اونچے حوض میں سے پانی نیچے حوض میں گسے اور اس کے کاٹنے سے گڑھا پڑ جاتا ہے تو اس گڑھے کو بھرنے میں ہزار آدمی مدینہ ڈیرہ مدینہ تک معروف ہوتے ہیں اور چونکہ حکام کو بعض وجہ سے جو گے جیکر بیان کیے جائینگے اس میں اپنا نفع ذاتی متصور ہے کہ جیکر کام کرنے والے قلیون کو ان کے کاٹون سے پکڑ کر پکڑ کر کہیں دور ٹھکرانے کا حکم دیا جائے لہذا وہ ایسا ہی کرتے ہیں جس سے بیچارے قلیون کو مفید محنت کرنی پڑتی ہے اور انکی اوقات مفت ضائع ہوتی ہے اور جو کچھ ان کے کھلانے پلانے میں خرچ ہوتا ہے وہ اس سے علاوہ ہے پس کل مصر شمالی میں آبشار اول سے لیکر السیوط تک فلاحین کے سنہ فصلی سے اُن کے کاشتکاری کی یہ کیفیت ہے جو مجمل بیان کی گئی۔

اس قدیم طریقہ زراعت سے یہ فائدہ ہے کہ جتنی مشقت کرنی پڑتی ہے اور جتنا روپیہ صرف ہوتا ہے اس سے بہت زیادہ غلہ وغیرہ پیدا ہوتا ہے مگر اس قدر پیداوار بھی مصر کی زمین اور آب ہوا کی پوشیدہ خاصیتوں کے مقابلہ میں بہت کم ہے تقریباً نصف سال تک تو زمین بے کاشت اور رعایا بیکار پڑی رہتی ہے کیونکہ موسم گرما میں مٹی خشک ہو کر پتھر کے مانند سخت ہوجاتی ہے اور اسے ہل نہیں سکتی اور فصل خریف میں کئی فیٹ پانی میں غرق رہتی ہے۔ علاوہ اسکے سیلابی آب پاشی کے طریقہ سے اُن آب کا پیدا ہونا مجال ہے جسے نفع کثیر ہوتا ہے جیسے مثلاً جو ار۔ روئی اور گنا ہے کیونکہ ان چیزوں کی کاشت میں سچائی فصل ربع میں ہونی چاہیے مگر اس فصل میں دریائے نیل تیار ہوتا ہے اور اگر فصل خریف میں جو دریا کے چرھاؤ کا زمانہ ہے انکی کاشت کیجائے تو سیلاب و طغیانی آب سے ہلکے تباہ و برباد ہو جائیں پس اگر مصر جیسے ملک کی زمین سے زیادہ سے زیادہ پیداوار حاصل کرنی منظور ہو تو ضرور ہے کہ سیلابی طریقہ آبپاشی کو موقوف کر کے ایک نئی طریقہ آب پاشی کا جو فصل عمل کے لیے مناسب و موزون ہو

اور جس سے کھیت بالکل توپانی میں ڈوب جائیں مگر سال بھر پانی انہیں باغ و اطراف موجو رہے جاری کیا جائے بہت قدیم زمانہ سے مصر کے کاشتکار اس امر سے خوب وقت ہیں اور جن خوش نصیب کاشتکاروں کی زمین دریا سے ملحق کسی نہر سے متصل ہے وہ مدت سے اسی طریقہ کو عمل میں لارہے ہیں جس سے پیداوار افزا ط کے ساتھ ہوتی ہے یعنی دریاے نیل کے بڑھاؤ کے زمانہ میں باندھ وغیرہ باندھ کر اپنے کھیتوں کو سیلاب سے بچاتے ہیں اور دریاے مذکور کے آتا کے زمانہ میں شہدوف اور سقیمہ اور اسی قسم کی اور آسان تدبیریں سے جنگی کیفیت سے سیاحان وادی نیل خوب وقت ہیں پانی پیچتے ہیں محمد علی پاشا کے عہد حکومت تک جو صدی روان کے نصف اول میں شروع ہوا تھا یہ نافع طریقہ آب پاشی کا کثرت کے ساتھ مصر میں نہیں جاری ہوا تھا اور اب تک یہ طریقہ دو آبہ کے ملک و ضلع متوسطہ پر محدود ہے۔ بلکہ مصر کے ضلع متوسطہ میں بھی یہ طریقہ علی العموم مستعمل نہیں ہے کیونکہ دشت لیا کے کنارے کنارے جو ملک بڑی دولت کا چلا گیا ہے اور اقاہرہ کے شمال تک پہنچ گیا ہے اس میں ہی قدیم طریقہ اب تک جاری ہے اور اب تک ہی بڑے بڑے حوض جنہیں سیلاب کا پانی بھر جاتا ہے آب پاشی کے کام میں لائے جاتے ہیں یہی وجہ ہے کہ جو شکر اقاہرہ سے اہرام مصر تک کو گئی ہے اسکے دونوں طرف فصل خریف میں کھیت بالکل پانی میں ڈوبے رہتے ہیں مگر جو کھیت نیل سے ہوتی دکھائی دیتے ہیں جب اقاہرہ سے جنوب کی جانب ہزار ہا ہیمپ کے کنارے کنارے السیوط کو جائے وہ یا تو بالکل خشک ہوتے ہیں یا کچھ چھوٹے بہت نیچے ہوئے ہوتے ہیں دو آبہ کے ضلع جنوبی میں بھی جہان دھان بویا جاتا ہے سیلابی طریقہ آب پاشی کا جاری ہے جہان جہان یہ زیادہ تر نافع طریقہ آب پاشی کا جاری ہے وہاں دھان غلاصین کے زرعتی اشغال زیادہ تر مسلسل اور مختلف ہیں۔ شہداء اس مدت قلیل کے جب دریاے نیل

چڑھا کر پرتتا ہے سال بھر ملا جین پانی بھر بھر کے اپنے کھیتوں کو سچا کرتے ہیں اور جب فصل کو بوتے ہیں تو اس منزل طریقہ سے نہیں بوتے ہیں جو سابق میں بیان کیا گیا بلکہ عنوان شایستہ سے بوتے ہیں جن میں ایسے ایسے شقت طلب کام بھی داخل ہیں جیسے ہل جوتنا اور زمین کو توڑنا۔ جن اشیاء کی کاشت سے انکو زیادہ فائدہ ہوتا ہے جیسے جوار روئی۔ اور گنا انکی کاشت وہ سطور سے کرتے ہیں کہ اپنی جوت کی کل ارنی کو تین قسم کے کھیتوں میں تقسیم کر لیتے ہیں اور ہر قسم کے کھیتوں میں سال میں تین بار بدل بدل کر چربیں بوتے ہیں۔ روئی کی کاشت اس لٹ پھیر سے کی جاتی ہے کہ ماہ اگست میں جب سنہ فصلی شروع ہوتا ہے تو جو کھیت جون اور جولائی میں جوتنا گیا تھا اب اس کے ایک حصہ میں جوار بوئی جاتی ہے اور چند ہفتوں کے بعد اسی کے دوسرے حصہ میں تر فیل بوئی جاتی ہے۔ نومبر میں جوار کاٹی جاتی ہے اور جس میں میں تر فیل بوئی تھی وہ صاف کی جاتی ہے تب سارا کھیت روئی کی کاشت کے لیے تیار کیا جاتا ہے اور فروری میں روئی بوئی جاتی ہے ستمبر میں کاٹی جاتی ہے اور کوکاٹ کہہ جوار گیہوں بونے کی تیاری فوراً کر دیتے ہیں اور اکتوبر اور نومبر میں انکو بو کر اپریل میں کھیتوں میں کاشت کرتے ہیں۔ کھیت کو خریف تک یہ ہیں بے کاشت پڑا رہتے ہیں اور خریف میں اس کھیت کے ایک حصہ میں تر فیل اور دوسرے حصہ میں سم بوتے ہیں تب سم کو اپریل میں کاٹ لیتے ہیں اور تر فیل کو ۵۰ جون تک کاٹ لیتے ہیں یا چروا دیتے ہیں۔ ۵۰ جون کو پھر وہی سالہ تبدیل فصول یعنی فصلوں کا الٹ پھیر شروع ہو جاتا ہے اور زمین جوار کے لیے تیار کی جاتی ہے۔ اگر کوکھ بونا منظور ہے تو روئی کے بدلے انکو بوتے ہیں اور اسکی کاشت سے ہر سال ہی کے بعد تبدیل فصل میں جسکی کیفیت بیان کی گئی کچھ بڑا فرق نہیں پڑتا۔

اس طریقہ سے پیداوار تو زیادہ ہوتی ہے مگر زمین کی قوت پیداوار بہت

سلب ہو جاتی ہے اور عموماً پایا جاتا ہے کہ دریائے نیل کی گیلی مٹی زمین کو شاداب رکھنے کے لیے کافی نہیں ہوتی علیٰ انصوصلہ حالت میں جبکہ پانی سدھا دریا سے نہیں لیا جاتا بلکہ کسی ایسی نہر سے لیا جاتا ہے جس میں وہ گیلی مٹی نہ نشین ہو جاتی ہے ایسی حالت میں کچھ زائد کھاد کا استعمال کرنا مناسب ہے جو کھاد اکثر مستعمل ہوتی ہے وہ ایک قسم کی مہین مہین خشک مٹی اُن ٹیلوں کی ہوتی ہے جو قدیم شہروں اور دیہات کے مواقع پر نکلے ہیں اُس مٹی میں کسی قدر کھاری مادہ شریک ہوتا ہے جسکی ضرورت زمین کو ہے مگر افسوس ہے کہ اس مادہ ٹکلیں سے بھی زیادہ شورہ اور وہ تک جسکو سوڈا کہتے ہیں ملا ہوتا ہے اور یہ پختہ زمین میں پختہ ہی سے موجود ہوتی ہیں بعض اوقات جب اس سے بھی قوی تر جزر کیمیائی کی ضرورت ہوتی ہے تو کس کبوتر کی بیٹ کو بطور کھاد کے استعمال کرتے ہیں اور کبوتر کی بیٹ کو کشتیوں میں لاوا لاد کر ہلال مصر شمالی کے دیہات سے لاتے ہیں مگر اس قسم کی کھاد میں چونکہ صرف بہت پتلے لہذا اسکا استعمال بہت کثرت کے ساتھ نہیں ہوتا ہے۔ بلکہ قدیم شہروں اور دیہات کے ٹیلوں کی خشک مٹی بھی جسکا ذکر سابق میں کیا گیا عموماً بطور کھاد کے نہیں مستعمل ہوتی ہے کیونکہ اگرچہ یہ مٹی مفت ملتی ہے مگر اسکو بورون میں بھر کر اور انکو خچروں یا اوٹون پر لا کر بڑی بڑی دور لیجانے میں بہت خرچ پڑتا ہے۔

بھر کیفت۔ چاہے کسان ان کھادوں کو استعمال میں لائے چاہے نہ لائے کوئی نہ کوئی کام اسکو ضرور کرنا پڑتا ہے اور اسکا وقت بیکار نہیں ضائع ہونے پاتا۔ جو بہن سیلاب کا پانی اُسکی زمین سے بچا ہوتا ہے اسوقت سے اسکو روٹی یا گنے کے کھیتوں کے لیے پانی بھرنا پڑتا ہے اور انکو دوسرے کھیت میں بونا پڑتا ہے۔ بعد ازاں روٹی کو کاٹ کر اس کا رخانہ میں بھینچا پڑتا ہے جہاں وہی صاف کیجاتی ہے اور گنے کو کاٹ کر اس مقام پر بھینچا پڑتا ہے جہاں شکر وغیرہ بنائی جاتی ہے۔

روٹی یا گنے کو کاٹتے ہی زمین کا ترودور وئی یا گنے یا جوئی فصل جدید کے لئے کرنا پڑتا ہے اور اپریل تک ترودو ہوتا رہتا ہے وہی زمانہ سیم اور بخ اور گیون کی فصل کاٹنے کا ہے۔ تب جون اور جولائی میں ان اٹیا کو کوٹ پیٹ کر اور صاف کر کے اونچے چروں پر لا کر بازاؤں میں بھجیتے ہیں اور جوار کے لیے زمین کو تیار کرتے ہیں۔ جب سیلاب منہمکی کے درجہ کو پہنچ جاتا ہے تو کسان کو یہ دیکھنا پڑتا ہے کہ باندھو وغیرہ خوب مضبوط ہیں اور کہیں سے ٹوٹے چھوٹے نہیں ہیں کیونکہ اگر بائی انگوٹھ کر چلا آئے تو پیچھے کسان کے مکان کو بہا لیجاے اور اسکے بال بچوں کی جان کے لئے چڑ جائیں اور اسکے مویشی و رطل ہلاکت میں پڑیں اور اسکی فصل اسادہ بھی یقیناً تباہ ہو جائے مگر ایک بنی عم یعنی مصر شمالی کے کسان اس خطرہ سے محفوظ ہیں اور صرف اس وجہ سے محفوظ ہیں کہ دریائے نیل کے بڑھاؤ کے زمانہ میں انکے بیان فصل اسادہ ہوتی ہی نہیں۔

الغرض مصر کے ضلع جنوبی اور ضلع متوسطہ کے کسانوں کو سال بھر علی الاطلاق ایک نہ ایک کام ضرور کرنا پڑتا ہے اور سال میں ۱۲۰ روز جو انکو سرکار کے حکم سے بیگاری کے صیغہ میں مزدوری کرنی پڑتی ہے وہ گھاتے میں ہے۔

اسمیں شک نہیں ہے کہ سال بھر علی الاطلاق آبپاشی کا طریقہ جاری ہونے سے مصر کی پیداوار میں بہت کثرت سے افزونی ہوئی ہے۔ جو ایشیا مصر سے غیر ملکوں میں برسیل تجارت بھیجے جاتے ہیں انکی آمدنی گذشتہ ساٹھ برس کے عرصہ میں کئی لاکھ پونڈ سے ترقی کر کے ایک کروڑ پچاس لاکھ پونڈ تک پہنچ گئی ہے اور یہ افزونی اسوجہ ہوئی ہے کہ عمدہ طریقہ زراعت اس ملک میں جاری ہوا ہے۔ مگر ساتھی اسکے اس تغیر سے یہ نقصان بھی ہوا ہے کہ اسکی وجہ سے صیغہ تعمیرات سرکاری پر نہایت شدید فرائض اور بہت سخت ذمہ داریاں عائد ہوئی ہیں اور جنوس ہے کہ ان فرائض کی تعمیل ایسا انداز سے نہیں ہوئی ہے۔ اس مطلب کی توضیح کے لیے مجھکو

یہ بیان کرنا لازم ہوا کہ مصر کی زراعت میں آب پاشی سے کیا کام نکلتا ہے۔

یہ تو ہر شخص جانتا ہے کہ مصر پر کیا موقوف ہے ہر ملک کی زراعت میں آب پاشی کا خاص کام زمین اور فصل کو بقدر ضرورت رطوبت یعنی تری پہنچانا ہے۔ البتہ یہ امر لوگوں کو کم معلوم ہے کہ دریائے نیل کے پانی میں چونکہ دریا کی مادہ مہبت ہوتا ہے لہذا اس سے زمین کو رطوبت اور کھاد دونوں چیزیں ملتی ہیں پس اگر اس پانی میں یہ شاداب کرنے والا مادہ اس سبب سے نہ باقی رہے کہ وہ مدت تک کسی حوض وغیرہ میں بند رہے یا اس باعث سے ضائع ہو جائے کہ وہ متواتر آب پاشی کے کام میں آچکا ہے تو کاشتکار کو بے شک شکایت کا موقع ہے۔ مگر اگر جس سے بہت ہی کم لوگ واقف ہیں یہ ہے کہ نیل کے پانی کی ضرورت صرف رطوبت اور کھاد ہی کے لیے نہیں ہے بلکہ اس لیے بھی اس کی ضرورت ہے کہ زمین کو پاکی اور صاف رکھے اور نکمے شور اور اور قسم کے مضر نمکوں کو سطح زمین پر نہ آنے دے۔ یہ نمک شادابی کے بڑے دشمن ہیں اور یہ اعلیٰ کی طرف مائل بالطبع ہیں اور ان کو سطح زمین پر نہ آنے دینا نہایت مشکل کام ہے چونکہ زمین کے نیچے کی تہ میں مسامات کثرت سے ہیں لہذا روئیل اور نہروں کا پانی ان مسامات کی راہ سے ہمیشہ زمین کی تہ میں جذب ہوا کرتا ہے اور سیلاب کے زور سے وہ پانی رفتہ رفتہ بلند ہوتا جاتا ہے اور مضر نمکوں کو پھیلایا جاتا ہے بقدر اکثر زمین کے اوپر اپنے ساتھ بہا لاتا ہے پس ہر سال نمک کی بڑی پانی یا آب شور تہ زمین سے نکلا اور سکے اوپر کی سطح کو تر رکھتا ہے اور اس کے مضر اثر کو دفع کرنے کے لیے اعلیٰ طریق صرف یہ ہے کہ زمین کے اوپر کی تہ کو اوپر سے پانی اگر تر رکھے تاکہ وہ رطوبت جمدین نمک شور ملا ہوا ہے اس کی سطح تک نہ پہنچنے پائے یا اگر وہ اوپر کی سطح پر آگیا ہے تو پانی اس کو بہا لیجائے۔ بہر تقدیر یہ دیکھنا ضرور ہے کہ پانی بے تکلف بہتا چلا جاتا ہے کیونکہ اگر وہ ٹرکی ہے اور اس میں تخیل ہونے لگے تو مادہ شور جو اس کے اندر ہے

وہ زمین میں رہ گیا اور اگر متواتر ایسا ہی ہوا کرے تو زمین کے اوپر ایک مین پرت سفید
 ٹھکان کی دھوپ میں چلتی دکتی دکھائی دے گی اور ہر قسم کے نباتات کے نمواور روئیدگی
 کی مانع و حاج ہوگی۔ قدیم سیلابی طریقہ آب پاشی میں بڑھاپا اس جدید علمی طریقہ کے
 بمقیم کہ آب پاشی سال بھر علی الاطلاق ہوا کرتی ہے عمدہ داران صیغہ تعمیرات سرکاری کو
 ان سب پیچیدہ اور باریک باتوں کا لحاظ رکھنا کچھ ضرور نہیں ہے۔ طریقہ قدیم آب پاشی
 کے بموجب انکو صرف اتنا کرنا پڑتا ہے کہ باندھوں کی مرمت کر کے انکو مضبوط و مستحکم
 رکھتے ہیں اور پانی کو جو ضنون یا نہروں کی راہ سے وقت معین تک کالہ تے ہیں اور جو
 کچھ کام باقی رہ جاتا ہے انکو سیلاب خود کر لیتا ہے یعنی ہر کاشتکار کو ایک واجب حصہ
 پانی اور شاداب کرنے والے مادہ کا سیلاب سے حاصل ہوتا ہے اور سیلاب مادہ شور
 نہ زمین سے اوپر کے سطح پر نہیں گرنے دیتا۔ مگر برخلاف اسکے طریقہ جدید آب پاشی
 کے موافق متعین تعمیرات سرکاری کو صرف باندھوں اور جو ضنون ہی کی مرمت
 نہیں کرنی پڑتی ہے بلکہ مفصلہ ذیل وقتوں کو رفع کرنے کی بھی تدبیر کرنی پڑتی ہے
 یعنی ہر ایک کاشتکار کے لیے چاہیے اسکی زمین دریا سے کتنی ہی دور ہو بقدر اسکی ضرورت
 کہ پانی سال بھر میا کرنا پڑتا ہے اور یہ فکر کرنی پڑتی ہے کہ پانی کے رک نہ سننے کی وجہ
 سے یا اور کسی سبب سے شاداب کرنے والا دریا پانی مادہ اُسمیں سے نہ جاتا رہے
 اور پانی کو نہروں میں حتی الامکان بہت بلند رکھنا پڑتا ہے تاکہ انکو نہروں سے
 کھینچ کر کھیتوں میں ڈالنے میں بہت مشقت نہ کرنی پڑے نہ بہت وسیع خرچ ہونے
 پائے اور یہ سبب ہیں اس احتیاط سے کرنی پڑتی ہیں کہ اگر اعلیٰ ملحق لہو انہ میں نہر مادہ
 شور نہ سرایت کرنے پائے اور بالآخر ایسی تدبیر کرنی پڑتی ہے جس سے ہر ایک
 کاشتکار فضول اور زائد پانی کو اپنے کھیتوں سے بہا دے مگر وہ پانی قرب و جوار کے
 کھیتوں میں نہ جانے پائے۔ ان سبب قوتوں کو یکساںگی رضع کرنا ایک کار دشوار ہے

لہذا اس مطلب کی توضیح میں میں چند کلمات نسبت امر سوم کے عرض کرتا ہوں یعنی یہ امر کہ پانی نہروں میں حتی الامکان بلندی پر رہے۔ یہ مقصد مختلف طریقوں سے حاصل ہوتا ہے ایک طریقہ یہ ہے کہ جب دریا سے نیل بڑھاویہ ہوتا ہے تو نہر میں باندھ بنا کر اسکو حوض کی قطع پر کر لیتے ہیں دوسری تدبیر یہ ہے کہ جہاں سے نہر میں پانی آتا ہے اس مقام کو بند کر کے نلوں کے ذریعہ سے نہر میں ہمیشہ پانی بھر کر دیتے ہیں تیسری تدبیر یہ ہے کہ دریا میں ایک قسم خاص کا باندھ بنا کر اس کے پانی کو اونچا کر دیتے ہیں الغرض۔ ان سب تدبیروں کی آزمائش کی گئی مگر لائق اطمینان نہیں ثابت ہوئیں اسکا سبب کچھ تو یہ ہے کہ ان سب تدبیروں میں فی نفسہ کچھ نقص ہے مگر اسکا باعث قوی یہ ہے کہ باندھ اور حوض وغیرہ ابتدائی میں ناقص بنائے گئے تھے اور اب انکی مرمت نہیں ہو سکتی یا اس میں غفلت ہوتی ہے جب نیل کے بڑھاو کے وقت نہر کا پانی باندھ سے روک دیا جاتا ہے اور وہ بطور حوض کے استعمال میں لائی جاتی ہے تو اس میں بقدر کافی پانی نہیں رہتا اور شاداب کرنے والے ماوہ کے محل جانے کی وجہ سے وہ پانی خواہ مخواہ خراب ہو جاتا ہے۔ یہ عیوب دوسری تدبیر سے دفع ہو سکتے ہیں یعنی یہ تدبیر کہ چھوٹی چھوٹی نہروں میں نیل کا پانی نہ لایا جائے بلکہ ایک بڑی ہی نہر سے لایا جائے جو دریا کے محافظات میں برابر چلی جائے اور اس سے بلند تر ہو۔ مگر افسوس ہے کہ اس قسم کی تدبیر میں غفلت و سہل انکاری کے سبب سے ناکام رہی ہیں۔ اس قسم کی نہر میں مٹی سے پٹ گئی ہیں اور کاشتکاروں کو ہنوس کا کمرہ آزمائش کیون کی گئی کیونکہ اول تو پانی کی وہی قلت ہے جو پیشتر تھی دوسرے جو پانی نہروں سے آتا ہے وہ اس پانی سے بھی بدتر ہے جو سابق میں دریا سے نیل کے براہ راست آتا تھا جن مقامات سے نہروں میں پانی آتا ہے ان مقامات پر بڑی بڑی دودی کلین لگائی گئیں مگر اس تدبیر سے بھی مقصد برآی نہیں ہوئی۔ اکثر صورتوں

میں تو اس تدبیر سے فائدہ کم ہوا اور فحش بہت بڑھ گیا اور عموماً پانی بھی بمقدار کافی نہیں
 میسر آیا۔ ان سب تدبیروں سے زیادہ ناکامی اس مہریر میں ہوئی جس کا مفاد یہ ہے
 کہ ایک قسم خاص کا باندھ بنا کر دریا کا پانی اوچٹا کر دیا جائے۔ تین برس کا عرصہ گذرا
 ہے کہ جب اس مقام پر جہان دریا سے نیل کے دو ٹکڑے ہو کر دو آب کی صورت پیدا
 ہو گئی ہے بڑے بڑے فرانسیسی انجینروں نے ایک عالیشان باندھ بنایا تھا
 جس سے حسن عمارت اور سہرا انجینری دونوں باتیں کم و بیش نمایاں تھیں۔ قریب
 معلوم ہو گیا تھا کہ اس عمارت کی بنیاد ایسی گہری نہیں رکھی گئی ہے کہ پانی کے
 ریلے کی مقاومت کر سکے لہذا اہتمام صیفہ تعمیرات سرکاری نے اس کے نلون کو
 بن کر نئے کی کبھی جرات نہیں کی ہے۔ بعض مقامات پر جو نہروں کے پانی کو بلند
 کرنے کا مسئلہ عیاں کیا گیا ہے تو اس سے بہت خراب نتائج پیدا ہوئے ہیں جنکی بیشتر
 امید و تھی شکلاً۔ سابق میں ظل الکبیر کے قریب بہت سی ارضی حوزہ تھی جس کا
 ۲۲۰۰۰ ایکڑ کا تھا گریسپس صاحب کی نہر شیرین کی وجہ سے جو اس ضلع میں
 بلندی پر واقع ہے رقبہ مذکورہ کم ہو کر اب ۲۰۰۰ ایکڑ کا رہ گیا ہے۔ علیٰ ہذا القیاس
 شہر اور آہمیہ نے جس سے پنج اور اسیو ط کے دریاں وائرہ سینیہ کے بڑے گزے کے
 کھیتوں میں آب پاشی ہوتی ہے مادہ شور خارج ہونے کے باعث سے ہزار ہا ایکڑ
 زمین کو جو پیشتر نہر سبز و شاداب تھی تباہ و برباد کر دیا ہے۔ میر مطلب یہ نہیں ہے
 کہ نہروں کے پانی کو اوچٹا رکھنے سے قرب و جوار کی اراضیات میں مادہ شور ساری
 ہو مانا خواہ غواہ لازم آتا ہے۔ بلکہ میری غرض صرف اتنی ہے کہ اگر اس خرابی کے
 انداد کا معقول تدارک نہ کیا جائیگا تو اس خراب نتیجہ کے پیدا ہونے کا ضرور اندیشہ ہے
 اگر یہ بات سچ ہے تو جیسا بعض مغز حکام کا قول ہے کہ اسکا معقول و آسان تدارک
 یہ ہے کہ نہر کے کنارے کنارے ایک خندق کھودی جائے اور عموماً پانی کو نکالنے

کی تہیہ کھیلنے تو میرے نزدیک حکام موصوفین پر دو ہزار الزام عائد ہوتا ہے کہ اپنی چہتا اور غفلت کی وجہ سے اس خرابی کو باقی رکھا جسکا اسناد و باسانی ہو سکتا تھا۔
 دو آجہ کے عمدہ ترین ضلع میں ایسی فاحش غلطیاں تو نہیں کی گئی ہیں جیسے سابق میں بیان کی گئیں مگر کل انتظام آب پاشی میں رفتہ رفتہ تزلزل ہوتا جا رہا ہے۔
 اب پاشی کی نہریں مٹی سے پھگ گئی ہیں نالے نہریں بھی کہیں کہیں تو بے پروائی سے بند ہو گئی ہیں جیسے ریل کی ٹرکوں میں ہوا ہے جنہیں نالے نہیں ہلے کر کہیں کہیں کیسٹونوں نے آج پاشی کے لیے پانی چال کرنے کے واسطے آنکو عدا بند کر دیا ہے۔ بلکہ بعض مقامات میں تو آب پاشی کی نہروں اور نالوں میں مطلق فرق متیار نہیں باقی رہا ہے اور کھیتوں میں نالوں کے پانی سے برابر آب پاشی کیجاتی ہے۔ البتہ اس مٹی میں شاداب کرنے والا دریاؤں کا وہ بالکل نہیں ہوتا ہے بلکہ زمین ماوہ شور ملا ہوتا ہے جو زراعت کے حق میں سم قاتل ہے مگر جو کسان اسکو استعمال کرتے ہیں وہ کہتے ہیں کہ زمین اس سے بہتر پانی نہیں سیر کرتا ہے لہذا بجوری اٹیکو کام میں لاتے ہیں۔ اسکا یہ قول ہے کہ خراب پانی سے بعض قسم کی فصل تو پیدا ہو جاتی ہے لہذا اسکا استعمال اس سے تو بہتر ہے کہ کمیت یونین خشک پڑے رہیں اور کچھ بھی نہ پیدا ہو۔

صفحہ ۲۱۲

اگرچہ نہروں کے ذریعہ سے آب پاشی کرنے کے طریقہ پر مصر کی سرسبزی اور رونق موقوف ہے اور یہ طریقہ ایسا خراب کر دیا گیا ہے کہ جسکو دیکھ کر افسوس تو لگتا ہے تاہم یہ خیال نہ کرنا چاہیے کہ کسان اس بیکار کام سے بری ہو گئے ہیں جو اس طریقہ کی عملداری کے لیے لازم ہے۔ سال میں دو مرتبہ اقل درجہ دو دو مہینے تک بلکہ اکثر اس سے بھی زیادہ مدت تک کسانوں سے بیگار اور ہفت کام لیا جاتا ہے پس پانیے تھا کہ جتنا مشقت اور تکلیف کسانوں کو اس کام میں اٹھانی پڑتی ہے اس سے یہ کام انجام کو پہنچ جاتا۔ مگر افسوس ہے کہ ہر سال ان سے مشقت شاقہ لیجاتی ہے اور آنکو سخت تکلیف

تجارت

دیجاتی ہے۔ مگر کوئی مفید نتیجہ نہیں نکلتا۔ اسکا باعث کچھ نو حکام اعلیٰ کی حالت غفلت ہے اور کچھ اسکا سبب یہ بھی ہے کہ سب جوں کے اہل کاران سرکاری قلیوں کے جمعداروں سے لیکر وزرا و صیغہ تعمیرات تک بے تین اور بیانیہ کرتے ہیں اور سب اہلکار با تشناہ نفسے چند کے جو کچھ بھی تعلق سرکاری مینیا کے صیغہ سے رکھتے ہیں یہی چاہتے ہیں کہ کسی طرح ہمارا بیٹ بھر جائے خواہ ملک کی سرسبزی میں کچھ ترقی ہو جو؟ منہو: بڑی بڑی بدعتوں کی مستقر کیفیت لکھنے کے لیے بھی اس سے زیادہ گنجائش درکار ہے جتنی وسعت اس مختصر کتاب میں ہے اور یہاں طول کلام ناظرین کو بھیجست ناگوار گذرے گا۔ لیکن غیر کیفیت نیل بطور شے نمونہ از خردارے بیان کی جاتی ہے۔

سال میں ایک مرتبہ چیت انجینران اور دیگر عہدہ داران صیغہ تعمیرات سرکاری جو آبپاشی سے کچھ تعلق رکھتے ہیں مقامات صدر پر جمع ہو کر اس امر کا تصفیہ کرتے ہیں کہ سال آئندہ میں کیا کام ہونگے اور بیگار کام رعایا میں کیونکر تقسیم کیا جائیگا۔ یہ لوگ کام اس طور سے زمین تقسیم کرتے کہ ہر ایک کسان کو حتی الامکان اپنے قانون کے قریب کام کرنا پڑے بلکہ وہ دیدہ و نہتہ ایسا انتظام کرتے ہیں کہ کسانوں کو بڑی بڑی دوا کر ایسے کام کرنے پڑتے ہیں جسے وہ کچھ بھی واسطہ نہیں رکھتے ہیں جب ان نصیب کسانوں کی روانگی کا وقت آتا ہے تو وہ دو ایک پوٹہ دیکر اپنی گلو خلاصی کر لیتے ہیں اور ایک مقدار کثیر اس گلو خلاصی کے روپیہ کی بھینروں اور انکے شرکا کو ملتی ہے مگر جو بیچارے آنا مقدر نہیں رکھتے ہیں کہ کچھ لے لیکر اپنی گلو خلاصی کر لیں انکی اوقات یوں ضائع ہوتی ہے اور انکی قوت اس طرح سلب ہوتی ہے کہ کوسوں جا کر کام کرتے ہیں اور پھر اپنے گھر کو واپس آتے ہیں پانی کی تقسیم میں بھی ایسی ہی بے تین ہوتی ہیں چونکہ ہزار ہا خواستگاروں میں پانی تقسیم کرنے کا اہم کام انجینرون سے تعلق ہے لہذا وہ ان لوگوں سے رشوت لیتے ہیں جنکو وقت معین پر پانی بھندہ اسکا می لینے کی فکر ہوتی ہے

اور جو رشوت دینے کا مقصد ورنہ بھی رکھتے ہیں۔ بعض اوقات انجیروں کی باعثوں کے سبب اور بھی ہوتے ہیں جو مرام خواری کی عادت سے کچھ کم سنیں ہیں مثلاً میں اس مقصد سے واقعہ ہوں کہ ایک مرتبہ ایک انجیر نے سارے ضلع کو پانی کے لیے بڑی مدت تک ترسیا اور اس فصل میں ترسیا جبکہ پانی کی ضرورت بہت تھی اور ہوسکتا تھا کہ اس سے اور حد سے لڑائی تھی اور رد کو دیکھ کر پوچھنا چاہتا تھا اور محمد علی پاشا کی نقل شہور ہے کہ وہ کہتا تھا کہ میں نے سب قسم کے بد معاشوں کو خوب ہی ٹھیک بنایا مگر انجیر اور نسپکڑا لیے ذات شریف ہیں جن سے میرا بھی کچھ نہیں چل سکتا۔ مرام خواری میں جو نام انھوں نے ہوتے یہ کیا تھا وہی کج تک باقی ہے۔

۲۱۵

لیکن گمان کرتا ہوں کہ فلاحین کے کام کاج کی کیفیت ناظرین کو اب خوب معلوم ہو گئی ہے مگر شاید ناظرین کو یہ امر دریافت کرنا منظور نہ کہ کیا ان منکروں کی حالت موجودہ حالت سابقہ سے بہتر ہے یا بدتر اور آیا اس مایہ میں اور اس انیسویں صدی میں انکی حیثیت میں ترقی ہوئی ہے یا تنزل ہوا ہے۔ جہاں تک میرے امکان میں ہے میں اس کے سب سوال کا جواب دوں گا اور بڑی خوشی سے اسکا جواب لکھوں گا اور بعض ایسے واقعات بیان کروں گا جن سے مصر کے کسانوں کی حالت موجودہ جو نہایت اتر ہے ناظرین کی سمجھ میں بخوبی آجائے تاکہ شاید نیک سناؤ اور نوکی لطیف آدمیوں کو کوئی ایسی تدبیر سوجھ جائے جس سے انکی حیثیت میں اصلاح ہو سکے میرے نزدیک اس امر کو تحقیق کرنے کا سب سے عمدہ طریقہ یہ ہے کہ بعض مطلب خیز اور نہایت معتبر واقعات جمع اور مرتب کیے جائیں اور اس کام میں مجھے کسی شخص سے ایسی اعانت کی امید نہیں ہے جیسی قفر سلیمان کے ضعیف اور نابینا فقیر عبد و ناسے سے ہے۔ اگرچہ یہ بیچارہ ایک غریب آدمی کا لڑکا تھا اور کچھ مایہ و بضاعت نہ رکھتا تھا تاہم اسکے حالات اس قابل ہیں کہ ایک علیحدہ باب میں بیان کیے جائیں فقط

باب ہشتم ایک ضعیف فلاح کے تجربوں کے بیان میں

قصر سلیمان اور اسکے گرد و نواح میں ہر روز دن بلکہ کچھ تک صبح اور
دینا بینا عجم و سے واقف ہیں میں جب ہم اسکے گانوں میں یا اسکے قریب پہنچ گئے
تو اسکے گھر کا پتا ملنا کیا مشکل تھا۔ مگر وہ ناظرین باتکیں جنکو مضامین علمی کے تحقیق کرنے
کے نہایت پسندیدہ اور عالمانہ طریقہ کمال احتیاط سکھائے گئے ہیں شاید یہ سفر
میں جس جگہ اگر وہ ایک بیوہ اور بے معرفت بگلی چڑیوں کا شکار سمجھیں تو یہی مہین بے
سیرے چراہ جانے میں کچھ اغماض کریں مصر کے فلاحین کے حالات موجودہ اور حالات
ماضیہ کو تحقیق کرنا یہ کیسے کہ اس ملک کے کسانوں کے طرزِ معیشت کو دریافت کرنا کہ
صدی روان میں اسکی کیا کیفیت ہے اور کس سے دریافت کرنا کہ ایک ضعیف اور نابینا
محقق کے ایک وسط درجہ کے فہمیدہ اور تربیت یافتہ آدمی کو ایسا رنگیلا معلوم ہو گا جو
وسم ضمول کی غفلت اور وقت سے کچھ نسبت ہی نہیں لکھا ہے اور اسکے ذہن میں خجہ و خجہ
یہ آئیگا کہ کیا اس قانع نگار کو کوئی ذکر سرکاری مہین ملا جسکو دیکھتا یا سکو تحقیق حالات
مصر کے تصنیفات مہین میں آئے جنکو یہ دیکھ لیتا۔ کیا مصر کے وزراء اور نظام و عمال و کتاب
اور دیگر روشن ضمیر صحافت خیر اہل کاران سرکاری اس بات پر آمادہ تھے کہ واقعات کے علم کے
ملا مال کرنے جو انکے پاس موجود تھے بڑے آدمیوں کی سفارش سے اس جنفاکش محقق کے
حوالہ کر دیں۔ ہاں۔ اسے اس کتاب کے ناظر فضیلت کا اثر آپ کے علم فضل کا بندہ قائل ہے
اور کہ آپ کا یہ فرمانا بھی درست اور سچا ہے کہ مصر میں ایسی ایسی چیزیں اور ایسے ایسے منتخب

لوگ موجود ہیں مگر کچھ عیوب تو انہیں ہیں اور کچھ نقص خود مجھ میں ہیں سو مجھ سے ملنے والی
تعلیم و تلقین سے مستفید نہیں ہو سکتا۔ ہر درجہ کے سرکاری و قدر میں ہر قسم کے سرکاری
کاغذات کے انبار کے انبار لگے ہوئے ہیں مگر شاید اس قسم کے کاغذات نہیں ہیں
جنکی ضرورت مجھ کو اس وقت ہے۔ اور بندہ عربی بخود صرف اور عربی الاملا نویسی سے
اس قدر واقف نہیں ہے کہ ان کاغذات کو نظر سرسری سے دیکھ کر کچھ فائدہ اٹھائے اور
اگر یہ علم الاملا کا عالم متوجہ ہوتا تو ابھی تو آخر بشر ہی تھا عمر فرج و خضر کمان سے لانا کہ اس ضخیم
دقت پریشان کے ایک عشر عشر بوجہی مرتب کر لیتا۔ جو کتابیں مصر کے حالات میں میرے پیشتر
لوگوں نے لکھی ہیں انکا اتمام مجھ کو لازم ہے ورنہ میرے بعد جو لوگ ایسی کتابیں لکھیں
کرینگے ان سے مجھ کو اپنا خاتم کی کیا امید ہو سکتی ہے۔ مگر میں یہ نہیں کہہ سکتا کہ اس بار وہ
خاص میں میں نے اکثر واقعات انکی کتابوں سے اخذ کیے ہیں انہیں سے اکثر صاحبوں نے
مصر کے صرف روسے قدیم کی مصاحبت اختیار کی ہے یعنی فراغیہ اور فاطمہ اور فاطمہ عرب
اور بزرگان دین سچی اور ایسے ہی اور شاہیہ کے حالات پر اکتفا کی ہے اور جن صاحبوں نے
بیچارے غریب فلاح کے حال عبرت مال پر توجہ فرمائی ہے انھوں نے اسکی صحبت
منہیں اٹھائی ہے اور نہ اسکے مصائب و مصوبات کو دریافت کرنے کی کوشش کی ہے
بلکہ مکھو زرق برق پوشاک پہنا کر لالہ بھٹکرایا بولی کا سوا انگ بنایا ہے۔ میں نے مصر کے
اہل کاران و شغیر سے اس مقدمہ میں استصواب کیا ہے اور پاشا سے لیکر
دیہاتی محرتک کسی کو بے پوچھے نہیں چھوڑا اور میں خود اقرار کرتا ہوں کہ بعض
اوقات مجھ کو ان لوگوں سے نہایت مفید باتوں کا علم حاصل ہوا ہے مگر ان حضرات کی
تعلیم و تلقین کو عموماً ایسا سمجھے کہ خفتہ را خفتہ کے کندہ بیدار یا۔ انوشین گمست کار ہوتا
بلکہ انکی رہنمائی کو ہاں تصور فرمائیے کہ کوئی شر آدمی کسی نابینا کو عداً ایسا کرے تو میں میں مشکل کے
مگر وہ مرد پر عہد و اور ہی قسم کا رہتا ہے اگرچہ میں یہ دعوے تو نہیں کرتا کہ وہ مکروہ

فریب سے بالکل بری ہے کیونکہ آخر وہ بھی تو قوم کا فلاح ہے لیکن چونکہ میں اُسکا ممنون
 و شکور ہوں اور اُسکے ساتھ انصاف کرنا چاہتا ہوں لہذا چند کلیات اُسکی شان میں
 عجیبوی عرض کرتا ہوں۔ اول تو یہ ملاحظہ فرمائیے کہ سب مشرقی ملکوں میں درویشی اختیار کرنا
 کوئی عیب کی بات نہیں ہے اور وہاں فقرا و مساکین کی پرورش کے لیے امر اور اہل دل
 سے کوئی خاص حیلہ نہیں لیا جاتا ہے کہ وہ لوگ درویشی کو گناہ کبیرہ قرار دیکر بچا رہے
 درویشوں پر حق ناقہ بھی غصہ کریں بلکہ بر غلاف اُسکے اگر کوئی شخص بڑا وغبت خود
 درویشی اختیار کرے تو ثواب سمجھا جاتا ہے گناہ نہیں سمجھا جاتا۔ درویشی مسلمانوں کے
 طرز معاشرت کا رکن اعظم ہے۔ کیونکہ اگر اسلام میں درویشی کوئی چیز منوطی تو مسلمانان
 پاک عقائد زکات کسکو دیتے اور زکات سب سے زیادہ اہم و ضروری فرض مذہبی ہے جسکی
 ثناء و صفت جا بجا قرآن شریف میں لکھی ہے اور جبکہ اجر آخرت میں صوم و صلوٰۃ سے بھی
 زیادہ مالیکائیف زکات دینے والوں سے جا بجا انہار و اشجار اور حورو مقصور اور دیگر
 نعمات بہشت کا وعدہ کیا گیا ہے۔ علاوہ اُسکے عجب و کوئی بھانٹ گنا فقیر نہ تھا جسے
 عموماً نظر آتے ہیں بلکہ درویش متراض تھا۔ اُسکے خاص گائون اور گردنواح کے دیہات
 میں بھی اُسکے ہم قوم فلاصین ایک غریب اور بے شر آدمی سمجھا کر اُسکی عزت کرتے ہیں اور
 اگر یہ اُسکے مصائب میں شدت شائد اُسکے خضائض افی کی وجہ سے ہو گئی تھی مگر وہ مصائب
 کچھ تو اُنکی نابینائی کے سبب پیدا ہوئے تھے اور کچھ ان اسباب معیشت سے پیدا ہوئے
 تھے جو اُس سپاے غریب آدمی کے حیطہ قدرت اور خیر اسکان سے باہر تھے اور جنکو وہ
 صف اپنی زبان سے بیان کر سکتا تھا مگر اُنکی علت سے واقف نہ تھا۔ سابق میں وہ باب
 اچھا خاصا کسان تھا اور بھلی چلی دین اُسکے پاس تھی اور گائون کے کنارے اُسکا جھوڑا باب
 موجود ہے اور وہ ایسا جھگڑا اور چمچر فقیر نہیں ہے جیسے مشرقی ملکوں میں سیا جان اہل یوپ
 کی صورت دیکھ کر فقیر کرانے لگتا ہے اور سوال کرتے کرتے اکھا ناک میں دم کر دیتا ہے

اُس گائون بھر میں عید و جس جھوٹے میں جاتا ہے وہاں اسکی خاطر سارات ہوتی ہیں اور جو کچھ ان خشک اُس وقت موجود ہوتی ہے اس میں شریک کیا جاتا ہے اور اُس کے معنی میں وہ معدن روایات قدیم و تجربہ ہائے گونا گوں قصص حکایات کا تار مار رہا ہے اور اسکی عاقلانہ باتیں اور دیکھ چکایات کو سامعین اگرچہ نہ مکرر دہواتر مگر چنگ چوہن تاہم قند مکرر سمجھ کر بگوشت ہوش سنتے ہیں۔ اور اُن گون کو تو اس سے عشق تھا کیونکہ وہ عجب عجب کہانیاں اُن سے کہتا ہے بلکہ جب بورھون میں بھی کسی ایسے واقعہ یا حادثہ کی نسبت اختلاف رائے ہوتا ہے جسکو پاس ساٹھ برس گذرے ہیں تو اسی سے اگر استغواب کرتے ہیں۔ پس آپ نے ملاحظہ کیا کہ عید و کوئی بھانگیا فقیر نہیں ہے بلکہ اگر اسکو کوئی بڑا بھاری خطاب یا منظور ہے تو یہ کیسے کہ وہ ایک چلتا پھرتا تواریخ کتب خانہ تھا جسکا خراج برج چندہ سے ملتا ہے۔

۲۱۹

مگر اس سے کسی برسی بات کی امید کرنی چاہیے نہ اس سے کوئی برسی شے طلب کرنی چاہیے جو اسکے پاس موجود نہ ہو میں سابق میں عرض کر چکا ہوں کہ عید و وقائع نگار تو ہے مگر ایک طویل آدمی ہے اور اسکو ایسا ہی سمجھ کر اسکی باتوں سے مستفید ہونا چاہیے۔ وہ واقعات کو گویا اسطور سے بیان کرتا ہے جطرح آگہ مقیاس الحارات گرمی اور سردی کی کمی بیشی کو خود بخود لکھتا چلا جاتا ہے یعنی وہ واقعات کو بے سمجھے بوجھ بیان کرتا چلا جاتا ہے اور جو نتائج عقلی اُن سے مستخرج ہو سکتے ہیں اُنکو بالکل نہیں سمجھ سکتا۔ وہ بڑا بڑا آدمی ہے کیونکہ شہر مشہور ہے کہ بڑھاپے میں آدمی کو بک لگ جاتی ہے اور اسکا حاطہ بھی بڑا ہی قوی ہے اور ذرا ذرا سی بات کو برسوں یاد رکھتا ہے اور ٹھوڑی بہت قوت بیانیہ بھی رکھتا ہے مگر میں جانتا کہ جو واقعات اور حالات ہم بیان کرتے ہیں ان میں ہم کیا شائبہ ہے اور اُنکو تاریخ واریا سلسلہ وار بیان کرنے کا سلیقہ نہیں رکھتا ہے فی الواقع اُسکے پاس سو اے ماوہ خشک و خام کے اور کچھ نہیں تھا پس جب ہمیں اسکی

یائیں رہتا تھا تو مجھ کو ان کتب تواریخ کا خیال آتا تھا جن میں واقعات کو جیسا پایا ہے اس طرح
 بیان کیا ہے اور بڑے سلسلہ کے پایا ہے اور شکوہ یورپ کی بعض گورنمنٹیں مآثر قدیمہ کے
 لقب سے جیسا کہ مشہور کرتی ہیں۔ میں فلاسین کے شیخ علی یا جعفر زلمی کی بھینٹی کو
 کہہ کر خوب قہقہے لگاتا تھا۔

خیر جو قصہ عجب دہانے بیان کیے انکو تاریخ وار دیکھنے سے مجھے معلوم ہوا کہ محمد علی
 پاشا کے عہد حکومت سے انکو واقعات خوب یاد ہیں مگر اس کے پیشتر کے حالات سے
 نہیں واقف ہے اور محمد علی کا ذکر وہ ہمیشہ بڑے احترام سے کرتا ہے اور کہتا ہے کہ
 میں نے اپنے اسی گائون میں محمد علی پاشا کو بار بار دیکھا ہے وہ بڑا ہی جفاکش اور بیدار مغز
 حاکم تھا اور مصر میں خدیوی حکومت کا بانی وہی ہوا تھا مگر مجھ کو اور کسی اور اہل یہ کو اس امیر
 کبیر کے متواتر تشریف لانے سے کچھ مسرت ہوئی۔ ہکا پہلی مرتبہ کہنے کا موقع تو مجھے عمر بھر بھول گیا
 ایک دن ایک نخل علی اصباح گائون میں دوڑتا ہوا اور یہ کہتا ہوا آیا کہ خبردار رہنا وہ یہ
 پاشا (محمد علی) آتا ہے۔ اس خبر وشت اثر کو سنکر گائون کے لوگوں کی بارواح سلب ہو گئی
 اور یہ فخر شعلہ جوالہ ایک چشم زدن میں سارے گائون میں پھیل گئی اور عورتیں میں اپنے
 بچوں کو لے لیکر مارے وشت کے تنہا نون میں جا کر اس طرح چھپیں کہ گویا کوئی خوشخوار شیر
 یا بھیڑ یا انکے گائون میں گھس گیا ہے۔ یہ تو سب جانتے تھے کہ چند روز سے پاشا قرب وجوار
 میں دورہ کر رہا ہے مگر لوگوں کو یہ گمان تھا کہ اس کو رویہ میں وہ کیوں آنے لگا بلکہ
 جیسا اسکا قاعدہ ہمیشہ رہا ہے ویسا ہی ابکی بھی وہ بڑی سڑک سے چلا جائیگا جو یہاں سے
 کوئی میل کے فاصلہ پر ہے مگر اسکے آنے کی خبر سچی نکلی اور چند ہی منٹ میں ایک ترب
 ہتیار بند سواروں کا سامنے سے نمودار ہوا اور انکے لگے آگے ایک مرد بزرگ سفید خچر پر
 سوار چلا آتا تھا۔ اب تک تو اتنی امید تھی کہ یہ عزرائیل کے پیادے اپنے سیدھے چلے جائیگا
 اور یہاں نہیں ٹھہرے گی مگر یہ محض خیال خام تھا کیونکہ وہ سب سوار اپنے اپنے قاتروں سے

آتیا تڑکے ایک بڑے سے درخت کے سایہ میں کھڑے ہو گئے جو عمدہ کے مکان کے
 سامنے ایک چھوٹی سی مسجد کے پہلو میں آج تک موجود ہے۔ چونکہ اس گائون کا
 عمدہ اس وقت موجود تھا لہذا چوتھی شیخ اہلہ نے پاشا کا استقبال کیا اور کہاں
 غجروا نکسار آداب سجا لاکر اس مرد سفید ریش (محمد علی) کے سامنے ترسان و لرزان
 کھڑے ہو گئے اور عرض کیا کہ جو کچھ حکم ہو جان شام کو بجا لائیں۔ ان چوتھی شیخ میں
 عید و کا با بھی ایک شیخ تھا اور وہ کسی قدر فاضل پر کھڑا ہوا یہ تماشہ دیکھ رہا تھا کہ پاشا
 نے یکبارگی کہا کہ وہ دو چورینے علی او عثمان جو تمہارے گائون میں تھے ہوئے ہیں
 انکو ہارے پاس کڑ لاؤ۔ وہ شیوخ یہ خوب جانتے تھے کہ پاشا کن کو کون کو طلب
 کر رہا ہے مگر انکے شرکاء کے انتقام سے ڈرتے تھے لہذا ان سب نے متفق لفظ ہو کر
 عرض کیا کہ ہمارے گائون میں کوئی چور اٹھائی گیا اب معاش نہیں ہے اور ہم سب
 حضور کی رعایاے وفادار و جان شامیں۔ پاشا نے اس جواب پر مطلق تہنہ کی
 اور ذرا چلا کر کہا کہ انکو ہارے پاس لے آؤ۔ شیخ نے بھڑکی عرض کیا کہ ہمارے گائون
 میں کوئی بد معاش نہیں ہے جو ہم حضور میں لاکر حاضر کریں۔ ہنوز انکا یہ کلام تمام
 ہوا تھا کہ پاشا نے اپنی انگلی سے اشارہ کیا (اس مقام پر پہونیکر عید و نے پاشا کی نقل نہ
 ٹھٹھ سے کی) بلکہ ایک چشم زدن میں وہ چھوٹے شیخ زمین پر سرخ کے بھل کر پڑے اور
 پاشا کے ہمارے میون میں سے آٹھ دس قوی پیکل جو انون نے انکو دھوا دھڑ کوڑے
 مارنے شروع کیے۔ اب وہ ہزاروں زمین کھاتے ہیں کہ سرکار ہم ان بد معاشوں سے
 اصلاً نہیں واقف مگر کون سنتا ہے۔ آخر جب میں پچیس کوڑے کھا چکے تو نہیں سے
 ایک شخص نے ذرا پیچ کر کہا کہ میں ان دونوں آدمیوں کو لے آتا ہوں جنکو حضور طلب
 فرما رہے ہیں۔ بس یہ وقت فوراً پاشا نے اشارہ کیا اور مار پیٹ موقوف ہو گئی اور
 وہ سرائع رسان میں سے اٹھ کر پھیلے پاؤں لنگڑا ہوا بھاگا اور پند سرکاری سوار بھی

اس کے ساتھ ہولیہ اور ان مجرموں کو فوراً لا کر جاز کیا اور جب پاشا کو یہ یقین ہو گیا کہ انھیں ذات شریفوں کی تلاش چھوٹی تو اس نے حکم دیا کہ ان دونوں کو فوراً لیجا کر اس ٹیلے پر جو سامنے دکھائی دیتا ہے پھانسی دید و تاکہ سب بد معاشوں کو نصیحت ہو جائے ایک طرف تو اس حکم قضائیم کی قیل میں وہ سوار مصر و تھے دوسری طرف پاشا کو گون سے پوچھ رہا تھا کہ یہ گانوں قرب و جوار کے دیہات کی نسبت اتنا مفلس اور پریشان حال کیوں معلوم ہوا ہے شیوخ نے یہ جواب دیا کہ اللہ تعالیٰ کی مشیت میں کس کو دخل ہے ابھی سال فصل خراب ہوئی ہے اس وجہ سے یہ پریشانی اس گانوں پر چھائی ہوئی ہے اور اسی قسم کی اور باتیں کہیں مگر ایسے بوج و بچہ جوابات سے پاشا کو تسکین نہیں ہوئی اور وہ ہر پھر کے یہی سوال کرتا گیا آخر کو جو سچی بات تھی وہ کھل گئی اور معلوم ہوا کہ اس گانوں کا عمدہ گناہوں وغیرہ سے ہقد و مشقت شاقہ لیتا ہے کہ ان بیچاروں کو اپنے کھیت ہونے جتنے کی مہلت نہیں ملتی اور نہ اتنی طاقت نہیں باقی رہتی ہے کہ اپنی ذاتی کھیتی کی خبر لیں اور جب وہ سدریق سے کچھ بھی زیادہ غلہ کسی ترکیب سے اٹھا لیجاتے تھے تو کسی نہ کسی حیلہ سے وہ بھی افسے لے لیا جاتا تھا۔ فلاح کا قاعدہ ہے کہ جب اپنا دکھڑا رونا شروع کرتا ہے اور یہ سمجھتا ہے کہ سننے والا میری دادی کی کچھ نہ کچھ تیر ضرور کرے گا تو پھر خوب جی کھولے سارا کچا حال بیان کر دیتا ہے۔ پس جب پاشا کو اس ظلم کی کیفیت فوراً معلوم ہو گئی جنگی شکایت اہل یہ کو تھی اور جب اس تحقیقات سے فراغت ہوئی تو اس نے دھیمی آواز سے چند سطریں اپنے میز نشی سے لکھوائیں جو اٹھائے تحقیقات میں دست بستہ پاشا کے قریب کھڑا رہا تھا بعد ازاں اس نے گانوں کے اندر جا کر اراضیات کا معائنہ تو جمعہ تمام کیا۔ اہل دیہات حیران ہوئے کہ پاشا نے یہ کیا کیا ہے لیکن بعد ازاں اس کی لم آنکی سمجھ میں آگئی کیونکہ وہ عمدہ اس گانوں میں پھر بھی نہیں آیا اور کسی جگہ پر ایک کھجور کا درخت عبد اللہ نے نام اس گانوں کا عمدہ مقرر ہوا جسے روٹی اور نیل کی کاشت کرنی

شروع کی اور یہ کاشت علاوہ اُن اشیاء کے تھی جنکی کاشت وہاں کے کسان کیا کرتے تھے۔ یہ کرنل بڑا چت اور سخت آدمی تھا اور کسانوں سے بھی بڑی عزت و حرمت لیتا۔ جیسی محنت خود کرتا تھا اور اپنے پیشتر کے عہد کا طبع کو طرز بازی بھی جو بہتر تھا مگر اُس کے عہد میں آتا تو تھا کہ کاشتکاروں کے گھانے پینے کو بہت کچھ ملتا تھا سو وہ ایک سال کے کو اُس سال قحط پڑا تھا۔ الغرض اُس کے عہد میں کوئی گھڑاں شہینہ کا محتاج نہیں ہوا۔ بلکہ ہر گھرانے اتنی زمین تھی کہ چار اور دو یا دو اور پچیس گھرانے پینے کے لیے بولتے تھے اور چند درختاں خرما بھی رکھتے تھے۔ اسی طرح اور جو قحط کو رفع کرتے تھے۔ جب کسی غامدان کا بیس مر جاتا تھا تو بے مروت کوئی اس بیوی کو بیٹا کا نامہ جلا ہل دیہ کے تقسیم کرتا تھا اور حقوق وراثت کا لیا ہوا کرتا تھا اور بیٹے کا کوئی وارث اپنی حق تلفی کی ٹسکایت کرتا تھا تو بے اُس سے صاف کہہ دیتا تھا کہ معمر کی زمین پاشا کا مال ہے تمھارے باپ کا مال نہیں ہے جو کچھ تم کو مل گیا ہے اُسی کو غنیمت سمجھ کر پاشا کو دعا دو۔ اب بیگا رکام۔ باقی سے بھی زیادہ لیا جاتا تھا کیونکہ بے نے جو روٹی بولی تھی اُسے کھیتوں میں کام کرنا پڑتا تھا اور نیل کی واسطے حوص بنانے پڑتے تھے اور قرب و نواح میں نئی نئی نہریں کھودنی پڑتی تھیں لیکن اتنی خیریت تھی کہ اب بیگا کام سب سے برابر لیا جاتا تھا اور سب اس کام کو کرتے تھے مگر کوئی تباہ و برباد نہیں ہوتا پاتا تھا۔ چند سال تک تورونی اور نیل کی کاشت میں کامیابی نہیں ہوئی اور کسانوں نے اُس نئے کام کو ناپسند کر کے حتی المقدور بہت کوشش کی کہ بے ان چیزوں کی کاشت کو موقوف کر دے یہاں تک کہ بعض نوجوان کسان راتوں کو روٹی کے کھیتوں میں پوشیدہ طور سے جا کر جو تخم صبح کو بویا تھا اس کو زمین سے کھود کر پھینک دیتے تھے تاکہ بے کو یہ یقین ہو جائے کہ یہاں کی زمین وٹی کی کاشت کے لیے مناسب نہیں ہے مگر آخر کو یہ فریب ثابت ہو گیا اور سخت سزا میں دیکر اور پہرے مقرر کر کے

اسکا اندازہ کامل کیا گیا۔ نیل کی کاشت میں اس سے بھی زیادہ زمینیں میں آئیں۔
ایک سیاہ فام اور گہرا زہند و ستانی کو پاشا نے بھیجا کہ ان گلوہوں کو عمل بابتا سکا ہے
مگر گلوہوں نے اس کام کو بری مدت میں کیا اور جب اسے یہ کام زبردستی کرایا جاتا تھا تو
وہ بھگات کرتے تھے کہ یہ اندھیر دیکھے کہ جو کام ہمارے باپ دادا نے کبھی نہ کیا تھا
وہ ہم سے لیا جاتا ہے۔ مگر فوج میں بھرتی ہونے کی مصیبت سب سے زیادہ تھی کیونکہ فلاح
کو سیاہ گری سے جب بھی یہی ہی نفرت تھی جیسی اب ہے اور اس کو اپنے وطن میں شہادت
کرنا اور شکاری فین اٹھانا گوارا تھا مگر اپنے گائون سے دور جا کر بارکون میں پیش و
عشرت رہنا گوارا نہ تھا۔ عہدہ ہونے کے نئے بیان کیا کہ مائیں اپنے بچوں کو عدا
لگنا لولا کر دیتی تھیں تاکہ اس بلا سے محفوظ رہیں مگر یہ تدبیر بھی نہ چلتی تھی کیونکہ
تھوڑے عرصہ کے بعد جو لوگ لگڑے لوے ہوتے تھے انکو بھی اور وں کی طرح فوج
میں بھرتی ہونے کے لیے پکڑ لیا جاتے تھے مگر بے موصوف نے جو کوشش اپنے کسٹون
کو فوجی خدمات سے بچانے کے لیے کی اس میں بہت کامیابی ہوئی ہیکور وئی اور نیل کی
کاشت کے لیے قومی آدمیوں کی ضرورت تھی اور جب پاشا سال میں ایک بار روٹی اور
نیل کے کھیتوں کو دیکھنے کے لیے آتا تھا تو بے اس سے ہی عرض کرتا تھا کہ سالانہ
کے لیے یہ گائون فوجی خدمت سے بری فرمایا جائے اور یہ عرض اس کی منظور ہوتی تھی۔

وہ بڑھا پاشا اور وہ بے جسے اسکی خدمتگاری ایسی عمدہ طو سے کی تھی وہ دونوں
نے قریب ہی قریب انتقال کیا (۱۸۵۷ء) اور ان دونوں سانچوں سے انہم تاج اس کا
کے حق میں پیدا ہوئے یعنی اس کے باشندے فوجی خدمات سے بری نہیں رہے مگر اسکا
معاوضہ افسے یہ کیا گیا کہ روٹی اور نیل کے کھیتوں میں جا کر کام کرنے سے وہ بری کر دے
گئے اور انھوں نے وہی اپنی قدیم روش غشی سے اختیار کر لی یعنی صرف درہ اور لوبیا اور اف
قسم کے ماکولات کی کاشت کرنے لگے۔ جو مفصل پیدا ہوتی تھی وہ صرف کچھ بیویوں

کے لیے نہیں کافی ہوئی تھی بلکہ بہت کچھ اُمین سے بچ رہتا تھا اور اس زمانہ میں جس
جنسی لیا جاتا تھا تھی انہیں لیا جاتا تھا۔ یعنی روزمرہ کے صرف سے جو کچھ غلہ وغیرہ
بچ رہتا تھا وہ نکیر میں دے دیا جاتا تھا اور رعایا کی مارپیٹ کی نوبت نہ آتی تھی۔
بے مذکور کے مرنے کے بعد اُس کا بیٹا اُس کا جانشین ہوا جس نے ایک مکان اُس
زمین پر بنوایا جس کو اُس کے باپ نے درست کیا تھا اور حبشین وہ کھیتی کیا کرتا تھا۔

عبدالوہب نے بیان کیا کہ اُس گائون کی دیگر اراضیات کی نسبت اُس زمین کی بابت کم
ٹیکس لیا جاتا ہے کیونکہ خود اُس کا ایک تہہ دار جسے بعد ازاں اُس نے کو خرید لیا
فی ایک قریب نصف اُس مالگاری کے دیتا ہے جو اُس کے قریب جو اُس کے کاشتکار تھے ہیں۔

عبدالوہب کو ابراہیم پاشا خاں ارشد محمد علی پاشا کی کیفیت اپنے تجربہ ذاتی سے
بہت کم معلوم تھی حالانکہ ابراہیم نے اپنے والد کی حیات میں بطور متولی یا نائبیت
کے چند روز تک کام کیا تھا اور اُس کے مرنے کے بعد چند ہی روز زندہ رہا تھا۔ عبدالوہب
ابراہیم کو عم بھی میں صرف ایک مرتبہ چند منٹ تک دیکھا تھا اور اس سے اس قدر پوچھا
کہ اس کی طرف نظر نہ کر سکتا تھا۔ مگر اسے ابراہیم کی کیفیت ان فلاحین سے بہت چھ
سنی تھی جو ملک شام کی لڑائی میں ہمراہ رکاب ظفر انتساب اس سپہ سالار کے رہے
تھا اور عبدالوہب بہت سی دلچسپ حکایتیں اُس لڑائی کی بیان کر سکتا تھا لیکن چونکہ
مصر کے فلاحین کے طرز معاشرت سے ان حکایت کو کچھ تعلق نہیں ہے لہذا ان کو
اس مقام پر نقل کرنا کچھ ضرور نہیں ہے۔

عبدالوہب کو عباس کا حال جو ابراہیم کے بعد خدیو مصر ہوا تھا اس سے بھی کم
معلوم تھا۔ اُس نے عباس کو کبھی نہیں دیکھا اور وہ کہتا تھا کہ سوائے اُس کے خوبصورت
کے اور کسی نے بھی اس کو کبھی نہیں دیکھا۔ یہ تو بالافہ ہے مگر البتہ اتنی بات سچی ہے
کہ عباس اپنی مجلس میں بیٹھا رہتا تھا اور بہت کم لوگوں سے ملاقات کرتا تھا اور

کی طرح وہ سامنے لگا کر چلے اور وہ کر کے رہا یا کی دوسری نہ کرتا پھر تھا۔ مگر عید کے
قول کے موافق عیاس کا عہد حکومت (۱۷۷۳ء سے ۱۷۸۳ء تک) فلاطین کی
آرام کو اس بات پر کاربند تھا کہ اپنے جو غلیو اسکے قبل گذرے تھے اور جو اسکے بعد گذرے
انکے اندر کو اس کی پختہ جاس کی نگرانی کے زمانہ میں فلاطین کو دیا وہ زمانہ ہی
بائیں تھی کہ پاپا اور پوپ کے کیتھولک میں انکو اشقت شادہ نہ کرنی پڑتی تھی اور نئی نئی
تجربہ نہ کہ کھودنی پڑتی تھیں بلکہ صرف اتنا بیکار کام اُن سے لیا جاتا تھا کہ پانی نہروں کو
صاف کر دیتے تھے اور فوج میں بھی بہت کم لوگ بھرتی کیے جاتے تھے کہ وہ جہاں کچھ عہد
میں کسی غیر ملک سے اتنی مدت تک لڑائی نہیں ہی جتنے عرصہ کہ اسکی عہد کے بعد ملک
حجاز اور سوریا اور شام سے جنگیں ہوتی ہیں اور اسکے عہد میں بہت کم ایسی ہی تھیں
کام کرنے کے لیے فوج میں بھرتی کیے گئے۔ اور اسکے عہد میں کبھی رباہ نہ لیا گیا
اور عوام پر تکلیف تھی نہ کر لیا جاتا تھا پس فلاطین کے زعم ناقص نہیں جہاں اسکی
پسیت بہت اچھا حاکم تھا جیسا اہل یورپ نے اُسکو سوچے بیان کیا ہے کہ اُس نے
وہ کبر و خوت کرتا تھا اور اُنکو ارہمی و خوشنود رکھنے کی کوشش کرتا تھا۔

جہاں اس کے بعد سعید پاشا حیدر آباد دہلی سعید پاشا ہے جگانام ایم ڈی
ایسپرینج نام کے ساتھ اخبارات و غیرہ میں اکثر فوج کیا جاتا ہے سعید کا ذکر تو عجیب
نہی ایسی بے تعلقی سے کیا کہ گویا اس سے ذاتی شناسائی رکھتا تھا مگر کچھ کلمات اسکی تعریف
کے عہد میں کہے بلکہ بیان کیا کہ سعید ایک پختہ فدا و فری آدمی تھا اور کھڑی گھڑی
اگر گت کہ سے نہ لگا بلکہ گت تھا اپنے نقطہ ہی بھر میں کبھی تو بڑے زور و شور سے ہنسنے لگتا
تھا اور کبھی غصہ سے کھو کھانے لگتا تھا اور پھر ہبط تمقار کے ہنسنے لگتا تھا۔ الفرض کسی
بات میں وہ اپنے باپ پر نہیں پڑا تھا۔ سعید پاشا کا گزیر فقر سلیمان میں اکثر ملو تھا
اور جب وہاں آتا تھا کسی ہزار آدمی کی فوج اپنے ہمراہ لاتا تھا اور فلاطین کی عقل میں تھی

اس قدر فوج کو ہمراہ لیکر یہ گائون گائون کیوں گھوستا پھرتا ہے۔ ایک مرتبہ عجد و سہ اور
 اُس سے ملاقات ہوئی تھی۔ اگر صرف ایک ہی مرتبہ عجد و کو اس سے بات چیت کرنے کی
 نوبت آتی تھی جیسا مجھے گمان ہے تو یہ شاہ و گدا کی ملاقات اسی قسم کی تھی جیسے آئیر لینڈ
 کے ایک آدمی نے فوج کے جنرل سے ملاقات کا حوصلہ کیا تھا تو جنرل نے ہکو و شکار دیا تھا
 اُس یا کو کار متوجہ پر عجد و ایک شیخ بنجملہ شیوخ اہل بلد کے تھا اور فوج کی رسد رسانی
 اس خندہ پیشانی سے نہ کر سکتا تھا جیسا پاشا کو مطلوب تھا۔ پاشا نے ہکو فوراً طلب
 کر کے اس جرم کی باز پرس اس سے کی اور غصہ کے مارے کانپنے لگا اور عربی زبان
 میں اُس کو خوب گالیاں دین حسین کچھ ترکی الفاظ بھی شریک تھے جسے عجد و خوب گالیاں
 تھا کیونکہ ترک اور سرکاشین حکام کی گالیاں ترکی زبان میں وہ بار بار کھا چکا تھا ہنوز
 پاشا گالی گلوچ کر رہا تھا اور قریب تھا کہ مار پیٹ کی نوبت آئے کہ پاشا کے ایک صاحب پر
 خدا جانے کہسی مٹھکا انگیز اقتدار پڑی کہ پاشا کا غیظ و غضب بالکل فرو ہو گیا اور بے اختیار
 ترقیہ مار کر ہنسنے لگا۔ بس اس کا اس طرح غیظ و غضب بالکل فرو ہو گیا اور بے اختیار
 مگر سعید پاشا جیسے نیک نیت اور متلون المزاج خدیو سے جو عجد و کینہ دیرینہ رکھتا تھا
 تو اس کا سبب اتنا ہی نہ تھا کہ پاشا نے اُس کو عالم طیش میں کچھ سخت سست کہا تھا یا چند مختصر
 اور حسد لفاظ میں اُس کو متنبیہ و تحوین کی تھی۔ بلکہ مدت سے اُس کو پاشا سے بڑی بڑی
 شکایتیں چلی آتی تھیں۔ ایک شکایت تو یہ تھی کہ اُس کے تین بیٹے تھے امین سے ایک بیٹے
 کو پکڑ کر فوج میں بھرتی کر لیا تھا اور وہ ملک و دواں کی وباغیر ترائیوں میں مہر گیا تھا
 اور دوسرے بیٹے کو پکڑ کر ریگستان میں ایک عظیم الشان نہر کھودنے کے لیے بھیج دیا تھا
 پھر دواں سے اُس کو لوٹنا نہ نصیب ہوا اس منجھلے بیٹے کا ذکر عجد و نے اسی غربت اور
 توکل اور صبر و رضا کے ساتھ کیا کہ دیکھنے والے کو بڑی عبرت ہوئی یہی لوکا عجد و کے
 سارے گھر کی جان تھا اور عجد و اُس کو بہت چاہتا تھا۔ ایک روز صبح تڑکے وہ چنڈا اور

کسانوں کے ساتھ گاؤں سے نکل کر کسی نہر پر گیا کام کرنے کو گیا اور خوشی خوشی یہ کہنا گیا کہ اب میں دو تین مہینے کے بعد یہاں واپس آؤں گا مگر وہ دو تین مہینے بھی گزر گئے اور کچھ خیر خبر اسکی نہیں آئی۔ آخر الام حباب کے چند رفقا جو اس کے ہمراہ گئے تھے وہاں سے واپس آئے تو انھوں نے اس کے نہ آنے کا یہ قصہ بیان کیا کہ چند روز تک مثل دیگر قلیوں کے ہنگام بھی یہی دستور رہا کہ کمر کھربانی کے اندر اتر کر کام کرتا تھا اور شب کو ہوا سے سرد میں سوتا تھا جو اس گیتان میں اکثر چلا کرتی ہے پس یہ بھی مثل دیگر قلیوں کے بیمار پڑا اور مر گیا اور اس کے مردہ کو تھوڑی دور لیا کر گیتان میں گاڑ دیا۔ عبد و اگرچہ یہ کہ سن سال تھا مگر قریب لقا بنیں تھا۔ البتہ جب وہ اس حادثہ کا کھاکہ کو بیان کرتا تھا تو اسکی تیز آواز ذرا نرم ہو جاتی تھی اور اسکی آنکھوں کی کچھ عجب کیفیت ہو جاتی تھی۔

سعدیہ پاشا کے آخر عمید میں اس گاؤں کے کسانوں نے روئی کی کاشت کرنی شروع کی۔ سابق میں بیان کیا گیا کہ وہ لوگ اس اجنبی درخت یعنی روئی کی کیسی نفرت کا رہتے تھے اور جب انکو بے کے روئی کے کھیتوں میں کام کرنا پڑتا تھا اور انکو اسکی کاشت میں کچھ منافع نہ ملتا تھا تو انھوں نے جاکر ایسی تدبیر کی تھی کہ روئی کی کاشت بالکل موقوف ہو جائے لیکن جب وہ روئی کی کاشت اپنے ذاتی کھیتوں میں کرنے لگے اور انکو نرخ گران پر فروخت کر کے اپنا ذاتی فائدہ حاصل کرنے لگے تو وہ تصصبات ندید جو انکے دل میں روئی کی نسبت سمائے ہوئے تھے کم ہوتے ہوتے آخر کو بالکل رفع ہو گئے فقر سلیمان کے ایک کسان نے اپنے چند دوستوں کی ترغیب سے جو سکندریہ میں رہتے تھے کچھ روئی کوئی اور جب وہ قیمت گران پر فروخت ہوئی تو اس کے قرب و جوار کے کسانوں کو بھی اسکی تقلید کرنے کی جرات ہوئی اس آئینہ میں انکو ایسی کامیابی ہوئی جسکا کہیں ہم و گمان بھی نہ تھا کیونکہ اب روئی کا نرخ سال گذشتہ سے بھی زیادہ گران ہو گیا تھا اور اب اس گاؤں کے ہر کسان کے دل میں

روئی کی کاشت کا جو مسئلہ پیدا ہوا اکثر کسانوں کی یہ آرزو تو ہوا وقت برائی کو نہ
 چند یونانی مہاجرین متقدم ہو گئے کہ جتنی تھا وہی یا بیا بسا درکار ہو جسے لے کر ہر دوسرے
 بھی وہی کیا جو اور کسانوں نے کیا تھا اور پھر ہی یہ تین وہ اپنے ٹکڑوں پر اسی طرح
 سمجھنے لگا بایں معنی کو اس کے پاس سوا اثر منوں سے بھی زیادہ جمع ہو گئی تھیں بلکہ ان کے
 شرے ہوئے چھینٹ میں باندھ کر اپنی خواجگاہ کے اکسب کے لیے بیویوں کو لایا تھا۔ غرض وہ
 فلاح کے لیے جسے درت اور کھجور میں اکثر قیام بھی کرتی تھیں۔ ان کی تعلیم ان کو کیا کہ تھا۔ مگر وہ
 سب لوگوں سے زیادہ مالدار تھے مگر یہ تھا کہ چونکہ ان کے پاس زمین کا بے شمار ٹکڑا تھا
 رہتا تھا جو اس سے وہ چند قبول تھا اس لئے کارل تو اس کے پاس بہت سی زمینی زمین
 تھی دوسرے ایکے ہاں میں اس نے بے کے بیٹے سے جواب تھا ہر وہ میں اکثر رہا کرتا
 تھا۔ ۴۰۰ ایکڑ زمین لگا لی ایک فلاحین کو کاشت کے لیے دے دی تھی عثمان ہمیشہ
 عالی جو مسئلہ لگا کر کسی مال کی ہو سکتی شہوت پرستی کی طرف مائل تھی جیسا فلاحین کا تھا
 ہے اس لیے ان کے لیے بڑے بڑے پاشاؤں کی طرح ایک جہیز دیا گیا کہ زمین
 ہا نہیں کو کوئی غریب و نالایق نہ ہی میرے ہاتھ لگے تو میرے روئی کے منہ میں
 ایسی بے حد و پیمانہ بکراؤں پر تھی کہ جیسا کہ وہ مسئلہ عثمان کے دل میں لڑکھن
 تھا اب وہ طور میں تھی۔ تھیں یہ وہ وقت تھا کہ ان کے ہاں زمین زیادہ کر کے وہ ایک دن
 شام کے وقت اپنے مکان پر پھرایا اور دوسرے ہی دن صبح کو سب اہل دیہ کو معلوم
 ہو گیا کہ عثمان کے گھر میں ایک خوبصورت گرجن ہو چکا ہے۔ اس خبر فرحت اثر کو نہ
 لوگوں کے دل میں ایک جوش پیدا ہوا اور سب اس پر پیسے کو دیکھنے کے مشتاق ہوئے
 مگر وہ عورت جو عثمان سے نہیں معلوم تھے ہزار روپیہ کو مول لیا تھا ایسی بکراؤں کو
 تھی کہ اتنے اپنا سب جال غوام الناس کو یہ کھانا نہیں منظور کیا۔ غیر وہ بیماری اسی ٹوٹ
 پھوٹے جھوٹے میں پڑی کیونکہ عثمان ایسا بے شہور اور بے سابقہ آدمی تھا کہ ایسی

ماہرین نے لے لیا تھا گرا کر پٹنے کے لیے کوئی محفوظ مکان نہیں لیا تھا۔ ہمارے کسی
 دوست نے جو کوئی طبیعت دار راگبیر گستر جلیا یا بہانہ سے اس راہ سے نکلتا تھا عثمان کے
 دروازہ کو نہایت ایک پٹ کھلا رہتا تھا سچی نگاہ سے دیکھتا ہوا کہ تراشا باہر بہت کہ
 شاید اس پر پردہ کی ذرا سی جھلک کھائی دے۔ مگر اسکے حسن کے شایقوں کی کوئی تہیہ
 نہ تھی یہاں کہہ کہ چند دفعوں نے اس جو پڑے کے سامنے جمع ہو کر خوب ماحول
 بزمیں کر لیں شروع لہجہ کیا کہ ہمارے آہ و کوشش شاید وہ دروازہ پر کھڑی ہو کہ اتنی ہی
 فاطمہ (زینب) نصیب اس عورت کے چہرے پر اسلام کی دختر نیک خلقی ہم نام تھا اور وہ
 چلی آئی اور ان عورتوں کو جو چنچ پیچ کر اسکی آسائش میں غلام اندازی کرتی تھیں یہاں نظر
 غول سے دیکھا کہ انکا نہرو آہستہ کر گیا۔ اسکا تیر نظر حیران سیاریوں کے جگہ بہت بار ہو گیا
 انکی شہرت تھا۔ اسقدر ہو کہ چندر ورنک تو یکہ طبیعت رہی کہ علامہ دینی علی شہید و کریم
 کو نے لکے کہ یہ وہ بیبیان ہیں جنہوں نے غلامان عورت کو جو چندر ورنے ہمارے گاؤں میں
 آئی ہے اپنی آنکھ سے دیکھا ہے۔ ان لوگوں نے صد ہا باتیں انے پوچھیں مگر وہ سیاریاں
 ایسا بات کا بھی جواب دے سکیں۔ انہوں نے جوابات دیے تھے اگر انہی اپنی طرف سے
 کوئی حاشیہ نہ چڑھایا جاسے اور کوئی بات اپنی طبیعت سے گروہ کر انہیں نہ ملانی جائے تو
 انکا خلاصہ مضمون یہ تھا کہ فاطمہ ایک بڑی مہربانی تازی اور دشت ر و عورت ہے انہیں سے
 ہر عورت نے یہی کہا کہ اول تو اس میں کوئی حسن و نزاکت نہیں ہے اور اگر بالفرض کوئی
 حسن بھی ہے تو جب وہ اپنے دروازہ پر آکر کھڑی ہوئی تھی اسوقت اسکا سارا بدن
 ایک سفید غفلت جامہ سے ڈھکا ہوا تھا اور ایک موٹے کپڑے کی ترکی نقاب اسکے
 منہ پر پڑی ہوئی تھی وہ اس قسم کی نالی اور ڈھیلی نقاب تھی جو فلاح عورتیں اپنے منہ پر
 تھوڑا بہت ڈالے رہتی ہیں تب فاطمہ کی ایک چھوٹی سی خوش نئے بیان کیا کہ جب
 ہماری بی بی دروازے سے پلٹ کر اپنے مسند تک پہنچا کر بیٹھیں تو خوب نصیب کہ ہم نے

ان کا ذوق والیون کو کیا اُتو بنایا ہے۔ مگر جب عثمان گھر میں آتا تھا تو وہ عورت (فاطمہ) پھر سطح چڑھی بکرا اور منہ تھکا کر بیٹھی تھی اور جب وہ اسکی خوشامد آمد کرتا تھا تو وہ جھنجھلا پڑتی تھی اور اسکے منہ سے ہوکے کسرو سے سر پانے دل کی بھر اس خوب نکالتی تھی اور ٹوٹی پھوٹی عربی زبان میں جو کچھ گالیاں کوسنے دیتی تھی اسکی آواز ہمالیہ کے کان تک پہنچتی تھی ایک تو عثمان اپنی اس بیوقوفی سے بدنام ہونی چکا تھا اب اس کوسنے کاٹنے سے اور بھی زیادہ سوا بد گیا۔ وہ عورت عثمان سے کہتی تھی کہ ارے میں اپنے ملک کی امیرزادی ہوں تو مجھے اس ذلیل جھوٹے میں رہنے کو لایا ہے مجھے الفاطہ میں لیجا کر کسی عمدہ مکان میں کچھ جہان میں اپنے بچپن میں اور بچوں کے ساتھ چین سے رہا کرتی تھی۔ الغرض۔ عثمان اپنے فقیر خانہ کی پادشاہ زادی کی لاکھ خاطر و مدارات اور دجوئی کرتا تھا اور اسکے عوض میں ہزار باصلواتین منستا تھا یہاں تک کہ اسی کی خاطر اسنے اپنے فرمان بردار اور محنتی بیٹے کو گھر سے نکال کر صطبل میں چلایا اور اسکے لیے بڑے بڑے موتیوں کی بالیاں اور سونے کے کڑے اور ایک اتنا بڑا اور سیا مضبوط توڑا یا چمپا کلی بنادی کہ ایک چھوٹے سے کتے کے گلے میں باندھ دیکھیے تو کبھی اسکو نہ ٹوٹا اور لیشی فرش فروش نہایت قیمتی اسکے لیے خریدتا تھا اور انواع و اقسام کے عطر بھی خریدے تھے تاکہ فلاح کے جھوٹے کی بدبو عطر کی خوشبو سے دبی رہے۔ اور جب اسنے دیکھا کہ یہ عورت ایسی نازک دماغ ہے کہ جب میرے قریب آتی ہے تو اپنے ننھنے سیکر لیتی ہے تو اسنے اپنے بدن سے بدبو دفع کرنے کے لیے ساری شیشی نہایت بیش قیمت عطر کی اپنے اوپر انڈیل لی۔ غرض یہ سب کچھ کیا مگر کچھ بھی نہ ہوا۔ جس لذت دنیا اور لطف زندگی کی تمنا اسکو مدت سے تھی اور جبکہ وہ اپنے زعم ناقص میں سمجھتا تھا کہ اب وہ نعمت عظمیٰ مجھے ملگئی ہے جسکی فکر مجھکو عرصہ سے تھی وہ اسکی بوسے کوسوں بجا گئی تھی اور جب یہ جام عشرت کو اپنے منہ سے لگاتا تھا تو وہ زمین پر گر کر گرے اڑ جاتا تھا

کاش کھڑی بی بی ہی اسکو فضیحت سیاست کرتی اور اس سے نفرت کرتی تو کبھی سمیت
ہوتا اور دوست آشنا بھی اسکو نظر قحارت سے دیکھنے لگے تھے اور کہتے تھے کہ اُس لڑکا
عورت کو کھڑی لاکر اس کسبت نے ہماری آسائش میں بھی خلل ڈالا اور اپنی زندگی بھی
تلخ کر دی کیونکہ اب ہر کسان کے چھوڑے میں عورتوں نے وہ باتیں کرنی شروع کی ہیں
جو ویرنہ شہید اور عورتوں کی ناخوشی اور نا فرمانی کا طوفان و زبرد بڑھتا ہی جاتا ہے
یہاں تک کہ اب یہ عورت ہے کہ شوہر کی اطاعت کی عمارت کہنے کو بالکل مڑ پڑے اُکھڑ کر
خانہ خرابی کے سمندر میں نہ بہا لیجائے۔ اس طوفان کی ہسیت شوہر وں کے دل پر ایسی
چھا گئی کہ انھوں نے اپنی بیویوں کو لاکھ سمجھایا بچھایا اور زیور وغیرہ بنا کر اپنے معذور کے
موافق بنوا دیے۔ انکی خوشامد راہ بھی کی کہ کسی طرح تو یہ طوفان گک جائے مگر وہ دُرکنا تھا
نہ کہ انکے سمجھانے بچھانے کو تو انکی بیویوں نے گوز شتر سمجھڑا لیا دیا اور جو تحفہ تحائف
انھوں نے لایا اسکو دیکھ کر انکی چوٹی اور آسمان کو جا کر لگی۔ اور وہ اپنے شوہر وں کے
کہنے لگین کہ خدا کی قدرت یہ کہ جن چھو کر تو ایسی بابر کی بستی پوشا کین پہنے اور سر سے
پائون تک میں قیمت زیور سے لدی ہے اور ایسی معطر ہے کہ دروازہ سے دس گز کے
فاصلہ تک اسکے بدن سے عطر کی مہک اُٹے اور ہم ایسے گئے گزرے ہوئے کہ موٹے چھوٹے
گرمی گاڑھے کے کپڑے اور جھوٹا زیور پہنین کیا وہ کہیں کی شہزادی ہے اور
ہم فقیر بھک سنگے میں کیا اسکا خاوند فلاح نہیں ہے اور ہمارے خاوندوں کی ذلت
پر ادبی کا نہیں ہے۔ ان نامعقول شکایتوں سے انکے شوہروں کو خواہ مخواہ غصہ آیا
اور سب فی گئی کسبت عثمان کے سروئی اور وہی مثل ہوئی کہ طویع کی بلا... کے سر
حیث صد حیف عثمان پر کہ وہ ایک سفید تھنی کو زرخیز خرچ کر کے لایا اور اسنے
اسکو پال کیا اور دوست آشناؤں نے بھی اسکے حال پر کچھ تشریف کھایا بلکہ اسکو
نگاہ قہر سے دیکھا اور نیش نی کرنے لگے آخر اپنے کہے کی اُس نے نرا پانی گونسے اندر

اچھا تو آشیہ کوئی گناہ نہیں کیا تھا۔ اور بڑے ستم بیوا کہ اس نے کیا وجہی کیا تو کیا وہ لڑت
 کیونکہ اسکو وہ لذت کہیں نصیب ہوئی جسکو یاد کر کے او با شری کوئی اپنے دل کو کچھ تسکین
 دے لیتے تھیں۔ خدا جانے اسکی عقل پر کیا پتھر پڑے تھے کہ اس عالم و جہاں کا عورت کو
 اتنا ہرچین لپی کر اس کے گھر گریں نہیں رہے پتھر دیا اور جس پر وہ فرس سے اسکو بول
 لیا تھا اس کے ہاتھ کچھ کلم قہر پر اسکو گریں لگی تھیں پتھر دیا اور جس پر وہ فرس سے اسکو بول
 لگا کر اس کے فرج میں بڑی ضد تھی جیسی فلا جین کی خاصیت ہے کہ بڑے ضدی ہوتے ہیں
 اور اس بڑی شرمیلے کھنڈہ کا تراش عورت میں کوئی لدا تو ایسی تھی جسے عثمان را
 ہوا تھا۔ آخر عثمان نے اپنے دل میں یہ بات تھا ان کی کہ اس عورت کو بے عیب
 بنائے نہ رہو گا اور عجب کی بات تو یہ ہے کہ اس نے اسکو ٹھیک ہی سمجھا کر پتھر را
 یعنی اسکو اتنا دھیرا تو کر لیا کہ وہ ہر روز کی بک بک روتی تو موقوف ہوتی
 اور کچھ مزا تو خانہ داری کا ملا۔ مگر باوجود ان مصائب خانگی کے زمانہ اس نے نفق
 رہا اور اس کے دنیاوی معاملات میں ترقی ہوئی اور لے لے اپنے لیے اور اپنی گرسن جسم
 کیواسطے ایک بڑا سا مکان بنوایا۔ جو بہین خاطر اس نے مکان میں گئی ایک طبیعت
 بدل گئی اور وہ خوشی خوشی اٹھیں رہنے لگی اور اپنے شوہر سے محبت کرنے لگی پس
 بات تو یہ ہے کہ وہ اپنی قسم کی عورتوں میں خراب عورت نہ تھی کہیں بک جہر عورت نہ تھی کہ
 اپنے حسن و جمال پر غرور ہو اور جیہ جانتی ہو کہ خانگی جھگڑا اس میں نہ ہو یہ پیشہ ہر روز
 رہنے لگی اور جسکو عورت سے یہ اس پر کہ ایک متمول پاشا کی حرم پر بک جہر پیشہ ہر روز
 اگر اسکو ایک فلاح کے ٹوٹے پھوٹے جھوپڑے میں چاکیت ہٹا پڑے اور وہ باہر جادو
 ج خلقی اختیار کرے تو کچھ بجا نہیں ہے اور اگر اس کے شوہر نے اسکو ایک بروہ فروش
 سے طریقہ شرعی کے موافق مول لیا تھا مگر ایسے معاہدہ بیع کے معنی جو اس عورت نے
 اپنے ذہن میں قرار دیے تھے ان میں اور اس کے شوہر کے خیالات میں جسے اسکو خریدا تھا

کچھ نہ کچھ فرق ضرور ہوگا۔ مگر فاطمہ برصی پڑی ویسی اُسے سی اور اُسے کوئی بیجا حرکت
 نہیں کی۔ بلکہ جب سکو اچھا سا مکان رہنے کے لیے مل گیا اور اُسے اپنے شوہر کو
 لباس اور عادات میں کچھ تمیز اور سلیقہ سکھا دیا تو پھر وہ چڑچڑاہیں اُسکا ہاتھ مارا اور
 کبھی کبھی جوا سکو بہت غصہ آجاتا تھا وہ بھی جاتا رہا اور اُسے امور خانہ داری اور محاسبہ
 تجارت کے انتظام میں بڑی لیاقت ظاہر کی جیسی اسکی قوم کی عورتوں کی خاصیت
 جو دولت عثمان کو گویا چھت پھاڑ کر تلگنی تھی اگر وہ اُسکے پاس باقی رہی بلکہ اور
 زیادہ ہو گئی تو یہ امر بھی فاطمہ کی صلاح و مشورہ اور اعانت سے ہوا۔ اور عثمان کے
 مرنے کے بعد بھی وہ اُسکے مال و دولت کا انتظام بڑی لیاقت اور دانشمندی کے
 ساتھ کر رہی ہے۔ جب فاطمہ ابتدا میں فخر سلیمان میں آکر رہی تھی تو اسکی خاطر سے
 عثمان نے اپنے بیٹے کو گھر سے نکال دیا تھا اور وہ بیچارہ صطل میں پڑا رہتا تھا اب
 وہ بھی اپنے باپ کے مکان میں آکر اپنی سوتیلی ماں کے ساتھ رہنے لگا اور ہمیشہ اسکی
 تعریف کیا کرتا ہے۔ اُسکو کوئی اولاد نہیں ہوئی مگر وہ عثمان کے بیٹے کی اولاد کو اپنا
 پوتا سمجھ کر بہت پیار کرتی ہے۔ وہ لڑکا غالباً کسی چور اُس گائون کا عمدہ ہو جائیگا
 بلکہ اس سے بھی کوئی بڑا عمدہ پائیگا کیونکہ اسکی دادی اُسکو خوب پڑھوا لکھوا رہی ہے
 اور اُسکے لیے سرکاری نوکری کی فکر میں ہے۔

مگر عورتوں کی اُسنا فرمانی کا کیا انجام ہوا جو فاطمہ کی بدولت اُس گائون میں
 پیدا ہوئی تھی وہ طوفان بے تیزی چند ہی مدت تک باقی رہا بعد اُسکے ایک اور طوفان
 ایسا آیا جسے اُسکو بھی مات کر دیا۔ اس بڑے طوفان کی کیفیت بعد سے سنئے
 کہ اس میں وہ اور اُسکا خاندان تباہ ہوا تھا۔

جب تین چار برس تک وئی کی کاشت اچھی طرح سے اور قاعدہ کے ساتھ
 ہوئی تو بعد وکے دل میں یہ خیال آیا کہ جو روپیہ ہمارے پاس جمع ہے اس سے

قرب و جوار کی زمین کو لگان پر لیکر اسپین روٹی کی کاشت کریں اگرچہ اسکو اس
 زمین کا لگان بہت دینا پڑا مگر جب روٹی کی فصل ابھی ہوئی تو سناغ بھی بہت ہوا
 جہاں تک روٹی کی کاشت متعلق تھی وہاں تک تو غیرت ہی رہی مگر کیا کسب خرچ
 گھسنے لگا اور جب وقت کا وقت آیا تو عہد کو وقتی امید تھی اسکی آدھی قیمت بھی نہیں ملے
 اور یہی حال کے سبب اہل جوار کا ہوا۔ یہ بلائے عظیم اسپین پر نازل ہوئی کہ پھر وہ کبھی
 نہیں سمجھا۔ دوسرے سال نے پھر کوشش کی بائیں امید کہ شاید نئے پھر گران ہو جا
 گا۔ اسکو مایوسی ہوئی اور وہ بیچارہ بے زر کیسا مقروض بھی ہو گیا۔ اسوقت سے اسکی
 تباہی کی کیفیت بالکل اس حال کے مشابہ ہے جو نئے حسن کی ربانی مبالغہ میں
 بیان کیا لہذا اسکو دوبارہ فصل لکھنا کچھ ضرور زمین ہے۔ جون چون ٹیکس کا بار بڑھتا گیا
 بیچارے عہد و پر قرضہ کا بار بھی زیادہ ہوتا گیا آخر کو یہ قوت پہنچی کہ اُس نے اپنی زمین
 بھی بیچ ڈالی مگر اسکی قیمت کا جو روپیہ اسکو ملا وہ بھی اُسکا قرضہ ادا کرنے کے لیے کافی نہ ہوا
 اور اسی زمانہ میں وہ بیچارہ اندھا ہو گیا اور اُسکا بیٹا بھی مر گیا اور وہ فقیر و محتاج ہو گیا
 جن کسانوں نے عہد و کی طرح کچھ روپیہ اُس زمانہ میں پیدا کر لیا تھا جب روٹی کا
 نرخ بہت گران تھا انہیں سے بہت کم آدمی ارزانی نرخ کے زمانہ میں اسکو وہی حال
 ملتی ہے۔ اسی زمانہ میں وہ یونانی سود خور سے مہاجن اُس کا ٹون میں اگر بے تھے جھون
 نے پہلے تو کسانوں کو کچھ سودی روپیہ کیا اُس بلا کو انکے سر سے مالا مال کیا بعد اُسکے اُن
 بیچاروں کی کھلی کھری کر لی۔ ایک اور وقت عظیم اس گانوں پر نازل ہوئی کہ کبھی تین روپے
 اور مٹی کو سرکار نے ضبط کر لیا۔ مٹی کی وجہ یہ ہوئی کہ چونکہ روٹی کا نرخ ارزان تھا اور ٹیکس کی
 مقدار سابق سے بہت زیادہ تھی لہذا گانوں کے ذمہ بہت سا ٹیکس باقی رہ گیا تھا اور ایک
 روز ایک اہل کار سرکاری اٹھا ہر سے وہاں آیا اور وہاں کے عہدہ دار شیوخ سے مشورہ
 کہ کیا اس مقدمہ میں کیا کیا جائے اُنہی نے پوچھا کہ آیا تقابلاً ٹیکس کیا بارگی ادا ہو سکتا ہے

اور جب اُس سے کوکون نے کہا کہ کیا رگی تو اُسکا ادا ہونا غیر ممکن ہے تو اُس نے اس مرکا
انسان کو کیا کہ خدیو احمیل پاشا اس قرضہ کو مع ایک جزیرہ ارضی کے خود لے لے گا۔ عہدہ اس
کے روائی کی حقیقت مطلق نہ سمجھتا تھا جسکو اہل کار موصوف نے بیان کیا تھا کہ خدیو
نے براہ لطف و کرم یہ کار روائی منظور فرمائی ہے جسکا نتیجہ یہ ہوا کہ اہل یہ کی تین بیج
ارضی کو ایک میں لے عالمیہ کر کے ایک عظیم الشان خدیوی تعلقہ میں شامل کر لیا
جو اس کا نوؤن کے قریب قائم ہو رہا تھا۔ اس تعلقہ میں گنے کی کاشت ہوتی تھی اور
ایک بڑا سا شکار کا خانہ اس میں تھا جو اس کا نوؤن کے قریب ایک ٹیلہ سے صاف دکھائی
دیتا ہے۔ چونکہ کسانین پس اپنی ذاتی زمین بقدر کافی نہ باقی رہی تھی لہذا وہ اُس
تعلقہ اور اس کا خانہ میں کام کرنے لگے مگر جو تنخواہ انکی مقرر کی گئی تھی وہ بہت کم تھی اور
اور برابر ہی تھی نہ تھی اور کس تک و یہاں ہی سنگین تھا جیسا سابق میں تھا اور اہل کاران
سے کاری نے لاکھ ہر پچا ہزار کا چھانی تو بھی ٹکس میں باقی پڑی گئی۔ اس طرح یہ کہ بہت
کام محنت اور بیکار کیا جاتا تھا کیونکہ ایک بڑی سی نہکھو دی باقی تھی اور بیج اور لکڑی
کے درمیان ایل بن ہی تھی اور جن خدیوی تعلقوں میں گنا لویا جاتا تھا اور جو گزرتوں
کی طرح یہاں ہی ہوتے جاتے تھے ان میں بھی چاروں طرف ریلین بن رہی تھیں۔

الغرض اِس سے تین ہی چار برس اور تھک فلا جہیں پراسیا اور ارجنیا
رہا کہ اس صدی میں تو ایسا زوال آپر کبھی نہ آیا تھا اور جب عہدہ کے منہ سے سنبھلے
گنہگاروں پر کسی کسی بھانین اور کیا کیا ظلم اور کس قیامت کی زیادہ ستایاں پڑیں تو وہ
آدمی کو تعجب ہوتا ہے کہ ایسی حالت میں وہ زندہ کیونکر رہے اور انکی نسل کیونکر بڑھی۔ فلا جہیں
فی الواقع بڑے مضبوط ہوتے ہیں اور انکی مضبوطی کی دلیل قوی یہ ہے کہ ایسے شدید ظلم و تعدی
کے عالم میں بھی وہ زندہ رہے اور انکی تعداد میں گزریا توئی نہیں پڑی تو کبھی بھی نہیں ہوئی۔
جو قصے عہدہ و نئے صاف بے ریتہ یا بیان کیے ہیں وہ تو سیاق میں کہ فوجداری

سے امنیہ تحقیقات کیجائے چونکہ ان سب کا مضمون تقریباً واحد ہے اور وہ سب بہت
مکر وہ معلوم ہوتے ہیں لہذا انکی پوست کندہ کیفیت اس مختصر کتاب میں لکھنا فضول ہے
اور ناظرین سے انصاف یہ توقع نہیں ہو سکتی کہ ممبر و تحلیل و دیگر اوصاف کھتے ہیں
جو حکام موجود رہی ہیں ہونے چاہیں لہذا جو حکایتیں اور جن لوگوں کی شکایتیں ہیں
تایید اور معزز دست عہد و نئے نہایت شرح و بسط کے ساتھ مجھے بیان کی ہیں انکی
کچھ کیفیت میں جگہ عرض کرتا ہوں۔

ان حکایتوں میں سراسر ایسے فلاسین کا ذکر ہے جو محنت کرتے کرتے مرے
جاتے ہیں شب بھی پیٹ کو روٹی نہیں لٹھکتی اور جو ایسے غریب و کمین ہیں کہ ایسے
ایسے ظلم و جفا اٹھاتے ہیں مگر کبھی منہ سے چون مہین کرتے وہ ظالموں سے تقام لینے
کی خواہش کھتے ہیں۔ یہ تماشا اول سے آخر تک عبرت خیز ہے مگر کوئی درد انگیز شایانہ
مضمون ہمیں کہیں نہیں کھاتی دیتا ہے۔ جدھر سنیے چل چل کوڑے کی آواز آ رہی ہے
اور جن مظلوموں کو کوڑے پڑ رہے ہیں کبھی لمبی انکی ہاے ہاے وائے کی بھی
کچھ نہیں ہی صدا آتی ہے مگر کوڑے کی چٹخاؤں سے کہیں سے کسی کے کان پر کبھی
جون بھی نہیں نیلتی اور نہ کہیں کوئی قاتل خنجر تیراں لیے ہوئے ظالم کے قتل پر آمادہ نظر
آتا ہے حکما کا قول ہے کہ جب کوئی اتفاقی اور فوری اثر انسان کے دل پر پڑتا ہے اور اتنی
مہلت کہ وہ نہیں ملتی کہ ادراک کے درجہ تک پہنچے تو وہ اثر فوری بھی اس کے گوشہ خاطر میں
کہیں پڑا رہتا ہے اور جب مدت کے بعد کوئی محرک قوی اسکی طبیعت کو فروختہ کرتا ہے
تو وہ اثر دوبارہ اپنا رنگ دکھاتا ہے۔ بسط سے شاید فرض کیجیے کہ فلاسین بھی بشر ہیں اور
اتنی بشریت انہیں موجود ہے کہ قانون حکمت کے دائرہ کے اندر آسکتے ہیں ممکن ہے
کہ یہ واقعات جکا کچھ تماشا نیوں کے دل پر نہیں ہوتا اور جنکی طرف وہ مطلق توجہ
اعتنا نہیں کرتے عوام الناس کو یاد آجائیں اور انکی افروختگی کا باعث ہوں اور وہ بدل جائیں

سے ویسی ہی سنگدلی سے انتقام لینا شروع کریں اور آپ جانیں کہ دنیا کا تو عجیب
کارخانہ ہے کہ آٹے کے ساتھ گھن بھی پس جاتا ہے اُنکے ساتھ پیارے بیگناہوں کو بھی
لے ڈالیں مگر بالفعل تو کوئی علامت ایسی نہیں دکھائی دیتے ہے جس سے یہ معلوم ہو کہ
عنقریب غدر ہونے والا ہے بلکہ ضدیو حال اسماعیل کو مصر کی رعایا ایک نخل اٹھ سکتی ہے
اور اُسکے حکم کو نوشتہ تقدیر سمجھتی ہے جو کسی کے منائے نہیں مٹ سکتا نہ کسی کے روکے
رک سکتا ہے اور نہ کوئی اُسکا حمید جان سکتا ہے اور مصر میں بھی اور ملکوں کی طرح ایسے
جبری آدمی کم نظر آتے ہیں جو ماکم وقت سے بچاؤ لیں۔

(اس تماشے میں غلامین کو تو صرف تماشائیوں کا غول سمجھے جو چپکے کٹرے
تماشا دیکھ رہے ہیں سو انگ بھرنے والے اور یہی لوگ ہیں مگر فیضیہ صوبہ کا ناظم سے
بڑا آدمی ہے اُسکے چہرہ پر تو وہ شقاوت اور شیطنت نہیں برتی ہے جکا خیالی اُس
آدمی کی نسبت ہو سکتا ہے جو ماحق مردم آزاری اور غریب کشی کرتا ہے مین یہ بات
اپنے تجربہ ذاتی سے کہتا ہوں کیونکہ مین نے مصر کے مگر کو اُسکی کچھری کے باہر بھی
دیکھا ہے۔ یہ تو یہ ہے کہ اُسکا چہرہ ذرا بد قطع اور بھدا ہے اور اُسکے دہن کا کچھ ایسا انداز
ہے جس سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ خدا ترس آدمی نہیں ہے مگر اُسکے چہرہ سے کوئی علامت
شقاوت اور خباثت کی نہیں پائی جاتی اُس سے سچ کی ملاقات کیجیے تو بہت اچھا ہے
معلوم ہوتا ہے اور فحاشی تعلقات میں اسکی یہ کیفیت ہے کہ اپنے چھوٹے سے بیٹے پر
انتہا کا لطف اور شفقت پوری رکھتا ہے۔ فی الواقع وہ بڑا شریوید کار اور بھلا کا
نہیں ہے اور وہ خود تو بانی ظلم بھی نہیں ہے بلکہ صرف ایک درمیانی آلا اس ظلم کا ہے
جو اُسکے کار منصبی سے پیدا ہوتا ہے۔ اگر طرز حکومت اچھا ہو تو وہ بہت عمدہ اہل کار ہے
کیونکہ وہ اپنے افسران اعلیٰ کے احکام کی تعمیل ٹھیک ٹھیک کرتا ہے اور اہل کاروں سے
زیادہ رشوت سنا بھی نہیں ہے۔ اسکو تو یہ حکم ملا ہے کہ ہفتہ وار وہ اپنے صوبہ کی رعایا

وصول کرو ورنہ فوراً برطنت ہو جاؤ گے لیکن جس بات کو وہ اپنا فرض سمجھتا ہے صرف کسی کی قیاس
 اُن معمولی ذریعوں سے جو اسکو میسر ہیں کرتا ہے۔ اگر وہ قیاس حکم سرکار سے انکار کرے
 یا وسائل ضروری کو استعمال میں لانے سے انکار کرے تو فوراً اسکی تنخواہ و قوت
 ہونے بجلی ضرورت شدیدہ اسکو ایسے لائق ہے کہ اپنی اولاد کی پرورش اور پرہیزگاری
 دی کے موافق کرے اور اگر وہ براہ عدل و مروت اپنا ذاتی نقصان بھی گوارا کرے
 تو بھی اُسکے نقصان سے غلامین کو کچھ نفع نہ ہو گا کیونکہ کوئی شخص غلام سے بھی یا دوسرے ایمان
 اسکی جگہ پر ناظم مقرر ہو جائیگا۔ الغرض اگر اسکے مزاج میں کچھ بھی انصاف اور خا ترسی ہے
 اور اگر اسکو اپنے خیال پر کیس وقت بھی مشتبہ ہو جائے تو ایسی ایسی دلیل دے اپنے کردار کی
 تائید میں پیش کرتا ہے مگر جبکہ کوئی شبہ اس امر کا ہے کہ اپنے ہم صحبتوں کے خیالات کا اثر
 اس پر بہت ہوا ہے اور وہ اپنا ظلم و جبرایاؤں کے بھی شب کو بھی اپنے دل میں نہیں سمجھتا
 ہوتا حالانکہ رات کا وقت وہ وقت ہے جبکہ کسیا ہی شقی کیر رہنما اسکو بھی جب
 اپنی شقاوتوں کا خیال آتا ہے تو فیئین میں چونک پڑتا ہے۔ ہمیں تو شک نہیں ہے کہ
 دربار عام میں اس سے کبھی کوئی شبہ بھی رحم اور مروت کا نہیں ظاہر ہوتا بلکہ جب تک
 مظلوم سے فوراً بھی روپیہ ملنے کا گمان باقی رہتا ہے اسوقت تک وہ غلام اسکو تسخیر یا
 لکڑی سے بے تحاشا پٹوانے جاتا ہے اور ہمیں بھی شبہ نہیں ہے کہ جو مطلب اس صدر راجہ
 بعض اوقات وہ مدت کے بعد برتا ہے اور دیکھنے والا اپنے دل میں کہنے لگتا ہے کہ
 اس کی سخت کو برابر سزا دیئے جانا بلکہ یہ کہتے کہ برابر اسکو آزار پہنچائے جانا محض
 ہیضہ ہے اس قدر سے مجھکو لازم ہوا کہ چند کلمات اس باب میں عرض کروں کہ جب
 غلامین پر ایسی عقوبت کی جاتی ہے اسوقت وہ بیچارے کیا روش اختیار کرتے ہیں
 کیونکہ مجھے امید ہے کہ اس امر کے بیان کرنے سے ایک سخت غلط فہمی رفع ہو جائیگی۔
 جن اہل یورپ کو عرصہ تک مصر میں رہنے کا اتفاق ہوا ہے وہ ایسا منہ بنا کر کہتے

ہیں کہ گویا ان کے دل کو مدد ملی ہے کہ جس فلاح پر کوڑے پڑے ہیں ان کے مال پر
 رحم کھانا جو دوس اور جمہوری کو مفت خاک میں ملا دینا ہے وہ کہتے ہیں کہ فلاح کے
 تلوے کے ساتھ ساتھ ہی نہیں ہوتا بلکہ اگر عتد
 کے ساتھ کوڑے لگائے جائیں تو تو فلاح کو اس سحر ات ہوتی ہے کیونکہ ایک
 حکام کو سکوتا ہو دس کوڑے لگوا دینا نام کے نہ لگائیں اس وقت تک کہ جس سے برابر
 انکار ہی کیے جاتا ہے۔ یہ وہ یہ تو بانیین جانتا کہ فلاح کے تلوے کا ٹکڑا جس
 ہونے میں بلکہ یہ خود اس امر کو تسلیم کرتا ہوں کہ پائون سنگ پھرنے کی عادت جو
 اس کو پشیمانیت سے چلی آتی ہے اس کی وجہ سے اس کے پائون کی کھال بہت موٹی اور
 سخت ہوتی ہے مگر کیسے بدل کرنے کے لیے کوڑے کو اور سبکات تغیر پر ترجیح دینا
 میرے نزدیک سبکی دلیل ہے کہ فلاح کے پائون کی کھال کیسی ہی موٹی اور سخت
 ہو گئی ہو مگر کچھ حسن اور اک آہیں ضرور باقی رہتا ہے لیکن پھر اس کی کیا وجہ ہے کہ فلاح
 کے پاس روپیہ پوٹہ نہ رکھا ہوا ہے مگر جب تک وہ بہت سے کوڑے نہ کھائے اس وقت تک
 روپیہ نہیں دیتا۔ اس کا جواب اسان ہے اور یہ ہے کہ باقیدار فلاح جانتا ہے کہ میرے پاس
 اتنا روپیہ نہیں ہے جس سے شک میں بدل کرنے والا راہنی ہو جائے پس بہر کیف مجھ پر
 ضرور پڑی ہے پھر تھوڑا سا روپیہ جو میرے پاس ہے اس کو بھی مفت کیونکہ ضائع کرنے اور جو
 تھوڑا سا روپیہ میرے پاس تھا پوٹے اگر اس کو فوراً پیش کر دوں تب بھی مجھ کو اس امید سے
 کوڑے مارے جائیں گے کہ اور روپیہ سے ملے گا لیکن اگر میں کوڑے کھائے جاؤنگا اور یہ کہ
 جاؤنگا کہ مفلس ہوں میرے پاس ایک کوڑی بھی نہیں ہے تو شاید میری سخت جانی
 اور ڈھائی کو دیکھ کر مالوں کو یقین آ جائے کہ اس سے پاس کچھ نہیں ہے کہ بہت
 مارا تو میں ضرور ہی جاؤنگا پس اگر میں نے مار بھی خوب کھائی اور ذرا ذہور روپیہ جو میرے
 پاس ہے وہ بھی دیدیا تو پھر میرے دل کو کیونکر تشفی ہوگی مجھے (مصنف کو معلوم ہوتا ہے

کہ اس مرطین ماد کی مزاج ناظرین کے پاسے نازک اور غلامین کے پاسے سخت و کثرت
میں صرف آنا فرق ہے کہ فلاح کی نسبت ناظرین کی عقل افیت بدنی کے باعث
و زیادہ ضبط ہو جائیگی لہذا ایسے ہنگام میں غالب ہے کہ وہ عقل سلیم کے حکم پر چلینگے
اور اپنے فائدہ کا خیال نہ کریں گے۔ فلاح بھی آخر بشر ہی ہے نہیں اور آدمیوں میں
کچھ ایسا فرق نہیں ہے۔

خیر باز آدم برسر مطلب۔ اب اس مقرر کی کیفیت پھر سنیں کہ مدت مدید کے
تجربہ سے اسکو معلوم ہو گیا تھا کہ کتنی ایذا سے فلاح کے حواس بانٹتے ہو جاتے ہیں
اتنی ہی ایذا اسکو دیتا تھا جب اسکو یقین ہو جاتا تھا کہ فلاح کی قسمیں سچی ہیں اور
واقعہ میں اس کے پاس وہ بینین ہے تو وہ روپیہ لینے کی دوسری تدبیر کرتا تھا یعنی وہ
فلاح کو مار پیٹ کر کہتا تھا کہ اچھا اگر تیرے پاس وہ بینین ہے تو کسی سے قرض لے تب
فلاح نظریاس سے دیکھ کر کہتا تھا کہ بھلا مجھ غریب کو کون روپیہ قرض دیگا۔ اس کے جواب میں
مقرر صاحب فرماتے تھے اچھا اسکا بندوبست ہم کر دیں گے۔ اتنے میں ایک یونانی مہاجن جو
پشت پر کھڑا ہوا تھا اور جگام و مٹری تھا اگلے اگلے کھڑا ہو گیا۔ و مٹری نے حکمت
کی تھی کہ یہ امر پیشتر ہی دریافت کر رکھا تھا کہ کون کون ارہنی رہیں ہے میں اسکو
یہ بات کسانوں سے دریافت کرنے کی ضرورت نہ تھی اور اس نے وہ شرائط فوراً بیان کر دیے
جن شرائط سے اسکو ٹیکس کے لیے روپیہ قرض دینا منظور تھا اس سچا رے کسان کو اب
کیا چارہ کار باقی رہا تھا پس اس نے ان شرائط کو قبل کر کے ٹیکس پر ہر کردی تب اسکو
جانے کی اجازت ملی۔ یہ بینین کہہ سکتا کہ اس روپیہ کے منافع میں و مٹری نے
مقرر صاحب کو کیا حصہ دیا یہ اپنے انکی سچ کی بات تھی اسکو وہی خوب جانتے تھے۔

چونکہ میں نے سابق میں یونانی اور شامی مہاجنوں کا اکثر ذکر کیا ہے اور یہاں
آئندہ میں بھی اٹھاندرہ کر دینا مناسب ہے کہ اس سود خورے مہاجن کی قوم میں جو چوٹی

باب ششم
 ایک نئی دنیا کے نام کے پتہ میں کے بیان میں
 ۲۴۱
 کا آدمی تھا اس کی کیفیت ناظرین سے بیان کروں وہ مقرر می جبکہ اس کے ہمیشہ مہاجن و مقرر
 کے نام سے پکارتے تھے جزائر یونان میں سے ایک جزیرہ کا کہا ہوا تھا اور مذہب
 میں عیسائی اور کافرانی یونان کا تابع تھا۔ اپنے سب و سرست آشناؤں میں محبوب و مشہور
 تھا کہ مجھ بطلن صوفی اس معنی سے نہیں تھا جس معنی میں یونانی اس لفظ کو عموماً استعمال
 کرتے ہیں بلکہ مجھ بطلن اس معنی سے تھا جس معنی میں اہل یورپ اس لفظ کو استعمال
 کرتے ہیں کہ تعجب نہیں ہے کہ جس جزیرہ کا وہ باشندہ تھا اس میں یا شہر تھیں یا پتے تحت
 یونان میں وہ کوئی اسکول اپنے نام اور اپنے صوف سے قائم کر گیا جس میں آئندہ کی سکونت
 کے تعلیم پانچ لگا رہا افضل تو اسکے پاس اتنا روپیہ دیا تھا کہ وہ اپنی حب الوطن کو دخل دے
 اپنے ملک کے لوگوں کی تعلیم میں زکیر صرف کرتا۔ اسکے ماں باپ غریب و محتاج
 اور اسے صرف ایک ابتدائی اسکول میں تعلیم پائی تھی اور پہلے تو اسے قسطنطنیہ میں جا کر
 کیسی نوکری کر کے کچھ کمایا تھا بعد اسکے جس یونانی سوداگر کا وہ نوکر تھا اسکے ہمراہ آئندہ
 میں چلا گیا۔ وہاں اس سے اور اسکے چند ہم وطنوں سے اتفاقاً شائسی پیدا ہو گئی اور وہ
 لوگ چھٹا چہیزون کی خرید و فروخت سے اپنی اوقات بسر کرتے تھے۔ وہ مقرر می کی عقل
 معاش اپنی قوم میں ایسی تیز تھی کہ اسے بھی اپنے ہم قوم یونانی سوداگروں کی دیکھا دیکھی
 پیشہ تجارت اختیار کیا۔ مگر اسکے دیرین اسے اپنے فن کے آدمی بکثرت پائے لہذا اسے پانا
 کہ وہ بات میں جا کر قسمت آزمائی کرے چند پونڈ جو اسے اپنے خرچ میں بہت کفایت کر کے بچا
 رکھے تھے انکی اسے چند ایسی متفرق چیزیں خرید لیں جبکہ وہ جانتا تھا کہ غلامین ایسی چیزوں کے
 بڑے شائق ہوتے ہیں بعد ازاں ایک دفع کو وہ ایک بچہ اپنے پیٹ پر لا کر خلی کھڑا ہوا
 اور دو تین گھنٹے گاؤں گاؤں خوب گھوما۔ اور اتنی ہی مدت میں اپنا مال بچ لیا گوشت
 نفع اسکو نہیں ہوا کیونکہ غلامین کے مذاق کو میسا وہ پہلے سمجھا تھا افضل الامر میں اسکے بال
 خلاف پایا کہ چونکہ وہ تیز اور ہوشیار آدمی تھا لہذا جو تجربہ اسکو پہلے پہل حاصل ہوا تھا اس سے

وہ مستفید ہوا اور اکی دفعہ جہاں سے سو دایچا تو اس میں اسکو بہت زیادہ نفع ہوا۔ اپنی ماہانہ
 روٹی کے خرچ کے زیادہ گران ہو جانے کی وجہ سے فلاحین متول ہوئے لگے تھے اور۔
 دوسری نے دیکھا تھا کہ وہ لوگ جھوٹا دیوار و ریشمی و مال بہت خریدتے ہیں۔ پس
 دوسری دفعہ اُس نے خاص کر ایسی ہی چیزیں خرید کر انکو ایسی قیمت گران پر فروخت کیا جسکی آمد
 واقعی نتیجہ سوچ سے پیدا ہوا تھا کہ وہ ہوشیار آدمی تھا اور اپنا مال ایک ترکیب سے بیچتا تھا
 اور جب وہ لوگوں کو اپنا اسباب تجارت دکھاتا تھا تو بیزار کہتے تھے کہ صاحب میرا مال معمولی
 قدر کے ہے۔ انہیں بے چکی گشتیاں بھی ہیں (بیان تک تو اسکا قبول بالکل متوجہ تھا) بلکہ
 اس کی باتیں سن کر اس نے غصہ کر کے ایسے طلائے خالص سے بنوایا ہے جو مصر کی
 گولڈنٹ سے بھی پی خواب میں نہ دیکھا ہو گا۔ میں اس وقت اسکو نہیں جینچا پاتا ہوں کہ کچھ
 سبب یہ تھا ہوں یہ سچو تھا تو جو قیمت یہاں کہتا ہوں اُسی وہ چند قیمت پر ہی مال کو
 بیچ دیتا تھا مگر میں ان لوگوں کے ساتھ رعایت کرنا چاہتا ہوں تبھوں نے اس وقت
 میرا دل خراب تھا جب پہلی دفعہ یہاں آیا تھا۔ پہلے وراسی قسم کی دو رو باتیں دیکھا
 تھے کہ اس نے کچھ تو کوئی پھوٹی عربی زبان میں بیان کرتا تھا اور کچھ اپنے کلام کی
 سبب اس نے اُٹھا ہوا اس سے بیان کرتا تھا جنکو دیکھ کر لوگ بے اختیار ہنس پڑتے تھے
 اور وہ اسکی پاریسی پاریسی زبانی (یونانی) کو سمجھ سکتے تو اسکی فصاحت
 کے بحر مواج میں غرق رحمت ہی ہو جاتے۔ لیکن خیر اس کے کلام کو سن کر لوگ ہنستے بہت
 تھے اور کچھ اسکی بات کا یقین بھی کیا کرتا تھا اور بعض دو یقین آدمی اسکی یادہ گوئی کا
 متبا کر کے ایک آدمی پر اس سے خرید بھی لیتے تھے اور کبھی کبھی تو فروشنہ (دوسری) اپنے
 دل میں غرض ہوتا تھا کہ فی الواقع یہ لوگ بے انتہا قیمت دیتے ہیں مگر براہ دانشندی اپنی
 باطنی خوشی کی ذرا بھی علامت نہ ظاہر ہونے دیتا تھا۔ بلکہ برخلاف اس کے وہ اپنا منہ ایسا
 بانہتا تھا کہ گویا اسے کسی کا غیر میں اپنا نقصان عظیم گوارا کیا تھا اور خریداروں کو ایسی

نظرِ حسرت سے دیکھتا تھا کہ گویا انکی خوش نشستی پر رشک کرتا تھا۔ چنانچہ یہ افواہ مشہور ہے کہ ایک روز اس نے ایک لڑاکا کو جو اپنے محبوبوں پر فوق لیا، چاہتا تھا پھلا کر ایک نیکو آٹھا جس سے کھانا کھانے کے بعد ہاتھ دھوئے ہیں ملائے نالغ کا کھلے کے ہاتھ پیچھا لایا اور یہ فریب اس کا کئی ہفتوں تک کسی نہہین معلوم ہوا۔ مگر مجاہد اس قدر کی صحت میں شامل ہے کہ اس کا نقل و حرکت عموماً معتدل و درست کو آدمی ہے۔ البتہ تو صحیح ہے کہ و مٹھری بحیثیت ایک سوداگر کے قحطِ سلیمان میں بہت نیکنام نہ تھا گو میری سمجھ میں نہیں آتا کہ اسے ایسا فریب کیا تھا جو آسانی سے ظاہر ہو گیا۔

اس دستِ فروشی یا بھلا گری کے کام میں و مٹھری کو چند ہی مدت تک فروغ حاصل ہوا اور تین چار برس کے بعد اس کے گاہکوں کی تعداد اور مقدمات بہت کم ہو گئے یہاں تک کہ جو رحمت اس کو اٹھانی پڑتی تھی اس کے مقابلہ میں کچھ بھی نفع نہ ہوتا تھا۔ لہٰذا وہی کا نرخ ادا نہ ہو گیا تھا اور کسانوں پاس نہ نقد نہ تھکا کہ وہ بے تحاشا صرف کر دیتے بلکہ وہ اور روپیہ قرض لینے کی فکر میں ہوتے تھے و مٹھری نے زمانہ کارنگ بلامواد کیا اور بیجا وقت دیکھا جھٹ دیسی ہی روش اختیار کر لی جب تک اس کے خراج دوستوں کی گھر میں کچھ با اس وقت تک تو اس نے ان کو خوب ہی چھوڑا اور اب جو ان کو روپیہ کی ضرورت ہوئی تو وہ ان کو روپیہ قرض دینے کو مستعد ہو گیا اور اس نئے قسم کے معاملہ میں اس کو اور زیادہ منافع کی امید ہوئی لیکن اب اس کو طرہ و رہو کہ اپنے کام کی ایک حد متقرر کر لے اور گھومنے کھانسنے کو ترک کر کے ایک مقام پر جکر تجارت کرے۔ آخر اس نے ایک وسیع گاہکوں کو حسین تجارت بہت ہوتی تھی قحطِ سلیمان کے قریب پسند کیا اور وہاں ایک ملاطبا کارخانہ کھڑا کیا جسے مسافروں کے لیے ایک سرائے لگی اور ایک پنساری کی بھی دوکان کھلی۔ اور اس نے اپنا بہت سا روپیہ لوگوں کو بہت سے سود پر بھڑکی ہی مدت کے لیے قرض دیا اور قرضہ وصول کیا اس نے یہ تمہیر کی کہ اپنے قرضہ میں قرض خواہوں سے روپیہ نہ لیتا تھا جسکی تعداد معین کرنا آسان

ہے بلکہ پیداوار ارضی لیتا تھا علی الخصوص رودی بہت لیتا تھا یونان تک کہ چنبرہ دریا
میں وہ ایک بڑے رودی کے تاجر کا گماشتہ ہو گیا جو اسکندریہ میں مال بھیجا کرتا تھا۔
یہ تو اسنے بڑا پالا مارا کیونکہ ایک بدولت تو اسکو یہ بات نصیب ہوئی کہ فیصدی سے
پندرہ پونڈ سالانہ لٹکا سنے بہت سارے لیکے فیصدی تین یا چار پونڈ ماہوار سی پر لوگوں
کو قرض دیا۔ پہلے تو اسنے قرض کی ضمانت میں صرف اسناد یعنی اقرا ناموں پر اکتفا کی
لیکن جب فلاحین پر قرضہ کا بار زیادہ ہوتا گیا اور اپنی جاہداد سے بہت زیادہ روپیہ
انھوں نے قرض لیا تو دوسری کو ضرور ہوا کہ باضابطہ رہن نامے تحریر کرائے تاکہ
جب فلاحین پر کوئی آفت نازل ہو تو اسکا دعوے انکی اراضیات پر اور سبکے
دعوے پر مقدم سمجھا جائے۔

چند سال کے عرصہ سے دوسری قفر سلیمان میں مفقود انجبر ہے لیکن اس
مجھکوا کا احوال اخیر تک مل گیا ہے جب قفر سلیمان کے قریب کے کانٹوں سے وہ چلا گیا
تو اسکندریہ میں جا کر سوداگر اور مہاجن بن گیا اور جب یوسیمیل پاشا کو روپیہ کی ضرورت
ہوئی اسنگام میں دوسری نے اسکو بہت سارے تھوڑے تھوڑے قرض دیا اور ادھر ادھر گھوم گھوم
ایک نذانی نام پیدا کر لیا اور ابیم تھوڑے نام سے مشہور ہوا۔ اچھا خاصا مالک التجا بنا ہوا
مدیر یعنی ناظم اس موٹے یونانی مہاجن کو ادھر بہت سے خواصوں کو ہمراہ لیکر کانٹوں
میں صرف اہ وقت آتا ہے جبکہ کانٹوں والوں پر کچھ ریاہ دباؤ ڈالنا منظور ہوتا ہے
مگر شیونج اور عمدہ اور صراف اور چھوٹے چھوٹے مہاجن جو اسی کانٹوں میں رہتے
ہیں بیچارے کانٹوں کے سر پر ہمیشہ نازل رہتے ہیں اور ہمیشہ انکو فوجا اور گودا
کرتے ہیں جو گورنمنٹ عیال سے بڑی شدت و مد سے خود ظلم ستانی کرتی ہے وہ چھوٹی امت
کے لوگوں سے جو اس کام میں اسکو مدد دیتے ہیں اور اس اصول پر عمل کرتے ہیں کہ فرد
کو اسکی محنت کے موافق مزدوری دینی چاہیے ظلم ستانی کی باز پرس نہیں کر سکتی

یہ جوئے ظالم بھی انہیں ذریعہ سے مردم آزادی کرتے ہیں جن ذریعوں سے ان کے
 افسران اعلیٰ عرب کشی کرتے ہیں۔ ایک کہ عقیدت (قرباش) کا ذکر تو میں متواتر کر چکا
 ہوں غالباً ناظرین کو اب اس کے نام سے نفرت کئی ہو گئی ہوگی۔ لہذا میں ناظرین تکہدین سے
 عفو قصور چاہتا ہوں کہ ایسے لفظ مکر وہ کو متواتر لکھ کر ناحق انکی دماغ خراشی کی بیخ ب
 جاتا ہوں کہ ایسے مذموم کلمہ کو متواتر تحریر کرنا سراسر غلط تہذیب ہے اور داب نکتہ صیغی
 کے بھی سراسر غلط ہے۔ لیکن میں کیا کروں۔ فلا حین کے حالات گذشتہ اور کوٹھ
 موجودہ کو بیان کرنا اور جو چیز انکی زندگی کا گویا جزیرہ عظیم ہو گئی ہے اسکو بالکل قلم انداز
 کر دینا ایسا ہے جیسا مجنون کا قصہ تو بیان کیا مگر لیلیٰ کو بالکل بالاس طاق رکھ دیا۔
 عبدو نے بیان کیا کہ تین چار برس ہوئے جب فلا حین کے حال میں کچھ اصلاح
 شروع ہوئی تھی۔ قریب سن مانہ کے اسمعیل پاشا مصر سے چلا گیا اور اسکی جگہ سپاسکا
 بیٹا توفیق پاشا خدیو مصر ہوا شاید خدیو کی تبدیلی سے کچھ نیکیں کا بار کم ہو گیا ہے اور اب
 مدبر اور اس کے حوالی موالی کا نوں میں اتنی دفعہ نہیں آتے ہیں جتنی مرتبہ پیشتر آتے تھے اور
 ہر ایک کسان کو ایک کاغذ کی فرودیدی گئی ہے جس میں یہ لکھا ہوا ہے کہ کنارہ پیہ
 کس فصل میں اسکو دینا پڑ گیا اور جیتک کسان جلد رقوم کو جو اس کا غنیمت بیج ہیں برابر
 ادا کرتا رہتا ہے ہوتی تک تو اسکو مدر سے کچھ اندیشہ نہیں ہوتا ہم شیخ اور صراف
 اور گانوں کے مہاجن اسپر بہت ظلم کرتے ہیں۔ کسانوں کو اپنی حالت میں کچھ ترقی
 نہیں محسوس ہوتی ہے بلکہ بعض کسان تو ویسی داؤ فرما دیتے ہیں کہ جس زمانہ میں اسپر ظلم
 شدید ہوتا تھا تب بھی ایسی آواز بلند سے سرکار کی شکایت نہ کرتے تھے انکی ناراضگی کی
 وجہ یہ ہے کہ اظہر من نور ہے بعض طالب العلموں نے جو اس گانوں میں کبھی کبھی آتے ہیں
 انکو خوب بڑھکایا ہے چنانچہ ایک نوجوان طالب العلم نے کسانوں سے علانیہ کہا کہ تم بڑی
 مدت سے غیر ملک الملون کی ظلم و جفا سہرے ہو لیکن خاطر جمع رکھو تمھارا سجات

دہندہ بہت جلد خرچ کر لیا چاہتا ہے۔ جب عہدہ دینے کا کام ہوتا تو اس نے صاف
کہہ دیا کہ اس سے تو کچھ بھی منہ نہ کر سارو پریشانی کو یوں کی بیڑی نہ بٹھا سکا کہ اسے نہ ہوتے نہ
کے ساتھ قلمیہ بندہ کر لیا جاتا عہدہ جسے وہاں بادشاہ کے واقف تھے، پر نظر کر کے اس
پریشانی کوئی نہیں دیکھتا کہ یہ کچھ عہدہ ہو لیکن اس میں کچھ نہیں ہے کہ اکثر کسان
کو ایسے انتظام کا اندیشہ تھا کہ ان کو یہ عہدہ دیا جائے کہ ان کو ان کے عہدہ والے
جو ہمارے حق میں مضید ہو گا وہ اس عہدہ پر نہیں رہے گا کہ اس کی ترغیب دینے والے عربی
کو اپنا بیٹن دہندہ قرار دے لیا تھا۔ اتفاقاً اس میں بعد از یہ کہ مشیر کے لیے جمع
ہوئے لوگوں کے بعد کے واقعات کی ٹوٹی بھوٹی خبر قصر سلیمان میں بھی پہنچی اور جب
وہاں کے لوگوں کو یہ معلوم ہوا کہ عربی تو یہ پتا تھا کہ ماہیوں کا قرضہ جو رعایا پر ہے
اس کو منسوخ کر دے مگر غریب اس امر میں مانع ہوا ہے تو ان لوگوں کے دل میں عربی کے ساتھ
بعد روی اور غریب سے مخالفت پیدا ہوئی۔ اور جب مزید برآں ان کو یہ بھی معلوم ہوا کہ عربی
کفار سے بہادر کانون ہے اور ان کو کفار کا شریک ہو گیا ہے تو ایک سے محبت اور دوسرے
مداوت ان کو اور زیادہ ہو گئی۔ اگرچہ عربی ایک کفار سے لڑتا تو مخالف کے دل میں اس کی
بعد روی کا برا جوش اور دلوائی پڑا اور سب کو جنت مرحبا کہتے۔ مگر افسوس ہے ایک
آئیے دیکھیں کہ دشمن سے یہ جھگڑا نہیں طے ہوا بلکہ اس کو طے کرنے کے لیے بڑی بڑی
فوجیں کھینچی گئیں اور زمین ہزار ہا آدمیوں کو بھرتی کرنے کی ضرورت ہوئی اور سب
ملک سے دہروسی روپیہ تحصیل کرنا پڑا۔ ان دو باتوں کے خیال سے رعایا کا جوش
و خروش بہت کم ہو گیا مگر یہ سو دھورے حجاج بن یوسف صاحب کتاب طے کیے ہوئے کا
سے جھگڑا اور غریب کے قاصدوں نے بالاعلان کہہ دیا کہ مہاجروں کا قرضہ
میں سے لینا شروع کیا گیا تو یہ سب رعایا کو خواہ مخواہ خوشی ہوئی پھر شکیست کی خبر آئی تو
انہیں یہ خبر ہوئی کہ ان کو پوچھا کہ ذریعہ کے وقت کسان زمین پر ذکر کر رہے تھے

اکبرؑ بیعتِ ملوک کے شہزادوں کے برائے

ایک

اور ایک کڑائی میں لشکر اسلام کو جمع کیا۔ پھر اس نے ہندوستان کو فتح کرنے کی فوج بھیج دی۔
 یہی ہی ہندوستان کا مشہور بادشاہ تھا جس نے ہندوستان کو فتح کرنے کی فوج بھیج دی۔
 جنگی جہاز تیار کر کے روانہ ہوئے۔ کچھ دنوں کے بعد ایک کشتی میں ہندوستان پہنچ گئے۔
 تھارستان کے گھوڑے پر سوار ہو کر کھڑے ہوئے۔ دیکھا کہ دور پہتیار ہندوستان کے گھوڑے اور ڈاکو تیار ہوئے۔
 اور کھڑے ہوئے۔ دیکھا کہ دور پہتیار ہندوستان کے گھوڑے اور ڈاکو تیار ہوئے۔
 رات دن سر پہ بھگا چلا آیا تھا اور اب بھگا گیا تھا۔ کچھ گھوڑے سے آواز آئی۔
 کھڑے ہونے کی طاقت نہ تھی۔ ہفتہ جہاں کے موٹوں میں ہندوستان ہوئے تو اس نے
 یہ داستان بیان کی کہ میں نے اس کشتی میں تھا کہ ایک روز قبل طلوع آفتاب بعد از
 دو توپوں کی گولہ بازی سے میری اور میرے ساتھی سپاہیوں کی آنکھیں مل گئیں اور
 ہم فوج مخالف کے حملہ کو روکنے کی تیاری نہ کرنے پائے تھے کہ فوج مذکور کے کورس
 موچوان کو پھانسی کر کے قتل کر دیا۔ یقین تو ہے کہ شیطان انکی مدد کر رہا تھا
 جب تو وہ کسی کے روکے ہوئے کی اور کوئی ان سے مقابلہ نہ کر سکا۔ یہاں تک کہ خود عربی نے فرار
 اختیار کیا۔ پھر اس نے کہا کہ جب میں نے عربی کو دیکھا کہ وہ اور فہران فوج کے ساتھ گھوڑا
 اٹا ہوا آتشیں کی طرح چلا جاتا ہے تو میں نے اپنے دل میں کہا کہ مجھے اب تم بھی یہی
 لکھو۔ خدا کی قدرت سے ہوتے یہ گھوڑا مجھ کو مل گیا اور میں اپنے امیر (عربی) کے
 عقب میں بہت جلد روانہ ہوا اگر آتشیں پر ایسی بیڑ تھی کہ ایک سپوینہا دشوار تھا اور
 ریل چوڑی چاہتی تھی کہ میں نے انکھ اٹھا کر جنگاہ کی سمت جو دیکھا تو ایک سالہ انگریز
 سواروں کا گھٹا گھوڑے دوڑتا ہوا نظر آیا اور مجھ کو خیال ہوا کہ چند ہی منٹ میں یہو آ
 اس مقام پر پہنچے جہاں میں کھڑا ہوا ہوں۔ پس میں نے ایک خطہ بھیجے تو وہ توفیق میں
 کیا اور گھوڑے پر سوار ہوا اپنے گھر کی راہ لی۔ کئی مرتبہ میں نے انگریزوں کی کھڑکھٹ
 اپنے عقب میں سنی مگر اللہ نے میرے حال پر رحم کیا اور میری جان بچائی۔ اب انگریز القادس

میں پہنچ گئے ہوں گے کیونکہ وہ چلب بن الحلب (کلب بن الکلب) بڑے تیز رفتار ہیں اور کئی آنکھ نہیں روک سکتا۔ یہ اخیر کا فقرہ اُسے چپکے سے کہا گیا اسکو یہ خوف تھا کہ سیا داوہ چلب بن الحلب اس کلمہ کو سن لیں۔

چند روز کے عرصہ میں اس گانوں کے اکثر آدمی جو سیا داوہ کی بیٹھنوں میں تھے اپنے وطن میں پھر آئے اور اس سوار نے جو قصہ بیان کیا تھا اُسکی تصدیق کی جب وہ لوگ وہاں پہنچے تو اُنکے پاس کوٹ ہتیار اور بوٹ وغیرہ کچھ بھی نہ تھا اور سبے شیشہ انھوں نے یہ کیا کہ اپنی فوجی وردی کو اتار کر معمولی پوشاک پہن لی یعنی وہی ٹلی قمیص اور اسی قطع کی چھٹی سی ٹوپی جیسی خلاصین اکثر پہنتے ہیں۔ مگر لطف یہ ہے کہ گانوں میں پہنچنے کے پہنچ ہی منٹ کے بعد وہ خدا و رسول کی قسم کھانے کو مستعد تھے کہ ہم نے طل الکلب یا قفر الہ وار کا کبھی نام بھی نہیں سنا ہے اور کئی مہینہ سے ہم نے ایک وز بھی اس گانوں سے باہر قدم نہیں نکالا ہے۔ آخر میں میں نے عجب دوسے سوالات ذیل کیے۔

(سوال) انتظام موجودہ کی نسبت کسانوں کی کیا راسے ہے اور وہ اُسکو کیا سمجھتے ہیں۔

(جواب) کسان کبھی ایسے امور کا خیال نہیں کرتے نہ کبھی اُسکا ذکر کرتے ہیں سب باتیں بدستور ہیں۔

(سوال) اب عربی کہاں ہے۔ تنھاری دہشت میں وہ کبھی کبھی آگیا (جواب) بھلا صاحب ضعیف تا مینا فلاح ایسی باتیں کیا جانے۔ لغو باتیں

استغفر اللہ فقط

باب نہم

حکایات مذکورہ بالا کی شرح کے بیان میں

یہ تو میں نہیں جانتا کہ اور لوگوں کو کیا خیال ہو رہا ہو کہ ہم ایک عجب زاد ملک میں رہتے ہیں جہاں ہر مرد و زن جب سن تیز کو پہنچ جائے تو پھر اسکو اختیار ہے جیسا چاہے خیال کرے مگر جو حکایات اُس مرد پر عیدو کی زبانی میں نے نقل کیے ہیں سرے نزدیک ہر چہ سچی وقت کہتے ہیں اور یہی مجھک میں نے انکو اس شرح و بسط سے نقل کیا ہے۔ مگر جیسا لوگوں کا قاعدہ ہے کہ جب کوئی نئی بات دریافت کرتے ہیں تو اسکی وقت انکی نظروں میں بہت سما جاتی ہے ویسے ہی میں نے جو تازہ حالات تحقیق کیے ہیں شاید انکی عظمت میرے دل میں بہت سما گئی ہے۔ لہذا اب میں قلم نہ اٹھاؤں گا، و تھیکا ایشک کو اپنے دل سے نہ دفع کروں گا اور ان حکایات کی صحت کی پوری ذمہ داری اُس شخص پر ثابت نہ کروں گا جسکو کافور ہونا لازم ہے اور یہ فضل میں اور بھی زیادہ طبع خاطر سے اسوجہ سے کرتا ہوں کہ میرا شفیق منظم و رفیق مکرم جسکے بیانات پر باب سابق کے مضامین کا دار و مدار ہے اس قابل نہیں رہا ہے کہ اپنی طرف سے خود جواب ہی کرے۔ ابکی ڈاک میں مجھکو یہ خبر خوش آئی ہے سوچی ہے کہ اُسے اس نیا نے فانی سے رحلت کی اور اپنے جھوپڑے سے جواب میرا ان سنان پڑا ہوا ہے ذرا آگے بڑھ کر ایک درخت خراکے سایہ کے نیچے دفن کیا گیا۔ الحمد للہ وہ تو اس پر اے فانی سے اُس علم جاودانی میں پہنچا جہاں حریف شیخ اور ظالم مدر کے ہاتھ سے اسکو کوئی آزار نہیں پہنچ سکتا اور جہاں تھکے ماندے نلاج محنت سے چور چور اور کوڑوں کا مجموعہ موقوف ہو کر اسراحت کرتے ہیں۔ مگر دنیا میں کتنا نام تو باقی ہے اور کوئی کتنے کی فکر مجھکو ہے۔

جیسا ہے یہ حکایات مجھے بیان کیے تو ہنسی گمان د تھا کہ میں انکو کس صفت میں لاؤں گا وہ بیچارہ ایک سیدھا سادہ گنوار تھا اسکو یہ حوالہ کہ تھا کہ تھان کو حکمت سکھائے اور انگلستان کی اعلیٰ درجہ کی تعلیم یافتہ اور شوقیہ خلقت کو راہ رہت پر لانے مقصد سے انگلستان کی مجموعی حکمت عملی پر اپنی دہقان گوئی کا اثر ہو چکا ہے اگر اُسے کچھ گناہ کیا ہے تو اُسکا عذاب میرے سر ہے۔ خدا اسکو فشاں قبر سے بچائے اور غرقِ رحمت کرے مجھے یہ گمان نہیں ہے کہ اس دنیا سے فانی سے وہ اپنے دل میں بغضِ کینہ لگایا ہے اس کے سینہ میں کینہ کی گنجائش کہاں تھی۔ وہ سچا مسلمان تھا اور خدا پر توکل کرنا اسکا عین ایمان تھا۔ وہ اہلِ یورپ کے کچھ کینہ یا عداوت نہ رکھتا تھا اور نہ سیاہانِ یورپ کے فحوق و شوق کی پوجنا چاہتا تھا اور چھڑ چھا ہے بچے کی فکر اسکو تھی مگر جو لوگ میرے بعد آئیں گے ان کے حال پر مجھے بڑا افسوس آتا ہے کہ میرے واقعات کے علم کا ایسا ذریعہ ان کے ہاتھ سے جاتا رہا جس سے وہ بہت کچھ احوال دریافت کر کے جینے ستاج کا استخراج میں نے کیا ہے اُسے بہتر ستاج کمال کہتے۔

ایک شخص کا قول ہے کہ اگر آدمی غلطی کرے اور اس میں قتل اور ثبات قدم رہے تو وہی غلطی انکی کامیابی کا باعث ہو جاتی ہے۔ یہ شخص اُس مردِ پیرِ عہد کو بطرح اس دنیا سے فانی عالم جاودانی کو رحلت کر چکا ہے مگر جب ینیدہ تھا تو بڑا تجربہ کار اور ہوشیار آدمی تھا اور دنیا کے رنگ و دھنگ سے خوب واقف تھا۔ اس کے اس قول پر میں عمل کرنا چاہتا ہوں۔ اگر میں نے با سابقہ لکھے میں غلطی کی ہے تو اُنسی غلطی پر میں قائم رہنا چاہتا ہوں اور طریقِ خوب بتائے دیتا ہوں کہ میرا یہ ارادہ ہے کہ اپنی خطایاں صراحتاً کروں لیکن غیر میں اپنے طور طریق کو کچھ تو درست کرنے کی کوشش کروں گا۔ اب میں عہدِ و کا ذکر عہدِ آتو کبھی نہ کروں گا لیکن اگر اتفاقاً اسکا ذکر کہیں آجائے تو کچھ مضاقتہ نہیں۔ البتہ جو حکایتیں اُسے بیان کی تھیں انکی شرح ضرور لکھوں گا۔ اور جیسے اس مضمون کی عظمت و جلالت کا تقاضا ہے میں یہی یہی مضمون مختصر عبارت میں لکھوں بیان کروں گا تاکہ اس کتاب کے نثر نثر نکتہ چینیوں کو جو میری یادہ گوئی اور

سچ لکھا جو عالمی ہمت اور بلند حوصلہ آدمی کی تسکین کے لیے کافی ہے۔

مجھ کو گمان ہے کہ ان مضامین نگین اور کلمات شیریں کو تحریر کرنے سے میری مضمون نگاری اور نشا پر داری کے عیوب وقتی یا فرضی کی مکافات ہو گئی اور اگرچہ مجھے بڑی فکر اس بات کی ہے کہ جن خطاؤں سے میں نے توبہ کی ہے کہیں پھر وہی خطا نہ میرے قلم سے نہ سرزد ہوں مگر چونکہ میں سبب و مختصراً وعدہ ناظرین سے کر چکا ہوں اور اگر وہ اجازت دیں تو وہ طرز تحریر اختیار کر دوں جو بہت ثقیل و طولانی نہ ہو بیش اس شے کی تھکید تیار کی ہے جسکو شاید وھیروں نے اپنے لڑکپن میں کسی اسکول کی کتاب میں دیکھا ہو جواب پُرانی اور متروک ہو گئی ہے۔ اس شے میں اس حکایت کو نظم کیا ہے کہ ایک گنہگار نے اپنے گناہوں سے توبہ کرنی چاہی تو پادری صاحب نے اسکو یک دم دیا کہ تھارے گناہوں کی مکافات اٹھ ہو سکتی ہے کہ تم اپنے جوتے میں پنہ بھلو اور کوپنکر ورم تک پہن چلے جاؤ۔ غیر اس چارے نے یہی کیا مگر جب اس کے پاؤں میں پنہ چبھے اور پھلیک دینے لگے تو اس نے انکو جوش کر ڈالا۔ اس طرح سے میں بھی ناظرین کے ہتھال مر کے ساتھ اپنی آستیا اور سہولت کا عرصہ خیال کھڑنگا اور گستاخی معاف اپنے چنوں کو ابال لوں گا۔

غیر یہ تو نرسی طرافت اور لافلی تھی۔ اب سیدھی سادی بات سنیے کہ محمد علی نے جو کچھ کیا اسکی مختصر کیفیت یہ ہے کہ جب مملوکوں کی حکومت مصر میں تھی تو چھوٹے چھوٹے اہلکاران سلطنت بھی فرعون بے سامان بنے ہوئے تھے اور سلطان و م کے تابع تو مرن برائے نام تھے مگر اصل کسی کسی کی اطاعت کرتے تھے بجز اس شخص کے جو کچھ بقوم ہوا اور ہوت غاص میں سب سے زیادہ ذی اختیار بھی ہو۔ الغرض انھوں نے سارے ملک اس میں تقسیم کر لیا تھا اور ہمیشہ اس میں لڑا کرتے تھے اور ایک دوسرے کو اپنا قریبی سمجھ کر اس سے اپنا انتقام لینا یا اسکو مملوب کر لینا چاہتا تھا۔ اس بد نظمی اور طوائف الملوک کو جو مدت سے چلی آتی تھی محمد علی نے دفع کر کے ایک بدست اور مطلق لہذا سلطنت شخصی قائم

کی اور جس ایک مرتبہ اپنی حکومت کو باسکھام تمام قائم کر لیا تو مصر کے قدتی ہا بمعیت کو
 سترقی دینے میں کوئی دقیقہ فرو گذاشت نہیں کیا اور یورپ کی تہذیب شائستگی کو جہاں تک کہ یہ
 مقصد اس سے بر آسکتا تھا اس ملک میں جاری کرنے کی کوشش تبلیغ کی پہلا کام جو اُس نے کیا یہ تھا
 وہ آج کے ملک میں بلبرنہرین بنوادیں جس کے سب سے کسانوں کو تو بیگار کام پر لائیا کرتا تھا
 مگر ساتھی اسکے ملک کی سرسبزی اور شادابی میں بھی بے انتہا افزونی ہوئی۔ محمد علی کی حکمت
 عملی میں مقیم عظیم یہ تھا کہ اسکو رعایا کی صلاح معاشل ورتذیب اخلاق میں نہ نظر رہی بلکہ وہ
 اس فکر میں رہا کہ سامان ضروری جم پونجا کر اپنے ولی نعمت حضرت سلطان اعظم سے مقابلہ کرے
 اور انکو زک دے۔ لہذا اُسے اہتمام تبلیغ اس باب میں کیا کہ خراج ملک میں جو افزونی ہو اسکا بڑا
 جز خزانہ خدیوی میں داخل ہوا کرے اور بچھاؤ تداریک کے ایک نہایت موثر تدبیر اپنے
 مقصد برآی کی اُس نے یہ بھی کی کہ بعض اشیاء کے خرید و فروخت کا اختیار جو گورنمنٹ کے
 ساتھ مخصوص تھا اُنکو بحال و برقرار رکھا بلکہ اُسکو اور زیادہ وسیع کر دیا گورنمنٹ کو یہ حق بلااشت
 غیر حاصل تھا کہ جو زمین زراعت سے پیدا ہوتی ہیں اُنکو خود خرید کر بیرونیات میں بھیجتی تھی اور
 آپ ہی ایک قیمت تقرر کر کے کاشتکاروں کو اس شیئ کے موافق دیتی تھی جس میں اُسکو اپنا
 زیادہ سے زیادہ نفع منظور ہوتا تھا۔ سلطان و م نے اپنے حریص صوبدار (محمد علی) کی چکوت
 کو ضعیف کر دینے کی حکمت کی کہ یورپ کی سلطنتوں سے جو عہدائے معاملات تجارت کے
 باب میں تحریر ہو چکے تھے اور جس کے بموجب غیر ملک کے لوگوں کو اہل مصر سے تجارت کرنے کا
 اختیار حاصل تھا ان عہد ناموں کو مصر پر حاوی کر دیا۔ مگر محمد علی نے اپنی حسن تدبیر سے
 اُس وار کو روکیا جو اُس کے مخصوص اختیارات خرید و فروخت پر سلطان نے لگایا تھا اور
 وہ مصر کے کاشتکاروں اور غیر ملک کے سوداگروں کے درمیان واسطہ رہا اور اس بات پر
 اصرار کیا کہ خراج جنسی یعنی بزرگوں جنس دیا جائے اور اسکی مقدار کو ایسا نگیں کر دیا کہ بہت کم
 بہت ہی جو دوسرے طور سے صرف ہو سکتی۔ اُس سے صریحاً یہ نتیجہ پیدا ہوا کہ تعمیرات سرکاری

یعنے نرون وغیرہ سے رعایا کو بہت کم فائدہ ہوا حالانکہ رعایا ہی کے روپیہ اور محنت سے وہ تیار ہوئی تھیں۔

محمد علی کے انتظام علی کا ایک بزرگ عظمیٰ فوج کا تیار ہونا تھا جسے بنایا پر ایک ایسا نیا بار پڑ گیا جو اسکو بگیا کام کے بڑے جانے سے بھی زیادہ شاق گذراتو اس سے پیشتر کسی پادشاہ مصر نے اور پادشاہوں سے غم جنگ نہ کیا تھا اور خود ملک (مصر) کا اندر جو لڑائیاں ہوتی تھیں یا نہیں حملوں اور ان کے مالی موالی لڑتے تھے یا ترکی فوج لڑتی تھی۔ اب یہ سارا انتظام فوراً بدل گیا۔ جب محمد علی ملکوں کو قتل عام کرنے نیت و نابود کر چکا اور شکوہ یہ بنال کیا کہ اہل البلیسینا والوان سے بھی بچا چھڑانا ضرور ہے کہ یہ لوگ بڑے مفسد ہیں حالانکہ انھیں کی امداد سے انھیں ملکوں کو نیت و نابود کیا تھا تو اسکو ایک نئی فوج مصریوں کی بنانی پڑی اور انھیں نے فلاحین کو زبردستی فوج میں بھرتی کرنا شروع کیا۔ حالانکہ جسکو غیر ملکوں سے لڑائیاں درپیش ہوئیں تب انھیں نے ترکی فوج ہاشمی بزوق سے کام لیا جسکے وجہ آئندہ بیان کیے جائینگے تاہم اسکی فوج میں مصر کے کسانوں کی بڑی کثرت تھی۔ مگر مصیبت یہ ہے کہ مصر کے کسان قہر کی سپاہگری سے نفرت لگتی رکھتے ہیں علی مخصوص میدان جنگ میں جا کر غنیمت سے لڑا تو انکے نزدیک سچ محنت عزرائیل سے سامنا کرنا ہے پس فوج میں زبردستی بھرتی کرنے کا قاعدہ انکو غایت درجہ شاق ہوا۔

ان جملہ امور کا لحاظ کر کے ہم کہہ سکتے ہیں کہ اساتذہ فنیاس کر سکتے ہیں کہ محمد علی کی دشمنانہ اور جابرانہ حکومت فلاحین کی نظروں میں پادشاہان سابق کی بد نظمی اور طواغیت اللہ کی سے کچھ بہتر نہیں معلوم ہوئی۔ شاید اسکے عہد میں خطرات جان و مال تو انکو حاصل ہوئی اور اب انکو یہ خون نہیں باقی رہا کہ ایک ملکوں تو ہمیشہ ظلم و ستم کر رہی رہا ہے اور اب جو اسکا رقیب کوئی دوسرا ملک آگیا وہ بھی ہمارے

حکاموں کو لوٹ لیا جائے گا۔ اور ارضی کو دین و جہنم کرنے کے قاعدہ جدید سے جسکی کیفیت میں باب سابق میں بیان کر چکا ہوں فلا حین کو ارضی دیسی کا ایک محدود حصہ پائے کا حق حاصل ہو گیا۔ لیکن برخلاف اسکے فوج میں زبردستی بھرتی کرنے کا قاعدہ جاری ہونے سے انکو اپنی جان کے لالے پڑ گئے تھے۔ اور زندگی تلخ ہو گئی تھی کیونکہ بادشاہان سابق کے عہد میں وہ اس تکلیف سے ہمیشہ بری رہے تھے اور وہ اپنی ارضی کی کاشت اسوجہ سے نہ کرنے پاتے تھے کہ انکو سرکاری کام بیکار کرنا پڑتا تھا اور پاشاؤں اور بیوؤں کے علاقوں میں بھی نعمت کام کرنا پڑتا تھا اور جو کچھ فائدہ انکو آبپاشی کی اصلاح سے ہوا تھا وہ بھی ٹیکس کی زیادتی سے جتا رہا تھا اور ٹیکس کاروبار میں ان کاموں میں صرف کیا جاتا تھا جسے رعایا کو کچھ سروکار ہی نہ تھا۔ البتہ اتنی بات تو ضرور تھی کہ انتظام کی کل اگرچہ فی نفسہ بقاعدہ او بے قرینہ تھی مگر جس کل کی جگہ پر یہ کل قائم کی گئی تھی اسکی بنسبت تو اسکی ترکیب اور فعل دونوں چیزیں درست تھیں۔ مگر میرے نزدیک ایک سادہ لوح اور کنوہ نادر اشکسان جو اس امر سے مطلق نہیں واقف ہے کہ فرانسیسیوں کے انتظام کا کیا طریقہ ہے اور جرمنی والوں کے انتظام کا کیا ڈھنگ ہے اس پیمیدہ کل کی خوبیوں اور برائیوں کو کیا خاک سمجھے گا جو خاص کر اس طرح ایجاد کی گئی تھی کہ جو کچھ اسکی جانکا ہی اور عرق ریزی سے زمین سے پیدا ہوا وہ اس سے چھین لیا جائے اور جتنی محنت کرنے کی طاقت اس میں ہو وہ بھی نکال لی جائے۔

محمد علی کے بعد ابراہیم پاشا خود مصر ہوا۔ اُس نے اپنی ولایت کے زمانہ میں جزیرہ موریا کو تاخت و تاراج کیا تھا اور ملک شام کو فتح کیا تھا اُسکے عہد قیام کی کیفیت لکھنی کچھ ضرور نہیں ہے اس واسطے کہ اس کے طرز حکومت اور

اُسکے باپ کے طریقہ فرمانروائی میں کچھ ایسا فرق نہیں تھا۔ البتہ جب ۹۷۹ء میں عباسی پاشا سند حکومت پر بیٹھا تب فلاحین کی حالت میں ترقی نمایان نظر آئی عباسی پاشا میں بہت بدنامی ہے اور اسکی بدنامی کے دو سبب ہیں۔ ایک یہ کہ انہیں مہذب و عیوب ایسے تھے جسکو اہل یورپ مشرقی لوگوں سے زیادہ میوب سمجھتے ہیں۔ دوسرے یہ کہ ہندو غلاموں کے آدمی جو اُسکے دربار میں حاضر ہوتے تھے اُنسے وہ غرور و نخوت کے ساتھ پیش کرتا تھا سگرانیہ اسلاط کی نسبت اور اپنے اخلاق میں سے بھی دشمنوں کی نسبت عباسی فلاحین کے حال پر زیادہ مہربان تھا اگرچہ شاید اسکی مہربانی بالارادہ نہ تھی محمد علی کی طرح اُسکو طمع ملک گیری و ہنگیر نہ تھی اور نہ وہ اس فکر میں رہتا تھا کہ دولت عثمانیہ میں مجھے زیادہ صاحب اختیار کوئی نہ ہو۔ سوچو سے ہنگو زیادہ فوج رکھنے کی بھی ضرورت نہیں تھی۔ اگر عباسی کو کچھ حکومت کی ہوتی تھی تو اسکا ظور سطور سے ہوا کہ اُن پاشاؤں اور بیوان کی قوت کے اُسے توڑ دیا جنہوں نے اُسکے اسلاط کے عہد میں بہت کچھ ثروت اور حکومت حاصل کر لی تھی اور جسکی نسبت اُسکے دل میں شیبہ پیدا ہوا تھا کہ میری مطلق العنانی کو محدود و مقید کر دینے کا

۱۷۹۱ء میں خوب اتفاق ہون کہ اس باب میں لوگوں نے شک کیا ہے کہ آیا ابراہیم محمد علی کا فرزند نفس لامرین تھا یا نہ تھا اور میں میں جو ایک لفظ لکھا ہے اُس سے مجھکو اس بحث کا تفریع کرنا نہیں منظور ہے۔ شاید یہ امر شکوک و شبہ ہو گیا اس کے کوئی نتیجہ عملی نہیں نکلا اس واسطے کہ ابراہیم محمد علی کی زندگی ہنگوہ کے بطن سے ضرور نکلا شاید اُسکے شوہر اول کا لفظ ہو۔ اور اُسکے پر عجیبی نے اسکی ولایت کو بخوبی تسلیم کر لیا تھا۔ لہذا مشرقی خیالات کے موافق ابراہیم صلیح نسب تھا مشرقی ملکوں میں علاؤ زفر میں قانوقا صحت نسب کے اقرار پر متوطن ہے۔ جز مشرقی ملکوں سے میں واقف ہوں جبکہ انہیں یہ قول جاری ہے ہنگوہ یورپ کے ملاؤ مغربی میں نہیں ہے۔ جو ان کا حرم سرا میں پیدا ہوا ہو خواہ وہ ہنگوہ کے بطن سے ہو خواہ جاریہ کے بطن سے وہ صحیح نسب سمجھا جاتا ہے بشرطیکہ رئیس اٹا نادان نے اُسکو صحیح نسب قرار دیا ہو۔ ہنگوہ یا دینین ہے کہ ملاؤ اسلام میں مجھے کسی ایسے شخص سے ملاقات ہوئی ہے جسکے نام پر حرام نالوگی کا وجہ لکھا ہوا ہے۔

۱۷۹۱ء مجھے ایک نہایت متبر شرف نے جو محمد علی پاشا سے تھارت رکھتا تھا بلکہ نکار دار تھا کہا ہے کہ اس کا صوبہ ابراہیم میں نظر تھا کہ سلطان و م سے نقص نہایت کرے یا دولت عثمانیہ کو یا وہ پارہ کر دے بیسا عوامان کیا گیا ہے بلکہ اُسکو مرتد مقصود تھا کہ وہ بیستام کو مصر سے ملو کر اپنے غلامدار سی میں شامل کر لے اور دولت عثمانیہ میں پناہ حقیقی خود دے اور سلطان کو مرتد برائے نام پادشاہ ہونے دے تاکہ فاعلان ملطین عثمانیہ کی عظمت باقی رہے۔ ۱۷۹۱ء

ارادہ رکھتے ہیں۔ اُسے رعایا کو بھی محمد علی کی پرست بہت کم ٹوٹا کیونکہ ملک کی معمولی آمدنی مصارف انتظامی اور عہداس کے لیے عیاشی اور ارباشی کا سامان مہیا کرنے کو کافی تھی۔ ان سب امور کا نتیجہ ہوا کہ فلاحین پر بار کم ہو گیا۔ اور چونکہ اُسکا ارادہ کسی ملک کو فتح کرنے کا نہ تھا اور وہ فوجی کمزور کے اظہار کا شائق تھا لہذا اُسے بہت کم لوگ فوج میں بروقتی بھرتی کیے اور از بسکہ اُسے متمول پاشاؤں اور بیچوں کی قوت کو توڑ دینا منظور تھا لہذا اُسے اس عہدہ کو موقوف کر دیا جو محمد علی نے جاری کیا تھا اور جسکا مفاد یہ تھا کہ جو کوئی مقررے گاہ ہوتا تھا وہ دو ایک گائون اس شرط سے پاتا تھا کہ یکس دان اور ہٹکا بقیہ ادا کرے اور ہٹکیہ بھی اختیار کیا جاتا تھا کیونکہ گائون والوں سے خانہ زاد غلاموں کی طرح پیش آئے عہداس اسے اپنی کسر شان سمجھتا تھا کہ خدیو پادشاہ وقت ہو کر بنیادین اختیار کرے لہذا گورنمنٹ کے مخصوص اختیارات خرید و فروخت میں سے جو کچھ باقی رہ گیا تھا اُسکو بھی اُسے موقوف کر دیا حالانکہ غلہ وغیرہ کو بیرونی مہجرات میں بھیجنے سے جو منافع ہوتا تھا اُسکا جزو کثیر انہیں اختیارات کے بدولت خزانہ عامہ خدیوۃ میں داخل ہوتا تھا اُسکے عہدین بیکار کام میں بھی بہت تخفیف ہو گئی کیونکہ جو عہدہ نہرین کھوئے کا محمد علی نے جاری کیا تھا اُسکو اس کثرت اور اس شدت کے ساتھ جاری رکھنا عہداس کے نزدیک کچھ ضرورہ تھا پس اگر ان جملہ امور کا لحاظ کیا جائے تو اس مرد پر عہدہ کے اُس بیان کا یقین آتا کچھ دشوار نہیں ہے کہ عہداس کے عہد حکومت میں ٹیکس وصول کرنے میں قرباش (کوڑے) سے بہت کم کام لیا جاتا تھا تاہم جو وقت اُسے اقبال کیا تو ایک مبلغ خلیفہ خزانہ میں نکلا۔

جب عہدہ امین سعید پاشا مسند حکومت پر بیٹھا تو زمانہ کارنگ بدلنے لگا۔ یہ خدیو غصہ و رنج بھی تھا اور دل لگی باز بھی تھا چنانچہ ناظرین کو مایہ جو گا کہ ایک مرتبہ اُسے بیچارے ضعیف عہدہ کو اپنے ہاتھ سے طے مارنے کا قصد کیا تھا اگرچہ اس خدیو میں بعض صفتیں اچھی تھیں اور بڑا ہنسند آدمی تھا اور ذرا اسی بات پہنچ دینا اُسکے نزدیک

کچھ بات ہی وہ تھی اور جب کوئی شکوہ بہت جنگ کر دیتا تھا تو اس سے کچھ سلوک بھی کر لیا کرتا تھا تاہم کسانوں کے ساتھ تو اس نے عباس سے بھی زیادہ سخت گیری کی حالانکہ عباس اس پر شک کر رہا تھا اور ہر آدمی تھا کہ جن لوگوں سے وہ اکثر ہیر چمی کیا کرتا تھا آخر ایک دن انھوں نے اسکو مجلس پرین گلا گھونٹ کر مار ڈالا۔ سچیدر عیا سے سخت گیری عداوت کرتا تھا کیونکہ سخت گیری تو انکی سرشت میں وہ تھی بلکہ مہیا اکثر حرم والے اور بے پروا آدمیوں کا قاعدہ ہے ویسا ہی وہ بھی اپنے خیال کے نتائج پر نظر کرتا تھا مگر انہیں وہ غیبی ایسے تھے جسے کسانوں کے حق میں خراب نتائج پیدا ہوئے۔ پہلا عیب تو انہیں یہ تھا کہ سپاہ گری کا عاشق تھا اور اس نے فوج کو گویا ایک کھلونہ بنایا تھا جس میں اسکا لاکھ مار پیسہ بکارت ہو جاتا تھا۔ اسوج سے اسکی عمدہ میں سابق سے بھی زیادہ لوگ درہستی فوج میں بھرتی کیے گئے۔ دوسرا عیب انہیں یہ تھا کہ جب مرید اور مکار غیر ملک والے اس سے کچھ عرض و معروض اپنی مطلب باری کے لیے کرتے تھے تو بھتھے اپنی نیک نہادی کے وہ انکی عرض و معروض کو رد کر سکتا تھا۔

طور طریق۔ بات حیت۔ اور مذاق میں وہ زندہ دل اور ظریف و فریبیوں سے مشابہ تھا اہل شرق کی سنجیدگی اور سناٹ انہیں نہ تھی اور انکو اس بات کا بڑا جھل تھا کہ یورپ کی تہذیب و شائستگی سے جو کچھ سامان عیش و عشرت پیدا ہوا ہے اس سب کو فراہم کر کے ایک فیاض اور روشن ضمیر بادشاہ کی طرح اپنی وضع بناہ دون۔ یورپ کے رنگ رنگی مڑ بھکون کی بیٹھائیں کے دربار میں لگی رہتی تھی جنہیں سے بعض آدمی بادشاہان یورپ کے سفیران خاص و معتدان باختصاص تھے اور اسی کی عنایت سے القاہرہ اور سکندریہ میں ان کے بیگہاں و عمارتوں کا مجمع رہتا تھا جنھوں نے خدیو کی گورنمنٹ کو جو بیرونی صعوبتوں کے سبب سے دوبار آتا جاتا تھا ایسا ٹوکا کہ آخر اسکا دوا نہ مل سکی اسکی غم و غنا تھا کہ یہ بیجا خواہش ہے جو مجھ کو لڑتے ہیں مگر وہ ان سے بجا ڈرنا نہ پاتا تھا اسوج سے کہ بعض انہیں سے مسخرہ اپن کر کے اسکو رجھاتے تھے اور بعض کی نسبت یہ گمان تھا کہ ارباب سیاست میں

آٹھ لاکھ بھاری ہے۔ کبھی کبھی جب اسکو غصہ آتا تھا تو بہت ڈر آتا اور دھمکتا تھا مگر ہر کام
 حصہ بہ حصہ میں خود بخود فرو ہو جاتا تھا یا جس حرام زادے نے اسکو غصہ لایا تھا وہ کوئی
 دل لگی کی بات لکھ کر اسکو دھیر کر لیتا تھا اور جب اسکا مزاج ٹھکانے پہ جاتا تھا تب تک
 کو لوٹنے کی نئی نئی تدبیریں خوب سمجھ بوجھ کر کیا جاتی تھیں اور کامیابی کے ساتھ عمل میں
 لائی جاتی تھیں میں بہت سی مضحک حکایتیں بیان کر سکتا ہوں جنسے معلوم ہوگا
 کہ کیسی عمدہ عمدہ فرہنگی میز اور کریسیاں وغیرہ اور بڑے بڑے قد آدم علی آئیے سیدھے
 دس گنی قیمت دے کر رنگوائے تھے اور اسکا باعث صرف یہ ہوا تھا کہ کسی چالاک
 ٹھیکہ دار نے خدیو کے دسترخوان پر ٹھیکہ کسی ترکیب سے اپنے اوپر اسکو مہربان کر لیا
 تھا یا کسی ملک کے سفیر نے ایسا تھا صاف شہید کیا کہ آخر خدیو کو ایک جنگی جہاز خریدنے
 کا حکم دیا پڑا اور پھر اسی قدر قیامت کا دوسرا جنگی جہاز خریدنے کا حکم دوسرے ملک کے
 سفیر کے اصرار سے دینا پڑا جسے خدیو سے دست بستہ عرض کیا کہ حضور نے جو فرمان
 ملک کی صنعت و دستکاری کو پسند فرمایا تو اس عظیم الشان ملک کی توہین ہوئی جسکا
 سفیر یہ خاکسار ہے۔ ایک دلیلا اتفاق ہوا کہ ایک بد حقیقت مگر اذیساں سلطنت کا
 سفیر خدیو کے حجرے کے حاضر ہوا تو خدیو اسکو برہنہ سر دیکھ کر ظاہر اعضاء یا خوف کے مارے
 تھرانے لگا اور اس سے ذرا گھر کر کہا کہ ٹوپی پہن لو لکن بعد ازاں اپنے دوستوں سے
 اسکا باعث یہ بیان کیا کہ مجھے یہ خوف ہوا کہ مبادا ننگے سر رہنے سے اس سفیر کو کام ہوگا
 تو مجھکو سخت جرات پاتا وان دینا پڑے۔ اب میں یہی کہی رہی ایک باتیں نہیں بیان کرنا
 چاہتا اور اصل مطلب کو فوت کرنا چاہتا ہوں جیسا سابق میں کہی بار ہو چکا ہے۔
 ان مسخروں کی صحبت میں کبھی کبھی ایک ایسا شخص بھی آ جاتا تھا جو ظاہر اور ہی
 قسم کا آدمی معلوم ہوتا تھا۔ میں نے اسکو اپنی آنکھ سے کبھی نہیں دیکھا ہے لہذا میں اسکا
 حلقہ بیان کر دینگا۔ مگر میں نے سنا ہے کہ وہ ایک جوان شکیل اور خوش مزاج اور خوش وضع تھا

اور اُسکے چہرہ سے ایسی وقت اور دماغی ظاہر تھی کہ اُس صحبت کے اور کسی آدمی میں وہ بات نہ پائی جاتی تھی اور اسکی صورت شکل سے دیاوہ اُسکے طرز کلام سے معلوم ہوتا تھا کہ یہ اوقسم کا آدمی ہے۔ جب موقع ہوتا تھا تو وہ خوب گپ شپ کرتا تھا جیسا امر الی صحبت میں دستور ہے اور جب کوئی اسکی تعریف میں فضول و بربعی کلمہ کہتا تھا تو جواب دندان شکن ایسی ملائت سے دیتا تھا کہ معلوم ہوتا تھا کہ شخص عمر بھر پادشاہوں کے دربار میں رہا ہے۔ مگر یہ علم محض کالی ظاہر ضرورت کر چکا تھا اور مذہب سے کاروبار سلطنت کی باتیں کرنے کا وقت آتا تھا تو اسوقت یہ باتیں کرتا تھا کہ میرے کلام مشہور کار گیر ہے سرکاری آئینہ اور مٹکا کر سیاں بنوائے یا علان ملک میں سرکار جنگی جہاز بنوائے بلکہ ایسی باتیں کرتا تھا جسے مذہب کا نام نامی ابد الابد تک باقی رہے اور وہ بنی آدم کا مربی و محسن کہلائے اور اخلاف و آیندگان کے دل میں بھی اسکی عظمت و شوکت اسدرجہ سما جائے کہ جن پادشاہان سالف نے ایسی عظیم الشان رفیع البیان عمارتیں بنوائی تھیں جو ہزار ہا برس سے آج تک بحیثیت کدائی باقی ہیں وہ بھی انکی نظروں سے گری جائیں جس تدبیر سے سعید پاشا کا نام قیامت تک باقی رہے گا وہ نہر سویر کا بنانا تھا اور جس شخص نے یہ تدبیر نکالی تھی اسکا نام ایم ڈونڈوی لیسپس ہے۔

سعید پاشا ایسا بے نقص اور بے طمع آدمی تھا اور عیاشی میں ایسا پراہم ہوتا تھا کہ اس امر کی کوشش بلینج بھی وہ کبھی نہ کرتا جس سے اسکا نام قیامت تک باقی رہے گا مگر اسکے مزاج میں ذرا خود پسندی اور خود مائی تھی پس جب اسکو یہ خیال آیا کہ بنی آدم کا محسن قیامت تک مشہور رہنا ایسا آسان امر ہے تو اسکے دل میں گدگدی ہونے لگی اور وہ یہ سوچا کہ خیر ناموری تو کوئی ایسی چیز نہیں ہے لکن ایم ڈوی لیسپس تو صرف اتنا ہی کہتے ہیں کہ ایک کاغذ پر دستخط کر دیجیے جسکا مضمون یہ ہے کہ ایک

ملہ ان عمارات قدیم کو اہرام مصر کہتے ہیں ۱۲ متر

کپنی بنائی جائے اور وہ اپنا روپیہ خرچ کر کے نہر سوئز تیار کر لے۔ اگر اتنی ہی سی بات سے فیکٹری حاصل ہو تو کیا مضائقہ ہے باقی سب کام صاحب موصوفت جنھوں نے یہ تدبیر اختراع کی ہے خود کر لینگے۔ یعنی انجینر اور مزدور اور روپیہ اور دیگر اسٹیمپ ضروری جیسا کر لینگے۔ صرف خدیو اتنی تکلیف گوارا کریں کہ اس تدبیر کے خود غرض اور ناعاقبت اندیش محضین کی بات پر عمل نہ کریں پھر دیکھیں کہ کتنی جلد کیا چیز بن جائے کہ دیدہ شنیدہ جسکی وجہ سے پچھلے روم بحر قزقم میں مل جائیگا۔ سب قوموں کے عظیم انسان جہاں خدیو کی فکر سے ہو کر گزریں گے۔ ریگستان مصر گلزار حنت بن جائیگا۔ اور سب بنی آدم ایک دل او ہم زبان ہو کر خدیو کی عقل بجز ناکانہ تعریف بلند کریں گے۔

القصد یہ ہے پاشا کو خوب باغ بن کر دکھایا گیا یہاں تک کہ اُس نے کاغذ کو پر دستخط کر دیے۔ مگر اُسکو سی وقت یہ واقف نہ تھا کہ وہ ملکوں کے سفیروں نے جسے وہ جنگی جہازوں کے لیے کہا تھا آخر ہو منگوا نے پڑے۔ پس اس مقدمہ کا ذکر اپنے دوست سفیر انگلستان سے بھی کر لیں تو بہتر ہے۔ مگر سفیر انگلستان نے نہر سوئز کی تدبیر کو نہیں پسند کیا اور خدیو سے کہہ دیا کہ ذرا اس متکار فرانسیسی کے بھڑوں میں نہ آجائے گا۔ یہ تو میں نے مانا کہ نہر سوئز سے بنی آدم کا بھلا ہو گا بلکہ یہ کیسے کہ بنی آدم کے اس گروہ کا فائدہ ہو گا جو تجارتی جہازوں کا بیڑا رکھتا ہے اور جسکی بندر گاہیں بحیرہ روم کے ساحل شمالی پر موجود ہیں مگر مصر کے حق میں تو نہر سوئز نہر ہو جائیگی اس واسطے کہ اس سے وہ تجارت بالکل موقوف ہو جائیگی جو خشکی کی راہ سے ہوتی ہے اور جس سے مصر کو نفع کثیر ہوتا ہے مگر یہ غلات اسکے اگر سکندریہ اور اقاہرہ کی ریل سوئز تک جاری کر دی جائے تو اس تجارت میں بہت ترقی ہو جائے پھر خدیو کو اس امر کا بھی لحاظ رکھنا ضرور تھا کہ لارڈ پامرسٹن صاحب جو اس زمانہ میں وزیر اعظم انگلستان تھے اور جنگ نام سے گامبھنی کا کھڑا لیتی تھی

اس تدبیر کے مخالفت تھے اور انکی مخالفت کا سبب خود غرض نہیں تھی بلکہ انکو اس بات کا اندیشہ تھا کہ نہر سوئز کا بننا مصر میں فرانسیسی عملداری ہو جانے کا مقدمہ ہے اور فرانسیسی عملداری سے بڑا نقصان خدیو ہی کا ہوتا۔ مگر سب سے زیادہ رقت کا مضمون تو یہ تھا کہ نہر سوئز کا بننا خدیو ہی نے محال کر دیا تھا تو بندہ کی کیا چلتی اور بڑے کارآمد مودہ انگریز انجینروں نے جو خدیو کے نزدیک فرانسیسی انجینروں سے ہزار درجہ زیادہ ہنرمند اور قابل اعتبار تھے متفق لفظ ہو کر کہہ دیا تھا کہ اگر نہر سوئز بنائی گئی تو ہمیشہ خشک پڑی رہے گی۔

خدیو نے ایم ڈی لیسپس کو طلب کر کے پھر اس مقدمہ میں مشورہ کیا۔ اُس نے عرض کیا کہ اس مقدمہ میں سرکار کچھ رعایت فرانس کے ساتھ نہیں کرتی ہے کہ انگلستان کو رشک پیدا ہو اور کسی رعایت کا وہ بھی طالب ہو بلکہ فرانس کو سرکار کچھ معاوضہ اس رعایت کا دیتی ہے جو سرکار نے انگلستان کے ساتھ کی ہے یعنی انگلستان کو سرکار نے وہ ریل دے دی ہے جو القاہرہ اور اسکندریہ کے درمیان جاری ہے۔ پس اگر سرکار نہر سوئز بنانے کی اجازت ہو گویا تو فرانس اور انگلستان دونوں ملکوں کا پلہ برابر ہو جائیگا اور مصر کو بھی صد با قسم کے فوائد ضمنی اس نہر سے ہونگے۔ مثلاً ایک فائدہ یہی ہوگا کہ جو آلات حاصل نہر کو کھودنے کے لیے ایجاد ہو کر مصر میں اور ملکوں سے آئینگے انکو دیکھا کہ مصر کے انجینروں کو آب پاشی کے لیے نہر میں کھودنا اور انکو صاف رکھنا آ جائیگا اور رعایا سے بیگار کام لینے کی ضرورت نہ باقی رہے گی جس سے رعایا ایسی پزار ہے خیر یہ تو فائدہ ضمنی تھا اب نفع صریحی ملاحظہ ہو کہ اس نہر کی راہ سے جو مال تجارت آئے جائے گا اس کے محصول کا جزو اعظم مصر کی گورنمنٹ کو ملے گا۔ یہ تو سچ ہے کہ لارڈ پامرسٹن صاحب بہت بڑے پاست دان اور مدبر الملک ہیں مگر وہ البتہ ظالم اور اسیاست کا

۳

حصہ کچھ لندن پر نہیں ہے بلکہ پیرس میں بھی موجود ہیں۔ انکی آزدگی کا بھی سرکار کو ضرور خیال رکھنا چاہیے۔ اب رہا یہ امر کہ ایسی نہ کہ کھودنا قدرتی موانع کی وجہ سے ناممکن ہے سو اٹھین سرکار کو اندیشہ کہ نابیکا رہے کیونکہ جو نقصان اس معاملہ میں ہوگا وہ بالکل اس مہتمم کہنی پر عائد ہوگا جسے اس کام کی ذمہ داری کی ہے۔

اب ملاحظہ کیجیے کہ سعید پاشا ایک عجب غریب مسکین آدمی تھا اور یہی چٹا تھا کہ شخص مجھے خوش ہے اور مجھ کو میرے حال پر چھوڑ دین کہ فوج والوں کو کھلا بنا کر آنے کھیل کر دن یہاں تک کہ کسی مضمون خاص پر پانچ منٹ بھی علی الاضطرار متوجہ رہنا اسکے نزدیک ایک نہایت مردشوار تھا۔ پس جب ایسے شخص کو ایسے قبیح اور پیچیدہ مسئلہ کے مالہ اور مال علیہ پر غور کرنا پڑا ہوگا تو ہنگامہ کیا حال ہوا ہوگا۔ ایک دن تو محسن غلام نقیب نے کی طمع نہ کہ وہ نگہ موتی تھی لکن پھر جب سکولار ڈیپارٹمنٹ صاحب کا خیال آجاتا تھا تو طمع کو بالائے طاق رکھ دو راندیشی پر عمل کرتا تھا۔ پھر اسکو ناموری کا اشتیاق اسی زور و شور سے پیدا ہوتا تھا اور وہ اپنے دل میں فحوس کرتا تھا کہ اس دنیاے فانی کا انتظام ایسا خراب ہے کہ وہ چلے بے اندون کو توڑے ہوئے نہیں پا سکتے یعنی ہم خزاو ہم ثواب یا تیرے دونوں شیخے نہیں ہو سکتے۔ آخر وہ ایسا بتنگ آیا کہ اُسے چاہا کہ یہ مضمون ہی میرے ذہن سے نکل جائے۔ مگر ایم ڈی لیسپس صاحب کو نکال دینا تو آسان نہ تھا۔ پس مہیا وہ شخص جو دریا میں نہانے جائے اور دیر تک کنارے پر کھڑا سردی کے مارے تھر تھرا کر رہے اور آخر کو انکھیں بند کر کے غوطہ کائے سطح سے سعید پاشا نے بھی ۴۰ دن غلندیم سم اللہ محمد نیا و مرہا ہا لکھو دیکر اقرار نامہ پر بے اس کے مضمون کو پڑھے ہوئے وخط کر دیے۔

اُس وخط کے حسب نتائج چند ہی مدت کے بعد فلاحین کو محسوس ہونے لگے۔ اس میں شک نہیں ہے کہ چونکہ ایم ڈی لیسپس ایسا انداز آدمی تھا لہذا وہ جسے

کہا تھا نہ ہی اسکی نیت میں بھی تھا۔ یعنی وہ یہ چاہتا تھا کہ نہروں کو گل سے کھودنا اور
 صاف رکھنا بغیر اسکے کہ رعایا سے بیکار کام لیا جائے مصر کے انخیزون کو عسکر
 سکھایا جانے یعنی انکے سامنے گل سے نہر کھود کر دکھا دی جائے نہ یہ کہ انکو صرف
 اسکی ترکیب بتایا گئی۔ مگر معاملہ بالکلیس ہوا یعنی جب کام شروع ہو گیا اور نہر سید
 کھدنے لگی تو خدا معلوم روپیہ کی کمی کی وجہ سے یا اور کسی سبب سے جسکا علم مجھ کو
 نہیں ہے صاحب موصوف کو یہی مناسب معلوم ہوا کہ رعایا سے بیکار کام لیکر اور بغیر
 کسی گل کے نہروں کھودنا اور انکو صاف رکھنا تو ایسی انخیزون کو علم دینا سکھایا جا
 جو لوگ اس مقام سے دور تھے اور اس معاملہ سے کچھ تعلق نہ رکھتے تھے انکو اسکی کیا پروا
 ہے کہ اصل میں کیا ارادہ تھا اور عملہ راہ کیا ہوا۔ عین تفاوت رہ از کجاست
 تا بہ کیا مگر یہ تفاوت مصر کے کسانوں کے حق میں ایک اعظم تھا کیونکہ اسکا نتیجہ یہ ہوا
 کہ تقریباً چالیس ہزار کسانوں کو اپنا کاروبار ترک کر کے مشقت شاقہ کرنی پڑی اور
 صعوبت شدید اٹھانی پڑی۔ اگر مستند القول اشخاص کی گواہی کا اعتبار کیا جائے
 تو بتیں ہزار کسان اس کام میں ہمیشہ مصروف رہتے تھے۔ دس ہزار تو اس مقام کو
 روانہ کیے جاتے تھے جہاں انکو کام کرنا تھا اور دس ہزار میں سے جو کچھ مشقت
 کرنے اور صعوبات شدید اٹھانے کے بعد زندہ رہ گئے تھے وہ اپنے اپنے وطن کو لوٹ
 کیے جاتے تھے۔ میں یہ نہیں کہتا کہ فیصدی کتنے آدمیوں کو اپنے گھر چھوڑنا نہیں
 نصیب ہوا کیونکہ مجھ کو اس باب میں کوئی معتبر نقشہ یا حساب نہیں ملا ہے لیکن میں
 خوب جانتا ہوں کہ ان بیچاروں کو ناحق دناؤ تکلیفیں اٹھانی پڑیں اور انکے لیے
 کوئی مقام مناسبین تجویز کیا گیا تاکہ اس صحراے لقا و دوق میں جو سرد و سردیوں
 رات کو چلتی پھرتی تھے وہ محفوظ رہتے۔ غیر بقیۃ السیف جو اس بلا سے بچ گئے
 اور زندہ چھوڑے اگر انکے جگر خراش بقون کا اعتبار کیا جائے تو ان سے یہ نتیجہ نکلتا ہے

کہ اس عہد نامہ میں جو فقہ بیکار کام کی نسبت لکھا تھا اسکی بدولت بندگاہ کی بنائیں اس کثرت سے تھیں کہ یہ منہ (سویر) اسکی مستحق ہے کہ فراعنہ مصر کی بعض عمارات عالیشان کے ہم رتبہ اور ہم پلہ قرار دی جائے۔ لاڈلو پارٹن صاحب کے دل کا حال تو خدا ہی خوب جانتا ہے کہ انھوں نے فقرہ مذکور کی مخالفت اور تردید کیوں کی مگر اسمیں شک نہیں ہے کہ انکو منوع کرانے سے انھوں نے غلامی میں پر جان عظیم کیا۔

پس معلوم ہوا کہ کسانوں پر دوبار عظیم ایسے تھے جنکو عباس پاشا نے کم کر دیا تھا یعنی فوج میں انکو زبردستی بھرتی کرنا اور انے بیکار کام لینا ان دونوں غدا بون کو سعید پاشا نے اور ریاوہ کر دیا اور بیہودہ فضول خرچی کر کے مستقل خرچ کو بھی کیس قدر بڑھا دیا۔ کچھ بیکیوں یا محصولوں کا بار صرف کسانوں ہی پر نہیں ڈال بلکہ بعض غبارا دیں جو پیشتر ارہنی کے ٹیکس سے بڑی تھیں ان پر بھی ٹیکس لگایا۔ یہ منوع شرح مطلب ہے لہذا انکی شرح چند کلمات سے ذیل میں کی جاتی ہے۔

پیشتر کے ایک باب میں ہم نے ذوات کا ذکر کیا تھا اور ذوات اُن مغز عہدہ داران سرکاری کو کہتے ہیں جو مالکان ارہنی تو ہیں مگر عہدگان بمعنی صاحب نہیں ہیں۔ ابتداء میں ان ذوات کے تعلقے ان اراضیات غیر مزدوعہ پر مشتمل تھے جو انکو محمد علی پاشا نے بجلد وے حسن خدمات یا اس غرض سے عطا کی تھیں کہ غیر مزدوعہ اراضیات بھی مزدوعہ ہو جائیں یہ اراضیات معمولی جہت پر اسے ارہنی میں درج نہ تھیں اور انکی اصلاح میں جو روپیہ صرف کرنا پڑتا تھا اور جو مشقت کرنی پڑتی تھی انکے معاوضہ میں ان پر ٹیکس معاف کر دیا گیا تھا سعید پاشا یہ سمجھا کہ یہ اراضیات بہت مدت تک ٹیکس سے بڑی رہ چکی ہیں اور اگرچہ اسنے یہ جرأت تو نہیں کی کہ ارہنی کا معمولی ٹیکس اسے لیا جا تاہم اسنے یہ اصرار کیا کہ اب پاشی اور تغیرات سرکاری میں جو روپیہ ہر سال صرف ہوتا

تایخ مصر
اوسمین کچھ ان اراضیات سے بھی لیکر شریک کر دیا جائے۔ اسے ان اراضیات کی
پیداوار کا دسواں حصہ طلب کیا اسلئے اس ملک کو عشر کہتے ہیں اور اراضیات مذکورہ
کو عشری کہنے لگے بقابلہ ان اراضیات کے جو ریشرون میں درج ہیں اور
جنکو خراجی کہتے ہیں۔

مجھے اس بات کا اندیشہ ہے کہ حقیقت ارضی کی سطحیں اگر فیض الارض میں
نسبت و کسب و راتم و ضروری ہیں لیکن بعض ناظرین کے تصور اور توجہ کا باعث
ہوں مگر مجھ کو ناظرین اسے اجازت لیکر چند کلمات اس باب میں عرض کرنے
ضروری ہیں ہوا سے کہ اول تو جو شخص مصر کے حالات سے واقف ہونا چاہے اس کو لفظ
عشری اور لفظ خراجی کے معنی جاننا ضرور ہے کہ یہ دونوں لفظ اکثر معض تحریر میں
آتے ہیں۔ دوم یہ کہ میں اخلاص و آئینگان کو ایک ایسی غلطی سے آگاہ کرنا چاہتا ہوں
جو میرے پیشروں میں سے ایک یا دو صاحبوں نے جو سب سے بڑے عالم تھے سہو کی
ہے میں نے یہ فقہ (جو سب سے بڑے عالم تھے) عدا لکھا ہے اور اسو بہ سے لکھا ہے
کہ انکی علیت ہی نے انکو گمراہ کیا ہے اسے روشنی طبع تو بر من بلا شہی۔

فقہ اسلام کے اصول و لمیہ کے موافق یہ ہے کہ جب کوئی ملک فتح ہو کر سلطنت
اسلام میں شامل ہو جاتا ہے تو اسکی زمین دو قسموں میں تقسیم کی جاتی ہے جو زمین
مفتوحہ میں کی ہوتی ہے علی الخصوص ان لوگوں کی جو برضا و رغبت اسلام کو نہایت قبول
کرتے وہ متوجہ خراج قرار دی جاتی ہے اور فاتح کو اختیار ہے کہ ہر چیز کو نصف پیداوار
اراضی تک خراج میں لے سکتا ہے مگر جو زمین مسلمانوں کی ہوتی ہے اس سے
صرف ایک عشر یعنی دسواں حصہ پیداوار کا موافق نص قرانی کے لیا جاتا ہے۔ اور
جب کوئی ارضی ایک مرتبہ خراجی قرار دی جاتی ہے تو پھر وہ عشری نہیں ہو سکتی
گو وہ کسی مسلمان کے ہاتھ لگی ہو (کیونکہ زمین مالگزار می کے نقصان کا احتمال ہے)

لہذا جن بلاد الاسلام میں ہول مند کردہ بالا کی پابندی باحتیاط تمام کی جاتی ہے، انہیں
یہ امر کہ ابتدائیں کہتے زمین فاتحین اسلام نے چھین لی تھی اس طور سے آسانی دریافت
ہو سکتا ہے کہ کج کل کے جبر پڑے ارضی بین یعنی زمین عشوری دہج ہے۔ اسی
قسم کا ایک حساب اس کتاب کے مؤلف نے لگایا تھا مگر افسوس ہے کہ وہ حساب
بالکل غلط اور مرضی بے بنیاد نکلا اسوجہ سے کہ غالباً دیگر بلاد الاسلام کس طرح مصر میں بھی
اصول ضروریہ فقہ اسلام کی پابندی بخوبی نہیں کی جاتی ہے۔ معلوم ہوا ہے کہ سابق
میں فاتحان اہل اسلام کا دستور تھا کہ جب کوئی ایسا مقدمہ پیش آتا تھا جس میں خراج
اور عشر کی بحث ہوتی تھی تو اپنے قیاس کے موافق یا بیت المال یعنی خزانہ عامرہ
کی ضرورتوں پر نظر کر کے اسکا فیصلہ کر دیتے تھے۔ مثلاً بعض ملکوں میں جیسا ملک عز
ہے سب میں عشوری ہے اور بعض ملکوں میں کل میں خراجی ہے۔ بعض فقہاء نے
ایسے ایسے اختلافات کو رفع کرنے کے لیے نئے نئے مسئلے بڑی مدت کے بعد کرکھ لیے
ہیں مگر انکا نتیجہ صرف یہ ہوا ہے کہ بیکار منطقی بحثیں پیدا ہو گئی ہیں اور واقعات
تاریخی میں فتور پڑ گیا ہے ایک فاتح اہل اسلام ساتویں صدی عیسوی میں گذرے تھے
انکے حکم قضایم کے موافق جو اسوقت تک نافذ رہا جب تک کہ سعید یا شاکا فرمان
واجب الاذعان جاری ہوا مصر کی کل وہ ارضی خراجی سمجھی جاتی تھی جس کے گورنٹ بقدر
ایک خمس پیداوار کے مالگاری وصول کرتی تھی۔ سچاں اسناد اہل مصر کی اسلاف پرستی
دیکھنی چاہیے کہ بعینہ یہی ایک خمس پیداوار جو فی زمانہ بطور مالگاری لیا جاتا ہے
حضرت یوسف بھی مصر کے زمینداروں اور کاشتکاروں سے اس زمانہ میں لیتے تھے
جب وہ فرعون کے وزیر تھے۔ خلاصہ یہ ہے کہ مصر میں حقیقت ارضی اور مالگاری
ارضی جس حیثیت سے قدیم الایام سے چلی آتی تھی فاتحان عرب نے اسکو بعینہ

ویسا ہی رہنے دیا اور جو لوگ انکا دین قبول کر چکے تھے یا جنھوں نے اب انکا مذہب اختیار کر لیا انکو اس تکلیف سے نہیں پرہی کیا نہ اس کلیہ سے مستثنیٰ کیا۔ شاہد کچھ جزوی تغیرات اس میں ہو گئے ہوں ورنہ آج تک یہ قاعدہ بعینہ ویسا ہی باقی ہے۔ ذوات کے علاقے آبادیہ کے لقب خاص سے مشہور تھے اور آبادیہ سے وہ اراضیات مراد تھیں جو باقاعدہ طور سے درج رجسٹر نہیں ہوئی تھیں لہذا حقیقت اراضی کے عام قاعدہ سے مستثنیٰ تھیں۔ انھیں اراضیات خارج از رجسٹر سعید پاشا نے جدید ٹیکس باندھا تھا مگر اسکو عشر کرنے کی مجال نہ رکھتا تھا اس واسطے کہ مسلمانوں کے نزدیک عشر ایک لفظ متبرک ہے اور جو مسلمان اپنے مذہب میں پکے ہیں وہ کفار سے عشر لینے کو اگر حرام نہ جانینگے تو مکر وہ تو ضرور سمجھینگے۔ لیکن چونکہ اکثر اہل مصر بڑے پکے مسلمان نہیں ہیں لہذا یہ لفظ رفتہ رفتہ علی العموم استعمال میں آنے لگا اور اب سرکاری کاغذات میں برابر لکھا جاتا ہے مگر معنی اصطلاحی کے لحاظ سے یہ لفظ غلط ہے کیونکہ کوہس عشر سے صلا کچھ متعلق نہیں ہے جسکا ذکر بڑی بڑی فقہ کی کتابوں میں ہے۔

۳۱

خیر۔ یہ تو ذرا مشکل جملہ مقررہ تھا۔ اب فلاحین کے احوال کا سلسلہ پھر اسی مقام سے شروع کیا جاتا ہے جہاں سے چھوڑا گیا تھا۔ سعید پاشا کی فضول خرچی کی وجہ سے اور اس سبب سے بھی کہ جو کمپنی نہروین کی متمتع ہوئی تھی شکو بھی بہت سا روپیہ دینا پڑا حالانکہ اس کمپنی نے کل مصارف اپنے ذمہ کر لیے تھے ٹیکس زیادہ ہو گیا تھا مگر جہاں تک کسانوں کو اس سے تعلق تھا وہاں تک تو اس زیادتی کی مکافات اس طور سے ہو گئی تھی کہ ارضی ٹیکس یعنی مالگاری ذوات کے علاقوں پر بھی مادی کردی گئی تھی جو پیشتر اس سے مستثنیٰ نہ تھے۔ اس سے بھی زیادہ سبب قوی ٹیکس کے بار کو سبک کر دینے کا یہ ہوا کہ جنگ کریمیا کے

باعث سے غلہ کا نرخ گراں ہو گیا تھا اور بیرونی تجارت میں مالی بھینچنے کے ذریعے زیادہ ہو گئے تھے۔ یعنی اسکندریہ سے اٹھا ہر قہر تک ریل پوری ٹکڑی تھی اور دریائے نیل میں دغائی جہاز آگے لگے تھے اور اسکندریہ کے بڑے بڑے کارخانہ ساز تجارت کے گماشتوں نے دیہات کے اندر گھس گھس کر اور رقابت کو دخل دیکر غلہ وغیرہ کے نرخ کو گراں کر دیا تھا۔ جنگ کریمیا کے بعد غلہ کا بھلاؤ کم ہونے لگا مگر تھوڑے عرصہ میں امریکا میں لڑائی شروع ہو گئی جسکی وجہ سے روئی کی طلب اس شدت سے ہوئی کہ بیشتر کبھی نہوئی تھی۔ سابق میں بیان کیا گیا کہ روئی کی کاشت محمد علی کے عہد میں شروع ہوئی تھی اور باوجودیکہ کاشتکار اسکی مخالفت پر آمادہ ہے مگر اسباب افزونی ہوئی گئی اور جبکہ سانوں کو یہ معلوم ہو گیا کہ ہم خود روئی کی کاشت کر کے اُسکو نہایت گراں قیمت پر بیچ سکتے ہیں تب تو وہ بڑی کثرت سے اُسکو بونے لگے۔ جب ۱۸۶۳ء میں سعید پاشا نے انتقال کیا اسوقت امریکا میں لڑائی شروع ہو چکی تھی اور فلاطین کو روئی کی کاشت سے ہر سال بڑی بڑی رقمیں ملنے کی امید تھی جو پیشتر انھوں نے کبھی خواب میں بھی نہ دیکھی تھیں۔

پس جملہ حالات پر نظر کرنے سے معلوم ہوتا ہے کہ سعید پاشا کا عہد (جو ۱۸۴۸ء میں شروع ہوا اور ۱۸۶۳ء میں ختم ہوا) فلاطین کی فلاح کا زمانہ تھا اور مصر کی مالی حالت جسکو کاشتکاروں کی رفاہ میں لامحالہ بہت دخل تھا اُسوقت میں تھی۔ یہ تو صحیح ہے کہ جو بچت عباس پاشا کے عہد میں ہوئی تھی اُسکو سعید نے خرچ کر دیا تھا اور تیس چالیس لاکھ پونڈ قرض لے چکا تھا اور جب آخر عمر میں اُسکو خیالی آتا تھا کہ میں نے سارا روپیہ تنہا تنہا کر کے اپنے ملک کو تباہ کر دیا ہے اسوقت اسکی روح کو صدمہ ہوتا تھا لیکن اگر اُس عالم میں میں اُسکو یہ معلوم ہو جاتا کہ میرا بنشیں اس قرضہ کی تعداد کو بڑھاتے بڑھاتے قریب ایک کروڑ پونڈ تک پہنچا دیگا تو اپنی ناخوابست اندیشی

اور فضول خرچی کا مقابلہ اسماعیل کے اسراف سے کر کے کچھ تو اس کے دل کو سکین ہوتی۔
 اسماعیل اپنی اس سند نشینی سے مصر کے کاشتکاروں کی تاریخ میں ایک نیا
 قرن شروع ہو گیا۔ سابق میں بیان کیا گیا کہ چار سال کے عرصہ سے اہل یورپ کی
 عالمی ہمتی اور انکار و پیہ مصر میں رفتہ رفتہ سراپت کرتا جاتا تھا مگر اسماعیل نے گویا طوفان
 دروازہ کھول دیا اور ایک سیلاب عظیم آیا جو جو عقلی اور اخلاقی صفتیں (بلکہ یہ کہتے کہ
 باخلاق کی صفتیں) ایک مہیا کی مسرت اور خراج میں مہونی چاہیں وہ سب انہیں
 منجانب شد موجود نہیں یہاں تک کہ بستخت نشین ہوا تھا اور اپنے ذاتی علاقوں کا
 انتظام کرتا تھا تب ہی اُس نے اپنے زعم نا قص میں بڑی بڑی شان دار تدبیریں اپنے
 ملک کے وسائل زرعیت کی توسیع اور ترقی کے لیے کی تھیں۔ خدا کو یہی منظور تھا کہ
 وہ سند حکومت پر اس ساعت نیک میں قدم رکھے جو ایسی ایسی تدبیروں کے عملدہ
 کے لیے نہایت برجستہ اور سعید تھی۔ امریکا کی ٹرائیون سے یورپ کے بازاروں میں
 روئی کا قحط پڑا ہوا تھا اسوجہ سے اس پیش قیمت مال تجارت کا نرخ گتنا بلکہ چو گنا
 ہو گیا تھا اور تجربہ سے ثابت ہو چکا تھا کہ ووا بہ مصر کی زمین و آب ہوا روئی کے لیے
 نہایت مفید اور نافع ہے۔ یہ امر سوچنے میں نزک خیالی کو چند ان دخل نہ تھا کہ
 جہاں تک روئی کی رشتہ تعلق ہے وہاں تک مصر کی بدولت یورپ امریکا سے مستغنی اور
 بے پروا ہو سکتا ہے۔ مگر کلام سمین تھا کہ اتنا روپیہ کہاں سے آئے۔ اس مرحلہ
 میں بھی تقدیر نے اس مدبر مرص اسماعیل سے موافقت کی۔ اُس زمانہ میں
 مغربی یورپ کے متمول لوگ اس بات پر ہمہ تن کام دہ تھے کہ اپنا فاضل روپیہ غیر ملک
 کے کاموں میں لگائیں خواہ سمین نفع ہو خواہ نقصان مگر شرط یہ ہے کہ سود بہت
 ملے اور لندن کے صرافہ میں لوگ اکثر وجود سے مصر پر مے ہوئے تھے اسماعیل
 جیسے ذیوکو اس سے زیادہ اور کیا چاہیے تھا۔ مصر صیالک حبیب روئی کس

افراط سے پیدا ہوتی ہے۔ اُپسڑا یہ کہ امریکا کی لڑائی کی وجہ سے روئی کا نرخ بڑھا
 گراں ہو گیا تھا کہ میدہ شینڈل وضع لکھا شایر کے جولاہے روئی کی طبع میں دیوانے
 ہوئے تھے۔ ویتنی روئی ملنی ممکن نہ تھی اتنی کے امیدوار تھے۔ اور اور ملک کے لوگوں کا
 بے انتہا رویہ موجود اور وہ سب ہاتھ جوڑے ہیں کہ شہرہ رویہ اپنے ملک کے کسی
 ایسے مفید کام میں لگائے جیسے ہمارے کچھ بھلا ہو۔ ایم ڈی لمیٹس صاحب کی فوٹائی
 صورت نہروپور کی تنظیم کمپنی کے نمبروں کے بیچ میں ایسی معلوم ہوتی تھی جیسے چاند کے
 گرد ہالہ حالانکہ سعید پاشا ایک غریب مسکین آدمی تھا اور تیلون المراج بھی تھا مگر
 سامنے بھی صاحب موصوف کی دال لگتی تھی اور اب جو انکا مقابلہ اسمعیل سے ہوا
 تو وہ بیچارے بالکل ہی پھیکے پڑ گئے کیونکہ اسمعیل محمد علی کے خاندان کا گل سرسب تھا
 اور گو طلع تھا مگر بڑا بوجہ اور شاندار آدمی تھا اور ایک زبردست اور بڑا بھلا انسان
 مشرقی بادشاہ کی صفیتیں نہیں موجود تھیں اور پھر اسکے ساتھی یورپ کے دلال کی
 جرات بھی آہیں پائی جاتی تھی اور اسی آرزو میں مراجتا تھا کہ اہل یورپ کے
 رویہ اور انکی عالی ہمتی کو جو سحر سامی کا اثر رکھتی ہے اپنے کام میں لا کر مصر کی
 تقدیر کو جگاؤں جو ہزار بارس سے یعنی فراخ اندہ کے وقت سے سو ہی ہے اور مصر کو
 مشرقی ملکوں میں ملک مجسم کا ہم پلہ کر دیکھاؤں۔

خیر۔ چند مدت تک تو ایہ قلب بہت اور تبدیل ہستیت کا کام جو اسمعیل مصر
 کے لیے سوچا تھا اصل خیر سے ہوتا رہا۔ اور زرنے شایر عیوب وقاضی الحاجات کا
 کام کر دیکھا یا۔ یعنی اول درجہ کاروئی کا تمام حاصل کیا گیا اور جو زراعت کی کلین
 چند ہی روز ہوئے تھے کہ یورپ میں ایجاد ہوئی تھیں وہ بھی منگائی گئیں اور
 وسیع قطعات ارضی میں بوئی گئی۔ اسکی فصل اس فراط سے ہوئی جسکی امید
 نہ تھی۔ اور یلیون تار برقیون۔ نہرون۔ اور بندر گاہوں کی توسیع اور ترقی کی

تدبیر میں بھی ہونے لگیں اور چند روز کے بعد مقبضات اور بڑے بڑے دیہات میں
 روٹی کو صاف کرنے اور اُسکے گٹھے باندھنے کے کارخانے بھی جلد بن گئے۔ خدیو کی
 کامیابی کو دیکھ کر پاشاؤں اور بڑے بڑے زمینداروں کی بھی رال ٹپک پڑی
 اور سب نے اُسکی تقلید شروع کی آخر نوبت بائیں پار رسید کہ فلاحین یا تو ایسے لکیر کے فقیر
 تھے کہ جو انکے باپ راول نے کیا تھا اسی سے چمٹے ہوئے تھے اور یا اب اپنے قدیم
 آبائی طریقوں کو از خود چھوڑ بیٹھے اور ایک قلم ترک کر دیا اور اس نئی قسم کی زرعت پر
 جان دینے لگے۔ فلاحین کے طرزِ معیشت میں یہ پہلا تغیر تھا جو بلادِ مساطت میں
 کے وقوع میں آیا اور نتائج سے اُسکے عمدگی بخوبی ثابت ہو گئی کیونکہ اسی کے باعث
 مصر کے دیہات میں تھوڑے عرصہ تک وہ رونق رہی جو کبھی نہ نظر آتی تھی مصر کی
 سرزمین میں لاکھ مار پیہ یورپ کے اُن شہروں سے اُنڈا آتا تھا جہاں صنعت و
 حرفت کے بڑے بڑے کارخانے ہیں اور جو بشمار روپیہ لندن اور پیرس وغیرہ کے
 صارفین یا مہاجن باڈاروں سے چلا آتا تھا وہ گھاتے میں تھا مگر اُس پر بھی
 وہاں سے ہل میں مزید کی صدا چلی آتی تھی اور جتنی خواہش روٹی کی تھی اُسکے
 پاسک بھی روٹی نہ ملتی تھی۔ پرانے پرانے کسان جنھوں نے اپنی ساری عمر
 فکر میں گنوا دی تھی کہ ہم خراجِ ثواب کا نقشہ ہے مگر کبھی روٹی پر روٹی رکھ کر
 کھانا نہ نصیب ہوا تھا اب جو دیکھتے ہیں تو واہ واہ خرچ پرچ کر کے بہت کچھ خرچ رہتا
 تو ہے تو کیا غم ہے۔ لاؤ اب وہ سامانِ عیش و عشرت ہم پہنچائیں جسکو ہم سب بھجا
 کرتے تھے کہ تم مول بیویوں اور زبردست پاشاؤں کا حصہ ہے۔ العوض
 فلاحین کے حق میں تو یہ زمانہ کسیرِ اعظم ہو گیا اور انکی فضول خرچی کی یہی عیب
 و غریب حکایتیں مشہور ہیں جو ان قصوں سے بہت مشابہ ہیں جنہیں لکھا ہے
 کہ جس زمانہ میں مزدوری کا نرخ بہت گراں ہو جاتا ہے اُس زمانہ میں انگلستان کی

معاہدہ میں کام کرنے والے مزدور کیا کیا نفع میں بجاتے ہیں اور کیسی فضول خرچیاں کرتے ہیں یا جس زمانہ میں کپلی فوریا اور اسٹریلیا میں سونے کی کانیں کھلی تھیں تو جو لوگ انکو کھودتے کھودتے بہت سا سونا پاتا جاتے تھے وہ کیا کچھ سے اڑاتے تھے۔ جو فلاح روٹی کی کاشت کرتا تھا چونکہ وہ سچا مسلمان ہوتا تھا لہذا مایعات مسکری یعنی شراب وغیرہ سے پرہیز کرتا تھا مگر اُسکے معاوضہ میں اُسکے مذہب نے اُسکے لیے اور لذتیں مباح کر دی تھیں جنہیں اُسکو میخوامی سے زیادہ حط ملتا تھا۔ بعض خاص خاص مقامات پر ایسی افواہی خبریں مشہور ہیں جیسے عثمان اور اُسکی معشوقہ گرہن کا قصہ سابق میں بیان کیا گیا اور وہ افواہی خبریں بہت معتبر ہیں اور انکا سنہوں یہ ہے کہ فلاحین نے گرہنوں اور حبشوں کو گھر میں ڈال لیا اور انکو خوب بے شہین پوشاکیں اور زیور پہنائے اور بڑے بڑے طبی آئینے اور عمدہ عمدہ عطر لادے تاکہ وہ جھوٹے دین ہوتے رہتے گھبرانے جائیں سہیں شک نہیں ہے کہ ان مضمک حکایات میں اکثر بہانہ کیا گیا ہے مگر کچھ نہ کچھ حلیہ نہ بھی نہیں ضرور ہے غمناک بنا شد چیز کے مردم نگہ بد چیز ہا۔ اس زمانہ میں قبلا روپیہ فلاح کتا تھا اُسکی امید اُسکو بھی نہ ہوتی تھی اور وہ اپنی کمائی کو اسی بے پروائی سے اڑا بھی دیتا تھا جیسا ان لوگوں کا قاعدہ ہے جو افلاس سے نجات پا کر یکبارگی متمول ہو جاتے ہیں۔ اگر چند فلاحین نے گوری گوری لوٹیاں خریدیں اور گرہنوں کو اپنا حرم بنایا تو بہت سے فلاحوں نے اپنی بیبیوں کی تعداد بڑھائی یا انہیں ایسا پھر بدل کیا کہ بہت روپیہ انکو نہیں ضرر کہنا پڑا اور اُس گاؤں میں یا اُسکے قریب کسی قصبہ میں جو کچھ زیادہ قیمتی چیزیں تھیں وہ اپنی نئی بیبیوں کے لیے خریدیں۔ اس انقلاب کی کچھ خفیت سی کیفیت سرکاری نقیحات سے معلوم ہو سکتی ہے۔ تین سال کی مدت غلیل میں جو روٹی ہر سال بیرونیات میں بھیجی جاتی ہے اُسکی مقدار ۲۳۰۰۰۰ قنطار ہے

۲۷۴ قطار ہو گئی اور اسکی قیمت سالانہ ساڑھے بیالیس لاکھ پونڈ سے ایک کروڑ تیس لاکھ پونڈ ہو گئی۔

جیسی دنیا کی سب لذتیں اور علاوہ تین ناپائیدار مہین ویسا ہی یہ خوشی و غری کا زمانہ بھی چلتا پھرتا نظر آیا۔ اور اس کے بعد بڑی مصیبت کا زمانہ آیا کیونکہ قاعدہ ہے کہ اقبال کے بعد دوبار آتا ہے۔ مگر مصیبت پڑی تو کس پر۔ کسانوں پر۔ کیونکہ اُس سکا حریو کریمیل کے ترکش میں اب تک کچھ تیراقی تھے جیسا آئندہ بیان کیا جائیگا۔ جو بین امریکامین لڑائی موقوف ہوئی امریکا کے اطلاع جنوبی سے روئی یورپ کے بازاروں میں پھر برابر آنے لگی اور روئی کا نرخ مصر میں جلد اردن ہو گیا۔ ساتھی اسکے کسانوں کی زمین جہین دو تین سال تک برابر فضل کیا پیدا ہوئی کہ گویا معجزہ ہوا اُس ابتدائی طریقہ درخت کی متخل ہونے کے جو شائع تھا اور اس سے زوال و انحطاط کی علامات ظاہر ہونے لگے۔ عام قاعدہ یہ ہے کہ جب کاشتکاروں کا نقصان فضل کے خراب ہونے کی وجہ سے ہوتا ہے تو اسکی کس قدر کمالات گرانی نرخ سے ہو جاتی ہے مگر مصر کے کاشتکاروں پر یہ غضب نازل ہوا کہ فضل بہت کم پیدا ہوئی اور جو کچھ فضل ہوئی وہ بہت خراب ہوئی اور نرخ اس قدر گھٹ گیا کہ سابق میں اتنا کبھی نہ گھٹا تھا اور یہ سب باتیں کیا کیا اور ایک ہی وقت میں ہوئیں۔ جب خدیو اور بڑے بڑے زمیندار جنکے پاس بہت سا روپیہ موجود تھا اور جنکو آب پاشی کے لیے پانی بکثرت مل سکتا تھا اور جنکے پاس زبردست آلات درخت موجود تھے امریکا کے روئی والوں سے مقابلہ میں سر بہ ہونے کے تو بیچارے کسان کس قطار شمار میں تھے جنکے پاس کچھ سرمایہ نہ تھا اور آلات درخت بھی تھے تو وہی قدیم و قیانوسی اور ناظران و مہمان آب پاشی پر کچھ اختیار نہ رکھتے تھے۔ وہ کینت تو بالکل تباہ ہو گئے اور انکو پہلی حالت پر عود کرنا محال ہو گیا اس واسطے کہ اوہ تو زمین کی قوت پیداوار تشریف لیگی اُوہ حار مٹی کا ٹیکس زیادہ ہو گیا۔

اسی طرح یہ کہ غالباً میان کسان صاحب خود بھی بہت مقروض ہو گئے تھے۔ ایسی حالت میں اگر گورنمنٹ عاقل و دراندیش ہوتی تو ٹیکس کے اس بار عظیم کو جسکی تحمل علیا صرف آسودگی کے زمانہ میں ہو سکتی تھی فوراً کم کر دیتی اور اسی قدر سالانہ مصارف میں بھی تخفیف کرتی مگر اچیل پاشا نے اپنی سلطنت کا کل انتظام اس امر فرضی کی بنا پر کیا تھا کہ خراج اراضی میں جو اتنا کا افزونی ہو جائے وہ ابداد و اماناتی رہی اور اسکا ارادہ یہ نہ تھا کہ اس کے پیش روون نے جو معتدل خرچ رکھا تھا اسکو اختیار کرے۔ اول تو اسکو خرچ میں تخفیف ہی منظور نہ تھی اور اگر منظور ہوتی بھی تو خرچ کو کم کر دینا شہ کار و شوار تھا اس واسطے کہ اس نے اپنے ملک میں بھی اور غیر ملکوں سے بھی بہت روپیہ قرض لیا تھا اور اپنے خزانہ پر اسن وھرے قرضہ کا بار ایا کر ان تھا کہ اس سے سبکدوش ہونا آسان نہ تھا۔ لہذا ٹیکس بہت بڑھ گئیں اور عیا پر وہ ظلم و جبر کیا گیا جسکی کیفیت سابق میں بیان کی گئی تاکہ ٹیکس کا ایک پیسا بھی کسی پر نہ باقی رہ جائے۔ اس نظام کا نتیجہ ہوا کہ جو کسان زیادہ مفلس تھے انکو بے انتہا سود پر روپیہ قرض لینا پڑا اور پھر اپنی زمین بھی کھوٹے داموں بیچ دینی پڑی۔ ہوجہ سے چھوٹے چھوٹے ٹکڑے زمین کے بڑے بڑے زمینداروں کے ہاتھ لگے اور انہیں سے اکثر متمول زمینداروں نے اپنی زمین کو سود خور سے مہاجنون کے پاس ہین کہ لیا اور آخر کھا بھی ہی بیام ہوا جو مفلس کسانوں کا ہوا تھا۔ چونکہ ٹیکس میں زیادتی اور زمین کی قوت پیداوار میں کمی کیا رگی ہوئی تھی لہذا بہت سی زمین ہسی تھی جس میں اتنی پیداوار بھی نہیں ہوئی کہ مالگزار ہی ادا کرنے کے لیے کافی ہوتی اور اکثر مالکان ارضی ملکیت ارضی کو محنت کے بدلے اپنی جان کا جنمال سمجھنے لگے جیسا سابق میں مصر کے دیہات کی کیفیت کے ضمن میں بیان کیا گیا جن لوگوں پاس ذرا ذہور سرمایہ باقی رہ گیا تھا وہ مساعدا نامہ کی مہد میں تھو بہت اپنا کام چلاتے رہے مگر زمانہ مواتق ہوا اور اکثر کسان اپنی زمین کو بلا معاوضہ چھوڑ کر

پیشہ ہے صرف اسوجہ سے کہ کوئی ایک کوٹری کو بھی اس کا خریدار نہیں ہوا یا اقل مراتب یہ کہ کسی نے اتنی قیمت بھی اسکی نہ لگائی جس سے بقایاے مالگزاری سرکاری تو ادا ہو جاتا۔

حالانکہ اسمعیل پاشا ان سب حالات سے خوب واقف تھا مگر اپنی مجلس اہلین جس کا نام عہدین تھا بیٹھا رہتا تھا اور اسکے آگے ایک بڑی سی میز رکھی ہوئی تھی اس میں ہر قسم کے کاغذات بھرے ہوئے تھے۔ سکتے لوگ خطوط اور تار برقیان لیکر بارہتے جاتے تھے وزراء اور اہل کاران متعینہ بیرونجات حاضر ہو کر اپنی رپورٹیں پیش کرتے تھے اور ہدایات حاصل کرتے تھے۔ غیر ملک کے رہنے والے ٹھیکہ دار حاضر ہو کر عرض و معروض کرتے تھے اور احکام لیتے تھے۔ مغز و متنازیات حاضر ہو کر کونش بجا لاتے تھے۔ اور چنبد بیکرے بھی ادھر ادھر سے آکر اس خلیق خدیو (اسمعیل) گپ شپ اڑاتے تھے ہر قسم کے ملاقاتیوں اور مجرایوں سے اسمعیل بطور مناسب اور تپاک سے پیش آتا تھا اور جس مضمون پر اسے بحث کرتا تھا یہ معلوم ہوتا تھا کہ اس میں عجب رکھتا ہے۔ سکرٹری سے چند ہی کلمات مطلب خیر کہہ دیتا تھا۔ وزیر سے مشرخی اور قطعی گفتگو کرتا تھا۔ اہل کار متعینہ بیرونجات سے استفسار حال کے حکم مناسب اور کرتا تھا غیر ملک کے رہنے والے ٹھیکہ دار سے ذہانت کی باتیں کر کے کچھ لے لے جاتا تھا شیخ سے خلیق و مدار اپیش آتا تھا اور بیکرے لوگ جو اس سے گپ شپ اڑاتے آتے تھے اسے دل لگی کی باتیں بے تکلف کرتا تھا۔ جب یہ سب نصرت ہو جاتے تھے اور صوف اس کے راہ دار ملازم رہ جاتے تھے تو ان کے سامنے مشوش اور ملول رہتا تھا اور کبھی کبھی اس سے غیظ و غضب کے آثار نمایان ہوتے تھے۔ وہ ہوجہ بد مزاج اور ملول نہ رہتا تھا کیونکہ ہنگو رنگے رنگ نظر آتا تھا اور جیسی سرخروئی اور کامیابی کی امید اسکو تھی اسکا سامان نہیں کھائی دیتا تھا بلکہ وہ علم بائیں ہنس مین تھا

بلکہ صرف اشش پونج میں تھا کہ جو تہہ پرین اسکے ذہن و قیاد میں آئی تھیں ان میں سے
کس تدبیر کو اختیار کرے۔ روٹی کا قلیہ ظاہر اتمام ہو چکا تھا مگر شک کو کیا ہوا تھا گتے کی
کاشت تو شانہ زادہ مصطفیٰ فاضل نے کامیابی کے ساتھ کی تھی مگر اسکی کاشت مصر شالی میں
ہوتی تھی اور کم ہوتی تھی۔ اور مصر شالی میں قدیم طریقہ سیلابی آب پاشی کا اب تک جاری تھا
جس سے گتے کی کاشت نہیں ہو سکتی تھی۔ مگر مصر میں آب پاشی کے لیے نہریں کیوں کھدوائی
جائیں۔ بیکار کام میں ایک کوڑی بھی نہیں بچ کر نہی پڑتی۔ پس ایک نہر السیوط سے
پنج تک کیوں نہ بنا دی جائے۔ اور جب نہر بنائی جائے تو اسکے کنارے کنارے کیل
بھی جاری کر دی جائے اور وہاں سے اُس کیل کو القا ہرہ تک لے آئیں۔ ان میں
وہ عظیم الشان نہر جبکہ نام نہر ابراہیم ہے اور جبکہ طول ۸۰ میل کا ہے فلاصین سے
سیکار کھدوائی گئی اور مصر شالی کی ریل بھی القا ہرہ سے السیوط تک فلاصین سے
مفت بنوائی گئی۔ اور ساتھ اسکے یہ بھی ہوا کہ نہر مذکور کے کنارے کنارے جو زمین تھی وہ
غریبوں کے قبضہ میں آگئی اور زمین بڑے بڑے کھیت گتے کے بنائے گئے اور ہر ایک
کھیت میں ایک کا خانہ شکر کا بھی بنایا گیا۔ اسمعیل پاشا چونکہ صاحب جودت تھا اور پاشا
ذہن رسا اور طبع خلاق اور تنظیم لیا قوتوں پر اعتماد و کلی رکھتا تھا لہذا وہ اپنے زعم
ماقص میں یہ سمجھا کہ میں نے ان محضوں سے اپنی گلو خلاصی کی ایسی معقول تدبیر کر لی ہے
کہ جو اسراف و فضول خرچی میں نہ کر رہا ہوں زمین کی ضرورت نہیں باقی رہی ہے۔
اب اراضی کی قیمت جلد بدم ہو جائی تھی اور کسبت فلاصین کی خرید و بیعت پر
قرضہ کا بار روز بہ روز سنگین ہوتا جاتا تھا اور یہ دونوں باتیں اسی شخص جنکو دیکھ کر
ہر ایک برعاقب جو منصب حکومت پر ہو گیا جاتا تھا مگر اسمعیل ایسا بلا کا آدمی تھا کہ یہی باتوں کا
اُسے کچھ خیال بھی نہیں کیا بلکہ انکو اپنی عظیم الشان تدبیر کے اس جزیر کی تعمیل کا ذریعہ گردانا جسکی
کیفیت سمجھنے والے اور کوئی نہ جانتا تھا۔ سچی بات پوچھیے تو اسمعیل کو رعایا کی رخاہ و بہبود کی چیز

فکر نہ تھی بلکہ اپنا گھر بھر لینے کی فکر میں رہتا تھا لہذا بچہ دیکر امرو کے اکیلا مریچی اُسکو ہمیشہ مد نظر
 رہتا تھا کہ جہاں تک ممکن ہو ملکیت ارہنی حاصل کرتا چلا جائے اور مقصد اُسے ایسی شقت و
 جاکھا ہی سے حاصل کیا کہ آخر الامر مصر کی کل ارہنی قابل ازہمت کے تقریباً ایک خمس کا مالک
 بن گیا اور اگر وہ صرف مالی وقتوں سے محفوظ رہ سکتا تو مجھ کو کوئی وجہ نہیں معلوم ہوتی کہ
 انجام کار وہ باقی ماندہ چار خمس ارہنی کا مالک بھی کیوں نہ ہو جاتا۔ یہ امر تو یقینی ہے کہ ایسا مذکور
 کے خیالات تو اُسکو اس فعل سے مانع نہ تھے۔ اگر یہ امر ناظرین کے پیش نظر ہے تو وہ
 باسانی سمجھ جائیں گے کہ ارہنی کی قیمت گھٹ جانے اور کاشتکاروں کا قرضہ بڑھ جانے سے
 اسماعیل پر کچھ نفوت و ہراس کیوں نہیں طاری ہوا بلکہ ان باتوں سے وہ اور زیادہ خوش اور
 مسرور ہوا حالانکہ امور ایسے تھے جنکو دیکھ کر عالمان علم و دولت و افتخار موزیاست کے
 اوسان خطا ہو جاتے مگر انکی وجہ سے اسماعیل کی تاسکین پذیر طبع ارہنی اور زیادہ
 ہو گئی۔ اب ارہنی کی قدر و قیمت بازار میں تو کچھ رہی نہ تھی پس اسکو خرید لینا کیا بات
 تھی اور جس ارہنی پر مالگاری باقی تھی اُسکو لے لینا بھی کچھ بات نہ تھی۔ جو ارہنی باقی
 بقیہ اسے مالگاری نہ تھی نہ لیکھی تھی اہل یورپ کے خیالات کے موافق اُسکو چاہیے تھا
 کہ خرید کو نہ ملتی بلکہ مال سرکار ہو جاتی مگر اسماعیل کے خیالات ان تعلقات کی نسبت جو
 خزانہ عامہ اور چھپ چھپا صہن بہن ساری دنیا سے نزلے تھے۔ جہاں تک میں
 واقف ہوں میں کہہ سکتا ہوں کہ اگر وہ ان دونوں چیزوں میں بکال جہتیا مافرق کرتا تھا
 تو صرف اس حالت میں کرتا تھا کہ جب غیر ملک کے لوگ اپنے قرضہ کا تقاضا کرتے تھے
 ایسی حالت میں وہ برہمی لیاقت اور جود کے ساتھ لوگوں کو سمجھاتا تھا کہ قانون عام
 کے حوالہ مسئلہ کے موافق میں اور میرا خاندان اس قرضہ کا ذمہ دار نہیں ہیں اس لئے نہیں
 تصور ہو سکتا جو گورنمنٹ کے مصارف کے واسطے لیا گیا ہے۔
 جو لوگ اسماعیل سے خوب واقف بہن اور جنہوں نے اُسکی کیفیت اُسکی ثروت کے

زمانہ میں اکثر اوقات ہامعان نظر ملاحظہ کی تھی انھوں نے مجھ سے فرمایا ہے کہ جہاں تک
اسکا دسترس تھا وہ کسی قسم کی زمین کو بے لیے نہ چھوڑتا تھا اور اسکی قیمت میں ویسا ہی بڑھ
چرا گیا تھا جیسا اہاب کی نیت خراب ہو گئی تھی جس نے اپنے ہمسایہ کے باغ انگور کو غصب
کر لیا تھا مگر جو نجات (آجیل) اوج حکومت سے کر کر حفیض نکبت میں آ رہا ہے اسے کیسے
کہ جسکی بنکر بگڑ گئی ہے اس کے حالی پر مجھے ترس آتا ہے لہذا میں اس کے اس فعل نے اور
وجہ بیان کرتا ہوں اگر ناظرین کے مزاج میں آئے تو انکو قبول کر لیں شاید یہ عمل نے
اس مقدمہ میں اپنے نفس سے یہ حجت کی ہو (خدا کرے) اُسے ایسا ہی کیا ہوتا کہ خدیو کے
نام پر قیامت تک دھتہ نہ لگا رہے کہ فلا میں چھوٹے چھوٹے زمیندار ہیں اب وہ غیر ملک
والوں سے ظاہر متاقلہ نہیں کر سکتے اور نہ انہیں اتنی لیاقت ہے کہ اپنے طریقہ تجارت
میں ایسی اصلاحیں کریں جنکے باعث سے وہ غیر ملک والوں کا متاقلہ کر سکیں لیکن اگر چھوٹی
چھوٹی جو توں کو توڑ کر بڑے بڑے تعلقے بنالیے جائیں اور انہیں عمدہ طور سے انتظام
کر لیا جائے اور فی زمانہ جو نئی نئی کلیں ایجاد ہوئی ہیں وہ سب انکے لیے منگوائی جائیں
تو اب بھی مصر کا کچھ نہیں گیا ہے اور وہ دنیا کے بڑے بڑے بازاروں میں اپنے رقبوں
سے سر بہ ہو سکتا ہے۔ مگر مجھکو یہ عرض کرنا ضرور ہے کہ یہ معنوں ایجاد بندہ ہے اور میں نے
اپنے اور اک باطنی سے اسکا استخراج کیا ہے اور جو لوگ اسمعیل کے حالات سے میرے نسبت
زیادہ واقف ہیں وہ میرے اس بیان کو سچ سمجھتے ہیں۔ مگر بندہ خدیو معزول کی نمد شکر دار
کو حاضر ہے اگر قبول افتد زبے عز و شرف۔

آخر کار شکر اور رومی کا کھیل بگڑ گیا۔ شرنی و کمر و لغت بہ دو۔ اگر سمعیل
قیامت کا بازگیر اور غضب کا کھلاڑی تھا اور ذرا ذرا سی باتوں کو ہمایا د رکھتا تھا کہ گویا
موجودہ معلوم ہوتا تھا اور تدبیرین گر خنہ میں بھی بڑا ہی استاد تھا گر بڑے بڑے صنعت و صنعت
کے کاغذوں میں اور اہم معاملات تجارت میں فیصلہ دینے کی لیاقت رکھتا تھا اور اگر کسی پرچہ

ایاقت رکھتا تھا تو صلح جدید کے اس شعبہ میں جبکہ دو ترقی دینا، مکتے ہیں۔ ترقی زراعت کی جو تدبیریں اُس نے کی تھیں اُسے صاف ظاہر ہوا کہ ان تدابیر کا بانی کون طاعنا لائق اور اناری متاثر ہے جسے اپنا کل یہ وبسا ط ایک ہی چیز کی آزمائش میں لگا دیا ہے مگر اسماعیل میں اناری متاثر میں یہ فرق ہیں تھا کہ اناری متاثر کا اناری پن تو صرف خود اُس کے اور اُس کے متعلقین کی تباہی کا باعث ہوتا ہے مگر اسماعیل کے اناری پن نے تو ایک ملک تباہ کر دیا جہنم ساٹھ لاکھ آدمی کی آبادی ہے۔ الغرض جس تیر کو اُس نے اپنے زعم قص میں عظیم الشان سمجھا کر کیا تھا اس میں ہر بالکل کام ہوا اور اس کی ناکامی کا باعث کچھ تو یہ ہوا کہ اس تدبیر میں فی نفسہ نقصانات اور تین تھیں اور کچھ یہ بھی سبب ہوا کہ اس کی عمل درآمد میں غلطیاں اور بد نظمی ہوئی۔ جب وہی کانج دفعہ گھٹنے لگا تو اسماعیل نے وہ کردار اختیار کیا جیسے کسی جہاز کا کپتان جب تھوڑی دور گئے بڑھ کر تھکر کی چٹانیں پانی کے نیچے دیکھتا ہے تو بعض اُس کے کھلون کو الٹ دے تاکہ جہاز کو ان چٹانوں سے صدمہ شدید نہ پہنچے ان کھلون کو زور زور چلاتا ہے تاکہ جہاز ان چٹانوں سے ٹکرا کر سمندر کے کنارے سے ٹک جائے اگر اس تدبیر میں کامیابی ہوتی تو اُس کپتان کے ہوش حواس و جرأت اور چالاکی کی تعریف کیجاتی ہے لیکن اگر اُس میں کامی ہوئی تو کپتان کے اناری پن اور دلیری کی مذمت ہوتی ہے۔ پس اگر اس نظر سے دیکھا جائے تو اسماعیل سخت مذرت کے لائق ہے۔

کیونکہ وہ اپنے ملک کے جہاز کو اتنی دور چڑھا لیکر گیا کہ انڈاس کی چٹان سے ٹکرا گیا اور اس کا دوا لہ لکھ گیا اور وہ نقصانات اُس کو پہنچے جنکی تلافی میں معلوم کتنے برسوں میں ہوا۔ آئندہ بیان کیا جائیگا کہ وہ عظیم الشان خدیوی تعلقی جنین نہرین اور یلین جاری تھیں اور شکار اور وہی کے کارخانے بنے تھے اور وہانی ہلون سے کھیتی کیجاتی تھی اور اسی قسم کے اور آلات زراعت سے کام لیا جاتا تھا کیا ہوے اور کہاں گئے۔ اس مقام پر صرف اتنی بات مجملہ عرض کیجاتی ہے کہ ان سب چیزوں کے

مجمع کا نام وائرہ سفینہ اور علاقہ حیات خاندانی مشہور ہے۔ ان دونوں لفظوں کے
یورپ کے دلاؤن کے کان خوب آشنا ہیں۔

جب تک مصر کا گھر مشتری ملک با اور پہلی بل یورپ کا داخل نہیں ہوا اس وقت
تو خدیو ان مصر کی مطلق لہانی یا تون مزاجی نے جو کچھ انکو سمجھایا اسکو وہ بے تکلف
اگر گزرے کوئی اُسے باز پرس کرنے والا نہ تھا۔ کیونکہ نہ تو کوئی اُسے تہہ میں عالی تھا جو
بد عالی کا مواخذہ کرتا اور نہ کوئی رتبہ میں اُنکے برابر تھا جسکے حقوق کی نگہداشت انکو وجہ تھی
البتہ سلطان و مبرائے نام مصر کے پادشاہ تھے مگر وہ نزلوں کے جملہ پرستہ بول میں
رہتے تھے اور اور ملکوں کے پادشاہ انکو ہمیشہ پھیلا لیتے تھے یا بہت خوش دیکر مہنی
کر لیتے تھے۔ ابے ہی مصر کی رعایا سو اس بچاری کو کون پوچھتا تھا۔ خدیو کی حماقت یا او
کسی حرکت ناشایستہ سے جو تھپڑتا تھا یا اور کوئی آفت نازل ہوتی تھی اُسکا خیال نہ رعایا
اٹھا نا پڑتا تھا اور اگر نہ ہا فلاحین بھوکوں کے مارے مر جاتے تھے تو بھلا کسی مجال تھی کہ
حاکم وقت سے باز پرس کرتا مصر میں سلطان و م کو تو کوئی خاک نہ مانتا تھا۔ البتہ یورپ
کی مغربی سلطنتوں کا رعب اُس ملک پر رفتہ رفتہ اور تہہ تہہ چھاتا جاتا تھا اور خدیو
کی مطلق لہانی میں گھٹن لگتا جاتا تھا۔ وہ پیر کین سال و دوراندیش محمد علی پاشا اس
آفت کو سمجھ گیا تھا اور اُسے اپنے دل میں ٹھٹھان لیا تھا کہ اقل مراتب اپنے عہد دولت میں
تو غیر ملک الون کو تھام قدیم میں غل دینے دوں گا۔ لہذا جو غیر ملک کے لوگ اُسکی نوکری کرتے
تھے انکو بڑی اطاعت و رضا کساری نہتیا کرنی پڑتی تھی اور جو غیر ملک لے اُسکی قلمرو میں
آتے تھے انکو بھی حکام وقت کی طاعت اور قوانین معینہ کی پابندی کرنی پڑتی تھی۔ اس
معاملہ میں ابراہیم پاشا اور عباس پاشا نے اُس مرد دیرینہ (محمد علی) کی تقلید قدم بقدم
کی مگر سعید پاشا چونکہ نیک نہاد اور عیش پسند تھا لہذا ویسی بیدار مغزی اور استقلال مزاج
اُسکے عہد میں نہیں ظاہر ہوا جیسا اُسکے سلاف کے عہد میں ہوا تھا اور اہل یورپ کا رعب

و داب جو سیلاب کی طرح بڑھتا جاتا تھا اس دیوار میں سرایت کرنے لگا جو آشکور و کنے کے لیے بنائی گئی تھی سمعیل نے تو اس طوفان کا دروازہ ہی کھول دیا جیسا سابق میں بیان کیا گیا اور جب اس نے دیکھا کہ یہ طوفان بڑھتا ہی آتا ہے اور خود جھکو غرق رحمت کیا چاہتا ہے تو اس کا عجیب حال ہو گیا اور مشرقی مکاری اور جلیہ بازی کی چالیں چلنے لگا مگر ہر بار منھ کی کھائی۔ ہر دفعہ ایک نیا حیل کرتا تھا مگر جب سر بہنوتا تھا تو اس سے باز آتا تھا آخر کار اس نے اپنے دل میں ٹھان لیا کہ اب بے لڑے نہ رہو گا اور کینیوٹ بادشاہ انگلستان کی طرح سمندر کی موجوں کو لٹکا کر گئے گا کہ وہ یہاں تک تو بڑھ آئی ہو لکن خبر اب آگے قدم بڑھانا۔ اس لٹکانے کا نتیجہ یہ ہوا کہ مومین جھلا کر اور زیادہ ڈنٹے سے چڑھ آئیں اور مذہب کو مسند حکومت سے بہا لے گئیں۔

سعید پاشا کے عہد میں جب تک مہر سویر کھودنے کی منظوری نہیں حاصل ہوئی تھی اس وقت تک تو غیر ملک کے لوگوں میں سے صرف وہ سفیران یورپ مصر کے معاملات میں دست اندازی کرتے تھے جن کو اپنی عظمت و سطوت کا اظہار منظور ہوتا تھا یا جن کو اپنے ہموطنوں کی کامیابی سے طلب منفعت کی امید تھی۔ مگر سفیران مذکورین کو تھوڑے سے عجز و انکسار سے یا کچھ روپیہ دیکر یہ معنی کر لینا کچھ بات نہ تھی لکن اسمعیل پاشا کے عہد میں اہل یورپ کی مدخلت بہت زیادہ ہو گئی۔ اس کا سبب یہ ہوا کہ اسمعیل کو بوجہ چند روپیہ کی خاطر کی ضرورت ہمیشہ رہتی تھی۔ اول تو جو تدبیریں ترقی درعت کی اسے کی تھیں ان کی عمل درآمد کے لیے کیا کچھ روپیہ درکار تھا۔ دوسرے خود اس میں فضول خرچی کی عادتیں کیا کم تھیں تیسرے ترکوں اور اور ملک کے لوگوں کی دست اندازی کا اس کا اسد او بے صفت کثیر کے ممکن نہ تھا۔ چوتھے سود غورے جا جنوں کا قرضہ بے انتہا چڑھا ہوا تھا اس کو ادا کرنا منظور تھا۔ پانچویں منظور تھا کہ جہاں تک ممکن ہو روز باز پرس کو ملتے رہے جہاں کا نام یوم الحساب کی طرح برحق تھا مگر بے روپیہ کے وہ کیونکر مل سکتا

الغرض۔ ایسے ایسے مفاد کے لیے اسکو غیر ملک والوں سے بہت سارے قرض لینا پڑا اور جب اسکا والدہ کلکٹرا روز بروز عیاں ہوتا گیا تو مغربی یورپ کے کارخانہ داروں اور کوٹھی والے مہاجروں نے غل مچانا شروع کیا کہ ہمارا روپیہ ہمیں دے دیجیے اور اپنی اپنی گونڈنٹوں کو دق کرنے لگے کہ ہمارا روپیہ خدیو سے ولواتیجیے اور اس معاملہ میں ناظر عدالت کا کام کیجیے۔

اب فرض خواہوں کی فوج آگے بڑھتی آتی تھی اور ریرک متفقہ سمیل اسکو ایسی پھرتی اور چالاک سے روک رہا تھا جیسا کوئی بڑا کالنگیت یا پھلتی ہوئی گولہ وہ لیاقت خداوند تھی جو ہر برس سالار میں ہوتی ہے آخر ان دونوں میں بڑھتی ہوئی اور ایسی لشت ہوئی جو اس زمانہ کے واقعات تاریخی میں ایک نیا ہیٹھ کا قہ ہے سمیل بھی اپنی جان پھیل گیا اور نہ سوز کو کھولنے کی قریب میں اپنے فرض خواہوں کی آنکھوں میں خاک ڈالی اور انکو اٹوٹا بنا چاہا اور باوجود چند در چند قوتوں کے قدرے قلیل کامیابی بھی اسکو حاصل ہوئی اور بڑی دھوم دھام سے ضیافتیں کیں اور اپنی رائے نسبت معاملات ملکی اور امور معیشت کے بڑی شد و مد سے بیان کی اور فضول خرچی تو اس شدت سے کی کہ شاید کسی مشرقی بادشاہ نے روپیہ یونٹ اڑایا ہوگا۔ غیر ان سب باتوں کو دیکھ کر بعض سادہ لوح آدمیوں کو یقین ہوا کہ ایسا مالدار اور شہنشاہ اسلام تو دوسے زمین پر کوئی نہیں ہے بلکہ شاید اکثر عالی و مانع اور اندر کرنے والے عیسائی بادشاہوں میں بھی اسکا عدیل و نظیر نہیں ہے۔ اس سے آنا تو ہوا کہ سمیل کے اختیار میں جو فرق پڑ گیا تھا وہ کچھ حسرتا رہا اور اسکی ساکھ کچھ قائم ہو گئی مگر کمرون کو روکنے اور سامنے کرنے سے وہ مکان کب ٹھہر سکتا تھا جسکی بنیاد میں لغزش پڑ گئی تھی۔ اب اسکی اہم کام قریب آتا جاتا تھا۔ خدیو نے اہل یورپ سے حلف ایک معاہدہ کیا اور اس معاہدہ کی تجدید بھی اکثر کی اور اہل یورپ نے شرائط معاہدہ کی تعمیل لیا نڈاری سے کی اور خدیو کی

خاطر ملین اور نثرین جاری کر دیں اور تماشا گھر اور ناچ گھر اور روکی اور شکر کے کارخانے اور مجلس نین اور باغات اور بندر گاہیں اور آرمی جہاز غلام یہ ہے کہ جو جو چیز ایک مشرقی آدمی (اسمعیل) کی طبع خلاق اختراع کرتی گئی اُسکو وہ لوگ مہیا کرتے گئے۔

لیکن جب وار و گیک کا وقت آیا یعنی وہ وقت آیا جبکہ عہد نامے کے سب سے آخری فقرہ کی تعمیل کرنی پڑی تو اُس ناشکر گزار مکار نے کوشش بلوغ کر کے چاہا کہ دشمن کے پنجہ منت سے اپنے تئیں بچنے کھا چکر کھال لے۔ چونکہ وہ اپنی جیلہ آمیز فسون سازی اور ڈھٹ بندی سے اپنی قوم کے بیوقوفوں کو جو حیوانات مطلق سے کم نہ تھے اکثر فریب دے چکا تھا اور بیوقوف بن چکا تھا لہذا اُسکو یہ امید تھی کہ قوانین قدرت کو بھی ٹال دیکھا اور شیطاں کو بھی دھوکا دیکھا۔ مگر جیسا خرافا اُسکو بہت دھکی دی گئی تو اُس نے گورنمنٹ انگلشیہ اور گورنمنٹ فرانس اور گورنمنٹ اطالیہ سے مدد طلب کی۔ اور پہلے مصر کو۔ بعد اُسکے مصر سب لوگوں کے بعد مصر کو شین اور مصر جو بڑا اُسکی کمک کے لیے آئے۔ مگر یہ سب صاحب صرف جھوٹ موٹ کے دلاسا دینے والے اور زبانی جمع خرچ کرنے والے تھے اور ایسے سادہ لوح تھے کہ یہ سمجھتے ہوئے تھے کہ جب دو کو دو کے ساتھ جمع کیجیے تو خواہ مخواہ چار ہو جائینگے یعنی عام قسم کے تجارت پیشہ آدمی تھے جنکے ذہن میں یہ دقیانوسی خیال سمایا ہوا تھا کہ قرضدار کی جان قرضخواہوں سے چھپی بچ سکتی ہے کہ جب انکا قرضہ واکر دے اور جاہل محض تھے اور فن فسون سازی کے اُن پوشیدہ مہول سے واقف نہ تھے جنکے ذریعہ سے قرضخواہوں کو فریب دیکر قساک کو بیکار کر دینا ممکن تھا الغرض۔ یہ باتیں سوچ کر اسمعیل کو اپنی ہی تدبیروں پر پھر پھر وسا کرنا پڑا اور وہ یہ سوچنے لگا کہ شاید کوئی زبردست مشرک تھوڑا آجائے۔ آخر ایک پُر تاثیر مشرک اسکویل ہی گیا اُسکے آقا نے نامدار سلطان دم نے تو اپنا دوا لہ نکال لکھائی ذمہ داریوں اور قرضہ کے جھگڑوں سے اپنی گلو خلاصی کی تھی پس جب قانے ایسا فضل کیا تو غلام کو اُس سے

کیا نا تھی اور اُس سے کون باز پرس کر سکتا تھا۔ یہ تدبیر جو اُس کے ذہن میں آئی تھی فی الحقیقت
 تو اپنی تھی مگر اُس کو عمل میں لانے کی جرأت اس میں نہ تھی کیونکہ دو تین سفیرانِ یورپ نے
 قطعی طور سے اُس سے کہہ دیا تھا کہ فرضہ آپ کو ضرور ادا کرنا پڑیگا اور شاید ہی مکر و
 لفظ ضرور میں مدخلت برز و شیر کا بھی مادہ موجود تھا۔ تب سب میل اپنے دل میں سوچنے لگا
 کہ اس سے بہتر اور صائب تر کوئی تدبیر نکالنی چاہیے۔ غیر اُسے پھر غور کیا اور آخر
 ایک تدبیر صائب نکال ہی لی یعنی ایک جھوٹ موٹ کی باقاعدہ سلطنت بنا کر جیسے
 پارلیمنٹ بھی ہو اور وزیر ابھی ایسے ہوں جو سب نیک و برکے نوردار اور جوان ہوں
 اور باقاعدہ سلطنت شخصی کے دیگر لوازم بھی موجود ہوں فیاض اہل یورپ کو رضی کر لین
 کیا بات تھی۔ شاید اس کا نتیجہ یہ ہو کہ وہ بخت فرض خواہ جو تھا ضے کے مارے خدیو کی
 جان کھائے جاتے تھے اور جو باقاعدہ حکومت کے مسائل سے خوب واقف تھے اور
 مسئلہ بھی خوب سمجھے ہوئے تھے کہ والی ملک کو کوئی ظلم اور نا انصافی نہیں کر سکتا فیض
 اہل یورپ کے ملاحظہ اور رعایت سے اس قدر ترمیم مسک میں منظور کر لیں جس کا اثر یہ
 ہو کہ خدیو کی جان شیریں اور روح پاک تو اس تہلکہ سے محفوظ رہے اور اُس کے بدلے وزراء
 کی ارواح طیب و طاهر اس عذاب میں ڈوبیں۔

مگر اس فریب کا چلنا اس پر موقوف تھا کہ کوئی ایسا شخص ملجائے جو اہل یورپ کا
 معتمد علیہ ہو۔ اما بابا ایسا شخص موجود ہے۔ اب اس میں کچھ تاثر اور دریغ نہ کرنا چاہیے۔
 نیو بریشا کو شہرِ پیرس میں فوراً اس مضمون کا مار دیا جائے کہ ہم (اسمعیل) چاہتے ہیں
 کہ ایک باقاعدہ گورنمنٹ ہمارے ملک میں قائم کی جائے اور ایک مجلسِ اشرافِ سلطنت
 کی مقرر کی جائے اور وزراءِ نظم و نسق امورِ مملکت کے نوردار قرار دیے جائیں۔ اور یہ
 بھی اُن کو لکھا جائے کہ جو پیشل یعنی عدالتوں کے انتظام میں بھی ہم صلاحین کرنا چاہتے
 ہیں کیونکہ نیو بریشا کو ایسی صلاحوں کا ہمیشہ خطر رہا ہے۔ غیر نیو بریشا خدا خدا

کر کے داخل ہوئے اور خدیو کے نیک ارادوں کی تائید کرنے کو مستعد ہو گئے۔ مگر
 ہے ہے۔ ستم یہ ہوا کہ صرف کاغذ پر لکھی ہوئی سلطنت باقاعدہ کو انھوں نے نہیں منظور
 کیا بلکہ اہلی اور واقعی اصلاحات کے خواہاں ہوئے اور اصلاحات بھی ایسے جو بادی النظر
 میں تو معتدل گریڈیو کی مطلق انسانی کے قائل۔ اس سے بدتر یہ تھا کہ نیو برپاشا
 اصرار کرنا شروع کیا کہ جو اراضیات ضبطی کے ذریعہ سے یا اور کسی طور سے خدیو اور
 اسکے اہل خاندان کے قبضہ میں آگئی ہیں اور جنگی مقدار تقریباً دس لاکھ ایکڑ ہے وہ
 مالکان سابق کو واپس کیا جائیں پہلے تو یہ امر اسماعیل کو بہت شاق معلوم ہوا کہ میری
 مطلق العنانی مقید و محدود ہو جائیگی اور میرے محبوب تعلقے بھی مجھے چھین جائیں گے
 اور میری اولاد سے ترکہ پوری چھین لیا جائیگا۔ واللہ یہ کبھی نہ ہوگا۔ میں اپنی جان
 اپنے بچوں پر خدا کر دے گا اور ان معصوموں کو تباہ و برباد نہ ہونے دوں گا اور اگر کوئی
 بی رحم میرے بچوں کو لوٹنا چاہے گا تو میں ان دستاویزوں کو استنبول میں
 بھیج کر شیخ الاسلام کے سپرد کر دوں گا جب یہ خبر وحشت اثر نیو برپاشا کو
 پہنچی تو اس نے قانون پر ہاتھ رکھ لیے اور خبر سے کئے لگا کہ اللہ اب ایسی باتیں کہے
 نہ بیان کیجیے انکو سنکر میری روح کو صدمہ ہوتا ہے۔ اس صدمہ قلبی کی وجہ سے کہ
 اسماعیل نے جن اراضیات کو رعایا سے چھین چھین کر اپنے قبضہ میں کر لیا تھا انکا تحفظ
 قانونی کرنے کی غرض سے ایک ایسا فرمان جاری کیا تھا جسکے بموجب باضابطہ
 رجسٹری شدہ دست آویزوں کے جواز میں کچھ قیل وقال کا مقام نہ باقی رہا تھا۔ اس
 فرمان کو شیخ الاسلام خلاف شرع شریف کہہ کر باطل کر دیتے۔ اسماعیل نے کچھ غصہ
 ہو کر اور کچھ خوف زدہ ہو کر نیو برپاشا سے پوچھا کہ کیا تمہاری مراد یہ ہے کہ حضرت
 سلطان اعظم شیخ الاسلام سے فتوے لیکر مجھ کو متحد و متحد بنا دیں گے۔ نیو بر نے عرض کیا
 یہ تو حضور نے خود فرمایا ہے۔ یہ کہہ کر وہ تو سامنے سے ہٹ گیا مگر خدیو کو گویا دن کو تارے

وگھائی دینے لگے اور ترسنا ہون کی ڈرو فی صوتیں دور سے نظر آنے لگیں آخر ایسا مجبور
 واپس ہو گیا کہ جن تعلقوں کو مال دینا میں سب چیزوں سے زیادہ عزیز رکھتا تھا بلکہ قوشہ
 آخرت میں بھی شاید انکو شریک جانتا تھا اُسے فوراً دست بردار ہو گیا اور اپنے بچوں کے
 متباہ و برباد ہو جانے پر بھی راضی ہو گیا۔ اب بحث طلب صرف یہ امر باقی رہا کہ خود اسکو
 اور اُسکے معصوم بچوں کو اُسکا معاوضہ کیا ملیگا۔ غرض۔ بڑی ٹھانہیں ٹھانہیں کے بعد
 حکام رسول سروس کی تنخواہ تین لاکھ ساٹھ ہزار پونڈ قرار پائی اور نیو بریپشا اور مسٹر
 رورس ولسن اور ایٹمی بلیئرس نے چند مدت تک مصر پر حکمرانی کی اور خدیو نے
 باقاعدہ سلطنت کے پادشاہ کا کردار اختیار کرنا چاہا جسکا وہ عادی نہ تھا۔

پہلے تو اسمیل پاشا بہت خوش ہوا کہ ہر وقت جو عزرائیل کا سامنا رہتا تھا آخر اس
 تو چھپا چھٹا لیکن چند مدت میں وہ ملک الموت کے وجود ہی کو فراموش کر گیا اور
 یہ امر اسکو کمال ناگوار گذرا کہ یہ تین وزیر میری خود سری اور طلق لسانی میں ہمیشہ
 کیونین حاج رہتے ہیں۔ پس اس بار سے سکدوش ہونے کی تدبیر اُس نے یہ کی کہ فوج
 سے دھکی دلوائی۔ چونکہ وزیر ارٹھکستان اور وزیر فرانس نے مسٹر رورس ولسن اور
 ایٹمی بلیئرس کی برطرفی کی شکایت اسوقت نہیں کی لہذا معلوم ہوتا تھا کہ گویا غیر ملک
 والوں کی دست اندازی کا طوفان جو طغیانی پر تھا اور بڑھتا ہی چلا آتا تھا اب ترک
 گیا ہے اور اب میں نے یہ سامان کیا کہ غیر ملک والوں کا قرضہ کچھ تو ادا ہو جائے تاکہ
 اس طوفان سے جان بچے۔ اس غرض سے اُسے قرضہ ادا کرنے کی ایک نئی تدبیر کو
 بالا اعلان بیان کیا اور اپنے اہل خاندان سے کہا کہ اس بیڑ میں میری اعانت کرو
 جس سے تمہارے ملک کا فائدہ متصور ہے اور اپنے جواہرات کو اپنی قوم کی آزادی اور
 خود سری پر شمار کرو مگر افسوس ہے کہ جب اسکی منتحیابی کی ساعت آئی اسوقت اُس نے
 اپنی شکست کی فکر آپ ہی کر لی اُس نے جرمنی کے سفیر کو سوا کچھ برا بھلا کہا اور یہ خبر

وزیر جرمنی کو برلن میں پہنچی۔ مگر انھوں نے اس فعل سے کچھ تعرض نہیں کیا جسکی
خبر انکو غیر سرکاری طور سے پہنچی تھی البتہ یہ اُنکے خیال میں چھپا کہ خدیو کی کچھ
گوشمالی ضمانت کرنی ضرور ہے لہذا انھوں نے خدیو کو بالا اعلان اطلاع دی کہ آپ نے
جو ایک نئی تدبیر قرضہ وادار کرنے کی نکال کر اُسکے اجرا کا حکم صادر کیا ہے اس حکم کو
شاہ جرمنی کی گورنمنٹ نہیں تسلیم کرتی۔ جرمنی کی یہ دست اندازی گورنمنٹ انگلستان
اور گورنمنٹ فرانس کے شہنشاہ طبع کا باعث ہوئی اور سلطان روم کو یہ اجازت ملی
کہ اپنے ملتاع صوبہ دار اسماعیل کو معزول کر دیں۔ خیر۔ اسماعیل تو مظلوموں کی صورت
بنا کر اور وہی بیش قیمت جواہرات جو اُس نے اپنی قوم کی آزادی اور خود سری پرشاد
کرنے کے لیے تجویز کیے تھے بچے میں باندھ کر کھل گیا اور اب توفیق پاشا ریاض
پاشا اور فطرا انگریز و فرانسس کو ہمراہ لیکر داخل ہوا۔

اب ہم اسماعیل کے عہد حکومت پر من حیث المجموع نظر کر کے یہ بیان کرتے ہیں
کہ اُسکو فلاحین کی حالت ماضیہ اور حالت موجودہ سے کیا تعلق رہا۔

اگر اُن سرکاری نقشبات پر حصہ کیا جائے جنہیں پیداوار اراضی کی کیفیت لکھی
ہوتی ہے اور جبکو اکثر لوگ یہ سمجھتے ہیں کہ اُنمیں وہ سب وہ موجود ہے جو کسی ملک
کی سرسبزی اور آبادی کو صحت کے ساتھ دریافت کرنے کے لیے درکار ہے تو ہائے نزویہ
اسماعیل کی حکومت چھی تھی۔ کیونکہ ان نقشبات سے تو یہی ثابت ہوتا ہے کہ اُسکے عہد میں
پیداوار اراضی میں بہت کچھ اور برابر افزونی ہوئی۔ سعید پاشا کے عہد کے آخر سال میں
یعنی ۱۲۷۴ء میں جو شیاہ بیروجات میں بھیجی گئی تھیں اُنکی قیمت یا مالیت ساڑھے بیالیس لاکھ
پونڈ سے بھی کم تھی مگر ۱۲۷۴ء میں اُنکی مالیت ایک کروڑ اڑتالیس لاکھ پونڈ تک پہنچ گئی۔
۱۲۷۴ء کے بعد اُس میں کچھ کمی ہوئی اور اب تک کمی ہوتی جاتی ہے اگر جو حسابہ کاری
نقشون میں لکھا ہے اُس سے تو کچھ حدشہ کا مقام نہیں معلوم ہوتا ہے۔ اگر وفتہ

محمول کے نقشیات کی نسبت یہ گمان ہو سکتا کہ انہیں وہ جملہ امور ضروری درج ہیں جو اس مصر کے مسئلہ میں تحقیق طلب ہیں تو حکومت یہ امر ضرور تسلیم کرنا پڑتا کہ اسماعیل نے جو عظیم الشان تدبیریں اصلاح ملک کے لیے کی تھیں انہیں کوئی نایاب کامیابی حاصل ہوئی۔ مگر افسوس ہے کہ ان نقشیات میں بعض امور ضروری کا ذکر اصرار نہیں ہے اور انہیں یہ ملاحظہ کیجیے کہ چند سال تک پھر مذہب ترقی تو ہوئی مگر سرکاری قرضہ کا کیسا باغظیم ہو گیا۔ اور جب یہ قرضہ بڑھ گیا تو ٹیکس کو بھی خواہ مخواہ بڑھانا پڑا اور ٹیکس وصول کرنے کا طریقہ ایسا بے رحم اور خوریا نہ تھا جس سے ٹیکس کا بار اور زیادہ سنگین ہو گیا تھا۔ شاید ہزار ہا کسانوں کی زمینیں چھین چھین کر خدیو نے زمینیں واپس اور گنے کی کاشت کرائی اور ان بیچاروں سے ایسی مشقت شاقہ لی کہ وہ تباہ و برباد ہو گئے۔ شاید اسماعیل کو اپنے فوائد ذاتی اور خاندانی کا خیال زیادہ تھا اور رعایا کے فائدہ کا کچھ بھی خیال نہ تھا اور اس کے عہد میں جو نہریں اور ملین اور دیگر کارہائے رفاد عام جاری ہوئے تو اس غرض سے جاری ہوئے کہ خدیو کے خاندان کا بھلا ہو اور اس کے ذاتی علاقوں میں ترقی ہو مگر زمینداروں کو جن امور کی ضرورت تھی آپر مطلق توجہ و اعتنا نہیں کی گئی۔ اس حاکم آئینہ مکت عملی کے نتائج عملی مابینہ میں بیان کیے جائینگے۔ رابعا پیداوار میں جو افزونی ہوئی تو جائز طریقہ سے نہیں ہوئی یعنی رقبہ کاشت میں توسیع اور انتظام درہت میں ترقی جائز طور سے نہیں کی گئی بلکہ زمین جائز طور سے افزونی کی گئی یعنی چند سنگین فصلوں کے خاطر اراضی کی قوت پیداوار کو غارت کر دیا مصر میں سب سے زیادہ نفع روئی کی کاشت میں ہے مگر ساتھی اسکے یہ بھی ہے کہ روئی کی فصل زمین کی قوت کو بہت اٹل کر دیتی ہے اور ملک میں چرب روپیہ کی تاکید شدہ ہوئی تو انھوں نے آنکھیں بند کر کے ہزار ہا من روئی بو کر کاٹ لیا اور اس امر کا مطلق خیال نہ کیا کہ بے انتہار روئی ہونے سے زمین کی قوت پیداوار چند سال کی مدت میں بالکل تشریف لے جائیگی۔ خامس جبکہ انتہار روئی ہونے سے بھی کھانوں

اس

اتنا روپیہ ملا جتنا انگوٹھیں لڑا کرنے اور دیگر متقا صد کے لیے درکار تھا اور جب اہل یورپ کے آنے اور یورپ کا آئین جاری کرنے کی وجہ سے اراضی کی ضمانت پر اور اور شہر کی ضمانتوں پر روپیہ بآسانی تمام قرض ملنے لگا تو کسان رفتہ رفتہ ایسے مقروض ہو گئے کہ اب انکو خدا ہی اس گرفت سے نکالے تو نکلیں ورنہ اکثر کسانوں کا قرضہ ادا ہونے کی امید نہیں ہے۔ ساڈو اسماعیل کی بے قاعدہ ظلم ستانی سے رعایا کو شدید عجز جہانی پہنچتا تھا خصوصاً فلاحین کے پانوں کے تلوے ایسے زخمی ہو جاتے تھے جسکی حد پاپا شمار کرنے سے نہیں معلوم ہو سکتی۔ مگر میں اس مقدمہ میں زیادہ طول و درنگ باخیاں کہ ببادادہ اہل حکمت جو اپنی افسیت کے زیادہ پابند ہیں اس الم جہانی کے بیان کو خارج از بحث سمجھ کر محض ذہنیات کے دائرہ میں داخل کریں۔

پس معلوم ہوا کہ اسماعیل نے جوشان دار آزمائشیں کیں مگر بدوہ اس اعتبار سے تو اچھی معلوم ہوتی ہیں کہ انھیں کی بدولت بیرونیجات میں غلہ وغیرہ ہر سال بکثرت بھیجا گیا تاہم انہیں نہایت مضرت سبب کا شکاروں کے حق میں پیدا ہوئے اور مصر کی سبزی آئیدہ کے لیے ستم قاتل ہو گئیں۔ جسوقت اسماعیل مصر سے چلا گیا اسوقت اس ملک کی کیفیت تھی کہ اسکا بال بال غیر ملک کے لوگوں کا مقروض تھا حالانکہ فی الحقیقت وہ ایک زراعتی ملک ہے یعنی وہاں کے لوگوں کا دار و مدار زراعت پر ہے تاہم ہزار ہا کسانوں سے انکی زمینیں لے لی گئیں اور وہ تباہ و برباد ہو گئے اور جو باقی بچ گئے وہ بھی روز بروز زیادہ مقروض ہوتے گئے اور زمین کی قوت پیداوار کے زائل ہونے کے آثار نمودار ہوئے۔ بھلا مصر کی اس وحی حالت کو دیکھ کر ان لوگوں کے دل کو خاک تسکین ہوگی جو اس ملک کی خیر مناسیا کرتے ہیں۔

خدا کو مال توفیق پاشا کے عہد میں جو حالت کسانوں کی ہے اسکو تو میں سابق میں پست گذرہ بیان کر چکا ہوں پس اس میں زیادہ طول دینا بیکار ہے۔ جب توفیق پاشا

سند حکومت پر بیٹھا اُسکے چھوڑے ہی عرصہ کے بعد کمیشن اُسے عرضہ مقرر کی گئی اور اُسے مصر کے خزانہ کی حالت کو خوب جانچا اور اُسکو دو الیمہ کی جایدا دیکھ کر اپنے کان میں بہت ہنصفا نہ فیصلہ کیا کہ سرکاری قرضہ کے سود کی شرح کو کم کر دیا۔ جب اس تنظیم مصر کی گورنمنٹ کو مالی وقتوں سے نجات ملگئی اور اسماعیل پاشا جو بڑا افسر تھا اور خراج تھا معزول کیا گیا اور اُسکی جگہ پر ایک کفایت شعار آدمی سند حکومت پر بیٹھا گیا اور اُسکے مالی انتظامات کی نگرانی کی عمدہ تدبیر کی گئی تو پیشتر جو یہ قاعدہ تھا کہ بیچارے فلاحین سے ایک ایک کوٹری پنچور لیتے تھے اب وہ قاعدہ جاتا رہا ہے اور اب یہ دیکھا جاتا ہے کہ ہر کسان کی کتنی زمین اور کتنے درخت تھے فرما اور کتنی بیٹھریں ہیں یا کتنا تنہا کو اُسکے کھیتوں میں پیدا ہوتا ہے یا وہ کیا پیشہ کرتا ہے اور اُسکی جایدا اور خشیت کے موافق ٹیکس کی مقدار اُسکیک ٹھیک اور باضابطہ تمام مقرر کی جاتی ہے اور جو کسان محض ہر فرما ہوتا ہے اور کچھ اپنی ذاتی زمین نہیں کھتا ہے وہ ٹیکس سے بالکل بری کر دیا جاتا ہے۔

اب تفصیل لاگزارسی کا طریقہ ایسا عمدہ ہے کہ ہر کسان جانتا ہے کہ اُسکو کیا کس تاریخ دینا پڑیگا اور قساط ایسی جانچ کر مقرر کی گئی ہیں کہ اسی فصل میں قسط واجب الادا ہوتی ہے جس فصل میں کسان کو لازم ہے کہ جو کچھ اُسکے کھیتوں میں پیدا ہوا ہے اُسکو کچھ نقد روپیہ اپنے پاس ستارہ رکھے۔ اس نظام سے جو عمدہ نتائج پیدا ہوئے ہیں اُنکا ثبوت یہ ہے کہ اب یہ زمین سننے میں آتا کہ کسان اراصی کہ چھوڑ دیتے ہیں اور کچھ معاوضہ نہیں طلب کرتے اور عمدہ تمام اراصی کی قیمت بہت زیادہ ہو گئی ہے۔ چنانچہ بعض دیہات میں جو زمین گیا تو لوگوں نے مجھے کہا کہ اکثر اراصی کی قیمت سچند بلکہ چہار چند ہو گئی ہے اور میرے نزدیک کچھ دیہات کی تفصیل نہیں ہے اور دیہات میں بھی ایسا ہی ہوا ہوگا۔

پس مصر کے کسانوں کی حالت میں من حیث المجموع بہت ترقی ہوئی ہے اور اب حکام صدر اور ٹیکس وصول کرنے والے اہل کار اُسے ظالمانہ زیادہ ستانی نہیں کر سکتے اور اب

خدیو کے علاقوں میں انگو بانڈ اور نہرین اور ریلین مفت اور بلا اجرت زمین بنانی پڑتیں۔ میری یہ غرض نہیں ہے کہ قدیم خرابیاں کھل کر منع ہو گئی ہیں بلکہ میں جانتا ہوں کہ ابھی وہ باقی ہیں مگر انکی مقدار میں بہت کمی ہو گئی ہے اور اب وہ علی العموم زمین پانی جاتیں بلکہ کہیں کہیں شاذ و نادر پانی جاتی ہیں لیکن اب تک کسانوں کو بہت سی واقعی شکایتیں باقی ہیں جیسا کہ انتظام دہی اور بیگار کام کے ضمن میں سابق میں ہو چکا ہے اور ہزار ہا کسان جنکی ملکیتیں ٹھیکس کی شدت یا سہمیل پاشا کے ظلم و جبر سے چھن گئی تھیں انکی حق تلفی کی مکافات اب تک کچھ نہیں ہوئی ہے اور نہ انکی حالت میں کچھ ترقی ہوئی ہے۔

ان کمخت کسانوں کی ابھی بہت کثرت ہے اور یہ زمینداروں اور درباری آدمیوں کے بس میں ہیں جنکی مقدار میں اسوجہ سے زیادتی ہوتی جاتی ہے کہ جن کسانوں نے مہاجروں سے روپیہ قرض لے لے کر اپنی جاہلادوں کو بچایا تھا وہ بھی اب انہیں شریک ہوتے جاتے ہیں اور جن کسانوں پاس اب تک کچھ زمین باقی ہے وہ بہت مقروض ہیں اور بہتوں سے قرضہ ادا ہونے کی امید نہیں ہے۔ اب سو ڈولہ مہاجن وہ کام کرتا ہے جو خدیو سابق کے عہد میں ٹیکس وصول کرنے والا کرتا تھا یعنی رعایا کو پیسے ڈالتا ہے۔

لیکن وہ عالیشان خدیوی علاقے کیا ہوئے جنکی مالگاری اور انتظام غیر ملک کے رہنے والے وضع خواہوں کو تفویض کرنا تجویز ہوا تھا۔ کیا مصر کی زمین کا وہ جس جبر باقیماندہ چارٹس قرآن کیسے کئے فی الواقع اسقدر سرسبز ہو گیا ہے کہ جو نقصانات اسکی وجہ سے ہوئے وہ بجا نہیں ہوئے۔ سابق میں میں نے وعدہ کیا تھا کہ کچھ کیفیت اسکی بیان کر دینگا لہذا اب میں اپنے وعدہ کو وفا کرنا چاہتا ہوں فقط۔

باب دوم خدیو کی وسیع زمینداری

یعنی

دائرہ سنیلہ و علاقہ قجرات خاندانی کے زمین

جس کتاب میں مصر کے انتظام دیہی کی کیفیت لکھنی منسلک رہو وہ نام تمام ہو گئی تا وقتیکہ کچھ احوال ان وسیع علاقہ قجرات کا نہ بیان کیا جائے زمین ایک خسرار ہنی قابل از رعیت شامل ہے میسا ساتی میں عرض کیا گیا۔ قطع نظر اور امور کے صرف ایک ہی امر باقی ضروری ہونے کو کافی ہے لیکن ایک اور وجہ وجہ بھی ہے جس سے زمین و سنیلہ و علاقہ قجرات خاندانی کے انتظامات کے بیان میں ذرا طول پایا ہے جسے مصر کے انتظامات کو درست کرنے کا کام جو فی الواقع ایک کار عظیم ہے اپنے ذمہ لے لیا ہے اور درحقیقت ہمارا انشاء ہے کہ ہر کاران سلطنت حتی الامکان باشندگان مصر کے زمرہ سے مقرر کیے جائیں اور غیر ان کے لوگ صرف ان عہدوں پر مقرر کیے جائیں جن کا کام ہدایت و نگرانی کرنا ہے اور جبکہ اسے لائق آدمی اس ملک کے باشندوں میں اب تک نہیں میرا کرتے ہیں میری دانست میں یہ امر ہم لوگوں کے فائدہ سے خالی نہیں ہے کہ ہم مصر کے ان وہم و غم نظاموں کو نظر سے دور رکھیں جو چند سال کے عرصہ سے اہل یورپ کے زیر نگرانی عمل میں آ رہے ہیں کیونکہ شاید ان کو بطور غور دیکھنے سے کچھ ایسے نتائج عملی نکل آئیں جن کا کاربند ہونا ہیکو آئندہ لازم ہو۔

الجواب سابقہ میں میں نے اس خود غرضانہ حکمت عملی اور ان حالات مخصوصہ کو ذکر کر کے مقامات پر کیا ہے جسکے باعث سے ایک مقدار کثیر ارہنی کی خدیوہ عزول اور اسکے خاندان کے

ملک میں داخل ہو گئی۔ جب اسماعیل پاشا کے باپ ابراہیم پاشا نے وفات کی اس وقت
 اسماعیل کے پاس صرف پندرہ ہزار ایکڑ زمین تھی اس زمانہ میں بھی منجملہ اورامو کے ایک اس
 امر کی اسکو آرزو تھی کہ بہا ننگا اور جب قدر راضی ہو کر اسکو لے لیجیے۔ بہا ننگا وہ خدیو کے خاندان
 کا صرف ایک شہزادہ رہا اور سند خدیو سی پریشی کی ہمدرد کو نہیں ہونی اس وقت تک تو زمین
 اسکو کم سیڑی کیونکہ اس کے پاس وہ یہ کہاں تھا کہ زمین خریدتا اور اس وقت تک اسکو اتنا اقتدار
 ملکی نہ چل سکتا تھا کہ بہاروپہ کے زمین چل کر لیتا لیکن جب پندرہ زمین ہر دفعہ خدیو
 ہو گیا تو اسکو بہت سے موقعے زمین کی ہوس بھانسنے کے لئے جو اسکو ہمیشہ دیکھ کر رہی تھی
 اور جس سے اسکو کس طرح سیری نہوتی تھی ہر خزانہ عیساں اس شہزادہ ابراہیم پاشا کے جنم پانچ
 اپنی ذاتی اغراض کو ملک کی اغراض سے بچھڑا لیا تھا اسماعیل پاشا کی نیت میں یہ کہ ایک
 مقامات زرعت اور معاملات تجارت میں داخل ہو کر یا صاف صاف کیوں کہ یہ کہیں
 اور دنیا میں کر کے ایک عظیم شان جاتا تو ذاتی پیدا کرے اور اس مقصد کے حاصل کرنے میں
 اس نے اپنے ملک کے بہاروپہ اور اپنے اقتدار کی کو بے ہمتی سے صرف کیا۔ ایک بھانسنے
 جنھیں سمجھنے کی طبیعت کو سطر غور دیکھنے کے اکثر مواقع حاصل ہوئے تھے جسے بیان کیا
 ہے کہ اسکو چوتھی سی چالی ہوتا تھا کہ کس طرح قارون کے برابر مالدار ہو جاؤں اور ہوس
 ایک گیری و فرمانروائی اسکو چندان نہ تھی۔ غیر اسکی نیت جو کچھ ہوسو ہو گیا یہ یقینی ہے
 کہ پندرہ ہزار کی دولت میں تقریباً نو لاکھ پچاس ہزار ایکڑ اول درجہ کی زمین اس نے کم و بیش
 جائز فیہوں سے حاصل کرنی اس عظیم شان ملکیت اور بھی میں کا وہ علاقے شامل تھے جن میں سے
 بعض کی وسعت ہزار ایکڑ سے کم اور بعض کی گنجائش لاکھ ایکڑ سے زیادہ تھی اور جو سارے ملک میں
 جا بجا پھیلے ہوئے تھے یعنی باشتا حصہ جنوبی و اسی نیل کے ان علاقوں کا سلسلہ مدبر ابراہیم
 سے اسکی و ملک برابر ملا گیا تھا اور ان دونوں شہروں کے مابین ان کے ایک ہیئت
 مجموعی حاصل کر لی تھی جس کا رقبہ ایک سو صوبہ کے برابر تھا۔ جبکہ فی انہی آدمی الف ہر

میں وارد ہو اور دریافت کرنا چاہیے کہ حواریا منیات کاشتکاروں سے چھین لی گئی ہیں
انکی کیا وسعت ہے اور زمین کتنی روپیہ صرف ہوا ہے تو وہ نقشبات سرکاری پر پھر دسا کرے
بلکہ اس شخص کے سفر کی رحمت گوارا کرے اور مصر شمالی کی ریل پر سوار ہو کر علاقہ فحیات
حذیریوی کو کچھ خود دیکھ سکے کہ یہ زمین کتنی اندر ہو کر گذر رہی ہے اور دراصل اٹھ بیچ کے فائدہ کے لیے
جاری کی گئی تھی۔ بلکہ کھیت تک پہنچے وہ سوئس کے فاصلہ تک تو سافر ایک لکڑ زمین بھی
سیکی ملکیت ذاتی نہ دیکھ سکا بلکہ بہت وسیع حذیریوی علاقہ دیکھ گا جنہیں گنے کی کاشت
ہوتی ہے اور جسے غایت درجہ کے اسراف اور فضول خرچی کے آثار نمایاں ہیں۔ اس
ریل کے گیارہ بڑے اسٹیشن ہیں جن میں سے شیشین پر سافر ایک عالیشان شکر کارخانہ
دیکھ سکا جسکی تعمیر میں ٹیڑھ لاکھ سے دو لاکھ پونڈ تک خرچ ہوا ہے۔ چونکہ ان کارخانوں کے
نقشے بناتے وقت یا مرغوب غور سے نہیں سمجھیں کیا گیا تھا کہ اس ضلع میں کس قدر گنا
پیدا ہونے کی امید و اجہی ہو سکتی ہے لہذا جسے کارخانے اس قسم کے درکار تھے ان سے زیادہ
بگئے اور ملکوں میں خالی پڑے پڑے زنگ لگ گیا اور خراب ہو گئی ہیں ایسے ہر ایک
مکان کے متصل ایک زرعتی ریل کا اسٹیشن ہے اور یہ ریل سانپ کی طرح لہراتی ہوئی
سارے علاقہ میں چلی گئی ہے اور اسکے ذخیرہ میں پانچ چھ انجن اور دو تین سنو گاڑیاں
ہیں۔ کل وسعت اس زرعتی ریل کی جو گیارہ علاقوں میں جاری ہے تقریباً بیس سو
میل ہے اور اسکے لیے جو سامان غیر ملکوں سے منگوا یا گیا تھا اسکا خرچہ دس لاکھ پونڈ بیان
کیا گیا ہے۔ ان کارخانوں اور ریلوں اور آلات زرعت کو بالجمع دیکھتے تو تیس لاکھ پونڈ
بہت زیادہ نہیں صرف ہوا ہوگا۔ بعض مغیرہ اشیاں اسکا دو چندان کیا ہے مگر اس رقم کثیر
کو بھی یہ ہرگز نہ سمجھیے گا کہ بس اتنا ہی صرف ہوا ہوگا کیونکہ ہزار ہا کسانوں کو جو ان کارخانوں میں
بگیا کام کرنا پڑا تھا وہ ہمیں دخل نہیں ہے حالانکہ انکو بھی ایک عظیم سمجھنا چاہیے۔ اسکی
عظمت کے ثبوت میں میں یہ واقعات بیان کرتا ہوں کہ چونکہ منظور تھا کہ گنے کے کھیت

سیلاب سے محفوظ رہیں اور انکو پانی بھی برابر پہنچتا رہے لہذا منجملہ اور چیزوں کے ایک بلند
باندھ بنوانا پڑا تھا جو طولاً سویل سے زیادہ ہے اور ایک بڑی عمیق نہری کھدوائی گئی تھی
جو اُس بلندہ سے بھی زیادہ طویل و عریض ہے۔ اب ملاحظہ کیجیے کہ یہ سب علاقے سرحدِ پنجاب
تقریباً صرف ایک سو اُس ارہنی کلہے جو پیشتر اسماعیل شاہ کے قبضہ میں تھی لیکن البتہ یہ ضرور
ہے کہ جناروپہران علاقوں میں صرف ہوا تھا اُس کے ایک سو بج سے بہت زیادہ کی جا یاد
اب تک موجود ہے کیونکہ منجملہ اٹھارہ شکر کے کارخانوں کے جو اسماعیل نے بنوائے تھے
گیارہ کارخانے ان علاقوں میں ہیں اور انہیں سے چند ہی علاقوں میں غیر سرکاری
ریلین ہیں۔ دو آریہ میں جو علاقے ہیں انہیں سے دس بارہ علاقوں میں دلی کو صاف
کرنے اور اُس کے کٹھے باندھنے کے کارخانے ہیں مگر شکر کے کارخانوں کی نسبت انہیں
بہت کم صرف پڑتا ہے۔

یہ کہنا تو درست نہیں ہے کہ کسی وقت خاص میں یہ کل ارہنی اسماعیل کے قبضہ
میں تھی کیونکہ اسکا قاعدہ تھا کہ ارہنی خریدنا یا چھیننا جاتا تھا اور اپنے اہل خاندان پر اسکا
تقسیم کرتا جاتا تھا علی الخصوص جو علاقے دو آریہ میں تھے انکو اس نے اپنے خویش و متسرا پر
بالکل تقسیم کر دیا تھا۔ ان علاقہ جات خدیوی کا نام دائرہ سنیہ ہے اور ان کے گرد و پیش
چھوٹے چھوٹے دائرے پیدا ہوتے جاتے تھے جنکی تعداد پہلے تو خدیو کی ازواج اور
اولاد کی تعداد کے برابر تھی اور جنین سے ایک دوسرے کا محتاج نہ تھا مگر بعد ازاں ان
سب کو یکجا کر کے انکا نام علاقہ جات خاندانی رکھ لیا گیا۔ ان دنوں ستم کے علاقوں کا
احوال تو کسی قدر مختلف ہے مگر انکا انجام ایک ہی ہوا۔ چونکہ ارہنیات شمولہ دائرہ سنیہ
خدیو کی ذاتی جا بلادیں اہل تھیں لہذا خدیو نے انکو پیشتر ہی رہن کھڑو پیہ قرض لیا تھا اور
انکا انتظام بھی رفتہ رفتہ ان مالی دقتوں میں پڑ گیا تھا جو خدیو نے اپنی خرابی اور اپنی کمزوری
کی پیادہ کی لیے پیدا کی تھیں ایک وقت میں تو دائرہ سنیہ کا قرضہ جسکی تعداد ۱۱ لاکھ

واہزار پونڈ تھے سرکاری قرضہ میں شامل کر لیا گیا تھا۔ لیکن جو عباس انتظام کے جو گوشتین صاحب درجو بڑ صاحب نے قرار دیا تھا وائرہ سینیہ کا قرضہ سرکاری قرضہ سے علیحدہ ہو کر ایک خاص مہن قرار دیا گیا اور ایک شرط خاص سے دو غیر آدمی ناظر مقرر کیے گئے یعنی ایک انگریز اور ایک فرانسیسی۔ ان فشار کا یہ کام تھا کہ حسابات کو جانچا کرتے تھے اور یہ دیکھتے رہتے تھے کہ دائرہ کی آمدنی مرتنون یا قرضہ ہوں کو برابر دے دی جاتی ہے۔ مگر خلافت دائرہ سینیہ کے علاقہ خاندانی چونکہ خدیو نے اپنے خویش واقارب پر تقسیم کر دیے تھے اور خزانہ عامہ سے کچھ تعلق نہ رکھتے تھے لہذا گورنمنٹ کی مالی وقتوں کا اثر اپر مدت تک نہیں پہنچا مگر جب سلطان بین مصر کی مالی اور ملکی حالت از حد ابتر ہو گئی اور اسکی تحقیقات کے لیے ایک کمیشن مقرر ہوئی تو اس کمیشن نے یہ سفارش کی کہ جتنی جایداوین خدیو کے خاندان کی مہن وہ سب سرکار کو دے دی جائیں۔ اس سفارش سے اسماعیل بہت ناراض ہوا۔ اور اس بات پر آمادہ تھا بلکہ یہ تجویز بھی پیش کر چکا تھا کہ وائرہ سینیہ کی اراضیات مزبورہ اور نہ ایک جزو علاقہ خاندانی کا (۶۲/۱۸۱۷) ایکڑ سرکار کو واپس لے لیں کمیشن نے کورنے جو ستم کی تجویز قرار دی تھی اس پر اس نے یہ اعراض کیا کہ اس سے حقوق ملکیت میں مداخلت بجا لازم آتی ہے اور اس نے حکمتاً یہ مدت تک ہرگز نہ بڑھانا تو کیے لیکن جب اسکو یہ خوف ہوا کہ اگر اس مقدمہ میں زیادہ صفا اور کد کرونگا تو مغرول کر دیا جاؤنگا تب اس نے جبراً و قہراً اسکو منظور کر لیا۔ آخر الام کل اراضیات جو علاقہ خاندانی میں شامل تھیں اور جو وسعت میں تقریباً دائرہ سینیہ کے برابر تھیں ایک نئے قرضہ کے معاوضہ میں مہن کھی گئیں اور انکا انتظام ایک مشترک کمیشن کے سپرد کیا گیا جس میں ایک مصری۔ ایک انگریز اور ایک فرانسیسی منبر تھا۔ پس اسطور سے کل وہ اراضیات جنکو اسماعیل نے وراثتاً پایا یا خود خریدیا تھا

یا چھین لیا تھا تا نونا مال سرکار ہو گیا مگر حقیقت وہ ارا حنیات اصنی تو صخو ابون کی
 دو جامعوں کے ہاتھ لگیں۔ ایک وہ جماعت جو دائرہ سمنیہ کے ذخیرہ پر اور ایک
 وہ گروہ جو علاقجات خاندانی کے ذخیرہ پر قابض تھا ان دونوں کے انتظام
 میں ایک انگریز اور ایک مصری سیسہ بجانب قرضو اہان شریک تھا مگر ان غیر ملک الملون کی
 نگرانی کی صورت پہلے کسی قدر مختلف رہی۔ یعنی ارا حنیات سمنیہ دائرہ کا انتظام
 تو مصری اہل کار بدستور کرتے رہے اور وہ دونوں غیر ملک الملون جو قرضو ابون کی
 جانب سے ناظر مقرر ہوئے تھے مرن انگلی نگرانی کرتے تھے اور حساب کتاب جاخ
 لیتے تھے مگر کوئی عاملانہ اختیار نہ رکھتے تھے لیکن علاقجات خاندانی کے انتظام
 میں ان دونوں ناظروں نے ایک مصری کو اپنا شریک کر کے ایک علی درجہ کی انتظامی
 کمیٹی قائم کر لی تھی جو عاملانہ اختیار رکھتی تھی۔ یہ تفاوت جو دائرہ سمنیہ و علاقجات
 خاندانی کے انتظام میں تھا سمنیہ میں جب قرضہ ادا کیا گیا اس وقت جاتا رہا۔ اور
 دائرہ کا انتظام حقیقتہً دو صورت کے اعتبار سے نہ ہی علاقجات خاندانی کے
 انتظام کے مانند کر لیا گیا اور اس وقت سے دائرہ کے قسطا را غیار اسکا انتظامی کام
 بھی کرنے لگے۔ شاید یہ طول کلام ناظرین کو ناگوار گذرے اور یہ فائدہ معلوم ہو
 مگر اسکی ضرورت بھی ابھی معلوم ہوئی جاتی ہے۔

میں نے دوبارہ اچانک دل میں غور کیا تو ابھی ابھی کا لفظ منہج حقیقی
 میں استعمال کرنا مجھ کو مناسب معلوم ہوا اور نہ شاید ناظرین میں کوئی صاحب ایسے شکی
 ہوں اور اہل تصنیف کی دخل فصل سے ایسے نالان ہوں کہ میری نسبت بھی گمان کریں
 کہ میں جھوٹ موٹ کے وعدے کر کے انکو دھوکا دینا چاہتا ہوں اور میں نے مفید
 واقعات کے علم کی معجون تو انکو بہت سی کھلا دی ہے مگر اس معجون کی وہ تاثیر نہیں ہے
 سبکو میں نے کچھ گول گول سا بیان کر دیا ہے۔ لہذا اپنی نسبت اس بیگانی کو دفع

کرنے کے لیے اور شکی آدمیوں کو قائل کرنے کے واسطے میں اپنی معجون کی تاثیر بتائے
 دیتا ہوں دائرہ سنیہ و عملاقیات خاندانی کے انتظام کی جو کیفیت بیان کی گئی اگرچہ
 وہ خشاک و بے علاوت ہے تاہم مفید ہے کیونکہ اس سے یہ ظاہر ہوتا ہے کہ منہر کے
 معاملات میں اہل یورپ کی درست اندازی و زبردوز زیادہ ہوتی جاتی تھی۔ جب
 دائرہ سنیہ کے انتظام کی نگرانی کے لیے چند اہل یورپ پہلے پہل مقرر ہوئے اس وقت بعض
 حضرات نے یہ دعویٰ بے دلیل کیا تھا کہ ایک بیدار مغز یورپین ناظر کی حجت نگرانی دیا ہی
 مشورہ و بیوع ضعیف و خیف اور خستہ حال مشرقی ریاستوں میں خوش انتظامی کا ہے جیسا
 ہندوستانی ریاستوں میں ریٹرنڈ کا دست زبردست بد انتظامی کوڑے کے رہتا ہے
 سخت لفظ فقہہ لاڈ و فرار نے اپنے ایک مشہور مرسلہ میں تحریر فرمایا تھا لیکن تجر قیاس سے
 ثابت ہو گیا کہ یہ دعویٰ بے دلیل مغالطہ عظیم پرشال ہے۔ ناظر تو ایک گنہگار و معمول الحقیقہ
 گروہ و مضوایان کی جانب سے صرف اس لیے مقرر ہوتا ہے کہ صلاح نیک یا کرے مگر ریٹرنڈ
 کی پشتی پر ایک عظیم نشان سلطنت کی پوری قوت موجود ہوتی ہے اور جو صلاح و مشورہ
 وہ دوستانہ طور سے دیتا ہے وہ بھی حکم قطعی کا حکم رکھتا ہے پس ان دونوں میں آسان
 کا فرق ہوا جس کا اہل مشرق بھی باوجودیکہ غبی ہوتے ہیں خوب سمجھ ہوئے ہیں اور جس کے
 عظمت کا اندازہ وہ اپنے ذہن میں خوب کیے ہوئے ہیں بلکہ باوصف اس سستی اور
 گندہنی کے مشرقی آدمی جس کے افعال کا محرک اکثر خوف ہوتا ہے ایک مخصوص مناسبت
 طبعی سے فرق مذکورہ بالا کا ادراک کرتا ہے اور ایک خاص طور سے ہکا کار بند ہوتا ہے
 اسکی نظیر کامل دائرہ سنیہ کے انتظام میں موجود ہے کہ جب تک وہ اپنی ہیئت اصلی پر
 باقی رہا اس وقت تک تو یہ کیفیت رہی کہ جو اہل یورپ اسکی نگرانی کے لیے مقرر ہوئے تھے
 وہ صرف اسکے حسابات کو جانچ لیا کرتے تھے اور کچھ صلاح و مشورہ دے دیا کرتے تھے یا
 اگر بہت کرتے تھے تو کچھ شادی و شکایت غربت اور انسانیت کے ساتھ کرتے تھے

اور وہ اہل کاران مصری جو عالمانہ اختیار رکھتے تھے اگر کبھی اپنے اوپر رحمت گوارا کر کے
قطار انگریز فرانسسی کی رپورٹ کو پڑھ لیتے تھے (حالانکہ یہ مصر سے نزدیک ملک ہے
توجہ صلاح و مشورہ اور شکوہ و شکایت ہمیں لکھا ہوتا تھا) پھر سرگز عمل نکرتے تھے اور
اپنے خانگی یا سرکاری کاروبار میں جھگڑا نہ دیتے تھے مگر الحمد للہ یہ تجربہ بیکار ضلع میں
نہ ملے پایا۔ بلکہ جب یہ ضرور ہوا کہ علاقہ خجیات خاندانی کے انتظام میں بھی خیر ملک کے
آدیوں کو دخل یا جابے تو یہ قرار دیا گیا کہ جو اہل یورپ سہین ذیل ہوں انکو صرف
صلاح و مشورہ ہی دینے کا اختیار نہ رہے اور فقط تھوری ہی کتبہ بینی ہی پر اکتفا نہ کیا کریں
بلکہ انکو عالمانہ اختیار ہند دیا جائے کہ انکا احکام مصری اہل کاروں کی موٹی کھال کے
اندر نفوذ کر کے تیرہدہن ہو جائیں کیونکہ انہیں خالی حولی عالمانہ کتبہ بینی کا کچھ بھی اثر نہ تھا
اور اوائے عرضہ کے وقت جو اہم تغیرات عمل میں لائے گئے نہیں حالات گذشتہ کے تجربہ سے
پھر کام لیا گیا اور اس تجربہ پر عمل کرنا سابق کی نسبت اب سوجہ سے آسان ہو گیا تھا کہ
اہل یورپ کو اس جذبہ سے سابقہ نہیں ہاتھا جو اپنا ہی کہا کرتا تھا اور ذرا اسی بات
میں جھوٹ موٹ آرزو ہو جاتا تھا اسوجہ سے واسطہ سنیہ کا انتظام علاقہ خجیات
خاندانی کے انتظام کے مثل کر دیا گیا اور واسطہ سنیہ کے قطار انگریز فرانسسی کو عالمانہ
اختیار دیا گیا ان سب باتوں سے ان لوگوں کو نصیحت پڑتی چاہیے جو بغفلہ کے
انتظام کو درست کرنے میں مصروف ہیں۔

مگر ہم سوچتے ہیں کہ قطار انگریز فرانسسی کو جو عالمانہ اختیار دیا گیا شکوہ کہان
کامیابی کے ساتھ عمل میں لائے ہیں اکثر وہ لوگ جو دائرہ سنیہ و علاقہ خجیات خاندانی
کے ذخیہ پر قابض تھے اور جو کیفیت اصلی ان ضمانتوں کی جانتے تھے جو انکو دی گئی تھیں
پہلے اپنے دل میں بڑی بڑی امیدیں رکھتے تھے اور ان کے دلائل مادی نظر میں صحیح معلوم
ہوتے تھے۔ وہ یہ دلیل کرتے تھے کہ جب یہ علاقے رشوت ستان مصریوں کے زیر انتظام

تھے البتہ اس زمانہ میں تو انہی نے اتنی آمدنی نہ ملتی تھی جتنی روپیہ انہیں خرچ ہوتا تھا اور جتنی
 مشقت و جانکاهی کرنی پڑتی تھی مگر جب انہیں اہل یورپ کا عائدانہ اور مندرجہ بالا انتظام ہو گیا
 تو وہی نتیجہ پیدا ہو گیا یعنی تب تو چاہیے کہ اتنا منافع حاصل ہو کہ معمولی خرچ اور قرضہ کا سود بھی
 ادا ہو جائے اور چند ہی مدت میں اصل قرضہ بھی ادا ہو جائے۔ اس کا حساب لگانا آسان ہے
 کل مقدار آن ارضیات کی جو کورنٹ کوٹے دی گئیں تقریباً نو لاکھ پچاس ہزار ایکڑ تھی
 اور قدارندہ کو در اندرہ اور علاقہ قجرات میں بزرگ سا دیہی منظم تھی اور دونوں قرضوں پر
 کل سود کی مقدار آٹھ لاکھ چھیٹھ ہزار پونڈ تھی۔ پس اگر ان ارضیات سے حساب وسط ۲۵
 شلنگ فی ایکڑ کی بجائے بھی اقل مراتب ہو تو قرضہ کا سود برابر ادا ہوتا رہے گا اور پھر
 ایک مبلغ خیر سال اصل قرضہ ادا کرنے کے لیے بچ رہے گا۔ مگر ۲۵ شلنگ فی ایکڑ کا
 اوسط بہت کم اور بالکل خلاف عقل ہے کیونکہ مصر میں اوسط درجہ کی زمین سے ۲۵ شلنگ
 فی ایکڑ کی بجائے ہوتی ہے اور اول درجہ کی زمین سے تو تقریباً اس کے دو چار بجائے
 ہوتی ہے مگر ایک جزیرہ عظیم ارضیات مثلاً دائرہ سینیہ و علاقہ قجرات خاندانی کا
 (مخالفین جو چاہیں اس کے خلاف کہیں) اوسط درجہ کی زمین سے یقیناً بہتر و برتر ہے
 اور انہیں سے بعض ارضیات تو بہت ہی عمدہ ہیں اور جو مالگزار می انہیں لیا کرتی ہے
 وہ اوسط سے بہت کم ہے۔ اگر اس کے خلاف ہوتا تو تعجب کا مقام تھا کیونکہ اسمیل شاہ
 گویا اپنے وقت کا لقمان تھا اور ایسا مذاہری اور دیگر اوصاف حمیدہ کا خیال اسکو وہی
 وہی تھا۔ نہ وہ عمدہ زمین چن لیتا تھا اور نہ کی مالگزار می بھی بہت معتدل مقرر کرتا تھا بلکہ
 انہی یہاں تک کیا تھا کہ اپنی بعض ارضیات کو خراجی سے عسوری کر کے ان کے مصارف کے
 بار کو بہت کم کر دیا گیا اس سے خزانہ عامہ کا نقصان ہوا۔ یہ سچ ہے کہ غنیمت حال انصاف
 یہ شکایت کرنے لگتے تھیں کہ ہم پھر واجب بار ڈالا گیا ہے مگر یہ امر قطعی طور سے ثابت
 کرنا بہت آسان ہے کہ اقل مراتب خدیو کی اکثر رعایا کے مقابل میں تو وہ کوئی و خیر

شکایت کرنے کی نہیں کہتے ہیں۔ کیونکہ آپ ملاحظہ کریں کہ مصر کا کل خراج اربعہ ہزار ہزار
 لاکھ چھتیس ہزار پونڈ ہے اور اربعہ ہزار ہزار پونڈ کا رقبہ یہاں تالیس لاکھ اٹھاون ہزار فدان
 (فدان کو ایک کھارواوت سمجھیے) پس اگر زراعتی حساب وسط ایک پونڈ فی ایکڑ سے بہت
 زیادہ ہوئی لیکن ارضیات شمولہ واسرہ سنیہ علاقجات خاندانی اگر چاہے وسط درجہ کی
 زمین سے کم ہیں بہتر ہیں تاہم نو لاکھ تیس ہزار فدان پر صرف چار لاکھ چھیڑھ ہزار پونڈ مالگزار
 لیجاتی ہے یعنی فی فدان تقریباً دس شلنگ پس جو زمین تفاوت رہ از کجاست تا بہ کجاء
 واضح ہو کہ اس کچے تخمینہ میں ہیں نے اٹھارہ عالیشاہ شیکو کے کارخانوں اور بندرہ و فیضا
 کرنے کی کوٹھیوں اور یلوں اور دھانی کلون اور باہی سنجالنے کی کلون اور دو گوش ہلون
 اور دیگر اسباب آلات کو نہیں نہیں معلوم کئے لاکھ پونڈ خرچ ہوا ہو گا نہیں شامل کیا ہے
 جلوگ اصل زر قرضہ کے جلد ادا ہو جانے کی امید کھتے تھے وہ اس امید کی ایک دلیل
 یہ بھی بیان کر سکتے تھے۔

مگر تجربہ سے اس امید میں بڑی لغزش پڑ گئی ہے علاقجات خاندانی کا نظام
 نیم یورپین اور نیم مصری ہے۔ (آدھا تیر آدھا ٹیٹن) جب یہ نظام جاری ہوا تو صرف
 چودہ مہینہ تک (یکم اکتوبر ۱۸۷۷ء سے ۱۳ دسمبر ۱۸۷۷ء تک) تو منظم صاحبان نے اپنے
 زمین کو ادا کیا۔ مگر اسکے بعد سے انکو برابر گھانا پڑ رہا ہے جسکو انھوں نے اپنے کلام فصیح و
 بلیغ میں غیر کافی آمدنی کے لفظ سے تعبیر فرمایا ہے جن قوم سالانہ کو ادا کرنے کی امید ہے
 انکی تفصیل یہ کہ (۲۵۰۰۰۰ پونڈ) بابت مالگزار اربعہ۔ (۲۵۰۰۰ پونڈ) بابت سود و قرضہ
 اور سرمایہ مستقل کے لیے ایک ترم معین (۲۵۰۰۰ پونڈ) میزان (۱۷۵۰۰ پونڈ) گراوسط
 مالگزار اربعہ بابت تین سالہ گزشتہ کے صرف ۲۸۰۰۰ پونڈ ہے پس غیر کافی آمدنی،
 سالانہ حساب وسط تقریباً ۲۳۷۰۰ پونڈ ہوئی ہے مگر واسرہ سنیہ نظام سے علاقجات
 خاندانی کے نظام کی نسبت کچھ زیادہ فائدہ معلوم ہوتا ہے۔ واسرہ کے تنظیم کو بہت

مین ایک ایسی کمیشنر لکھی تھی جسکی مدد سے وہ اب تک اپنے فرائض کو برابر ادا کر رہے ہیں۔ مگر اسال انکو بھی بڑا کھٹا پڑ گیا اور اس امر کا سخت اندیشہ ہے کہ سالہا سالہ مین اگر قرار دے دیں تو انکی غیرت دائرہ کے انتظام مین نہ کیے جائینگے تو اکثر کھٹا پڑ گیا۔

سچی بات یہ ہے کہ بوسچا امیدین ان مزدوریہ و زود لاغر صاحبوں کو ہوتی تھیں جنکا نوکر سابق مین کہا گیا وہ صرخی مغالطوں اور محض فرضی و خیالی باتوں پر مبنی تھیں انہیں سے ایک مخالفہ کیفیت مین تمثیل بیان کرتا ہوں۔ ان صاحبوں کا یہ قول تھا کہ اہل یورپ کی خوشحال تھائی سے ان علاقوں کی آمدنی اس سے بہت زیادہ ہو جائیگی جتنی مصر میں کی جائے گی۔ ان کے زمانہ مین ہوتی تھی نفس الامین ایسے قیاسات اہل غلط تھے۔ اسمعیل پاشا کے عہد مین جو بدعت و ضلالت تھی اگر اسکو اندر سے قانون اخلاق نہ دیکھے تو بیشک لائق نہوس ہے لیکن اگر افسردہ کے لحاظ سے دیکھے تو ان علاقوں کے حق مین بہت مفید تھی کیونکہ اسمعیل نے سارے ملک کے کاشتکاروں کے فوائد کو اپنے سے نصیب کر دیا تھا یعنی اگر اسکو کوئی نہر کھدوانی منظور ہوتی تھی تو وہ رعایا سے بیگار کام لیتا تھا اگر قحط آب ہوتا تھا تو سب سے پیشتر حذیوی علاقوں کے لیے پانی مہیا کیا جاتا تھا۔ اگر مزدوروں کی ضرورت ہوتی تھی تو جتنے قلی درکار ہوتے تھے انکو قریب فلاح کے دیہات کے شیوخ فوراً مہیا کر دیتے تھے اگر کلین یا ریلین یا شتیاں گھس لیا قصہ جاتی تھیں تو انکو گورنمنٹ ہی سمجھ کر خریدیتی تھی۔ اگر کسی شخص کو حذیوی علاقے کے کسی منتظم پر کوئی دعوے ہوتا تھا تو وہ بیچارہ برسوں ایڑیاں رگڑا کرتا تھا۔ اور کوئی قاضی مفتی نہ ملتا تھا جو اسکی فریاد کو سنتا۔ خیر حذیو کی مطلق العنانی کے زمانہ مین تو مصر کی یہ کیفیت تھی۔ لیکن اب دیکھیے کہ اہل یورپ کے عادلانہ انتظام سے کیا کیفیت اس ملک کی ہو گئی ہے۔ اب اگر کوئی نہر کھدوانی پڑتی ہے تو قلیوں سے مزدوری دے کر کھدوائی جاتی ہے۔ اگر پانی کی قلت ہوتی ہے

نودائسہ سفینہ اور علاقہ تجارت خاندانی کو ایک مقدار جو بی سے زیادہ پانی نہیں ملتا بلکہ اگر متمم سفینہ قیصرات سرکاری یا اس سفینہ کے اور کسی مخزماہل کار کے اغراض علاقہ تجارت مذکورہ کے اغراض سے خلاف ہوتے ہیں تو ان علاقوں کو غالباً مقدار جو بی بھی کم پانی نصیب ہوتا ہے۔ اگر بہرہ وہوں کی ضرورت ہوتی ہے تو انکو منج بازار کے موافق مزدوری دینی پڑتی ہے۔ اگر کلین یا یلین یا کشتیان بے مرمت یا اگر فوت ہو جاتی ہیں تو انکی مرمت گورنمنٹ کے خرچہ سے کرا دی جاتی ہے یا اسکے بدلے اور کلین وغیرہ گورنمنٹ کے خرچ سے لے لی جاتی ہیں۔ اگر کسی مصری کو دائسہ سفینہ یا علاقہ تجارت خاندانی کے کسی منتظم پر کچھ دعوے ہوتے ہیں تو اسکے مقابل میں بھی مصری کو عدالت سے چارہ جوئی کا دیا ہی موقع مل جاتا ہے جیسا اور مالکان اور عوامی مالش کر سکتا ہے بلکہ بعض اوقات تو منتظمان دائرہ و علاقہ تجارت کو اور زمینداروں سے بھی زیادہ شکل پڑتی ہے مثلاً منتظمان مذکورین یہ خوب جانتے ہیں کہ تھوڑی سی شمش دینے سے بہت سا پانی مل سکتا ہے یا ایک کھڑقہ منخواہ کے تقاضے سے ہاری جان سچ سکتی ہے اور دس مین سے نو زمینداروں کو جب ایسی قوتیں پیش آتی ہیں تو ایسی ہی تدبیر کر کے وہ اپنی جان بچاتے ہیں۔ مگر منتظمان دائرہ و علاقہ تجارت جو کہ اہل یوپ ہیں اور دوش جنیر کھلاتے ہیں اور انکو آنہ آنہ اور پانی پانی کا حساب لایا اعلان دینا پڑتا ہے لہذا انکو یہ گوارا نہیں ہے کہ اپنی آمدنی میں سے اہل کاران سرکاری کو باقی چھوڑ کر رشوت دیکر اپنے مطالبے کے موافق فیصلہ کر لیا کریں۔ یہ بات تو میں خود تسلیم کرتا ہوں کہ اگر مصر کا سارا انتظام اور کل دائرہ اخلاق بے ایمانی و رشوت ستانی کے خوں و خاشاک سے بالکل اور صاف کر دیا جائے تو ان علاقوں کا انتظام اس خوش اسلوبی سے ہو سکتا ہے کہ انکی آمدنی اس سے بہت زیادہ ہو جائے جس قدر عیال پاشاک کے عہد میں ظلم ستانی اور نا انصافی سے حاصل ہوتی تھی میں ہوں یہ حجت کرتا ہوں کہ مصر یہ ملک میں ایک

مطلق العنان اور بے ایمان اور جریس حکم جسکی غیر عقیدہ منی قانون کی قوت رکھتی ہے
ان صلا قانون سے اس سے زیادہ روپیہ کھیت سکتا ہے جتنا کمزور اور ایما نڈر یورپین
منتظم تھیں کر سکتے ہیں۔ - امین کیا شک ہے کہ جس ملک کا انتظام ٹھیک ہو اور جہاں
ایماندار آدمی کی مدد کو قانون اور ایک فوج کی فوج فہمدہ اور بخیدہ ایک ران سرکاری کی موجود
ہو وہاں امانداری سے بہتر کوئی حکمت عملی نہیں ہے۔ مگر جس ملک میں مذہبی کی شدت
اور رشوت ستانی کا زور ہو وہاں سچا ایماندار آدمی ایسا ہے جیسے سرد ملک کا لوگ گرم ملک
میں یا کوئی نازک درخت ناموافق آب و ہوا میں۔ یہ ایک امر واقعی ہے (جو کسی کے مشائے
مٹ نہیں سکتا کہ جب کوئی شخص چوروں اور بد معاشرین میں رہتا ہو اور اسکی جان
حال چنانے کو پولیس بھی نہ تو ایماندار کی کے مزہ سے شاید اسکا دل ہی کچھ خوب وقف
ہو مگر ایماندار کی سے ہکوروپیہ تو نہیں لتا۔

خیر۔ اتنی کیفیت تو ان صریح مغالطوں کی بیان کی گئی۔ اب کچھ حقیقت ان قیاسی
اور فرضی باتوں کی عرض کی جاتی ہے۔ یہ فرض کر لیا گیا تھا (اور سب فرض کیا گیا تھا کہ جو
لوگ روشن ضمیر اور پیکر طرف سے مصر میں منتظم یا ناظر مقرر ہوئے ہیں اور دو دو
تین تین ہزار پونڈ سالانہ تنخواہیں پاتے ہیں وہ خود بھی روشن ضمیر ہونگے یعنی جن لوگوں
سے یہ امید تھی کہ جاہل عربوں کو ان علوم عقلیہ اور ان صنائع و بدائع کے فوائد علی بابا
جسکی مہر و ملت انگلستان اور فرانس کی صنعت و حرفت اور تجارت کو یہ عظمت حاصل
ہوئی ہے وہ لوگ خود بھی علوم عقلیہ و صنائع و بدائع میں استاد کہتے ہونگے۔ مگر
حسوس ہے کہ اس فرضی بات کی تصدیق از روئے تجربہ بہت کم ہوتی ہے جو لوگ انگلستان
اور فرانس کی طرف سے مصر میں منتظم مقرر ہوئے ہیں وہ سب ایماندار تھے اور اپنے منہ پر فرض ہی
کو ایماندار کی سے بجالانا چاہتے تھے مگر بولے ایک شخص کے اور کسی میں اتنی استعداد علمی ہی نہ تھی
وہ صرف میں اتنی لیاقت رکھتا تھا کہ ایسے سخت و صوبہ طوں کو طے کر کے سرحدوں میں حاصل کرتا

اور جہاں تک میں واقف ہوں انہیں سے کوئی شخص بھی اس وجہ کی تہنیتی لیتا
 نہ کرتا تھا جسکے باعث سے بعض اوقات صنعت و حرفت سے لاعلمی کی مسکافات
 ہو جاتی ہے میں یہ بھی خوب جانتا ہوں کہ انگلستان میں ایسے لوگ بھی ہیں جو استدلال
 علمی رکھنا یا صنعت و حرفت سے واقف ہونا ایسے عہدہ کے لیے غیر ضروری بلکہ ضرر
 سمجھتے ہیں اور جو محکمہ فوج برسی اور محکمہ فوج بحری کو اپنی اس رائے کی دلیل قطعی گردانتے
 ہیں۔ مگر میں انکی اس رائے سے اتفاق نہیں کرتا کیونکہ میں نے مانا کہ جو انگریز
 فن سپاہی برسی میں انھ کے نام بے بھی نہ جانتا ہو محکمہ فوج برسی کے سکرٹری کا کام
 اس جرنیل سے بہتر انجام دے سکتا ہے جو برسی بڑی لڑائیاں سر کر چکا ہو اور اس جرنیل
 کا چھاپا چھاپا اور جھانکی جسے آہنی جہاز کی بھی صورت بھی نہ دیکھی ہو محکمہ فوج بحری کا انتظام
 اس لیاقت سے کر سکتا ہے کہ اچھا خاصا تعلیم یافتہ امیر البحر بھی ایسا انتظام اس محکمہ کا
 نہ کر سکے گا۔ غیر یہ سب تو میں نے تسلیم کیا مگر میں پوچھتا ہوں کہ اس سے مصر کے
 دائرہ سنیلہ و علاقہ تجارت خاندانی کے انتظام کی نسبت کیا نتائج عملی نکل سکتے ہیں
 اول تو انگلستان کا محکمہ فوج برسی اور محکمہ فوج بحری صنعت و حرفت یا تجارت
 کے بڑے بحاری کارخانے نہیں ہیں حالانکہ دائرہ سنیلہ و علاقہ تجارت
 خاندانی ایسے ہی عالیشان کارخانے ہیں اور میں نے معتبر اشخاص کو یہ کہتے
 سنا ہے کہ اگر کوئی کارخانہ تجارت اس طور سے چلایا جائے جس طور سے محکمہ فوج
 برسی اور محکمہ فوج بحری میں کام ہوتا ہے تو لوگ اٹھیں اپنا روپیہ نہ لگائیں۔ ممکن ہے
 کہ لارڈ نارٹھ برک صاحب و لارڈ ہارنگٹن صاحب جو ان دونوں محکموں کے وزیر یا
 مدارالمہام ہیں بہت سی فاحش غلطیاں کر جائیں اور انکو وغیرہ کافی آمدنی ہو کیونکہ وہ (میں)
 الفاظ منتظان دائرہ و علاقہ تجارت نے اپنی روپیہ میں تحریر کیے ہیں) مواخذہ کا اندیشہ نہ ہو
 و ذراے انگلستان کی کونسل کا جو ممبر دائرہ و علاقہ تجارت کے منتظم سے مشابہت تامہ

رکھتا ہے وہ وزیر خزانہ عامرہ ہے اور یہ عموماً تسلیم کر لیا گیا ہے کہ جو صاحب اس عہدہ پر ہوں اگر وہ تھوڑا بہت علم حساب جانتے ہوں اور ذرا ذہور من سیاق سے بھی واقف ہوں تو انکی حساب دانی اور سیاق نمائی سے انکے ملک کو کچھ ضرر نہ پہونچے گا۔ سنا ہے کہ ایک زمانہ میں بنگلستان کی خوش نصیبی سے ایک ایسے صاحب وزیر خزانہ عامرہ یا دیوان عظیم مقرر ہوئے تھے جو ایک تقسیم کا حساب بھی نہ لگانا جانتے تھے مگر وہ دن گئے جب نیل خان فاختہ اڑاتے تھے اب وہ زمانہ کبھی عود نہ کرے گا۔ اور اگر یہ تسلیم بھی کر لیا جائے کہ اس زمانہ کے حال پر امنوس کرنا چاہیے تو بھی اس سے یہ نہیں لازم آتا کہ منتظان دائرہ صغیرہ و علاقہ تجارت خاندانی کو صنعت و حرفت کے علم سے محروم رہنا واجب ہے کیونکہ بنگلستان کے محکمہ معرکے محکوموں سے کچھ منہایت نہیں کہتے ہیں۔ بنگلستان میں جو شخص کونسل وزیر ارکار کا ممبر ہوتا ہے وہ ایک ملکی قوت رکھتا ہے اور جس صیغہ کا وہ تم ہے اس کے اور پارلیمنٹ کے درمیان واسطہ ہوتا ہے اور جس صیغہ کا وہ افسر ہے اسکی صرف عام نگرانی وہ کرتا ہے اور اگر وہ اس کام کی قیادت علی بنین کرتا ہے تو غیر کیا مضائقہ ہے صنعت و حرفت کے خط سے تو بری ہوتا ہے اور اسکی بات چیتی میں جاہل کار کام کرتے ہیں وہ سب عہدہ تعلیم یافتہ لوگ ہوتے ہیں جنکی قیادت اور دیانت داری پر وہ اعتماد کلی کر سکتا ہے لیکن جو انگریز یا فرانسیسی اشرار و غیر ملکی علاقہ تجارت خاندانی کا منتظم ہو اس سچائے کی اور ہی کیفیت ہے۔ اگر وہ کسی کا اعتبار کرے تو غالباً دھوکا کھا لے گا اور نہ راست اٹھائے گا لیکن اگر وہ خود وہ علم نہ رکھتا ہو جسکی ضرورت ہے تو اسکو خواہ مخواہ اور دن پر بھروسہ کرنا پڑے گا اور اپنے ماتحتوں کی نگرانی کیا خاک کرے گا اور اسکیلک وہ یہ جانتے ہیں کہ ہم اپنے افسر کے سامنے لوگوں کی کئی کتنی کر لیں اور یہ غلطیاں کریں اور اسکو مطلق محسوس ہو کہ یہ کیا کرتے ہیں میں چند ذمیدار و سنجیدہ اور نیک نیت صاحبوں کے نام لکھ سکتا ہوں جو بنگلستان میں حکمرانوں کی سکرٹری

کا کام اچھی طرح سے انجام دے سکے تین مگر حباب کو مصر میں جا کر کام کرنا پڑا تو صرف
 اس وجہ سے کہ وہ صنعتِ حرمت سے واقف نہ تھے انکے ماتحت اپنے کھٹے مارا کرتے تھے
 مصر کے انتظام کو درست کرنے میں ایک نصیحت بھی یاد رکھنی چاہیے مگر مجھ کو یہ
 اندیشہ ہے کہ گورنمنٹ انگلشیہ نے اب تک اس نصیحت کو نہیں یاد کیا ہے کیونکہ جب ہی
 مہینہ کا عرصہ گذرا ہے کہ جب اترہ سینیہ کے ایک منتظم کا عہدہ خالی ہوا تو اسی پر
 قاعدہ کے موافق اس پر ایک شخص کو مقرر کر دیا گیا۔ جو وزیرِ مملکتان منتظمانِ اترہ سینیہ کو
 منتخب کرنے کا ذمہ دار تھا اسکی دہشت میں منتظم کے عہدہ کے سپردار میں یہ کیسی
 ہونی چاہیے کہ اول تو وہ ایک شریف بھلا مانس ہو۔ دوم یہ کہ وہ چند یورپ کی
 زبانیں جانتا ہو مگر عربی زبان سے ناواقف ہو۔ سوم یہ کہ اگرچہ وہ صنعت و حرمت کا
 علم نہ رکھتا ہو مگر اس علم کو چل کرنے پر آمادہ ہو۔ مجھے تعجب ہے کہ اگر وزیرِ موصوف بڑے
 بڑے عالیشان لشکر کے کشت زاروں اور صد ہا لشکر کے کارخانوں کا خود مالک و ممتا تو
 کیا وہ ایسا منتظم ایسے شخص کو مقرر کرتا جس میں اس سے عمدہ تر تین نہ ہوں۔ اگر وہ ایسا کرتا
 اور اگر میرا بھی کچھ روپیہ معاملہ میں شریک ہوتا تو میں اپنا روپیہ بہت جلد واپس لیتا
 تاکہ وہ منتظم جدید جو ایک مدت مدید تک صنعت و حرمت کھیگا اور اس عہد میں کیا رہیگا
 اور غلطیاں کریگا اس کی بکاری اور ان غلطیوں کے معاوضہ میں مجھ کو کچھ اٹنے دینا پڑے۔
 شاید اس کا یہ جواب دیا جائے کہ وہ منتظم جدید کیلئے نہیں ہے بلکہ اس کے ساتھ ایک فرانسیسی
 بھی شریک ہے جو لشکر بنانے کی کیفیت سے خوب واقف ہے۔ یہ تو سچ ہے مگر فرض ہے
 کہ وہ فرانسیسی اپنے عہدہ سے چلا جائے اور گورنمنٹ فرانس بھی ہماری گورنمنٹ (انگلستان)
 کی تقلید کر کے ایسے شخص کو دلا کر دے منتظم مقرر کرے جو صنعت و حرمت کا علم نہ رکھتا ہو
 ایسی حالت میں ہو کہ تو شکوہ و شکایت کا موقع ہرگز نہ ہوگا چونکہ بہرہ وستان میں تعلیم یافتہ
 عہدہ داروں کو مقرر کرنے کے فوائد ہو کہ معلوم ہو چکے ہیں لہذا ہر مین بھی ہم کیونکر مین

باب مہم
تاکہ وہ ان کے لوگ ہمارا (انگریزوں کا) مقابلہ فرامیون کے ساتھ کر کے ہو کر اور انکو اچھا نہ کہیں۔

اب نظام موجودہ کے نتائج عملی کی مختصر کیفیت سنئے گا کہ یہ یہ جملہ ”خیر کانی آمدنی“ جسکا ذکر سابق میں کیا گیا فی نفسہ منقول خیر ہے تاہم چند ایسے واقعات بیان کرنا مناسب ہے جسے اس خراب حالت کے وجہ معلوم ہو جائیں۔ نیک نیت اور محنتی دائر کٹر اپنے دفتر میں بیٹھے ہوئے دن بھر چٹیان اور تار بقی اور رپورٹ پڑھا کرتے ہیں اور کپڑیاں کیا کرتے ہیں اور حکام صادر کیا کرتے ہیں اور نقشبات کو جانچا کرتے ہیں اور اقسام کے کام کیا کرتے ہیں مہیا سلطان اعلیٰ یا حکام صدر کا قاعدہ ہے۔ اس میں شک نہیں ہے۔ کہ انکو بہت کام کرنا پڑتا ہے کیونکہ چاہے کوئی علاقہ کتنے ہی فاصلہ پر ہو اس میں بھی کوئی بات بغیر انکی باضابطہ منظوری کے عقلاً نہیں ہو سکتی مگر علاقہ کیفیت ہے کہ جو علاقے بڑی دور نہیں ہیں ان میں بھی بہت سا کام کیا جاتا ہے اور بہت سا کام یونین پڑا رہتا ہے اور ان سب کے نیک نیت اور محنتی دائر کٹر ان کو کچھ خبر بھی نہیں ہوتی۔ چنانچہ ہم نے ان علاقوں میں خود جا کر مفتشوں یعنی سربراہ کاروں سے اسکا سبب پتہ کیا گیا کہ انکی آمدنی میں کمی کیوں پڑتی ہے۔ یہ بات آسان نہ تھی کیونکہ مفتش وہ لوگ ہیں جنکو اس راز کے پوشیدہ رکھنے سے اپنا بڑا فائدہ منظور ہے اور جو اپنے پیشہ کے عوض سے دوسرا کو غیر آدمی سے ہرگز نہ بیان کوئی کہ مبادا وہ دائر کٹر ان کا دوست ہو اور ان سے ہمارا راز کھدے مگر علمی تحقیقات میں جو تین مشق تھیں وہ عقل و دلائل و استقلال سے رفع ہو سکتی ہیں اور جب بہت سے آدمیوں کی ٹیمیں ہو تو ان میں سے کوئی نہ کوئی کسی ذات شریف کے فقرہ میں آکر وہ بات بیان کر دیتا ہے جسکو وہ پوشیدہ ہی کھانا پسند کرتا اس کے ثبوت میں میں ایک یا انداز مفتش کا قول نقل کرتا ہوں جو اس نے مجھے بڑی بے تکلفی کے عالم میں بیان کیا تھا اسے لکھا کہ ”میرے سپرد ایک بڑا سا علاقہ ہے مگر

جھکویہ اختیار نہیں ہے کہ اسکا انتظام اس طور سے کروں جو میرے نزدیک نفع
 ہے کیونکہ اٹھارہ مین ہر بات کا فیصلہ وہ لوگ کرتے ہیں جو اس علاقہ کے اوصاف مخصوص
 سے واقف نہیں ہیں اور انکے حماقت آمیز فیصلوں کی شکایت یا تردید کرنا بیکار ہے بلکہ
 جان جو حکم کی بات ہے مثلاً فرض کیجئے کہ مجھے سرکاری حکم ہو چکا یا ایک طرفتی کے طور پر جسے
 کہلا بھیجا کہ ہمال... ہم ایک ٹرومی یا گھنے کی کاشت کرو۔ مگر میں جانتا ہوں کہ زمین اور
 آب پاشی اور قبضے کام کے لئے آدمی میرے پاس ہیں ان سب کی حالت موجود
 کا مقتضی یہ ہے کہ مقدار مذکورہ کی نصف کاشت ہمال کیاے تو بہت منافع ہو۔
 اگر میرا اختیار ہوتا تو میں یہی کرتا مگر مجھے قبیل حکم کرنا فرض سے اور اگر کچھ نقصان ہوا تو پھر
 نقصان تھوڑی ہو گا۔ علاوہ اسکے علاقہ بہت بڑے بڑے ہیں جو شخص رعیت کی
 کیفیت سے واقف ہو وہ یہ گمان کہیں نہ کرے گا کہ مین ایک آدمی میں چالیس بلکہ بیس ستر
 ایکڑ کی کاشت کی بھی نگرانی کر سکتا تھا۔ اگر میں چوبیس گھنٹوں میں سے بارہ گھنٹے بھی گھوڑے
 پر سوار دھوپ میں جاتا ہوا گھنٹوں میں دورہ کیا کروں تو بھی مجھے نگرانی منہوگی پس جو بات
 ممکن نہ ہو اسکی کوشش میں میں اپنے تئیں کیوں ہلکان کروں اور اپنی تندرستی میں کیوں
 فرق ڈالوں اور گوینہ گیتی ہی خاک اڑاؤں مگر مجھے ایک کوڑی بھی زیادہ نہ لگی نہ میرا اور
 کوئی مطلب تھا۔ لہذا چین جان سے رہتا ہوں اور خوب جانتا ہوں کہ اس علاقہ میں
 اتنا پیدا ہو جائے جتنا سال گذشتہ میں پیدا ہوا تھا پس دریا وہ کی کیا ضرورت ہے؟
 یہ اقرا جہاں تک ہے کافی ہے مگر اس سے مطمئن ہو جانا بیکار ہے کیونکہ ایسا نادر ہے
 منقش تداوین بہت کم ہیں البتہ ایماٹون کی کثرت ہے۔ کاشت انجین میں سے
 ایک منقش ہی سارا حال کھل کر بیان کر دے تو بھی غمیت ہے۔ گریہ بات یہاں نہیں
 ہے جیسا مجھے تجربہ سے معلوم ہو گیا ہے لیکن جو صاحب شہرتی لوگوں سے خوب واقف
 ہیں انکے نزدیک یہ امر نامکن نہیں ہے مشرقی لوگوں سے جو جھکویہ سابقہ رہا ہے

اس سے جھکو جو معلوم ہو گیا ہے کہ جس کھاری پر انگوٹا ہے وہ بالکل سطحی ہے اور اس کی کیفیت صاف معلوم ہو جاتی ہے۔ ہر چند میں نے صد ہا مشرقی آدمیوں کو دیکھا ہے کہ جھوٹ بولتے ہیں اور ذرا بھی نہیں شرماتے مگر انہیں میں نے کوئی ایسا شخص نہیں دیکھا جو حذر منٹ بھی جھوٹ بولے اور اس کے جھوٹ کے کھل جانے کا اندیشہ نہ ہو۔ دروغ گوراء حافظ ناسخ اگر یہ مثال صادق آتی ہے تو مشرقی آدمیوں پر صادق آتی ہے۔ جو صفتیں بچے دروغ گو میں ہونی چاہئیں وہ نہیں بہت کم ہوتی ہیں یعنی حافظ قوی۔ شیرین کلامی اور رنگین بانی۔ اور سب سے زیادہ کلام کا ناقص عقلی سے بری ہونا۔ اگر اہل یورپ ذرا بھی سمجھ دار اور ہوشیار آدمی ہو تو چند ہی ذرے کے تجربے سے سچی اور جھوٹی بات میں سطح تیز کر لیا جسطرح مصو جب کسی خاکہ کو دیکھا ہے تو فوراً پہچان جاتا ہے کہ یہ اصلی ہے یا خیالی۔ اہل یورپ اکثر اس سبب دھوکا کھا جاتے ہیں کہ غلط طریقہ اختیار کرتے ہیں اور اپنے زعم ناقص میں سمجھتے ہیں کہ مشکل کی چٹون اور رخ کو دیکھ کر ہم کی دروغ گوئی کو پہچان جاتے ہیں۔ یہ گمان غلط ہے۔ مشرقی آدمی کی نگاہ اور رخ سے اس کے جھوٹ سچ کو دریافت کرنا ایسی ہوتو فنی ہے جیسے جس کے اہم مقیاس المومنین پارہ نہ ہو۔ اس سے موسم کا انداز کرنا حماقت ہے۔ انسان کی نگاہ اور رخ سے جو چیز ثابت ہوتی ہے وہ کائنات کش یعنی وہ قوت مدد کہ بے جوتق و باطل میں تیز کر لیتی ہے اور دروغ گوئی کے مقدمہ میں مشرقی آدمی کائنات کش رکھتا ہی نہیں ہے۔ فقرہ باز مشرقی آدمی میں ایک خاص صفت یہ بھی ہوتی ہے کہ آپ کو فقرہ دینے میں وہ ہمہ تن مصروف ہو جاتا ہے اور آپ کو محض ہوتو ف سمجھتا ہے (اہل مشرق کے نزدیک ہوتو ف وہ ہے جو کھار نہو)۔ پس اس سے زیادہ آسان کوئی بات نہیں ہے کہ جب وہ آپ کو فقرہ دینے میں مصروف ہو تو اسی کے جال میں اس کو پھانس لیجیے یا اپنی طبیعت سے کوئی نیا جال اس پر بکڑے اس کو کائنات لیجیے۔ آخر الذکر تدبیر اس سبب سے ترجیح رکھتی ہے کہ میں کوشش کم کرنی چاہتی ہے۔

اور اگر یہ تبدیلی گئی تو آپ کی وقت کی نظر و آن میں بہت سا جا بگلی کیونکہ اپنے جاں نثاری
 پھنس جانے کو وہ اپنے انانٹری میں بر محمول کر گیا آپ کی دانائی اور چالاکائی پر نہیں محمول کر گیا
 چنانچہ میں نے ایک بے ایمان شخص سے اس کے فن کے اسرار دریافت کرنے
 میں اس تجربہ سے کام لیا جو مجھ کو مشرقی لوگوں کے طبائع کا حاصل ہے اور لہذا چھوٹا سا
 نفیس اور لطیف جاں اس کے پھانسنے کے لیے بچھایا کہ اس کو مطلق نہ محسوس ہوا اور غالباً آپ
 اس کو دہم و گمان بھی نہیں ہے کہ ایسے جاں میں میں پھنس گیا تھا عوام ہرگز نہیں بود گرفتار
 شدہ و چونکہ تین اور لوگوں کے خراعات میں دست اندازی بھی کرنا نہیں چاہتا ہوں
 لہذا میں نے مکلفاً قرار کرتا ہوں کہ اس جاں کا مضمون میرا طبع رائے تھا بلکہ یہ میں نے
 ان فسانہ نویسوں سے سیکھا تھا جو اپنے خیالات اور مشاہدات کو مصنوعی اور زنی شہس
 کے کلام اور افعال کے پیرایہ میں بیان کرتے ہیں البتہ اس بے ایمان شخص کو جس کا ذکر
 ہو رہا ہے میں فسانہ نویسی پر تو آمادہ نہ کر سکا لیکن جب اس کو خوب اور ہو گیا کہ جو کچھ میں نے
 اس کی بے پوشا و بے لغزش ایمان داری کی تعریف میں کہا ہے اس کا یقین بھی مجھ کو ہے
 تو اسے بلاتامل چند مضحک حکایتیں مجھ سے ان لوگوں کے مکر و فریب کی بیان میں جو اس کے ہم
 تھے مگر تھے مغرور نہ تھے میں ان حکایتوں کو مفصل نہ بیان کروں گا کہ مبادا ناظرین کو بار خاطر
 ہو۔ ان سب کا خلاصہ مضمون یہ تھا کہ ایماندار نقشبند کا قاعدہ ہے کہ غریبوں کو لوٹ لٹ
 اپنا گھر بھرتے ہیں اور جو ان کے دام میں پھنس جاتا ہے اس کو بے کچھ لیے نہیں چھوڑتے اور
 مواشی کو فاقوں مارتے ہیں اور ان کا دانہ بھوسا بیج بیج کھاتے ہیں اور جب بہت سے مواشی
 مرنے میں تو وہ خوب غلبلین رہتے ہیں کہ ان کے بدلے جو نئے مواشی خریدے جائیں گے
 اُس میں بیکو کیا کچھ فائدہ ہوگا اور سببی ارہنی نقشبند میں لکھتے ہیں اس سے زیادہ کاشت
 کرتے ہیں اور جو فصل حاصل ہوتی ہے اس کو چکے سے بچ کھچ کر مڑے اڑاتے ہیں اور
 جب ارانی نیلام میں اسامیوں کو دیتے ہیں تو سب سے عمدہ قطعات اراضی

اکی بولی اس شخص کے نام ختم کرتے ہیں جو اس ارضی کے منافع میں انگو شریک کرنے کا
 اقرار کر لیتا ہے۔ اور جب کوئی اسپیکٹر کسی علاقہ کے معاینہ کو آتا ہے تو اسکی خاطر تواضع
 کر کے یا کچھ دے لے کر اسکو رہنی کر لیتے ہیں۔ اور جب کوئی بڑا آدمی دورہ پر آتا ہے تو اسکو
 خوب باغ بند دکھا کر رہنی کر لیتے ہیں۔ البتہ اس قسم کے سربراہ کاروں کو برطسرنی کا
 بلکہ فوجداری میں ماخوذ ہونے کا ہمیشہ اندیشہ رہتا ہے مگر انشا جرم یا قید خانہ کا خوف
 نہیں ہوتا کیونکہ حکام صدر اہل کاران سرکاری کی بدنامی کو اپنی بدنامی تصور کر کے
 بہت جھپٹتے ہیں اور موجودہ عدالتوں کا اعتبار نہیں کرتے۔ بے ایمان ناک حرام مفتش
 کے لیے سب سے بڑا سزا برطانی ہے لیکن جب وہ برطرف ہو جاتا ہے تو اور کہیں روزگار
 ڈھونڈ لیتا ہے کیونکہ ایسی باتیں مصر میں بہت خفیف سمجھی جاتی ہیں اور جو شخص ایسی
 حرکتیں کرتا ہے شاید چند مدت تک بدنام رہتا ہے مگر اسکی آبرو پر مرتے دم تک دھبہ نہیں
 رہتا ہے نہ وہ ساری عمر کے لیے بیکار اور بے روزگار ہو جاتا ہے میں چند آدمیوں کا نام
 لے سکتا ہوں جو رشوت ستانی کی علت میں برطرف ہوئے تھے مگر اب عہدہ ہائے
 جلیلہ پر مامور ہیں۔

پس دائرہ سمنیہ اور علاقہ تجارت خاندانی کو من حیث المجموع دیکھنے سے امور
 ذیل معلوم ہوئے۔ دو بڑے بڑے دفتر جن میں لاکھ مار پیسہ کا صرف ہے اور ہر دفتر میں دو
 عہدہ دار غیر ملک کے رہنے والے اور بیش تر اترتخوا ہیں پانے والے ایما نذار۔ ضمیمہ
 و ضمیمہ منشی اور نیک نیت۔ مگر صنعت و حرفت کے علم میں خام ایسے عظیم الشان
 کارخانوں کا انتظام اور نگرانی ایسے طریقے سے کرنا چاہیے ہیں جو فی نفسہ بالکل نقص
 گوچسین خود انکی حکومت کو بہت دخل ہے اور جیسا سب ملکوں میں جہاں تہام نظام کا قاعدہ
 ہے ویسا ہی ان دونوں کارخانوں کے انتظام میں بھی بہت بڑا سقم ہے کہ کل امور کا
 دائرہ مدار ڈاکٹر کشون پر ہے اور انکو ذرا ذرا سی باتوں کی نگرانی باقاعدہ طور سے کرنی پڑتی

ہے ایسے انتظام سے نفع کم اور ضرر زیادہ ہوتا ہے۔ اور عین تو موقوف زمینیں ہیں مگر جن اہکاروں پر اسکی کامیابی موقوف ہے انکی سرگرمی جاتی رہتی ہے اور انکو اپنی ذمہ داری کا خیال نہیں باقی رہتا اگر اس نظام میں اصلاحیں کرنی منظور ہیں تو میں انموذیل کی اصلاح دیتا ہوں۔ کارپردازوں میں بہت تخفیف کی جائے مصارف بہت کم کر دیے جائیں۔ سربراہ کاروں کی بے پروائی اور بدلیاقتی اور بے ایمانی سے جو ضرر پیدا ہوتا ہے وہ بہت کم کر دیا جائے۔ اور ان علاقوں کی نکاحی غلام میں قرار واقعی افزونی ہو جائے بشرطیکہ منتظم لوگ ان علاقوں میں خود کاشت کرنا موقوف کریں اور انکے بڑے بڑے یا چھوٹے چھوٹے ٹکڑے کر کے قرب وجوار کے زمینداروں یا اسامیہ کو یکایک شخص کو جو ضروری نہانت دیدے کاشت کے لیے دیں۔ چنانچہ علاقہ قحبات خاندانی کے منتظموں نے اس قسم کی آزمائش کی ہے اور جو ارضی ٹپہ یا ٹھیکہ پر دی گئی ہے اسکے رقبہ کو ۲۷۷۷۷۷ ایکڑ سے بڑھا کر ۲۰۹۷۷۷ ایکڑ کر دیا ہے۔ اور اس نظام کا نتیجہ لائق اطمینان ہو رہا ہے یعنی اسکی وجہ سے بعض علاقوں کی آمدنی میں فی صدی تیس پونڈ کی افزونی ہوئی ہے اور ایک علاقہ ایسا ہے جسکی آمدنی میں پُرانے قاعدے کے موافق کمی پڑتی تھی مگر اب وہ فی ایکڑ تیس شلنگ کے حسابے پٹہ پر دیا گیا ہے۔ جن علاقوں کو پٹہ پر دینا مناسب نہیں ہے انکے واسطے اور شکر بنانے اور روٹی صاف کرنے کے کارخانوں کے لیے بھی ایک نیا قاعدہ جاری کیا جائے جس میں بڑی صفت یہ ہو کہ بڑے بڑے اہکار باجستیا طتام منتخب کیے جائیں اور ان سے یہ وعدہ کیا جائے کہ اگر بھاری خوشنظرانی سے تمہارے زیر نظام علاقہ یا کارخانہ کے منافع میں کچھ ترقی ہوگی تو اس میں تمکو بھی حصہ ملیگا تاکہ انکو کوشش لینے کی ترغیب ہو ورنہ سمنیہ کے ایک علاقہ امرت نامہ میں چھ مشالی میں ہے یہی مول اختیار کیا گیا ہے اور میں اپنے تجربہ ذاتی سے بیان کرتا ہوں کہ اس اصول کا اثر بہت عمدہ ہوا ہے لینا اسکے سبب سے اس علاقہ کے سربراہ کا زمین

مگر گرمی اور دورانیشی پیدا ہوتی ہے اور اسکی قوت موجدہ زیادہ ہو گئی ہے۔ فی الواقع ایک فقط اسی علاقہ کے سربراہ کار کو میں نے دیکھا ہے کہ ایمان داری اور جتہا ط سے کام کرتا ہے اور اپنی تمام عقل و جودت کو اسے اس مسئلہ کے حل کرنے میں صرف کر دیتا ہے کہ آمدنی کیونکر بڑھائی جائے اور خرچ کیونکر گھٹایا جائے گویا کہ وہ اپنے کسی ہم ذاتی کام کا انتظام کر رہا ہے سربراہ کار موصوف ایک فرانسیسی لہکار ہے اور ہنگام میں ملن ہے اور اسکا پیشہ انجینیئر ہے اور ہنگام کا کام یہ ہے کہ شکر کے کارخانہ کا انتظام کرتا ہے اور وہ وکس کلون کی نگہ رانی کرتا ہے اور چونکہ وہ خوب جانتا ہے کہ کارخانہ مذکور کی آمدنی کا وار و مدار گنتے کی کثرت اور عمدگی پر ہے لہذا وہ ہمیشہ اس فتن کو مدد دیتا ہے جو گنتے کی کاشت کی نگہ رانی کرتا ہے۔ میں ان واقعات کو اسلیے بیان کرتا ہوں کہ مصر میں ایسا اہل کار عفا ہے جو اپنے کام پر صرف توجہ تام ہی نہیں دیتا بلکہ اپنے ان ہم منصبوں کو بھی مدد دیتا ہے جسکا کام خود اس کے کام سے تعلق رکھتا ہے۔

چونکہ دائرہ سنیہ و علاقہ تجارت خاندانی کے قریب کا سود بلا غدا ادا کرنے کی ذمہ دار مصر کی گورنمنٹ ہے لہذا ان دونوں کی آمدنی میں جو کچھ کمی پڑتی ہے وہ بھی ایک دینی پڑتی ہے اور چونکہ بالفعل گورنمنٹ کو کہ آمدنی اور خرچ میں عموماً مساوات قائم رکھنا کسی قدر دشوار معلوم ہوتا ہے لہذا اتفاقاً ہر کے اہلکاران سرکاری میں جا بجا اس بات کا چرچا رہتا ہے کہ خزانہ کو اس باعظیم سے سبکدوش کرنے کی کیا تدبیر کی جائے بعض حکام کی رائے یہ ہے کہ اس قسم کی مصلحتیں جیسی میں نے سابق میں بیان کیں تھیں تھیں یا عمل میں لائی جائیں اور بعض کی رائے یہ ہے کہ ان ارا مینا ت کو فروخت کر کے فوراً سارا قرضہ ادا کر دیا جائے چنانچہ ایک تجویز ایسے پیش ہو چکی ہے کہ علاقہ تجارت خاندانی کا قرضہ سی طریقہ سے ادا کیا جائے جن افراد کو اس کام میں شریک ہونے کی توقع ہے انکو تو یہ تجویز خواہ مخواہ اچھی ہی معلوم ہوگی لیکن قطع نظر اس کے اس تجویز سے فی نفسہ بھی

بعض افراد غریب و تنہا ہوں۔ اگر اس تجویز کی عملدرآمد میں کامیابی ہوئے گا اگر اراضیات مذکورہ
 اتنی قیمت پر فروخت ہو سکیں جو پورا قرضہ ادا کرنے کے لیے کافی ہو تو گورنمنٹ آئندہ کی
 ذمہ داریوں سے بری ہو جائیگی اور اراضیات سرکاری کا ایک بہت بڑا قصبہ جب اولوگون کا
 مال ہو جائیگا تو اسکی پیداوار میں یقیناً بہت فرونی ہوگی لیکن بہت سے موانع رفع
 کرنے پڑیں گے تب یہ تجویز موثر ہوگی۔ فی الحال مصر میں ایسے لوگ بہت نہیں ہیں جو ارہنی
 کی قیمت وہی دیکر خریدنا چاہتے ہوں اور جو کچھ لوگ ارہنی کے ایسے شائق ہیں بھی تو انکے پاس
 اتنا روپیہ نہیں ہے کہ اسکو خرید سکیں۔ ان وقتوں کے رفع کرنے کے لیے ایک مہاجر نے
 یہ اقرار کیا ہے کہ ان اراضیات کے لیے میں ایسے خریدار پیدا کروں گا جو سرکاری تخمینہ کے
 موافق انکی قیمت دیکر خرید لیں گے مگر شرط یہ ہے کہ محکوم فی صدی دو پونڈ بابت حق کیشن کے
 لئے خواہ یہ اراضیات میری معرفت فروخت ہوں خواہ میرے واسطہ سے نہ فروخت ہوں
 مگر لطف یہ ہے کہ اگر وہ اس اقرار کو پورا نہ کر سکے تو روپیہ کا ذمہ دار نہ ہوگا اور ایک
 فرانسیسی بنک نے وعدہ کیا ہے کہ جب سرکار کو منظور ہو تو زمین میں سے فی صدی ساٹھ
 پونڈ اس جایدا کی ضمانت پر مجھے لے لے کر جتنے سود پر سرکار کو اس کام کے لیے یورپ
 میں روپیہ مل سکتا ہے اس سے فی صدی ایک پونڈ کم زیادہ لینگے۔ اگر یہ کام چل جائے
 تو اسکا نتیجہ علی یہ ہوگا کہ علاقہ تجارت خاندانی کا قرضہ ادا ہو جائیگا اور گورنمنٹ مزید
 ذمہ داری سے بری ہو جائیگی لیکن اگر ادا ہوگا تو گورنمنٹ کا قرضہ ادا ہوگا۔ ملکی قرضہ جو
 غیر ملکوں سے لیا گیا ہے وہ تو کم ہوگا کیونکہ اس ملک (مصر) کے لوگوں پاس اتنا فاضل روپیہ
 نہیں ہے کہ اراضیات مذکورہ کی یا ریت ادا کریں لہذا بنک موصوف نے جو پیام بھیجا
 عموماً وہ قبول کر لیا جائیگا جس سے یہ لازم آتا ہے کہ تقریباً فی صدی ساٹھ پونڈ منجملہ اس قرضہ
 کے جواد کیا جائیگا غیر ملک کے بازاروں میں کسی قدر مختلف پیرایہ میں ظاہر ہوگا یعنی ایک مدد
 کمپنی مرتن ارہنی بلا شرکت گورنمنٹ بنک موصوف کے زیر سایہ پیدا ہو جائیگی۔ اس بحث

کا تصفیہ کرنے کی جرات مجھ میں نہیں ہے کہ ارضیات مذکورہ کی قیمت میں جو فی صد ملی
 چالیس پونڈ کی کمی پڑیگی آیا مصر کی رعایا کے روپیہ سے وہ کمی پوری ہوگی یا نہیں حالانکہ
 اس کام میں کامیاب ہونا خاصکر اسی بحث کے تصفیہ پر موقوف ہے۔ بعض حضرات نے
 مجھ سے فرمایا ہے کہ جن کسانوں سے تحصیل پاشانے انکی ارضیات حصص میں تقسیم آگے
 اور سود خور سے ماحجنوں کو مدد دی جائیگی کہ اپنی ارضیات قدیم پر دوبارہ قبضہ حاصل کریں
 یا ارضیات جدید حاصل کریں۔ مگر جو کیفیت مجھ کو مشرقی مدبران مال کی عمدہ معلوم ہے اور
 وزراء مصر کی حقیقت اور انکی لیاقت و قابلیت کی حسب کیفیت میں جانتا ہوں انکی
 رو سے تو ایسے اقارون کے پورا ہونے میں ذرا مجھ کو شک ہے اور مجھ کو یہ اندیشہ ہے
 کہ اس کام سے جو کچھ فائدہ ہوگا مصر کے منتظران مال اور انکے شرکا کو ہوگا کاشتکاروں
 یا خزانہ عامہ کو خاک بھی فائدہ نہ ہوگا فقط

باب یازدہم

جوسلہ دقیق پیش ہے اسکو حل کرنے کی ترکیب کے بیان میں
مصر کے معاملہ میں تو ہم نے خوب چکر لگائے اور اس کے ہر ایک کو چہ بکہ اسے کونہ کونہ کو
خوب جی بھر کے دیکھ لیا۔ الحمد للہ گھوم گھام کر اب نزل مقصود کے قریب ہم پہنچتے جاتے
ہیں۔ ناظرین نے ہمارے حال پر بڑی عنایت کر کے اور ہماری خاطر سخت زحمت گوارا
کر کے یہاں تک تہہ ہمارا ساتھ خوب دیا اب ہم انکو بشارت دیتے ہیں کہ اس بلندی پر ہم پہنچ
گئے ہیں جہاں سے نئے وعدہ کیا تھا کہ انکو مصر کی ساری سیر کھا دیں گے۔ اگر ناظرین عزیز
عنایت مہنی اور مال پر نظر کریں یعنی جو حالات سابق میں بیان ہو چکے ہیں انکو اور جو حال
آئندہ بیان کیا جاتا ہے اسکو ملاحظہ کریں تو بندہ انکی خاطر سے مخبری کرنے کو بھی موجود ہے
یعنی انکو وہ غیرین دکھاؤ گا جو فی الواقع دیکھنے کے قابل ہیں اور انکی کیفیت بھی کچھ عرض
کر دے گا اور کچھ اپنی رائے قص بھی انکی نسبت بیان کر دے گا۔ مگر بیشتر منہ کلمات بطور تہیہ
کے عرض کرتا ہوں۔

ناظرین تمہکین کی خدمت میں التماس ہے کہ اس بلندی پر ہم انکو صرف ایسے
نہیں لائے ہیں کہ ادھر ادھر خوب گھوم گھور کر دیکھیں یا جو کچھ تہہ شا انکو اس بلندی پر
دکھائی دے اسکو دیکھ کر چپکے ہو رہیں۔ بلکہ ہم انکو اس ٹیلہ پر اس عرض سے چڑھا لائے ہیں
کہ (کا کمانہ حیثیت سے غور کرنا تو بخیر ہے کیونکہ یہ کام پارلیمنٹ اور وزراؤ انگلستان کا ہے
اور ہم نہ کوئی ممبر پارلیمنٹ ہیں نہ کونسل وزرا کے ممبر ہیں) اپنے تئیں غریب عیت ہی
سمجھا اپنے دل میں غور کریں کہ گورنمنٹ انکا شیشہ کو مصر کے باب میں کیا کرتا چاہیے۔

سفر میں میں نے جہاں جہاں گشت کی ہے یہی امر میرے مد نظر ہمیشہ رہا ہے یعنی غریب
فلاح کے کلمہ اخزان میں اونڈی شعور ہے اور صاحب حکومت پاشا کی صحبت میں بھی
یہی خیال مجھ کو ہمیشہ دنگیر رہا ہے۔ اگر میں نے اپنے اس خیال کو اپنے رفیقان
ہم سفر سے کمر و متواتر بیان کر کے اٹکا بار خا طر نہیں کیا ہے تو اس کا سبب یہ ہے کہ
مجھ کو یہ منظور نہ تھا کہ انکی رائے میں مقصد آجائے اور جو متفرق واقعات میں اُنہیں بیان
کروں انکو بے سمجھے ہو جھوٹے نتیجے نکالنے لگیں۔

ہم مصر میں گئے اور وہاں ہے اور ہمارے وہاں پہننے سے یہ قیاس ہو سکتا ہے
کہ ہکو وہاں کچھ کام ہو گا۔ غیر اس کام کو تو یہ سمجھئے دیکھ لینگے پہلے اپنے راہ داری کے
پروانوں کو تو دیکھ لیں۔ اس تجویز کو شاید انگریز لوگ عموماً نہ پسند کریں کیونکہ اٹکا قاعدہ
کہ راہ داری کے پروانوں سے بلکہ ہر قسم کی اجازت راہ داری سے چڑھتے ہیں اور
کتے ہیں کہ انگریز کی قوم ایک لکھ افوش قوم ہے انگریز کا جہان جی چاہے جائے اور جو چاہے
کرے۔ اسکی آمد و رفت پر کوئی قید لگانا یعنی چہ اور اس کے امور میں پولیس کیا دست اندازی
کر سکتا ہے۔ علی الخصوص اس زمانہ میں تو ایسے قاعدہ کی پابندی کرنی بعض حضرات کو
ایک محض لغو اور بھل حرکت معلوم ہوگی اور وہ کہیں گے کہ یہ لکیر کا فقیر بنا کیا معنی۔ اب
بھلا اہل پولیس کی یہ مجال ہے کہ انگریز کو مصر میں لگیں یا اس سے مزاحمت کریں۔
شاہزادہ مبارک صرف ہمے موافق ہی نہیں ہے (اور ہم خوب جانتے ہیں کہ اسکا موافق ہونا
سب سے بڑا قانون ہے) بلکہ وہ ہماری آمد و رفت کو بھی باطلنا پسند کرتا ہے اور بدبرانہ پیر
پر بغل دہی حکومت کر رہا ہے یا اقل مراتب مقدمہ ہمیش بنا ہوا ہے پس اگر کوئی احمق
ہم سے پوچھے کہ تم کسی اجازت سے یہاں (مصر میں) آئے ہو تو اتنا کہہ دینا کیا مشکل ہے
کہ تم کون ہمارا جہان جی چاہے جاؤ اور جہان جی چاہے رہیں۔ یہ تو سچ ہے کہ کسی کی
یہ مجال نہیں ہے کہ اسے راہ داری کا پروانہ طلب کرے یا معاذ اللہ کہ کسی حکم پاس کو پڑیجائے

کہ شخص ناجائز طور سے ہمارے ملک میں گھس آیا ہے۔ تاہم اس مثل پر ہر کو گھنٹہ نہ کرنا چاہیے
 کہ جبکی لاٹھی اسکی بھینس، و جبکی بیغ اسکی بونگ، انگلستان اسوقت اور لوگوں میں
 وہ مرتبہ رکھتا ہے جو اگلے زمانہ میں فریسی قوم یہودیوں میں رکھتا تھا اور فریسی
 بھی وہ دلیل و حقیقہ اور ریاکار فریسی نہیں جو اپنے متین اپنے پچھتوں سے ناحق و
 ناروا بہتر سمجھتا ہے بلکہ سچا اور پاک عقائد فریسی جسکو لوگوں نے ناحق بدنام کیا ہے
 اور جسکو دل سے یہ اعتقاد ہے کہ دور لوگوں سے میں کہیں زیادہ متقی و پرہیزگار ہوں
 اور جو خدا کا شکر بجا لاتا ہے کہ میں اور گناہگاروں کی طرح معصیت میں اکو وہ نہیں ہوں
 میں کہتا ہوں کہ جس ملک کو خدا نے یہ رتبہ عطا کیا ہو اسکو یہ لازم نہیں ہے کہ جو رواسم
 قوموں کو ایک دوسری کی نسبت برتتے چاہیں اور جو (مثل تانوں قدرت کے)
 فقیر پر نہیں ہوں انکی بے ادبی اور خلاف ورزی کر کے یورپ کی شریر سلطنتوں کو جو
 نہ خوف خدا رکھتی ہیں نہ پاس خلق ایک خراب نمونہ دکھاتے جو لوگ اپنے تجربہ کار ہوں پر
 مامور کرتے ہیں اور اپنی تجربہ کاری کے غرہ میں نہیں معلوم کیا کیا شرارتیں کرتے ہیں
 (گر اسوقت بذاتیان کرتے ہیں جبکہ پولیس کے سپاہی کی نگاہ اُن پر نہیں ہوتی
 ہے) اُن سے میری گزارش ہے کہ یہ کلیتہً جو آپ نے سنا ہو کہ ایما باری سے بہتر
 کوئی حکمت عملی نہیں ہے جسکی تعلیم پر میں سابق میں جرح کر چکا ہوں اس مقام پر
 خوب صادق آتا ہے۔ چند ہی سال کا عرصہ گزرا ہے کہ ہم نے ایمان کے گلے پر چھری
 پھیر کر اور نہیں معلوم کس عمر میں اگر جزیرہ سائپرس (صنوبر) کو لے لیا اور اسکو
 دولت عثمانیہ سے جدا کر لینے سے اس مضبوط کائی میں فتور و الا جود بران ملک میں شہور
 اور جبکہ مفاویہ کہ دولت عثمانیہ کی سلامتی میں خلل اُٹا اور اسکو پارہ پارہ کر دیا
 اسر خلافت و خلافت و خلافت ہے۔ آخر ہم نے اس گناہ کی سزا پائی اور غالباً کسی فریضہ
 اسکی سزا پائی گئی کہ فریسی صوبہ یونیس کو سپکے ہین اور اونا مطبوعہ غنت لائی بھی

میں

پیدا ہو چکے ہیں گو کوتاہ بیون کو اب تک نہیں دکھائی دیتے۔

فیس۔ سب سے پیشتر حکو یہ لایم ہے کہ اپنے اہل داری کے پروانہ کو غور سے لکھ لیں اور اگر اس کو ناقص یا نہیں تو سب سے پہلے مصر میں یہ کام کریں کہ وہاں سے بہت جلد نکل جائیں۔ نیز اس پروانہ کو خوب غور سے دیکھ لینا چاہیے کیونکہ یہ ممکن نہیں ہے کہ اس کی وہی صورت ہو جو عموماً اس قسم کے پروانوں کی ہوا کرتی ہے جس کے ایسے مخصوص حالات میں مصر میں جانا اختیار کیا تھا کہ یورپ کے تمام و قریب سے وزارت میں تلاش کرتے کرتے حیران ہو جائیے مگر کوئی مناسب جگہ نہ ملے پروانہ راہداری کے لیے ہرگز نہ ملے گا جب برلن کا نفرنس (سفیران یورپ کی کونسل) منعقد ہوئی تھی اس وقت اطالیہ کی گورنمنٹ نے شاہزادہ ہسارک سے یہ ہتھ عاکی تھی کہ ایک قسم خاص کا پروانہ راہداری ہمارے لیے ایجاد کر کے حکو عنایت کیجیے مگر اس نے صاف انکار کیا کیونکہ اس وقت دارالہما سلطنت جرمنی (ہسارک) اس عذاب میں پڑا ہوا تھا کہ سرخوڑ و پٹوٹ اور انتخاب کنندوں کو لاکھ ٹھیک بنانا تھا مگر وہ کسی طرح ٹھیک ہی نہ بنتے تھے۔ اور اس کو اس کام سے اتنی ہمت نہ تھی کہ نئے نئے مڈبرانہ جملے ایجاد کرنا یا غیر ملک کے لوگوں کو راہداری کے پروانے بتا کہ وہ دنیا بھر میں گھومتے پھرتے۔ اس فعل کے نتائج کے اور اک سے چشم حقیقت بین ہوا عاجز تھی۔ جو منصب ہماری قوم (انگریز) مصر میں کھتی ہے اس کا قیاس ان سنگین جملوں سے نہیں ہو سکتا جو قریب سے وزارت میں تراشے گئے ہوں، بلکہ قوموں کے ناجی مضفان براؤ کے وسیع اصول اور عقل سلیم کے موافق اس کو قیاس کرنا چاہیے پس اس منصب کے تحقیق کرنے کے لیے حکو وہ حالات مخصوصہ یاد کرنے چاہیں جو مصر میں ہمارے جانے کے باعث ہوئے ہو حکو تحقیق کرنا کچھ ضرور نہیں ہے کہ آیا سفیران ممالک غیر کی تحریک سے مصر میں بغاوت ہوئی تھی فی الواقع یہ مضمون عجیب غریب و ردیچ ہے اس کو میں نیزہ شاید شرح و بسط سے بیان کر دے گا مگر اس مقام پر وہ خارج از بحث ہے۔ بغاوت چاہے کسی سبب سے

ہوتی ہو مدت قلیل میں خطرناک حد تک پہنچ گئی اور اہل یورپ کو اس سے ایسا خوف پیدا ہوا کہ سوا سے سلطان روم کے سب پادشاہان یورپ نے بالاتفاق تجویز کیا کہ اسلحا کو بزرگ شمشیر قلع کرنا واجب ہے۔ یہ سچ ہے کہ حضرت سلطان المنظم نے بار بار یہ اعلان فرمایا کہ اتفاقاً ہرہ اور اسکندریہ میں امن وامان ہے اور مبادولت کے ظل عاطفت اور کشف حمایت میں سارا انتظام خود بخود درست ہو جائیگا بلکہ جب اسکندریہ میں قتل عام ہوگا اور رنجیب پاشا کی وزارت چند روزہ قائم ہوئی تب تک سلطان اپنی گمایا کیے اور حق ناحق بھی مصر کی خیر سنایا کیے۔ مگر انکی فغیر سرائی کو سفیران یورپ نے کانفرنس میں جمع ہو کر کچھ بھی نہ سنا۔ یہاں تک کہ ویاٹا اور برلن کے وزراء نے بھی اب اس سے اتفاق ظاہر کیا کہ اس فساد کو بزرگ شمشیر شانا چاہیے حالانکہ انھیں کے سفیران متعینہ اسکندریہ کی اعانت سے رنجیب پاشا کی وزارت قائم ہوئی تھی۔ اجرت یامر طے ہونا باقی تھا کہ لڑائی کی ابتدا اسکی طرف سے ہو۔ الغرض بعد قلیل محال بسیار یہ قرار پایا کہ چونکہ والی ملک سلطان دم ہین لہذا افسے التماس کیا جاسے کہ ابتدا آپ ہی کی طرف سے ہوئی چاہیے مگر سلطان روم نے اس امر کو ہرگز نہیں منظور کیا اور اسکے وجوہ بق میں بیان کیے گئے۔ سلطان ہنوز اسی شمشیر میں تھے کہ اسکندریہ پر بم کا گولہ برسے لگا اور گورنمنٹ انگلشیہ نے صاف صاف کہہ دیا کہ اس غدار کو قلع کرنے میں ہم سابق سے بھی ناہو کہ کریگیے جب یامر لاٹوڈون نے کانفرنس میں بیان کیا تو انکے ہم منصبوں میں سے کسی نے چوں بھی نہیں کیا گو تھوڑی دیر کے بعد سفیر روس نے مقابلہ کرچہ آنا وگی ظاہر کی مگر اسکی غرض یہ تھی کہ اکیس قسم کی نظارت پادشاہان یورپ کی قائم کیجاسے جو مصر میں غیر قوم کی عملداری ختم کرنے سے یہ طلب اسکا ہرگز نہ تھا کہ انگلستان کو مصر میں امن وامان دوبارہ قائم کرنے سے مانع ہو یورپ کی سلب طنتوں کو خوب معلوم تھا کہ سلطان روم باغیوں سے طے ہونے میں اور اب تک جلد ہوا کہ کر ہے ہیں پس اگر اس فساد کو رقع کرنا

یہاں تک کہ
اسکندریہ میں
قتل عام ہوگا
اور رنجیب پاشا
کی وزارت قائم
ہوئی تب تک
سلطان اپنی
گمایا کیے

امپریز قوت رکھا جائے تو ہکو دت تک منتظر کرنا پڑیگا اور جب ہم مصر میں دوبارہ انتظام کرنا اور ترکوں کی فوج کو وہاں سے نکالنا چاہیں گے تو غالباً ہکو نئی نئی اور بڑی بڑی پیش قدمیاں پیش آئیں گی۔ اگرچہ یورپ کی سلطنتوں نے انگلستان کی کارروائی کو ضمنی منظور کر لیا مگر انگلستان کی شرکت پر کوئی سلطنت ذرا بھی نہیں مائل ہوئی۔ یہیں نہیں کہہ سکتا کہ مخالف فریقوں کے باہمی جھگڑوں سے یا جرمنی کی حملہ آوری کے خوف سے فرانس گھبرا گیا تھا یا اس نے اس خیال سے اس معاملہ میں نہیں دخل دیا کہ جب یہ فساد آگے بڑھے اور اس وقت ہم اس میں دخل دین تو ہکو زیادہ فائدہ ہوگا۔ مگر میں یہ جانتا ہوں کہ فرانس نے اکھاڑ قطعی کیا کہ ہم اس معاملہ میں کسی طرح دخل دینگے اور اطالیہ نے بھی اسکی تقلید کی۔ اور کسی سلطنت کی کوئی ایسی غرض مصر سے تعلق نہ تھی کہ خواہ مخواہ اس معاملہ میں دخل دیتی۔ ان غرض کی سلطنتیں خاموش ہو کر تماشا دیکھنے لگیں اور تنہا انگلستان کو مصر میں دوبارہ انتظام قائم کرنا پڑا اور فیصلے سے سب سلطنتوں کی ضمنی رضامندی سے کیا لہذا کوئی سلطنت مصر میں ہمارے (انگریزوں کے) ہونے کی شکایت نہیں کر سکتی ہے نہ کہ یسودہاں سے ہمارا اخراج منظور ہے۔

لکھن یہ امر ضرور ذرا ہے کہ ہمارا قیام اس ملک میں کتنی مدت تک بیگا سب غیر ملک کے لوگوں کو ایک قسم میں محدود ملک وہاں قیام کرنے کی اجازت ملی ہے پھر جو پروانہ قیام ہم لوگوں کو ملتا ہے کیا اس میں کوئی فقہ اس ضمن میں کا نہیں ہے؟ جہاں تک میں خیال کرتا ہوں ایسا کوئی فقہ ہمارے پروانہ قیام میں نہیں ہے۔ جب میں نے اس پروانہ کو پڑھا تو اس قسم کی کوئی قید اس میں مندرج نہیں دیکھی بلکہ یہ معلوم ہوتا تھا کہ انگلستان کے وفود رول تھامز پر چہرے پر پروانہ صادر ہوا ہے۔

لکھن اب ہم پوچھتے ہیں کہ جو وعدے طر کلیدیہ میں اور دیگر وزراء انگلستان قیام قوتنا کرتے ہیں انہیں کیا انجام ہوگا اور یہ سوال فیصلہ کن شکل معلوم ہوتا ہے کیونکہ جہاں تک

میں واقع ہوئے یہ وعدے کبھی کسی کتاب میں نہیں تحریر کیے گئے ہیں ممکن ہے کہ ان میں سے بعض وعدے ایسے ہوں جنکو میں نہ جانتا ہوں جن وعدوں سے میں واقف ہوں وہ تین ہیں اول یہ کہ انگریزی فوج مصر میں چند روز کے لیے ہے اور عرصہ تک بلا ضرورت نہ رہے گی۔ دوم یہ کہ مصر کا انتظام ایسا درست کیا جائیگا کہ آئندہ ہمیشہ امن و امان رہے۔ سوم یہ کہ رعایا کے اختیارات ملکی و درآمدی کے ساتھ وسیع کیے جائیں گے۔

ان وعدوں کو میں نے تاریخ و اربا ترتیب منطقی سے نہیں درج کیا ہے بلکہ بطور سے انکو منقول پایا اسی طور سے میں نے بھی لکھ دیا۔ چونکہ ان وعدوں کا ذکر وہ لوگ اکثر کیا کرتے ہیں جنکو اس امر کے تصور سے گویا تپ پڑھتی ہے کہ مصر میں غیر ضروری ذمہ داریاں اختیار کرنے کا دیکھیے کیا انجام ہوا جو کسی اور وجہ سے یہی چاہتے ہیں کہ انگریزی فوج اس ملک سے حتی الامکان بہت جلد برخاست کی جائے لہذا جو وعدہ ہوا اکثر یاد دلایا جاتا ہے و یہ ہے کہ فوج انگریزی کا قیام مصر میں چند ہی روز نہ ہوگا۔ مگر میری دست میں اہم و ضروری ہونے کے اعتبار سے یہ وعدہ سب سے مؤخر ہونا چاہیے مثلاً فرض کیجیے کہ کوئی بڑا انگریز ڈاکٹر جسکو اپنی نیکامی کا خیال ہو کسی مریض سے یہ وعدہ کر لے کہ جب تک اس بیمار سے نکم کر کے کا خوف بالکل نہ جاتا رہے گا اس وقت تک میں تمہارے ساتھ رہوں گا اور وہ یہ پسندیدہ طریقہ سے اس بیماری کا علاج کرے اور یہ بھی فرض کیجیے کہ وہ بقراط زمان و جالینوس و دوران جبل پنے گھر سے چلنے لگا تھا اس وقت اُس نے یہ وعدہ کیا تھا اور جب اسکو اپنے گھر میں کوئی خط بھیجنے کی ضرورت ہوتی تھی تو اُس خط میں اپنی سیم صابن سے جو ذرا نادرک مزاج اور کبھی اور خفقا فی آدمی تھیں یہی وعدہ کرتا تھا کہ میں بہت جلد واپس آ کر تم سے ملوں گا غلط جمع رکھو۔ پس سنجیدہ اور نصف مزاج آدمیوں سے میں پوچھتا ہوں کہ آپ کے نزدیک ان دونوں میں سے کونسا وعدہ زیادہ اہم ہے یا وہ وعدہ جو اس ڈاکٹر نے مریض اور اسکے احباب سے کیا تھا یا وہ وعدہ جو اُس نے اپنی کبھی اور خفقا فی بی بی سے کیا تھا اور

تلاش کے زمانہ میں اسکو کس عہد کا زیادہ خیال رکھنا چاہیے تھا۔ اگر اس کی طرف سے مریض کی فصد لیکر اسکو مقرر کر دیا ہوا اور اسکی محمدی غذا بھی ترک کرادی ہو اور مزید شکوہ و ادینی شروع بھی نہ کی ہو کہ خدا پر اور انٹری ڈاکٹر وین پر ہسک چھوڑ کر سیہا اپنے گھر کو ڈر آجائے تاکہ اسکی بکلی اور خفقانی بی بی کے خفقان میں سکون ہو حالانکہ اسکے خفقان سے اسکو فی اندیشہ نہ ہو بجز اسکے کہ جو لوگ اسکے ساتھ رہتے ہیں وہ اسکی خفقانیت سے بے تنگ آجاتے ہوں تو ایسے ڈاکٹر کو کیا کیسے گا؟۔ میری دانست میں اسے ڈاکٹر کو سخت ست کھنا چاہئے۔ علی ہذا القیاس اگر گورنمنٹ نگاشہ بعض بکلی اور خفقانی آدمیوں کے شور و غل سے بے تنگ آئے کہ بھر کے انتظام کو اور محور اچھوڑ کر چلی آئے یا ان وسائل کو استعمال میں نہ لائے جس پر کامیابی موقوف ہے تو اسکو بھی ایسے ہی دہشت کلمات کہنا روا ہے۔ اگر ہکومصر کا انتظام ہمیشہ کے لیے درست کر دینا منظور نہ تھا تو ہم دیان گئے کیوں؟۔ اگر ہکومصر وہاں یہی حکومت قائم کرنی نہیں منظور تھی جو فی الواقع عہد و مفید غلائق ہو تو پھر قومی فریق کو کیوں فنا کر دیا حالانکہ جس ضد کو ہم نے دوبارہ سند حکومت پر بٹھایا اسکی بنسبت تو قومی فریق ہی سے زیادہ امید اس بات کی تھی کہ کسی کسی قسم کا انتظام تو اس ملک میں قائم رکھیگا۔ اگر اسی نیت میں یہ تھا کہ مصریوں کو کھاری کنوئین میں ڈالکر اور انکی تقدیر پر چھوڑ کر چلے آئیں تو پھر ہم نے اس کارروائی میں کیوں دخل دیا اور بارود میں کیوں شگی ڈال دی۔ اگر ہکومصر میں کوئی کار نمایاں کرنا منظور نہ تھا تو پھر ہم نے دورویہ نظارت کو موقوف کر کے فرائض کو کیوں ناحق آزدہ کیا اور سال گذشتہ میں جب ہم نے عربی کی حکومت کو خاک میں ملا دیا اور جب سکندریہ پر ناخت و تاراج کیا گیا اس سے پیشتر یہ حکویدر سوچ لینا چاہیے تھا کہ آیا ہکومصر کا انتظام درست کرنے کا کام اپنے ذمہ لینا چاہیے یا نہیں؟ اگر اب ہکومصر اپنے اس فعل سے نہایت ہوشیار ہو گیا تو بیکار رہنے والا اب بچھٹائے کیا ہو جب چڑیاں جگ گنین کہتے ہیں۔ اب ہکومصر خیال کرنا محض حال و قریب

کہ اپنے خوالیوں اور زمہ داریوں کو تو بالائے طاق رکھیں اور پھر ہماری لے لونی اور
 فیاضی بھی ساری دنیا میں مشہور ہو جائے۔ جو شخص کسی عالیشان عمارت کو منہدم کر کے
 اپنے دل میں نام و نشان ہونے لگے اور شک و بارہ بنانے میں جو قسمیں اور خطر
 لا محالہ پیش آئیں اسے اپنی جان چراتے وہ نیک نام نہیں مشہور ہو سکتا بلکہ اگر وہ بڑا بڑا
 اور نامور مشہور کیا جائے تو یہی ہے۔ مصر کو تو ہم نے خواب ہی تباہ و برباد کیا۔ میں سیکندریہ
 کی عمارات عالیشان کا ذکر نہیں کرتا جو ہماری گولہ باری سے خاک سیاہ ہو گئی ہیں
 حالانکہ جب تک ہمارے جنگی جہازوں نے وہاں جا کر اپنی عظمت و جبروت کا اظہار
 نہیں کیا اس وقت تک اسکندریہ بھی ایک نہایت عمدہ اور آباد شہر ساحل بحیرہ روم تھا۔
 بلکہ میری مراد یہ ہے کہ ہم نے مصر کے قدیم طرز حکمرانی کو بالکل فریٹ دیا ہو کر دیا اور کل نظام کو
 تباہ کر دیا۔ شاید کوئی صاحب یہ فرمائیں کہ عربی اور اسکے رفقہ نے مصر کو تباہ و برباد
 کر دیا ہے کیا کیا۔ میں اس قول سے انکار قطعی کرتا ہوں۔ یہ سچ ہے کہ عربی اور اسکے
 رفقہ نے چند مدت تک نہایت خطرناک غدیر پار کھا کر انھوں نے ہماری طرح مصر کی
 خراج کشی نہیں کی۔ اگر ہم انکو انھیں کے حال پر چھوڑ دیتے تو وہ کسی قسم کی سلطنت طلق لیا
 ضرور قائم کر لیتے خواہ آئین باقاعدہ حکومت کے لوازم ظاہری پائے جاتے خواہ نہ پائے
 جاتے۔ اور شاید چند مدت کے بعد رعایا کو بھی اس قسم کی آزادی حاصل ہو جاتی جسکو مشرقی
 لوگ اہل مصر آزادی سمجھتے ہیں محمد علی کے زمانہ سے بلکہ شاید اس سے پیشتر بھی کوئی شخص
 مصر میں ایسا نہیں گذرا تھا جو ظالم کے قلوب پر ایسا محیط ہو جیسا عربی تھا کیونکہ مصر
 قریح اور پولیس ہی اسکے قابو میں نہ تھا کہ وہ جتنا چاہتا تھا دھمکا لیتا تھا بلکہ مصر کی
 رعایا کا تقریباً ہر فرقہ اسکا غمخوار و غمگسار تھا جیسا سابق میں بیان کیا گیا۔ مجھکو گمان ہے کہ
 بعض سفیران یورپ نے یہ بات مشہور کر دی ہے کہ عربی صرف ایک طاع فروج تھا اور مصر کی
 رعایا اسکی طرف ابرہہ گزرتی تھی اور مصر کے مسئلہ کو حل کرنے کی صرف یہی تدبیر تھی کہ عربی اور اسکے

شکار کو گولی مار دی جاتی یا پھانسی ہو دی جاتی۔ اب یہ قول لائق تسلیم نہیں باقی رہا ہے
البتہ عربی اس معنی سے تو دنیا کا مطلق تھا جس میں سے محمد علی پاشا تھا جو اس سے
کسین بن شیر گزنا تھا اور اگر جیسے ہی اس سے بغاوت کے آثار ظاہر ہوئے تھے ویسے ہی وہ
جلاد وطن کر دیا جاتا تھا۔ کیا جاتا تو یہ ملکی جھگڑا مدت مدید تک نہ ہونے پاتا۔ مگر یہ کسے منع کیا تھا
کہ وہ سیدھے سامے مشرقی طور سے نہ اڑا دیا جائے۔ سفیر گلستان نے منع کیا تھا اور
بیشک اپنی گورنٹ کی ہدایت کے موافق منع کیا تھا۔ ابتدا میں تو ہم نے خدیو کو عربی سلاطین
بھیجا نہ پھرانے دیا۔ پھر جب قومی فریق ظفر باب ہوا تو ہم نے عربی کو خدیو سے اپنا پھیا
نہ پھرانے دیا۔ اور آخر کو جب بود و بارہ مسند حکومت پر بٹھایا گیا تو ہم نے اسکو وہ سختی کرنے دی
جو بے نصف مزاج مصریوں کے نزدیک اسلئے ضروری تھی کہ اسکا رعیت در و بدر لوگوں پر ہو سکا
اسکی تفصیل آئندہ بیان کی جائیگی۔ جبے ہمارا داخل مصر میں ہوا ہے ہم نے خدیو کو مجبور کر کے
ایک فیاض پادشاہ کا کام اس سے اس معنی سے لیا ہے جو لفظ فیاض کے معنی ہمارے
نزدیک ہیں اور ہم نے وزیر صیغہ و خلیفہ سے ایک فرمان مشعور قوفی سنارے قریاں
(کوٹراہ زبردستی جاری کر لیا ہے۔ خلاصہ یہ ہے کہ ہم نے قدیم بنا حکومت کو کسی قدر تو منہدم
بھی کر دیا ہے مگر بالکل ضعیف اور کمزور کر دیا ہے لیکن اس کے بدلے کیا انتظام جاری کیا ہے
صرف اتنا انتظام کیا ہے کہ چند عمدہ داران و اہل کاران انگریز کو مقرر کر دیا ہے جنکو ہمیشہ
یشکایت رہتی ہے کہ ہکو کوئی کارروائی کرنے کا اختیار نہیں دیا گیا ہے اور چند غیر ملک کے
آدمیوں کا پولیس افسرہ اور کنسیریہ میں مقرر کر دیا ہے اور ایک باقاعدہ حکومت کی
ترکیب صرف کاغذ پر اس طور سے لکھ دی ہے کہ مصر کے تعلیم یافتہ لوگ بھی اسکو نہیں سمجھتے
کہ یہ کیا چیز ہے۔ اگر ہمیں اپنی شقت و جاکھاہی کو اسی حد تک پہنچ کر چھوڑ دینا منظور ہے
اور مہذب و شامیتہ قوموں کو اپنے اوپر ہنسوانا یا اپنے سناراض کرنا مقصود ہے تو
اس سے تو ہزار درجہ ہی بہتر تھا کہ ہم مصریوں کو اُنکے حال پر چھوڑ دیتے اور بار و دین

چکنی ڈالتے اگر ہکو غیر ملک کے لوگوں کی طرح کوٹنا کی طمع میں نہ اپنی بے لوثی اور فیاضی کا
اظہار منظور تھا (ایسا جیسا بعض حضرات کا قول ہے) کہ اپنے فیض و سخا کو عیان کر دینا بیہوشی
و لالہ بی تھا تو اسکی آسان تدبیر یہ تھی کہ جس قدر جاہل و کمزور یہ مین ہماری اعانت و
حمایت سے ضائع و برباد ہو گئی تھی اسکا تاوان دینے میں ہم بھی شریک ہوں یا ہمارے
قیام کے مصارف جو بالکل مصر کے خزانہ سے لیے جاتے ہیں ہمیں اپنے پاس سے دیا کریں
یا کچھ روپیہ قرض دیکر بچا پے غلامین کو سود و خورے مہاجنوں کے دام و نفیر سے چھڑائیں
یا اور چند تدبیریں بھی مین غرض کر سکتا ہوں۔ اس قسم کی بے فہمی اور فیاضی کو تو مصر کے
ادنیٰ ادنیٰ بے عقل آدمی بھی سمجھ سکتے ہیں اور تعریف کر سکتے ہیں لیکن ایسا فاضل و متحر
کمان سے کہے جو اس بے لوثی اور فیاضی کی قدرومنزلت اور ثناء و صفت کرے جسکا
منفاد و آل یہ ہو کہ کسی غریب آدمی کے مٹی کے برتنوں کو توڑتا کر کھجاگ جائے اور اسکو
ایک کوڑی بھی نہ دیجیے اور یہ دلیل پیش کیجیے کہ اگر ایک گھریں زیادہ توقف کرینگے تو وہ
شکوہ نگار ہو گیا یا تمہارے ہمسایہ والے ہمارے کیسے۔

جو بزدل اور سادہ لوح آدمی سیاست دان کی کے مدعی ہو کہ خواہ مخواہ شور و غل مچا رہے
ہیں کہ مصر میں اپنے کام کو ادھورا ہی چھوڑ کر چلے آئیے انکی اقتدا شاید بہت نہیں ہے
مگر ستم یہ ہے کہ انکی نصرت و حمایت کہ ایک گروہ مغز اشخاص کا موجود ہے جو اسی امر کے
ضمنہ طلبکار ہیں (کہ خود انکو نہیں معلوم ہے کہ ہم کیا کہتے ہیں) یعنی بعض ایسی تدابیر پر
مصر میں جنکا نتیجہ یہ ہوگا کہ وہ کام کامیابی کے ساتھ انجام نہ پائیگا۔ ان حضرات کی خدمت
میں میرا یہ اہماس ہے کہ اس قہر مند و سبکی مثل کو بڑی دیر تک اپنے دل میں سوچیے جسکا
مضمون یہ ہے کہ جو شخص کسی کام کو انجام دینے کی آرزو رکھتا ہو اس کے ذریعہ کی بھی تمنا
رکھے۔ اگر یہ لوگ فی الواقع یہ آرزو رکھتے ہیں (جیسا وہ خود فرماتے ہیں) کہ یہ کام چلا جائے اور
مستم کر دیا جائے تو انکو لازم ہے کہ ہمیشہ کے غل و شور مچانے سے باز آئیں اور گورنمنٹ کو

باب پانچم
جسٹس قیامت میں بے گناہی کرنے کی ترکیب بیان میں
بہت کم دیکھا کریں کہ خدا کے واسطے مصر سے اپنی فوج کو برضاست کر لیجیے کیونکہ اگر وقت
مناسب کے پیشتر وہاں سے فوج انگریزی برضاست کی جائیگی خواہ ایک تو کامیابی کا احتمال اب
بھی قوی نہیں ہے اور جب فوج برضاست کر لی گئی تو وہ احتمال بالکل ضعیف ہو جائیگا
اور صرف ایک امید موہوم رہ جائیگی۔

میری رائے میں فوج انگریزی کا مصر میں چند مدت تک رہنا چند وجوہ سے ضروری ہے
اول تو فوج مذکور کی موجودگی ہن لمان کا باعث ہے جسکو مصر کی رعایا کے خود بخود افرختہ
ہو جانے کا خوف نہیں ہے کیونکہ مصر کی رعایا سے زیادہ مطیع و فرمان بردار شاید کسی
ملک کی رعایا نہ ہوگی۔ البتہ جسکو یہ اندیشہ ہے کہ کہیں مصر کی فوج پھر نہ باغی ہو جائے۔
اس فوج کے سپاہی تو اپنے فہروں سے خود بخود باغی ہو جائینگے کیونکہ وہ صرف مطیع و
فرمان بردار فلاصین ہیں جسکو فوجی و ردی پہنا دی ہے لیکن اگر افسران فوج باغی
ہو جائیں تو ان کے رسلوں اور پلٹنوں کے سردار اور پیادے ضرور باغی ہونگے جیسا
عربی کی بغاوت میں ہوا۔ یہ امر بھی فراموش نہ کرنا چاہیے کہ مصر کی فوج قدیم کو موقوف
کر کے بننے اکثر فہران فوج کے بیکار اور بے روزگار کر دیا اور جو لوگ انہیں سے تنخواہ پاتے
ہیں وہ پیش پاتے ہیں انکی تو غالباً خاقہ کشی کی نوبت پہنچی ہے ایسے لوگ چونکہ مذہب سے
بیزاریں لہذا ان افسران فوج کے جو برطرف نہیں ہوئے ہیں حتی الامکان بہت بڑھ جائیگی
اور بغاوت پر آمادہ کریں گے اور اگر بغاوت کے آثار عیان ہوئے اور باغیوں کے دھمکانے
یا دیر کرنے کو فوج انگریزی نہ ہو تو میرے نزدیک کوئی وجہ ایسی نہیں ہے کہ جو فہران فوج
فوج میں موجود ہیں اور موقوف نہیں ہوئے ہیں وہ اپنے اقرباء و جہاب کے کہنے سننے
میں کیوں نہ آجائیں گے اور انکی منت و ساجت کو کیوں نہ قبول کر لیں گے علی الخصوص جب
وہ یہ جانتے ہیں کہ جو اہل فوج چند روز ہوئے کہ باغی ہو گئے تھے انکو کچھ بھی سزا نہیں ملی
میں نے فرم کیا کہ جو افسران فوج برطرف ہو گئے ہیں وہ مفسدہ پرداز تر کون یا کسی

غیر سلطنت کے گویدون کے بھرکانے میں نہ آجائیں گے اور کسی غیر سلطنت سے نصرت و
 حمایت کی امید نہیں کر سکتے۔ مگر یہ نرا فرض ہی فرض ہے جبکہ کوئی دلیل نہیں ہے کہ
 یہ امر حقیقی ہے کہ نیکو فرکیو شک سے زیادہ مائوہ فساد و دنیا میں کہیں نہیں جمع رہتا ہے
 پس وہاں کے مفسد لوگ مصر میں انگریزوں کے تسلط کو چپکے سے منظور نہ کر لیں گے۔
 اور یہ بھی محسوس یقین نہیں ہے کہ فرانسس نظام موجودہ پر مدت تماشاکر وقائع بیٹھا رہے گا۔
 میں یہ خبر سن چکا ہوں کہ قسطنطنیہ میں سازشیں اور فتنہ پردازان ہو رہی ہیں اور
 یہ بھی میں نے دیکھا ہے کہ سفیر فرانس جو القاہرہ میں تھا اور جس نے اپنی گورنمنٹ کو یہ
 صلاح دی تھی کہ ابھی خاموش بیٹھے رہتے دیکھیے خدا کیا کرتا ہے وہ مغرور کیا گیا ہے
 اگر دولت عثمانیہ سلطنت فرانس مصر میں مینا فساد برپا کرنا چاہے تو کارآمد و مفسد
 کی کیا کمی ہے برطرف شدہ اور بے روزگار فہران فوج بڑی خوشی سے غدر کر دیں گے اور
 اگر یہ لوگ اُن فہران کو جو بھل فوج میں موجود ہیں بغاوت پر آمادہ کر دیں تو سپاہی
 اپنا افسر سمجھ کر ضرور کا ساتھ دیں گے اور ہزار ہا ملازمین ملکی جنگی عادات و رشتہ دارم جو
 میں اُن صلاحوں کی وجہ سے خلل پڑ جائیگا جنکو ہم نے (انگریزوں نے) تجویز کیا ہے جس
 قسم کی بغاوت ہوگی اُس میں غمخواری کریں گے اور جب انکو اپنی جان مال کا کچھ خوف
 نہ باقی رہے گا تو توڑا اُس میں شرکاء ہو جائیں گے۔ ایسی بحثوں میں چند امور ضروری ہمیشہ
 لحاظ رکھنا چاہیے جنکو میں سابق میں بیان کر چکا ہوں اور جنکو مکرر بیان کرنا مناسب
 جانتا ہوں۔ ساول تو خدیو سے رعایا یقیناً نفرت رکھتی ہے اور اس کا سبب کچھ تو یہ ہے
 کہ خدیو کے اوصاف ذاتی کا یہی مقتضی ہے اور کچھ یہ بھی باعث ہے کہ عربی کی بغاوت
 میں خدیو ایک غیر سلطنت کا شریک ہاتھا۔ دوم یہ کہ خدیو مال و موقع پاشا میں وہ
 جودت و زور و رانیشی نہیں ہے جو والی ملک میں ہونی چاہیے اور ہم کو وہ ذریعہ نہیں
 استعمال میں لانے دیتے جنکو مشرقی پادشاہ اپنی سلطنت کو قائم رکھنے کے لیے عموماً

میں
 سلطنت
 سلطان
 کے
 کا
 ہونا
 کا
 ہونا
 کا
 ہونا

میں

عمل میں لاتے ہیں۔ ستونم یہ کہ جب ترقی حقیقی اور اصلاح کامل کی کوئی ایسی تدبیر کی جائے گی جو اکثر اعلیٰ اور ادنیٰ اہلکاران سلطنت کے اغراض ذاتی کے منافی ہوگی تو جو کول اس تدبیر کو عمل میں لائینگے اور جو عوام الناس کو برخلاف کر دینے کی قابلیت تامہ کھتے ہیں وہ انکی مخالفت اور مزاحمت علانیہ یا پوشیدہ طور سے کریں گے۔

اب یہ سوال ہے کہ اگر خبر یہ سلیا پیرس میں کچھ سپاہ انگریزی رکھی جائے اور عند ضرورت چند ہی روز میں وہاں سے مصر میں بھیجی جاے تو کیا فوج مصر کے متروک اور رعایا سے مصر کی بغاوت کی مانع نہ ہوگی؟ میرے نزدیک مانع نہ ہوگی کیونکہ مصری کیا جانیں گے اور کیوں تحقیق کریں گے کہ سلیا پیرس میں کتنی انگریزی فوج ہے یا انکو کیا اور کیونکر معلوم ہوگا کہ گورنمنٹ انگلشیہ مصر پر دوبارہ فوج کشی کرنے کا غم باجزم رکھتی ہے نہیں کہتی ہے۔ جب وہ انگریزی فوج کے سبب آخری بزن کو اسکندریہ میں جہاز پر روانہ ہوتے دیکھیں گے تو خدا کا شکر کریں گے کہ اب غیر ملک الون سے ہمارا چھپا چھٹا اور فوج مذکور کے چلے جانے کی یہ دیکھیں گے کہ حضرت سلطان المعظم کے حکم قطعی سے یہ ہوا ہے یا اور سلطنتوں کے سفیروں کی تاکید اور دباؤ سے ایسا ہوا ہے یا اور کوئی ایسی ہی وجہ اپنے ذہن میں قرار دے لینگے اور فوراً یہ خیال کرنے لگیں گے کہ اب پھر جو ہمارے جی میں آئے کریں اب کسی غیر سلطنت کی مزاحمت کا اندیشہ ہو نہیں سکتا میری دہشت میں اٹھایہ خیال بالکل غلط بھی نہ ہوگا کیونکہ غالباً گورنمنٹ انگلشیہ متواتر سوچ بچار لیگی تب مصر پر دوبارہ فوج کشی کرنے کا قصد کر لگی اور جب وہ ایسے فعل کو ہموار مناسب قرار دے لگی تب بھی شاید اسکو چند روز چند مہینوں کے عہد آمد میں پیش آئیں گی یعنی سلطان و م اپنے حقوق شاہی میں دست اندازی بیجا کی حکایت کہنے لگیں گے اور اس مقدمہ میں غم کرنے کے لیے سفیران یورپ کی کانفرس (کمیشن) تجویز کریں گے اور فراموش یہ غم پیش کر لیا کہ ہماری رعایا کے اغراض معرض خیر و خطر میں ہیں لہذا

ہم کو مصر میں امن و امان قائم کرنے کی کوشش میں ضرور شریک ہونا چاہیے اور فرانس کی یہ دلیل بھی بادی النظر میں قومی معلوم ہوگی کہ جب انگریز مصر میں امن و امان قائم رکھنے سے عاجز آگئے تو اب ہماری باری ہے ہم اس ملک کے انتظام کو درست کریں گے۔ اور اس ایشیائین جو بغاوت مصر میں ہوگی اور جبکہ لارڈ وٹو فرانس فوج کے ایک گارڈ کے ذریعہ سے ابتدا ہی میں رفع کر دیتے اب وہ خواہ مخواہ ایسی قوت پکڑ لے گی کہ اس کے دفع کرنے کو فوج کثیر درکار ہوگی۔ بڑے تعجب کا مقام ہے کہ پالمرسٹ کے ماقبل اور معزز سربدن کو تو یہ باتیں نہ سمجھیں جبکہ وقوع کا ظن غالب ہے اور انے ناظرین کی جیسے اور مجھ جیسے انٹری نیشنل نا تھبہ بہ کار کو ایسی ایسی باتیں نہیں سمجھانی اور سمجھانی پڑیں۔

انگریزی فوج کا مصر میں اور چند مدت رہنا صرف اسی لیے ضرور نہیں ہے کہ فوج یا رعایا بغاوت نہ کرنے پائے۔ بلکہ فوج انگریزی کا قیام اس ملک میں اس وجہ سے بھی ضرور ہے کہ جو مسلمانین تجویز ہوئی ہیں وہ جاری بھی ہو جائیں۔ بعض حضرات کو یہ وجہ بادی النظر میں عجیب غریب معلوم ہوگی مگر جو لوگ نو ما مشرقی ملکوں کی کیفیت سے اور خصوصاً مصر کے حالات سے واقف ہیں وہ میرے طلب فوراً سمجھ جائیں گے۔ اگر ہم اپنی فوج مصر سے برحالت کر لیں گے تو کوئی مشرقی آدمی یہ باور نہ رکھتا کہ ہمارے ملک میں مسلمانین کے لئے کی دل سے لگی ہے اور ہم کو مصر کی گورنر بنا دے مصر کے حکام پر دباؤ ڈال کر انکی بے پرواہی اور ضد اور کد اور مزاحمت کو دفع کرنا بہت مشکل ہو جائیگا کیونکہ یہ دونوں باطناً ہم سے خلاف ہیں اور کسی قسم کی صلاح پر مطلق توجہ و تہمتا نہیں کرتے جیسا اس وقت سے خوب عیاں رہا ہے جب سے لارڈ وٹو فرانس مصر سے چلے آئے ہیں۔ اس باب خاص میں ہم کو وہ واقعہ نصیحتاً یاد رکھنا چاہیے جو سلطنت و مین ٹولین کا فرانس کے بعد وقوع میں آیا تھا۔ ایک مشترک قومی کمیشن نے چند مسلمانین مشرقی روپا کے لیے تجویز کیں اور بعد کے چند اور مسلمانین دولت عثمانیہ کے باقی ضلع کے لیے تجویز کیں۔ جو مسلمانین

مشرقی روملیا کے لیے تجویز ہوئی تھیں وہ تو کوئی عمل ہیں آئیں کیونکہ اُس صوبہ میں روسی فوج موجود تھی مگر جو ملا حین باقی ہلالاع و دولت عثمانیہ کے لیے تجویز ہوئی تھیں اُنکا نقشہ مبرات عاشقان برشاخ آہوئے کاہنہ اور اب تک معطل پڑی ہوئی ہیں۔

فوج انگریزی کے مصر میں قیام کرنے کی تیسری وجہ (جو شاید ایسی قوی نہیں ہے جیسی پہلی دو ہیں) یہ ہے کہ غیر قومین جو اُس ملک میں تھے ہیں اپنی جان و مال کی حفاظت اسی پر موقوف تھتی ہیں میں نے مانا کہ مصر میں جو غیر قومین رہتی ہیں وہ بڑی بڑول ہیں کیونکہ انہیں اکثر لوائنٹ یعنی ملک شام کے حصہ غربی کے باشندے ہیں جو اکثر بڑے ہوتے ہیں اور یہ دھکی جو اکثر اوقات اُنھوں نے دی ہے کہ اگر فوج انگریزی مصر سے چلی جائیگی تو ہم بھی اس ملک سے فوراً نکل جائیگی شاید یہ کہ وہ لفظاً باللفظ عمل میں نہ لاسکیں۔ مگر اُمین شک نہیں ہے کہ اہل یورپ کا روپہ جو لوائنٹ والوں سے بھی زیادہ بڑول ہے ایسے ملک میں کبھی قدم نہ رکھیں گے۔ نسبت اہل یورپ کو یہ گمان ہے کہ ہماری جان و مال مصر میں محفوظ ہیں ہے خواہ یہ گمان صحیح ہو خواہ غلط۔

میں پوچھتا ہوں کہ اگر مصر سے اپنی فوج برخواست کر لینے کی ایسی جلدی کیا ہے؟ چونکہ مجھ کو یہ پتہ تھی کہ اس واقعہ کی کچھ کیفیت مستندالقول اشخاص سے معلوم ہو جائیگی لہذا میں نے یہ سوال اپنے بعض احباب سے کیا اور تحقیق کی صحبت میں اور جلسہ عام میں بھی انھوں نے اپنی بڑی تماٹا ہر کی کہ خدا کرے ہماری فوج مصر سے علیٰ چلی آئے گرانے کے جوابات سے مجھ کو تسکین نہیں ہوئی۔ ایک صاحب نے تو یہ جواب دیا کہ اس معاملہ میں خرچہ بہت پڑتا ہے اور انگلستان کے ٹیکس نیے والے اور مصر کے خلیج و دیوانہ خواہ کو بہر نظر رکھنا واجب ہے یہ جواب تو وادہیات ہے کیونکہ فوج انگریزی کا خرچہ مصر کے خزانہ سے لیا جاتا ہے انگلستان کے خزانہ سے کیا مطلب ایک اور صورت نے بھی اُسے کو

انگلستان کے اکثر لوگ بہت باوقفت سمجھتے ہیں میرے حال پر غنائت کر کے بڑی شرج و
 بسط سے میٹھنوں بیان کیا کہ ہماری فوج اٹھا ہوا اور سکندریہ کے بدلے سیاسیرس
 میں ہوتی تب بھی ہمارے سوخ مصر میں باقی رہتا مگر کوئی ذمہ داری ہم پر نہ عائد ہوتی۔ چچا
 شکرتہ میرے تن بدن میں لڑ رہے پڑ گیا ساول تو یہی بات غلط ہے کہ ہماری فوج سیاسیرس
 میں بیٹھے بیٹھے اپنا سوخ مصر میں جٹائے اور اسکی تربیدین سابق میں کر چکا ہوں قطع نظر
 اسکے مجھ کو یہ گمان ہرگز نہ تھا کہ ایک طویل الشان بہتر الملک کے منہ سے (اور وہ بھی کون
 کونکر یہ یہ نرالا اور عجیب مسئلہ سنوں گا کہ حکومت اور ذمہ داری میں باہم جدائی ممکن ہے
 اور ہماری قوم کو ایسی تدبیر کرنی چاہیے کہ ہم حکمرانی کریں اور ذمہ داری سے بچے ہیں
 سچی بات تو یہ ہے کہ جب میں نے یہ کلام سنا تو اپنے سینے انگریز سمجھو ذرا اپنے دل میں
 ذلیل ہوا جیسا سب انگریزوں کا قاعدہ ہے ویسا میں نے بھی اپنے ہم وطنوں کی جہالت
 اور حماقت اور خدا اور اوجیب کو یاد کر کے اکثر کھٹ فوس ملا ہے اور انکو ملامت کی
 علی الخصوص جو لوگ سلطنت نگلشیہ کے دارالامام ہیں انکی حماقت پر مجھ کو اکثر اسف ہوا
 اور انکو میں نے اکثر فیضیت کی ہے مگر جب میں نے زبان سے انکی مذمت کی تو دل سے
 انکی بہت ہمدردانگی کی تعریف بھی کی کہ اپنے فعال کے نتائج کو کیسی صاوت باطنی اور
 کٹا وہ پیشانی سے قبول کر لیتے ہیں کہ سبحان اللہ! لیکن جب میں نے بعض سرآمد تھنیں
 انگلستان کو سنا کہ اس مسئلہ کی تائید و تہذیب فرما رہے ہیں کہ حکومت چھل کرنے کی
 فکر کرنی چاہیے مگر اسکی ذمہ داری کو مال دنیا چاہیے تو اس سے مجھ کو یہ معلوم ہوا کہ ہماری
 قوم سے وہ چند عمدہ اور مردانہ کیفیتیں رفتہ رفتہ زائل ہوتی جاتی ہیں جو ہم میں موجود ہیں
 اور جنکی ضرورت شدیدہ ہو لاق ہے اور جنکے باعث سے کسی قدر کفایت ہمارے
 صد ہا قومی عیوب کی جو گئی ہے۔ مگر میری تقدیر میں تو اس سے بھی عجیبے باتیں سنا تھا
 جب میں اپنے خیالات مصر کے مسئلہ کی نسبت بیان کر چکا اور آخر میں اپنی یہ رہنے

ظاہر کر چکا کہ ہماری فوج کا مصر سے برخاست ہونا ابھی مدت تک غیر ممکن ہے تو میرے عقیدت
 نے مجھ کو یاسین کلمات جواب دیا: "غیر ممکن ہے" کا لفظ تو نہ فرمائیے کیونکہ ہم سے ایسے ایسے
 بہت سے کار نمایاں ہو چکے ہیں۔ ذرا افغانستان اور جنوبی افریقہ کو یاد تو کیجیے
 کہ اکثر لوگ ہم سے کہا کرتے تھے کہ ان ملکوں سے ہماری فوج کا برخاست ہونا غیر ممکن ہے
 لیکن آخر ہم نے اپنی فوج کو وہاں سے برخاست کر ہی لیا، اور جب یہ کلمات اُنکی زبان
 جاری ہوئے تو اُنکے لب لہجہ سے ایسی سخت اور مسرت ٹپکتی تھی جو مجھ کو سخت ناگوار گذری
 کیونکہ جنگ افغانستان اور جنوبی افریقہ کی لڑائی کے نتائج سے مجھ کو تو کوئی ایسی بات نہیں
 معلوم ہوتی جس پر ہماری قوم کو فخر و مباہات کرنا زیادہ ہو اگر کسی صاحب کی یہ خوشی ہو کہ
 مصر میں بھی وہی کیفیت ہو جائے جو افغانستان اور جنوبی افریقہ میں ہے تو میں اُسے
 اتفاق رائے نہیں کرتا اور میرے اور اُنکے خیالات میں ایسا زمین آسمان کا فرق ہے
 کہ اُن سے اس مقدمہ میں بحث کرنا بیکار ہے پس اس مضمون کو قلم انداز کر کے میں اور
 مضمون بیان کرتا ہوں۔ جب میں اُس وعدہ کا ذکر کر دینگا جو مصر کی رعایا کے ہتھیار
 کی توسیع کے بارہ میں کیا گیا ہے تب میں فوج انگریزی کے طول قیام کی ضرورت کے
 پھر بیان کر دینگا۔

پس فرض کیجیے کہ فی حقیقت ہماری نیت میں یہ ہے کہ جس عرب کے
 مٹی کے برتن ہنسنے توڑ ڈالے ہیں اُسکو تادان دیا جائے اور ہر کو یہ بھی منظور ہے کہ
 مصر میں ایسا انتظام جاری کیا جائے جس سے امید و حبی آئندہ کے فسادات کے ہند
 کی ہو سکے اور جس سے اُس ملک کو دہائی فائدہ ہو تو اب یہ دیکھنا چاہیے کہ ان لائق
 توقع مقاصد کو حاصل کرنے کے لیے کیا ذریعے اختیار کرنے چاہیں۔ جو مسئلہ ہو جو حل کرنا
 منظور ہے جب ہم اُسکو اچھی طرح سے بیان کر لینگے تب ہم یہ سہ چارین گے کہ اُسکو حل کرنے کی
 کتنی فکر ہم کر چکے ہیں اور کتنی فکر کرنی بھی باقی ہے۔

سابق میں بیان کیا گیا کہ عربی کی بغاوت کی ابتدا فوج کے مزدوروں کی سرکشی سے ہوئی۔ چند ہزار فوج نے فوجی عظمت کا اظہار کر کے وزراء کو خوف زدہ کر دیا اور عنان حکومت کو اپنے ہاتھ میں لے لیا اور مذکور کو معزولی کی دھمکی دی آخر غریب ملک کے لوگوں کو فوج کے ذریعہ سے دست اندازی کرنی پڑی۔ لہذا پہلے مصر کی فوج ہی کی خبر لی جی چاہیے۔ ایرانی فوج چونکہ برطرف ہو گئی ہے لہذا افضل تو اس سے فساد کا اندیشہ نہیں ہے مگر جب نئی فوج بھرتی کی جائے تو اس بات کا تقاضا باخفا کر لینا ضرور ہے کہ نئی فوج بھی کہیں ایرانی فوج کی تقلید نہ اختیار کر لے۔ ہمارا یہ فرض زیادہ تر ہو گا کہ اس وجہ سے ہو گیا ہے کہ باغیوں کو سرسری طور سے سزا نہیں دی گئی تھی دینے والے تاناکہ اور ورون کو غصہ نہ ہو جاتی جیسا آئندہ بیان کیا جائیگا۔

اگر فوج کے مزدوروں کی سرکشی کو جو بغاوت کا باعث ہوئی اس کا منظر سے دیکھتے تو معلوم ہو جائیگا کہ سرکشی سپاہیوں نے نہیں کی بلکہ ان کے فسادوں کی۔ سپاہی تو اول سے آخر تک دہشت گرد کے بخوبی پابند رہے اور جو ان سے کہا گیا وہ کیے گئے اور جو ہین ان کے سرغنہ شکست کھا کر مقابلہ سے باز آئے وہ اپنے اپنے گائین بے تحاشا بھاگ گئے اور شکر خدا سب لائے کہ جو فوجی خدمت ہم سے میرا لیجاتی تھی اس سے ہم کو جلد بھات مل گئی۔ آئندہ کی نسبت بھی یہ قیاس ہو سکتا ہے کہ سپاہیوں نے جیسا زمانہ گذشتہ میں کیا تھا۔ وہ سپاہی اپنے فسادوں کی طاعت ہمیشہ بلا عذر و منت کریں گے اور اٹھا کتنا مانہیں گے کیونکہ غلامان سے زیادہ مطیع و فرمان بردار کوئی قوم روسے زمین پر نہیں ہے جیسا سابق میں بیان کیا گیا اور اگر ان کو اپنے معمولی کامز شغال کی طرف عود کرنے کا موقع ملے تو بیشک وہ یہاں ہی کرین کیونکہ ان کو سپاہیوں کے جملہ کام سے نفرت ملی ہے پس پڑھا ہر ہے کہ ہزار فوج کے انتخاب و تربیت تا دیب پر توجہ خاص کرنا لازم ہے۔

قدیم ہزار فوج کچھ تو غلامین کی قوم سے تھے اور کچھ ترک اور سرکاشین کے

زمرہ سے تھے اور دشمن دو فرقوں کی باہمی عداوت و رقابت سے فساد کی بنا پر قائم ہوئی
 ایسی رقابت کے انسداد کی دو تدبیریں بیان کی گئی ہیں۔ ایک تدبیر تو یہ ہے کہ فلاحین کو
 کبھی ترقی نہ دی جائے اور دوسری تدبیر یہ ہے کہ ترک اور سرکاشیا والے فوج سے
 نکال ڈالے جائیں میری رائے میں ان دونوں میں سے کوئی تدبیر اچھی نہیں ہے
 فلاحین کو اعلیٰ عہدوں پر ترقی پانے سے محروم کر دینا عقلاً تو نا انصافی ہے اور صراح
 ملکی کے لحاظ سے غلطی ہے۔ جب عموماً سپاہی فلاح میں کے زمرہ سے بھرتی کیے جاتے ہیں
 تو مقتضے انصاف یہی ہے کہ وہ ترقی اور انعام دونوں میں شریک کیے جائیں کیونکہ اگر
 وہ ان دونوں نعمتوں سے محروم رکھے جائیں گے تو یہ نا انصافی ایک معقول حیلہ ملکی فساد
 کا ہو جائیگی۔ برخلاف اسکے ترک اور سرکاشیا والوں کو فوج سے نکال دینا بھی غلاف انصاف
 اور غلاف مصلحت ہے کیونکہ یہ لوگ بھی تو آخر مصری میں پیدا ہوئے ہیں اور فلاحین
 کی طرح انکا بھی وطن آبائی مصر کے سوا کوئی نہیں ہے اور حب الوطن کا جوش انکے دل
 میں بھی ویسا ہی ہے جیسا ان لوگوں کے دل میں جو فاحسان عرب کی نسل سے ہیں
 یا جنکے آبا و اجداد پہلے قبلی عیسائی تھے مگر آخر کو مسلمان ہو گئے تھے۔ خیر اتنی دلیلوں سے
 تو یہ فعل عقلاً غلاف انصاف ہے۔ اب اسکو مصالح ملکی اور فوجی پیشہ کے فوائد کے
 لحاظ سے دیکھیے تو ان لوگوں کو فوج میں رکھنے کی ضرورت اشد ثابت ہوتی ہے۔ نہیں
 شک نہیں ہے کہ انہیں نہایت عمدہ اوصاف پیشہ و سپاہی کے پائے جاتے ہیں
 مہر کی خلقت میں عموماً نہیں پائے جاتے۔ سیوجہ سے کسی عادیونے انکو بر طرف کرنے کا
 کبھی نام بھی نہیں لیا۔ لارڈ ڈفرن نے اپنی رپورٹ میں کیا خوب فقرہ لکھا ہے کہ۔
 در سپاہ فلاح میں کمزور ہے اسکی کمزور مضبوط کرنے کے لیجان شجاعان اولوالعزم کی بالاد
 کو فوج میں بھرتی کرنا چاہیے جو محمد علی پاشا کے علم ظفر شیم کو القابہ سے قلعیت کا بفتح
 و فیروزی لے گئے تھے۔ یہ فعل آؤر وجوہ سے بھی موافق عقل سلیم ہے جنکو لارڈ ڈفرن نے

اپنی رپورٹ میں نہیں لکھا ہے مگر جو ایسے باخبر اور دور اندیش مدبر الملک کے ذہن میں ضرور پہونگی۔ ان شجاعان اولوالعزم کی اولاد میں استقلال اور دلیری اور چشم نمائی اور حکمرانی کرنے کی لیاقت اور اذالیسے ہی اوصاف ہیں جو اس شخص میں ہونے چاہیے جس کو اہل فوج کی اصطلاح میں چالاک فہم کہتے ہیں اور علاوہ ان اوصاف کے انکو فوجی عزت اور حکام بالادست سے وفاداری کا خیال بھی فلاح افسران فوج سے بمراتب زیادہ ہے لہذا فلاحین کی بنسبت افسے اس بات کا اندیشہ کم ہے کہ عربیہ جابل آدمی کی فصیح و بلیغ تقریروں سے یا علیٰ غنمی یا محمد سمیع جیسے معتمد آدمی کے فریادیں مشوروں اور طمع انگیز وعدوں سے گمراہ ہو کر اور پادشاہ وقت سے بغاوت اختیار کر کے سپاہی کا دھرم ناس کر دیں گے حالانکہ عربی ایک مرد جابل تھا اور عدل و انصاف کے ابدی اصول کی تائید بڑی فصاحت کے ساتھ کیا کرتا تھا تاہم اتنی عقل اور تجربہ کھتا تھا کہ یہ خوب سمجھ گیا تھا کہ جو تدبیریں مین نے کی ہیں انہیں کامیابی حاصل کرنے کے لیے مناسب ہے کہ سرکاشین افسران فوج کا لے پانی بھیج دیے جائیں۔ اگر انکو انکے ملک بدر کرنے سے کچھ رحم و مروت مانع تھی تو مہربان سے سنا کہ یہ لوگ میری جان لینے کی فکر میں ہیں تو اتنا رحم بھی اُسکے دل سے جاتا رہا کیونکہ اگرچہ وہ فصیح البیان تھا جو اوصاف سرگروہ رعایا میں ہونے چاہئیں وہ بھی اسی طرح جو دیکھ کر اپنی جان کی حفاظت سے وہ بالکل بے فکر اور بے پروا نہ تھا۔

یہ سچ ہے کہ یہ چالاک افسران فوج حذاً اعتدال سے تجاوز کرتے ہیں اور پابند قاعدہ سپاہی اور سنگدل سپاہی میں جو فرق ہے اُسکو بھول جاتے ہیں اور اس کلیتہ کو ہمیشہ یاد نہیں رکھتے کہ ادب قاعدہ کو عدل و انصاف پر مبنی ہونا چاہیے اور چونکہ وہ مصر میں پیدا ہوئے ہیں اور وہیں تربیت پائی ہے لہذا مصری اہلکاروں کی طرح فرعون البیان ہیں اور قانون کو کچھ مال نہیں سمجھتے اور جیسا مصر میں ہر ایسے شخص کا قاعدہ ہے جو کچھ

حکومت یا اختیار رکھتا ہے ویسے ہی وہ بھی غریب مسکین فلامین کو قطر حقارت سے دیکھتے ہیں اور اُن پر ظلم کرتے ہیں۔ البتہ ان خراب عادتوں کو ضرور روکنا چاہیے بلکہ جہاں ممکن ہو انکی بیخ کنی کرنی چاہیے۔ اسکی آسان تدبیر یہ ہے کہ پندرہ افسران انگریز جنکے خدمات کی ضرورت مصالح ملکی اور انکے پیشہ کے لحاظ سے چند مدت تک باقی رہیگی مصر میں موجود رہیں اور اپنا رعب و اب بٹھاتے رہیں۔

عربی کی بغاوت نے جو راہ بتا دی ہے اُسی ٹوہرے پر سیدھے چلے جاتے تو ایک اور مضمون بھی توجہ طلب پائیے گا۔ وہ یہ ہے کہ مصر میں ہوشیار اور کارگر زار پولیس اور افسران پولیس مقرر کیے جائیں۔ جب اسکندریہ میں قتل عام ہوا تو وہاں کے پولیس والے باغیوں کے شریک ہو گئے اور بہت سے بیگناہوں کو قتل کر ڈالا اور جو قتل عام کندیج کے ماتحت و قمارچ بیونے کے بعد طنطہ اور دیگر قصبات میں ہوا اُس میں اگر اہل پولیس شریک نہیں ہوئے تو چکے کھڑے ہوئے تماشا دیکھا کیے۔ فوج کی طرح پولیس میں بھی اگر تو چلے جائے تو افسران پولیس کی حالت ہے کیونکہ جن حوادث کا ذکر کیا گیا اگر اُن میں افسران پولیس پیش قدمی کرتے تو پولیس کے سپاہی بھی ضرور اپنا کام کر جاتے۔ چند غیر ملک والے جو اپنی جان پکھیل کر القادریہ میں پہنچے تھے انکے بیان سے معلوم ہوا کہ ایک نیک نیت اور چالاک افسر پولیس کی کوشش سے تمام فائدہ مندین اُس شہر میں بالکل امن و امان رہی۔ اور طنطہ میں ایک میندار احمد بے نے اُن نے ابتدا ہی میں ایسا بندوبست کر لیا کہ رعایا افرورختہ تو ہوئی مگر اُسکی افرورنگی بڑھنے نہیں پائی۔ مصر کے انتظام کو درست کرنا واقع میں بڑا مشکل کام ہے اور اُس کام کے اس جزو سے متعلق جو مسئلہ ہم کو حل کرنا منظور ہے وہ نہایت دقیق اور نادرک ہے کیونکہ حکومت ایسی فوج مقرر کرنی چاہیگی جسکو اتنا اختیار ہو کہ امن و امان قائم رکھے مگر ساتھ اس کے ظلم ستانی اور بیرحمی کی قدیم عادتوں سے باز رہے کہ مصر میں جو شخص فدا سا اختیار بھی رکھتا ہے اس کے نزدیک غریب و ظلم و تعدی کرنا

کچھ بات نہیں ہے آئندہ بیان کیا جائیگا کہ اس مقدمہ میں کیا ہو چکا ہے اور کیا کرنا ابھی باقی ہے۔ مگر جو مسئلہ ہو چکا ہے اس کو منظر پر پہلے اسکی اصل کو بیان کر لینا تب اسکی فروع پر نظر کریں گے۔ پس اب ہم اس انقلاب کی دوسری شکل کو دیکھ کر تحقیق کرتے ہیں کہ اس سے کن باتوں کا تقاضا ہوگا بحفظ کرنا لازم آتا ہے۔

مناظرین کو یاد ہوگا کہ جب فسران فوج باغی اُن امور کو چل چکے جو انکو مطلوب تھے تو انھوں نے اپنی جان و مال کو معرض خوف میں پایا اور اپنی دہائی حفاظت کے لیے طلب کیا کہ کل اختیارات ملکی ہو چکا ہے۔ ایسے اُنھوں نے اپنی کارروائی کو بڑھانا شروع کیا اور غلات کی طبیعت میں اصلاح اور سلطنت کا جوش پیدا کیا۔ اور اصلاح اور سلطنت کے ضمن میں اس بات کو بھی شامل کیا کہ مصر کے اندرونی معاملات میں غیر ملک کے لوگ مطلق دخل نہ دینے پائیں۔ یہ جوش اہل کاران سرکاری کے سب فرقوں میں بہت بلند پھیل گیا۔ اسوقت تک تو عربی کا بھر و سافر فوج پر رہا تھا مگر اب کل کارپردہ اِزانت اسکی اعانت پر آمادہ ہو گئے۔ پس سوال یہ ہے کہ کن تدابیر شایستہ سے اس قسم کے نامطبوع واقعات کا انسداد آئندہ کے لیے ہو سکتا ہے۔

۳۹۵

اس سوال نے تو ہماری مٹھ بیٹھ مصر کے نفسِ سلسلہ سے کرادی ہے اور اب ہم آگے قدم نہیں بڑھا سکتے تاوقتیکہ اس امر کا اقرار علانیہ نہ کر لیں کہ باوجود اُن اصلاحات کے جو طریقہ انتخاب ممبران پارلیمنٹ میں تجویز ہوئے ہیں اور باوصف اُن سپہیوں کے جو سپر گریڈ سٹیمن نے متواتر بیان کی ہیں جو حکمت عملی ہماری گورنمنٹ نے غیر ملکوں کی نسبت اختیار کی ہے اِتمامِ رتبہ وہ تو خطا و زلل سے بالکل بری نہیں ہے۔ آئینِ چھ شکستہ نہیں ہے کہ مصر کے انقلاب کی حقیقت واقعی کو ہماری گورنمنٹ بالکل غلط سمجھی کیونکہ میں یہ کہی نہ مانو گا کہ وہ دراصل انگلستان جو اپنی ایمانداری پر ناز تھا اس انقلاب کی حقیقت کو سمجھ تو گئے تھے مگر اسکو غلط بیان کرتے تھے۔ ہمارے ملک کے ارباب سیاست

صریحا یا مخفاً بار بار یہی کہہ جاتے تھے کہ عربی صرف ایک ملک، افسر فوج ہے اور کچھ بھی نہیں ہے۔ اور فسران فوج باغی اپنی ہی طرف سے لڑ رہے ہیں اور رعایا کو دھمکا دھمکا کر فقط جھوٹ موٹ اپنا شریک بنا لیا ہے۔ اور اگر فی الواقع کوئی قومی فریق مصر میں ہے تو اسکا پیشوا وہ مرد بیک یعنی شمر بنیت پاشا ہے۔ اور وہ فریق عربی اور اس کے شریکوں کے ساتھ کسی قسم کی ہمدردی نہیں رکھتا ہے اور رعایا کے سب فرقوں کے دل میں اس نوجوان اور خلیق خدیو کی محبت اور وفاداری ہے جو مصر کا پادشا حقیقی ہے اور فسران فوج باغی کے خوف سے رعایا اپنی محبت اور وفاداری کو علانیہ نہیں ظاہر کر سکتی۔ اور با شتنا، چند اشخاص کے جو اپنی غرض ذاتی سے عربی کے طرفدار بنے ہیں مصر میں ہر شخص بھی چاہتا ہے کہ فسران باغی کے ظلم و جور سے کیس طرح نجات ملے اور جو ہیں فسران مذکورین برخواست کیے جائیں گے رعایا بڑی خوشی سے خدیو کی شریک ہو جائیگی اور اپنے اختیارات کو دور اندیشی کے ساتھ وسیع کرنے میں خدیو کو مدد دیگی اور اس کے ظل طفلت میں بخیر و عافیت بسر کر گی کیونکہ وہ نوجوان اور خلیق شاہزادہ (توفیق پاشا) رعایا کا محبوب ہے اور رعایا اس کے نام پر دل و جان سے فدا ہے۔

مجھ کو یہ تحقیق کرنا نہیں منظور ہے کہ مصر کے انقلاب کی یہ بڑی گت کسے بنائی ہے۔ غیر کوئی شخص ہو گا۔ مجھ کو یہ سبھی خبریں نہیں منظور ہے۔ کیونکہ مجھ کو تجربہ سے معلوم ہو گیا ہے کہ جب ایک جم غفیر آگے ہی بڑھتا چلا آتا ہو تو اس کی کیفیتیں صحیح صحیح بیان کرنا بہت مشکل ہے۔ یا جب کوئی شخص شامت اعمال سے بد معاشوں کے غول میں پھنس جاتا ہے تو شروع غل کے مارے اس کو یہ نہیں معلوم ہو سکتا کہ اس غول کے اندر کیا ہو رہا ہے اور یہ لوگ کیا چاہتے ہیں پس جن لوگوں نے ہکو نادانستہ بھکایا تھا اس کے قصہ پر کہ تو جتنے معاف کیا۔ مگر افسے ہمارا یہ تھا اس ہے کہ خدا کے واسطے عقل اور ایمان کی راہ پر چلیے اور اپنی غلطیوں کا صاف صاف اقرار کیجیے اور بڑبڑول اور بدقوموں کو ذیوں کی

حاکم آئین تدبیر اختیار کر کے اپنے تئیں اور زیادہ خرابی میں نہ ڈالے اور واقعات
 کیسے ہی رشتہ اور نا پسندیدہ ہوں مگر اُن سے جی نہ چرائیے عربی نے لوگوں کو دھکا
 دھکا کرنا پڑا عرب زمین بھٹایا تھا کیونکہ ابتدا میں تو وہ کسی کی ضرر رسانی کی قدرت ہی
 نہ رکھتا تھا اور جب تک وہ برسر حکومت رہا اس نے کسی کا سر نہیں کٹوا ڈالا نہ کسی کو بھانسی ماری
 اور نہ کسی کو گولی سے مروا ڈالا۔ اگر عربی اور توفیق پاشا دونوں کے انتخاب پر رعایا کی
 قحوت (راسے) ایجابی اور رشوت سانی کا بخوبی انسداد کر دیا جاتا تو آزاد کش انتخاب
 کنندہ دن کے غلبہ آرا سے عربی ہی پادشاہ مقرر ہوتا۔ توفیق پاشا کو یہ تو سنیتی کبھی
 نہیں ہوئی کہ رعایا کے دل میں اپنی محبت کا جوش پیدا کرتا اور جب اُس نے عربی سے غلام
 ہو کر غیر ملک والوں کی شرکت اختیار کی تو رعایا کو اُس سے نفرت مکتی ہو گئی۔ اب رہا
 وہ مرونی شریف پاشا سودہ فقط اپنے خیالات اور شاید چند مغرور و معتدل مزاج
 اشخاص کی رائے کا منظر تھا جن کے نام اگلیوں پر گرنے لہجے مصر میں شخص کو جو اتنا عقل و
 شعور رکھتا تھا کہ امتناع فیہ کو سمجھ کے اُس طرح باغی کے ظلم و جور سے نجات پانے کی آرزو
 نہ تھی بلکہ اُن مفید قیود سے خلاص ہونے کی تمنائی جو انگریزی و فرانسسی فطارت نے
 مقرر کی تھیں اور جاہل کسانوں کے گروہ کشیر کو سود خورے مہاجنوں کے پیچھے سے نکلنے کی
 آرزو تھی اور غیر ملک والوں کی اتنی ہی حقیقت وہ جانتے تھے کہ یہ لوگ سود خورے ہیں
 جب وہ نوجوان شاہزادہ جو اپنی خیر خواہ و وفادار رعایا کا محبوب کہلاتا تھا انگریزی فوج
 کی مدد سے مسند حکومت پر دوبارہ بٹھایا گیا تو ہزار ہا آدمیوں نے بڑے بڑے عہدوں کی
 طمع میں یا اس امید سے کہ باغیوں کی شرکت کی سزا سے محفوظ رہیں گے اگر اُس کو
 گھیر لیا مگر بہت کم لوگوں کے دل میں اسکی محبت خالص اور وفاداری بے ریا تھی اور
 یہ چند آدمی بھی اُن اصلاحات میں شریک ہونا نہ چاہتے تھے جو گورنمنٹ انگلیش نے
 تجویز کی تھیں۔ جو لوگ توفیق پاشا کے ولی خیر خواہ اُس زمانہ میں رہے تھے جب وہ

مصائب و اذکار میں مبتلا تھا اور جو خدا سے چاہتے تھے کہ مصر کا انتظام درست ہو جائے
انہیں سے جس شخص سے مجھ کو بے محلف کلام کرنے کا اتفاق ہوا اُسے یہی کہا کہ سب سے
زیادہ اہم و ضروری صلاح یہ ہے کہ جو لوگ قومی فریق کے گروہ ہیں وہ سب سرسری
طور سے قتل کیے جائیں اور ایک لائق اعتبار فوج غیر ملک کے آدمیوں کی رکھی جائے
جب میں القاہرہ میں تھا تو فصل نہرا میں مجھے اور مصر کے اکثر اہلکاران سرکاری سے
ملاقات ہوئی لیکن سوائے شریف پاشا اور نیو بریشا کے مجھ کو ایک شخص کا بھی نام یاد نہیں ہے
جسے کبھی اپنی ولی ہمدردی ان اصلاحات کے ساتھ ظاہر کی ہو جو ہم لوگ فیاضانہ
اصلاح میں سمجھتے ہیں۔ شاید حکام مصر کے زمرہ میں کہیں چند اشخاص ایسے بھی ہوں جو
اپنے اعتقاد باطنی اور حسب الوطن کے جوش سے ان اصلاحات کو قبول کر لیں
جو ہم نے تجویز کی ہیں اور حتی الامکان انکو عمل میں لانے کی کوشش ایمانداری سے
کریں۔ مگر یہ خیال کرنا کہ اگر بالفرض ایسے چند اشخاص موجود بھی ہوں تو وہ اپنی قوت ذاتی
سے اور بغیر بیرونی اعانت کے ان نیک راہوں کو جو ہم انکے ملک کی نسبت رکھتے ہیں
سمجھ جائینگے ویسا ہی عمل ہے جیسا یہ گمان کرنا کہ دو جوان آدمی اور ایک لڑکا سب سے
بڑے جہاز کو گھسیٹ کر سمندر میں لیجائینگے۔

ان نامطوع واقعات سے جو نتیجہ عملی نکل سکتا ہے وہ یہ ہے کہ مصر کے انتظام کو
درست کرنے میں ہم لوگوں کو صرف اس قدر شرکت نہ کرنی چاہیے کہ موانع اتفاقی کو حل
مطلق لغنان انسان فوج وغیرہ کے دفع کر دیں اور اہل مصر کو کچھ کر کی باتیں بتا دیں
جو اس مہم میں انکے کام آئیں بلکہ اگر نتیجہ مطلوبہ حاصل کرنا منظور ہے تو ہر کو اس کام میں
بہت زیادہ شرکت کرنی چاہیے اور میرے نزدیک اصول ذیل اختیار کرنے سے کامیابی
کا یقین بخوبی ہو سکتا ہے۔ اول یہ کہ اصلاحات مجوزہ ہماری زیر نگرانی عمل میں لائی جائیں
اس کام کے اس جزیر کی نسبت جہاں تک ممکن واقعات کا علم مصریوں کے ذریعہ سے

حاصل ہو سکے اُمین دینے لگنی چاہیے مگر جو صلاح و مشورہ وہ لوگ حکومت میں اس کو منسوب
 چاہتے تھے چاہیے اس واسطے کہ اہل مصر عموماً کیا وقت انتظامی بہت کم رکھتے ہیں اور جو
 شاید فوراً ضرورت عقل سلیم وہ رکھتے بھی ہیں تو یقین ہے کہ فوائد ذاتی کے خیالات نے ان کو
 خواب کر دیا ہوگا۔ دوم یہ کہ حکومت پر ہمیشہ بد نظر رکھنا چاہیے کہ جہاں تک ممکن ہو جایا کو
 کوئی وجہ معقول شکایت کی نہ باقی رہے تاکہ آئندہ کوئی خطرناک ملکی جوش و خروش جہاں
 نہ پیدا ہو مگر حکومت توقع نہ رکھنی چاہیے کہ ہماری بے لوث کوششوں کی تائید کو اہل کار
 سرکاری یا رعایا فوراً مستعد ہو جائیگی۔ بلکہ بہت سی اصلاحات ضروری حرام خواہ لہکاروں کو
 لامحالہ سخت ناگوار گذریں گی۔ ان سب سے کہ اکثر تعلیم یافتہ فرقوں کے لوگ اسی قسم کے
 اہل کار ہیں۔ اور عوام الناس ایسے جاہل مطلق ہیں کہ اتنا نہیں سمجھ سکتے کہ ہمارے فائدہ
 کے لیے یہ کیا ہو رہا ہے۔ سووم یہ کہ جو کچھ ملکی کمیٹیاں قائم کیا ہیں اس طوع سے قائم کیا نہیں
 کہ صرف واقعات کی اطلاع اور مشورہ دیا کریں مگر کوئی ملکی اختیار ان کو نہ دیا جائے اور
 ایسی تدبیریں کی جائیں کہ وہ کمیٹیاں بغاوت کا ذریعہ نہ بن سکیں جیسی سابق میں
 مجلس صناعہ وید عربی کی بغاوت کا ذریعہ بنائی گئی تھی۔ چہاں ہم یہ کہ مذہب اور اسکے وزراء
 کو بہت سے اختیارات دیے جائیں کیونکہ انھیں پر تو دباؤ ڈال کر ہم اصلاحات
 مجوزہ کو جاری کر سکتے ہیں۔

اس ساری تقریر پر یہ اعتراض ہو سکتا ہے کہ اگر میرا مشورہ مان لیا جائے تو حکومت
 واقعی تو چند روز تک گورنمنٹ انگلشیہ کو حاصل ہوگی پس اہل مصر اپنے ملک کے انتظام میں
 دخل دینا کیونکر شروع کریں گے۔ اس کا جواب یہ ہے کہ میں یہی تو چاہتا ہوں۔ کیونکہ مصر میں
 میں نے کوئی ایسا فرقہ نہیں دیکھا جو ان اصلاحوں کو از خود عمل میں لانے کی خواہش
 یا طاقت رکھتا ہو جو میری رائے میں اس ملک کی دائمی امن و امان اور عام بہبود کے لیے
 لازم ہیں۔ جب ان اصلاحات ضروری کی تکمیل ہو جائیگی تب مصری اپنے ملک کے انتظام میں

دفعہ دینا شروع کریں تو غیر کچھ مضائقہ نہیں ہے۔

مگر وہ اصلاحات کیا ہیں جبکا ذکر ہم طور سے کیا گیا ہے۔ اب میں انکو بیان کرتا ہوں
پیشتر ایک باب میں میں مصر کے انتظام کی کیفیت موجودہ مجملہ بیان کر چکا ہوں اور
جو بڑے بڑے عیوب ان میں ہیں انکو بھی بتا چکا ہوں۔ اگرچہ میں نے اپنے بیان کو طول
نہیں دیا تاہم جو کچھ میں نے بیان کیا اُس سے ناظرین کو یہ یقین ہو گیا ہو گا کہ اگر حکومت کا
انتظام فی الواقع درست کرنا منظور ہے تو حالت موجودہ کو باقی رکھنا ممکن نہیں ہے۔
نہیں معلوم کتنی آلاش اس ملک میں کب سے جمع ہے پھر انکو صاف کرنا کچھ دل لگائی ہوگی
اور یہ گمان کرنا محض حماقت ہے کہ اس کام کا انتظام اہل مصر خود کر لینگے اور خود ہی انکو
انجام دے لینگے۔ جو لوگ صاحب حکومت ہیں وہ اس کام کی خواہش اور لیاقت نہیں
رکھتے ہیں اور عوام الناس شاید اپنی اصلاح حال کے خواہاں ہوں مگر وہ کوئی ایسا ذبیحہ
نہیں رکھتے ہیں جس سے حکام کا کتنا سنیں یا انکی بات مانیں۔ چونکہ اکثر اہل کاران مصر
ماترًا حرام خور اور فرعون بے سامان ہیں لہذا ایسی اصلاحات کے خواہاں نہیں ہیں جنکی
وجہ سے انکی حرام خوری کم ہو جائے یا انکی مطلق انسانی میں فرق پڑے اور اگر ان میں کچھ
لوگ ایسے بھی ہیں جبکا چال چلن اچھا اور جنکی نیت خالص ہے تو وہ لوگ اچھی طرح
نہیں سمجھتے کہ یہ مقصد کیونکر برآ سکتا ہے۔ اور جب انکو سیدھی راہ بتائی جاتی ہے تو وہ
شک یا بے پروائی یا بدلیاقتی ظاہر کرتے ہیں۔ صرف اتنا ہی کافی نہیں ہے کہ مصر کے
انتظام میں برائے نام کچھ اصلاح کر دی جائے اور یہ بھی کافی نہیں ہے کہ اُس ملک کا انتظام
ان اصول کے موافق ہو جو انان مصر فرہنسیسی اور جرمنی کتابوں میں دیکھا کرتے ہیں
درست کیا جائے بلکہ مصر کے انتظام کی اصل حقیقت کو بالکل بدل دینا چاہیے اور
سیری دانست میں یہ امر ان دو طریقوں میں سے ایک طریقہ سے ہو سکتا ہے
یعنی یا تو خود اہل مصر میں ایک ایسی ذبردست رائے جمہور پیدا ہو جسکا دباؤ سب کو

ماننا پڑے یا باہر سے ایسی شرکت اور اعانت کیجائے اور ایسا دباؤ ڈالا جائے کہ
خواہ مخواہ سب کو ماننا پڑے۔ مین تو خدا سے چاہتا ہوں کہ مصر میں جہاں تک ممکن ہو
راے جمہور سے کام لیا جائے مگر مین نہیں سمجھتا کہ ایک وجہی میعاد کے اندر اس ملک میں
ایک مضبوط و مستحکم اور صائب راے عوام کیونکر پیدا ہو سکتی ہے بلکہ مجھ کو یقین ہے کہ
اُس ملک میں بڑی دشواری اور انداز کی کر کے ایسی راے کے پیدا ہونے کو ہنسنے ایک
پشت تک اور ملتوی کر دیا کیونکہ قومی تحریک میں راے عوام کا تخم موجود تھا اور
اگرچہ وہ روئیدہ اور بار بار نہ ہوا تھا لکن لوہے کے گرہیں قوت و توانائی ضرور آجاتی
اور آخر شمر بہ شمر نیک ہوتا پس میری دہشت میں مصر کا انتظام اس قسم کی ترقی اور
طہارت کا محتاج ہے جیسی ہندوستان کے انتظام میں ہوئی ہے نہ اس قسم کی ترقی
اور طہارت کا جیسی انگلستان کے انتظام میں ہوئی ہے اور چونکہ یہ سید نہیں ہے کہ مصر میں
نخل مراد خود بخود روئیدہ و بار بار ہوگا لہذا ضرور ہے کہ کسی اور ملک سے دہان لایا جائے
اور چند مدت تک اسکی خدمت چھوڑ کر دیا جائے۔ جب وہ ایک بار مضبوط جڑ پکڑ لیتا ہے
اسکو اُسکے حال پر چھوڑ دینا کچھ مفاد نہ نہیں ہے کیونکہ ہم نے اکثر دیکھا ہے کہ جب
ایک ملک دہشت جاکر دوسرے ملک میں بویا گیا ہے جہاں کی زمین اور آب دہوا
اور ہی قسم کی تھی تو وہاں بھی چند مدت کے بعد خوب پھولا پھلا ہے۔

۴۴۵

مگر مجھ کو صرف وہی انتظامی اصلاحیں نہیں مرقط ہیں جو نہایت ضروری و لا بدی
ہیں بلکہ بعض اور مسائل بھی حل کرنے کے قابل ہیں اور اسبقہ راہ میں اور اصلاح
ہونا بھی غیر ملک کے لوگوں کے دباؤ اور شرکت پر موقوف ہے۔ پس انکی کیفیت مجھ کو
مجملاً بیان کرنی ضرور ہے۔

ہمارے دباؤ پر داد کے وقت میں حکماء اور فلاسفہ کا یہ مقولہ تھا کہ ملکی آزادی
جب سلطنت جمہوری کے لوازم کے پیرایہ میں ظاہر ہو تو رعایا کو اس سے جلالت دینا

۱۔ یعنی پارلیمنٹ اور انکی شیائے دینے اور ترقی

اور ترقی

اور برکاتِ آخرت حاصل ہوتی ہیں۔ اس معاملہ کا باعث کچھ قویہ ہوا کہ پادشاہانِ سلطنت ظلم و جور سے جو فرانس کی رعایا کا حال نہایت سقیم ہو گیا تھا اسکا تھا بلا امریکا کی رعایا کے ساتھ کیا گیا جو نہایت مرقہ الحیٰ تھی حالانکہ اسکے آسودہ حال ہونے کا سبب یہ تھا کہ لاکھا بیگہ ارضی نو توڑ اسکے ہاتھ آئی تھی اور جو لوگ انگلستان وغیرہ سے جا کر امریکا میں بسے تھے وہ بھی بڑے عالی ہمت اور بلند حوصلہ تھے۔ لیکن امریکا کی رعایا کی یہودگی کا باعث عموماً یہ سمجھا گیا کہ یہ سلطنت جمہوری کی برکت اور معجزاتی ہے۔ مگر اس مانہ سے آج تک جو تجربہ ہوا ہے وہ اس بات پر شاہد ہے کہ چین کیوں کہ نہایت وسیع ملکی آزدی حاصل ہے انھوں نے بھی غارتہ کشی کی ہے بلکہ کبھی کبھی تو بھوکوں کے مارے مر گئے ہیں۔ برخلاف اسکے ایک زبردست اور مطلق اعدان اور دشمن سلطنتِ شخصی کی رعایا اپنی وال روٹی سے خوب کما رہی ہے اور چین چان سے ہر کرتی رہی ہے۔ پس اب یہ معاملہ وحیِ آسمانی نہیں سمجھا جاتا جمین کچھ قلیل و قال ہو ہی نہیں سکتا اور جو بیسٹری بل ہی نہیں سکتا بلکہ اب اکثر محققین کی یہ رائے ہے کہ رعایا کی آسودگی کے اسباب اور ہی ہیں۔ چنانچہ سوشل ازم (وہ مسلک جسکے رو سے دنیا کا سارا مال سببائی میں برابر تقسیم ہونا چاہیے اور امیر و غریب میں تول کے ہتبار سے کچھ فرق نہ رہنا چاہیے) کو ملاحظہ کیجیے کہ یورپ و امریکا میں کیسا جلد جلد فروغ پاتا جاتا ہے اور یہ مسلک اس مذہب کے متضاد پیدا ہوا ہے جس میں ملکی آزادی ہر فرد کی دو قرار دی گئی ہے اور ہر فرد ہر کارِ تریاق سمجھا گیا ہے۔ اور سوشل ازم کی جو ایک شاخ اسٹیٹ سوشل ازم پیدا ہوئی ہے وہ تو ملکی آزادی کی قائل ہے اس معنی سے جو معنی اس لفظ کے سابق میں سمجھے جاتے تھے۔ سچی بات یہ ہے کہ ملکی آزادی اگرچہ عموماً قوم کی آسودہ حالی اور خارج البالی کا باعث ہوتی ہے مگر قوم کی رفاه و بہبود کے پیچیدہ مسئلہ کے جہان اور چند اجزاء میں انہیں سے صرف ایک جز یہ بھی ہے۔ چند غیر متغیر قوانینِ معیشت ہمیشہ

جاری رہتے ہیں جن پر توجہ و اعتناء نہ کرنا طبی طبی غرابیوں کا باعث ہوتا ہے اور مجبوراً قوم کی زندگی میں ایک بے وقت ایسا آتا ہے کہ مسائل متعلقہ معیشت کو حل کرنا واجب ہو جاتا ہے اور بددست اور روش چھیر سلطنت مطلق العنان بلکہ فاتح ملک بھی ان مسائل کو زیادہ تر کامیابی کے ساتھ حل کر سکتا ہے بہ نسبت کسی قسم کی حکومت کے جس میں رعایا کو دخل ہو۔ میری دانست میں آج کل مصر کی بعینہ یہی حالت ہے یعنی اسکے اسباب معیشت میں انقلاب عظیم ہونے والا ہے اور میرے نزدیک کسی قسم کی کوکل سلف گورنمنٹ یعنی وہ حکومت جس میں رعایا کو دخل ہو اس انقلاب کو نہیں روک سکتی۔ یہ امر نہایت غور طلب ہے اس واسطے کہ اگر میری رائے اس مقدمہ میں درست ہے تو عربی کی بغاوت صرف ایک خفیف مقدمہ اور ایک ذنی اثر ہے اس انقلاب عظیم کا تھا جسکی خبریں ہمیں معلوم کہان تک پہنچی گئی ہیں اور ایک دن وہی بغاوت وہ چند شدت وحدت کے ساتھ ضرور عود کرگی اور خواہ مخواہ لینے کے دینے پڑ جائیگے مگر یہ پیش ازمرگ واویلا کی جاسے یعنی قبل از وقوع واقعہ اسکے انسداد کی کچھ تدبیر کیا جاسے۔

اگر میں اس فرقہ کے مصنفوں میں سے ہوتا جو لوگوں میں ہلکے ڈال دیتے ہیں تو میں ایک نیا باب اس کتاب میں شامل کر کے اسکا عنوان یا سرخی بقلم حلی یہ لکھتا۔

دومصر کے اسباب معیشت میں انقلاب ناگزیر یا دومصر کی زمین کی زرخیزی جسکی سچائی بکھاری جاتی تھی بالکل تشریف لیکٹی۔ تب میں گرسنگی کو ایک بلا سے بھرم و مجسم قرار دیکر اسکی مہیبت خوشنوا صورت کو دہشت انگیز عبارت میں بیان کرتا کہ اس تاں میں کھڑی ہوئی ہے کہ وہ وقت آئے تو کل ملک مصر میں جتنے مردوزن اور صغیر و کبیر اور بڑا و چھوٹے ہیں ان سب کو ہلاک کروں حضرت موسیٰ کے وقت میں جو عذاب اہل مصر پر نازل ہوا تھا اسی میں تو ملک الموت نے صرف ہلچل پھٹکی کے لڑکوں کی روحیں طرفہ العین میں قبض کر لی تھیں مگر یہ بلا اس سے بھی عظیم تر ہے

صفحہ

ہوگی کہ مردوزن صغیر و کبیر کیونچھوڑگی۔ لاکھ میرا یہ ارادہ نہیں ہے کہ ناظرین سے ایسا مذاق کروں اور انکے رحم دل کو بیفا نہ کرکھاؤں۔ البتہ میں چاہتا ہوں کہ ایسی ترکیب کروں کہ وہ ذرا چھپک پڑیں اور اُس خوابِ راحت سے بیدار ہوں جو سابق کے مضامین کی پچ پڑھنے سے اُن پر طاری ہوا ہے کیونکہ مصر کے مقدمہ میں یہ بحث جواب بیان کی جاتی ہے فی الواقع نہایت اہم ہے۔ میں سچ کہتا ہوں کہ مصر کے ہاں معیشت میں انقلاب عظیم ہونے والا ہے اور اگر اُس کے انداد کی معقول تدبیر نہ کیا جاتی تو جو قحط اور مصیبتیں اُس ملک پر نازل ہونگی اُنکے ذمہ دار اور جواب دہ کس قدر تو ہم لوگ بھی ہونگے۔ رعایا کے اختیارات کو صحت و صیغہ کر دینے سے یہ بلا ٹیلیگی بلکہ اُس کے انداد کے لینے اُس سے بہتر اور قوی تر تدبیر کرنی چاہیے۔

جن حضرات نے زحمت گوارا کر کے اس کتاب کے بابہائے سابق کو نظر تو مجھے کیا ہے اُنھوں نے نتیجہ ضرور نکالا ہوگا کہ مصر کی حالت میں کچھ خرابی تو ضرور ہے اور جو سیاح کچھ بھی چشم بصیرت رکھتا ہوا اور دو آہِ مصر اور صدیہ فیتوم اور وادی نیل کے حصہ جنوبی میں دورہ کرے وہ اُن مقامات کی حالت دیکھ کر یہی نتیجہ نکالے گا۔ جبہ اتفاقہ اور سکندریہ میں پہنچے گا تو جیسا جنگِ طل الکبیر کے پیشتر سنا کرتا تھا وہی وعظ آمیز تقریریں اُسے سنیں گے یعنی اب کسی کو یہ کلام کرتے نہ سنیگا کہ اسلام کو ساری دنیا میں عموماً اور مصر میں خصوصاً عیسائی سلطنتوں کی علانیہ حرص اور پوشیدہ کاٹ پھانس سے بچنا ضرور ہے۔ بلکہ قصبات اور دیہات میں اور وہاں کے روٹی کے کمیتوں اور ضلوع متوسطہ کے شکر کے کاغذوں میں الغرض۔ جہاں جہاں اُسکا گذر ہوگا وہاں وہاں جو آفت نازل ہونے والی ہے اُسکی ایک علامت اُنھیں پائیگا۔ وہ علامت یہ ہے کہ لوگ صاف صاف اور بلا تصنع یہ شکایت کرتے ہیں کہ ہمارے ملک کے کاشتکار مغلصہ ہو گئے ہیں اور زمین کی سرسبزی و شادابی زائل

ہوتی جاتی ہے اور ٹیکسوں کا ادا کرنا ہر سال زیادہ مشکل ہوتا جاتا ہے اور مسلمانین
روز بروز زیادہ مقررہ منہ ہوتے جاتے ہیں اور اکثر وہ لوگ جنکے پاس اب تک کچھ
زمینداری ہے اُسکو بہت جلد فروخت کر کے غیر ملک والے سود خوروں کا قرضہ ادا
کرینگے جنکے پاس انکی زمین ہن ہے اور جو قرضے کے اسے انکی جان کھائے جاتے ہیں۔
اگر سیاح سے اور مرتن ارہنی کپنیوں کے ذریعہ شہر کارندوں سے کہیں اتفاقی
ملاقات ہو جائیگی تو نہ کوڑہ بالاشکامیوں سے جو بیچ اُسکو ہوا ہوگا تھوڑے عرصہ تک
اسی ترقی کہیں رہیگی کیونکہ یہ لوگ اُسکو دم دینے کے لیے یہ تقریر کریں گے کہ فلاحین کے افلاس کو
علم و ولت کے اہول کے موافق دیکھیے تو وہ ترقی دولت کی علامت ہے اور
مرتن ارہنی کپنیان تو مصریوں کی جان بچانے کو آسان سے اُتری ہیں۔ میں ملطاریں
خوش الحان کی نغمہ سرائی کی کیفیت خوب جانتا ہوں۔ ع مرغوب می شناسم پیران پارا را
مگر انکاراگ مالایسے کا لون کو ہمیشہ وہ دیر کے ڈھول سہانے، معلوم ہوا ہے اور انکے
چچہ پوپن کا بنہ قائل ہے۔ لیکن انکی رائے سے میں نے کبھی نہیں اتفاق کیا ہے اور مجھکو
یقین ہے کہ جب سیاح اتنی دیر سولیا گیا کہ مرتنان ارہنی کے کلام بلاغت فرجام و فصاحت
انصاف کا نشہ اُسکے سر سے اُتر جائے تو وہ بھی میری رائے سے اتفاق کر گیا۔ مجھ سے
زیادہ اس اہول کا کون قائل ہے کہ اگر اہل یورپ کا روپیہ مصر کے قدرتی ذرائع معاش کی
ترقی میں لگایا جائے تو مصر کے قابل بردہ میں جان آجائے اور اس کام میں مرتن ارہنی کپنیان
یا اسی قسم کے اور کارخانے میسجائی کر سکتے ہیں مگر جرأت پر میں حجت کرتا ہوں وہ یہ ہے
کہ اس وقت تک جو اہل یورپ کی دولت مصر میں آئی ہے تو کسی ایسے کام میں نہیں لگائی گئی ہے
جس سے اُس ملک کے باشندوں کو فائدہ ہو تا البتہ جنھوں نے روپیہ قرض دیا ہے اُنکو
نفع ہوا ہے اور اکثر روپیہ قرض دینے والوں نے ترقی زراعت کا کبھی خیال نہیں کیا
حالانکہ مصر کی سرسبز می خاص کر ترقی زراعت پر موقوف ہے بلکہ اُنھوں نے اس کام میں

جس کو دیا ہے جسکو روپیہ لےنا، یا دو قرضداروں کا فون تاک چوس لینا، کہتے ہیں۔ ایک دفعہ بڑی ل لگی ہوئی کہ مجھ سے اور ان صاحبوں سے جو مصر کی خیر خواہی کا دم بھرتے ہیں اور مرتن ارہنی کمپنیوں کو اہل مصر کی صلاح حال کا ذریعہ گردانتے ہیں مصر کے مفید میں بحث ہوئی اور جب میں نے روپیہ کو فون کی طرح چوس لینے میں اور روپیہ کو کسی مفید کام میں لگانے میں فرق انکو سمجھا دیا تب وہ قائل ہوئے اور بلیں جھانکنے لگے اور کہنے لگے کہ جس کمپنی کی کارندہ گری کا اقتنا مجھکو حاصل ہے وہ کبھی اُس فعل کو نہیں کرتی جبکی ندرت آپ نے کی ہے بلکہ وہ اپنا کل سرمایہ اور سب قیمتیں اصلاح اور ترقی ارہنی کے مفید کام میں اس نظر سے صرف کرتی ہے کہ جب ارہنی کی مشیت درست ہو جائیگی تو اسکو مصر کے زمینداروں کے ہاتھ دو بار فروخت کر لینگے۔ اگر مجھکو ناواقف آدمی سمجھکر انھوں نے یہ تقریر کی تو بڑی نادانی کی کیونکہ میں نہیں کی کمپنی کی سالانہ رپورٹوں سے یہ امر ثابت کر سکتا تھا کہ اُس کمپنی کا مقصد واقعی صرف یہ تھا کہ بہت سے سود پر لوگوں کو روپیہ قرض دیا کرے اور اُسے چند مرتبہ جو اراضی کو بطور آدھیش کے درست کیا تھا صرف اسلئے کیا تھا کہ اُسکو اتنے مفلس آدمی ہی نہیں ملے جنکو روپیہ قرض دیکر وہ اپنا مطلب نکالتی۔ اگر ایسی ہزرت کسی اور حجتی آدمی کو ہوتی تو وہ جھپ کر چپکا ہو رہتا مگر میرا خضم بڑا مرد میدان تھا اُسکے استقلال اور ذکاوت کا بندہ قائل ہے کہ وہ اپنے بیرونی مورچوں کو چھوڑ کر جھٹ قلعہ کے اندر جبار ہواؤ کہنے لگا کہ وہ بالقرض اگر غیر ملک کے آدمیوں کے روپیہ قرض دینے سے مصر کے زمینداروں کی ملکیتیں جلد بذر ازل ہوتی جاتی ہیں تو بھی تو زوال ملکیت صرف ایک چند روزہ خرابی ہے بلکہ خرابی ہی نہیں ہے۔ یہ تو اقبال و آسودگی کا مقدر ہے۔ جب مصراے بالکل تباہ و برباد ہو جائینگے تو انکی زمیناریوں کو غیر ملک والے خرید لینگے پس جناب خدا ترسی کو تو جانے دیجیے اور اس مسئلہ کو ایک روشن دماغ

عالم علم دولت کی نظر سے دیکھیے۔ اگر فلاحین مالکان ارضی کو سہرا ہے بنا کر ان
کھیتوں میں کام لیا جائے جو اہل یورپ کے روپیہ سے درست کیے گئے ہیں اور جن
اہل یورپ کا نظام ہے تو فرمائیے اس ملک کی پیداوار میں کس قدر افزونی ہوگی
اور اسکے باشندوں کی حالت میں کس درجہ اصلاح ہو جائیگی، جب یہ کلام میں نے سنا
تب مجھ کو مرتن ارضی کمپنیوں کی فیاضی اور مردم دوستی کی قدر و عافیت معلوم ہوئی
جب یہ سود خورے مصر کے زمینداروں کی ملاقات کو جاتے ہیں تو گویا ملائکہ رحمت اُپر
نازل ہوتے ہیں کیونکہ یہ حضرات جن کمپنیوں کے کارندے ہیں اُنکو تباہ و برباد کر کے
چاہتے ہیں کہ زمینداروں کے حال میں ایسی اصلاح ہو کہ آئندہ اُنکو روٹی برابر ملے جائے
اور اُنکا طرزِ معیشت جیسا اب ہے اُس سے بہت بہتر ہو جائے۔ فی الواقع اُنکو یہی تو
منظور ہے۔ یہ لوگ ہو بہو ویسے ہیں جیسے بڑے بڑے شہروں میں سود خورے بیوی
فضول خرچ نوجوانوں پر یہ حسان کرتے ہیں کہ اُنکو قرضہ کی علت میں جہل خانے
بھجوا دیتے ہیں جہاں اُنکا طور طریق خوب درست ہو جاتا ہے اور اُنکو فاقہ کشی کا اندیشہ
نہیں ہوتا ہے۔ ہاں یہ کج فلاحین کیسے کوڑ مغز ہوتے ہیں کہ اپنے محسنوں کو ظاہر
میں کریم نظر دیکھ کر اُنکی غنائیت و شفقت باطنی سے چشم پوشی کرتے ہیں۔ مگر تجربہ کار
اور دور اندیش ارباب سیاست کی طرح ہکو فلاحین کی کوتاہ بینی اور کوڑ مغزی کا خیال
ضرور کرنا چاہیے اور یہ سوچنا چاہیے کہ ہنوز دلی دور آئندہ جب اُنکو رفاه و صلاح ہوگی
تب ہوگی تب تک وہ بچا رہے کیا کریں گے۔ اگر ہم ہوشیار نہ رہیں گے تو یہ لوگ جو فلاحین کے
محسن بنے ہیں صرف اسبابِ معیشت ہی ہیں انقلابِ عظیم نہ پیدا کریں گے بلکہ ہکو ایک
انقلابِ ملکی میں مبتلا کر دیں گے جو دنیا ہی خطرناک ہوگا جیسا وہ انقلاب تھا جو مصر میں
ہو چکا ہے۔ جاہل فلاحین سے یہ توقع کیونکر ہو سکتی ہے کہ علم دولت کے اصول
عقلی جو فی زمانہ یورپ میں قرار دیے گئے ہیں اُنکے موافق اپنا کردار رکھیں اور

غیر ملک والوں کے غلام بنکر بننا اور انکی خاطر لکڑہارے اور پین بھرے بننا گوارا کرین جو گورنمنٹ ایسا انقلاب کی ترغیب صریحاً دیگی یا ضمناً وقوع میں آنے دیگی اسکو مصر کے سب کا شتکارا جھیشہ کو سا کرینگے اور مصریوں کی بغاوت اور غیر ملک والوں کی فتنہ پروری کا اندیشہ اسکو ہمیشہ رہینگا۔

جب میں اپنے دل میں سوچتا ہوں کہ مصر کا حال نابریان کرنے کی سب سے عمدہ ترکیب کیا ہے تو ایک وقت عظیم مجھکو پیش آتی ہے۔ وہ وقت یہ ہے کہ میں نہیں جانتا کہ اس کتاب کے ناظرین کس قماش کے لوگ ہیں۔ اگر وہ عقلی پسند ہیں اور کلیات کو پسند اور جزئیات کو ناپسند کرتے ہیں تو میں ایک ہی جملہ میں اُنسے اپنا مطلب بیان کر دوں گا۔ لیکن اگر وہ میرے مانند جزس اور باریک بین ہیں اور چھوٹا کڑی طرح کو نے کھدے میں گھستے پھرتے ہیں عتاب کے مانند بلند پروازی نہیں کرتے یعنی وہ ذات کے ٹیلوں کو آہستہ آہستہ کھود کر اور تحقیق و تفتیش کی بھول چلتیاں بیگم کھام کھام کر عام اصول کی منزل تک پہنچتے ہیں تب تو اپنا مطلب مجھکو کئی صفحوں میں بیان کرنا چاہیے۔ پس میں کیا کروں؟ شاید میرے حق میں یہی بہتر ہے کہ اُن دشمن اور بلند بہت دوکانداروں کا متبع کروں جو گا کہوں کے مختلف طبائع کا لحاظ کر کے اپنے مال و سباب کو ہر طور سے آراستہ کرتے ہیں کہ خاص و عام کو اپنی طرف راغب کر لیتے ہیں پس پہلے تو میں اپنی جملہ والا مطلب بیان کرتا ہوں بعد اُسکے کچھ تفصیل بھی اُن لوگوں کے فائدہ کے لیے بیان کر دوں گا جو ایسی قلیل و ثقیل غذا عقلی کو ہضم کرنے کی قوت نہیں رکھتے۔

ایک جملہ والا ضمنون تو یہ ہے کہ چند عرصہ سے مصر پر یورپ کی تجارت یورپ کی دولت۔ یورپ کی طمع۔ یورپ کی حکومت۔ انفرص۔ یورپ کی تہذیب و شایستگی کا طوفان آ رہا ہے۔ مگر میرے نزدیک اسکو تہذیب و شایستگی کہنا غلط ہے۔ اہل یورپ کی درست درازیوں کو ترقی اسباب معیشت کی ہوس پر معمول کیجیے یا حسین اور کوئی تاویل کیجیے

جب اس ہوا وہوس نے مشرقی طبائع پر اثر کیا جو کشتہ کی حالت میں تھیں اور پرانی لکیری
فقیر بنی ہوئی تھیں تو نتیجہ یہ ہوا کہ نظام قدیم میں فتور عظیم واقع ہوا اور عجب پریشانی
اور فحاشی پیدا ہوئی جس میں مادہ اس فساد کا موجود ہے جو بیوقوف اور ضدی مصریوں
میں اور چالاک و عالمی موصلاہ اغیار میں ایک روز ہونا ضرور ہے اور فساد بھی کیسا
جسمین و دونوں کی جانیں جانگی۔ جو لوگ اُس مطلب کو سمجھکر مطمئن ہو جائیں جو اس
طویل و عریض جملہ میں کوٹ کوٹ کر بھرا ہوا ہے اُنکو تو یہی مناسب ہے کہ آئندہ کے چند
صفحوں کو فقط نظر سرسری سے دیکھ جائیں کیونکہ انہیں اسی متن کی شرح اور اسی حال
کی تفصیل ان اخوان اہل صفا کے لیے بیان کی ہے جو ذرا کند فہم اور دیر فہم ہیں۔
اس جلد کا مضمون تمام و کمال بیان کرنا تو دریا کو کوزہ میں بند کرنا ہے کیونکہ مصر کے
تاریخی حالات صدی حال کے آغاز سے دیکھے جائیں تب کہیں اس جلد کا پڑھنا
ادا ہو۔ اس لحاظ سے قصہ میں جو باتیں پیش پا افتادہ تھیں وہ باب شہم اور باب نہم میں
بیان کی گئیں اور اس مقام پر مجھے یہ بھی گزارش کرنا مناسب ہے کہ اس مریعہ و
کی دہانی چند حکایات بیان کر کے جو میں نے اپنی طرف سے اپنے حاشیہ چڑھایا تھا تو
میری غرض اصلی یہ تھی کہ ناظرین کو ان امور کے سمجھنے پر آمادہ کروں جنکو اب تحقیق کرنا
ہے۔ اب فقر سلیمان کے نامینا فقیر کو ہر ایک میں اُس ملک میں دوبارہ نہ جاؤنگا جسکی سیر
کر چکا ہوں بلکہ فلاصین کی حالت موجودہ میں جو دو تین گز کی باتیں ہیں صرف اُنکی
اصل کو بیان کرونگا۔

پہلا مضمون جو سب سے زیادہ حیرت انگیز اور تشویش خیز ہے یہ ہے کہ مصر کی زمین
کی کمزوری کی علامات اظہار میں اٹھس ہیں۔ اس قدر یہ سے اسی وقت تک جہاں جہاں
پانچ قطار روئی پیدا ہوتی تھی اب وہاں دو ہی تین قطار پیدا ہوتی ہے اور ضلوع
میتوسطہ میں بھی جہاں گتے کی کاشت سے بڑا فائدہ ہوتا ہے ایسی ہی شکایتیں

گھسنے میں آتی ہیں۔ مین بینین کہتا کہ پیداوار اسقدر کم ہوتی ہے جیسا کہ لوگوں کا بیان ہے کیونکہ مین خوب جانتا ہوں کہ جیسا اور ملکوں کے کاشتکاروں کا قاعدہ ہے جنگے مالٹا سے ہم زیادہ تر واقف ہیں ویسا ہی مصر کے غلامین کا بھی تصور ہے کہ اپنی صعوبات کو مبالغہ کے ساتھ بیان کرتے ہیں اور یاس ہر اس اسقدر ظاہر کرتے ہیں کہ وہاں کے اسقدر ناامیدی نہیں ثابت ہوتی۔ اور یہ بھی جانتا ہوں کہ مصر کی زمین کی قوت پیداوار میں فیصدی پچاس بلکہ سچپس کی بھی کمی نہیں ہوئی ہے جیسا بعض خال بدکالنے والوں کا قول ہے کیونکہ جو شیا مصر سے یہ روخات میں بھیجے جاتے ہیں انکے نقشوں سے ثابت ہوتا ہے کہ روئی اور اشیائے خوردنی میں کچھ یون ہی سی کمی ہوتی ہے اور فی الحال جو رقبہ مزرعہ وسیع ہو گیا ہے تو اسقدر وسیع نہیں ہوا ہے کہ اس سے زمین کی قوت میں فیصدی پچاس یا پچپس کی کمی کی مکافات ہو جائے۔ پس اگرچہ یہی آدمیوں کا یہ قول ہوتا کہ مصر کی زمین کی سرسبزی و شادابی کم ہوتی جاتی ہے تو ہکو غلطی یا خطا کم کیا لیتے مگر جب ہم دیکھتے ہیں کہ اس قول کی تائید وہ سبب تک بالاتفاق کرتے ہیں جو مصر کے حالات سے بخوبی واقف ہیں تو ہکو یہ تسلیم کر لینا لازم ہے کہ اگر کچھ کمی بھی یہ بات مبالغہ کے ساتھ بیان کی جاتی ہے تاہم محض بے اصل نہیں ہے۔ اور یہ امر تسلیم کرنا اسوقت چند اہل مشکل نہ رہیگا جبکہ ہکو یہ معلوم ہو جائیگا کہ جو شخص علم خلاصت میں دخل رکھتا ہو اور چند عرصہ سے جو کیفیت زراعت کی مصر میں ہے اس سے بھی واقف ہو سکے خواہ مخواہ یہی امید ہوگی کہ اس ملک کی ارضی کی قوت پیداوار بہت کم ہو گئی ہے۔

مگر ایسے اقوال اس ملک کے باب میں کہوں کر تسلیم ہو سکتے ہیں جو ہزار ہا برس سے حایت و جدہ سرسبز و شاداب مشہور چلا آتا ہے؟ کیا دریاے نیل اب نہیں جاری ہے؟ یا اسکا دھارا بدل گیا ہے؟ کیا آفتاب مالتا ہے اپنا رخ پر نور نور کچھ الٹا ہے اپنی بخشش و جانفزا شعلہ پہنچانے میں بخل کرنا شروع کیا ہے؟ کیا ریگستان مصر میں اسی بادخزان

چلی ہے جسے ہرے بھرے کھیتوں کو زورنگ میں آلودہ کر دیا ہے۔ ایسا تو ہرگز نہیں ہوا ہے۔ کوئی طوفان عظیم نہیں آیا ہے۔ اچھا پھر اسکا کیا باعث ہے کہ وہ ملک جمین باوجودیکہ زراعت کے بالکل ابتدائی طریقے جاری ہیں تاہم ہزار ہا برس سے زرخیز رہا آتا اسکی زرخیزی اس زمانہ میں جاتی رہی ہے جبکہ زراعت میں بڑی بڑی ترقیاں عمل میں آئی ہیں اگر ناظرین اس کتاب (انگریزی) صفحہ ۲۴۰-۲۵۱ تک ملاحظہ فرمائیں تو انکو اس آل کے جواب کا مادہ مل جائیگا مصر کی زمین کی قوت پیداوار جو عرصہ دراز تک کم نہیں ہوتی تو اسی وجہ سے نہیں کم ہوتی کہ وہاں زراعت صرف ابتدائی طریقوں سے ہوتی ہی اور جو طریقہ زراعت فراغ مصر کے وقت سے صدی روان کے آغاز تک براہ جاری رہا اور جو وادی میں لسیو ط تک یعنی اب تک جاری ہے اسکے موافق فیصل پیدا ہوتی تھی تو مصر کی زمین سے نہیں پیدا ہوتی تھی بلکہ اُس مٹی سے پیدا ہوتی تھی جو دریائے نیل کے سیلاب میں ہر سال وسطا فریقہ سے بہ آیا کرتی تھی۔ اور اگر ایک چھوٹا سا کٹڑا مصر کی زمین کا زراعت کے کام میں لایا جاتا تھا اور اسکی زرخیزی میں جو فرق تھا تا تھا تو اسکا سبب یہ تھا کہ کاشتکار سیلابی طریقہ زراعت سے روٹی اور گنے وغیرہ کی کاشت نہ کر سکتے تھے جو زمین کی قوت پیداوار کو سلب کر دیتی ہے۔ مگر جب محمد علی پاشا نے وہ نیا طریقہ جاری کیا جس سے سال بھر برابر آبپاشی ہوا کرتی ہے اور اسیل پاشا نے سکوا اور زیادہ فروغ دیا اسوقت سے مصر کی زراعت کا رنگ بالکل بدل گیا ہے۔ یعنی اسوقت سے یہ دستور ہو گیا ہے کہ وہ شیا جو زمین کی قوت پیداوار کو زائل کرتے ہیں اور جنکو زمانہ قدیم اور قرن اوّل کے مصری جانتے بھی نہ تھے کہ روٹی یا گنا کس نصبت کی مولیٰ ہے اب وہ خود مصر کی زمین میں پوئی جاتی ہیں اور اس پانی سے سچی جاتی ہیں سرسبز و شاداب کرنے والی مٹی بہت کم ہوتی ہے۔ اسکے وجود سابق میں بیان کیے گئے کہ ان یہ تو جانتے نہیں کہ علم کیا کو زراعت میں

کیا داخل ہے لہذا انکو یہ دیکھ کر طرّا تعجب ہوتا ہے کہ چند سال کے بعد پیداوار کی مقدار کم ہو جاتی ہے اور اسکی عددگی میں فرق آ جاتا ہے پس اُن سے یہ کہا جاتا ہے کہ اس خرابی کا علاج یہ ہے کہ یہیں میں مٹی اُن ٹیلوں کی لیکر جو اُن مقامات پر ہیں جہاں اگلے زمانہ میں شہر آباد تھے کھیتوں میں بخرادو سراس اگلے زمانہ کی مٹی میں وہ مادہ شور جو وہی اور گنے کی کاشت کے لیے درکار ہے بہت قلیل ہے مگر امونیا اور وہ اجزاء جو صرف بہت قلیل تک میں کو تقویت بخشے تھے ہیں بمقدار کثیر ہیں۔ لہذا اس مٹی کی تاثیر سے چند روز تک یہ معلوم ہوتا ہے کہ زمین کی قدیم سرسبزی و شادابی نے عود کیا ہے لیکن آخر کو بعینہ وہی نتیجہ ہوتا ہے جو اُس حالت میں پیدا ہوتا ہے جبکہ مریض کو مقویات تو بہت دے دیے جائیں مگر غذا و مقوی بمقدار کافی نہ دی جائے۔ یعنی بہت سی قوت و فحشہ پیدا ہو کر چند روز میں خود بخود زائل ہو جاتی ہے اور اُس کے بعد مریض پیشہ سے بھی زیادہ ضعیف و نقیہ ہو جاتا ہے پس معلوم ہوا کہ جو ترقیان مصر کے طریقہ زراعت میں اسلے کی گئی تھیں کہ وہاں کی روئی اور شکر یورپ کے بازاروں میں بھیجی جائے وہ منجملہ اُن اسباب کے ہیں جن سے اُس ملک کے قدیم انتظام زراعت میں خلل عظیم واقع ہوا ہے۔ اب کثرت فلا میں کو ہر سال وئی اور گنتا با فراط بونے کی ضرورت ہوتی ہے اور زمین کی سرسبزی و شادابی جس سے سوئی اور گنے کی فصل با فراط پیدا ہوتی تھی زائل ہوتی جاتی ہے انتظام قدیم میں دوسرے خلل اب پاشی کے انتظام جدید کی وجہ سے واقع ہوا ہے سابق میں تو مصر کا صیغہ تعمیرات کھری قدیم سیلابی طریقہ زراعت کی جملہ ضرورتوں کو رفع کرنے کے لیے کافی تھا مگر اب جو اصلاحیں محمد علی پاشا اور اس کے جانشینوں نے زراعت میں کی ہیں انکی ضرورتوں کو رفع کرنے سے قاصر ہے اور اس جدید اور پیچیدہ طریقہ آب پاشی کو کام میں لانے کی جو کوشش کی گئی ہے اُس میں کامیابی نہیں ہوئی ہے بلکہ غمگین ہے کہ یہ طریقہ بالکل موقوف ہو جائے۔

انتظام قدیم میں تیراغل ٹکیس کے سبب سے ہوا ہے۔ سابق میں یہ قاعدہ تھا کہ کسان کی سی قدر فصل بطور ٹکیس کے دیتا تھا اور چند روز تک باندھتا تھا اور نہ رین کھوڑتا تھا اور اور سرکاری کام کرتا تھا جس کے انجام دینے سے جو فرائض گورنمنٹ کے سپرد تھے وہ ادا ہو جاتے تھے۔ اب اُنکو فصل جیکے جتنا ملتا ہے اُس سے زیادہ روپیہ ٹکیس میں دینا پڑتا ہے۔ جب سے اسماعیل پاشا مغزول ہوا ہے اس وقت سے غالباً کسان ٹکیس کا بار کم ہو گیا ہے مگر یہ خیال کرنا چاہیے کہ اب اس بار کا تحمل ہونا اُسکو آسان ہے اس واسطے کہ اب مالگزار میمن بہت باقی نہیں پڑتی ہے کیونکہ جزیرہ عظیم مالگزار میمن کا سالانہ فصل سے نہیں ادا کیا جاتا بلکہ دیہات کے مہاجروں سے سودی روپیہ لیکر ادا کیا جاتا ہے اور اب وہ مہاجروں اپنے روپیہ کے لیے قفل مچا رہے ہیں۔

پس کیا وجہ ہے کہ فلاحین اپنے قدیم اور سادہ طرز معیشت کو پھر نہ ہتیار کریں اور روٹی اور شکر کی کاشت کو ترک نہ کریں اور دریا و نیل کی اُس مٹی میں جو اب بھی سابق کی طرح وسط افریقہ سے یہ بہ کر چلی آتی ہے لوہا اور اور سادی چیزیں نہ بویا کریں اور ٹکیس کی عوض میں غلہ نہ دیا کریں یا اُس کے بدلے نہ مرنے وغیرہ کھو دیا کریں اور یورپ اور اُسکی تہذیب و رشاہتگی سے جو انکی جان کا جنجال ہو گیا ہے قطع تعلق نہ کریں؟ افسوس ہے کہ جب کوئی بات کسی قوم سے مدت سے جاتی رہتی ہے تو اُسکا پھرانا غیر ممکن ہے اور اس قاعدہ سے اہل مصر ششہ نہیں ہیں۔ جب سے وہ تغیرات ہو رہے ہیں جنکے باعث سے مصر کا انتظام قدیم منقلب ہو گیا ہے اس وقت اُسے ملک کے قومی قرضہ کی مقدار بہت ہو گئی ہے مگر اُس پر کیا منصر ہے یورپ کی قرضہ و شایہ سلطنتوں پر بھی قومی قرضہ کا بار بہت ہو گیا ہے۔ اور باوجودیکہ اب جو نیا طریقہ زراعت مصر میں جاری ہوا ہے اُس سے پیداوار میں افزونی ہوئی ہے تاہم قومی قرضہ کا ششہ ہی سودا دار کا کرنا اب بھی مشکل ہو جاتا ہے پس اگر اب اس ملک میں

طریقہ قدیم پھر جاری کیا جائے تو جتنا سود ادا کرنا چاہیے اسکا عشر عشر بھی نہ ادا ہو سکے گا قطع نظر اسکے جب سے اُس ملک میں قومی قرضہ لیا گیا ہے اُس وقت سے اہل یورپ کی تجارتی اور ملکی اغراض اُس میں اس قدر شامل ہو گئے ہیں کہ اگر شاید کچھ معجزانہ فی کر کے وہ قرضہ ادا کیا جائے تو بھی اہل یورپ سے قطع تعلق کر لینا اُسکو (مصر کو) ممکن نہیں ہے۔ شاید اُس قومی فریق میں جو مرحوم و مفور ہو چکا ہے کچھ سودائی لوگ ایسے بھی ہوں جو ایسے لغو خیالات رکھتے ہوں مگر ایسے خیالات نے تجربہ کار ارباب سیاست کے ذہن میں یقیناً کبھی نہیں خطور کیا۔ شاید کوئی صاحبِ علم کہتا ہے کہ میں ایسا عبور رکھتے ہوں کہ شیر و شکر میں جدائی کی کوئی تہیر کھالیں مگر یقین کر کے مانئے کہ کسی سیاست دان میں یہ قدرت نہیں ہے کہ کسی تہیر سے اہل یورپ کا دخل مصر کے معاملات سے اٹھا دے۔ چالاک اور بلند بہت اغیار اور بیوقوف و ضدی مصریوں میں اتنی مدت سے لشت ہو رہی ہے کہ اغیار کو سرسری طور سے مصر سے نکال دینا اب محال ہو گیا ہے۔ اب صرف اتنی تہیر ہو سکتی ہے کہ مصریوں کی حق تلفی نہ ہونے پائے اور انکی مدد ان باتوں میں کی جائے جن میں وہ مخالفین کے بہ نسبت کمزور ہیں اور یہ امر ایسا ہے جبکہ گورنمنٹ انگلشیہ مصری حکم یا مصریوں کی پارلیمنٹ کی بہ نسبت زیادہ آسانی سے انجام دے سکتی ہے۔ یہ صحیح ہے کہ ہمارے امکان میں یہ بات نہیں ہے کہ پارلیمنٹ کے ایکٹ کے ذریعہ سے مصر کی زمین کو زیادہ زرخیز کر دیں یا مصر کے قومی قرضہ کو کم کر دیں یا فلا جلیں کو فروغ دے مہاجنوں کے قرضہ سے بری کر دیں مگر مصر کے کاشتکاروں کی حالت میں مٹنا اصلاح کرنا البتہ ہمارے امکان میں ہے۔ اگر اتنا بھی ہم سے نہ سکے تو پھر مصر میں ہمارا جانا محض بیکار ہوا اس واسطے کہ ملکی یا انتظامی اصلاحات سے کسی قوم کی رفاہ و بہبود ہوتی ہے نہیں ہو سکتی جب تک کہ عامہ خلأئق کی حالت ایسی اترے ہے جیسی مصر کی رعایا کی ہے

یہ مقدمہ ایسا ہے جسکی جھکودن سے فکر ہے سوچ سے شاید میری تحریر میں طول ہو گیا ہو
لہذا بالفعل اسکو موقوف رکھتا ہوں اور جو چیدہ چیدہ باتیں لکھ چکا ہوں انکا خلاصہ
بیان کرتا ہوں تاکہ جو مسئلہ حل کرنا منظور ہے اسکی کچھ تحقیقت معلوم ہو جائے اگر میں
اس مسئلہ کو خوب سمجھا ہوں تو میرے نزدیک یہ امور ذیل پر مشتمل ہے۔

(۱) مقرر کرنا اس قسم کی فوج اور پولیس کا جو باعث امن و امان کا ہو۔

(۲) امور انتظامی میں اور عدالتوں کے انتظام میں وہ اصلاحیں عمل میں لانا جنکی

نہایت ضرورت ہے۔

(۳) کاشتکاروں کے حال میں اصلاح کرنا۔

(۴) مصر کی رعایا کو بعض ملکی اختیارات عطا کرنا نہ سوچ سے کہ انکی ضرورت

شدیدہ بالفعل لاحق ہے بلکہ اسلئے کہ آئندہ کی ضرورتیں رفع ہوں اور جو وعدہ ہماری
گورنمنٹ نے کیا ہے وہ بھی وفا ہو جائے۔

اب ہکو یہ تحقیق کرنا ہے کہ یہ امور کس قدر حل ہو چکے ہیں اور کس قدر

حل ہونے باقی ہیں فقط۔

باب دوازدہم مصر کے مسئلہ کو حل کرنے کی ترکیب کے

بیان میں

مصر میں جنگ زرگری اور جنگ حقیقی دونوں اس ٹھہرتی اور خوبصورتی سے
ہوئیں کہ جو لوگ اپنے تئیں مصر کے معاملات میں نہایت مستند القول سمجھتے تھے انکو
بھی امید نہ تھی کہ ایسی گتھیاں اس آسانی سے سلجھ جائیں گی۔ مملکتان کی جنگ زرگری
اور جنگ حقیقی کی تاریخ میں بس یہ ایک بات استقلال اور قوت اور جبر کی ساتھ
انجام پائی ہے مگر بڑا امر یہ ہے کہ تقدیر نے بھی یاوری کی یا یہ کہتے کہ بن پڑی کیونکہ
جب دنیا کے معاملات میں استقلال اور جودت کو دخل یا جاتا ہے تب اکثر بن ہی پڑتی ہے
لاڈلو فرار اور سرلوچا مپ سیمو راور سرکارنٹ و لیزلی کا شکریہ کہاں تک
دا کیا جائے جنگی حسن سعی سے ہماری عملداری مصر میں آخر ماہ ستمبر تک بخوبی ہو گئی
اور ترک کی فوج یا اور کسی ملک کی فوج کی ضرورت نہیں ہوئی نہ یورپ کی کسی سلطنت
کی دست اندازی کی حاجت ہوئی۔ الغرض یہ کہ ان بالکل صاف ہو گیا اور ہر کو
انتظام جدید کی لیاقت کے اظہار کا خوب موقع ملا۔

اسکے بعد تھوڑے عرصہ تک توقف رہا جس سے صاف معلوم ہوتا تھا کہ
مصر کی حالت کے باب میں جو خیالات گورنمنٹ انگلستان کے ہیں وہ صحیح نہیں ہیں
اور جو انتظام کا خاکہ گورنمنٹ انگلشیہ نے جھٹ پٹ بنا لیا ہے وہ مصر کے حالات پر بیان
نہیں ہوتا جس طرح ہمارے دوست عثمان کو ایک نئی تازی اور تلوں مزاج گرجن گنیز

ہاتھ لگ گئی تھی اسی طرح ہماری گورنمنٹ کو ایک سفید رشتی مل گیا تھا اور ہمارے ملکی
 دربار خانہ کے داروغہ بہت حیران تھے کہ اسکو کیا کریں اور کہاں لے جائیں پھر لڑ پڑھا
 اپنے خسران علی کے مقدمہ علیہ تو تھے مگر جو نکتہ مدت تک انکار میں مبتلا رہے تھے اور سخت
 بھی بے حد کی تھی لہذا ضعیف ہو گئے تھے اور لوگوں کو انکی طرف سے یہ اندیشہ تھا
 کہ مبادا کوئی موج ایسی بیٹھ جائے جو انکو ہالیا جائے۔

نہ

بعض رہنے والے ادب دیون کے علاوہ کلام سے یہ ترشح تھا کہ وہ میچ واقع میں
 ایسی زبردست ہے کہ خود ہماری گورنمنٹ کو بہانے لیے جاتی ہے اور اتنا کہ ہمارا
 قوم جگہ نہ گری دو جگہ حقیقی دونوں میں کامیاب ہوئی تھی لیکن اب غریب تھا کہ ہمارے
 ملکی میں اسکی بڑی بدلیا تھی ظاہر ہو پس گلستان میں اسکی دولت بلکہ جملہ خاص عام کو یہ
 ثابت ہوا کہ یہی حالت میں تلافی یافت کرنا اور اس صدمہ کو بالکل سر کر لینا اسپر موقوف ہے
 کہ اتنا ہرہ میں کوئی نیا آدمی بھرا جاوے جو چشم بصیرت اور دست بردست کھتا ہو۔ وہ
 ساعت کیا نیک تھی جبکہ لارڈ گر افول وزیر دول خارجیہ نے سھر کے لیے اس شخص کو تجویز
 کیا تو سطنطنیہ میں گلستان کا سفیر تھا۔ لارڈ صاحب موصوف کو اکثر موقع پر لارڈ ڈفرن
 کی عقل سلیم اور جدت و صداقت کی کیفیت معلوم ہو چکی تھی اور انکا یہ قیاس صحیح تھا کہ
 جبر شخص میں علاوہ کالات ہائیکے یہ اوصاف ظاہری بھی موجود ہوں کہ امیر سرور و
 ذرا خطابہ و گلستان کا سفیر دولت عثمانیہ میں ہوا اور متعدد اعلیٰ درجہ کے خطابات
 حاصل کر چکا ہوا اسکا وقعت و وقار ظاہر میں ایک معمولی قسم کے سفیر گلستان کی نسبت
 برائے بارہ ہو گا لہذا ایک خاص مت لارڈ ڈفرن کے سپرد کی گئی جبکہ کوئی ٹھیک
 سرکاری نام نہیں ہے اور ۲۲ نومبر ۱۸۷۸ء کو وہ سطنطنیہ سے تہا ز پر سوار ہو کر کنستانتین
 کی روانہ ہوئے اگرچہ سلطان دم اور انکے اہل دربار لارڈ صاحب و اہل انکا سے بہت
 خوش تھے تاہم سلطان نے انکے جانے پر برا افسوس ظاہر کیا مگر اسن سب کی وجہ یہ تھی

کہ سلطان لارڈ و فرن سے ملی انش و محبت کھتے تھے بلکہ اسکا باعث یہ تھا کہ سلطان کو اس بات کا اندیشہ تھا کہ وہ مائل و مابز شخص جسے ہماری کاٹ پھانس کو مصر میں نہیں چلنے دیا جب مصر میں پہونچا تو اس سے بھی زیادہ غضب و عداوت ہو گیا اور آفت جو بیگامبتی قسطنطنیہ میں بل چل رہی تھی۔ وہ دن بھی مجھے ہمیشہ یاد رہیگا جس روز مصر کو لارڈ و فرن واراخلافت قسطنطنیہ سے مصر کو روانہ ہوئے اسوقت جو شخص مل و دی جہاز کو چیر لارڈ صاحب موصوف سوار تھے یوان سلطان فیلیڈ و کیونسک سے کمال غور و دیکھ رہا تھا وہ اپنے دل میں یہ سوچ رہا تھا کہ یہ جہاز مصر لارڈ و فرن اور لیڈی ڈفرن اور انکے چند سکریٹریوں ہی کو نہیں لیے جاتا ہے بلکہ سلاطین و موم جو صدیا برس سے مصر پر اسے نام حکومت مصر میں چل تھی اور جسکو سلطان عبدالحمید چاہتے ہیں کہ حکومت انتظامی و اقلی کے درجہ تک پہونچا دیں اسکو بھی لیے جاتا ہے اس مرد ممبر کو جو اسوقت قصر سلطانی کے بام بلند پر کھڑا ہوا لارڈ و فرن کی روانگی کی سیر کر رہا تھا ظن غالب اس بات کا تھا کہ لارڈ صاحب موصوف نے سفیر کے خطاب کو دیر سے یا نائب سلطنت کے خطاب سے جو پہلے خطاب سے بڑھا ہوا ہے باطناً بدل کیا اور اب دولت عثمانیہ کے باقی اعضاء میں سے ایک اور عضو قطع ہونے کو ہے جب لارڈ و فرن حضرت سلطان اعظم سے وداع ہونے لگے تھے تو اسوقت کچھ تشفی کے کلمات فرمائے تھے اور باب العالی سے یہ بھی عرض کیا تھا کہ میرا قصد قسطنطنیہ میں مراجعت کرنے کا ہے مگر ایک سفیر یا تدبیر قسطنطنیہ سے چلتے وقت چند مہم اور شفقت آمیز کلمات کہے اُنکا کیا اعتبار ہو سکتا ہے۔

جب لارڈ و فرن القاہرہ میں پہونچے تو وہاں کے معاملات کو بہت اتر پایا اور اگر اُنکو کچھ ہدایت انگشتان سے پہونچے تھے تو اُنکو مزور معلوم ہو گیا ہوگا کہ جو بار عنیم خیر الاکیا ہے وہ ان ہدایت سے ہکا نہیں ہو سکتا اسوقت مصر کی کیفیت

اس مکان کی سبھی زمینیں کسی بڑی لڑائی کے وقت مورچہ باندھا جائے اور جس کو
 اور گراب اس شدت سے پڑی ہو کہ اسکی بنیاد تک ہل گئی ہو اور جو صرف کھنڈر بنی
 رہ گیا ہو جسکے پارہ پارہ ہو جانے کا ہر وقت خوف ہو۔ اس مکان کو منہدم کرنے میں
 گورنمنٹ انگلشیہ نے جبراً و قہراً و قریبی شرکت کی تھی اور اب چاہتی تھی کہ اس
 مکان شکستہ کو از سر نو اس خوبی سے تعمیر کرے کہ زمینداروں پر کیا منحصر ہے ساری
 دنیا رہنی و خوشنود ہو۔ مگر جب نے یہ کام اپنے ذمہ لیا اسوقت اسکو یہ معلوم تھا
 کہ یہ مکان (مصر) بالکل سمار ہو گیا ہے اور اسکو حالت سابقہ پر لانے کے لیے لائق آدمی
 اور کافی سامان ملنا دشوار ہے لیکن آخر کو ایک نیا بیت لائق معمار ملکیا جسکو اپنی عزت
 اور شکستہ کی وجہ سے خواہ مخواہ کچھ آزادی نفل حاصل ہوئی کہ وہ ایسے قیوسے مقید کر دیا گیا
 جو اس شخص کو بہت ناگوار گزرے ہوئے جسکو خدا نے ایسی عقل سلیم اور ذہن صاحب اور
 طبع رسا عنایت کی تھی۔ اسکو منظور نہ تھا کہ اس مکان کی دیوار ہائے کہنہ شکستہ کو
 منہدم کر کے از سر نو تعمیر کرے بلکہ اسکا نیا یہ تھا کہ جو کچھ تعمیرات اس مکان میں کیے جائیں
 حتی الامکان پرانا مصالح امنیں لگایا جائے اور ایسی آدمیوں سے کام لیا جائے
 جو نقشے وہ معمار بنائے امنیں زمینداروں کے اخراج کا نام بھی نہو بلکہ انکے حقوق اور خوشنود
 کا کلی طور رکھا جائے اور ان لوگوں کے حقوق اور خوشنود کا بھی خیال رکھا جائے جسکو
 یہ امید ہو ہو تھی کہ ایک وزیرہ جایداد ہو کہ وہ انشاء و سرے طور سے ملے گی۔ نیا مکان جو
 بنایا جائے تو پرانے مکان سے زیادہ مضبوط اور کشادہ ہو اور نرس عمارت ملکی میں جوئے
 اور فرزانہ خیالات اب پیدا ہوئے ہیں انکے زیادہ تر موافق ہو اور چند ہی مہینے کے
 عرصہ قلیل میں اس مکان کی تعمیر ختم ہو جائے اور سب بھی لگا دیا جائے اور
 آباد بھی کر دیا جائے بلکہ چند مہینے کی مسلت ملے گا بھی یقین تھا کہ کچھ بغض فراموشی
 میں ایسے بھی تھے جو یہ کہتے تھے کہ اس مکان شکستہ کی تعمیر کا ٹھیکہ فوراً توڑ دیا جائے ورنہ اس مکان

کی رائے پر چھوڑ دیا جائے کہ اپنے مکان کو چھو چاہے کرے جو بہن پر معلوم ہوا کہ معارف کی آزادی فعل پر یہی اسی قیدین لگائی گئی ہیں اس وقت اکثر تماشائیوں نے جو اس ملک (مصر) کے باشندے یا غیر ملک کے رہنے والے تھے بالاتفاق اور بلا تامل کہہ دیا کہ اس مصر کی تقدیر بہن ناکامی لکھی ہے مگر معارف نے اپنے نفس پر بھروسہ کیا اور عوام الناس کے شور و غل کی سماعت نہ کی اور اپنے کام میں بڑی مردانگی سے مشغول ہوا اور یہی جمعی کے اسکو انجام دیا جسکی امید نہ تھی۔ اگر اُسے اُن بندگان آدمیوں اور غوردار سے نہ کہتے مہینوں جو اپنے ذاتی اغراض یا حب الوطن کے جوش سے خدا سے چاہتے تھے کہ اس مصر میں ناکامی ہو بلکل ساکت و صامت نہ بنیں کر دیا تو اقل مراتب یہ تو کیا کہ اسے عوام کو پکڑے یا اور اکثر ارباب بصیرت اور اہل خبرت کی زبان سے یہ کلام سننے میں لایکہ اگر لارڈ وفرن بیان وہی ایک برس قیام فرمائیں تو بگڑا ہوا میل بن جائے اور اگر انکے مقام پر گورنر انگلشیہ کسی لائق آدمی کو مقرر کر کے بھیجے اور اسکی تائید بقدر ضرورت کرے تو کبھی کبچہ اندیشہ کا مقام نہیں ہے، فی الواقع لارڈ وفرن صرف اپنے ہی نفس پر بھروسہ نہیں رکھتے تھے بلکہ انہیں یہ بھی صفت تھی کہ اپنا بھروسہ اور یوں کے دل میں ڈالتے تھے اور جو کچھ بھی لیاقت رکھتا تھا اسکی ملاقات سے اُنھوں نے کبھی نہیں اٹھایا اور جو شخص اُسے ہم کلام ہوا اسکو یہ یقین ہو گیا کہ باوجود اس غفلت و مروت اور اس غلط اندیشہ کے اُنکی عقل بڑی تیز اور وسیع اور باریک بہن معلوم ہوتی ہے اور نہایت مستقل مزاج اور قوی الارادہ آدمی معلوم ہوتے ہیں اور جو لوگ اُنکی ماتحتی میں کام کرتے تھے اُنکو تجربہ سے معلوم ہو گیا تھا کہ اس محل کے دشمنان میں جو کچھ چھپا ہوا ہے دو بڑا ہی ہر دست ہاتھ مصر کی خرابیات کو درست کرنے سے پیشتر اسل منراؤک کا تصفیہ کرنا لازماً تھا کہ سرداران فوج باغی کے ساتھ کیا سلوک کیا جائے۔ اس کام کا یہ جز نہایت مشکل ثابت ہوا کیونکہ اسکو بڑی ہی خرابی اور الجھن میں ڈال لکھا تھا مصر کی گورنر

یہ چاہتی تھی کہ سرداران باغی بے تکلف قتل کیے جائیں مگر یہ مسئلہ ایسا پیچیدہ تھا کہ
 سرسری طور سے حل نہ ہو سکتا تھا کیونکہ سرداران موصوفین کو حکام مصر نے گرفتار نہیں
 کیا تھا بلکہ انھوں نے خود ہاری (انگریزی) فوج کے آگے ہتھیار ڈال دیے تھے اور ہم نے
 انکو پکڑ کر خدیو کے حوالہ کیا تھا۔ اگر یہ ہاریہ دستور ہے کہ جو لوگ ہم سے باغی ہو جاتے ہیں
 انکو ہم اکثر اوقات بے تکلف پھانسی دیدیتے ہیں مگر ہاریہ قاعدہ نہیں ہے کہ جن لوگوں کو
 مصباح ملکی سے گرفتار کر لیا ہو انکو ایک غیر سلطنت کے حوالہ کر دیں۔ البتہ اس صورت میں
 جبکہ آپ کسی معمولی جرم کا الزام لگایا گیا ہو اور اس صورت میں بھی اس شرط سے کہ
 ملکی بد اعمالیوں کی سزا انکو نہ دی جائے۔ پس یہ دلیل ہو سکتی تھی کہ ہم خود تو عربی اور ہیکے
 شہزادہ کو اسوجہ سے نہیں سزا دے سکتے ہیں کہ وہ ہم سے باغیوں کی نسبت نہ کہتے تھے بلکہ غنیم
 کی نسبت کہتے تھے اور چونکہ ہم نے اپنے دستور قدیم کی غلاوٹ و زنی کر کے انکو خدیو کے
 حوالہ کر دیا تھا جو ان سے آزد و تھا لہذا حکم یہ دیکھنا لازم تھا کہ ہر قسم کا انصاف انکے ساتھ
 کیا جائے۔ اس ضمن میں شہزادہ فیض خان اسے عوام کی عظمت کے لحاظ سے اور شہزادہ فریاد
 کی درخواست کے موافق لاٹو کر انول وزیر دول خارجہ نے مصر کی گورنمنٹ کو اطلاع
 دی کہ مجرمین کو اجازت دیجائے کہ اپنی طرف سے جواب دہی کرنے کے لیے انگریز بارٹر
 کو مقرر کریں تاکہ مصر کی عدالتوں میں انکے ساتھ کچھ نا انصافی نہ ہونے پائے۔ پہلے تو مصر
 وزرا نے باین خیال کہ اس فعل سے خواہ مخواہ ایک ملٹیرامچ جائیگا اور جسکو وہ اپنے زعم
 ناقص میں عدل و انصاف سمجھے تھے اگر اس میں کچھ غلطی گئی تو خدیو کی حکومت اور ہیکے
 وقت موضع خطر میں پڑ جائیگی انکار کیا لیکن آخر کہ مجبوری قبول کر لیا۔ اگرچہ شہزادہ
 بڑے بارٹر اور شہزادہ مارک پیپر چھوٹے بارٹر مقرر ہو کر عربی کی طرف سے جواب دہی
 کرنے کو اٹھا ہر مین ہوئے۔ ان دونوں بارٹروں کو جلد معلوم ہو گیا کہ بقاء ملک
 زمانہ میں بعض ایسی سخت بیضا بلیاں ہو گئی تھیں کہ مدعی کو یہ ثابت کرنا نہایت

و شواہد ہے کہ ہمارے موکل یعنی مدعا علیہم جرم بناوت کے مرتکب ہوئے ہیں اور توابع
 شہادت کے یہو جب اس سے بھی زیادہ مشکل یہ امر ثابت کرنا تھا کہ عربی اور اسکے زقا
 اسکندریہ کے قتل عام اور بربادی میں شریک ہوئے تھے۔ علاوہ برین باسٹراج مشرق
 یہ بھی ایک چالاک کی کہ مصر کی گورنمنٹ سے باضابطہ اجازت حاصل کر کے اس قسم کی کارروائی
 کی جس سے اس مقدمہ کو وہ وقت اور شہرت حاصل ہو گئی جو کسی بڑے سرکاری مقدمہ کو
 ہوتی ہے اور اس کی رو بکاری میں خود خریدو اور اسکے وزراء اور سفیران سلطان روم
 اور اور اشخاص جو نہایت مغز و موثر تھے شریک ہوئے اور گواہ قرار دیے گئے اور
 اظہار لینے کے وقت آپر خوجہ و قلع کی گئی۔ پس جب لارڈ ڈوفرن القا ہرین پہنچے
 تو اس مقدمہ کو اہل کھن میں پاپا اور براہ ہنشدی یہ سمجھے کہ اتنے بڑے مقدمہ سے
 خواہ مخواہ سائے شہر میں تھکاکٹھا جائیگا اور شکوٹو ہی بھی ضرور کھٹاٹھ گیا اور یہ دونوں
 باتیں اسوجہ سے اور زیادہ نامناسب ہیں کہ مدعی نے جو باغیوں اور تاتلون کی شرکت کا
 الزام مدعا علیہم پر لگایا ہے آخر کو وہ قانوناً ثابت نہوسکیگا اور مقدمہ ہرجائیگا مگر بھی لارڈ
 ڈوفرن کو منظور نہ تھا کہ عدالتانہ کارروائی میں حاکمانہ دست اندازی کریں اور یہ تاکید
 کریں کہ مجرم یا تو فوراً سزا پائیں یا برہی کر دیے جائیں۔ اس مقام نازک میں لارڈ ڈوفرن
 نے اپنی دورانہ پیشی اور لیاقت کو خوب ظاہر کر دیا۔ انھوں نے سرکاری طور سے تو اس
 کارروائی میں دست اندازی نہیں کی مگر اپنے رسیج ذاتی کو دخل دیکر باحسن وجہ
 مصالحتہ کر لیا اور شرائط مصالحتہ یہ قرار پائے کہ مدعی ان الزامات سے دست بردار
 ہو جائے جو اسے مدعا علیہم پر لگائے گئے تھے اور جبکا قانوناً ثابت نہ ہو غیر ممکن تھا اور
 مجرم بناوت کے الزام کو بلا عذرو منت قبول کر لیں بشرطیکہ اگرچہ نذرانے موت کا حکم
 صادر کریں تو خریدو اسکو جائز وطنی کے حکم کے ساتھ متبدل کریں۔
 اسوقت تک تہ حکومت لوزر نظام کی عمارت شکستہ از سر نو تعمیر نہوئی تھی مگر

جس زمین پر وہ عمارت قائم تھی اسکی چار چتریاں ہو رہی تھیں اور اسکی ٹوٹی پھوٹی دیواریں
 جانچی جاتی تھیں اور وہ اصول قرار دیے جاتے تھے جنکے موافق اسکو از سر نو بنانا منظور
 تھا لکن اسکے سرسری معاینہ سے جو عام سناج مشروط کھالے گئے تھے وہ مصری ارباب سنا
 کی ما سے بہل موافقت رکھتے تھے۔ جو ذوق و شوق انھوں نے عربی اور اسکے ثقا
 کے سرسری نقل کے باب میں ظاہر کیا تھا وہ صرف ایک پیرایہ انکی عام حکمت عملی کا تھا۔
 مصر میں جو گورنمنٹ از سر نو قائم ہوئی تھی اسنے اور اسکے طرفداروں نے مشرقی کوتاہ بینی
 اور خواہش انتقام کو دخل دیکر یہ چاہا تھا کہ جو صدرے اور ولایتیں بہکوباعینوں کے ہاتھ سے
 پہنچی ہیں انکا انتقام شدید لے لیا جائے اور ترک اور سرکاشیا والے برسر حکومت
 کیجئے جائیں تاکہ انکے خوف و دہشت سے آئندہ کوئی فتنہ و فساد نلاصلیجے نام سے
 منبر پاکیا جائے۔ نہیں سے بعض صاحبوں نے مجھے کیفیت اکثر مفصل و شرح بیان کی
 کہ ہمارے دہشت میں صرف ایک ہی طریقہ ایسا تھا جس سے خدیو کی وقعت اور حکام مصر کی
 حکومت و بارہ قائم ہو سکتی تھی۔ یہ حضرات مجھے فرمایا کرتے تھے کہ آپ کیا جانیں کہ عموماً
 اہل مشرق اور خصوصاً اہل مصر کس قماش کے لوگ ہیں۔ مشرقی آدمیوں کی (اور چونکہ
 اہل مصر بھی ایک شعبہ اہل مشرق کا ہے لہذا انکی بھی یہی کیفیت سمجھے) کیفیت ہے کہ انکی
 ساری عمر قرباش (کوٹھے) کے خوف میں بسر ہو جاتی ہے اور جو فرائض گورنمنٹ کے ہنگام
 دہہ میں اٹھوا داکر دے گا صرف ایک ہی محرک اٹھو رہا ہے۔ وہ محرک خوف ہے۔ جب اٹھو معلوم
 ہوتا ہے کہ جو لوگ بر ملا بغاوت کرتے ہیں انکو سرکار کچھ سزا نہیں دیتی ہے تو وہ قیاس کر لیتے
 ہیں کہ سرکار کچھ مال ہی نہیں ہے اور اسکی عزت اور اطاعت کرنا بیکار ہے۔ یہ قیاس خود
 اہل مصر کے تجربہ ذاتی سے اور انکے ہلاوت کے تجربہ سے ثابت ہو چکا ہے انکو یقین دلانا
 غیر ممکن ہے کہ دنیا میں کوئی گورنمنٹ نیک و عالی ظرف بھی ہے مگر وہ لوگ جاہل اور حماقت ہیں
 مگر اتنی عقل رکھتے ہیں کہ قوت اور ضعف میں امتیاز کر لیں۔ جب یورپ کے مبراہن میں وٹمن

یہ گمان کرتے تھے کہ عربی مین اتنی قدرت نہیں ہے کہ خدیو کی سلطنت کو توہا کر دے اور
 حیثیت سادہ لوح اور جاہل فلاسین یہ سمجھ گئے تھے کہ عربی جو اکثر آدمی ہے اور خدیو
 زیادہ اقتدار رکھتا ہے۔ پس عربی کی اطاعت کرنا چاہیے اور خدیو کو صرف برائے نام
 بادشاہ سمجھنا چاہیے۔ ایوبہ سے مشرقی ملکوں میں وقت اکثر اوقات سخت گیری کا
 کام دیتی ہے جیسی سخت گیری عدل و انصاف اور اذہر بہت سے اوصاف حمیدہ کا
 کام دیتی ہے جو اہل یورپ کے زعم ناقص میں ہر قسم کی گورنمنٹ کے لوازم ضروریہ میں داخل
 ہیں خدیو کی وقت کو تو عربی نے خاک میں ملا دیا اب آپ (انگریز) لوگ اس کام کو
 پورا کر رہے ہیں جسکی ابتدا عربی سے ہوئی تھی جب گورنمنٹ کی وقت تشریف لگئی تو
 اسکو سخت گیری سے کام لینا لازم ہے اور جب تک اسکی وقت عود نہ کرے تو سخت
 سخت گیری کرتی ہے۔ اس میں شک نہیں کہ آپ لوگ (انگریز) بڑے نیک نیت ہیں
 لیکن آپکی لیاقت عملی کا جیسا شہرہ آگاہی نصف لیاقت عملی بھی آپ دیکھتے ہیں تو آپ
 خود سمجھ جائینگے کہ آپ اپنا گلا اپنے ہاتھ سے کاٹ رہے ہیں بمقتضیٰ اپنی رحمدلی کے
 آپ چاہتے ہیں کہ غیر ضروری سخت گیری بالکل موقوف ہو جائے مگر جب آپ یو کو اپنی
 وقت دوبارہ نہیں حاصل کرنے دیتے تو گویا آپ اس چیز سے مانع ہوتے ہیں جو
 سخت گیری کا نعم البدل ہے ان لوگوں سے استعوا ب کیجیے جنکی رگہ زمین مشرقی خون
 و ژوا ہول ہے اور جو منہر ہے اس ملک کے حالات کو جانتے ہیں وہ سب بالاتفاق یہی
 کہینگے کہ مصر میں پہلی اصلاح یہ کرنی چاہیے کہ ہر شہر میں چند باغیوں کو بیٹھائی دیا جائے جب
 اسطرح سے آپ گورنمنٹ کا جہر ذاتی پیدا کرینگے تب آپ کو اختیار ہے کہ دو ملکی کیٹیان یا اور قسم کا
 سامان غائلش اقراع کر کے ہائیک ممکن ہو خوب پناہی بہلائے اور مرضے اور اسے
 تقریر نہ کوئے بالا کیا عمہ نمونہ اہل مشرق کی منطق دانہی اور سیاست آزمائی کا ہے
 جو اس سوال میں تقریر میں بیان کیے گئے ہیں انکے بموجب درجہ خواہش ہر مقام میں ظاہر

گئی گئی ہے اُسکے موافق گورنمنٹ نے یہ امر قرار دیا کہ بہت سے اشخاص جو اس ناپاکوشتین
کم و بیش شریک ہوئے تھے سزا دی جائے اور مصری فوج اور پولیس برطرف کیا جائے
اور انکی جگہ پر البینیا والوں کی فوج اور ایسا پولیس رکھا جائے جس میں یورپ کی
مختلف قوموں کے لوگ بھرتی کیے جائیں۔ دار الخلافت اور بیرونیجات کے حملہ کرنے
اُن مجرموں سے بھر گئے تھے چنانچہ شرکت بغاوت کا الزام لگایا گیا تھا یا فتنہ شہمہ
ہوا تھا اور ملک و علم و آسٹریا اور سٹوٹن لینڈ میں ہندو آدمی پولیس کے لیے نوکر رکھے گئے کیونکہ
ان غیر ملک کے لوگوں سے یہ اندیشہ نہ تھا کہ مصریوں کی بغاوت میں پوشیدہ طور پر شرکت کریں گے۔
لاڈو وفرن نے اس ساری کارروائی کو فوراً موقوف کر دیا اور بوقت صبح
اپنی دوراندیشی اور نیک عیسیٰ کے اس انتظام کو بہت ناپسند کیا اور خود ویران میں
پیر کر خدیو اور اسکے وزراء سے اُسکو موقوف کر دیا۔ لاڈو صاحب موصوف نے اپنے
ذہن میں حکمت عملی قرار دی تھی کہ نئی سلطنت کی بنیاد تندرست و تخفیف پر نہ قائم کیا
بلکہ عدل و نفاذ اور خوش نظامی پر قائم کی جائے اور غیر ملک کے لوگ جو رکھے جائیں
تو اسلئے نہ رکھے جائیں کہ مصریوں کو دبائے رہیں بلکہ اُن خدمات مخصوصہ کو انجام دینے
کے لیے رکھے جائیں جنکی انجام دہی کی لیاقت مصریوں میں تھی لہذا جو اشخاص مجرم
بغاوت میں ماخوذ ہوئے تھے وہ فوراً رہا کر دیے گئے اور غیر ملکوں میں پولیس کے لیے
لوگوں کا بھرتی ہونا موقوف کیا گیا اورچہ مفسدہ پرداز اہل پولیس غیر ملکوں میں بھرتی ہو کر
مصر میں آچکے تھے وہ اپنے اپنے وطن کو واپس کیے گئے اور مصریوں کی فوج اور مصریوں ہی کا
پولیس مقرر کرنے کا انتظام سرائیلوین موڈ اور بیکر پاشا سے متعلق کیا گیا۔

جب لاڈو وفرن اس ترکیب سے بغاوت کا خاتمہ بالخیر کر چکے اور جس قدر
فوج امن و امان قائم رکھنے کے لیے درکار تھی اُسکو مقرر کرنے کے لیے تدابیر ابتدائی عمل
میں لاپٹے تبا نکواتنی فرصت ملی کہ انھوں نے مصر کی حالت موجودہ کے مختلف جزئیات پر

غور کرنا شروع کیا اور انتظام جدید کی تیاری کر رہے تھے۔ انتظام جدید میں یہ امر انکو مد نظر تھا کہ مصر کے حالات مخصوصہ کے موافق و مناسب ہوا اور گورنمنٹ انگلشیہ اور پاکستان کی سہ سے عوام بھی ہنسکو پسند کرے جب انھوں نے امور جزئی کو نظر غور سے ملاحظہ کیا تو جو خیال انکو پہلے ہوا تھا اسکی تصدیق ہو گئی۔ یعنی انکو یہ بات ثابت ہو گئی کہ اگر حکیمانہ اور چابکدہانہ سے قطع نظر کیا جائے تو بھی عمدہ ترین حکمت عملی اسکی مقتضی نہیں ہے کہ ایکٹ آنے والی اور دھوکے والی سلطنت قائم کی جائے اور اسکی پشت پر غیر ملک کے لوگوں کا پلہیل و رنچ مقرر کیا جائے بلکہ بہترین حکمت عملی کا مقتضی یہ ہے کہ ایک فیض بخش و منفیر سان حکومت خود اہل مصر کی قائم کی جائے اور چند لائق و فائق اعیانہ اس کے مدد و معاون مقرر کیے جائیں۔ جو لوگ لاڈ و دُورن کی بنسبت کمتر عقل اور زیرک تھے وہ بھی خوب سمجھ گئے تھے کہ عربی کی بناوٹ کے اسباب ظاہری تو اہل فوج کا مزد و سرکشی اور فساد فوج کی طمع ملک گیری تھی مگر اس کے اسباب باطنی حکام کے ظلم و جور کی شکایتیں تھیں جو چند ہی مدت کے بعد پھر بناوٹ کے پیرایہ میں ظاہر ہونگی جنکو پھر رفع کرنا پڑے گا اور اس بناوٹ کا باعث چند دقیق مسائل متعلقہ اسباب عیشت بھی ہوئے تھے اور وہ مسائل ایسے تھے کہ اگر ان سے اغماض نہ کیا جائے تو جو بناوٹ پہنچتی ہے اس سے بھی عظیم تر فسادات برپا ہونگے ان شکایتوں کو وقت پر رفع کرنا اور ان مسائل کو حل کرنا قبل اسکے کہ کوئی فساد عظیم پھر برپا ہو ایسا کام تھا جسکو ایک باطل اور ظالم سلطنت کے سپرد کرنا بلکہ یہ کہیے کہ کسی قسم کی مصریوں کی حکومت پر موقوف رکھنا جس میں ان خیال کو کچھ دخل نہ ہو ایک خطرناک امر تھا۔

جزئیات میں غور و غوض کرنے کے بعد جن نتائج کا استخراج لاڈ و دُورن نے کیا انکو ایک پورٹ مورخہ ۶۔ فروری ۱۹۱۷ء میں شرح جو بطل کے ساتھ بیان کیا اور جرنل رپورٹ بلوئاک کی صورت سے پارلیمنٹ میں پیش ہوا۔ اس یادگار رپورٹ میں مصر کی حالت جو وہ کی گویا پوری تصویر کھینچ دی ہے اور مفید صلاحین و رجوئین اس باب میں

اس پر

لکھی ہیں کہ بفضل جو غربانی مصر میں ہو رہی ہے اس کا کیا علاج ہے اور کاتب رپورٹ نے صرف یہی نہیں بیان کیا ہے کہ مصر میں گورنمنٹ از سر نو قائم کیا ہے بلکہ یہ بھی لکھتا ہے کہ جو گورنمنٹ از سر نو قائم کیا گئی اس کو کن کن امور کا تصفیہ کرنا پڑ گیا۔ انھیں لاڈو فرن نے ایک فہرست یا نقشہ انتظامات کا تیار کیا جن کو کامل طور سے عمل میں لانے کے لیے لکھا اور مذاق کی مشقت شائد سالہا سال تک درکار تھی اور چونکہ خود اردو صاحب موصوف کا قیام مصر میں چند مہینے کی مدت پر محدود نہ تھا لہذا انھوں نے براہ دانشمندی اسی پر اکتفا کی کہ انتظامات مجوزہ کی عملدرآمد کے وسائل ضروری میاں اور مرتب کر دیے۔ اس میں ان قائم رکھنے کے لیے ایک جنگی فوج اور ایک پولیس کی فوج مقرر کرنے کی تدبیر تو وہ کر ہی چکے تھے پہلے بنگالی عثمان توجہ عدالتوں کے انتظام اور رعایا کے ملکی اختیارات کی صورت منعطفت مہوئی وزیر اعلیٰ صیغہ عدالت کے دفتر میں ایک تجویز عدالتوں کی اصلاح کے باب میں لکھی اور ایک کمیشن مقرر کی گئی جس نے واقعی ضرورتوں کا لحاظ کر کے اس تجویز میں فتنہ رفتہ ترمیم کی۔ اس کمیشن نے ذمہ دار وزیر کی ماتحتی میں تو صرف برائے نام کام کیا بلکہ نہی الواقعہ میں وہ پاشا کے زیر نگرانی کارروائی کی۔ نیو بریٹش وہ شخص تھا جس کی حسن سعی سے مصر میں وہ عدالتیں مقرر ہوئی تھیں جنہیں غیر توہوں کے مقدمات کا فیصلہ ہوتا ہے اور جو تکتھ القوم عدالتیں کہلاتی ہیں۔ ساتھی اسکے لاڈو فرن نے جو بغیر نصیر علیا کے ملکی اختیارات کو وسیع کرنے کی تدبیر کی تاکہ لاڈو گرافول نے جو اہل مصر کے اختیارات ملکی کی توسیع کا وعدہ کیا تھا وہ وعدہ وفا ہوا ہے۔

پس جو تحقیق ہم نے شروع کی ہے اس کی دو شخصین مکمل فی ہیں پہلی شق تو یہ ہے کہ مصر میں انتظام جدید فی الواقع کس قدر اور کہاں تک ہوا ہے اور دوسری شق یہ ہے کہ انتظامات مجوزہ کی تکمیل کے لیے کیا وسائل اختراع کئے گئے ہیں۔

انتظام جدید میں سب سے پیشتر تو یہ کام ہوا کہ اس دوا میں قائم رکھنے کے لیے

ایک جنگی فوج اور ایک پولیس کی فوج مقرر کی گئی۔ اب یہ دیکھنا چاہیے کہ یکم کو یکم پر کام کیا جن اہل ضروریہ کے موافق جنگی فوج کا انتظام جدید عمل میں آیا ہے انکو لاٹوٹو فرس نے بجا رت ذیل بیان فرمایا ہے۔ چونکہ مصر کے تین ست گریٹان ہے لہذا وہ ان جنگی فوج کی کثرت کی کچھ ضرورت نہیں ہے۔ بلکہ اکثر اشخاص نے تو یہ حجت کی ہے کہ مصر میں جنگی فوج کی مطلق ضرورت نہیں ہے۔ لیکن شاید آئندہ ایسے اتفاقات ہوں جنکے باعث مناسب معلوم ہو جائے کہ مصر میں چند باقاعدہ اور قواعد و انٹین جیسٹ رہا کریں مصر کے وہیات میں جھوٹے غازی اور سنگار بجا رہا پیدا ہوئے ہیں جنہوں نے عوام کا لانا کم فریہ کر اپنے تئیں برگزیدہ اور خدا رسیدہ بنا لیا ہے۔ ایسے جھوٹے دعوے فوراً تسلیم کر لیے جاتے ہیں اور ہر قدر شتعالی مذہبی کا باعث ہوئے ہیں کہ اگر وہ مسکا جو مدعی رسالت ہوا ہے جلد نہیں گر قمار کر لیا گیا ہے اور اسکے خالی موالی جلد منتہ و پریشا نہیں کر دیے گئے ہیں تو بارہا فساد عظیم برپا ہوا ہے قطع نظر اسکے قبائل مدوی بھی کبھی کبھی فساد کرتے ہیں اور اگر انکو یہ معلوم ہو کہ مصر کے متمول شہروں میں فوج نہیں ہے تو کیا عجب ہے کہ انپر حملہ کر بیٹھیں بلکہ خود دار اختلافت پر پوریش کریں مگر مصر کی فوج کو چاہیے کہ ہمیشہ مخفی رہے یعنی اسکی قوت جنگ کبھی نہ ظاہر ہو اور اگر انکو کبھی لڑنا بھڑنا پڑے تو یہ تصور کیا جائے کہ حکام ان اتفاقات کا تدارک کامل کرنے سے قاصر رہے ہیں جنکو بہتر ہی سے سوچکر انکے انسداد کی تدبیر کرنی چاہیے تھی۔ چھ ہزار آدمیوں کی فوج ان مقاصد کے لیے کافی ہوگی جو بیان کیے گئے۔ اس فوج میں مصر کے باشندے بھرتی کیے جائیں۔ فی الحال جو حوادث گذرے ہیں جب انکا خیال ضدیہ کو انکا تو خواہ مخواہ ہٹا سی جی پا گیا کہ کراہ کی فوج رکھی جائے جو کھری مزدوری لے اور چوکھا کام کرے۔ ہر زمانہ میں مشرقی بادشاہوں کا یہی عہدہ رہا ہے مگر ایسا اقدام محفوظ کرنا کچھ ضرور نہیں ہے بلکہ جو فوج رکھی جائے اسکو چاہیے کہ حکومت کے اغراض اور مقاصد ہائے ترکہ لیے تو معتبر ہو یعنی اسپر ہر دوسرا ہو سکے مگر ایک مطلق اعنان

پادشاہ کے ہاتھ میں ایک بے حس آلہ ظلم موجود ہو جائے اور اس فوج کی ترکیب ایسی قرار دی جائے کہ جو لوگ برسر حکومت ہوں انکو یقین ہو جائے کہ یہ فوج اس قابل نہیں ہے کہ ظالمانہ مفاد کی تعمیل اس سے کرائی جائے۔

خیر جب یہ امر صاف صاف قرار پا گیا کہ نئی فوج میں صرف مصر کے باشندے بھرتی کیے جائیں تو اب یہ دیکھنا چاہیے کہ فوج کے لیے کس قسم کا مادہ باشندگان مصر سے بل سکتا ہے۔

فلاحین کے قومی خصائل و عادات کے باب میں تو لوگوں کی رہن مختلف ہیں مگر ایک بات پر حبلہ اہل خبرت کا اتفاق ہے۔ وہ بات یہ ہے کہ فلاحین چنگو تو بالکل نہیں ہیں بلکہ فوجی خدمت کے جملہ انشا و قسام سے نفرت کٹی رکھتے ہیں جو شخص مصر میں حیات اُس زمانہ میں کر رہا ہو جبکہ فلاحین زبردستی پر لکڑا کر فوج میں بھرتی کیے جاتے ہیں اُسکو یہ کیفیت دیکھ کر ورنج ہو گا کہ وہ کسی گانوں میں مقیم ہوا اور اُسکو اس کی عافیت کا گھر سمجھتا ہو مگر شب کو لڑائی کا غل و شوش نہ فوراً اُسکی آنکھ کھل جائے اور پہلے تو فردوں کی لٹکائی صدا اور بعد اسکے عورتوں کے چیخنے کی آواز سنے گویا یہ معلوم ہو کہ کوئی مر گیا ہے اور عورتیں مرنے پر بھیا نکاں و درواں گیزہ آواز سے روپیٹ رہی ہیں۔ پہلے جو اسکی آنکھ کھلے گی تو غائبانہ وہ یہ سمجھ گا کہ اس گانوں میں ڈاکہ چڑا ہے یا کوئی مار ڈالا گیا ہے اور اس نیک راہ سے باہر دوڑا جائیگا کہ جو فریق حق پر ہو اُسکی حمایت کروں مگر جب وہ دیکھ گا کہ ایک شخص کو فوج میں بھرتی کرنے کے لیے گرفتار کر رہے ہیں اور کوئی وار و ات نہیں ہوئی ہے جیسے جیسا ہوتا تو اُسکو اپنے مضطربانہ باہر دوڑے جانے پر بڑی ندامت ہوگی۔ اور اُس گانوں کی عورتیں غل مچا کر کینٹکی کہ اس بچے سے مظلوم کو اس گانوں کے شہنشاہ یعنی رشوت سے کس گرفتار کر دیا ہے۔ اگرچہ ان عورتوں کا یہ قول صحیح ہو لیکن جو بدین اُسکے موافق یا مخالف بیان نہ کیا جائیگی انہیں انتقام کے لحاظ سے اُس میں ایسا اختلاف عظیم ہو گا اور ایسے ایسے

پسیدہ مفاہین قانونی و اخلاقی پیش آئیں گے کہ عہدہ داران سرکاری کی کارروائی میں
مداخلت پیدا کرنا وہ سیاح جائزہ لکھیں گے۔ بڑے بڑے شہروں میں جب لوگ فوج میں بھرتی
ہونے کے لیے گرفتار کیے جاتے ہیں تو ایسا ایسے صد ہا معرکے، روز و رات میں ہوتے
ہیں ان لوگوں کو کچڑ کچڑا کر چنڈا لٹا کر سپاہیوں کے پہرہ میں مگر یہ یعنی مدد کی کپڑی میں
یا اور کسی کسارہ مقام پر لپکتے ہیں اور وہاں ایکٹ اکثر اور چند فسران فوج انکا معائنہ
کرتے ہیں۔ ان لوگوں کو بہت سے لنگڑے لوگ اور اندھے بھی ہوتے ہیں مگر وہ
چھانٹ کر علیحدہ کر دیے جاتے ہیں اور جہاں جہاں سے آئے تھے وہاں واپس
کیے جاتے ہیں اور انکی نگاہوں میں کئی خوشی میں لگے عزیز و اقارب و دوست آشنا خوب
جاتے ہیں۔ باقی جو لوگ برائے نام صید کی گرفتار ہوتے ہیں انہیں شاید چنڈا لٹا کر بھیج دیں
جنگی تیوری پر ل بھی نہیں پڑتا اور سچے مسلمانوں کی طرح اپنی تقدیر پر شاکر ہوتے ہیں اور
اکثر آدمی ہتھکڑیاں پہنتے ہیں اور ایسی قمیصیں کھاتے ہیں اور ایسے درد انگیز اشارات
اور گروہ حرکات کرتے ہیں جن سے معلوم ہوتا ہے کہ ان جن جن کا یہ مطالبہ کہ ہم فوجی خدمت
کے قابل نہیں ہیں یا ہم اتنا تکلیف سے بری ہونے کا کوئی حق قانونی یا غیر قانونی رکھتے
ہیں اور جب کوئی دلیل نہیں ملتی تو وہ پچاسے سنت و ساجت یاد و فریاد یا جھل جھل کر شہر
کرتے ہیں اور وہ پہرہ والے جنکو اس ملک میں خواہیں کہتے ہیں انہی لاشیاں اور چھڑیاں
خوب گھاتے ہیں کہ کسی طرح کی بخت چپ ہوں اور بکڑانہ مجائیں گروہ کبیب ہوتے ہیں
بلکہ انہیں جو زیادہ شریر ہوتے ہیں وہ اپنے تئیں توڑا کر بھاگ بھاگ جاتے ہیں مگر انکو دھکے
دے دے کر پھروہیں لے آتے ہیں آخر انہیں سے چپہ کہ دیوں کو سرسری طور سے
چھانٹ لیتے ہیں جن لوگوں میں کوئی نقص صافی نہ پایا نہ نہیں ہوتا جو سرکاری ڈاکٹر
یا فسران فوج کو کچھ دے دلا کر رخصتی نہیں کر لیتے ہیں انکو وہاں سے قید خانہ میں لیجاتے ہیں
اور شہوت تک قید رکھتے ہیں جب تک یل یا دیودی جہان پر سوار کر کے انکو اٹھا کر

روانہ کرنے کا وقت آئے جب انکی روزانگی کا وقت آتا ہے اسوقت عجب تماشا ہوتا ہے جسکو دیکھ کر کچھ ہنسی آتی ہے اور کچھ رونا آتا ہے۔ قیدیوں کو تو کچھ مساوات سی ہو جاتی ہے اور وہ اپنی تقدیر پر شاکر ہتے ہیں اور انکی صورت یہ ہوتی ہے کہ ہر قیدی کے گلے میں ایک ہنسی طوق پڑا ہوتا ہے اور ان میں ایک جھٹلا ہوتا ہے اس جھٹلے میں ایک زنجیر پڑی ہوتی ہے جس سے دس دس بارہ بارہ آدمیوں کے گلے باندھ کر انکی علیحدہ علیحدہ کمریاں بنا لی جاتے ہیں انکے گرد انکے کنبہ کی عورتیں ہتھکڑیوں میں کہ معاذ اللہ اور جون جون ابدائی کی گھڑی قریب آتی جاتی ہے انکی گردن پر لڑائی لڑائی اور بھاری بھاری جاتی جاتی ہے یہاں تک کہ جب پل چلنے لگتی ہے یا دوسری جہاز روانہ ہونے لگتا ہے اسوقت وہ عورتیں ایسا کراہ مچاتی ہیں کہ نوزاد لہان قیدیوں کی مائیں اور بہنیں اور بیباں مین پر ہنکرنے اپنے سر پر خاک ڈالتی ہیں اور چلا چلا کر کوستی ہیں اور دیوانوں کی سی حرکتیں کرتی ہیں یہاں تک کہ جنہیں یاد چھٹی ہوتی ہیں اگر وہ زبردستی زبردگی جاتیں تو اپنے کپڑے پھاڑ ڈالیں یا اپنے غریزوں کے پیچھے پیچھے دھڑی چلی جاتیں جو غیر آدمی اس تلام اور اس کھرام کے سبب واقعی سے واقف نہ ہو وہ خواہ مخواہ سی سمجھیکا کہ یہ لوگ جو پانچویں محکوم بنائے موت ہوئے ہیں اور اتفاقاً ہمیں انکو قتل کرنے کی واسطے لیے جاتے ہیں۔

فوجی خدمت سے یہ نفرت کوئی نئی بات نہیں ہے بلکہ جہاں بدامین محمد علی پاشا نے فلاصین کو زبردستی فوج میں بھرتی کرنے کا قاعدہ ایسے جاری کیا تھا کہ ایک فوج کی کثیر جمع ہو جائے اور روپیہ بھی کم خرچ ہو اور ایسی سرکش فوج بھی نہ ہو جیسی اسیٹیا دالون کی سپاہ تھی جسکے ذریعہ سے اسنے ملوکوں کو تہش و تشدد کر دیا تھا تو اسی وقت فلاصین نے فوج میں بھرتی ہونے سے ایسی پزیرائی ظاہر کی تھی کہ محمد علی کی یہ تدبیر بخوبی چلنے پانی پھل لکر کرینل میوس کی اعانت سے جہان نام سلیمان پاشا مشہور ہے اور بہت سے ترکوں اور سرکاشیا دالون کی مدد سے محمد علی نے چند مرتبٹ فلاصین کے بھائی کو قتل کا وعدہ سکھائی لیکن جب

جب ان کو میدان جنگ میں جا کر غنیمت سے لڑنے کا امر پیش ہوا تو بھٹا گئے لگا اور آمادہ فساد ہوئے چنانچہ جب ایک جہت کو حکم ہوا کہ ملک عرب میں جا کر دہلیوں سے لڑو تو انہوں نے علانیہ بغاوت کی اور فخرن کو ارڈوالا آخر اسکو برطرف کرنا پڑا اور جو چند سپاہی اس جہت کے رہ گئے وہ اولیٹون میں شامل کر لیے گئے جب یہ فوج حجاز میں پہنچی اور لشکر خلیفہ سے مقابلہ کی نوبت آئی تو ایک اولیٹون بگڑ گئی آخر باشی بزوقون کی ترکیب فوج نے اسکی گوشمالی کر کے اٹھا ہر مین اسکو واپس کر دیا اس عرصہ میں اکثر نوجوان فلاحین نے بائیں فوج کو مبادا فوج میں بھرتی ہونا پڑے اپنی جھنگلیا کاٹ ڈالی یا اپنی دہاتی لٹھ پھوڑ ڈالی یہاں تک کہ انکو معلوم ہوا کہ پاشا اس غضب کا آدمی ہے کہ ایسے ایسے حیلوں کو بھی نہیں مانتا اور انہیں کچھم آدمیوں کی کئی پلیٹین بنائی ہیں اور جن لوگوں نے اپنی جھنگلیا کاٹ ڈالی ہے انسے کتاب ہے کہ جو انگلیاں باقی رہیں انسے چانچ باکر بندرتین چھوڑا کر رفتہ رفتہ فلاحین کو اس مثل پر عمل کرنا پڑا کہ حکم حکم کہ رفا جات اور انکی فوج حجاز نہ پہنچا

شام اور افیشیا کے کوچک ایل ایسی ہی لڑی کہ معلوم ہوا کہ اگر یہ فوج اچھی طرح سے لڑائی جائے تو خوب لڑتی ہے بلکہ فوج بھی حاصل کرتی ہے مگر یہ یاد رہے کہ جو لڑائیاں اسنے فتح کیں انہیں ترک اور سرکاشیا والے افسروں نے اسکو لڑایا تھا اور اس فوج کی پشت پر باشی بزوق موجود تھے اور بہت سے گولند اور بھی مستعد تھے جنکو یہ حکم تھا کہ جو بھاگنا چاہے اسکو بے تکلف قہر سے اڑا دو۔ سب سے پہلے سعید پاشا نے ان لوگوں کو افسران فوج مقرر کیا جو فلاحین کی مثل یا قوم سے تھے کیونکہ انہوں نے فوج کو کھلو نہ بنایا تھا اور اسکو یہ گمان تھا کہ ہماری چیدہ فوج کھاتے کھاتے یہی موٹی ہو گئی ہے اور اپنے رہنما کے ایسی الفت رکھتی ہے کہ حتی الامکان اسکو ترک نہ کرے گی مگر اسکا یہ خیال غام بالکل تشریف لیگیا اور ایسا زائل ہوا کہ اسنے زائل ہونے کا قصہ سنکر ہنسی آتی ہے۔ وہ نقل ہے کہ ایک در جب سعید پاشا کا لشکر ٹوٹیں جھیل کے قریب ایک صحر کے

کنار سے پڑا ہوا تھا تو اسے اپنے بعض دوستوں سے بیان کیا کہ ہماری فوج بڑی وفادار
 اور جان نثار ہے اور جب اسے نہیں سے ایک شخص کے چہرہ پر بے اعتباری کے آثار پائے
 اور اس کو معلوم ہوا کہ اس شخص کو ہماری بات کا یقین نہیں آیا ہے تو اس نے چاہا کہ اپنے قول کا
 ایسا ثبوت پیش کرے جس کا انکار نہ ہو سکے اور اسے ایک حکم عام فوراً صادر کیا کہ ہماری فوج کے
 جس سپاہی کو روزگارا چھوڑ دینا منظور ہو اس کو ہم اجازت دیتے ہیں کہ فوراً اپنے گھر چلا جائے
 خدیو اپنے دوستوں کو ہمراہ لیکر اور اپنی آنکھوں پر اکیر چڑھ کر ایک مقام بلند پر جا کر
 کھڑا ہوا جہاں سے لشکر گاہ کی سیر دکھائی دیتی تھی اور اس کو انکس کے نتیجہ کا منظر دیکھ
 لیا اس کو بہت اظہار نہیں کرنا پڑا کیونکہ وہیں پہاڑیوں نے ہر جگہ سنا اپنے بھیاں اور بوٹ
 اور کمر بند بلکہ ہر چیز جو نقل و حرکت سے نفع ملتی ہو گی ان کو کتر چیکرتی اور خوشی خوشی
 اپنے اپنے گانوں کی سمت روانہ ہو رہے ہیں اگر ان کو روکنے اور پھیر لانے کا قرار دیتی
 تدارک فوراً نہ کیا جاتا تو خدیو اس مشکل میں پڑتا کہ ہمارا سپاہ یا فقط چند افسران فوج
 اور چند خواص غیرہ اس کے پاس پہنچتے یہ رائے دیکھ کر سچو پاشا کا خیال خام دفع
 ہوا اور اس کا اثر یہ ہوا کہ اس نے فلاحین کو کپتان کے عہدہ سے زیادہ ترقی نہیں دی
 بعد اس کے جب اسماعیل پاشا خدیو ہوا تو اس کے عہد میں بعض فلاح کپتانوں کو کوٹیل کے
 عہدہ تک ترقی دی گئی مگر اس پر بھی شیخ قیوم کے لوگوں کو فوج کی نوکری کی رغبت نہیں
 پیدا ہوئی۔ یہ کہنا مشکل ہے کہ آیا اسماعیل کے عہد میں فوج زیادہ کارگزار ہو گئی تھی یا نہیں کیونکہ
 اس کے وقت میں کوئی بڑی جنگ نہیں ہوئی۔ جب جزیرہ کریم میں بغاوت ہوئی تو
 وہاں کے صوبہ دار کی فتنہ پردازی کی وجہ سے خدیو کی فوج سخت حیران و پریشان ہو گئی
 کیونکہ صوبہ دار مذکور نے باغی افسران سے خط کتابت پر شیعہ طرز سے کرنی شروع کی
 باین امید کہ یہ جزیرہ بھی کو بلجے۔ اور جب دم و روس میں شکستہ و مین لڑائی ہوئی تو
 سلطان روم کو صوبہ دار مصر (خدیو) کی حرص کا خوف اس قدر غالب تھا کہ اس نے

۴۴

مصری فوج کو خزانہ میں بہت دخل نہیں دینے دیا۔ تاہم یہ قیاس کرنا بیجا نہیں ہے کہ اسرائیل
پاشا اور توپچی پاشا کے عہد میں غلامین کو فوج کی نوکری سے وہی نفرت باقی رہی ہو جو عہد
تقی حسین کچھ تفاوت نہیں ہوا کیونکہ علامہ اس عبرت انگیز تماشے کے جو غلامین کو فوج میں
بھرتی کرتے وقت ہوتا تھا وہی کیفیت باقی میں لکھی گئی ہم خوب جانتے ہیں کہ جب قہر اللہ وارا اور
اور مقتدا پر عمری نے شکست کھائی تو انکی فوج کے لوگ سلاخ اور پونساں جنگ بھینکا کھینکا
اپنے اپنے گھر کی سمت بعینہ شطرح سے بھاگے جیسے سعید پاشا کے اہل فوج اسوقت بھاگے تھے جب
اسکا لشکر نوٹیس چھیل کے قریب ایک صحرا کے کنارے پڑا تھا۔

پس معلوم ہوا کہ جن لوگوں میں سے سرائیون وٹو نے ایک فوج جوڑ کر وکارا بھرتی
کرنے کا ارادہ کیا ہے وہ مطلق صلاحیت فوجی خدمت کی نہیں رکھتے ہیں اور اس کام کو
جیسا وہ سمجھتے ہیں اس لحاظ سے تو بہت مشکل ہے جو ذریعے صاحب موصوف پاس
بالفضل موجود ہیں ان سے وہ یکایک باسانی انجام دے سکتے ہیں کہ جتنے نئے آدمی فوج میں
بھرتی کرنے منظور ہوں انکو فراہم کر کے کچھ قواعد سکھانا شروع کریں کیونکہ غلامین میں نہ خلعت
تعلیم پذیر ہوتے ہیں لہذا جو کچھ انکو زبردستی یاد پڑے گا کھائی جائے گا جلدیکہ لیتے ہیں کہ اس فوج
کا ارادہ صرف ایک قواعد دان فوج مرتب کرنے کا نہیں ہے بلکہ انکا مشاہدہ ہے کہ کل فوج
مصر کی ترتیب اس مضمون عالی کے موافق کیجائے جو لارڈ ڈفرن نے مصر میں جاری کیا تھا
اسی لیے صاحب موصوف نے یہ قرارداد کی ہے کہ فوج میں بروستی بھرتی کرنے کا قیام قاعدہ ووقت
کیا جائے اور کچھ ایسی ترکیب کیجائے کہ فوج کی نوکری سے غلامین کی نفرت اگر بالکل
نہ زائل ہو جائے تو بہت کم ہو جائے اور انسران علی اور ان کے استخون کے باہمی تعلقات
میں ادب قاعدہ کے ساتھ عدل و انصاف اور مروت کا بھی ضرور لحاظ کیا جائے اور کارگر گزشتہ
محکم خوف سزائیابی نہ ہو بلکہ اسکا محرک امید ترقی ہو اور سپاہیوں اور سپہ سالاروں میں
اور متخون میں ہر قسم غلطی پیدا ہو۔

اس تجویز کا عملدرآمد مابین اوتو اسپر مو قوف ہے کہ فوج کی نوکری سے لوگوں کا کھرا
 کم کیا جائے جب فوج میں زبردستی بھرتی ہونے کو لوگ ایسا سمجھیں کہ گویا جس و دوام
 بعبور و ریاضے شو کا حکم ان کے باب میں صادر ہوا اور یہ جانیں کہ اب ہلکے پانچ کر کے
 مجرموں کی طرح دارالمحاکمات (اتھارہ) میں لیجاینگے تو غالباً جب انکو موقع ملے گا یہ وقت
 وہ فوج کو چھوڑ کر چلے گئے۔ انگریزی فوج کا جرنیل فوج سے بھاگ جانے کے انسداد کی اب
 وہ تدبیر نہیں کر سکتا جو اگلے زمانہ میں کی جاتی تھی یعنی جو سپاہی فوج سے بھاگ جائے اسکے
 بال بچوں کو گندے قید خانہ میں اب قید نہیں کر سکتا اور اگر اس سے کوئی کٹر مکروہ
 تدبیر وہ اس بات کی کرے کہ سپاہی اپنی پلٹنوں سے بھاگنے نہ پائیں تو جو لوگ اُن میں
 بھگڑے ہونگے غالباً وہ اچھے سپاہی نہ ہو جائینگے لہذا جس پہلے اس مسئلہ میں غور کرنا چاہیے
 کہ فلاحین کو فوج کی نوکری سے اب تک نفرت ملی کیوں ہے اور یہ مسئلہ ایسا ہے جسکو
 تحقیق کرنا کچھ دشوار نہیں ہے۔ یہ قاعدہ ہے کہ جو قوف میں جنگجو نہیں ہیں وہ فوج میں زبردستی
 بھرتی ہونے کو بہت ہی برا جانتی ہیں اور مصر کے کسانوں کو جو اس سے نفرت ملی ہے
 تو اسکے خالص وجہ موجود ہیں کیونکہ انکے ذہن میں یہ بات مسلح ہے کہ فوج میں بھرتی
 ہونے سے آدمی کا گھر بار ہمیشہ کے لیے چھوٹ جاتا ہے اور دور دراز کے ملک میں وہ
 بھیجا جاتا ہے جیسے شلا ملک سوڈان ہے جہاں کی آٹ پیدا خراب ہے اور سالانہ
 سال انکو زبردستی بٹھانی پڑتی ہے اس خیال کی تصدیق خود ان کمبختوں کی گواہی ہے
 جنہرے بیستین گزری ہیں بارہا ہو چکی ہے کیونکہ جو فلاح اٹھارہ برس کی عمر میں اپنے
 گائون سے چلا تھا اور جو ہوت ایک جوان غنا تھا اور جو کھوکھلے بان پالا اپنی بلکہ اپنے سارے
 گھر کی زندگی کا سہارا سمجھتے تھے اور جس سے لوگ اپنی لڑکیوں کی شادی کرنے کی آرزو
 رکھتے تھے تیس چالیس برس کے بعد جو پٹ کر اپنے گھر میں آیا ہے تو بالکل ضعیف و ناتوان
 مسکریں چھوٹے بچے ہیں۔ اس میں چالیس برس کے عرصہ میں وہ بالکل مفقود و ناپید ہو چکے

دوست آشنا یہ سمجھتے تھے کہ مر گیا ہے اور اگر انکا یہ گمان صحیح نکلتا تو بہتر ہوتا کیونکہ اب مجھے پاس نہ رہو یہ ہے زمین اور نہ کافی نشین پاتا ہے اور ایسا ضعیف ہو گیا ہے کہ کچھ محنت مزدوری کر کے بھی اپنی بسر و قتات نہیں کر سکتا پس اب وہ اپنے غریب کنبہ والوں کی جان کا جھجھال ہو جاتا ہے اور اُس کے کنبہ والے بھی شاید اُس سے کچھ ہی کم غفلت ہوں اور اس میں اُس بیچاے کا کوئی قصور نہیں ہے اسکا وبال حاکم وقت کی گردن پر ہے غول شہد اتمام بر گردن دوست بڑا اُس بیچاے کو تو وہ سرت بھی نہیں نصیب ہے جو پہلے سپاہیوں کو اُتوقت حاصل ہوتی ہے جبکہ وہ اپنی لڑائیوں کے قضاے اپنے دوست اُتوین سے بیان کرتے ہیں اور معین کی شاباش و جہنت و مرجا کئے سے کچھ مکافات اُن صعوبات کی ہوجاتی ہے جو اپنے گزرے ہیں اب لڑائی کا حوصلہ نہ اُس کے دل میں اور نہ اس کے دل میں باقی رہا ہے اور جتنی عمر اسکی فوج میں بسر ہوئی ہے اگر کچھ سرگزشت اسکی بیان کرتا ہے تو یہ بیان کرتا ہے کہ مجھے سوشیا مار پیٹ رہتی تھی اور مجھے محنت بہت لی جاتی تھی مگر کچھ مزدوری ٹھکونہ ملتی تھی جبکہ ہم فوجی نظام کا ایک ایسا نمونہ یا چند ایسے نمونے ہر گاہ میں موجود ہوں تو پھر کیا تعجب ہے کہ فلاصین فوج کی نوکری سے بہت بیزار ہیں اور جو لوگ اپنی سال بھر کی کمائی کا ایک بڑا حصہ سیلے دیدیتے ہیں کہ نہروں کو صاف کرنے کا بیگار کام ساٹھ دن تک چکونہ کرنا پڑے حالانکہ نہروں کو صاف کرنا ایک کار ضروری ہے اُنہیں کیا تعجب ہے کہ اپنے حق امداد کو فی دقیقہ فرو گذاشت نکرین کہ تیس چالیس برس تک علی الاطلاق جو فوج میں نہ رہنا پڑے جس سے ہمارا کوئی فائدہ نہیں ہوتا ہے۔

سُراپو لسن وڈو کا ارادہ ہے کہ ایک بالکل جدید نظام فوج جاری کریں تاکہ یہ کیفیت بالکل نہ باقی رہے۔ پس اب نامحدود میعاد خدمت کے بدلے یہ قاعدہ جاری ہوا ہے کہ چار برس تک سپاہی کو لڑائی بھرائی میں رہنا پڑتا ہے اور تقریباً چار ہی برس اُس فوج میں رہتا ہے جو کہیں لڑنے بھرنے نہیں جاتی بلکہ جب اُس سے

کوئی لیاتت خاص یا اپنے کام میں سرگرمی ظاہر ہوتی ہے تو یہ میعاد بھی کم کر دی جاتی ہے
یعنی بسے ہ اپنا کام اچھی طرح سیکھ لیتا ہے تو اس فوج میں شامل کر لیا جاتا ہے جو لڑائی میں
نہیں بھیجی جاتی۔ اس اثنا میں ہر سپاہی کو چودہ روز سے تیس روز تک رخصت مل سکتی ہے
اور اس کی رخصت میں کوئی پیشی اس فاصلہ کے موافق ہوتی ہے جو اس کا فوج میں جہان کا
دور ہونے والا ہے اور اس شہر میں ہے جہاں اس کی ملاپن تعینات ہے۔ اور ریل کی گہنی
سے ایسا انتظام کر لیا گیا ہے کہ فوج کے لوگوں سے کرایہ کم لیا جاتا ہے۔ اور جب وہ اپنے
وطن میں نہیں ہوتے تو ایسے ذرائع مینا کر دیے جاتے ہیں جسے وہ اپنے عزیز و اقارب
خط کتابت کر سکتے ہیں۔ ایک اور صلاح جو بندہ زراعت کی نظر میں نہایت
اہم و ضروری ہے یہ ہے کہ جب وہ کہیں لڑائی بھڑائی پر بھیجے جاتے ہیں تو ہر مہینہ کی
آخری تاریخ کو ان کی تنخواہیں زیر نگرانی افسران انگریز یا فرانسیسی جاتی ہیں اور ان کی
سپاہیوں کو فی نفر ایک پیاسٹر یعنی ۱۲ پنس یومیہ ملتا ہے اور اسے درجہ کے
سپاہیوں کو علی قدر حیثیت اس سے زیادہ ملتا ہے۔ اور نہایت سخت تدارک اس کا
کیا گیا ہے کہ ہر رات پہان کو ملتا ہے۔ وہ مقدار اور عمدگی کے لحاظ سے ویسا ہے جیسا
قواعد میں لکھا ہے چونکہ کسان کے لیے دو پیاسٹر روزانہ بلا غوراک و اجبی مزدوری
سمجھی جاتی ہے لہذا جو فلاح یا کسان فوج میں نوکری کرتا ہے وہ اس فلاح کی نسبت
جو گھر میں بیٹھا رہتا ہے زیادہ روپیہ پہان ملا کر رہتا ہے اور اس سے اچھا کھانا اور کپڑا
اور مسکن پاتا ہے۔ اور ایکہ فائدہ اس کا یہ بھی ہے کہ اپنے گائون کی نسبت بارک میں
اس کو اپنے ہنروں کے ظلم و ستم اور زور و کوب کا کم خوف رہتا ہے کیونکہ حکام و مہی کے
ظلم اور برحمتی کے انداد کے لیے بہت زمانہ درکار ہے مگر جب فلاح فوج میں رہتا ہے تو
ایسے ٹھیکہ دار باقاعدہ نظام سے رہتا ہے جو انگریزی فوج کے نظام سے بہت مشابہ
البتہ ان سب فوائد کی قدر اس بھی چند روز تو کماتے نہ ہیں کیونکہ ابھی تو فلاح اپنے

کچھ جھوٹے کو نہایت وسیع بارگ پر ترجیح دیتا ہے اور اپنی سیلی سیلی میں اور وہیلروسی ٹوپی کہ اس وروی سے جو نہایت پاکیزہ اور صاف اور خوش قطع ہو بہتر سمجھتا ہے اور جو آزاد سی اور آوارگی اُسکو اپنے کانٹوں میں جامل رہتی ہے (گو اکثر وہ اسپر - رخ اور روشنی طبع تو بر بن بلا شہی کا اثر پیدا کرتی ہے) اُسکو وہ فوج کی قواعد اور قیود سے زیادہ پس کرتا ہے گو وہ قواعد و قیود یورپ کے خیالات عدل و انصاف کے ساتھ کیسے ہی مقید و مضبوط ہوں۔ لہذا میں سراپا لیں فوڈ سے ایمانا یہ نہیں کہہ سکتا کہ جو آدائیش مسجد پاشا نے کی تھی اُسکو وہ بھی کریں مگر میرے نزدیک انکو اپنی اہلکارات سے اس بات کا یقین ہو سکتا ہے کہ فلاحین کی نفرت کلی فوج کی نوکری سے کم ہو جائیگی حقیقت حال یہ ہے کہ فلاح بھی تو آخر بشر ہے اور کچھ قدرے قلیل لوازم بشریت تو انہیں بھی موجود ہیں اور یہ امر ایسا ہے جسکو حکام فوج ایک مرتبہ خود تسلیم کر چکے ہیں پس آئندہ جو متوج مصر کی ترقی کا احوال درج تالیخ کرے اُسکو بھی اس امر کا لحاظ رکھنا مناسب ہے۔

افسران فوج کی حالت میں بھی قواعد و مقرری اصلاحین کی گئی ہیں اور جن اصول کی تائید یمن سابق میں کر چکا ہوں اور جو کاعظموں یہ ہے کہ جو لوگ ترک اور اہل سرکاشیا کی نسل یا فلاحین کی قوم سے ہوں انکو بڑے بڑے فوجی عہدے میں جانیں وہی اصول اختیار کیا گیا ہے اگر ترقی کے سلم قاعدہ میں بہت کچھ ترمیم کی گئی ہے جہاں فی فوج میں مروت اور رعایت اور غیور کے اہل حرم کی سعی و سفارش کو ترقی اور ترقیرین بہت خل تھا اور جو سپاہی بڑھے ہو جاتے تھے اور اس قابل نہ ہتے تھے کہ اور کسی ذریعہ سے معاش حاصل کریں انکے لیے فوج جاے پناہ سمجھی جاتی تھی۔ باوجودیکہ اس صر مشرقی طریقہ کو جاری رکھنے کی کوشش بڑے بڑے آدمیوں نے کی ہے مگر انگریز سرداران فوج کی یہی تاکید رہتی ہے کہ ترقی کا معیار صرف فوجی کارگزاری اور سی قواعد و قیود ہے اور جو افسران فوج ترقی کا

استحقاق نہ ثابت کر دین اُنکو نصف تنخواہ دیجائے اور اُنکی کثرت عیال اور قلت معاش کا کچھ لحاظ نہ کیا جائے۔ زمین شکستین ہے کہ ان ہول کو شدت کے ساتھ جاری کرنا مایوس ناک کام افسران فوج اور اُنکے سرپرستوں کو نہایت شاق گذر گیا اور اُنکی ناراضگی کا باعث ہو گا مگر ایک فوج جو اردو کار گزار چاہل کرنے کے لیے اتنی سختی کرنا پڑ ضرور ہے۔ فوج کے جمع و خرچ میں کچھ گنجائش غیر معمولی مصارف ضروری کی نہیں کبھی گئی ہے اور کل خرچ کی میزان اپنی قلیل نکلتی ہے کہ ایک ایک سپاسٹر کو نہایت فائدہ اور کفایت کے ساتھ صرف کرنا پڑتا ہے۔

یہ امر بخوبی تسلیم کر لیا گیا ہے کہ انگریز سپہ سالار کو چند مدت تک انگریز فہران فوج کی اعانت کی ضرورت کہ پہلی جنگی تعداد تائیس ہزار دیکھتی ہے۔ مگر ان غیر آدمیوں کا فوج میں ہونا مصریوں کی ترقی میں مغل ہونا چاہیے پس اس خیال سے پیادوں کی فوج کے دو ٹکڑے کر دیئے گئے ہیں۔ زمین سے ایک ٹکڑے کے سبب مصری ہیں اور اُنکا کمانڈر یعنی افسر علی بھی مصری ہے۔ دوسرے ٹکڑے میں ہلڈن کا درجہ اول اور درجہ دوم کا افسر انگریز ہے۔ یہی ہول تو پچاند میں بھی جاری کیا گیا ہے جبکا کمانڈر ایک انگریز کرنل ہے اور اول درجہ کے دو تو پچاندوں کے فہرانگریز ہیں اور زمین سے ہر تو پچاند میں چھ تو پچاند ہیں اور باقی سب تو پچاندوں کے سبب مصری ہیں اور زمین سے ہر تو پچاند میں چار تو پچاند ہیں۔ سواروں کے رسالہ میں پانچ سو جوان ہیں اور اُنکا درجہ اول و درجہ دوم کا افسر انگریز ہے اور ایک چھوٹا افسر بھی انگریز ہے۔

ہم یہ نہیں کہہ سکتے کہ عجیب غریب آدمائیں کہاں کہاں کامیاب ہوگی۔ البتہ پڑانے فہران کے لوگ جو اپنی پڑانی لیکر کے فقیر ہیں برابر ہی کہے جاتے ہیں کہ اُن ناپائیدار سبائی ہرگز منہوگی کیونکہ انکو یقین ہے کہ غلامین گھونٹے اور کوٹے کے ایسے عادی ہو رہے ہیں کہ اس لطیف انتظام کو کچھ خیال میں نہ لائیں گے اور چونکہ ماتحتوں سے رعوت اور خوشنوت کے ساتھ

پیش آنا بلکہ انکو ذرہ کو ذرہ کرنا سابق میں نہ نظام فوج کا جزو اعظم سمجھا جاتا تھا لہذا اب جو اسکے بدلے باضابطہ اور بلاروے رعایت انصاف کا قاعدہ جاری کیا جائیگا تو خواہ مخواہ یہ نتیجہ ہوگا کہ فوج سے ادب قاعدہ بالکل تشریف لے جائیگا اور ترقی و سرکشی پیدا ہوگی۔ انکا قول یہ کہ مصری سپاہی اس قدر کوڑا لگاتے ہیں کہ انہیں لاتے بکایہ بقدور نہ ہونے انکو صبر چاہیے ویسی سزا دے بلکہ اگر کسی سپاہی ہی ضرورت کے وقت کچھ گوشمالی کسی سپاہی کی تھی قدیم اور بہودہ طور سے کرے تو خود سزا پا جائے کیونکہ سب تربیت یافتہ مشرقی اور یونان کے مانند غیر تعلیم یافتہ مصریوں کے نزدیک بھی یہ ہے کہ اطاعت بے عزت کے نہیں ہو سکتی اور عزت بے خوف کے نہیں ہو سکتی اور خوف بے حکومت مطلقہ یعنی مطلق انصافی کے نہیں ہو سکتا۔ مجھے جو پوچھیے تو میں اس دلیل کو بے تکلف نہیں تسلیم کر سکتا کیونکہ میں جانتا ہوں کہ جو نتیجہ علی اس سے نکالا جاتا ہے اسکو وہ انسان انگریز نہیں تسلیم کرتے بلکہ ہر بلکہ ہر عساکر انکے آرائش کے صداما موقعے حاصل ہتھ میں بلکہ برخلاف اسکے انکی رائے یہ ہے کہ ہمارے سپاہی ہی مطیع و فرمانبردار ہیں اور اپنا کام شوق سے سیکھتے ہیں اور انکو کسی قسم کی سزا دینے کی بہت کم ضرورت ہوتی ہے۔ سپاہیوں میں بھاگ جانے کی عادت تو اب بیکار ہے مگر بھگوڑے سپاہیوں کی تعداد اس سے زیادہ نہیں ہے جتنی بعض ان یورپین فوج میں ہے جو عموماً بہت ہوشیار اور کارگر اور سمجھی جاتی ہیں۔ اور اس عادت کے کم ہو جانے کی امید ہے کیونکہ اس امر کے آثار و علامات موجود ہیں کہ فوج کی نوکری سے جو لوگوں کو مو روٹی نصرت ہے اور وہی انکے بھاگ جانے کا باعث ہوتی ہے اب وہ کم ہونے لگی ہے مثلاً بعض سپاہی جو نئی فوج میں شامل کر لیے گئے ہیں اس بات پر راضی ہیں کہ اپنی میعاد خدمت سے زیادہ فوج میں برضا و رغبت رہیں گے اور بعض فلاحین تو فی الواقع ایسے حاضر ہوئے ہیں کہ وہ کئی فوج میں بھرتی کر لیے جائیں میرے نزدیک مصر کی فوج کے واقعات تاریخی میں یہ واقعہ بے نظیر ہے اور میں یہ بھی گزارش کرتا ہوں کہ اگر مصری انسان فوج سے نفرت کریں

لیاقت ظاہر کی ہے اور مہینہ غلط پیدا ہوا ہے اور یہ صفت فی الواقع لائق تحسین و افرین ہے۔
پس اب فوج مصری کا دور سرانگرا جہین سب افسر مصری ہیں پہلے ٹکڑے سے کچھ کم نہیں ہے
جہین سب افسر انگریز ہیں تاہم ان واقعات سے عام نتائج کا استخراج کرنا یا انکو علامات نیک
سے زیادہ سمجھنا ابھی کچھ مشکل نہیں ہے سر ایلوین وڈ تو اسی قاعدہ پر مصر میں جو انھوں نے
اختیار کر لیا ہے اور انکو یقین کلتی ہے کہ اگر اسکی آزمائش وجہی طور سے کی جائے تو ہمیں
ضرور کامیابی ہوگی غیر فائدہ جہین کنہ چن بدت سے قاعدہ جدید کی آزمائش وجہی طور
پر ہو رہی ہے اور خدیو اور وزیر صیغہ فوج دونوں شخص اسکی تائید دل سے کر رہے ہیں
اور انکا عملہ آرمی خود انگریز سردار برٹریس بیدار مغزی سے کر رہا ہے اور اسکے ماتحت جو انگریز
افسران فوج ہیں وہ بھی اس کام میں دل و جان سے اسکی اعانت کر رہے ہیں۔

اگر سر ایلوین وڈ کو مصر میں یہ مشکل کام درپیش ہے کہ ایک ہوشیار اور کارگزار فوج
مربط کرنا ہے تو سیکرٹریٹ کو اس سے بھی زیادہ مشکل یہ کام کرنا ہے کہ ایک ہوشیار اور کارگزار
اور بیدار فوج پولیس قائم کرنا ہے۔ فلاصین کو فوج کی نوکری کی منہبت پولیس کے روزگار
سے کم نفرت ہے کیونکہ پولیس کی نوکری میں انکو یہ خوف نہیں ہے کہ ملک سمورے میں
بھیج دیے جائیں گے اور پولیس میں انکو ادب قاعدہ کی پابندی بھی کم کرنی پڑتی ہے اور شیش
(رشوت) لینے کا موقع بھی اکثر ملتا ہے مگر چونکہ پولیس میں انکو ادب قاعدہ کا لحاظ کم رکھنا پڑتا
ہے اور رشوت لینے کا موقع اکثر ملتا ہے خاص سیوج سے تو پولیس کی فوج کو اس طرح مرتب کرنا
اور اسکی نگرانی اس طور سے کرنا کہ اہل یورپ کے خیالات کے موافق اسکی کارگزاری لائق
اطمینان ہو نہایت کار دشوار ہے۔ سابق میں پولیس کے سپاہی سے بد معاشر تونہ مورتے
تھے مگر خوش معاشوں کی جان پر عذاب رہتا تھا اور مال پر آفت رہتی تھی۔ اب پولیس کی
فوج میں کچھ کیفیت جنگی فوج کی پیدا کرنا اور انکو ادب قاعدہ کا سخت پابند رکھنا اسلئے ضرور
کہ جو خبرایان سابق میں ہوتی تھیں وہ اب نہونے پائین اور بدوی لٹیروں سے رعایا کو

ضرر نہ پہنچ سکے۔ مگر اب اس بات کا اندیشہ ہے کہ کہیں پیش نہ ہو جائے کہ گئے تھے روزہ کو گلے پڑی نمازیہ یا یک نشہ و شدہ یعنی جیسا لارڈو فرن نے فرمایا ہے کہ کہیں پولیس کے افسر و سپاہی دونوں اپنے خاص کام کو غلط سمجھنے لگیں اور محافظین امن خلافت کو جو عفو و دیکھنا اختیار کرنا لازم ہے اسکو فراموش کر کے جنگی فوج کے سپاہی کی بے پروائی اور حکم نہ اختیار کر لیں شاید یہ خوف اس خیال سے کچھ دفع ہو سکتا ہے کہ اب پولیس کی فوج کا انتظام وزیر صیغہ و اخیلہ سے متعلق ہے وزیر صیغہ جناس سے نہیں متعلق ہے لیکن جو کردار اہل پولیس کا صلح پسند اور غریب مسکین اہل دیہ کے ساتھ رہتا ہے اس میں اصلاح کی اگر امید ہو سکتی ہے تو اس طرح ہو سکتی ہے کہ انکی نگرانی کا انتظام حجت اور دست رہے اور انکی تعلیم کے لیے ایک اسکول قائم ہو میں مقرر کیا جائے۔ اب پولیس کی فوج کی تعداد پانچ ہزار چھ سو پچاس ہے اور انسپکٹر جنرل اور ڈپٹی انسپکٹر جنرل اور انسپکٹر اور سب انسپکٹر سب غیر ملک کے لوگ ہیں بڑے بڑے قصبات میں دیہاتی پولیس کی امداد کے لیے کچھ قصباتی پولیس بھی ہے حسین اہل یورپ بہت ہیں اور فرانس پولیس اور سپاہ پولیس دونوں کی مجموعہ تعداد سات ہزار تین سو نوے نفر قرار دی گئی ہے پولیس کا انتظام اور نگرانی چاہے کیسی ہی احتیاط اور عمدگی سے کیا جائے مگر وہ لائق اطمینان طور سے ہرگز کام نہیں کر سکیگا تا وقتیکہ عدالتوں کا انتظام نہ درست کیا جائے کیونکہ عدالت اور پولیس کا چولی دھن کا ساتھ ہے اور عدالت پولیس کی ماہیت کی متمم ہے پس اب یہ دیکھنا چاہیے کہ اس باب میں کیا کیا گیا ہے۔

لارڈو فرن نے اپنی رپورٹ میں تحریر فرمایا ہے کہ بفضل مصر میں انصاف حقیقی کا نام بھی نہیں ہے اور ضرورت شدیدہ اس امر کے لاحق ہے کہ مصر کو اسی عدالتیں عطا کی جائیں جو پاک و پاکیزہ اور سادہ اور بکار گزار ہوں۔ اس بات میں تو اختلاف رہے نہیں ہو سکتا مگر یہ امر طو کرنا آسان نہیں ہے کہ مقصد برائے کی سب سے عمدہ کیا تدبیر ہے

۲۰

اس مسئلہ میں پہلی وقت تو یہ ہے کہ اس چیز کو تحقیق کرنا لازم ہے جو مقدس اور
 کرخت شریعت اسلام کے نام سے مشہور ہے۔ جو لوگ اسلام کا علم سطحی رکھتے ہیں
 وہ شریعت اسلام کے کرخت ہونے کا اکثر ذکر کیا کرتے ہیں اور اپنی مظلون کرتگی کو
 عاقلان کی اصلاح اور تمدنی ترقی کا مانع قوی بیان کرتے ہیں مگر نفس الامریں یہ مانع ایسا
 قوی نہیں ہے جیسی لوگوں کو گمان ہے۔ اور مذاہب کی طرح اسلام کا دار و مدار بھی صحاح
 و سنت پر ہے۔ یعنی اگر یہ شریعت اسلام کے اصول اولیہ کا نفاذ قرآن اور حدیث ہے
 مگر فقہ اسلام چند شدید و غلیظ احکام کا نام نہیں ہے جو خدا کی جانب سے کائنات میں ابھر
 ہو گئے ہیں بلکہ فقہ اسلام ایک معقول منطقی عمارت ہے جس کو فقہاء اسلام نے بڑا خون و کھن
 کھا کر تدریجاً تعمیر کیا ہے مگر وہ فقہاء نہ عصمت و طہارت کے مدعی تھے اور نہ وحی و الہام کا
 مدعی رکھتے تھے اور جن لوگوں کے عقائدات ان کے عقائد کے خلاف ہوتے تھے ان سے وہ
 تعصب نہ رہی مطلق نہ کرتے تھے۔ انکی ایک اپنی دلیل ہے کہ ائمہ اربعہ جو چار مسالک کے
 بانی ہوئے تھے ہر چہ ساوی مستند القول و راجح التقلید سمجھے جاتے ہیں۔ اگر نظر غور سے
 دیکھا جائے تو شریعت اسلام کی ملائمت صرف ان فروغ ہی سے نہیں ثابت ہوتی ہے
 جنہیں ائمہ اربعہ نے خلائق کیا ہے بلکہ اصول دین اسلام میں بھی تغیرات عظیم ہو چکے ہیں
 اور اب تک ہوتے جاتے ہیں۔ باوجودیکہ شریعت اسلام شریعت الہی سمجھی جاتی ہے تاہم ممالک
 عیسائی کے قوانین کی طرح ان میں بھی مصلح و نیک اور فساد دہشتہ دخل ہوتا جاتا ہے صرف اتنا
 فرق ہے کہ عیسائی قوموں میں دنیا داری بہت زیادہ ہو گئی ہے مگر یہ فرق درجہ کے لحاظ سے
 ہے قسم کے لحاظ سے نہیں ہے۔ شاید رٹو فیئر لڑا اسلام اب بھی یہ قوانین کہ علم فقہ علم دین سے
 عقلاً نہیں جدا ہو سکتا مگر علوہ ایسا نہیں کرتے ہیں کہ مثلاً عبادات میں احکام وضو کو اور
 معاملات میں احکام بیع کو چہر تہ قرار دین حالانکہ از روئے شریعت دونوں یکساں ہیں۔ لہذا جن بلاد
 اسلام میں غیر ملک کے لوگوں کو کم و بیش دخل ہے ان میں یہ ممکن پایا گیا ہے کہ قاضی کا اختیار ان مقدمات پر

۲۱

محدود و مختصر کر دیا جائے جنہیں مذہبی اغراض شریک ہیں یا یہ کہ جسے جو عبادات سے متعلق ہیں اور قضا یعنی فصل محصولات کے لیے عدالتہا سے دیوانی و فوجداری مقرریاں ہیں اور یہ باقاعدہ عدالتیں ان قوانین پر عمل کرتی ہیں جو قدیم شریعت کی بنیاد پر خیالات و آراء زمانہ کی ضرورتوں کے زیادہ تر مناسب و موافق ہیں مثلاً دولت عثمانیہ میں نظامیہ عدالتیں موجود ہیں جنکے قوانین اور آئین پوپولین شہنشاہ فرانس کے قوانین سے مشابہت تاتہ رکھتے ہیں اور مصر میں بھی اسی قسم کی عدالتیں موجود ہیں جنکیج کسب قدر تو قدیم حکام شریعت کی پابندی کرتے ہیں مگر یورپ کے جدید ہول فقہ کا زیادہ تر لحاظ رکھتے ہیں اور وزیر صیغۂ عدالت کی مطلق اہتمام مرضی کا بھی اتباع کرتے ہیں جسکے مزاج میں دینداری کی بنیاد و دنیا داری زیادہ ہوتی ہے لہذا جس منہی وقت کا گمان کیا جائے وہ مصر کی عدالتوں کی اصلاح کا مانع قوی نہیں ہے بلکہ خدا کو اختیار ہے کہ فرمان عام کے ذریعہ سے مجموعہ آئین و قوانین فرانسیسی مصر میں جاری کر دے اور علماء کی مخالفت و مزاحمت کا مطلق اندیشہ نہ کرے۔ اور رعایا میں مذہبی جوش و خروش پیدا کرنے کا گمان اس سے بھی کم ہے کیونکہ اہل مصر شرعی عدالتوں کی عظمت شایکسی زمانہ میں کرتے ہوں گے ان عدالتوں میں صد بابرس سے ایسی ہی عہدیں اور خرابیاں ہو رہی ہیں کہ اب اہل صحر کو احمکا اعتبار بالکل نہیں باقی رہا ہے چنانچہ مصر میں جو قسے کہانیاں شہ پناشت سے چلی آتی ہیں اور جنکو الف لیلہ کے قصوں سے تشبیہ سے کہتے ہیں ان میں جب قاضی کا ذکر آتا ہے تو ایسے الفاظ سے آتا ہے کہ متقنی شیطان ٹھہر شریعت۔ اور قسے۔ اور دیہات میں فلا صیر اور قصبات میں سلمان سوداگر کوئی مسئلہ قانونی ایسے گڑھ لیتے ہیں کہ مختلف القوم عدالتوں میں ہلکے جانا پڑے مگر قاضی کی کچھری میں خدا نہ لیجائے۔

چونکہ مصر کے لوگ غیر ملک کے قوانین اور غیر ملک کے ججوں کو اس شرط سے قبول کرنے پر آمادہ ہیں کہ وہ صاحب لیاقت اور کار گزار ہوں اور رشوت ستانی سے پاک ہوں

لہذا اس ملک کی عدالتوں کی اصلاح بڑی آسانی سے ہو سکتی ہے مگر اس بات کا بھی
 بڑا اندیشہ ہے کہ بعض خراب عادتیں جو ان مصریوں اور غلبہ ملک والوں میں موجود ہیں
 جو قاعدہ جدید کو تیار کر رہے ہیں اور زیادہ ہو جائیگی۔ تقریباً ان سب لوگوں نے
 فرانسیسی علم فقہ حاصل کیا ہے لہذا وہ فرانسیسی آئین و قوانین کو صرف دلائل منطقی سے اور
 مناسب تسلسل ہی کے لحاظ سے کامل اور بے عیب نہیں سمجھتے بلکہ انکو جملہ تمدنی حالات سے
 عملاً منطقی تصور کرتے ہیں اور اس نعوئے بے دلیل پر عمل کر کے انھوں نے ان خصوصیات
 مقامی سے اکثر اعراض و اغماض کیا ہے جنکے موافق مناسب عدالتوں کے نظام کو ہونا چاہیے
 اور جو قانونی تعصبات انکی تعلیم کی بدولت انکے دل میں سما گئے ہیں وہ اس خیال سے اور
 زیادہ شدید ہو گئے ہیں کہ جب ویسی عدالتوں کے نظام میں اصلاح اور اسکی تکمیل ہو جائیگی
 تو وہ مختلف القوم عدالتیں بھی جنہیں فرانسیسی قوانین خفیف سی ترمیم کے بعد متحمل
 کیے جاتے ہیں ان میں شامل کر لیا جائیگی۔ ان سب امور کا نتیجہ یہ ہے کہ حضرات چاہتے ہیں
 کہ مصر میں عدالتوں کا ایسا نظام جاری کیا جائے جو مختلف القوم عدالتوں سے
 حتی الامکان مشابہ ہو۔

۴

وہ ناظرین انگریز جو فرانس کے قوانین اور فرانس کی عدالتوں سے واقف
 ہیں غالباً اس امر میں مجھے اتفاق ملے کہ کریکے کہ تجویز مذکورہ بالا اگر عمل میں لائی جا
 تو مصر کے حق میں بہت ضرر ہوگی مگر چونکہ اکثر وہ حضرات جو مصر کے باب میں مسلم الثبوت اور
 مستند القول مجھے جانتے ہیں میرے اس قول کو کفر و مذقہ قرار دیکر اسکی تردید کریں گے لہذا
 اسکے وجوہ مجمل بیان کر دینا مناسب ہے۔

اس باب میں عموماً بحث کرنا بالکل غیر ضروری ہے کہ فرانسیسی علم فقہ عقلاً و عملاً
 دیکھا جائے تو کمال محض و مطلق کے درجہ تک پہنچا ہے یہ نہیں اور یہ بھی یقین کرنا فضول ہے
 لہذا وہ سخت اور پیچیدہ اور غامضی ضابطہ جسکو فقہاء فرانس نے اپنا غریزہ سمجھتے ہیں اس ملائم اور

سہل العمل ضابطہ سے جو انگریزوں کو پسند کرتے ہیں بہمہ وجہ بہتر ہے یا نہیں۔ بلکہ یہ سیکو یہ تحقیق کرنا چاہیے کہ دونوں میں سے کون ضابطہ مصر کے حال کے زیادہ تر مناسب ہے میرے نزدیک جو غیر متعصب آدمی اس مقدمہ میں حکم قرار دیا جائے اور جو کو مصر کے لوگوں سے تعارف اور تعلق رہا ہو اسکو ایک ایسے قائم کر لینا چنداں مشکل نہیں ہے اگر ایسا تسلیم کر لیا جائے کہ قوانین اور عدالتیں عالمان بے عمل کی تفریح طبع کے لیے نہیں قائم کرنی چاہئیں بلکہ ان لوگوں کی آسائش کے واسطے جاری کرنی چاہئیں جسے انکو متعلق کرنا منظور ہے لہذا عدالت کا سب سے عمدہ انتظام وہ ہے جس سے رعایا کے سب فرقوں کی قرار دہی و دلوری بہت جلد ہو سکے تو اس میں کچھ شک نہیں ہے کہ اہل مصر کو پاکستان یا ہندوستان میں نمونہ تلاش کرنا چکا فرانس میں بن تلاش کرنا چاہیے انگریزی اور فرانسیسی عدالتوں کے انتظام میں جو فرق ہے اسکی مثال یہ ہے کہ عدالتوں کے ادنیٰ کے ججوں کی حیثیت اور انکے کام کی کیفیت کو ملاحظہ کیجیے کہ فرانسیسی ضابطہ کے موافق توجہ کو ایک کلمہ اور تصویر یا مورت سمجھیے جسکے کردار کا انضباط طبعاً جملہ حالات میں پر تکلف قواعد و پیچیدہ ضوابط سے چھپا تمام کیا گیا ہے مگر انگریزی قانون میں جج کو بہت گنجائش دی گئی ہے اور اس سے یہ توقع کیجاتی ہے کہ اس معقول آدمی کی روش اختیار کر لیا جاسکے جو خدانے اوسط و بصیر کا ذہن و دکان عطا کیا ہے۔ فرانسیسی انتظام عدالت کا مصر کے مناسب حال نہ ہونا اس تجربہ سے ثابت ہو گیا ہے جو مختلف القوم عدالتوں کا حاصل ہوا ہے یعنی وہ عدالتیں جو ان مقدمات کی سماعت کرتی ہیں جن میں خیر ملک کے لوگوں کے اغراض شامل ہوں۔ ان عدالتوں کے ججوں نے فرانس کے ججوں کی طرح یہ عادت اختیار کی ہے کہ اہل مقدمہ جو شہادت از خود پیش کرتے ہیں اسی پر اکتفا کرتے ہیں اور واقعات کو دریافت کرنے کی کوشش نہیں کرتے جو قانونی مکلفات کی آرٹ میں چھپے رہتے ہیں ججوں کا ہمتن پابند قانون ہونا اور اپنی رائے کو مطلق دخل نہ دینا شاید ان ملکوں میں چل سکتا ہے جہاں اہل مقدمہ مکلفات قانونی سے غالباً واقف ہوتے ہیں اور انکی ہدایت اور اعانت کو

الاتق کو نسلی ہمیشہ موجود رہتے ہیں مگر مصر میں لوگوں کو اس سے نقصان پہنچتا ہے
 اور میں کچھ شک نہیں ہے کہ اس سے بے ایمان غیر ملک الوون کو طبری مرد سہیں لڑیں
 کہ فلاصین کو سودی روپیہ کیا دیتے ہیں کہ ان سپاروں کو بال ٹھاک لیتے ہیں کہ
 جابل آدمی اپنے مقدمہ کو کمال احتیاط مرتب کرنا کیا جانے بلکہ انکو یہ سمجھنا بھی محال ہے
 کہ مقدمہ کو کیونکر مرتب کرتے ہیں اور مقدمہ جس صورت سے عدالت میں پیش کیا جائیگا
 جسکے موافق ہمسکا فیصلہ ہوگا اور اسکی واقعی روداد کا لحاظ کیا جائیگا چونکہ مصر کا آدمی
 فرانسیسی عدالت کے اصول و فروع سے ناواقف ہوتا ہے لہذا وہ اپنے زعم ناقص میں یہ
 سمجھتا ہے کہ کج کو لازم ہے کہ سوالات کر کے اور اور ذریعوں سے جہاں تک ممکن ہو مقدمہ
 واقعات کو سمجھ لے اور وہ بات کرے جو غیر متعصب آدمی اس مقدمہ کی تحقیقات کر گیا۔
 جسیر ان کی کوئی ذاتی غرض شامل ہو مصر کا آدمی اس امر کو طبری نا انصافی سمجھتا ہے کہ مدعی
 یا مدعا علیہ تباہی قانونی خندق میں جو فریق مخالف نے کھود رکھا ہے اچانک گر پڑے اور جج
 خالی بیٹھا ہوتا نہ سمجھا کرے یا یہ کہ مدعی یا مدعا علیہ صرف ہو جسے مقدمہ ہار جائے کہ کوئی ایسا
 خفیہ امر اسے فرو گذشت کیا تھا یا کوئی ایسی ذرا سی بیضا بٹکی اس سے ہو گئی تھی جو جج کے
 ذہنی اشارہ سے دفع ہو سکتی تھی پس اگر مصر کی عدالتیں ایسے ضابطہ کو عمل میں لائیں گی تو انکا
 مقصد اصلی ہرگز نہ حاصل ہوگا بلکہ مصر کے لوگ انکو ایک نیا آلہ تعلق اور نا انصافی کا سمجھیں گے یا
 اقل مراتب انکو غیر ملک الوون کا قابل اعتراض اختراع تصور کریں گے میں سابق میں بیان کر چکا ہوں
 کہ اکثر ایسا ہوتا ہے کہ کسان کوئی قانونی حیلہ اسلئے کرتے ہیں کہ مختلف القوم عدالتوں
 میں ہمو تہنشاہ کرنا پڑے مگر قاضی کی کچھری میں مالش نہ کرنی پڑے اس بیان سے میرے
 اس قول کی تردید نہیں ہو سکتی کیونکہ کسانوں کو اہل یورپ سے اکثر معاملات تجارت
 پیش آتے ہیں لہذا وہ فرانسیسی ضابطہ سے واقف ہو جاتے ہیں اور ہر قسم کی متدین
 عدالت کو ویسی عدالتوں پر ترجیح دیتے ہیں جنکی رشوت ستانی زبان زد خلافت ہے

صفحہ ۴

اکثر جاہل کسان جبکہ مختلف القوم عدالتوں سے کبھی کبھی کچھ سا بقدر پڑتا ہے میرے نزدیک ان کے عدل و انصاف کے مداح و ثنا خوان ہرگز نہیں ہیں۔

اس دعویٰ کی تائید میں کچھ تقریر لاڈ و فرح کی انکی رپورٹ سے نقل کی جاتی ہے وہ ہذا ہے مصر کی گورنمنٹ کی یہ آرزو درست و سچا ہے کہ اخلاص مختلف القوم عدالتیں صحت و قوت ہو جائیں اور انکی جگہ پر مصری عدالتیں قائم کیا جائیں پس اس خیال سے تجویز کیا گیا کہ جج قوائیں ملکی اور تجارتی و بحری جو بفضل سابق الذکر عدالتوں کے استعمال میں رہتے آئے ہیں ان کے جائزین مگر فیسوں سے کہ کتب قوانین بہت ناقص ہیں اور جو ملو بہت کم ہیں وہ نہ اس سے اخذ کیے گئے ہیں اور ایسے پر تحلف اور پیچیدہ ہیں اور انھیں اس قدر پر یہ خیر کرنا پڑتا ہے کہ انھیں اس کے مناسب حال اور ان کے استعمال میں کرنے کے قابل نہیں ہیں مشرقی آدمی انصاف محض خالص کو تو سمجھتا ہے مگر عدل قانونی کو نہیں سمجھتا اور یہ سمجھ سکتا ہے کہ ضابطہ کی پابندی اس لیے ضرور ہے کہ انصاف محض خالص اپنے مرتبہ سے اس خطا کر کے قانون فراہمی اور مطابق انصاف کی درجہ تک نہ پہنچنے پائے لہذا ضرور ہے کہ جو ضابطہ مصر میں جاری کیا جائے وہ نہایت آسان ہو تاکہ مصریوں کو اس مقدمہ میں بچ نہو اور اور وجہ سے بھی یہی مناسب ہے۔

یہ مقصد حاصل کرنے کے لیے جو ذریعہ اختیار کیا گیا ہے اسکو لاڈ و فرح نے بیعت ذیل بیان فرمایا ہے وہ ہذا ہے میں نے مصر کی گورنمنٹ کو تاکید کی ہے کہ پیشتر جو امر سے تجویز کیا تھا اسکو ترک کرے اور جو قوانین مختلف القوم عدالتوں میں جاری اور مستقل ہیں انہیں ایسی ترمیم کیا کہ مصر کی رعایا کے زیادہ تر مناسب حال ہو جائیں۔ حسب الارشاد لاڈ و صاحب موصوف قوانین مذکورہ میں اضافہ اور ترمیم کی گئی ہے اور اندیشہ تجویز ہے جن مہلحون کی ضرورت ثابت ہوگی وہ بھی وقتاً فوقتاً عمل میں لائی جائیگی۔ مگر جو ضوابط مختلف القوم عدالتوں سے اخذ کرنے منظور تھے انکی اور ہی صورت ہے

یعنی انکو از اول تا آخر از سرلو مرتب کرنا پڑ گیا۔ چند مہینے کے عرصہ سے کمیشن ایک ایک بکسل یا ضابطہ مرتب کرنے کی شقت طلب کام میں مصروف ہے۔

یہ تقریر لاڈل و فران نے فروری گذشتہ میں تحریر فرمائی تھی اور اسوقت مقتضی نہیں مصر کی فرانسس پرتی میں ایک اور رخنہ یہ چڑا ہے کہ سرٹیفکیشن میکسٹول گورنمنٹ مصر کے مشیر قانونی مقرر ہوئے ہیں۔ صاحب موصوف علم قانون کے عالم تھوہرن اور ضابطہ عدالت سے بھی خوب واقف ہیں مگر ان اوصاف نے اس عقل سلیم اور قوت عملی کو اور اس بے تعصبی اور بے ریا فی کو جو اعلیٰ درجہ کے قانون دانان انگلستان میں پائی جاتی ہے اسنے اہل نہیں کر دیا ہے اور انکو وہ تھامس مدیٹلک ایک شرتی ملک کی رعایا کا تجربہ رہا ہے جو فلاحین مصر کی طرح ابھی ترقی کے پہلے درجہ پر پہنچی ہے مگر چونکہ تمام مجوزہ انکے انکے کے پیشتر ہی ختم ہو چکا تھا۔ لہذا وہ اس کارروائی کو کلیتہً رو نہیں کر سکتے جو مقتضی مصر کی کمیشن کر چکی ہے مگر وہ کوشش ملے کر کے ان خرابیوں کو کم کر سکتے ہیں جو انکے ہم منصبوں کی نگاہوں بالا خلاصت یعنی فرانسس پرتی سے پیدا ہوتی ہیں بشرطیکہ گورنمنٹ انگلشہ انکی حمایت پر مستعد ہے۔ دیکھا چاہیے گورنمنٹ انگلشہ سے اعانت ضروری انکو حاصل ہو یا نہ ہو۔

مصر کی ایسی عدالتوں کے لیے ایک آسان ضابطہ کے فوائد ایسے ظاہر ہو رہے ہیں کہ اس مضمون میں زیادہ طویل دنیا کچھ ضرور نہیں ہے مگر اس میں چند غرضے ایسے ہیں جنکو رفع کرنے کی فکر کرنی لازم ہے۔ جب ضابطہ آسان ہوا اور اس سے قیود و ظاہری ٹھسا لیے جائیں تو کچھ کو محالہ و مذہم یعنی اچھی اور بری دونوں صفتوں کے اظہار کی بڑی گنجائش رہتی ہے لہذا اس باب میں بڑی ہمتیا ط کرنی چاہیے کہ کچھ وہ لوگ مقرر ہوں جو لائق بھی ہوں اور مدتیں بھی ہوں۔ جب اس صفت کے جتنی جج درکار ہیں وہ کسی ملک کے لوگوں میں نہیں مل سکتے تو غیر ملک الون کبج مقرر کرنا پڑتا ہے۔ چنانچہ ملک بلجیم و ملک ہالینڈ میں چند غیر ملک کے باشندے سبج مقرر ہو چکے ہیں۔ علیٰ ہذا القیاس مصر کی ہر ویسی عدالت میں اقل مرتب ایک

غیر ملک کا باشندہ جو مصر گیا جائیگا اور جب وہ زبان عربی سے واقف ہو جائیگا جو اس ملک کی اداری زبان ہے تو اس کے مصری ہم منصبوں پر اس کا رعب و روبر بہت رہیگا۔ مزید یہ کہ کسی قسم کی نگرانی کا سامان عدالتہائے ماتحت کے لیے مٹا کیا جائیگا جیسا ہندوستان میں ہے یعنی یا تو ان کی نگرانی کے لیے ایسے ایکڑ مقرر کیے جائیں گے جو ہمیشہ دورہ کیا کریں گے یا اس امر کی تاکید کی جائیگی کہ سب مقدمات کا خلاصہ مع ہر فیصلہ کے مختصر وجوہ کے حکام اعلیٰ کے ملاحظہ کے لیے ارسال کیا جائے۔

اگر مصر کی عدالتوں کے انتظام جدیدین کامیابی حاصل ہوئی تو سکاٹینجی ضرور ہوگا کہ وہاں کے لوگوں کے اخلاق درست ہو جائیں گے اور وہ حق و باطل میں تمیز کرنے لگیں گے کیونکہ صدر برس کے ظلم و نا انصافی کے سبب سے حق و باطل کا خیال ان کے صفحہ خاطر سے محو ہو گیا ہے اور پھر اس کا اثر ضرور ہوگا کہ اہلکاران گورنمنٹ اور خود گورنمنٹ کے اخلاق درست ہو جائیں گے اور ان کے دل میں پینال پیدا ہوگا کہ ہمارے نو چند فرائض ہیں اور ہمارے چند حقوق ہیں اور رعایا کے بھی کچھ حقوق ہیں جن کی نگہداشت کرنی ہوگی واجب ہے اور جب رعایا کے حقوق میں حکام دست اندازی کریں تو مستوجب سزا ہیں جب کیفیت مصر اہلکاران اعلیٰ و ادنیٰ کو معلوم ہوگی تو وہ کمال متحیر اور بہت ناام ہو گئے کیونکہ وہ مطلق العنانی اور دست درازی کے ہمیشہ عادی رہے ہیں اور ان کو اپنے افسران اعلیٰ سے باز پرس کا خوف کبھی نہیں رہا ہے کیونکہ وہ بھی تو اپنے ماتحتوں کی طرح مطلق العنانی اور دست درازی کے عادی رہے ہیں اور مثل مشہور ہے کہ محفۃ رخصتہ کو کندہ بیدار اور خوشین گمست کر رہی کندی۔ حکام صدر پر بھی اس حیرت انگیز انتظام جدید کا اثر نیک ہوگا اور ان کو یہ بات معلوم ہو جائیگی کہ قوت سیمپہ یعنی ظلم و جبر کی نسبت عقل و شعور سے کام لینا بہتر ہے۔ اگر حکام صدر کو اس نصیحت کی کچھ قدر معلوم ہو گئی تو غیر ملک کے آدمیوں کی بدولت معلوم ہوئی ہے جسے ان کو اکثر سابقہ رہا ہے اور ان کی

جان وال کی حفاظت ہمیشہ انکی سلطنتوں کے سفیر کرتے رہے ہیں اور جبکہ حقوق کا تحفظ
 اور مختلف القوم عدالتوں سے متعلق ہے مگر جو مفید نگرانی اس طور سے گورنمنٹ
 اور ان کے اہلکاروں کے افعال کی ہوئی ہے اس کے سبب سے ہر درجہ کے اہلکاران کی
 مصریوں پر اور یہاں وہ ظلم و تعدی کرنے لگے ہیں پس ان اہلکاروں کی تظام کی تیسری
 موقوف ہے کہ جو قانون حفاظت اسوقت تک غیر ملکی الون کو حاصل ہی ہے نہیں
 اہل مصر بھی شامل کر لیے جائیں۔

۴۵۹

اس مطبوع و مرغوب مقصد کو حاصل کرنے کے لیے یہ قرار پایا ہے (ایسا وجود کیہ
 فرانسس دوست یقینین نے سخت مخالفت کی ہے) کہ وہ ممکنہ مقرر کیا جائے جسکو فرانسیسی
 قانون کی اصلاح میں دارالانصاف کہتے ہیں۔ اس جہاں کی تفصیل یہ ہے کہ جیسا
 یورپ کی ان سلطنتوں میں ہوا ہے جنھوں نے فرانس کی روش اختیار کی ہے ویسا ہی
 فرانس میں بھی ہوا ہے کہ گورنمنٹ کو یہ گمان ہے کہ اگر حکام مختلف القوم کے منسلب افعال
 کی باز پرس باقاعدہ عدالتوں کے ذریعہ سے کی جائے تو گورنمنٹ کی عظمت و تدارک اس
 رتبہ سطوت میں فرق پڑے پس ان ملکوں میں ایسے مقدمات کے لیے ایک خاص عدالت
 اختراع کی گئی ہے جس میں حکام نظامی حج مقرر ہوتے ہیں اور جو کوہان کی اصلاح میں
 دارالانصاف کہتے ہیں۔ یہ کمین نہیں کہ سکتا کہ فرانس کے دارالانصاف نے
 خرابیوں کا ان سدا اور عیال کے حقوق کا تحفظ کہ قدر اور کھانا تک کیلئے بہ نسبت یہ بات
 میں بلاتامل کتا ہوں کہ اس قسم کی عدالت مصر میں ہرگز کافی نہوگی کیونکہ شہوت ستانی
 اور مطلق انسانی معین ہر طبقہ کے حکام نظامی کے خمیرین داخل ہو گئی ہے اور وہ
 ان لوگوں کے حقوق کی کچھ حقیقت ہی نہیں سمجھتے جو سرکاریں کسی قسم کا سونچ نہیں
 کہتے ہیں لہذا یہ ضرور ہے کہ جن مقدمات میں کسی حکم ظلم یا انصاف کی ظلم ستانی کا الزام لگایا
 یا جن مقدمات میں کسی دفعی یا فرضی اغراض عیال کے اغراض کے منافی ہوں لگایا

فیصلہ کرنے کے لیے ایسی علیحدہ تین مفکر کیمین جنہیں بہت سے غیر ملک کے رہنے والے
جج شریک ہوں۔

خیر۔ بیان تک تو عدالتوں کی اصلاح کی تدبیریں بیان کی گئیں۔ اب تنظیمی مصلحتوں کا
اہم مضمون بیان کیا جاتا ہے اور یہ لکھا جاتا ہے کہ کس ذریعہ سے اور کیونکر مصلحتات ضروری
مصر کے انتظام میں ہو سکتی ہیں۔ وزراء یا مختلف صیغوں کے مشران اعلیٰ سے یہی مہر رکھنا
فصلوں ہے۔ جب وزراء کی کونسل کے ارکان وہ لوگ ہوں جو مطلق اہل ان اور جفا کار
وتم شعار ہوں اور جنہیں سے بعض متشی بھی ہوں تو ایسے لوگوں سے یہ مہر کیونکر چوکی ہے
اگرچہ سب سے کٹاؤت میں خود ان کی عمریں بسر ہو گئی ہوں لیکن وہاں کفرین کے لہذا کسی
سبب بنایا گیا یا ذریعہ بیرونی سے کام لینا ضرور ہے اور میرے نزدیک سوائے ان عدالتوں
بجاء ذکر سابق میں کیا گیا اور کوئی ایسا ذریعہ نہیں ہے صحیح اور حاضر و ناظر اسے جمہور تو
مصر میں کھائی نہیں پتی اور اگر ایسی اسے پیدا ہو سکتی ہے تو انھیں از دانش اور بے لوث
محکمین کے محل حایت میں پیدا ہو سکتی ہے جکا ذکر سابق میں کیا گیا۔ نیو بریشا نے بجا و بایا
کہ نئی عدالتوں کو مصر میں چند مدت تک صحیح رہے جمہور اور آزاد اخبارات کا کام کرنا چکا
انگریز لوگ اس بات پر بجا فخر کرتے ہیں کہ ہم اپنے حقوق کے انظار میں فضیلت نہیں کرتے اور جو
شخص اسے حقوق میں دست اندازی کرنا چاہے خواہ حاکم ہو خواہ غیر حاکم اس سے خم ٹھونک کے
غریبوں کو مستعد ہو جاتے ہیں اور جرمنی کے ایک عالم نے ایک سالہ بین یہ قرابت کر دیا ہے
کہ چائے (انگریزوں) قومی اوصاف میں سے یہ وصف لیا ہے جسکی بدولت ہماری عمریں
اس کیفیت سے بسر ہوتی ہیں کہ آزادی بھی ہے انتظام بھی ہے اور پابندی قانون بھی ہے
لوگوں کو چھتے ہیں کہ یہ قومی وصف ہم لوگوں میں کیونکر پیدا ہوا ہے اور کیونکر انکو نشوونما دیا ہے
اسکا جواب یہ کہ یہ وصف عدالتوں کے اس انتظام سے پیدا ہوا ہے جسکی بموجب سب سے زیادہ
غریب اور حقیر آدمی بھی اپنے حقوق کی حفاظت بے تکلف اور بے کھشکے کر سکتا ہے پھر

پوچھتے ہیں کہ ہمارے ملک کے اہلکاروں نے ان لوگوں کے حقوق کا لحاظ رکھنا کیونکر
 سیکھا ہے جسکا کوئی وسیلہ گورنمنٹ میں نہیں ہے؟ اسکا جواب یہ ہے کہ ہمارے ملک کے
 اہلکاروں کو یہ بات سکھائی گئی ہے کہ جو لوگ برسرکار ہوتے ہیں انکے منصبی اور غیر منصبی
 دونوں قسم کے فرائض کا مواخذہ اور باز پرس ہر عدالتیں کر سکتی ہیں جو رعایا کے حقوق اور حکام کی
 حکومت دونوں کی حامی و مددگار بدرجہ مساوی ہیں دستور قدیم - عادت - اور تفسیر پرست
 کی بدولت اب عدالتوں کو اسکی ضرورت کمتر ہوتی ہے کہ اہلکاران سرکاری کی حکم بنیں مگر
 ہمارے ملک کے حکام انتظام میں جو اوصاف حمیدہ ہیں وہ عدالتوں ہی کی بدولت حاصل
 ہوئے ہیں اور یہ کہ یہ اندیشہ ہے کہ اگر عدالتیں نہ ہوں تو یہ اوصاف حمیدہ اور وہ قومی و صحت
 بھی جسکا ذکر سابق میں کیا گیا رفتہ رفتہ زائل ہو جائیں مگر مصر میں جسکا اپنے تجربہ ذاتی پر عمل
 کرنا چاہیے مصر کا آدمی اتنی جرأت و بہت اور آزادی کمان سے لائے کہ حاکم کے سامنے کھڑا
 ہو کر اپنے حقوق کو جو انفرادی سے ظاہر کرے کیونکہ وہ خوب جانتا ہے کہ اگر میں حجت و تکرار کو
 شکایت کروں گا تو حاکم دو تین قومی ہیکل خیموں کو بلا کر کوڑے کھلوادے گا پس وہ سچا
 سوکھڑا زانی کے اور کیا کر سکتا ہے اور یہ کہ یہ تجربہ سے معلوم ہو گیا ہے کہ منت و ساجت کرنا
 بے سود بھی ہے اور خطرناک بھی ہے اس واسطے کہ حکام اعلیٰ غریب آدمی کی کچھ نہیں سنتے اور
 جس حاکم یا اہلکار کی وہ شکایت کرتا ہے وہ اس سے انتقام لے سکتا ہے اور کچھ اندیشہ باز پرس
 نہیں کھتا۔ اسکے وجہ سابق میں بیان کیے گئے مصر میں بڑی مشکل یہ ہے کہ عدالتوں کے
 اخلاق کا ایسا استحکام کیا جائے کہ حکام کے دباؤ اور انکے راب ناجائز کو ہرگز نہ مانیں یہ یا
 کچھ تو اس تدبیر سے حاصل ہو سکتی ہے کہ مصری جیون کے ساتھ بہت سے غیر ملک کے
 رہنے والے شریک کر دیے جائیں مگر ان جیون کی کوشش کا کارگر ہونا اس پر متوطن ہے
 کہ چند عرصہ تک گورنمنٹ انگلشیہ انکی اعانت و حمایت پر کامادہ ہے۔

کہ وزیر صیغہ و خلیفہ سے ہنسے ایک سرکار اس مضمون کا جاری کر آیا ہے کہ قراباش (کوٹہ بڑی) بالکل موقوف کیجیے اگر ہم ایسے ہی ایسے کام کیے جائیں تو بیشک ہمنے یہ کار ثواب کیا لیکن اگر ہم اتنا ہی کر کے بیٹھ رہیں تو ہم نے گویا وہ کام کیا جو فرعون نے کیا تھا کہ بنی اسرائیل کو حکم دیا کہ بے تپا در کے نشیمن بناؤ یعنی جھوٹ موٹ کی فیاضی کر کے ہمنے اور لوگوں کا نقصان کیا۔ فرض کیجیے کہ کسی ملک کا پادشاہ بنگلستان کو فتح کرے گردہ پادشاہ نہایت عالی درجہ ہو اور بعض ملک کی طرح اس کا بھی یہ قول ہو کہ جو ہم بیاری کی خاصیت لکھا ہے۔ اور یہ بھی فرض کیجیے کہ یہ صلح خلافت پادشاہ ہماو حکم کرے کہ قیدی خانوں اور قوہ خانوں کو فوراً بند کر دو اور مجرموں کو اسپتال کے بیماروں کی طرح پیش آؤ مگر جو نتائج اس سے پیدا ہوں انکی ذمہ داری نہ کرے تو اس صورت میں کیا ہم یہ شکایت نہ کرینگے کہ یہ پادشاہ ہم پر سختی کر رہا ہے اور کیا ہم یہ استدعا نہ کرینگے کہ ہمارے اتنی مہلت دیجئے کہ اسپتال میں ان مریضوں کے رہنے کا سامان تو کوئی نہیں پس افضل مصریوں کی بعینہ یہی کیفیت ہے مصر کے تھام میں قراباش نے آج تک وہ کام دیا ہے جو ہمارے ملک میں قیدی خانے اور قوہ خانے کا کام کر رہے ہیں اور ہمنے اہل مصر کو حکم دیا کہ اس قدیم آکر غزیر کو پھینک دو مگر اسکو ترک کر دینے سے جو نتائج پیدا ہونگے انکی ذمہ داری ہمنے نہیں کی ہے اور نہ مصریوں کو اتنی مہلت دی ہے کہ جو میانہ بڑاؤ ہم مجرموں کے کرتے ہیں اسکو اختیار کرنے کا ذریعہ وہ بھی ہم پہنچائیں۔ اسکا نتیجہ یہ ہوا ہے کہ وزیر صیغہ و خلیفہ کا سرکار متضمن موقوفی سرائے قراباش طاق نسیان پر رکھا رہا ہے اور ایک ذرا ایک موبہ کے ناظم نے وزیر صیغہ خارجیہ کے سگریڈی کو وہ جواب لکھا جو مصر کا ہر ایک مدربان ناظم کو لکھا ہے وہ جواب یہ ہے اگر آپ مجھے سرکاری طور سے پوچھتے ہیں کہ کیا سرائے قراباش موقوف ہوئی ہے یا نہیں تو اسکا جواب میں یہ دیتا ہوں کہ عالیجناب وزیر صیغہ و خلیفہ حکم قضائیم کی تعمیل اس صوبہ میں جو سپر ہے بخوبی ہو رہی ہے لیکن اگر آپ دوستانہ طور سے مجھے دریافت کرتے ہیں تو میں آپ سے عرض کرتا ہوں کہ وہی ہرانا قاعدہ بخوبی جاری ہے

اور ہوتے تک جاری رکھنا چاہتا تھا کہ اس سے کوئی عمدہ تر ذریعہ پایا نہ ہو سکے
 اقتراح کیا جائے۔ اگر زمین صاحب کے مرضی موصوف کے حکم کی تعمیل لفظاً لفظاً کرتا تو بہت ہی
 اور بہت عملی ہو جاتی اور یکس و سول منہ سکتا جس کا نتیجہ یہ ہوتا کہ زمین مالاً اثنی عشر گنا ہوتا اور
 علاقہ تجارت خاندانی کے انگریزوں کے لئے بھلا نام نہ نہ ہو جاتا ہے ایک دفعہ اپنی یہ راہ
 بیان کی کہ اگر سراسرے قریب ایش فوراً موقوف کر دیں تو ایک سو سول گنا و شراہ لگے حال میں
 یہ کہ اگر ان بیچارے نے سابقہ سے بھلا نام نہ نہ ہو جاتا ہے ایک دفعہ اپنی یہ راہ
 یہ نتیجہ نکالا کہ یہ سراسرے جہاں کے ہوئے ہیں بلکہ زمین کی کچھ شکایتیں ہیں کہ ان کا منشا سراسر تو
 کی تائید کرنا نہ تھا بلکہ ان کا مطلب صرف اس تھا کہ اگر اس پر ان کے قاعدہ کی تائید
 کوئی اس سے زیادہ رحمانہ مگر اتنا ہی مؤثر طریقہ نکالا جائیگا تو سرکاری مالگزار ہی بہت کم
 ہو جائیگی۔ ہر شخص جو مصر کی رعایا کی کمیت سے آگاہ ہے اس امر کو ضرور تسلیم کر لے گا کہ یہ
 تہنہ بڑی توجہ کے لائق ہے۔

مگر ہم پوچھتے ہیں کہ آیا پرانے قاعدہ کی جگہ پر کوئی مؤثر طریقہ جاری کرنا ممکن ہے
 یا نہیں میں نے یہ سوال اکثر مصر کے حکام سے کیا ہے اور ہر ایک جواب بیوقوفانہ نفی پایا ہے
 یعنی انھوں نے یہ بیان کیا ہے کہ فلاح اور کسی قسم کے دباؤ کو ہرگز نہ مانگا لیکن جب میں نے
 ان صاحبوں سے حج کے سوالات کیے تو معلوم ہوا کہ اگرچہ انھوں نے یہ بات نیا کہتی ہے
 فرمائی ہے مگر ان کو خود اس کا یقین نہیں ہے۔ جب وہ لمحہ بھر کے بعد اس بات کو بھول جاتے تھے جو
 انھوں نے پہلے کہی تھی اور یہ نہ سمجھتے تھے کہ یہ سوالات میں نے ان سے کیوں اور کس نسبت سے
 کر رہا ہوں تو وہ اس امر کو تسلیم کر لیتے تھے کہ فلاح بہت سے کوٹے کھانا قبول کر لے گا اگرچہ
 یہ اس قدر زیادہ گوارا کر لے گا اور بہت سے یہ اس قدر زیادہ قبول کر لے گا کہ یہ ہر جا کر یہ کام کرنا نہ منظور کر لے گا
 اور یہ ہر جا کر یہ کام کرنا قبول کر لے گا مگر فوج میں نہ بردستی بھرتی ہونا نہ گوارا کر لیں ان
 حکام کے قول سے ثابت ہوا کہ فلاح پر دباؤ ڈالنے کی تین تدبیریں ہیں یعنی جرمانہ کرنا

اور بیگانہ کام لیا اور زبردستی فوج میں بھرتی کرنا اور یہ سب بیریں اس سے بہت قوی ہیں جسکو انھوں نے پہلے کہا تھا کہ صرف قرآن کا دباؤ فلاح ناسا ہے اور کچھ نہیں ماننا یہ ایک بدیہی شالی اصول کی ہے جسکو میں نے مصر کے قیام قلیل کے زمانہ میں مشاہدہ کیا یعنی یہ اصول کہ حکام بظلمان مصر کو جو قتل و غارت خانے دی ہے اسکو بہت کم کام میں لاتے ہیں اب میں ان سائل متعلقہ اسباب عدیث کو مجملہ بیان کرتا ہوں جسکو حل کرنا چاہیے اور نئے انقلاب عظیم کا خون ہے۔

سب سے زیادہ مشکل مسئلہ تو یہ ہے کہ فلاح میں بہت مقروض ہیں۔ ایک تو مصر کی رعایا پر متعدد ٹیکسوں کا بار عظیم ہے اس طرح یہ کہ لاکھ روپیہ کی قرضدار ہے اور سود کی شرح زیادہ ہوتی جاتی ہے یعنی فی صدی سن اوتیس اور چالیس پونڈ سالانہ تک نوٹ پہنچ گئی ہے پس اس سے زیادہ اہم اور غور طلب کون امر ہوگا۔ عربی کی بغاوت میں اسکا اثر یہ ظاہر ہوا کہ کائنات کا رون کو غیر ملک کے لوگوں سے وہ عداوت پیدا ہوئی جسکو سرداران باغی نے اپنے حریفانہ ارادوں کو پورا کرنے کا ذریعہ بنایا اور اگر یہ خرابی پیشتر ہی منع کی جاتی تو آئندہ جب کبھی بغاوت ہوگی تو پھر بھی خطرہ رہیگا مصر کے جنوبی اور درمیانی حصہ میں فلاح میں کو جن غیر ملک الون سے سابقہ رہتا ہے وہ یونانی اور شامی سود فروشوں سے مہاجن میں جنہیں سے ایک شخص قسطنطنیہ کا ذکر سابق میں کیا گیا۔ یہ مہاجن بیات میں رہتے ہیں اور غریب باکو میں چار پونڈ فی صدی ماہانہ سود پر تھوڑا بہت قرضہ دیتے ہیں اور سود کے معاوضہ میں غلہ یا روٹی لے لیتے ہیں اور رفتہ رفتہ ترقی کر کے بیوپاری بن جاتے ہیں اور غلہ وغیرہ لاد لاد کر سمندریں بھیجتے ہیں اور وہاں سے غیر ملکوں کے سوداگر اسکو بیرونیجات میں بھیجتے ہیں۔ آخر کو یہ جنہاں اپنے اپنے گانوں کے گویا چھوٹے چھوٹے خود راجہ بن جاتے ہیں۔ اور اگر ان کے دل میں جو بھی ایمان ہو تا ہے تو بغیر کسی پرکشتا کرتے ہیں کہ گانوں الون کو تیس چالیس پونڈ سالانہ پر دیر میں دیتے ہیں اور جو غلہ اور روٹی وہ بیرونیجات میں بھیجنے کے لیے خریدتے ہیں اس میں بھی واجب غلہ

لیتے ہیں لیکن اکثر مہاجنون پر طمع زریں غالب ہوتی ہے کہ ایمان کو بالائے طاق کہہ کر
 اور اخذ کر کے مسلح و زینوں سے تہیاد کر کے جھوٹے وزن اور پیانے سے ہمال میں لائے جاتے
 اور جھوٹے دعوے گڑھ لیتے ہیں اور تسکین غیرہ میں فریب کر کے زمین میں لیتے ہیں
 اور اور اسی قسم کی بی ایمانی اور بد معاشی کی حرکتیں کرتے ہیں مہرکت خواہ وہ ایماندار
 ہوں خواہ بے ایمان جن لوگوں سے انکوائیں ہیں کہتا ہے وہ ان سے بہت نیراہتے ہیں
 اور ڈلا کرتے ہیں اور جب کسی کو یہ بشارت دیکھتی ہے کہ خدا نے تم کو مہاجن کے پنجے سے
 چھڑایا تو اس کے گھر عید مہر جاتی ہے اور بڑی خوشیاں ہوتی ہیں ایک اور فرقہ سود و غور سے
 مہاجنون کا جو رعایا کی ہمدردی و رسانی نہیں کرتا اسکندریہ کے کارخانجات تجارت کے
 حاصل گشتوں کا فرقہ ہے۔ یہ لوگ معمولی شکل سے سوزنیں لیتے بلکہ فصل استادہ کی آفات سے
 روپیہ دیتے ہیں اور جب غلہ کو بیرونیجات میں بھیجنے کا زمانہ آتا ہے تو اپنے پیسے کے عوض بیجا
 غلہ لے لیتے ہیں علاوہ ان کے ایک بنگلہ در ایک منزل یعنی کسبی ہے یہ وہ لون باضابطہ رہتے
 تحریر کر کے واپسی سود پر روپیہ قرض دیتے ہیں۔ کسانوں نے ان مختلف قسم کے مہاجنوں کو
 کمپنیوں سے مسلح خط قرض لیا ہے جسکی تعداد پچاس لاکھ پونڈ سے ایک کروڑ پچاس لاکھ پونڈ تک
 تخمیناً ہے۔ اور جب سال گذشتہ فرقہ باغیہ کے قاصدوں نے یہ مشہور کیا کہ مصری قرضداروں
 کو عربی پاشا غیر ملکات الملون کے قرضہ سے بری کر دیگا تو عربی کے نام پر لوگ جان چنے لگے
 اگرچہ اس عادی قوم (عربی) کی سان و شوکت کی نسبت جہل و مغرور باتیں مشہور ہوئی تھیں
 وہ مدت قلیل میں نقش بر آب ہو گئیں مگر اکثر کسانوں کو اب تک یہ یقین ہے یا قلیل مرتب
 یہ یقین ظاہر کرتے ہیں کہ حالانکہ عربی چند ہی روز برسر حکومت رہا لیکن اس میں قلیل میں
 اس نے ہر قرضہ سے پاک کر دیا اور جب غایو کی حکومت دوبارہ قائم ہوئی تو اس نے نادانی سے
 ایسا کام کیا جس سے اس غلطی کی کب قدر تصدیق ہو گئی۔ سال گذشتہ موسم سرما میں ہر ملک
 بنام حکام محقق اقام جاری کیے گئے جبکہ مضمون یہ تھا کہ اس بغاوت سے جو قسین پیدا

ہوئی ہیں اسکا لحاظ رکھا جائے اور غلے کسانوں کو قرضہ فوراً ارا کرنے کی تاکید کی جائے
اسکا نتیجہ یہ ہوا ہے کہ جو کسان کچھ جائداد رکھتے ہیں انہوں نے بھی قرضہ ادا کرنے سے
انکار کیا ہے اور چھوٹے بڑے سب دوا جنوں نے صاف کہہ دیا ہے کہ اب ہم ذاتی منتقا
یا ہین پر روپیہ نہ دیں گے۔ چونکہ مفلس کاشتکاروں کو یقین تھا کہ حسب معمول وہ قرض
لے لینگے لہذا بہتوں کو بیاہارا اور ابتدائی کام کے لیے بھی بدقت روپیہ میسر کیا ہے
اور سنا ہے کہ بعض نے ایک جزیر اپنی اراضی کا بے کاشت چھوڑ دیا ہے۔ پس اب
کاشتکاروں کا حال و زور روزار ہوتا جاتا ہے اور گورنمنٹ کو فرض ہے کہ قرضہ ادا
کرنے میں انکو مدد دے کیونکہ اگر مفلس کسانوں کو انکے قرضہ ادا ہوں اور عدالتوں پر چھوڑ دی
تو انکی جائدادیں بالکل جاتی رہیں گی اور جب انکی جائدادیں بالکل تلف ہو جائیں گی تو انکے
اسباحت میں خلل عظیم واقع ہو گا جس سے بڑی بڑی خرابیاں پیدا ہوں گی۔

مگر جن خرابیوں کا اندیشہ ہے انکے انداد کی کیا تدبیر ہو سکتی ہے۔ اس سوال کا
جواب اس مرتبہ موقوف ہے کہ اس مرض کی حقیقت اور اس کے اسباب کی تحقیق کی جائے۔
اسکی تشخیص میں اطباء مذاق اور ڈاکٹر ان شاق نے اختلاف شدید کیا ہے ایک فرقہ
ڈاکٹر دن کا تو اس مرض کو فلاصین کی فطری نا عاقبت انیشی پر محمول کرتا ہے جس میں
مدت سے اتفاقات زمانہ سے اور زیادہ شدت ہو گئی ہے اور دوسرا فرقہ گورنمنٹ کو بلکہ
اسکیل پاشا کو الزام لگاتا ہے جس نے پہلے تو سنگین ٹیکس لیکر فلاصین کو تباہ و برباد کر دیا پھر
بیگار کام اس شدت سے لیا کہ انکے غلہ شدہ بعد اسکے انکوا یا مجبو کر دیا کہ سود غوسے مہا جنوں
سے انکو روپیہ قرض لینا پڑا۔ اب یہ دیکھنا چاہیے کہ سبب عہہ کیا علاج ہے جس سے یہ مرض
وقع ہو جائے یا قتل مراتب اس میں خفت تو ہو جائے۔ اور ان دونوں فرضوں میں سے کس کا
قول صحیح ہے اگر کسان اپنی بہبودگی سے مقروض ہو گئے ہیں اور اپنی لامعالج نا عاقبت انیشی
سے اب تک مقروض ہیں تو پہلے تو انکے قرضہ کے بار میں کچھ خفت کی جائے بعد اسکے پھر بار

یالین میں پہلے موتوں کو دیا جائے کہ کسی کو روپیہ قرض نہ مل سکے لیکر اگر سنگین ٹیکس اور
حکام مال کی ظلم شافی کی وجہ سے کسان ہتھکڑی ہو گئے ہین تو گورنمنٹ حال کو
اس نقصان کی تلافی کرنی لازم ہے جو اس سے پیشتر کی گورنمنٹ سے رعایا کو پہنچا تھا
اور سودی قرضہ کے قاعدہ کو موتوں کر کے میو ہار کا قاعدہ جاری کرنا چاہیے۔

جن ناظرین نے ابواب سابقہ کو با معائنہ نظر ملاحظہ فرمایا ہے وہ مجھے خود ایک بار
اس باب میں قائم کر سکتے ہیں اور مجھ کو یقین ہے کہ وہ مجھ سے اتفاق رائے کرینگے
کہ دوسری وجہ اگرچہ بالکل کامل تو نہیں ہے مگر پہلی وجہ کی نسبت اقرب الی الصواب
یعنی صائب تر ہے۔ اسکا انکار نہیں ہو سکتا کہ جب امریکا میں لڑائی ہوئی اور روسکی وجہ سے
مصر میں کوئی کاشت اور میو ہار میں حد سے زیادہ ترقی پانچ برس تک رہی تو اس
زمانہ میں کوئی کاشتکاروں نے ہزار ہا روپیہ فضول خرچہ کیا اور یہ امر بھی
یقینی ہے کہ جب اقبال کے بعد ادا کیا تو اکثر کاشتکاروں کو روپیہ کی ہتھکڑی ضرورت
ہوئی کہ محض لغو اور حماقت آمیز تہیروں سے انھوں نے روپیہ لیا مگر جو کیفیت واقعی مصر کے
کسانوں کی معمولی حالات ہیں ہتی ہے وہ تو ان واقعات سے نہیں معلوم ہوتی۔ البتہ
اہل یورپ کے مقابلہ میں تو فلاسین بے احتیاط اور ناعاقبت اندیش ہیں کیونکہ انہیں نہ
ایاقت علمی نہیں ہے جس سے آدمی اپنے افعال کے نتائج بعید کو پیشتر ہی سے سوچ لیتا ہے
مگر یہ خیال بالکل غلط ہے کہ وہ لوگ عموماً بڑے ہی مسرت اور خراج ہیں اور آئندہ کی
مطلق فکر نہیں کرتے۔ جو صاحب انگلی لا علاج ناعاقبت اندیشی اور فضول خرچی کو طبعی قصا
سے بیان کرتے ہیں اگر وہ مصر کے دیہات میں جا کر کوئی معاملہ اپنے حق میں نہایت مفید سمجھ
کرین تو انکو فوراً ثابت ہو جائیگا کہ روپیہ کے معاملات میں ساوہ لوح فلاسین ایسے بدقوت
اور بے فکر نہیں ہیں جیسا انکو گمان تھا۔ سچی بات یہ ہے کہ جو شخص امیل پائس کے عہد کے
مالی انتظام سے واقفیت نہ رکھتا ہو وہ اس کو نیز تسلیم کر لیا کہ کسانوں کو جب سوری

مصر کے عہد سے مہاجروں کے جال میں پھنسا پڑتا تھا اور چاہے کسی ہی غلام بنی اور اور نہی وہ کہہ کرے مگر قرض سے انہی جان کسی طرح نہ بچتی۔ باقاعدہ ٹیکس تو سنگین تھے مگر بے قاعدہ زیادہ ستانیوں سے بھی زیادہ سنگین تھیں۔ اکثر تو فصل میں اور کبھی کبھی بے فصل بھی مدد کو القا ہرہ سے حکم آتا تھا کہ اپنے صوبہ میں دورہ کر کے کسبخت کا شتکا ہوں کو بالکل سچوٹو لو جیسا ضعیف عہدہ کی زبانی سابق میں بیان کیا گیا جن لوگوں کے پاس وہ یہ مقدمہ کافی نہ ہوتا تھا ان سے کہا جاتا تھا کہ مہاجن سے روپیہ لے لو اور اکثر ایسا ہوتا تھا کہ جو مہاجن یا شاہ کا پڑا مقرب ہوتا تھا اسی کو تبا دیتے تھے کہ یہ بڑا نیکبت آدمی ہے تین یا چار پانچ پونڈ ٹیکس دے دیا ہو ورنہ اس سے جتنا چاہو روپیہ لے لو مطلقاً تو کہہ سکتے ہیں کہ ایسے شرانگٹوں کو قبول کرنا محض حماقت تھی مگر عملاً دیکھیے تو جو شخص دریا میں ڈوب رہا ہو اور کمال مضطر ہو کر گھانٹس کو کھڑے اس کے اس فعل پر نکتہ چینی کرنا خود حماقت ہے جیسی عربی مثل مشہور ہے

الغریق بترشیت البشیش۔

جن لوگوں نے بڑے زمانہ میں اور کم روپیہ سے کھیتی کرنے کا قصد کیا ہے ان کے دل سے پوچھیے کہ جب کا شتکارا کیا مقرر و من ہو جاتا ہے تو کسی کسی خرابیوں میں پڑ جاتا ہے اور ان خرابیوں سے بھٹکنا کیسا مشکل ہو جاتا ہے مصر کے ملاء جنوبی اور ملاء متوسطہ کے فلا میں سے زیادہ کسی فرقہ کے لوگوں کو یہ کیفیت تجربہ سے دریافت کرنے کا موقع نہیں ملا ہے۔ اسماعیل پاشا کے عہد میں ان کا فرقہ باقاعدہ ٹیکس اور بے قاعدہ زیادہ ستانیوں کے ماتے مر گیا اور ہر وقت سے آج تک ان کو سنبھلنا نہیں نصیب ہوا۔ اگرچہ چند سال کے عرصہ سے ان پر ٹیکس کا بار کم ہے اور جو کچھ اُن سے لیا جاتا ہے باقاعدہ طور سے لیا جاتا ہے ببقاعدہ طور سے نہیں لیا جاتا تاہم قرضہ گذشتہ اور قرضہ حال کے مجموعی بار سے وہ بڑے ہی پلے جاتے ہیں اور بیوہ ہار کے دفعہ کو قوت ہو جانے کی وجہ سے جکا ذکر کرتے ہیں کیا لیا لاکھ افلا حین کا دوا لہ نکلا چلا ہوتا ہے۔

جس کو رنٹ کی قیمت میں یہ ہو کہ اس علاقہ کو ایک مضبوط و استحکم بنیاد پر قائم رکھے
 میرے نزدیک اسکو لازم ہے کہ اپنی غریب و مصیبت وہ رعایا کی دشگیری کرے اور اسے
 پہلے انکو صحیح اور معتبر طور سے یہ دریافت کرنا چاہیے کہ رعایا کا قرضہ کتنا اور کس قسم کا ہے
 اس غرض سے ہر صوبہ میں ایک کمیشن مقرر کیا جائے جس میں اقل مراتب ایک ممبر غیر ملک کا
 آدمی ہو اور اس کمیشن سے یہ کام لیا جائے کہ فلا میں مقروضین کی ایک فہرست جمع کر
 بنا کر انکے قرضہ کی مقدار اور ضمانتوں کی تصریح اور ہر علاج کی اراضی مقبوضہ کی مقدار
 اس میں درج کرے جن لوگوں کا قرضہ کسی طرح ادا ہی نہ ہو سکتا ہو وہ اپنی تقدیر پر چھوڑ دے
 باقیوں اور انکے قرضہ خواہان کا نام لکھ کر کے اپنا قرضہ وصول کر لیں لیکن جن لوگوں سے یہ امید ہو
 کہ اگر اُنے معتدل ہو لیا جائے تو یہ پچھلے بائینگے انکو سہ کار سے روکنی چاہیے۔ اُس
 مدد کی شکل یہ ہے کہ قرضہ خواہوں کے حقوق کو سہ کار بہت کم قیمت دیکر خرید لے اور قیمت کے
 عوض میں انکو خزانہ کی رسیدیں یا اور بھی قسم کا لائق فروخت کا غرض دے اور کاشتکاروں
 زمین کے لکھو گڑھ کی اراضیات کو قرضہ میں کھڑی کر لے۔ اکثر قرضہ خواہ بظاہر اپنا نقصان
 عظیم گوارا کر کے اس نظام کو خوشنظر نظر کر لینگے کیونکہ جبنا روپیہ انھوں نے قرض میں دیا تھا اس سے
 بہت زیادہ انکو ملے گا اور عدالت کی کارروائی میں جو وقت اور تذبذب ہو گیا ہے اور خرچ
 پڑا ہے اس سے بھی محفوظ رہینگے اور کاشتکاروں کے دو تین یا چار فیصدی کے حساب سے
 ماہ بہ ماہ سود نہ دینا پڑے گا بلکہ اسکے بدلے ایک معتدل شرح سے سو تخفیف شدہ زر حاصل پڑے گا
 پڑے گا مثلاً فی صدی سات پونڈ سالانہ۔ چندی روزوں سے کہ کسی کارروائی کی نظیر بھی نہیں
 میں گذر چکی ہے جب امریکا کی لڑائی متوقف ہونے کے بعد روپیہ کا نرخ فوراً گھٹ گیا اور ان
 اس قابل نہیں ہے کہ اپنے سالانہ حساب کتاب کو مابزون سے آسانی مل کر لیا کریں تو
 اسمچل پانچا کو یہ اندیشہ ہوا کہ بہت سی اراضی غیر ملک الون کے قبضہ میں آ جائیگی
 جس سے اسکے عالیشان زرعتی منصوبوں میں فیل عظیم واقع ہو گا۔ پس اس خیالی کے اندل

کے لیے اسے ایسے طریقہ سے جو اس تہذیب سے مشابہ تھا جو مین نے سابق میں بیان کی تقریباً پندرہ لاکھ پونڈ کا قرضہ کاشتکاروں کا ادا کر دیا۔ لیکن افسوس ہے کہ بعد ازاں اسے ایسی ظلم ستانیان کیں کہ قرضہ اٹھانے اور کیا تھا اس سے بھی زیادہ رعایا پھر مقروض ہو گئی اور ہکا بھکا انجام آغا سے بھی بدتر ہوا۔

کاشتکاروں کا بار قرضہ سے بکدوش ہو جانے کی واقعہ جی عمدہ بات ہوگی اور تہذیب جدید کے قیام و استحکام کا باعث ہوگا مگر اکثر اہل اصرارے کا یہ قول ہے کہ اس قرضہ نصف نفع ملے حل ہوگا۔ وہ فرماتے ہیں کہ کاشتکاروں کو قرضہ سے بکدوش کرنا کافی نہ ہوگا بلکہ تدارک شدید اس امر کا کیا جائے کہ آئندہ وہ قرضے سکین۔ اس سے میں اتفاق قطعی نہیں کرتا ہوں۔ زمین شناس نہیں ہے کہ ہول کے لحاظ یہ بات بہت مناسب ہے کہ غلامین اب قرض نہ لینے پائیں اور بین بھی تسلیم کرتا ہوں کہ شاید چند قرضہ قدامت کے ساتھ مقرر ہو سکتے ہیں مگر یہ بات بکثرتی زمین شناس ہے کہ قرضہ کے مقدمہ میں رعایا کے حقوق فطری میں قانونی یا استطاحی دست اندازی کرنا ہمیشہ ایک بڑا خطرہ اور تباہی ہے جو عین کامیابی بھی نہیں ہوتی ہے اور بعض اوقات قرض لینا انہوں نے لیلیٹین یعنی وہ بلاو میں سے چھوٹی ملتا ہے۔ مرا جیمن اور تجارت دونوں کے لیے سبب عمدہ نظام تو یہ ہے کہ وہ اپنے ہی سرمایہ سے کام کریں لیکن اگر ان کے پاس قرضی سرمایہ کافی نہ ہو تو ان کے حق میں بہتر یہی ہے کہ معتدل سود پر روپیہ قرض لیں اور اپنا کام چلائیں نہ یہ کہ بیکار بیٹھے رہیں اور زمین کو بے کاشت پڑا رہے دیں۔ مگر افسوس ہے کہ مصر کے کاشتکاروں کے پاس اتنا روپیہ نہیں ہے کہ ارضی کو کاشت کر سکیں کیونکہ ان سے اکثر آدمیوں نے تو اپنے سہلات کا طریقہ زراعت ترک کر دیا ہے اور اب وہ اس قابل نہیں ہیں کہ گورنمنٹ کے فرائض اس طریقے سے ادا کریں کہ ایک حصہ فصل کا سرکاری تحصیلداروں کے حوالہ کریں اور اپنا وقت صرف ان کاموں میں صرف کریں جسے رعایا عام یا حاکم وقت کی خوشنودی مقصود ہے۔ پس انکو

بے قرض لیے چارہ نہیں ہے اور اگر انکو سرکار ماہجون سے قرضہ کی ہمدعا کرنے دی گئی
اور وہ خود قرض لگی تو نتیجہ یہ ہوگا کہ سود کا نرخ روانہ یاد ہو جائیگا۔ تجربہ سے ثابت ہے کہ
کہ سودی قرضہ دینا قانونی دست اندازی سے نہیں قوت ہو سکتا۔ البتہ اسکا اندازہ ضرور
اس طور سے ہو سکتا ہے کہ اُس کے مقابل میں ایک باقاعدہ طریقہ یہ ہو کہ اس کا مفاد شرح
جاری کیا جائے۔ مصر کے کاشتکار اتنی عقل رکھتے ہیں کہ وہ فیصدی آٹھ سالانہ پر قرض
لینے کو فیصدی دو یا تین یا چار ماہواری پر قرض لینے سے بہتر سمجھیں بشرطیکہ دونوں قسم کا
قرضہ برابر آسانی سے مل سکے۔ چونکہ اس شرط ضروری سے غفلت اور غماض کیا جاتا ہے
اسی وجہ سے دو آج مصر کے یونانی اور شامی مہاجن لیر پی بنکوں کے مقابل میں ایک
کامیاب ہے۔ جن جب کسی مہاجر باقی کی وجہ سے کاشتکاروں کے بل پر جاتے ہیں یا سقینہ
یعنی باپنی کھیتنے کی کل ٹوٹ جاتی ہے اور کوئی ایسا ہی حادثہ ہو جاتا ہے تو انکو تھوڑے
نقد روپیہ کی فوراً ضرورت ہوتی ہے۔ اگر وہ کسی بڑی بنک سے روپیہ لیتے ہیں تو انکو ایسی
پیمیدہ کارروائیاں کرنی پڑتی ہیں جنہیں انکار روپیہ اور وقت بہت ضائع ہوتا ہے مگر
یونانی مہاجن تو وہیں موجود ہوتے ہیں اور بے تکلف روپیہ دینے کو مستعد ہو جاتے ہیں اور
کسی کارروائی کے طالب نہیں ہوتے بجز اس کے کہ ایک کاغذ کے پرچہ پر مہر کر لیتے ہیں۔
چار صورتوں میں سے تین صورتوں میں تو روپیہ فوراً اور بے تکلف مل جانے کا فائدہ یاد
سود دینے کے نقصان پر غالب آ جاتا ہے جو چند مدت تک محسوس بھی نہیں ہوتا۔

اب جہن اس امر کی تائید کر رہا ہوں کہ مصر میں ہمارے ذریعے پیدا کیے ہیں
تو شاید بعض ناظرین یہ خیال کریں کہ پہلے تو میں نے مہاجرین کو پینوین کی مذمت کی تھی
اب انکاراگ کار ہا ہوں اور انھیں کی سی کہہ رہا ہوں البتہ یہ دونوں اک باہم کچھ مشابہت
تو رکھتے ہیں مگر میرے نزدیک ان دونوں میں فرق اتنی توجہ سے معلوم ہو سکتا ہے اول تو
ان دونوں کے اسباب میں بڑا فرق ہے غیر ملک کی کمپنیوں کی بجائے غلام غلام یہی جاتے ہیں

کہ زیادہ سے زیادہ منافع ہماری کمپنی کے حصہ داروں کو حاصل ہو یعنی وہ چاہتے ہیں کہ
جہانگیر اور جہانگیر روپیہ لے اس ملک سے کھینچ لیں اور وہ کہتے ہیں کہ فلاصین کی جگہ اور
جبئی جلد ضائع ہوں اتنی ہی ہماری مقصد برآ رہی ہوگی۔ مگر برخلاف اسکے میر مقصد یہ ہے
کہ اس ملک سے روپیہ باہر نہ جانے پائے اور چھوٹے چھوٹے مالکان اراہنی کی جائداد کا
تلف ہو یا اگر دفعہ نہ موقوف ہو جائے تو خیر نامحدود زمانہ تک تو ملتوی ہے۔ پھر جملہ
کیجے کہ مرتن اراہنی کمپنیوں کو یہ مقصود ہے کہ سود کی شرح سنگین ہے اگر برخلاف اسکے میر
مطلب یہ ہے کہ سود کی شرح جس قدر کم ہو سکے اس قدر بہتر ہے۔ اگر ضمانت کافی دیا جائے
تو مہاجن کو اس سے کیا مطلب کہ جو شخص اس سے روپیہ لیتا ہے وہ اس روپیہ کو کیا کرتا ہے
مگر میرے نزدیک پُر ضرور ہے کہ وہ روپیہ اس طرح سے صرف کیا جائے کہ قرض لینے والے کو
بہت فائدہ ہو پس ملاحظہ کیجئے کہ اکثر مہاجنوں نے اتنا کیا کیا ہے جو انھوں نے عہد
یا سو گورنمنٹ سے سازش کر کے کاشتکاروں کو خوب بچوڑا ہے۔ جب انھوں نے اتنا پیسہ
قرض لیا تب تو کاشتکار ایسا سنگین ٹیکس لگا کر سکے۔ اور انکے اس فعل سے گورنمنٹ نے
کاشتکاروں کی ارضیات کی ضمانت پر قومی قرضہ کو بڑھا دیا ہے۔ اسکا الزام اولاً تو گورنمنٹ
پر بیٹھا ہے مگر ہمیشہ خدا مہاجن بھی اسوجہ سے مواخذہ دار ہیں کہ انھوں نے یہاں
فصل ناجائز میں گورنمنٹ کو مدد دی اور اس مدد کے معاوضہ میں زر خطیر جبراً وصول کیا
الحمد للہ کہ خدیو مال نے اپنے باپ کے مالی گناہوں اور غلطیوں سے توبہ کی ہے مگر ان
گناہوں کے نتائج تو موجود ہیں اور کاشتکاروں کے لیے کوئی عمدہ بیویہ کار کا طریقہ پیدا
کرنا غیر ممکن ہے تا وقتیکہ انکے قرضہ کے ادائیگی کی کوئی ایسی سہل نہ کیجائے جیسی میں نے بیان کی
تقریر مذکورہ بالا میں میں نے صرف مصر کے ضلعا جنوبی اور ضلعا مصر
کے کاشتکاروں کا ذکر کیا ہے ہوا سٹے کہ فقط انھیں ضلعا میں یہ خرابی ایک خطرناک
حد تک پہنچ گئی ہے مصر شمالی میں قدیم طریقہ زراعت اب تک جاری ہے اور دیہات میں

یونانی اور شامی صاحبزادوں کی کثرت نہیں ہونے پائی ہے۔ لہذا وہاں کے کاشتکاروں کو روپیہ قرض لینے کی ضرورت کمتر ہوتی ہے لیکن آبپاشی سے بھی اکثر لوگ قرض لینے لگے ہیں اور ان کے قرضے قطعی باشندے وہی کام کرتے ہیں جو وہ آبپاشی یونانی اور شامی صاحبزادوں کرتے ہیں پس جب فلاطین کی قرضہ داروں کا مسئلہ حل کیا جا تو اس وقت ایک خاص کمیشنر ایسے مقرر کیا جائے کہ سرکاری سہ کا شکاروں کی حیثیت میں تحقیقات کرے۔

اس نازک مقدمہ میں گورنمنٹ چاہے جو کارروائی کرے مگر عجیب نہیں ہے کہ قابضان ارضی کی جائداد میں کم و بیش ضائع نہ ہو جائیں کہیں کہیں سے اکثر لوگوں کا تو کھل دوا کر لیا گیا ہے۔ مگر یہ گمان غلط ہے کہ انکی زمین فوجی یا غیر ملکی ادا کے ہاتھ لگی۔ اس واسطے کہ مصر میں جو غیر ملکوں کے لوگ روپیہ کالین میں کرتے ہیں وہ اس کے باوجود سو کے طالب ہیں جتنا انکو زراعت سے مل سکتا ہے۔ پس جو ارضی انکو بیع بات کے ذریعہ سے یا دوسرے طور سے ہاتھ لگی حتی الامکان کوشش منع کر کے وہ شکوہ بار بیچ خواہیں گے۔ جو لوگ ارضی کے نیلام میں سے بڑھ کر بولی بدلتے ہیں وہ غیر ملکی ارض نہیں ہیں ترک اور سرکاشین پاشا ہیں بلکہ عہدگان اور شیوخ البلد ہیں جکا فرقہ کاشتکاروں میں متمول ہے معلوم ہوتا ہے کہ چند ہی مدت میں اس فرقہ کے لوگ مصر میں بڑے بڑے مکان ارضی ہو چکے۔ مصر کے اساب معیشت کے مسئلہ کا دوسرا جز جو جو قرضہ طلب ہے آبپاشی کا طریقہ ہے جو عرب پاشانے جو منجملہ ان چند مصریوں کے ہیں جو ارباب سیاست کے لقب کے مستحق ہیں فرمایا ہے کہ مصر کا مسئلہ آبپاشی کا مسئلہ ہے۔ ظاہر میں تو یہ ایک پہلی جہاں معلوم ہوتی ہے مگر بی بی بات ہے۔ فی الواقع مصر میں کل دار و مدار زراعت پر ہے اور اس ملک کی آمدنی کا جزرہ عظیم خراج یا مالگزارسی ارضی ہے۔ اور فیصل کی مقدار اور عہدگی اس طریقہ پر موقوف ہے جس طریقہ سے آبپاشی کیا جائے اور جس طریقہ سے کھیتوں میں آبپاشی

ہوتی ہے وہ گورنمنٹ پر موقوف ہے۔ پس مصر میں گورنمنٹ وہ کام کرتی ہے جو اکثر ملکوں میں فدا کرتا ہے جسے اختیار میں منیجر پر سنا ہے۔ اگر گورنمنٹ کی جانب سے وہ اپنی دانی اور غفلت شعاری اور رشوت نشانی ہو اگر گلی بواب تک صیغہ تعریفات سرکاری ہو چکی تو گورنمنٹ کا خدا ہی حافظ ہے۔ اراضی کی قوت پیداوار کم ہو جائیگی۔ مالگزار میں ہمیشہ باقی پڑا کر گلی۔ کاشت کار روز بروز مقروض ہوتے جائیگے۔ رعایا ایک تو میسرین خوشی سے اب روزیادہ ناہن ہو جائیگی۔ ملک کے جمع خرچ میں کمی پڑنے سے قرضہ کا بار زیادہ ہو جائیگا سخت مالی قحطیں پیدا ہوں گی اور بڑی بڑی ملکی منتیں نازل ہوں گی لیکن اگر چنانچہ اُسکے آبپاشی کے طریقہ میں خوب ترقی کی جائے تو زمین کی پیداوار بڑھ جائیگی۔ شہنشاہ کا اپنے ٹیکس کو آسانی سے ادا کریگے۔ اُسکا قرضہ دہو جائیگا۔ ملک کو عموماً سہزی و تسوگی حاصل ہوگی اور رعایا کی ناخوشی کی کوئی وجہ باقی نہ رہی۔ نہ غیر ملکوں کو دولت کا کوئی حیلہ باقی آئیگا۔ پس مصر کا مسئلہ اس معنی سے آبپاشی کا مسئلہ ہے۔

اس مقدمہ میں گورنمنٹ نگاہیہ نے یہ عائد کیا کہ کارروائی کی ہے کہ کرنل اسکاٹ مائکریٹ کو صیغہ آبپاشی کا انسپکٹر جنرل مقرر کر دیا ہے۔ یہ صاحب بڑے زیرک اور چالاک ہیں اور ہندوستان اور برہما کے مختلف ضلع میں ہر اس کام میں خاص تجربہ حاصل کر چکے ہیں اور ان دونوں ملکوں کے قدرتی حالات مصر کے خالق حالات بہت مشابہ ہیں۔ صاحب موصوف نے مصر میں دورہ کر کے جائجا معائنہ کیا ہے اور یہ افواہ مشہور ہے کہ بہت سی باتوں کو دیکھ کر انکو تعجب اور غصہ ہوا۔ جو کیفیت میں نے بہتر اشخاص سے سنی ہے اُس سے مجھ کو بے تکلف یقین آ گیا ہے کہ یہ افواہ سچ ہے اس سبب طول دینے سے پیشتر یہ لازم ہے کہ اُس جامعہ مانع رپورٹ کا انتظار کریں جو کرنل مائکریٹ گورنمنٹ مصر میں تقریباً گذرانا چاہتے ہیں مگر جو کام کرنا منظور ہے اُسکے متعلق حیدر حیدر باتیں ہم خود بیان کیے دیتے ہیں۔ اول تو جن اہلکاروں کے اختیار میں اپنی تقسیم کرنا

فلا حین سے بیکار کام لینا ہے انکی بے تکلف اور بے قید رشوت ستانی کے روکنے کی
تدبیر کرنی چاہیے۔ مگر اس ضلوع کو صرف ایک سرسری تدبیر سمجھنا چاہیے جس سے اس خرابی
میں کچھ خفت ہو جائیگی۔ کیونکہ اس خرابی کی جڑ بہت دور ہے یعنی اسکی اصل یہ کہ نہروں
سے آبپاشی کرنے کا موجودہ طریقہ کاشتکاروں کی ضرورتوں کو رفع کرنے کے لیے کافی نہیں
ہے اور پانی ہی کی کمی کی وجہ سے الہکاران سرکاری اُن لوگوں سے بہت رشوت لیتے ہیں
جو کسیدرہم تقاضا کرتے ہیں۔ لہذا ضرور ہے کہ اس مسئلہ پر جمشید مجموعہ نظر کیجائے۔ کوئی
وسیع طریقہ آبپاشی کا نکالا جائے۔ جو طریقہ اختیار کیا گیا ہے اُسکے موافق جدید اور دائمی
وسائل آبپاشی کے مہیا کیے جائیں اور معاینہ و نگرانی کا ایسا قاعدہ جاری کیا جائے
جس سے معلوم ہو سکے کہ اس طریقہ کا عمل درآمد یا ندری سے کیا جاتا ہے۔ معلوم ہوتا ہے کہ
جو مختلف طریقہ آبپاشی کے میں نے سابق میں بیان کیے انہیں سے کوئی نیا طریقہ نہیں
طریقہ کو پسند کیا ہے جسکی حقیقت یہ ہے کہ باندھوں کے ذریعہ سے پانی کی مقدار برابر رکھی جائے
جیسا ہندوستان میں ہوتا ہے اور انکی رائے یہ ہے کہ جن مقام پر دیارے نیل کی دوشاخیں ہوں
و وانیہ بگیلے اُس مقام پر چو پانی کو روکنے کی تدبیریں کی ہوں انہیں ایسی تدبیریں اور انتظام
کیا جائے کہ جس غرض سے وہ تدبیریں دراصل کی گئی تھیں وہ غرض مکمل آتی۔ جب اسکی
مکمل ہو جائیگی تو صاحب موصوف مصر کے ضلع شمالی اور ضلع متوسطہ پر توجہ
کرینگے اور وہاں انکو اس عظیم الشان تدبیر پر غور کرنا پڑیگا جو ایم ڈی لاموٹ نے قرار دی
اور جسکا خلاصہ یہ ہے کہ ایک بہت بڑی سد (گویا سد سکندری) جبل سلسلہ بریانی جائے
جسکے باعث سے ممبوص کے میدان وسیع میں پانی بھر جائے اور سالانہ سیلاب کیلئے
آئین بندھ جائے کہ مصر کے ہر حصہ میں سال بھر افراط سے پانی رہا کرے اگر اس تدبیر سے
جو فائدہ سوچا گیا ہے اُسکا نصف بھی ظہور میں آئے تو مصر سابق سے برابر تہ یا وہ درجہ
ہو جائے اور مصر کی تاریخ میں ایم ڈی لاموٹ کا نام ایم ڈی سپیس سے بھی زیادہ ہو جائے

خیر کر نیک باکرہ یہ جس طریقہ کو چاہیں سب سے بہتر سمجھا اختیار کریں اور عمدہ نگرانی کا
 ذریعہ جو چاہیں تجویز کریں۔ بہر کیف جن لوگوں کو انتظام موجودہ سے فائدہ ہوتا ہے انہیں
 صاحب موصوف کو سخت مقابلہ کرنا پڑے گا اور وہ ضرور ناکام ہونگے۔ ہاں اگر گورنمنٹ
 انگلشیہ کی حمایت زور و شور سے کرے تو شاید افسے یہ کام میں پڑے جو لوگ سیاست کا
 دم بھرتے ہیں شاید انکا یہ فرمانا بجا ہے کہ اس مسئلہ کو جدید ملکی کمیٹیوں کی رائے پر موقوف
 رکھنا بہتر ہے کیونکہ رعایا کی کمیٹیوں ایسے مسئلہ کو جو محل باشندگان کی سیاست کی رفاد و ہیو پر
 مشتمل صحیح طور سے حل کر سکتی ہیں اگر اس مسئلہ میں مصالح ملکی یا اور کسی قسم کے مصالح نہیں شامل
 ہیں بلکہ اسمیں امیر و غریب اور زمیندار و کاشتکار کے اغراض مشترک ہیں حقیقت حال
 یہ ہے کہ ایسے ویسے سیاست دانوں کے مشورہ پر عمل کرنا بڑے خوف کی بات ہے مصر میں
 کسی انتخابی کمیٹی کی بھی سالہا سال یہ مجال نہ ہو گی کہ صیغہ تعمیرات سرکاری کو اس
 بات پر مجبور کرے کہ وہ اپنی مصلح خود کرے یا وہ فعل کرے جس سے اسکے اہلکاروں کی
 حرام مخرمی موقوف ہو جائے اور اگر شاید جن اتفاق سے مصر کی کسی انتہائی کمیٹی کو کوہ کنڈ
 و کاہ برآوردن کی قدرت حاصل بھی ہوئی تو یہ یقین ہرگز نہیں ہو سکتا کہ وہ ایسا فعل کرنا
 منظور بھی کریں گے اس واسطے کہ ایسی کمیٹی میں تو غالباً زمینداروں ہی کو زیادہ دخل و رسوخ
 ہو گا اور انکے اغراض کاشتکاروں کے اغراض سے ہرگز متضاد نہیں ہیں۔ یہ بات اس قومی
 انجمن کی رفتار سے ثابت ہو گئی جسکی نسبت یہ گمان تھا کہ بڑی محب وطن ہے اور کاشتکار
 کی ہیو دگی کو مدد سے لگی ہے۔ چنانچہ جب انجمن کو بین اس تجویز پر بحث ہوئی جو اسلئے
 کی گئی تھی کہ دو ایک ملک میں پانی کی سطح بلند کر دجائے تاکہ سب کاشتکار دن کو آبپاشی کے لیے
 پانی اس سے زیادہ مل سکے جناب ملکہ ہے تو وہ تجویز بے محکمانہ منظور ہوئی اور نا منظور
 کی وجہ عجیب غریب بیان کی گئی کہ اس تجویز کے جاری ہونے سے وہ پانی نکالنے کی کلین
 جو متحمل زمینداروں کے پاس ہیں بیکار ہو جائیگی۔ میں اس باب میں اپنی رائے نہیں بیان کرتا

کہ آیا یہ تجویز عمل پذیر تھی یا نہ تھی مجھ کو تو اس مسئلے کے مطالبہ پر جو اس کی نا منظر ہی کا بیان کیا گیا جو صدائے مصر اُس شخص میں بحیثیت ممبر اس وقت موجود تھے انکی منطق اسی قسم کی کہ موم ہوئی ہے جیسی نگہستان میں قوانین غلطی کے طرفداروں کی کیسایں تھیں۔ یعنی حقوق موجودہ کا لحاظ رکھنا واجب ہے گو بہت سی رچا یا کوئی فائدہ کنشی کرنی پڑی۔

اگر مصر کے طریقہ آبپاشی میں بڑی بڑی اصلاحیں کی جائیں تو شاید اگلے روز ہی ارضی کی وہ شرح سنگین باقی رہے کہ جو فصل ہے مگر مالگزار ہی کو ارضی کی حیثیت اور مقدار کا لحاظ کر کے منصفانہ طور سے دوبارہ تقسیم کرنا چاہیے۔ چند سال کا عرصہ گذرا ہے کہ اس غرض سے فصل پیمائش شروع ہوئی تھی مگر اب تک بہت پیمائش نہیں ہوئی ہے۔ تاہم اس غنیمت ہے کہ اب یہ کام شکر گیس کے سپرد ہوا ہے جو مصر میں ایک ٹیپے لائق ابکار ہیں اور امین شکستہ ہیں کہ انکی نگرانی میں پیمائش اُس سے کہیں جلد ہوگی جیسی اب تک ہوئی ہے۔ مگر انکو مصری حکام ذوی اختیار سے احانت و حمایت کی امید نہ رکھنی چاہیے کیونکہ اگر مالگزار ہی اور اپنی منصفانہ طور سے دوبارہ تقسیم کی جائیگی تو متوالیہ میں اردن ہی کا نقصان ہوگا۔ لہذا ضرور ہے کہ صاحب موصوف کو ہی قسم کی بیرونی مدد و بجائے جسکی ضرورت شدیدہ انکے ہم منصب کرنل اسکاٹ مانکرین کو لاحق ہوگی۔

لیکن زمین کی زرخیزی جو کم ہو گئی ہے اور جسکی کیفیت سابق میں بیان کی گئی اُسکا کیا علاج ہے۔ فی الواقع یتشویش کی بات ہے مگر کسی قدر جودت اور استقلال سے اُسکا انداؤ ہو سکتا ہے جیسے کہ تشویش انگیز امور جسکے وقوع کا اندیشہ ہوتا رہا کہ پذیر ہوتے ہیں۔ فی الواقع اگر کمی ہوئی ہے تو مصر کی زمین کی قوت پیداوار میں کمی نہیں ہوئی ہے بلکہ صرف زمین کے اوپر کی تہ کمزور ہو گئی ہے اور اس باب کی تہ کے نیچے شادابی اور زرخیزی کا مادہ کثیر موجود ہے جسکا استعمال اگر مناسب طور سے کیا جائے تو اکثر ضلوع میں ابھی صد ہا برس کا کم کتابہ ہو وقت تک زمین کھڑی گئی ہے بل سے کوڑی نہیں گئی ہے اور

مصر کے ملک کو مل کرنے کی ترکیبیں بیان
شہر مصر کا نام ہے اور اس کا ایک پھر نفع فوری کے لحاظ سے کیا گیا ہے فائدہ و نقص کے
خیال سے نہیں کیا گیا ہے اور شہر کا انتخاب انسانی اوجھڑاؤ کے ساتھ نہیں کیا گیا ہے اور شہر
عربی اور رومی اور گریکوں کی سیاحتی کے لیے پانی بہت کم ملا ہے مگر یہ سب کچھ کہ درخت کا عمل
میں ناواقف اور پیشگی اور بے ہمتیاں سے کیا گیا ہے کہ اگر مصر کی زمین قدرت خدا سے
ایسی زرخیز نہ ہوتی جیسی وہ فضل الامر میں ہے تو اس ملک کے لوگوں کی خاندان کشی کی نسبت
پوچھ کر ہی ہوتی مثلاً اگر کوئی امریکا کا کانٹیکار دائرہ سنہ کے کسی علاقہ کو جا کر معائنہ
کرے جسے نظام میں مبلغ خطر صرف ہو جائے اور جبکہ مصر کی زرعت کی ترقی کا عملی
وجود کا نمونہ تصور کر سکتے ہیں تو وہ دیکھ گا کہ زمین کا ترود کس بے عنوانی سے کیا گیا
اور گئے کیسے گنجان ہوئے ہیں اور کھیت کجھی تو بالکل خشک چنے ہتے ہیں اور کبھی پانی میں
ڈوبے رہتے ہیں اور کھیت یا تو بالکل ہی نہیں پہنچا ئے جاتے یا بے ہمتیاں سے پہنچائے
جاتے ہیں۔ یہ تماشا دیکھ کر کھو تعجب ہوگا کہ جن علاقوں کا ایسا انتظام ہوا ہے منافع کی نگاہ میں
ہو سکتی ہے اور مصر اسے ملک (امریکا) سے کیونکر بقا بلکہ برابرتی ہے جہاں زرعت کا انتظام اور
قسم کا ہے اگر زرعت کی حالت دائرہ سنہ میں ایسی ابتر ہے جس کا انتظام نہ کثیر صرف
کر کے ایک کوشل سے کیا جاتا ہے جمین کمی قوموں کے عہد میں تو آسانی سے قیاس
ہو سکتا ہے کہ جاہل کسانوں کی زرعت کا کیا حال ہوگا جو اول تو کچھ طریقہ بھی نہیں سمجھتے ہیں
دوسرے انکا بال بال قرضدار ہے اور ماحولوں سے ہزار پائی جان بچاتے ہیں مگر زمین کجھی
لیکن جس مصری کے دل میں حب الوطن کا جوش ہو اگر وہ اپنے ملک کی حالت کو نظر سے نہ
دیکھے تو کچھ نکسین اور تشفی شکوہ ہو جائیگی۔ کیونکہ زمین کی کمزوری کوئی مرض ملک کی اصلاح
اشفاق و صل کے نہیں ہے بلکہ صرف ایک نقیصہ جاری ہے جس کا علاج عدم کاغذ ہے۔
ہو سکتا ہے۔ پہلے یہ تدبیر کرنی چاہیے (جو گورنمنٹ پر موقوف ہے) کہ طریقہ موجودہ آیا سو
میں ایسی اصلاح کی جائے کہ کانٹیکار کو جتنے پانی کی ضرورت ہو ہر وقت محمول کے دو سر تقسیم

وجہ خود رعایا پر بقوت ہے) یہ ہے کہ زراعت کے طریقوں اور عمل میں اصلاح کیجائے
 سب سے آسان طریقہ تو یہ ہے کہ بہتر آلات و رعیت مٹیا کیے جائیں اور ان کے ذریعے
 کمزور زمین کی باریک نہ میں ایک جزیرہ اُس عمدہ اور زوردار مٹی کا جو اُس کے نیچے ہے
 رفتہ رفتہ اور چھپاٹ کے ساتھ شامل کیا جائے۔ یہ عمل باقیہاں تمام کیا جائے کیونکہ چوٹی
 صد ہا سال کے عرصہ سے وہی پڑی ہوئی ہے وہ زرخیز بھی ہو سکتی ہے کہ جب زمین ہوا اور
 پانی خوب پہونچے اور اگر اس میں سے بہت سی مٹی کیلبارگی اور اُچھا لیجائے تو نتیجہ یہ ہوگا کہ یا تو
 فصل خراب ہوگی یا بالکل ہلکا ہی ہوگی۔ ساتھی اسکے تبدیل فصول کا جو قاعدہ ہے اُس میں
 ایسی تدبیر کی جائے کہ جب وہی اور گنتے کی فصل جو زمین کی قوت کو بالکل چوس لیتی ہے کٹ جائے
 تو زمین کو سکھانے کی مہلت کافی ملے اور ایسی تدبیر کی جائے کہ جو اجزاء معدنی ہوئی اور گنتے
 نے زمین سے جذب کر لیے ہیں کیسے قدر وہ زمین میں عود کریں مثلاً روئی کی کاشت میں اجڑا
 مذکورہ خاص کر تخم میں ہوتے ہیں۔ لہذا مصر میں کو مناسب ہے کہ روئی کے تخم کو غیر ملکوں کی
 زمین کو زرخیز کرنے کے لیے بیرونجات میں بھیجیں جیسا بالفعل ہوتا ہے بلکہ کو اپنے پاس
 رکھیں اور اس کی کھاد بنا کر اپنے کھیتوں میں ڈالیں۔ اگر اس تدبیر سے وہ نتائج نہ ہاتھ
 آئیں جو مطلوب ہیں تو جانوروں کی ہڈیوں کے پرانے ذریعے جو مصر میں ابھر کر دھڑ سے
 باخراطل سکتے ہیں وہ مادہ شور بنانے کے کام میں لائے جائیں جو مصر کی زمین میں بہت کم
 ہے میں صرف مشورہ یہ بیان کرتا ہوں مصر کے کاشتکاروں کو واجب ہے کہ آزمائش کر کے
 اور کمال اتقلا اختیار کر کے یہ امر مجھے خود تحقیق کریں کہ زمین کی کمزوری کو رفع کرنے
 کی کیا تدبیر ہے اور ان کے اسباب معیشت پر جو بلا آنے والی ہے اُسکو ٹالنے کی کیا ترکیب ہے
 مجھکو صرف یہ اثر ثابت کرنا منظور ہے کہ بالفعل مصر میں کو اسباب معیشت سے متعلق ایک
 نہایت دقیق مسئلہ پیش ہے مگر عقلاً اور عملاً دونوں طور سے وہ مسئلہ ایسا نہیں ہے
 کہ کسی طرح حل نہ ہو سکے۔

باوجودی نظر میں معلوم ہوتا ہے کہ ان سچیدہ مسائل متعلقہ با معیشت میں گورنمنٹ کا پیشہ
 کچھ نہیں کر سکتی بعض صاحبان انگریز نے جو اٹھارہ مین میں ہی رہنے اختیار کی ہے کیونکہ
 سال گذشتہ میں انھوں نے اس علم و رحمت کا موقوف ہونا منظور کر لیا جو خاصا اسلئے
 مقرر کیا گیا تھا کہ کاشتکاروں کو علی الملح ان امور کی دیا کرے جنکو جاننے کی انکو سخت
 ضرورت لاحق ہے مگر میرے نزدیک گورنمنٹ ہمیشہ مصر کے لیے بہت کچھ کر سکتی ہے مصر کے
 کاشتکار ایسے لاپرواہ اور بے خبر اور پرائی لیکر کے فقیر نہیں ہیں جیسا گمان کیا گیا ہے
 انکو شاہدہ سے ثابت ہو جاتا ہے کہ بعض چیزوں کے استعمال سے زمین زیادہ خوشہ
 ہو جاتی ہے تو وہ انکو فوراً اختیار کر لیتے ہیں مثلاً آب و عموما اسکے عادی ہو گئے ہیں کہ جو
 نیل ان مقامات پر بگئے ہیں جہاں اگلے زمانہ میں بڑے بڑے شہر آباد تھے انکی بارکائی اور
 عمدہ خاک کو لیکر کھیتوں میں چھڑکی دیتے ہیں مصریوں میں اگر نقص ہے تو یہ ہے کہ وہ
 برعکس ہیں اصل میں معنی خود کوئی بات کرنے کی لیاقت نہیں رکھتے اور یہ فقر خارجی
 اعانت سے کسی قدر رفع ہو سکتا ہے مگر یہ مسدود رکھنی چاہیے کہ ترقی واقعی ہو سکتی ہے
 تا وقتیکہ کپاشی کے طریقہ میں اصلاح نہ کی جائے اور فلاصین مہاجروں کے قرضہ سے بچا
 نہ پائیں کیونکہ مصر ترقی و برکت دو باتوں پر موقوف ہے۔ ایک یہ کہ پانی با فراطہم ہو
 دوسرے یہ کہ سیدہ رسا یہ میراے جس سے کام شروع کر دیا جائے۔ میری دست میں یہ ہے کہ
 ہم لوگ مصر کی گورنمنٹ کو کپاشی کی اصلاح میں اور فلاصین کی قرضداری کے مسئلہ کو حل
 کرنے میں بہت مدد دے سکتے ہیں اور شاید ہم لوگ ٹکس کے بار کو بھی ہلکا کرنے میں اعانت کر سکتے
 ہیں جو مصر کی رعایا کے لیے اہم فعل ایک فتنہ عظیم ہے تقریباً پندرہ سال کی مدت قبل میں
 (مقام سے سب سے اہم) مصر نے نہایت سخت شرائط پر تقریباً نو کروڑ پونڈ قرض لیا
 اور بیس گین ہزار ارب اس قرضہ سے پیدا ہوئی ہیں انکے مقابل میں ملک کو اس وسیع فائدہ
 نہیں ہوا جو قرض لیا گیا ہے۔ سہیل پاشا نے اس طرح روپیہ نہیں قرض لیا جیسا کاروباری

آدمی کا قاعدہ ہے کہ جن کاموں میں نفع کی امید ہوتی ہے انکے لیے ختمہ رفتہ رفتہ ضرورت پڑے۔
 قرض لےنا ہے بلکہ اس طرح روپیہ قرض لیا جیسا کوئی نوجوان اور باش آدمی بے تنخواہ شاخچ کر لیا جلا جائے
 خواہ کبھی کام میں نفع متصور ہو یا نہ ہو اور انجام کار مالی وقتوں کی دلدل میں پھنس جائے۔ بعض
 اہل دیوبند نے مثل مسٹر گوئٹن میں موٹر جو بڑا وغیرہ کے متبادرت کو رشش کی کہ خدیو کی مشکل سامان
 کر رہا اور مصر کے مالی انتظام کو ایک مضبوط بنیاد پر قائم کریں مگر اخیل کی بدیتی اور تینوں مزاجی
 اور دونوں کا رروائی کی عادت سے انکی بھی کچھ نہ چلی۔ آخر خدیو کو مغرور کر کے انکے پیٹے
 تو خدیو پاشا کو مسند حکومت پر بٹھایا تب قومی قرضہ لدا ہونے لگا۔ قانون اولے قرضہ
 کی برکت سے ابالی بار بہت کم ہو گیا ہے۔ اگر میرے نزدیک اسی میں اس سے بھی زیادہ کمی ایسے
 طریقہ سے ہو سکتی ہے جس سے ملک کو اور ترقی بخلا ہوں کو دونوں کو فائدہ ہو۔

مئی الحال جو قشبات سرکاری شہر ہوئے ہیں انکے بوجیب خراج ملک مندرجہ
 جمع و خرچ سالانہ تناسی لاکھ تناسی ہزار پونڈ ہے اور قرضہ کا سالانہ سود تقریباً اکاسی لاکھ
 چھانوے ہزار پونڈ ہے مگر نا واقف آدمی کو ان قوم سے مفاد ملے ہوگا۔ کیونکہ خراج ملک
 نفس الامریں اتنا نہیں ہے جتنا بادی النظر میں معلوم ہوتا ہے۔ اس واسطے کہ رقم مذکورہ بالا میں
 ریلوں کی آمدنی اور بندرگاہ اسکندریہ اور خدیوی جہاز ہاؤس و دوش کی آمدنی بھی داخل ہے
 مگر ان چیزوں میں جو خرچ پڑتا ہے وہ رقم مذکور میں داخل نہیں ہے اور وہانی جہازوں کی
 کپنی کا خرچ آمدنی سے زیادہ ہے۔ برخلاف اسکے قرضہ کا سالانہ سود جو دیا جاتا ہے اس میں
 دائرہ سینیہ اور علاقہ قحاجات خاندانی کے قرضہ کا سود بھی داخل ہے مگر ان دونوں کی آمدنی سالانہ
 جمع خرچ میں نہیں شامل ہے حالانکہ انکا قرضہ انھیں کی آمدنی سے ادا کرنا چاہیے پس ان امور کا اور مثل
 انکے اور واقعات کا لحاظ کر کے میں کہہ سکتا ہوں کہ حساب پیل سے کیفیت اصلی نوٹ بک شیف ہو جائیگا
 خراج ملک مندرجہ جمع و خرچ اکاسی لاکھ سچاس ہزار پونڈ۔

قرضہ کا سود (جس میں عایتی اور متحد قرضہ اور دائرہ سینیہ اور علاقہ قحاجات میں

خاندانی کی آمدنی کی کمی بھی داخل ہے جھپٹیس اٹا کھ پونڈ۔

اس سے ثابت ہوتا ہے کہ مصر اپنے قرضوں کو ہتھکڑی سود دیتا ہے جو خراج ملک کے نصف سے کچھ کم ہے۔

ان رقوم کو فی نصفہ دیکھئے تو کچھ خدشہ کا مقام نہیں ہے۔ جو ملک فوج بحری اور فوج بری کے باخرج سے کیس قدر بکدوش ہو وہ اپنے خراج کا نصف قومی قرضہ کے سود میں آسانی سے نہ لے سکتا۔ بشرطیکہ ٹیکس سنگین نہ لیا جائے۔ مصر پر قومی قرضہ کا بار گران ہو گیا ہے تو اس سبب ہو گیا ہے کہ ٹیکس سنگین لیا جاتا ہے اور قرضہ کی ادائیگی کی جو تہہ بیری لگئی وہ بہت ناقص تھی۔ قانون اولے قرضہ کے بموجب مصر اگر قریبی دو الیہ نہیں قرار دیا گیا تو اقل مراتب قابل تغیر باقیدار تو ضرور سمجھا گیا جسکو پلا تھم

کو اپنے قرضوں کو ان کی ضروری کیا کرے اور اپنی مسروعات کے لیے صرف ہتھکڑی سود جس قدر اسکے سدرت کو کافی ہو خراج کے چارویسے بہت بڑے تھے یعنی محصول ان شایہ کہ جو اولکون سے آئی تھیں۔ بندرگاہ اسکندریہ کی آمدنی ریلیوں کی آمدنی ساؤتار برقی کی آمدنی ان چاروں کی آمدنی کو اور جو چار ضلع سب سے زیادہ زرخیز تھے انکی آمدنی کو بعد نہا کرنے فی صدی سات پونڈ بابت مصارف انتظامی کے قرضوں کو ان کے قرضہ کی ضمانت میں لیا پس ان آمدنیوں کی اخرونی سے گورنٹ کو کچھ فائدہ نہیں مقصود ہے کیونکہ مصارف ضروری جو کچھ ضائل تھا ہے وہ سرمایہ اولے قرضہ میں شامل کیا جاتا ہے اور اس سرمایہ کا فائدہ نہیں محسوس ہو سکتا۔ وقتیکہ کل قرضہ بقیہ منہو جائے یعنی تا وقتیکہ نسل موجود نہ گذر جائے اب ہی گورنٹ سو مصر کی گورنٹ پر کیا منحصر ہے کسی مشرقی گورنٹ سے یہ توقع نہیں کی جاتی کہ خلافت و آئینگان کی رفادہ کے لیے کوشش یلغ کرے گی بغیر اسکے کہ اسکو نفع ذاتی کی کچھ امید ہو کہ زیادہ امید نہ کرنی چاہیے کہ جو آمدنیان اور جو صوبے قرضہ میں مگھول کر دیے گئے ہیں انہیں جب تک انتظام موجود باقی رہے گا اسوقت تک وہ ترقی ہوگی جسکی صلاحیت انہیں موجود

یہ تو برسی بات ہے مگر اس سے بھی متراپ سنئے۔ باقی آمدنیان اور باقی ماندہ منسلع بھی
 کیس قدر قرض خواہوں کے اختیار میں ہیں اور کل رقم جنرل گورنمنٹ کے اختیار میں نہیں ہے
 کیونکہ مہتممان اواسے قرضہ نے اپنی راسے سے ایک مقدار مصارف ضروری کی مقرر کر کے
 باقی ماندہ کی نسبت یہ حکم کیا ہے کہ سرمایہ اولے قرضہ میں شامل کیا جائے یہ سچ ہے کہ آمدنی اور خرچ کا
 تخمینہ اس طریقہ سے کیا گیا کہ غیر معمولی مصارف ضروری کے لیے ایک جنرل رقم باقی رہی مگر
 ان منصفت خیر کاموں کے لیے تو کچھ نہیں باقی رہا جنکی بدولت ملک کے ذرائع معیشت میں امنی
 افزونی ہو سکتی ہے۔ اگر کوئی ملک دسے زمین پر ایسا ہے جسکی گورنمنٹ اسکے روپیہ کو منصفت خیر
 طریقہ سے صرف کر سکتی ہے تو وہ ملک مصر ہے کیونکہ دو کچھ ادروادی نیل میں نہایت
 دار و مدار زرعت پر ہے جیسا سابق میں بیان کیا گیا اور زرعت کا دار و مدار پانی ملنے پر ہے
 اور پانی پر بار بار اپنا پاشی کے ذریعہ پرمو قوت ہے۔

اسمیں شک نہیں ہے کہ قرض خواہوں اور ان کے قائم مقاموں نے اس امر کو چھوڑ
 اور منصفانہ تصور کیا کہ جب ملک اپنے فرائض کی تعمیل سے قاصر ہو گیا ہو تو لازم ہے کہ اس مال
 اگر ایک کوڑی کی بھی سہت ہے تو اسکو بھی درجہ اول کے ادا کرنے میں صرف کر کے لگائے
 بڑی کوتاہ اندیشی کی اگر انھوں نے سونے کی چڑیا کو ٹھہری سے ملال نہیں کر ڈالا تو اسکو
 آج دانہ کے لیے قحط و بھڑکایا پس اگر اب اس بیچا سے بے زبان جانور پر غشی کے علامات ظاہر
 ہو رہے ہیں تو انکو تعجب کرنا چاہیے۔ جیسے ہر فرد بشر کے افعال کا کوئی محرک ہوتا ضرور ہے
 ویسے ہی ہر گورنمنٹ کے افعال کا بھی کوئی محرک ہونا لازم ہے اور عملاً دیکھا جائے تو
 ایک بعید الوقوع فائدہ کی امید یعنی ایسے نفع کی توقع جو چپاس برس تک بھی نہ ظاہر ہو سکا کوئی
 محرک نہیں ہے۔ اگر سرمایہ اولے قرضہ کے لیے ایک رقم سالانہ عین کر لی جاتی تو قرضہ عادی
 کے دس لاکھ پونڈ ادا ہو جانے سے خرچ سالانہ کم ہو کر چپاس ہزار پونڈ ہو جاتا اور قرضہ متحدہ
 دس لاکھ پونڈ اگر ادا کیا جاتا تو اس دس لاکھ پونڈ کے ادا ہونے سے چالیس ہزار پونڈ سالانہ کی

تخفیف ہوتی مگر جو طریقہ مذکور ہے سرمایہ اداسے قرضہ کا اختیار کیا گیا ہے اس کے موافق میں کیا بیع
یا چالیس لاکھ پونڈ ادا ہونے سے بھی فقط قرضہ کی میعاد کم ہو گئی ہے اور کوئی فائدہ نہیں ہوا
پس جب تک قانون اداسے قرضہ میں کچھ تغیر نہ کیا جائیگا اس وقت تک یہ ممکن
نہیں ہے کہ مصر کو شش بلین کر کے اپنے قدرتی ذرائع معاش میں عہد بہتری کرے لہذا
قانون مذکور میں تغیر کرنا مستحاج ہے مگر ہم سوچتے ہیں کہ آیا قرضہ زیادہ نہیں تغیر کرنا منظور کریں گے؟
وہ اپنی حالت موجودہ سے بالکل مطمئن ہیں اور غالباً وہ نہیں سمجھتے کہ ہم اپنا نقصان کیوں
گوارا کریں مگر واقعہ میں انکی حالت یہی لائق اطمینان نہیں ہے جیسا انکو گمان ہے اور محض
یقین ہے کہ اگر وہ قانون اداسے قرضہ میں ایسی ترمیم منظور کر لیں جسکے باعث سے
سرمایہ اداسے قرضہ میں مختلف رقوم داخل ہونے کے بدلے ایک رقم معین ہر سال مل
ہو کر اس سے انکا کچھ نقصان نہ ہو گا بلکہ انکا فائدہ ہو گا۔ چار سال سے جو رقم
سالانہ داخل ہوتی ہے اور جس سے قرضہ ادا کیا جاتا ہے وہ فی الحقیقت خارج ملک سے حاصل
ہوتی ہے بلکہ سرمایہ سے حاصل ہوئی ہے۔ اگر یہ معقول مفصل توضیح بیان کیا جائے تو اول تو
اس مختصر میں اتنی گنجائش کہاں ہے۔ دوسرے ناظرین کو بار بار طر گزرے لہذا میں یہ
جرات نہیں کر سکتا کہ ایک مرتبہ عرض کرتا ہوں۔ حساب سے معلوم ہوا کہ تین سال کے
عرصہ میں یعنی ۱۸۸۷ء سے ۱۸۹۰ء تک یوں اوتار برقیوں سے سائیس لاکھ اکاسی ہزار پونڈ
کا منافع ہوا اگر یہ رقم ہر وقت حاصل ہوئی جبکہ کون چھو کی مرست کا خرچ ضروری نہ ہو
رکھا گیا مگر اب خرچ زیادہ عرصہ تک اتنی نہیں ہو سکتا بلکہ جتنا اب خرچ ہو گا اتنا اس وقت
نہ ہو گا جب اسکی ضرورت تھی اور سبب یہ ہوتا ہے کہ ہمیشہ ہی حکومت محلی اختیار کی گئی ہے اور اگر
اب میں زیادہ ہر ادا کیا جائے گا تو انجام یہ ہو گا کہ خرچ بہت کم ہو جائیگا میں خوب جانتا ہوں
کہ بعض کوتاہ اندیش آدمی اس رقم کی تشویش انگیز باتوں کو سن کر کہتے ہیں اور بڑے فخر سے
بیان کرتے ہیں کہ ٹیکس میں بہت تخفیف باقی رہی ہے مگر میں اس دلیل کی قوت کو نہیں تسلیم کرتا

اس واسطے کہ میں جانتا ہوں کہ ایک چیز عظیم ٹیکس کا مالک از ہی میں سے نہیں ادا کیا گیا ہے بلکہ شامی مہاجنون اور ان مہاجنوں کے ہاتھ جو اتنے زیادہ مضر ہیں ارضی کو زمین کو کھلکا ادا کیا ہے اور اب وہ سب مہاجن اپنے روپیہ کا تقاضا کر رہے ہیں۔ پڑھا ہے کہ جو گورنمنٹ ان ٹیکس کو تحصیل کرے جو عیا کو ارضی زمین کھلکا ادا کرنے پر ہیں وہ گورنمنٹ کسب حلال نہیں کرتی ہے بلکہ جس چیز سے بیع ملتا ہے باطناً اسی کو ضائع کیے دیتی ہے پس معلوم ہوا کہ قرضہ کا جلد جلد ادا ہونا ضرور دھوکہ کی ٹٹی ہے جسکو دیکھا آدمی کو یہ نقل یاد آتی ہے کہ ایک ایر لینڈ کے باشندہ نے طرفہ تدبیر اپنے بستر کو بڑھانے کے لیے کی کہ ایک طرف سے ایک ٹکڑا کاٹ کر دوسری طرف اٹکانے یا اس سخت عمل کی سبب زیادہ عجیب و غریب شال جو آسانی سے سمجھ میں آ سکتی ہے یہ ہے کہ جن لوگوں کے مکانات اسکندریہ کے موعہ کہ میں مہدم ہو گئے تھے انکو تاوان طرفہ تدبیر سے دیا گیا یعنی اس مقصد کے لیے چالیں ہیں یا سچا سلا کو پونڈ کی فکر کرنی پڑی اور کیا خوب تدبیر سوچی گئی کہ چند عرصہ تک قرضہ ادا کرنا تو تو رکھا جائے۔ جب اس مضمون کی تجویز پیش کی گئی تو فوراً وہائی جھگی کہ قانون اول سے قرضہ کی خلاف ورزی یا اس میں تمیم کا مقصد ہرگز نہ کیجیے گا کیونکہ یورپ کی سلطنتیں اسکو منظور کر چکی ہیں، پس قانون اول سے قرضہ میں تو کسی نے ہاتھ بھی نہیں لگایا اور یہ قرار پایا کہ مبلغ مطلوب یورپ میں قرض لیا جائے۔ لغرض مصر کی گورنمنٹ ایک ہاتھ سے تو پرانا قرضہ ادا کرتی تھی اور دوسرے ہاتھ سے نیا قرضہ لیتی تھی۔ اور ایسے بھاری مالی کام میں جو بالائی مصارف تھے وہ گھاتے میں تھے نئی الواقع گورنمنٹ مذکور بعینہ وہی کارروائی کرتی تھی جیسی ایک فاتح کی نقل شہو ہے کہ بیس فی صدی سود پر روپیہ قرض لیتا تھا حالانکہ اسکا بہت سا پونے میں بین دفن تھا اور اس فنیہ کا سود کچھ بھی نہ ملتا تھا۔

قانون اول سے قرضہ جسے مصر کی گورنمنٹ کے ہاتھ چکڑے دیئے اسکو بے اختیار کر دیا) اس نامہ میں بنایا گیا تھا جبکہ مطلق افسان حذیو ان مصر کے ہر ان میں

مقبول خرچی کا تدارک شریکرنا واجب تصور کیا گیا اور قرضہ خوار ہونے کے کہا کہ چونکہ سود کو کم کر دینا مجھے منظور کرا لیا گیا ہے لہذا اسکے معاوضہ میں ضمانت زیادہ کرومی جائے مگر اب وہ کی عینیت نہیں رہی سبب یہی ہے اب خدیو کی مطلق اہانتی کا خوف نہیں ہے اور تجربہ بہت ثابت ہو گیا ہے کہ جس گنبدین قرضہ دار کو اسلئے کھینچ دیا تھا کہ خود اپنے تن میں اور اپنے قرضہ خواروں کو مزہ یہی پہنچا سکے اسکے سبب اب قرضہ دار اس کام کو بھی اچھی طرح نہیں انجام دے سکتا ہے جو اسکے کرنا چاہیے جب سالہا سال کے لیے ایک صحت مناسبتیں کر دیا گیا تو ملک کے قدرتی ذرائع معاش کی ترقی دینے کی گنجائش کہاں باقی رہی۔ نئی افواج عثمان اول سے قرضہ نہ وہ کام کیا جیسا کہ اپنی لوگ اپنی لٹا کیوں کو آہنی جوتے اسلئے پہنتے ہیں کہ انکے پاؤں بڑھنے نہ پائیں مگر آنا فرق ہے کہ چینی لوگ اپنے اس فعل کے نتائج کو پیشتر ہی سوچ لیتے ہیں لیکن عثمان اول سے قرضہ نہ اپنے فعل کے نتائج سے چشم پوشی کی ہے۔

اس بحث کو سرکاری طور سے بالفعل چھڑنا شاید غلامت و صحت ہے اس واسطے کہ قانون اول سے قرضہ میں جو ترمیم تجویز کیا ہے اسکی نسبت فرانس کی منظوری حاصل کرنی ضرور ہے اور بالفعل وہ اسے فرانس مصر کے انتظام کو درست کرتے ہیں حکومت و دینا نہیں چاہتے ہیں مگر شاید اب وہ زمانہ بہت دور نہیں ہے جبکہ فرانسیسی قرضہ خواران مصر اپنے اغراض واقعی کو کیا حق سمجھ کر اپنی گورنمنٹ پراس مقدمہ میں دباؤ ڈالینگے اور انکے دباؤ سے قانون مذکور میں ترمیم کی جائیگی۔ ہم خدا سے چاہتے ہیں کہ وہ وقت جلد آئے کیونکہ قانون اول سے قرضہ ہیئت کذا فی مصر کے اسباب معیشت کی ترقی کا بڑا مانع اور اسکے مالی انتظام کی درستی میں سخت حائل ہے۔

میں خود قرضہ خواروں کو اس باب میں طول ہو گیا ہے مگر اسکو ختم کرنے سے پیشتر مجھکو لازم ہے کہ مختصر کیفیت ان ملکی کمیٹیوں کی بیان کر دوں جو اس غرض سے قائم ہوئی ہیں کہ جو انتظامات لاٹوٹو فرن نے اپنی رپورٹ میں مجملہ بیان کیے ہیں انکے اجراء اور عملدرآمد میں

شکرت اور اعانت کریں۔ اس باب میں مجھ کو طویل کلام کرنا کچھ ضرور نہیں ہے، اس واسطے کہ ان کیشیوں کا محاسبہ یا خاکہ لاٹوڈ فرما نے اپنی رپورٹ میں خوب بیان کر دیا ہے اور اس وقت تک اس بات کا یقین نہیں ہے کہ جب ان خشک ڈیڑھوں میں حیات ٹھہری تو کب کیسی جاندار پیدا ہوگی۔

جن ناظرین نے میری تقریر کو نظر تو مجھ سے ملاحظہ فرمایا ہے انکو معلوم ہو گیا ہوگا کہ افضل مجھ کو یہ امید قوی نہیں ہے کہ ان کیشیوں کی برکت سے مصر کی کثافت دور ہو جائیگی اور وہ پچھیدہ مسائل حل ہو جائیں گے جنکے باعث سے اس ملک کے اسباب معشت میں انقلاب عظیم واقع ہونے کا اندیشہ ہے۔ اگر کونسل واضع قوانین میں کچھ فی شعور اور فزائے مزاج اور صاحب جودت اور ذی وقار ممبروں کو گوہر منت (یعنی وزراء) مفید نگرانی میں لاسکتی ہے اس واسطے کہ وزراء اس بات پر مجبور ہیں کہ جملہ تجویزات اہم کونسل مذکور میں پیش کریں اور اگر اسکی صلاح و مشورہ پر انکو عمل کرنا نہ منظور ہو تو افسر عمل نہ کریں گے۔ وجہ قلبند کرے پیش کریں مگر ہم پوچھتے ہیں کہ ذی شعور اور فزائے مزاج اور صاحب جودت اور ذی وقار آدمی مصر میں کہاں سے آئیں گے؟ یہی تو بڑی دقت ہے میں کچھ کیفیت ان سبب اشخاص کی جانتا ہوں جو غالباً ممبران کونسل مقرر ہونگے انہیں سے صرف ایک شخص میں کل اوصاف مذکورہ بالاجمع ہیں۔ وہ شخص نپوہر پاشا ہے۔ البتہ اس میں یہ قدر ہے کہ کونسل مذکور کو قوی اور توانا کر دے۔ مگر جس کو نسل کی نیکی اور بدی ایک شخص صاحب موقوف ہو اسکے باب میں کوئی بے قید پیشین گوئی کرنا نہایت معیوب بات ہے کیونکہ میں نے مانا کہ مصر اس ملک ہے جس میں ایک ہی شخص اگر اقتدار و اختیار کامل رکھتا ہو تو نظام میں اصلاح اور رعایا کی رفاه و بہبود کے لیے بہت کچھ کر سکتا ہے مگر اسکی کیا دلیل ہے کہ شخص مذکور اوقت زار و اختیار مطلوب حاصل کر لے گا اور اسکو عمل میں لانے پائے گا۔ اب ہمارا انتخاب کنندوں کی جماعت سو اسکی نسبت مجھ کو یقین نہیں ہے کہ ابھی سالہا سال

کچھ فائدہ اُس سے ہو سکتا ہے جو اُس کے کشادہ گوشت کو صلاح و شہرہ اور امور ضروری پر اطلاع دیتی ہے۔ اگر گوشت قوی ہے تو جماعت مذکورہ اطاعت و فرمانبرداری اختیار کر لے گی لیکن اگر گوشت ضعیف ہے تو وہ اُس شخص کی طرف ہوجائیگی جو واقعی اختیار کھتا ہو اور وہ غلبہ والوں کی فتنہ پر داری کا اگر دانی نہ ہوگی۔ سابق میں جو انتخاب کنندوں کی جماعت مصر میں گذری ہیں اُنکے حالات سے تو یہی نتیجہ عملی نکلتا ہے جب سمعیل شانے پارلیمنٹ کے تخم مصر کی زمین میں پہلے پہل بویا تھا اور (کتے بہن کہ) اس غرض سے بویا تھا کہ قوم یارعیہ کی طرف سے ایک عرضداشت بائین اہل عدا گد رانی جائے کہ خدیو کی جانشینی وہ تغیر کیا جائے جو خود خدیو (سمعیل) کو منظور تھا تو اس وقت اُس نے اپنی پارلیمنٹ کے ممبران کو یہ سمجھایا تھا کہ جیسا انگلستان کی پارلیمنٹ کے ممبران کا دستور ہے اسی طرح تم بھی اگر گوشت یعنی وزیر کی عام حکمت عملی کی تائید کرنا چاہتے ہو تو پارلیمنٹ یعنی مجلس کی دہنی جانب بیٹھا کرو اور اگر اسکی مخالفت کرنا چاہتے ہو تو پارلیمنٹ کی بائیں جانب بیٹھا کرو۔ چونکہ جماعت مذکورہ اکثر عہدگان و شیوخ البلد شریک تھے اور وہ مناسباً نظم کے مطیع و فرمانبردار تھے ہیں۔ اور مناسباً نظم و تدبیر یعنی نظم کا مطیع ہوتا ہے اور ناظم خدیو کا تابعدار ہوتا ہے لہذا گوشت کی عام حکمت عملی کی مخالفت کرنا جسکے یہ معنی تھے کہ سمعیل پاشا کی مطلق العنان مرضی کے خلاف کرنا ایک ایسا مہمل اور مضر اثر تھا کہ سب ممبران حاضرین پارلیمنٹ کی دہنی جانب بیٹھ گئے اور اسکی بائیں جانب کوئی ممبر نہیں بیٹھا۔ عربی کی بغاوت کے زمانہ میں بھی مجلس کو چنے میں داخل کیا یعنی جب اسکا جلسہ منعقد ہوا تو اسکے ممبران اس امر کا تصفیہ کر کے کہ مالک الملک کون ہے۔ خدیو یا عربی۔ اور پہلے تو انھوں نے بہت پس پیش اور میل جول کیا مگر جب عربی نے اہل فوج اور حکام کو اپنی طرف کر لیا تو ممبران مذکورین بالکل مطیع و فرمانبردار عربی کے ہو گئے۔ عموماً اہل مصر کی طرح پارلیمنٹ مصر کے ممبر بھی اس مثل کی حکمت کے قائل ہیں کہ ”جب کسی تیغ اسکی دینے والے جن مقدمات میں گوشت اُٹھو پڑی آواز دے گی تو اسی فعل بخشی ہے نہیں وہ غالباً ملک کے

اغراض کی نسبت اپنے اغراض اقامی کا دایہ لحاظ کرتے ہیں جیسا انھوں نے اس قدر میں کیا جہاں یہ تجویز ہوا تھا کہ وہ آج کے ملک کی آبپاشی کے طریقہ میں اصلاح کیجئے اسکی کیفیت سابقین بیان کی گئی مگر مصری باغیوں کے برائے کوئی غیر سلطنت مصر قسطنطین حاصل کرنا چاہئے اور اسکی کامیابی کا گمان غالب ہو تو ممبران مذکورین اُسی کے مفاد کی تائید کو مستعد ہو جائینگے۔

مگر ممکن ہے کہ ان وحشت انگیز خیالات کی تکذیب آئندہ کے واقعات سے ہو جائے اور اہل مصر سلف کو نمونہ بنیں اپنے اوپر جو حکمرانی کرنے کی وہ لیاقت ظاہر کریں جسکی توقع اُسے نہیں ہے اُس صورت میں اہل مصر کی انتظامی کمیٹیوں کو اس لیاقت کے ظہار کی خوب گنجائش ملے گی اور اگر ایسا نہ ہوا تو بھی انکو کیا پرواہ ہے۔ یہ جو عموماً بیان کیا جاتا ہے کہ مصرین کو نسل وضع قوانین اور انتخاب کنندہوں کی جماعت یہ دونوں سلطنت کی گاڑی کا یا پھر ان پہیہ ہے یعنی محض مدد زائد ہیں۔ یہ قول غلط اور باعث مغالطہ ہے فی الواقع وہ دونوں سلطنت کی گاڑی کا چوتھا پہیہ ہے جسپر اسکی تسکین و تناسب اجزاء اور آسانش موقوف ہے مگر جس کا ریگ نے اس گاڑی کو بنایا تھا چونکہ وہ خوب جانتا تھا کہ یہ چوتھا پہیہ خواہ مخواہ چوب خام و ناکام و مودہ کا بنانا پڑے گا لہذا اُس نے اس گاڑی کو اس حکمت سے بنایا ہے کہ اگر ضرورت ہو تو تھوڑی مدت تک یہ تین ہی پہیوں پر چل سکتی ہے بغیر اس کے کہ اس کے اکٹ جانے کا خوف ہو۔

لارڈ ڈوفرن نے ان انتظامی کمیٹیوں کے کام کو اور جو کردار کو فریڈنگلش یہ کو انکی نسبت بلکہ عموماً مصر کی نسبت اختیار کرنا لازم ہے اسکو ایسی صحت کے ساتھ بیان کیا ہے کہ انکے پر مغز کلام کو جس سے مذاقت اور سیاست ذاتی شکستیں ہوں اور عقل سلیم کا جلوہ نظر آتا ہے جس نہ نقل کرنا مناسب ہے وہ ہزاروں اکثر انتظامات جو ہم جاری کیا چاہتے ہیں خواہ مخواہ شرطیہ اور امتحاناً جاری ہونگے۔ یہ قوانین ہی عدالتوں اور مدینہ انتظامی کمیٹیوں پر خاص کہ

صداقت آتا ہے جسکا کام اکثر آرمیوہ کار اور بے علم آدمیوں کو چلانا پڑیگا۔ اگر محکو گونٹ
 اس کام پر مین کرتی کہ مصر کے نظام کو ایک ہندوستانی ریاست کی بنا پر قائم کروں تو
 ادھر کی کیفیت ہو جاتی یعنی رزٹڈنٹ کا دست زبردست ہر چیز کو بہت جلد اپنے قابو میں
 کر لیتا اور پانچ ہی برس کے عرصہ میں اس ملک کی دولت و ثروت اور فہار و بہو میں
 بہت افزونی ہو جاتی یعنی رقبہ نروغہ زیادہ ہو جاتا اور اسکے زیادہ ہونے سے مالگزاری میں
 افزونی ہوتی اور بچکار کام لینے کا قاعدہ اور غلام بنانے کا دستور بالکل موقوف ہو جاتا
 اور عدل انصاف جاری ہوتا اور اہل صلا میں عمل میں آتین مگر حضرت ملکہ معظمہ کی گونٹ اور
 انگلستان کی رائے چھوڑنے اس شق کو نامنظور کیا ہے لیکن اگرچہ ہمارا ارادہ مصمم ہے کہ
 سلطنت جدید قائم کرنے سے اس ملک (مصر) کا انتظام علی الدوام کرنے کی تکلیف
 مالایطابق ہمیشہ عائد ہونے پائے اور محکو اسکا انتظام صریحاً یا ضمناً ہمیشہ لکھنا پڑے تاہم
 پرنسور ہے کہ ہم اس عمارت کو کرنے نہ دین جسکو ہم نے بنایا ہے اور جب ہم اپنا ہاتھ پھینچ لینگے
 تو وہ فوراً منہدم ہو جائیگی۔ اور جب ہ منہدم ہو جائیگی تو اس ملک (مصر) میں پھر غریب جاگیگا
 اور یورپ میں پھر فحاش پیدا ہو گا۔ بفضل تو ہم ساری دنیا کی خاطر سے یہ زحمت گوارا کر
 رہے ہیں کیونکہ ہر شخص کو یہی آرزو ہے کہ مصر میں امن و امان ہے اور یہ ملک آباد اور رعایا غم و
 شاد رہے اپنا قرضہ ادا کر سکے۔ نہ سہیر کے رستہ کا انتظام درست رکھے۔ اور اسکے
 معاملات میں یہی اتری ہو کہ بیرون آدمیوں کو درست انداز میں کرنے کا جلد ہاتھ لگے مگر
 مصر کے نظام کے استحکام کے لیے مدت و کار ہے تب تو وہ ملک ان اسباب غلی و غار جی
 متا مدت کر سکے گا جو اسکو توڑ دینے کی فکر میں ہیں اور جو لیاقتیں اسکو خدا نے عطا کی ہیں
 انکی قدر وانی کر کے ان سے مستفید ہو گا۔ اگر اس مختلف صورت اور مساوی البوزن نظام میں
 جو ہم نے جاری کیا ہے کامیابی حاصل کرنی منظور ہے تو اسکو بے تکلف جاری رکھنا چاہیے
 سب سے مقدم یہ ہے کہ جن لوگوں نے اپنی آئندہ بہبود کو اس نظام کے باقی رہنے پر

موقوف رکھا ہے کسی تدبیر سے اٹھا اطمینان کرنا ضرور ہے کہ یہی انتظام باقی رہ گیا جو لوگ
ایک مطلق اہخان حاکم جابر کی حکومت میں پیدا ہوئے ہیں اور نشوونما پایا ہے اُن نے
یہ توقع کیونکر ہو سکتی ہے کہ پارلیمنٹ میں ایسے حاکم کے مقابلہ اور مخالفت پر کام وہ ہونگے
یا وہ بقی مخالف کا شیوہ اختیار کریں گے (جو باقاعدہ سلطنت کا جزو عظمیٰ ہے) اور حکام وقت
کی کارروائی پر حرج و مرج کریں گے یا اسکی ندرت یا تردید کریں گے ورنہ لیکچر انکویئر یقین ہے کہ
باقاعدہ سلطنت کی کشتی جبرہ منے بھر و سا کیا ہے ہمارے پانوں کے نیچے کل ہی پارہ پار
ہو جائیگی جبکہ طنطنیہ میں ایک پارلیمنٹ مقرر کی گئی ہو وقت آزادی پسند اور آزادی پسند
آرمیوں نے صدائے سختی و آفرین بلند کی مگر پندرہ ہی مہینہ میں وہ پارلیمنٹ منتشر ہو گئی اور
پیشواؤں کا اثر احمی و مددگار تھا وہ اب ملک طاعت کے جہاننا نہ میں پڑا ہوا اٹرا یا ان گڑ
رہا ہے مشرقی ملکوں کے ارباب سیاست ایسے بزدل ہوتے ہیں کہ جو انتظام ہم نے مہینہ میں جاری
کیا ہے اس سے وہ کبھی اتفاق نہ کریں گے تا وقتیکہ انکو یہ یقین نہ ہو جائے کہ حکومت کتنا او
اسکو ترقی دینا منظور ہے بلکہ یہ بھی کافی ہو گا۔ بلکہ یہ بھی لازم ہے کہ ایسی تدبیر کریں کہ جو کام
ان جدید و نادر آزمودہ آلات ملکی سے لینا چاہا ہے وہ انکو بہت کر ان نہ گذرے اس ملک
کی حالت یہی اتر ہے اور جو مسائل کے حکام کو فوراً حل کرنے میں وہ ایسے اہم و عظیم ہیں
کہ انکی سیاست کی خاطر سے بھی انہیں امتیاز و عمل نہیں ہو سکتا چند وجوہ سے غلامین
کی حالت نہایت سقیم ہو گئی ہے اور جن اہل یورپ کے وہ مقروض ہیں وہ ان سے بڑے بڑے
کشیدہ خاطر اور چین چین ہوتے جاتے ہیں۔ اس ملک کی دروغ بین علیحدہ خطا ہو جا رہی
کیونکہ کثرت اور تواثر فصول کے سبب اور دیگر اسباب سے بھی زمین کی قوت نازل ہو گئی ہے۔
اب بیکار کام کا قاعدہ بھی نہروں کو صاف کرنے کے لیے کافی نہیں ہے۔ اور اگر کوئی علاج
حیث نہ کیا جائیگا تو اس ملک کا مالی انتظام غارت ہو جائیگا۔ اگر یہ کے ارباب سیاست کو ان
جدید ملکی کمیشنوں سے مدد ملے تب بھی وہ ایسی ایسی وقتوں کو برباد کریں گے تا وقتیکہ پندرہ

ہم لوگ انکی اعانت اور رفاقت نہ کریں پس ایسی حالت میں میں گستاخانہ عرض کرتا ہوں کہ مصر کے انتظام کو درست کرنے کا کام ہنوز ناتمام ہے اور جو ذمہ اریان انتظامات زمانہ ہم پر عائد ہو گئی ہیں وہ کافی طور سے ادا نہیں ہوئی ہیں اور یہ اسوقت تک نہ ہوگا جب تک کہ مصر ان ابتدائی وقتوں کو نہ رفع کر گیا جنکو میں نے سابق میں بیان کیا۔ جب مقصد ایک بار حاصل ہو جائیگا تو ہم مصر سے خدا مافظہ لکھ کر رخصت ہونگے اور پھر ہمارے دل میں کسی بات کی مدہت نہ ہوگی بلکہ ہم یورپ کی تحسین آفرین کے مستحق ہونگے کہ ہم نے اس کام کو انجام دیا جسکے ختم ہونے کی ہر شخص کو آرزو تھی مگر سوائے ہمارے کوئی شخص اس کام کو اپنے ذمہ لیا نہ چاہتا تھا لیکن تب بھی جس انتظام کو ہم نے درست کیا ہے اسکے استحکام کا یقین نہ ہوگا تا وقتیکہ وہ سب لوگ جو اس معاملہ سے کچھ تعلق رکھتے ہیں یہ بات غور سے سمجھ لیں کہ کسی کی یہ مجال نہیں ہے کہ انگلستان اور اس مصر کے درمیان میں دخل دے جسکو انگلستان نے خاک سے پا کر کیا ہے۔ فقط۔

منہ

باب سیزدہم
اس امر کے بیان میں کہ گورنرٹکاشیہ کے
کیا اغراض مصر کے مسئلہ سے متعلق ہیں

یہاں تک تو میں نے مصر کے مسئلہ کی تحقیق فقط مصریوں کے فوائد پر نظر کر کے
کی ہے۔ اور مجھ کو یہ گمان ہے کہ ناظرین کے دل میں میری نسبت اکثر یہ اعتراض کیا ہوگا
کہ اس شخص کی تحریر تو مصر کے آدمی کی تحریر معلوم ہوتی ہے انگریز کی تحریر نہیں معلوم ہوتی
یعنی ناظرین یہ سوال کر سکتے ہیں کہ جب ہمارا ارادہ یہ نہیں ہے کہ مصر کو اپنی سلطنت میں
شامل کر لیں تو پھر ہم اسکی ترقی معیشت اور تہذیب اخلاق کی خاطر اتنی زحمت کیوں گوارا
کر رہے ہیں اور یہی ذمہ داریاں اپنے اوپر کیوں عائد کر رہے ہیں۔ رعب مسکون میں جتنا ہمارا دلچسپی
حصہ ہے اس سے زیادہ ملک پر تو ہم صریحاً یا ضمناً حکمرانی کر رہے ہیں اس پر بھی ہماری ہوس
نہیں کم ہوتی۔ سلطنت کی ذمہ داریوں کا بوجھ ہماری گردن پر اتنا ہے کہ اس سے زیادہ
ہم برداشت نہ کر سکیں گے یہی عین موقع اس بات کا ہے کہ ہم اپنے ملکی اقتدار کو کم کر دین
دیکھ کہ انکو وسیع کرتے جائیں اور اپنی توجہ و اہتمام تمام تر اسی ملک پر مبذول کر دیں جو
ہمارے پاس بالفعل موجود ہے۔

منہ

ہمارے ملک کے سربراہ اور باب سیاست میں جو لوگ نہایت چیدہ و درگیر ہیں
ہیں انکی بھی یہی رائے اس حکمت عملی کی نسبت ہے جو ہر کوئی ملک نوآباد اور غیر سلطنتوں کی
نسبت اختیار کرنی چاہیے۔ فی الواقع میرا قصہ یہ نہیں ہے کہ اس لئے کی تو میں کر رہا
بلکہ میں خود قائل ہوں کہ اس لئے سے دشمنی اور دور اندیشی عیاں ہے اگر میں

۱۸۲۷ء کے آغاز میں یہ کتاب تالیف کرتا تو میں گو بنٹِ عثمانیہ کو بتا دیتا کہ دیکھو تم
 نئی ذمہ داریوں میں پھنس چکے ہو اور جو پہلے صلاح دیتا کہ مصر کے معاملات میں بلا ضرورت
 دست اندازی نہ کرو مگر اب گو بنٹِ مذکورہ کو ایسی تنبیہ کرنا یا ایسا مشورہ دینا ایسا ہے
 جیسے مریضہ کے مریض کا جب بُرا حال ہو جائے اس وقت اُس سے کہا جائے کہ اس
 مرض متی ہی سے خبردار رہو اور اُس کے اندر دوا کا تدارک کرو۔ سابق کے باب میں بیان
 ہو چکا ہے کہ مدت ہوئی کہ وہ وقت جاتا رہا جبکہ اس بات پر غور ہو سکتا تھا کہ آیا مصر کے
 معاملات میں حکومِ خوب و زور شور سے دست اندازی کرنی چاہیے یا نہیں کہ فی ہا۔ اب
 بحث اُن موضوعین کی نہر کی جاتی ہے جو خیالی پلاؤ پکانے کا شوق رکھتے ہیں اور اُن رابابِ ستیا پر
 موقوف کبھی جاتی ہے جو اغراضِ ذاتی یا فرتی اغراض کے خیال سے حالاتِ ماضیہ پر
 کامیابی کے گو بنٹ کو ضمیمہ کر دینا چاہتے ہیں۔ جو لوگ حالاتِ موجودہ یا آئندہ کے
 امور پر نظر رکھتے ہیں ان کے نزدیک اب یہ بحث کرنا بالکل بیکار ہے اور کوئی نتیجہ یا فائدہ عملی اُس
 نہایت منسوب ہے۔ حکمِ مصر کے معاملات میں جتنی دست اندازی کرنی تھی کر چکے اور خوب
 زور و شور سے کر چکے ہیں۔ اولاً۔ ہکندریہ کو غارت کر چکے شامی۔ قومی فریق کو (حکامِ شام
 عربی تھا) مٹا چکے شامی۔ خدیو کو اپنی حکومت اور وقت دوبارہ قائم کرنے سے
 مانع ہو چکے۔ رابعاً۔ وورویہ نظارت کو موقوف کر چکے۔ خامساً۔ مصر کے قدیم اور
 خود رایانہ انتظام کو بالکل توڑ پھوڑ چکے۔ اور ساتھی اسکے یہ عمدہ مشاق بھی کر چکے کہ مصر کے
 انتظام کو شکست کر کے از سر نو درست کر دیے اور قومی تحریک کے باعث سے
 جو نظمیں ہو گئی تھیں اور تلامِ پر گیا تھا انکی جگہ پر ایسا مضبوط و تحکم انتظام کر دیے جسے ہیکر
 سب کو اطمینان ہو گا میں خود منہ اراہن ہمنے اپنے اوپر سطور سے عائد کر لی ہیں اگر
 اُن سے جان چرا کر بھاگ آئینگے تو ہو کو خلافت کیا کہے گی۔ یہی حرکت سے جاری قوم بہت
 بدنام ہو جائیگی اور ہر سخت الزامات لگائے جائیں گے جنکو بیان کرنا میں اور لوگوں پر موقوف

رگھتا ہوں اور ہمارے ملک (انگلستان) میں چاہے کیسی ہی قومی گورنمنٹ ہو اگر کوئی لوگ
 بڑا مکر لگے کہ ہماری قومی عزت کو خاک میں ملا دیا اور قومی اغراض کو مفت فہوت کیا۔
 لیکن اگر کوئی شخص پوچھے کہ وہ قومی اغراض کیا ہیں جنکو آپ قومی عزت کا جوہر
 اور پہچان قرار دیتے ہیں تو اسکا جواب یہ ہے کہ سب سے اہم و اعظم غرض تو ہو کہ مصر میں
 امن و امان قائم رکھنے سے یہ ہے کہ اسپر ہماری تجارت کی ترقی اور سرسبز موقوفہ ہے
 یہ خیال محض لغو ہے کہ یورپ کے جنوب و مشرق میں جو باطل ملکی مصالح ہو گیا ہے اس سے
 مشرقی مسئلہ دو اہل ہو گیا ہے اور یہ توقع کرنا بھی حماقت ہے کہ یہ سچیدہ مسئلہ بے جا غلط
 کے حل ہو سکتا ہے۔ ایک دن یہ آفت آئی ضرور ہے مگر البتہ یہ امر ہمارے اختیار میں ہے
 کہ یہ آفت جلد نازل ہو یا دیر میں آئے اور ہمارا فائدہ اسی میں ہے کہ جیسا تک ممکن ہو
 حالت موجودہ کو باقی رکھیں۔ اسی وجہ سے مشرقی مسئلہ میں انگلستان نے مدد سے طلب
 قدیم کی پابندی اختیار کی ہے اور اب تک اسکا پابند ہے اور اگر سلطان دوم اپنے واقعی موقع
 و ضرورت سمجھنے کی قیادت رکھتے ہیں اور انگلستان کو اپنا رفیق ہمیشہ کے لیے بنا لیتا اور اپنی
 رعایا کے سب فروع میں سچی اطمینان و صلاحیت عمل میں لائے انگلستان کی رفاقت کو
 ممکن البتہ وقوع کرونگے جزیرہ نما کے باطن میں جہاں مادہ آتشیں اکثر جمع رہتا ہے ہماری قوم کو
 کچھ ایسی قیادتار نہیں حاصل ہے لہذا ہمارے اختیار میں یہ بات نہیں ہے کہ اس مادہ آتشیں کو
 فوراً بحق سے اڑا دیں یا دیر میں اسکو مشتعل کریں البتہ یہ امر ہمارے اختیار میں ہے کہ وہ وقت
 عثمانیہ کے دوسرے حصہ (مصر) میں جہاں آج کل ہمارا طوطی بول رہا ہے فساد کو روکنے
 یا غدر و بے وفائی جب اس مرض (دولت عثمانیہ) کے کسی عضو کو صدمہ ہو تا ہے تو اسکا اثر
 اس کے سارے مشہر پر پونچتا ہے پس جب اسکا قاصی بدن میں کوئی زخم تازہ ہو
 کیا جائیگا یا زخم کھلے گا؟ مسالہ کیا جائیگا تو اس کے امراض باطنی میں خواہ مخواہ شدت ہو جائیگی
 اور اگر کوئی اسکا کما ہوش ہوگا۔ مگر اس تقدیر اگر اس مرض میں ہنوز اتنی قوت باقی ہے

باب سیزدہم اس کے بیان میں کہ سلطنت عثمانیہ کے کیا غرض تھے کہ متفقین ۳۳ ۳۳
کہ افریقہ، مقدونیہ و فرنیہ پر چند مدت تک غالب کیا تھا تو بھی اس بات کا اندیشہ ہے کہ
غیر ملک کے رہنے والے اطباء جو حکایت قاعدہ ہے کہ جب کبھی ان امراض مزمنہ میں مبتلا
ہو جاتی ہے تو خواہ مخواہ اصرار کرتے ہیں کہ ہم اس مریض کو دیکھا نسخہ مزور لکھیں گے اسکو
داخل حبت نہ کریں وہ مریض خواہ مخواہ یہی چاہتا ہے کہ یہ غیر ملک کے رہنے والے اطباء میرا
علاج نہ کرنے پائیں کیونکہ وہ جانتا ہے کہ انکو میرے وارث ہونے کا دعوے ہے پس
انکی تدبیر اور علاج سے غالباً مجھکو شفا نہ حاصل ہوگی۔ تجربہ گذشتہ سے اسکو یقین ہو گیا ہے
کہ اگر یہ اطباء ہم اتفاق رائے کر سکیں تو میرے لیے کوئی ایسا نسخہ لکھ دیں گے جو مجھکو باوجود
زیادہ ضعیف و ناتوان کر دیگا اور اپنا پورے نہیں مجھے بھرنے لینگے اور اگر انہیں اتفاق رائے نہ ہو
تو پسینہ لڑیں گے اور انکی جوتی پیرا میں میری جان مفت ہلاک ہوگی۔ مگر اس مریض کی کوئی
کوشش کارگر نہیں ہوتی اور عموماً ایسا نتیجہ پیدا ہوتا ہے جس سے ثابت ہوتا ہے کہ جس بات کا اسے
اندیشہ تھا آخر وہی بات ہوتی۔ آخر ان اطباء نے ایک مجلس شہسوار میں جمع ہو کر متعدد نسخے
اسکے واسطے لکھے مگر ان سب کو اسنے وہی سمجھ کر پھینک دیا۔ تب انھوں نے انکی جائداد منقولہ و
غیر منقولہ کی فہرست کو اسنیت سے جانچنا شروع کیا کہ چند روز میں جب یہ جانچا گیا تو اسکے
تذکرہ کو باہم تقسیم کر لینگے۔ یہ بندوبست عہد نامہ میں نہیں درج کیا گیا بلکہ پوشیدہ رکھا گیا مگر
اسکا پوشیدہ رکھنا بھی قابل اعتراض تھا۔ مثلاً برلن کانگریس (یعنی سفیران یورپ کی مجلس)
جو تمام برلن منعقد ہوئی تھی) نے حکم دیا کہ چند صلا میں دولت عثمانیہ کے ضلوع واقع
یورپ اور غیر ان ضلوع واقع ایشیا میں جن میں ارامنہ یعنی ارمینی لوگ رہتے تھے عمل میں
لائی جائیں اور علاوہ اسکے جو عہد نامہ تمام سٹین سٹیفینیو میں تحریر ہوا تھا اسکے بعض
نہایت مکروہ فقرات کو بھی بحال رکھا اور سلطان و م کے دو عظیم شان صوبوں کو سلطنت
آٹھریک کے حوالہ کر دیا اور کانگریس نہ کر کے باقاعدہ جلسوں کے باہم جزا نہ گذرا۔ اس میں
سفیران یورپ کے دو شخصوں نے پوشیدہ اور دو تسانہ طور سے باہم ایسا انتظام کر لیا جسکے

نہ جب فرانس نے صوبہ ٹیونس کو اپنی زیرِ جرات کر لیا کیونکہ انگریزوں نے جسزیرہ
سپاچرس پر قبضہ کر لیا تھا اُس کے معاوضہ میں فرانس کو صوبہ ٹیونس میں بغل کرنے کی
اجازت دی گئی۔ اگر اُس کا نفرس نے جو بکے بقدرِ سطینہ میں مقر ہوئی تھی انتظام
موجودہ میں کچھ تغیر تبدیل نہیں کیا اور کچھ ملکی جھگڑے نہیں پیدا کیے تو اسکا سبب یہ ہوا
کہ گورنمنٹ انگلشیہ نے مصر میں اسی پست کارروائی کی تھی کہ کانفرس نہ کر کے کچھ نہ پائی اور
ہنوز وہ کوئی کارنامہ نہ کرنے پائی تھی خود بخود شکست ہو گئی۔

تشریح

چونکہ چاری گورنمنٹ (انگلشیہ) نے یہ پکے جنوب مشرق میں انتظام موجودہ کو
پرستور قائم رکھنا چاہا لہذا اُسکو لازم ہے کہ اُس میں (دولتِ عثمانیہ) کے اقصیٰ بن
(رہیدہ صوبجات) کو کوئی صدمہ نہ پہنچنے دے اور یہ خیال رکھے کہ غیر ملک لے لے طباک لے لے
واسطے نفع لکھنے کا موقع نہ ملے۔ اس مقصد کو بر لانے کی سب سے عمدہ تدبیر یہ ہے کہ جو کام
ہم نے برضا و رغبت خود مصر میں اختیار کر لیا ہے اسکو استقلال اور ایمان ماری اور خوبی کے
ساتھ انجام دیں۔ ابواب سابقہ میں وہ کام اور اسکو انجام دینے کی سب سے عمدہ تدبیر
بیان کی گئی لہذا اُسکا اعادہ کرنا بیکار ہے لیکن کیا کام دیا ہے جسکی نسبت مجھ کو چند نکات
عرض کرنا ضرور ہے۔ وہ امر یہ ہے کہ مصر میں انگریزوں کو رہنمائی دیتا تک ضرور ہے
سابقہ میں بیان کیا گیا کہ خود اہل مصر کے فائدہ کی نظر سے دیکھا جائے تو بھی فوج انگریزی کا
اور چند مدت وہاں رہنا اولیٰ و مناسب ہے۔ لیکن کلامِ سہین ہے کہ خود ہمارے اغراض
کیا تھیں ہے بعض مستند القوال اشخاص نے فرمایا ہے کہ مصر میں زیادہ رہنے سے
ہم لوگ اپنے تئیں ایک مملکتِ عظیم میں ڈال رہے ہیں جسکی واسطے کہ قرآن سے معلوم ہوتا ہے
کہ مشرقی مسئلہ میں سال آئندہ پھر چھڑ چھا شروع ہوگی اور اگر ایسا ہوا تو مصر کی سرزمین
میں ہماری فوج کا موجود ہونا ہماری ملکی کارروائی میں عار ہوگا جو حضرات یہ دلیل پیش
کرتے ہیں میرے نزدیک امور سیاست میں انکی سمجھ بڑھی بخوبی ہی ہے فرض کیا کہ ہنوز ہماری

تشریح

فوج مصر سے برخاست نہ ہوئی ہو کہ یورپ کے جنوب و مشرق میں بڑے بڑے جھکڑے پیدا ہوں اور مشرقی ممالک میں پھر چھوٹے چھوٹے شورش ہو جائے اور یورپ کی سلطنتیں جزیرہ نما سے ملتقن کے حدود آراضی کو حیطہ چاہیں درست کریں یا اور جو تعیزات مناسب سمجھیں علی الاصلین مگر مصر ہمارے قبضہ میں رہے تو پھر ملک کو کیا غم ہے اور کسکی پروا ہے۔ دلیل مذکورہ بالا سے مجھ کو یہ ثابت کرنا نہیں منظور ہے کہ ابھی ہماری فوج کو مدت تک مصر سے قبل از وقت برخاست کر لیجائے۔ اگر دولت عثمانیہ میں فی الحقیقت فسادات عظیم برپا ہو سکیا اندیشہ ہے تو خدا کرے وہ فسادات اس زمانہ میں برپا ہوں جبکہ مصر فوج انگریزی کی حفاظت و حراست ہو۔

مجھ کو امید ہے کہ تقریر مذکورہ بالا میں نے یہ امر خوب ثابت کر دیا ہے کہ ہمارے اغراض اور ہمارے فرض دونوں کا مقصد یہ ہے کہ جو کار خیر ہم نے مصر میں شروع کیا ہے اسے انجام کو پہونچائیں۔ انگلستان اور مصر دونوں کا فائدہ اس میں متضمن ہے کہ مصر میں ایسا مضبوط و مستحکم انتظام کیا جائے کہ اس ملک کے لوگوں کو مدت تک امن و عافیت کی نعمت حاصل رہے۔ لیکن کلام اس میں ہے کہ انتظام جدید کی بنا ڈالنے کے بعد ملک کو کیا کرنا چاہیے کیا ہر سکویہ لازم ہے کہ اس ملک کو تقدیر پر اور اسکی اسے پر چھوڑ دین یا یہ کہ جو اقتدار عظیم ہر کو القاہرہ میں اب حاصل ہے اسکو بدستور باقی رکھیں۔

اس امر کا فیصلہ فوراً کرنا چاہیے اس واسطیکہ اسکا فیصلہ صرف ہماری آئندہ ہی کی حکمت عملی پر موثر نہ ہوگا بلکہ ہمارے حال کی کارروائی پر بھی موثر ہوگا۔ جن لوگوں نے اس امر کو بدسیات کے قبیل سے قرار دے لیا ہے کہ گورنمنٹ انگلشیہ کا اقتدار رنج مسکون کے ہر حصہ میں باقی اور قائم رکھنا بلکہ اسکو اور زیادہ کر دینا لازم ہے البتہ انکو تو اس سوال کا جواب دینا بہت آسان ہے مگر میں خود اس قول کا قائل نہیں

ہوں اور ناظرین کی نسبت بھی یہ قیاس کرنا تصفیٰ انصاف ہے کہ وہ اُس قول چل کے
ہرگز نہیں قائل ہیں۔ لہذا ان نفس منہ کی تحقیق اُس کے نتائج عقلی اور فوائد عملی کے متباد
کے کیجاتی ہے۔ اگرچہ باوہی انظرین یہ مسئلہ کسی قدر پیچیدہ ہے اور فرض سے متعلق ہے
مگر یہ ایک نہایت آسان امر واقعی کے پیرایہ میں بیان ہو سکتا ہے۔ وہ امر واقعی یہ ہے کہ آیا
کچھ اور واقعی اغراض ہمارے مصر سے متعلق ہیں یا نہیں ہیں۔ اسی آسان پیرایہ میں
میں اس مسئلہ پر بحث کرنا پسند کرتا ہوں۔

پہلے تو ہمارے یہاں دعویٰ کرتا ہوں جکا انکار کو فی نہیں کر سکتا۔ وہ یہ ہے کہ
وہ آج کے ملک اور وادی نیل میں ہمارے کسی قسم کے صریح اغراض ایسے نہیں ہیں
جس سے ہمارے ملک کو بڑا فائدہ ہو جائے کہ بڑے بڑے ملکی جھگڑوں کو ایسے گوارا کریں کہ ہمارا
اقتصادی اور مالیاتی نظام قائم رہے یعنی ہمارے اغراض ایسے نہیں ہیں جیسا کہ
یہ تھا کہ چھٹے دور میں یہ نظارت کو متوقف کر دیا اور ہوجہ سے فرانس کو ماحق پیچیدہ کر دیا
اس میں شک نہیں ہے کہ ایک جزیرہ مصر کے قومی قرضہ کا انگریزوں کے قبضہ میں ہے اور
ایک جزیرہ مصر کی تجارت کا انگلستان میں جاتا ہے لیکن اگر ہمارا مقصد یہی ہے کہ جو ملک سے
بہت سا سودیہ قرض لے یا ہم سے تجارت کا سلسلہ جاری رکھے اس میں ہمارا ملکی اقتصاد باقی
رکھا جائے تو پھر مصر پر کیا خیر ہے ساری دنیا میں ہمارا دنیا بھر جانا چاہیے پس اگر صرف
وہ آج کے ملک اور وادی نیل ہی مصر میں داخل ہوتا تو ہلکیا مہاجر ہو جاتا کہ مصریوں کو
انکی تقدیر اور ان کے حال پر چھوڑ دیتے کہ جو چاہیں کریں اور جس غیر ملک کے چاہیں محکمہ زمین
میں ہوسے کہ مصر کے دروازہ میں وہ لوق و دوق کرستان بھی داخل ہے جس کے ایک
حصہ میں نہر سوئز جاری ہے اور نہر سوئز ہی سے ہماری آمد و رفت کا راستہ ہندوستان اور
اور مشرقی ملکوں سے ہے اس کا نتیجہ ضروری ہے کہ جن ممالک میں لڑائی جھڑائی ہونے لگی
تو مصر کی گورنمنٹ کو جملہ امور متعلقہ نہر سوئز کے نقصان میں مداخلت تادم رہتی ہے

مگر سب کوئی لڑائی ہوتی ہے تو جس سلطنت کے اختیار میں مصر کی فوج ہوتی ہے وہی
نہر سیر کی حاکم بنجاتی ہے اور نہر سوئز سے قریب ترکوئی راستہ ہماری مشرقی عملداری کا
نہیں ہے پچیس برس سے زیادہ عرصہ گزرا ہے جبکہ لارڈ پامرسٹن صاحب وزیر اعظم
انگلستان نے پیشین گوئی کی تھی کہ اگر کوئی دریا کا راستہ درمیان خلیج بلوئیم اور بحر احمر
مکھلا جائے تو انگلستان کو امر و ذور و مصلحتی عملداری میں مجبور ہی شامل کر لینا پڑے گا اور
چونکہ لارڈ صاحب موصوف کی رائے میں دنیا کے اس حصہ میں (مصر) انگریزی عملداری کا
ہونا مناسب تھا لہذا انھوں نے ایم ڈی لیسپس کی تجویز کی تردید بڑے زور و شور سے
کی۔ مگر انکی تردید ٹوٹ رہی تھی اور نہر سیرینیا کی گئی جس کا نتیجہ اب یہ ہوا ہے کہ جبل مرکا کا احتمال
لارڈ صاحب موصوف کو تھا اور جبکی تردید انھوں نے کی تھی وہ مختصر پیش آنے والا
اب تک تو ہمارا صمم ارادہ یہی ہے کہ خلیج الامکان مصر کو اپنی عملداری میں نہ شامل
کرین مگر ہمارا قصد حتمی یہ بھی ہے کہ اگر کسی یورپ کے پادشاہ کی عملداری مصر میں ہونے لگے
اور اتفاقاً ہر میں کسی قوم کا اقتدار اپنی قوم کے اختیار سے زیادہ ہونے لگے۔ میں
یہ دعوے نہیں کر سکتا کہ ہماری فوج کے برخاست ہونے کے بعد کیا تدبیر اس بات کی
ہو سکتی ہے کہ ہمارے اس نشانہ کو یورپ کی ہر سلطنت کو غلط فہم نہ لگے جھکواندیشہ ہے
کہ جیسا غم و خیال کیا جاتا ہے اس سے زیادہ وقت اس کام میں چڑھائی۔ ایک لائق
وفائش روسی مصنف نے اپنی کتاب میں لکھا ہے کہ انگلستان اور مصر میں آمیزہ شاد
اسی قسم کے تعلقات ہو جائیں گے جیسے تعلقات ہنسل روس اور بلغاریہ (ولایت بلغاریہ) میں
ہیں۔ خدا کرے ایسا ہی ہو مگر مجھ کو ہرگز یقین نہیں ہے کہ ایسا ہو گا کیونکہ ان دونوں
صورتوں میں بظاہر تو مشابہت اتنی ہے مگر نفس الامری میں بغایت بہت ہے کیونکہ روس
جو اقتدار بلگریہ میں حاصل ہے وہ اتحاد قوم اور اتحاد مذہب پر مبنی ہے اور اسل مرہ
موقوف ہے کہ بلگریہ کے لوگ زار روس سے نہایت حسن ظن رکھتے ہیں اور یہ سمجھتے ہیں

کہ اسی کی بدولت ہنر ترکوں کی ظالمانہ حکومت سے نجات پائی ہے اور اسکو ہماری حفاظت کا ہمیشہ خیال رہتا ہے اور ایں اسکی حمایت ہمارے حق میں بہت مفید ہوگی۔ مگر مصر میں گورنمنٹ انگلشیہ کا اقتدار کسی ایسی وسیع اور مستحکم بنیاد پر نہیں قائم ہے اور اس میں اختلافی اور ملکی خیالات کو کچھ دخل نہیں ہے۔ کیونکہ مصر کی خلقت ہمکو ہمیشہ کا فوجی اور یہ خیال کریگی کہ اس قوم (انگریز) سے ہمکو نہ امید نفع ہے نہ خوف ضرر۔ اور عہدہ داران سرکاری یعنی تعلیم یافتہ فرقوں کے لوگ ہماری مخالفت اس وجہ سے کریں گے کہ ہماری بدولت وہ اپنے ماتحتوں پر ظلم و تعدی نہیں کر سکتے اور انکی رشوت ستانی اور حرام خوری بھی ہمارے طفیل سے کم ہو گئی ہے اب ہم یہ تدبیر کر رہے ہیں کہ مصریوں کو اپنے اوپر آپ حکمرانی کرنیکی لیاقت آگئی تو ایک تازہ قومی فریق سے ہمکو مقابلہ کرنا پڑیگا جو قطارت انگریزی پر حملہ کر کے عوام الناس کو اپنے موافق کریگا۔ اور اگر مصریوں میں اپنے امور کا خود انتظام کرنے کی لیاقت نہ آئیگی تو غالباً کوئی ایسا ہنگامہ برپا ہو جائیگا کہ غیر ملک والوں کو دست اندازی کرنے کا حیلہ ہاتھ لگے گا اور یہ بھی ہمکو ہمیشہ یاد رکھنا چاہیے کہ جب ہماری فوج مصر سے برخاستہ کر لی جائیگی تو پھر غالباً اس ملک کے معاملات میں ہم اکیلے دست اندازی نہ کرنے پائیں گے کیونکہ فرانس غالباً دوبارہ وہ غلطی نہ کریگا جو سال گذشتہ اسنے کی تھی اور جسپر وہ اب تک کف افسوس مل رہا ہے۔

پس ہمکو وہ باقون میں سے ایک بات کرنی پڑیگی۔ اس صورت میں فرانس ہمیشہ اس آگ میں رہیگا کہ انھیں کی تحریک سے دور وہ قطارت موقوف ہوئی ہے لہذا اب اسنے اسکا انتقام لینے کا موقع ہے۔ یا ہمکو یہ بات کرنی پڑیگی کہ جو تہ اب ہمکو حاصل ہے وہ فرانس کو حاصل کرنے دین اور ایک غیر سلطنت کو نہ سویر کا مالک و محنت اربن دین جو ہندوستان کی آمد و رفت کے سلسلہ کا جزو اعظم ہے۔

عمل میں انگریز اپنے دل میں سوچ رہے ہیں کہ کیا یہ ایسا ساتھ ہوئے والا ہے بلکہ بعض دور اندیش آدمی تو گورنمنٹ کو حفظ ان قدم کی صلاح دے رہے ہیں۔ ہم ول کے اعتبار سے تو یہ شورہ نہایت درست اور سچا ہے مگر اس بات کا خیال کتنا بھی ضرور ہے کہ جس چیز کا تقدم با حفظ کرنا حکم منظور ہے وہ نقصان مزین ہماری سب سے بڑی بات ہے۔ ہمیں ہے کہ بعض اوقات اسی امر سے چشم پوشی کیجاتی ہے مثلاً چند ہی مدت گزری ہے کہ ایک جلیل القدر صاحب کو کہنے وہ مسائل علاقہ بیان کرتے سنا ہے جگہ اگر تیرھویں صدی عیسوی میں چنگیز خان کا سفیر چین کرتا تو اسکو دیکھا مگر جنگی توقع آج کل کے پابند قانون انگریزوں سے نہیں ہو سکتی ہے۔ صاحب موصوف نے بے تکلف ارشاد کیا کہ ہمیں مصر کو فتح کیا ہے اور فتح تہمکو یہ حق حاصل ہو گیا ہے کہ نہر سوئز کو جو چاہیں کریں کیونکہ وہ نہر مصر ہی کی عمارت ہے۔ اُنکے اس ارشاد سے یہ معلوم ہوتا تھا کہ گویا یورپ کی سلطنتوں کی اجازت منہی سے جمنے مصر میں اس غرض سے قبضہ کرنا تھا کہ کیا ہے کہ خواتین و سلاطین تاتاریہ کے عہد دولت میں جس قانون کے موافق مختلف زمین باہم تباہ کرتی تھیں اس قانون کے اصول پر نہ اب دوبارہ جاری کیے جائیں البتہ گورنمنٹ انگلشہ نے مصر کے مقدمہ میں اس حکمناہ اور نا درشاہانہ رائے کو تو نہیں قبول فرمایا مگر گورنمنٹ مذکور نے یہ خیال کیا کہ جو اقتدار مانزہمکو مصر میں حاصل ہو گیا ہے اگر وہ اعتدال کے ساتھ عمل میں لایا جائے تو نہر سوئز کا جھگڑا آپ کو چاہے اور کسی کو حق اور لشکر بھی نہ ہو پس اس غرض سے اسے ایم ڈی لیسپس سے بحیثیت قائم مقام کمشنر مصر سوئز میں معاملہ میں گفتگو شروع کی۔

جو شرط یہ قول قرار اس معاملہ میں ایم ڈی لیسپس سے ہوا اسکی کیفیت شاہد گلستان کی خلقت ایسی فروختہ خاطر اور چراغ پا ہوئی کہ گورنمنٹ نے براہ دشمنی اس گفتگو کو قطع کیا اور جب تک غلامت کی شہنشاہی کم نہیں ہوئی ہوتی تک یہ مقدمہ نہیں پڑا رہا

مجموعہ گزریہ یقین نہیں ہے کہ انگلستان کی خلقت ابھی اس قابل ہے کہ بغیر نفسانیت اور
بلارو سے رعایت اس معاملہ میں غور کر سکے لہذا میں اس پر زیادہ بحث نہ کروں گا۔ مگر میں چند
عمل پذیر امور جو میرے نزدیک تو جملہ بین بکال ادب عرض کرتا ہوں۔

اولاً تو میں یہ گزارش کرتا ہوں کہ جابرانہ کارروائی سے پرہیز کرنا اور جملہ حقوق
جائزہ کا لحاظ کامل رکھنا صرف ہم پر فرض ہی نہیں ہے بلکہ ہمارا فائدہ بھی اسی میں ہے۔
برلن کی کانفرنس میں جو یورپ کی سلطنتوں نے ہکو پوری آزادی فعل غشی تھی تو یہی
سمجھ کر غشی تھی کہ ہم جو فعل کریں گے ایسی ایمانداری سے کریں گے جیسا ہماری قوم (انگریز) کا دستور
پس ہو۔ کیسے یقین اس امر کا ہو سکتا ہے کہ اگر ہمارے کردار سے تصدیق اس شایس
کی نہ ہوگی جو یورپ کی سلطنتوں نے ہماری نسبت کیا تھا تو ہمیں سے چند سلطنتیں باہم
اتفاق کر کے مصر میں ہماری زندگی تلخ کر دیں گی۔ اگر ہم ٹھیک ٹھیک قانون کی پابندی
کریں تو فرانس کی نازک فرجی اور زود رنجی ہمارا کیا کر سکتی ہے اور اگر ہم کل یورپ کی
تجارت کے ترقی خواہ بنیں اور فقط انگلستان ہی کے اغراض کی تائید پر حصہ نہ کر دیں تو
سفیران یورپ اس جھگڑے کے طے کرنے میں ہماری اعانت و حمایت ضرور کریں گے۔

کیونکہ جب اہل یورپ کو یہ معلوم ہوگا کہ سب تجارت پیشہ قوموں کی اغراض معرض خوف و
خطر میں ہیں تو ایک خاص کمپنی کے مخصوص حقوق کا خیال نہ کیا جائیگا بلکہ مصلح عامہ پر
نظر کیا جائیگا اور یہ امر بیشک عموماً تسلیم کیا جائیگا کہ جو قوم آمد و رفت کے محصول کا
چارخس لدا کرتی ہے اور نہرو نہ زمین تقریباً نصف حصوں کی مالک ہے اسکی نسبت
مستثنیٰ انصاف یہی ہے کہ اس مسئلہ کو حل کرنے میں اسکی رائے غالب سمجھی جائے
اس جھگڑے کو طے کرنے میں ہکو یہ امر نظر رکھنا چاہیے کہ جہاں تک ممکن ہو آمد و رفت
کے نہایت وسیع ذرائع بہت کم خرچ سے پیدا کیے جائیں اور کم خرچ و بالانشین کا
انقشہ ہو۔ اگر ہم اس مقصد کو حاصل کرنے میں برابر کوشش کیے جائیں تو ہماری یہ تہی

گوشش صرف ہمارے نفع ذاتی پر محدود نہ ہوگی بلکہ ساری دنیا کے فوائد پر عادی ہوگی۔
 جن صاحبوں نے نہر سوئٹزرلینڈ کی نسبت اس شرط پر یہ قول و قرار کیا تھا کہ اگر ہم سوئٹزرلینڈ کی تہی جسکی تکمیل ہونے پائی غالباً یہ مقصد ان کے پیش نظر تھا اور یہ امر ضرور تسلیم کر لینا چاہیے
 کہ اس قول و قرار کا ایک جز اس مقصد کو جامل کر لے لی گئی جو بی صلاحیت رکھتا تھا یعنی
 یہ امر کہ جس زائد سرمایہ کی ضرورت ہے وہ ایک خفیف شرح سود یعنی سوا تین پونڈ فی سال
 پر مہیا کیا جائیگا۔ مگر سچائی اسکے انھوں نے تجارت کے فوائد اور عامہ مفادات کے
 اغراض سے ناواقفیت پر مشتمل ہوئی کی (کیونکہ اسباب تجارت کی آمد و رفت کے مصارف
 آخر کو انھیں لوگوں پر عائد ہوتے ہیں جو اس سبب کو اپنے استعمال میں لاتے ہیں)
 اس واسطے کہ اول تو انھوں نے یہ امر منظور کر لیا کہ نہر سوئٹزرلینڈ کی مہتمم کے اختیار میں
 بلا شرکت غیر مدت تک ہے دوم انھوں نے یہ امر قبول کر لیا کہ کمپنی مذکورہ اپنے
 حصہ داروں کے فائدہ کے لیے مالک یورپ کی اس تجارت سے جو مشرقی ملکوں سے
 ہوتی ہے ایک خرچ سالانہ لیا کرے جسکی مقدار برابر نصف اس دہیہ کے جو نہر سوئٹزرلینڈ
 کے بنانے میں صرف ہوا تھا۔ سیم انھوں نے نہر کو کا انتظام ان بیکار اہل کاروں
 کے اختیار میں رکھا جو تجارت میں یقیناً خلل اندازی کرتے ہیں اور جسکی نسبت
 قومی شہرہ اس بات کا ہے کہ فرانس کے تجارتی جہازوں کی عمارت کو تے ہیں
 جس سے اور قوموں کے جہازوں کا نقصان ہوتا ہے۔ چارم انھوں نے تدارک
 شدید اس امر کا مہین کیا کہ جو روپیہ گورنمنٹ انگلش نے دیا ہے وہ ہر ایک ممکن ہو
 کفایت کے ساتھ خرچ کیا جائے اور اسطور سے صرف کیا جائے کہ حتی الامکان تجارت
 فوائد کثیر حاصل ہوں۔ اب اگر کوئی جدید قول و قرار اس معاملہ میں کیا جائے تو میری
 رائے میں ان امور ضروریہ کا ضرور لحاظ رکھا جائے ہمیں شک نہیں ہے کہ اولیٰ اور بھی
 اس قدر توجہ طلب ہیں لہذا ہماری گورنمنٹ کو مناسب ہے کہ ایچ ڈی کمپنی سے دوبارہ

گفتگو شروع کرنے سے پیشتر اس مقدمہ میں ہتھارہ و مستقواب نہ صرف اُن لوگوں سے
 کرے جو پاکستان کے اہل جہاز اور مصحاب تجارت میں اہل الرائے سمجھے جاتے ہیں
 بلکہ اور ملکوں کے ذوی وقعت تجارت سے بھی اس باب میں مشورہ طلب کرے۔ اس
 معاملہ میں ہمارے اغراض و قوموں کے اغراض سے متحد ہیں۔ پس ہمساری دنیا پر
 یہ ثابت کر دینا چاہیے کہ ممالک یورپ و مشرقی ملکوں کے فرائع آمد و رفت کی ترقی
 جو ہم کو شش کر رہے ہیں تو اس لیے کر رہے ہیں کہ سب کو فائدہ ہو نہ اس غرض سے کہ فقط
 ہمیں کو نفع ہو۔ جو قوم (انگریز) تقریباً نصف سرمایہ نہروں کی حصہ دار ہے۔ اگر وہ اسی
 نتیجہ پر پیش کرے جس سے اس کے حصول میں جو بھلے سنگین ہے بہت تخفیف ہو جائے
 تو کیا خوب بات ہو اور جو حصہ دار اسی فیاضانہ کارروائی کرے اس کو یہ دعویٰ کرنا سچا
 کہ جس قدر دخل ہو نہ نہروں کے نظام میں اب سے اس سے زیادہ ہونا چاہیے اور جو
 حصہ دار جائے مانند مشرقی ملکوں کی تجارت سے کوئی غرض صریح نہیں کہتے ہیں اور
 جو یہ مرثبات کر سکتے ہیں کہ حصول میں کمی ہونے سے ہمارا بڑا نقصان ہوگا ان کو ایک
 رقم معقول بطور معاوضہ کے دینی چاہیے۔ چونکہ ہندوستان کی خاطر ہم لائون میں یہ خطہ
 صرف کرنے کو ہمیشہ آمادہ رہتے ہیں جیسا افغانستان کی لڑائی میں ہوا لہذا اگر ہم
 اس سے کم روپیہ ایسے مفید کام میں صرف کریں جیسے ہندوستان کی سرسبز سرسبز توف
 ہے تو کیا بات ہے۔ اور اگر علاوہ ان سب امور کے ہم فرانس کی نادرک مزاجی اور دوجی
 کا بھی وہی لحاظ رکھیں اور اپنے خیال سے یہ مرثبات کر دیں کہ ہم یہ بات بھول
 نہیں گئے ہیں کہ نہروں کے بانی مبنی اہل فرانس ہیں اور بادیہ جدید کی انگریزوں نے
 بڑی مخالفت کی مگر انھوں نے نہروں کو کو بنا ہی لیا تو مجھ کو کچھ شک نہیں ہے کہ جو
 ہم اس لیے کر رہے ہیں کہ دنیا کی تجارت کو دینی فائدہ ہو میں ضرور کامیابی حاصل ہوگی
 مشر اٹھوڑوڈو اسی نے جو مصر کے معاملات میں نہایت مستند لقبول ہیں یہ بھی

باب سیم سویم اسلار کے بنین کو سلطنت بنگلہ دیش کے ااغراض سے کہہ سکتے تھے ہیں
پیش کی ہے کہ ہکولازم ہے کہ نہرویز کو خرید لین تاکہ یہ پچھتین جاتی رہیں اور
مضمون نے یہ بات ثابت کر دی ہے کہ تقریباً تیس کروڑ پونڈ کسی منفعت خیز طور سے
صرف کر کے ہم نہرویز کو خرید سکتے ہیں شاید بنگلہ دیش کے فواید کے لحاظ سے تو یہ تجویز
بہت عمدہ ہے مگر ہکولازم بھی تو یاد رکھنا وہ جب ہے کہ ایک ہمارے ہی غرض نہرویز کے
بنین لاحق ہے اور اگر ہم ہکولازم اپنے قبضہ تصرف میں لانے کی کوشش مانع کر دیں تو فوراً
پر کیا منحصر ہے یورپ کی سلطنتیں فراغت شدید کر گئی۔ اسوجہ سے میری رائے ہے
کہ مسٹر ایڈورڈ ویسی کی تجویز کو منظور کرنا مناسب نہیں ہے بلکہ ہکولازم ہے کہ اپنے اغراض
یورپ کے اغراض سے عموماً متضاد کر لیں۔

اسی قسم کی ادھیالی تدبیریں بھی بیان کی گئی ہیں مثلاً یہ تجویز پیش ہوئی ہے
کہ ساحل شام سے وادی دریائے یردن تک اور وہاں سے خلیج عقبہ واقع
بحر احمر تک ایک نہر جہازوں کی آمد و رفت کے لیے کھودی جائے۔ اول تو اس تجویز
فنی انجینیری سے متعلق ایسی ہی قسٹیں ہیں جن پر غور کامل کبھی نہیں کیا گیا ہے علاوہ اسکے
باب العالی سے اس تجویز کی فراغت شدید ہوگی ہوا سطر کہ سلطان و م کو یہ خیال
کہ ایسی تجویز کو عمل میں لانے سے صوبہ شام و ولت عثمانیہ سے بہت جلد جدا ہو جائے گا
شاید حضرت سلطان اعظم کا یہ اندیشہ بالکل بے اصل نہیں ہے یعنی جس بات کا ان کو خوف
اگر وہ وقوع میں آئے تو غالباً صوبہ شام کو فرانس اپنی عداوت میں شامل کر لیا اڈ
ہے کہ وہ دیکھ کر کمال حسرت و فحوس ہوگا کہ جہاں اسیارستہ ہندوستان کو فرانس کی
عداوتی میں سے ہے۔

۵۷

اور تبا و نیز بھی جبکہ مضمون یہ ہے کہ ایک نہر آب شیرین کی جہازوں کی آمد و رفت
کے لیے سکندریہ سے نہرویز تک جاری کی جائے تجویز مذکورہ بالا سے زیادہ عمل پذیر نہیں
ایک بڑی لمبی نہر جسکے پانی کو روکنے کی تدبیریں خواہ مخواہ کرنی پڑیں گی اور جسکو ایسے دریا

قتار میں سے لیجا یا پڑ گیا جس میں ہمیشہ سیلاب آیا کرتا ہے اس مختصر نہر کا کیا مقصد بلکہ کس کیلئے
 جس میں اس قسم کے موانع و عوائق بالکل نہیں ہیں۔ یہ بیان کیا گیا ہے کہ بڑی نہر کو
 کام میں لانے سے جو تاخیر اور غم اور خرچ ایاب و ذیاب میں ہوگا اُس کا معاوضہ
 اس طور سے مل سکتا ہے کہ نئی آب شیریں کی نہر سے آب پاشی اور جہاز رانی دونوں
 کام لیے جائیں اور جو جہاز اس نہر سے گزرینگے اُن کو یہ فائدہ ہوگا کہ اُن کے پیڑے
 آب شیریں کی بگڑے صاف ہو جائیں گے۔ میرے نزدیک یہ سب فوائد محض خیالی
 ہیں کیونکہ جو نہر آب پاشی کے لیے بنائی جائے اُس کا مقابلہ اُس نہر سے ہرگز نہیں
 ہو جو جہاز رانی کے واسطے بنائی جائے اور جو لوگ ان دونوں کے ملا لینے کی کوشش کریں گے غالباً
 ٹکنویشیل پیشانی کی کہ چوبیس جی ٹھہرے ہوئے کو گئے تھے دو بے رنگے۔ اب ہایام کہ جہازوں
 کے پیڑے آب شیریں سے صاف ہو جائیں گے چہرے اس تجویز کے حامیوں نے بڑا زور دیا ہے
 سوا کی نسبت مجھے متعجب تھا جس نے فرمایا ہے کہ جو دو کوش جہاز مشرقی ملکوں میں تجارت
 کی غرض سے بھیجے جاتے ہیں اُن کے پیڑے ایک ہی سفر میں نہیں خراب ہو جاتے ہیں اور
 اگر وہ پیڑے بھیجے جائیں تو آب شیریں کی نہر سے صاف نہیں ہو سکتے۔

ابھی مجھ کو ان لوگوں کا جواب دینا باقی ہے جو گورنمنٹ انگلینڈ سے یہ عرض
 کرتے ہیں کہ ایم ڈی لیسس کو جو نہر سوئز سے ٹھیکہ کا دعویٰ ہے قانوناً دیکھا جائے کہ آیا وہ
 دعویٰ جائز ہے یا ناجائز۔ مجھ کو اس امر کا فیصلہ کرنے کی ضرورت نہیں ہے کہ آیا ایم ڈی لیسس
 ایک یعنی یونیورسل فیڈریشن یہ حق بلا شرکت غیر رکھتی ہے کہ خاکسارے سوئیز میں ایک
 نہر کھودے۔ بلکہ جس عملی مسئلہ پر یہ کو غور کرنا لازم ہے وہ یہ ہے کہ آیا کوئی عدالت
 ذی اختیار یہ امر تجویز کرے گی کہ نہر موجودہ کے قریب ہم ایک نئی نہر کھودنے کا حق رکھتے ہیں
 اس میں کچھ شک و شبہ نہیں ہے کہ اس مقدمہ کی تحقیقات مصر کی مختلف القوم
 عدالتوں میں ہوگی جنہیں فرانسیسیوں کا غلبہ ہے اور جب ان عدالتوں میں فرانسیسیوں کا

اب پیر و ہم اس امر کے بیان پر کی سلطنت بخانیہ کے کیا غرض کہ مسئلہ متعلقین
 غلبہ ہوا تو پھر پھر کو ان سے یہ توقع کیونکر ہوتی ہے کہ اس امر قانونی کا فیصلہ ہمارے موافق
 کریں گے جس کا فیصلہ خود ہمارے ملک کی عدالتیں ہمارے خلاف کر چکی ہیں۔ پس اس مضمون کو
 چاہے جس نظر سے دیکھیے بہر کیف مناسب یہی معلوم ہوتا ہے کہ کمپنی موجودہ سے
 دوستانہ معاملہ کر لینے کی کوشش کی جائے اور کمپنی مذکورہ کو ابھی اپنے فوائد پر نظر کر کے لازم
 ہے کہ ہم سے کچھ دب کر معاملہ کرے کیونکہ اگر وہ ہمارے اپنی مخالفت پر آمادہ کر لی تو اس کا یہ
 نقشہ ہو جائیگا کہ دعوئی کا گناہ گھر کا نہ لگاٹ کا۔ اگرچہ جو فرمان شاہی یا مرقعات کے پاس
 ہیں ان سے متاثر جری بلا شرکت غیر ہو سکتی ہے مگر دوسری نہ رکھ دینے کا حق نہیں ثابت ہوتا اور
 دوسری نہ رکھ دینے کی رعایت اس کے ساتھ بے ہار بنی نظری کے نہیں ہو سکتی۔ پس کیا
 ہو کہ بعض اشخاص کے اس مشورہ پر عمل کرنا نہیں لازم ہے کہ اس معاملہ میں اس وقت تک
 توقف کیا جائے جب تک ایم ڈی لمیس اپنے عہدہ سے استعفا دیکر چلے جائیں۔ میرے
 نزدیک پینا سب نہیں ہے کیونکہ نہ سوزیر کی نسبت جو تحریرات اور قواعد میں اگرچہ ان کے
 ظاہر و باطن اور منشاء اور عبارت پر نظر کر کے کمپنی مذکورہ کا پریشانیٹ بجائے صاحب
 موصوف کے کوئی انگریز مقرر ہو سکتا ہے جو ہمارے مقاصد کی ضرورتاً نیکو کرتا ہو ہم اس کو
 حصہ داروں سے وہ راسخ نہ حاصل ہو گا جو ایم ڈی لمیس کو حاصل ہے اور یہ اقسیم کر لینا
 ضرور ہے کہ صاحب موصوف میں اکثر وہ کیا یقین موجود ہیں جو اس معاملہ کو لائق طمان
 طوی سے انجام دینے کے لیے درکار ہیں۔ وہ ایک بے غمخیز اور وسیع نظر آدمی ہیں اور یہ
 عالی کو طمع زر پر ہریشہ مقدم کہتے ہیں اور جہاں تک ان کی طمع ذاتی متعلق ہے وہاں تک یہی
 چاہیں گے کہ اختلاف آئندگان میں حاکم کلائین فاروان نہ مشورہ ہوں اور ایک دوسری کو
 کھو کر اپنے کار عظیم کی تکمیل کرنا زیادہ تر ان کی مسرت کا باعث ہو گا نسبت اس کے کہ نہ موجودہ
 کی سخت میں کچھ افرونی ہو۔ لہذا ہمارے مصلحتیں ہر چاہیے کہ ان سے حتی المقدور موجودہ قوتوں کو
 رفع کرنے میں وہ کوئی دقیقہ فرو گذار نہ کریں گے بحیثیت پریشانیٹ ان کو یہ بھی وجہ ہے کہ اس

معاہدہ میں انگریزوں کو کھل قابض متصرف بنوئے دین۔ مگر جو بیسوخ کا نام وہ حضرات رکھتے تھے کہ یہ زمین یقیناً ہے کہ ان کے کام میں لا کر انکو اس بات پر آمادہ کرینگے کہ اس کا غنیم کو پورا کر کے لیے پھر روپیہ کا نقصان بلکہ کچھ قومی آبرو کا نقصان بھی گوارا کریں۔ البتہ یہ معاملہ ایسا نازک ہے جس میں بنیادہ امر کرنا خلاف عقل ہے مگر مجھے امید ہے کہ میں یا میری جگہ پر ثابت کر دیا ہے کہ جو لوگ اس معاملہ میں گفتگو کر رہے ہیں ان کے کج خیال میں بہت اچھی بازی ہے بشرطیکہ وہ خوب سوچ کر تپے پھکیں۔

خلع

میانک تو ہم نے نہ سوزیکار کو کیا یہ حیثیت یہاں ہے کہ وہ بڑا مبعر یعنی شاہراہ تجارت کی ہے۔ لگنا ظہر یہ گمان نہ کریں کہ میں نے اس امر سے چشم پوشی کی ہے کہ فوج کی آمد و رفت کے اعتبار سے بھی نہ سوزیکار سے حق میں کیہ انظم ہے۔ اگر میں اس مضمون میں طول دینا نہیں چاہتا تو صرف اسوجہ سے کہ میں اہل علم ہوں اہل سیف نہیں ہوں کہ فوجی معاملہ میں اسے دونوں اور نیز اسوجہ سے کہ میرے نزدیک اس مقدمہ میں اس مصرع پر عمل کرنا چاہیے کہ اگر سورہا ہونے سے جگہ نامنجا ہے جب تک سمندر ہمارے قبضہ میں رہے گا اور ہم مصر میں کسی اور سلطنت کی والی نہ بنیں گے اسوقت تک تو لڑائی کے زمانہ میں نہ سوزیکار ہمارا ہی ڈسکا بھجے گا اور لطف یہ ہے کہ جو لوگ یہ سمجھتے ہیں کہ کسی کے شرکاء ہونے کے ان کے حقوق و اغراض میں بھی کچھ دست اندازی نہ لازم آئیگی۔ وہ حضرات اس قانون کی علیت کا دعویٰ کرتے ہیں جو ایک قوم کو دوسری قوم کی نسبت برتنا چاہیے شاید وہ اپنی لیاقت کو صرف کر کے چند پیچیدہ تو امدان سلطنت کی ہدایت کے لیے بنائیں یہی نسبت گمان ہے کہ نہ سوزیکار میں لڑنے کے مگر میں معلوم ہوتا ہے کہ اسے تو اس سے ملو گیا فائدہ ہو گا کہ جسکو گمان ہے کہ ان کو اس کی بدولت ایسی قیدیں لگیں گی کہ وہ گمان نامک میں دم نہ چاہیگا۔ مگر یہ کہ یہ اس کے لیے ہو میں ان میں کیہ کو فوہا چست کارروائی

نابینہ ذمہ اس کے بیان کے سلسلہ نگارشہ کے کیا اغراض کے مسئلہ متعلق ہیں ۷۴۴
 کرنی پڑے۔ پس اس احتمال پر نظر کر کے نہایت مناسب ہے کہ جو قیود اس قانون کی بدست
 جو قوموں کو باہم برتنا چاہیے ہمیشہ قائم ہوں حتی الامکان وہ بہت لازم ہوں۔

اب میری عرض ناظرین کی نہرت میں یہ ہے کہ یہاں تک تو آپ نے یہ خوب
 ساتھ دیا لیکن اب خدا حافظ۔ بندہ جنت ہے اسے۔ کیونکہ میں اپنے سفر کی انتہا تک
 پہنچ چکا اور جب میں مشرقی مسئلہ کی ایک ورثت کو تحقیق کروں گا تب انشا اللہ ناظرین
 سے پھر ملاقات ہوگی۔ اگر طول محل اور بالمشابہ حل میری تحریر میں ہوا ہو یا کوئی گستاخی
 مجھے ہو گئی ہو تو ناظرین اسکو بھل فرمائیں۔ اگر میں نے سہواً کوئی رائے لکھی ہے مگر
 اس کے وجہ کافی اور دلائل کافی نہیں بیان کیے ہیں تو اس لئے کو کا اور ہم تصور
 فرمائیے کیونکہ میں مسلم البتوت اور مستند القول ہونے کا مدعی نہیں ہوں۔ مگر جو
 دلائل میں نے بیان کیے ہیں انکو نظر غور سے اور بلا رویے نہایت ملاحظہ کیجیے گا
 مجھ کو اس بات کی آرزو ہے کہ مشرقی مسئلہ کی پیچیدہ راہوں میں انگشت شہادت
 اٹھا کر صرف اتنا اشارہ کروں کہ دیکھو ہماری قومی عزت اور قومی اغراض کا راستہ
 وہ سامنے دکھائی دیتا ہے۔ اگر یہ ذرا ہی سا کام مجھے بن پڑا ہو تو خیر میں نے
 بھر پایا اور میری محنت سوارت ہوئی فقط

فرہنگ الفاظ و اصطلاحات انگریزی تحفہ مصریہ

دشت لیبیا۔ ایک نہایت وسیع اور ہولناک گیتیان کا نام ہے جو حوالی مصر میں واقع
لوانٹ اُس ملک کا نام ہے جو صوبہ شام کے مغرب میں ساحل بحیرہ روم پر واقع ہے۔
مرویتیں۔ البوقیر۔ اڈو۔ نورلوس۔ منزلہ۔ اُن جھیلون کا نام ہے جو دوا بے
مصر میں واقع ہیں اور جگہ پانی کھاری ہے۔

اناثولیا۔ ملک شام کے مغرب میں ایک صوبہ کا نام ہے۔
برارمی جمع ترکی ہے جس کے معنی خشکی ہیں۔ برارمی دوا بے مصر کے اُس حصہ کا نام ہے
جس میں ترائیاں اور زرکل کا جنگل کثرت سے ہے۔

اسٹیریلیا۔ چند وسیع جزائر کا نام ہے جو بحر اکھل میں واقع ہے اور عمالک نے آباد
نام سے مشہور ہیں اور جنہیں انگریزی علمداری ہے۔ منجملہ ان کے ٹسمینیا۔ نیوزی لینڈ۔
نیوگنی۔ بہت وسیع اور مشہور جزیرے ہیں۔

رسوط۔ و میاط۔ قرقہ۔ طنطہ۔ بندر سعید۔ لہیوط۔ یہ سب مشہور معروف
شہر اور قبضے ملک مصر میں ہیں۔ اور قفرالہ وار قفر سلیمان پذیرا شہن وغیرہ
مصر کے مشہور دیہات کا نام ہے۔

محمفوس۔ یہ ایک نہایت قدیم شہر مصر میں تھا جس کے حیرت انگیز آثار و علامات اب تک باقی ہیں
مرونیہ اور قبطی۔ یہ دونات قدیم توین عیسائیوں کی مصر میں اب تک موجود ہیں
علیٰ انصوص قبطی ایک مشہور و معروف قوم ہے جو حضرت موسیٰ کے وقت سے اب تک چلی آتی ہے
فراعنہ۔ فرعون کی جمع ہے اور مصر کے قدیم بادشاہوں کا لقب ہے۔

بطليموس - مصر کے قدیم پادشاہوں کے ایک خاندان کا نام ہے جو بڑے
ذہنی علم اور علم دوست تھے اور جنہوں نے ایک نہایت عظیم الشان کتب خانہ اسکندریہ میں قائم
کیا تھا جو علوم قدیمہ علی الخصوص علوم یونان کا مخزن تھا۔ یہ یادگار کتب خانہ خلیفہ ثانی
کے عہد میں جلا دیا گیا علم ہیئت اور نجوم قدیم جو نظام بطليموس کے لقب سے مشہور
ہے اور سلمانوں میں اب تک جاری ہے اسکا بانی نہیں کہیں سے ایک بادشاہ ہو تھا۔
سکرکاشین - صوبہ سرکاشیا کے باشندوں کا نام ہے اور سرکاشیا ایک صوبہ
وہن کوہ قاف میں ہے۔

مملوک جمع حالیہ - یہ اُس قوم کا نام ہے جو محمد علی پاشا بانی سلطنت خدیوہ کے
عہد کے پیشتر مصر میں حاکم و فرمانروا تھے اور جبکا استیصال پاشاے موصوف کے عہد
میں اور اُس کے جد و جہد سے ہوا۔

قومی فریق نیشنل پارٹی کا ترجمہ ہے۔ یہ اُس فریق کا لقب ہے جس نے
عربی پاشا کا ساتھ دیا اور خدیوے بغاوت کی۔

دورویہ نظارت - یہ ڈیوال کنٹرول کا ترجمہ ہے۔ اس سے وہ کنسل مراد ہے
جو حسب تجویز وزیرائے انگلستان و فرانس اسیلے مقرر ہوئے تھے کہ مصر کے انتظامات اور
معاملات کی نگرانی کیا کرے اور جس کے دو ممبر تھے۔ ایک انگریز اور ایک فرانسیسی۔
گورنمنٹ انگلشیہ کی طرف سے سکرٹریٹڈ کالون صاحب بہادر کنسل مذکور کے ممبر تھے۔
قانون اولے قرضہ - ایکویٹی ویشن لا کا ترجمہ ہے۔ یہ قانون منجانب
پادشاہان یورپ مصر کے قومی یعنی سرکاری قرضہ کے ادا کرنے کے باب میں جاری ہوا تھا
مجلس صناوید - چیمبر آف نوٹس یا س کا ترجمہ ہے جسکو مصر کی پارلیمنٹ
کہہ سکتے ہیں۔

مختلف القوم عدالتیں - اینڈر نیشنل ٹریبونل کا ترجمہ ہے۔ اور اس سے

مراد وہ علمائین ہیں جنہیں حج اہل یورپ ہیں اور جو خاص اس غرض سے مصر میں مقرر ہوئے ہیں کہ یورپ کی قومیں جو مصر میں آتی جاتی ہیں یا وہاں مقیم ہیں انکی ماضیات کی تحقیقات اور فیصلہ کیا کریں۔

کمپنی مشتمل ہر سوویز۔ کمپنی یونیورسٹی کا ترجمہ ہے۔ اسی کمپنی کے اہتمام سے ہر سوویز کھودی گئی تھی اور اسکے پریسیڈنٹ ایم ڈی لیسپس صاحب تھے جو ایک نہایت لائق و فائق اور تجربہ کار اور مشہور و معروف فرانسیسی ہیں۔

مشرقی مسئلہ۔ یہ ٹیٹن کو بیچنے کا ترجمہ ہے۔ اس سے مراد وہ جھگڑا ہے جو پادشایان یورپ میں دولت عثمانیہ یعنی سلطنتِ روم اور اسکے مضافات متعلقہ کے نسبت مدتہائے مدید سے ہوتا چلا آیا ہے۔

دولت عثمانیہ۔ یہ ترکی یا عثمان پادشاہ کا ترجمہ ہے۔ اور اس سے مراد ممالک محروسہ حضرت سلطانِ روم خلد امشد ملکہ ہیں۔

اہرام مصریہ۔ یہ پیرامس کا ترجمہ ہے۔ یہ چند نہایت عالیشان رفیع البینا بروج قدیم کا نام ہے جو مضافات القاہرہ دار الخلافہ مصر میں واقع ہیں۔ یہ بروج مخروطی شکل کے ہیں اور ان سے بلند تر دنیا میں کوئی عمارت نہیں ہے اور محققین یورپ کی تحقیق سے معلوم ہوا ہے کہ یہ فراعنہ مصر کے مقبرے ہیں اور تعجب انگیز اور پوشیدہ امر یہ ہے کہ فراعنہ مصر کی لاشیں ہزار ہا برس کے بعد بالکل صحیح و سالم مہند و توان ہیں بند ان مقبروں سے اب برآمد ہوئی ہیں۔ ہنہیں معلوم کہ غصب کا مصلح انہیں مل چکا کہ فراعنہ بھی نہیں شرمین گلین اور اب تک ہیئت کدائی باقی ہیں گویا کھلی دفن ہوئی تھیں۔ ان بروج پر خط طوفانے عجیب متھم کا کندہ ہے یعنی جانفروں اور درختوں وغیرہ کی شکلیں کندہ ہیں اور تحقیق سے معلوم ہوا کہ مصر قدیم کے حروف تہجی نہیں ہیں کہ ہر چہ یہاں نام انکی صورت سے پہچانا جاتا ہے۔

فلاحین۔ فلاح کی جمع ہے۔ اور فلاح فلاحت سے مشتق ہے جسکے معنی رحمت

ہیں۔ لہذا فلاحین کے معنی مزارعین یعنی کسان ہوئے۔

انتظامی کمیٹیاں۔ یہ پو لنکل انشٹیوٹشن کا ترجمہ ہے۔ یہ لفظ انگریزی ایسا وسیع المعنی ہے کہ اکاٹھیک ترجمہ اردو میں نہیں ہو سکتا۔ لیکن خیر جس لفظ سے اسکا ترجمہ کیا گیا ہے اس سے کچھ مطلب نکل آتا ہے۔ عرض یہ ہے کہ مصر کی رعایا کو اس قسم کی انتخابی کمیٹیوں کے ذریعہ سے اپنے ملک کے انتظام میں دخل دیا جاسے جس قسم کی انگلستان کی پارلیمنٹ ہے۔

قراباش۔ ایک خاص قسم کا آلہ تعزیر مثل کوڑے کے ہے جس سے مجرموں وغیرہ کو مصر میں سزا دی جاتی ہے۔

باشی بزوق۔ سپاہ ترک کے ایک نہایت ظالم اور فوجدار فرقہ کا نام ہے۔

تاریخ مصر

فہرست مضامین بہ ترتیب حروف تہجی

صفحہ اردو	صفحہ انگریزی	مضمون	صفحہ اردو	صفحہ انگریزی	مضمون
۲۹	۲۳	الشیوط			(الف)
۳۲	۲۶	ایشیائے کوچک	۴	۳	اسکندریہ
"	"	ارامہ	"	"	اقاہرہ
۴۰	۳۲	ایرین قومون کا مذہب	۵	۵	اہرام مصر
۴۲	۳۴	اہل فنیہ	۶	۵	افریقہ کا صحرائے پرخطر
۵۰	۴۰	ایم ڈی لیسپس (پانی نہروں)	۷	۶	امراض وبائی
۵۱	۴۲	ادنت	۹	۷	اہل یورپ
۵۳	۴۳	ابشار اول	۱۰	۸	آشریلیام
۵۵	۴۸	ابراہیم پاشا	"	"	آب شیریں کی نہر
۶۷	۵۴	انظر منویرشی	۱۱	۹	العظمتہ شد
۶۸	۵۵	اہل باطن یعنی شائع	۱۸	۱۴	استنبول
۸۳	۶۷	انگریزی اور فرانسیسی فوج بحری	۱۹	۱۵	آلام و امراض جسمانی
۸۳	۶۷	اٹھارہ غرمت جنگ	۲۰	۱۵	اثاثہ بیت
		ایم گیمبٹا دارالہام سلطنت	۲۵	۱۹	ارض مقدس گوشین
۸۴	۶۸	جمہوری فرانس	۲۹	۲۳	امراض العین

صفحہ اردو	صفحہ انگریزی	مضمون	صفحہ اردو	صفحہ انگریزی	مضمون
۲۴۱	۲۰۲	اضلاع متوسطہ (مصر کے)	۶۸	۸۴	ایم ڈی فریسی
۲۴۳	۲۰۴	ارضی ملحق استوائیہ	۷۸	۹۶	ایم نلیڈان سفیر دوس
۱۳۸	۲۰۹	آگہ مقیاس الحارث	۷۷	۷۷	انعامیت سرمد مدبران دوس
۲۵۹	۲۱۸	آیرلیٹھ	۱۰۴	۱۲۶	ارضی عشوری
۲۷۸	۲۲۶	ایک عظیم الشان دیوی تعلقہ	۱۰۴	۱۲۷	اسمعیل صادق نقاش
۲۳۵	۲۳۵	آگہ عقوبت (قرباش)			اسمعیل ایوب پاشا وزیر چیف
۳۱۲	۲۶۵	ارضیات غیر مزدورہ	۱۲۸	۱۲۸	دخلیہ -
۳۱۲	۲۶۶	ارضی خراجی	۱۲۹	۱۵۶	اصحاب ثلثہ
۳۳۴	۲۸۷	ایم ڈی بلیرس	۱۳۲	۱۵۹	ارباب سیاست اہل خبرت
۲۳۷	۲۹۰	اسمعیل پاشا کی شاہراہ آزاد کشین	۷۷	۷۷	انسپکٹران مدارس
		ارضیات شمولہ دائرہ سنیہ و	۱۳۳	۱۶۱	صلاح امور معیشت متذیل غلام
۳۵۱	۳۰۱	علاقہات خانہ دانی	۱۳۳	۱۶۲	اختراع اور ترتیب کامادہ
۳۷۳	۳۲۱	اطالیہ	۱۳۱	۱۷۰	انقلابیوں کی بقرط و درن
۳۴۳	۳۴۷	اسٹیٹ سوشل ازم	۱۳۲	۱۷۱	آٹھ می محکمہ اور پٹائی کی کیشیاں
۳۱۰	۳۵۴	اخوان بعضا	۱۳۳	۱۷۳	احمد افندی (قاضی)
۷۷	۷۷	اخیار	۱۷۰	۲۰۴	انتخاب کنندے
۳۱۳	۳۵۷	اٹومینا	۱۸۰	۲۱۵	اسیدواران انتخاب
۳۱۳	۳۵۸	انتظام قدیم	۱۸۳	۲۲۰	اسباب معیشت اور طرز معاشرت
		اہل مشرق کی منطق دانہ کی	۱۹۴	۲۳۲	آگہ مقیاس النيل
۳۲۸	۳۶۹	سیاست آزادی	۱۹۸	۲۳۷	ارض کفنان

صفحہ اردو	صفحہ انگریزی	مضمون	صفحہ اردو	صفحہ انگریزی	مضمون
۴۱	۵۰	بلقیس ملکہ شیبہ	۴۰۵	۴۷۰	انفرتی تیشبت بخشش
۵۰	۶۲	باقاعدہ بقاعدہ فہران فوج	۴۰۷	۴۷۱	ابو ان الکلیتین
		باقاعدہ سلطنت اور فلاہین	۴۱۲	۴۷۹	ایم ڈی لاموت
۵۵	۶۹	کی حکومت	۴۲۴	۴۹۴	انتخاب کنندہ کی عمت
۷۶	۹۳	بابا لعالی (کنایہ سلطان)	۴۴۷	۵۲۱	انگشت شہادت
۷۶	۹۴	برلن کانگریس			(ب)
۷۷	۹۴	بحر اسود	۲	۲	بد اسلوب
۷۷	۹۵	باسفورس (آبنائے)	۲	۳	بخارات غلیظ
۱۱۵		باش کاتب	۳	۳	بحیرہ روم
۱۱۸		بیروت	۳	۳	بند سعید
۱۲۸	۱۵۶	بے	۵	۵	براری
۱۳۳	۱۶۱	بطرس پاشا	۷	۶	بنی اسرائیل
۱۴۶	۱۴۶	بنی اسرائیل	۷	۷	بیت المقدس
۲۰۷	۲۴۶	بیگار کا صیفہ	۸	۹	بلاد مصر واقعہ ساحل بحیرہ روم
۳۲۱	۳۷۳	برلن کانگریس	۸	۱۰	بحر قلزم
۳۷۰	۴۲۹	بیکر پاشا	۱۸	۲۴	بزرگان دیہ کی کونسل
۳۷۱	۴۳۰	بلو بک	۲۱	۲۶	برشین
۴۰۴	۴۹۶	بیو بار کا قاعدہ	۳۶	۴۵	بزرگان قوم قطی
۴۰۵	۴۷۰	بے قاعدہ زیادہ شایان	۳۸	۴۷	بطلموس
۴۲۱	۴۵۰	بنج	۳۹	۴۸	بحر الموت

صفحہ اردو		صفحہ انگریزی		مضمون	
۳	۲	۳۰۰	۲۵۴	باشی بزوق (ترکی فوج)	شاسب طول و عرض
۵	۵	۳۱۳	۲۶۷	بلاد الاسلام	تعجب انگیز لعبت
۹	۷	بیت المال	تہذیب و رشاہت کی جدید
۶۳	۵۱			(پ)	توفیق پاشا
				پادشاہان یورپ کی جنگ لڑگری	تحقیقات سرسری بذریعہ
۸۳	۶۷	۳۳	۲۶	اور افواج حقیقی	کورٹ مارشل
۱۶۱	۱۳۳	۴۲	۳۲	پریٹنٹ	نگر حنی پاشا
		۱۲۳	۱۰۱	پینچنگی وزارت	(ج)
۲۲۹	۱۹۲	۱۳۶	۱۲۰	پلم پاشا	چندہ مجاہد وطن
		۱۲۲	۵۴۱	پیرس (پسے تحت غوث)	چیف انجینئر دیگر عمدہ دارا
۲۵۳	۲۱۳	۱۵۶	۲۸۱	پاشا	حصینہ تعمیرات سرکاری
				پادشاہان سابق کی نظمیں اور	چلب ابن چلب رکاب
			۲۵۴	طوائف الملوکی	ابن رکاب یعنی سگ پرگ
	۲۴۸		۳۰۰	پیناٹر (روی سک)	عربی گالی ہے
		۴۹۵	۴۲۵	پارلیمنٹ	(ج)
۷	۶				جزو اعظم
۳۵	۲۸	۱	۱	تختہ سرسبز و شاوہ	جزیرہ
۷۸	۶۳	۱	۱	تیز گام	جزیرہ سیارہ پرت یعنی صنوبر
۱۳۲	۱۰۸	۱	۱	تنبو	جزیرہ کا صوبہ لیسوگ چوٹین
۱۶۱	۱۳۴	۲	۲	تصویر خیالی	جوان عدالت

صفحہ اردو	صفحہ انگریزی	مضمون	صفحہ اردو	صفحہ انگریزی	مضمون
		(خ)	۱۴۶	۱۴۶	جہاں عرب کی قطار
۷	۶	خانہ بدوش توہین	۲۸۵	۲۴۱	جزائر یونان
۲۱	۱۶	خصائل و عادات قدیم	۳۱۱	۲۶۵	جدید میکسوں یا محمولوں کا
۳۱	۲۴	خدیوہ نزول اسماعیل پاشا	۳۱۵	۲۶۸	جنگ قریٹہ یا کریپا
۳۴	۲۷	خلیفہ ثانی	۳۳۲	۲۸۵	جھوٹ موٹ کی باقاعدہ طاقت
۴۸	۳۹	خلیج عقبہ	۴۳۸	۳۷۸	جزیرہ کریت
"	"	خاکناے سینہ	۴۷۹	۴۱۲	جبل سلسلہ
۹۸	۸۰	خلیفہ سلیمین (سلطان دوم)	۵۰۴	۴۳۲	جزیرہ نماے بلقان
		خدیوی سلطنت کا بانی محمد علی			(ح)
۱۰۸	۸۸	پاشا ہوا	۱۸	۱۴	حسب و نسب
	۲۵۳	خزانہ خدیوی	۱۹	۱۵	حب الوطن
۳۰۳	۲۵۷	خزانہ عامہ خدیویہ	۳۸	۳۰	حشم و خدم
۳۲۵	۲۷۸	خزانہ عامہ اور بیخاخص	۱۰۳	۸۳	حکام رسول اور اہلکار رومی
۳۴۲	۲۹۳	خدیوہ نزول (اسماعیل پاشا)	۱۱۴	۹۳	حکام مختص المقام
۴۴۵	۳۷۵	خواص		۱۱۸	حلب
۵۰۹	۴۳۷	خلیج بلوئیم		۱۱۹	حرارت مذہبی و حمیت اسلام
		(د)		۲۵۳	حضرت سلطان العظم (سلطان محمد)
۱	۱	دشت لبیا	۳۳۳	۲۸۷	حکام سول سرور
۴	۳	دو آبہ مصر	۳۳۹	۲۹۶	حکام صدائیک و سول کرینا کا
۸	۶	ویساٹ	۴۳۶	۳۶۷	حکومت اور نظام کی عمارت

صفحہ اردو	صفحہ انگریزی	مضمون	صفحہ اردو	صفحہ انگریزی	مضمون
۶	۸	ریاستی منطقہ	۶	۸	دریائے نیل
۶	۱۴	رسوط	۱۱	۱۴	دیو قلیوس قیصر روم
۶	۳۲	روشنی کشن ان صفائی	۲۶	۳۲	دولت عثمانیہ
۱۸	۷۲	رجسٹر ہائے مال	۵۸	۷۲	دارالندوۃ یعنی کیشی کامکان
۳۲	۱۵	رسول عربی	۶۹	۱۵	درویش پاشا کشن اول
۳۲	۱۵	رومن کیتھولک	۶۹	۱۵	دارالخلافہ قسطنطنیہ
۵۷	۹۵	ریاض پاشا	۷۷	۹۵	ڈارڈنگز (آبنائے)
۷۷	۱۸۵	روس کا محکمہ دول خارجیہ	۱۳۰	۱۸۵	دور رویہ نظارت
۲۹۹	۱۶۱	ریڈینٹ کا دست زبردست	۱۳۳	۱۶۱	ڈائری کشن سررشتہ تعلیم
۳۵۲	۱۶۱	روشن دنیا عالم علم دوست	۱۳۳	۱۶۱	ذخیرہ حسابات سرکاری
	۲۰۳	(ز)	۱۶۹	۲۰۳	دابجفل
۱۹	۲۸۴	زقازق	۲۴۰	۲۸۴	دستری یونانی سماجن
۷۷	۳۲۷	زارنگولاس	۲۸۱	۳۲۷	دائرہ سنہ
	۳۷۵	زمانہ جاہلیت (زمانہ رکفر)	۳۲۳	۳۷۵	ذوق و دل خارجیہ
۱۹۰	۱۷	باصطلاح اہل اسلام		۱۷	(ف)
	۱۷	(س)		۱۷	وزرائع آمدورفت
۲	۴۶	سلام علیک	۳۷	۴۶	ذمائیہ
۳	۲۱۴	سودان	۱۷۹	۲۱۴	ذوات
۲۷	۲	سلطنت رومۃ الکبریٰ		۲	(ر)
۳۲	۲	سام ابن نوح کی اولاد		۲	ریگستان مصر

صفحہ اردو	صفحہ انگریزی	مضمون	صفحہ اردو	صفحہ انگریزی	مضمون
۲۹۷	۲۲۷	سرکاری قرضہ	۳۷	۲۶	سقیۃ
۳۰۲	۲۵۲	سرمایہ منتقل	۳۸	۳۹	سرکاشین
۳۳۱	۳۸۵	سفیران یورپ کی کانفرنس	۴۱	۴۱	سواقیم
۳۳۶	۴۰۲	سلطنت جمہوری کے لوازم	۵۶	۴۸	سیدپاشا
۳۴۷	۴۰۳	سوشل ازم	۶۹	۵۵	سول سروس
۳۷۰	۴۲۹	سرمایہ اداسے قرضہ	۷۵	۶۰	سٹرکٹڈ کانون صاحب
۴۱۹	۴۸۸	سرمایہ اداسے قرضہ (ش)	۸۱	۶۵	سٹرولیم گیری
۱	۲	شعاع	۸۲	۶۶	سٹریڈ ورڈ مالٹ صاحب
۱۸	۲۳	شیخ الشیوخ			سفیر انگریزی
۱۹	۲۴	شہر بواستین	۸۵	۶۹	سلطان عبد الحمید کی موصو
۴۰	۵۰	شہر بنین	۸۷	۷۰	حکمت علی کا عجیب کوششہ
۴۱	۵۱	شہر تھیبس	۹۵	۷۷	سرداران گروہ قومی
۶۰	۷۰	شریف پاشا	۱۱۵	۹۳	سٹرولیم ہیلین سمیو سفیر انگریزی
۷۳	۹۰	شریف مکہ	۱۱۷	۹۶	سفیران یورپ کی جنگ گری
		شاہزادہ بیمارک مدار المہام	۱۱۸		سید صبیح لنب
۷۵	۹۳	سلطنت جرمنی	۱۶۱	۱۳۳	سوقی عربی
۱۰۳	۲۱۹	شیوخ اہل بدین مقتدیان دین	۱۶۹	۱۴۰	سب گورنران یعنی نائبان نظام
۱۹۷	۲۳۶	شعلہ بے جبال آتش نشان	۲۴۳	۲۰۳	سلطنت شخصی مطلق لبنان
۳۰۴	۲۴۳	شعوت	۳۰۱	۲۵۵	سیلابی طریقہ آبپاشی
					سادہ لوح اور کندہ آثار نشان

فہرست مضامین		تاریخ مصر		مضمون	
صفحہ	اردو	صفحہ	انگریزی	صفحہ	اردو
۲۰	۱۵	۲۳۹	۲۱۰	شاداب کرنے والا مادہ	
۲۵	۱۹	۲۶۱	۲۱۹	شعلہ جہان	
۲۶	۲۰	۳۲۳	۲۷۷	شاہزادہ مصطفیٰ فیض	
۱	۱	۳۳۳	۲۸۶	شیخ الاسلام	
۹	۷			(ص)	
۱۳	۱۰	۳	۳	صواب ہے آب و گیاہ	
۱۴	۱۱	۴	۴	صوبجات خط استوائی	
۱۸	۱۴	۸	۶	صوبہ فلپینڈینس	
		۳۸	۳۰	صوبہ بارغی نیا	
		۷۸	۶۳	صوبہ ٹیوشن	
۲۵	۱۹	۹۰	۷۳	صوبہ مراکش	
۳۱	۲۵	۹۴	۷۶	صلح نامہ برسیں ٹیپینو	
۵۵	۴۷		۱۱	صیغہ پیمائش	
۵۶	۴۸	۲۱۶		صراف	
۶۶	۵۳	۲۴۶	۲۰۷	صیغہ تغیرات سرکاری	
۷۷	۶۴	۲۶۰	۳۹۷	صحیح راجہ جہولور آزاد اخبارات	
۶۷	۵۴			(ض)	
		۳۱۱	۲۷۱	ضلع لنگاشائر	
۷۹	۶۴			ط	
۱۱۷	۹۵	۳	۳	طفیفانی وریا	

صفحہ اردو	صفحہ انگریزی	مضمون	صفحہ اردو	صفحہ انگریزی	مضمون
		(ع)	۹۶	۱۳	عالم تبحر
۹	۷	خلیۃ صفراء ویت	۱۰۳	۱۲۸	علاقہات خاصہ
۱۴	۱۱	غزوات صلیبی	۱۲۹	۱۵۶	عمر لطفی پاشا وزیر صنعت و تنگ
۳۳	۲۶	غیر متغیر قوانین قدرت	۱۳۷	۱۴۷	عجائب نگار افسانہ نویس
۳۷	۳۸	غرغہ	۱۶۶	۱۹۹	عمدہ (رئیس دیہ)
۹۳	۷۶	غیر ممکن العمل تجویز	۱۷۶	۲۱۱	علی بی
		غیر متخواہ یافتہ شیوخ ابلہ			عہدگان مصر تعلقہ اردن کے
	۱۱۴	و مقدیمان دیہ	۱۷۶	۲۱۱	لفظ سے تعبیر ہو سکے ہیں
۲۱۶	۱۸۱	غفر (چوکیدار)	۱۷۶	۲۱۱	عامۃ خلافت
		(ف)	۱۹۲	۲۲۹	عبد و نابینا فقیر
۱	۱	فیوم	۲۱۳	۲۵۴	علم الاسنہ
۳	۲	فصل برشکال	۲۱۶	۲۵۶	عمر لوح و خضر
۷	۶	فلاصین	۲۱۹	۲۶۱	غزائیل کے پیادے
۱۹	۱۳	فوج محافظہ قلعہ	۲۲۸		عثمان (عبد و فقیر کا پرہیز)
۹۰	۷۳	قتادائے تکفیر			عظیم الشان مریض البیان
		فصیح البیان حامی رعایا	۲۶۰	۳۰۷	عمار تین (اہرام مصریہ)
۱۰۲	۸۳	(عربی پاشا)	۲۸۱	۳۲۷	علاقہات خاندانی
۱۰۸	۸۸	فوجی حکومت مطلق البیان	۲۹۲	۳۳۰	عالمشیاں ضد یوی علاقہ
۲۳۹	۲۰۰	فرا عنہ مصر	۳۵۰	۴۰۶	علم دولت کے اصول
	۲۲۹	فی طہ (عثمان کی معشوقہ)	۳۳۲	۳۰۳	عوام کالا انعام

صفحہ اردو	صفحہ انگریزی	مضمون	صفحہ اردو	صفحہ انگریزی
۳۲	۲۶	منہج بری	۲۴۷	۳۰۰
۳۳	۲۶	منہج میں زبردستی بھرتی	۲۴۷	۳۱۲
۳۵	۲۸	کرنے کا قاعدہ -	۲۴۷	۳۱۲
۳۹	۳۱	حقہ اسلام کے ہول اولیہ	۲۴۷	۳۱۳
۴۷	۳۸	خاتین اسلام	۲۴۷	۳۱۳
۴۸	۳۹	فن فنون سازمی کے	۲۴۷	۳۱۳
۴۸	۳۹	پیشہ اصول	۲۴۷	۳۱۳
۵۳	۴۴	فرسی (سیود کا ایک فرقہ)	۳۲۰	۳۲۱
۵۵	۴۵	فیض بخش و فیض ساز اے عوام	۳۲۴	۳۲۴
۵۵	۴۵	غلامی کے قومی خصائل عادات	۳۲۴	۳۲۴
۶۹	۵۵	فوجی خدمت	۳۲۴	۳۲۴
۷۱	۵۷	فصل استادہ	۳۶۷	۳۶۷
۷۶	۶۱	فرقہ باغیہ	۳۶۷	۳۶۷
۷۷	۶۲	فریق مخالف	۳۶۷	۳۶۷
۷۷	۶۲	قرضہ جبرہ جو مقابلہ کے نام سے مشہور ہے۔	۳۶۷	۳۶۷
۱۰۹	۸۹	قبائل بدوی	۱۰	۱۰
۱۳۰	۱۰۶	قرضہ متحدہ	۱۱	۱۱
۱۳۰	۱۰۶	قرضہ مجتمع	۱۱	۱۱
۱۶۱	۱۳۳	قدیم مشرقی روایات	۳۰	۲۴

صفحہ	صفحہ	مضمون	صفحہ	صفحہ	مضمون
اردو	انگریزی		اردو	انگریزی	
۱۵	۱۹	کلام محبت اہتمام	۱۳۶	۱۶۴	قوم آئینین
۱۹	۲۴	کتب سماویہ	۱۳۶	۱۶۴	قسط نظمیہ کے اہباب سیتا
۲۷	۳۴	کلیسا کے یونان	۱۳۷	۱۶۵	قرباش یعنی کوڑا
۳۷	۴۷	گوگل صاحب	۱۳۸	۱۶۶	قضات کی تحریف و تخریب
۴۴	۵۵	کوہ سینا	۱۶۹	۲۰۴	قانون بلجی
۷۱	۸۷	کانفرنس یعنی مجلس شوریٰ	۱۷۳	۲۰۷	قومی انجمن
۸۰	۹۴	کفر و زندہ کا الزام	۲۷۱	۳۱۱	قلب ہینا تبدیل ہینا کا کام
۹۲	۱۱۳	کمیشن ادا کے قرضہ	۳۳۲	۳۸۶	قومی کمیشن
۱۲۹	۱۵۶	کونسل وزیر ار	۳۵۳		قدرتی سبب معیشت
۱۶۶	۱۹۹	کاشتکار پیشہ فلاحین	۳۱۲	۴۷۹	قمیوص کا میدان
۱۷۱	۲۰۶	کوئٹہ منجم جرمنی	۳۱۴	۴۸۱	قوانین غلہ
۱۹۶	۲۳۴	کفر آمیز اختراعات	۴۲۰	۴۸۹	قرضہ متحدہ
۲۲۱	۳۶۴	کرنیل عبداللہ بے	۴۲۰	۴۸۹	قرضہ رعایتی
۲۸۲	۳۳۹	کینیوٹ پاوشاہ انگلستان	۴۱۴	۴۵۴	قفر سلیمان
		کمیشن تنظیم دائرہ سنیہ و	۴۵۴		قدرتی سبب معیشت
۲۹۷	۳۴۶	علاقہات خاندانی			(ک)
		کاشتکار بینی وہ قوت مدرک	۲	۲	کاشتکار فی الجحر
۳۱۱	۳۶۲	جو حق و باطل میں تمیز کرتی ہے	۱۱	۱۰	کشف و کرامات
۳۷۶	۴۷۶	کرنیل سپوس	۱۱	۱۱	کبیر ابن شیخ
۴۱۳	۴۸۰	کرنیل انگریف	۱۹	۱۴	کرنیل عبدالحی

صفحہ اردو	صفحہ انگریزی	مضمون	صفحہ اردو	صفحہ انگریزی	مضمون
۱۱۸	۲۹۴	لبنان (پہاڑ)	۲۹۴	۲۹۴	کونسل وضع قوانین
۲۴۷		لشکر اسلام			کمپنی یونیورسل (کمپنی ختم)
		لارڈ پامرسٹن صاحب (سابق)	۵۱۸	۲۴۴	منہ سوئیز
۳۰۹	۲۶۲	وزیر اعظم انگلستان			(رگ)
۳۱۷	۲۷۰	لنڈن کا صرافہ	۷	۶	گورنمنٹ مصر
۳۰۴	۳۴۸	لوکل سلف گورنمنٹ	۱۱	۱۰	گھنگھور گھٹا
		(م)			گارڈ و انجن ڈرائیور اور
۲	۱	معاذ اللہ	۲۸	۲۲	اسٹیشن ماسٹر
"	"	مضحک صورت	۹۷	۷۹	گورنمنٹ انگلشیہ
۳	۲	مضحک کرشمہ قدرت خدا کا	۱۶۱	۱۳۴	گورنران یعنی نظام و محال
۴	۳	مصر خاص	۴۲۷	۳۶۹	گورنمنٹ کے لوازم ضروریہ
"	"	مجمول الحقیقہ			(ل)
"	"	مصائب و صعوبات سفر	۴	۳	لبی ہی چٹ قابل الزرع شہین کی
۵	۵	مصر کے آثار قدیم			لارڈ وفرن سیفہ انگلستان
۸	۷	مال تجارت سابقہ مصر مالک غیر	۸۸	۷۱	متبعہ مصر
۱۴	۱۱	مغربی معیار فضیلت			لارڈ گرانونول میر صیغہ دول
۱۸	۱۳	مقدان دیہ	۹۱	۷۳	خارجیہ انگلستان
۲۷	۲۱	منفوس			لارڈ وڈبرن وزیر صیغہ دول
۲۷	۲۱	محمد علی پاشا	۱۲۰	۹۸	خارجیہ انگلستان
۳۰	۲۴	مصر کا قومی قرضہ	۱۲۲	۱۰۰	لنڈن اور پیرس کے وزراء

صفحہ	صفحہ	مضمون	صفحہ	صفحہ	مضمون
اردو	انگریزی		اردو	انگریزی	
۹۴	۱۱۵	منقش	۲۶	۳۲	مرویتہ فوق کے لوگ
۹۶	۱۱۸	مسلم المملکت	۶۶	۳۳	ملکی اور مدنی مساوات
۹۷	۱۱۸	مصر کی حکومت کی کل بے کل	۳۱	۳۹	مسلمان بھان وطن
۹۷	۱۱۸	پہلی تھی	۴۱	۵۱	معبد قراق
۹۸	۱۱۹	مشرک و شیعہ مشرق و غرب	۴۲	۵۱	مصطفیٰ آغا نائب غیر انگریزی
۹۸	۱۱۹	تاکم تھا ان قریب ابان مصر	۴۳	۵۲	معبد عدو
۱۰۴	۱۲۷	مصر میں بیگار کام کی بدعت	۱۱	۱۱	معبد دندرہ
۱۰۶	۱۲۹	مصری سرمایہ	۴۳	۵۳	ملک بلجیم
۱۲۱	۱۳۷	مصر	۴۴	۵۴	ملوک ایک گروہ باشندگان
۱۳۳	۱۴۱	نسطان صیفہ عدالت	۴۶	۵۴	صوبہ سرکاشیا کا تھا
۱۳۳	۱۴۱	نسطان الوریالی	۴۷	۵۵	ملوکوں کی نظمیں کاظم البیل
۱۳۳	۱۴۱	نسطان تعمیرات سرکاری	۵۱	۶۴	مشرقی ارباب سیاست
۱۳۳	۱۴۱	مستقل کیشن	۵۳	۶۶	مجلس اے عبدین
۱۳۳	۱۴۳	مصر کا مسئلہ	۵۳	۶۷	محمد سمیع پاشا
۱۴۰	۲۰۵	ملش دملک الشول گلستان	۵۸	۷۲	مستم اوقات مذہبی زیارت خانہ غیر
۱۸۶	۲۲۲	مفتی جبرانی (حضرت موسیٰ)	۶۵	۸۱	مشرک و لفظ بلنٹ
۱۹۰	۲۲۷	مالکان مجروح	۶۶	۸۲	مجلس صنادید
۱۹۳	۲۲۹	مصر کا انتظام دیہی	۷۳	۹۰	مملکت بخارا
۲۰۲	۲۳۱	محققین عمارات قدیم	۸۰	۹۸	مشرقی قصبہ پروازوں کا مجموعہ
۲۱۸	۲۵۹	معدن ایت قدیم قریب گونا گونا	۸۰	۹۸	سلطان روم کے دربار میں

صفحہ اردو	صفحہ انگریزی	مضمون	صفحہ اردو	صفحہ انگریزی	مضمون
۳۷۰	۲۶۰	حاکم دوم و امپراطور لیبیہ	۲۱۹	۲۶۰	تاریخ قدیمہ
۳۷۲	۳۳۱	مختلف القوم عدالتیں	۲۲۵	۳۳۱	ملک حجاز اور یثرب اور شام
۳۷۵	۳۳۵	مدنیہ (مدینہ کی کچھری)	۲۳۲	۳۳۵	معاذہ جع
۳۷۷	۳۳۷	مرفوتس جہیل	۲۶۳	۳۳۷	مستند القول اشخاص
۳۷۵	۳۰۱	مسائل متعلقہ اسباب معیشت	۲۸۵	۳۳۲	مجلس نابیان بالحدت
۳۷۶	۳۰۹	مصر شلغ جنوبی اور شلغ وسطی	۲۸۷	۳۳۲	مشرع رؤیت و لسن
"	"	مشرقی	۳۰۴	۳۵۴	نظم ان و دائرہ و علاقہ جات
۳۸۱	۳۱۴	مشرقی	۳۱۷	۳۶۲	مشرقی تاریخ ان اہل
۳۹۳	۳۲۳	مہمان اداے قرصہ	۳۱۹	۳۷۱	تقدیمہ انجیش
۳۹۸	۳۲۸	ملک طائف	۳۲۳	۳۷۵	مشرقیہ شلغ
۵۰۴	۳۳۲	مشرقی سئلہ	۳۳۲	۳۸۶	مشرقی تاریخ یلیا
۵۱۶	۳۳۲	مشرقی و روم و ایسی	۳۳۴	۳۹۹	ملکی کیپیٹان
		(ن)			طائف انجیش اور روم و شلغ
۲	۲	نعمت بلذت	۳۳۷	۳۳۷	نعمت بلذت
۷	۷	نعمت عظمیٰ			نعمت عظمیٰ
۸	۷	نہر محمودیہ	۳۳۸	۳۰۴	نہر محمودیہ
۱۰	۸	نہر سوینیہ	۳۵۰	۳۰۶	نہر سوینیہ
۱۵	۱۲	نہر یرتخیر	۳۶۰	۳۱۶	نہر یرتخیر
۲۴	۱۸	نظام و عمال	۳۶۶	۳۲۵	نظام و عمال
۳۸	۳۱	نہر لیبیہ شہنشاہ فرائس	"	"	نہر لیبیہ شہنشاہ فرائس

صفحہ اردو	صفحہ انگریزی	مضمون	صفحہ اردو	صفحہ انگریزی	مضمون
۳۶۳	۳۶۳	ویانا (اپنے تحت اسٹریا)	۵۳	۳۳۳	نیوبیٹہ
۳۹۷	۳۶۳	وٹ (راسے)	۷۴	۶۰	نظائر انگریزی و فرانسیسی
۳۱۳	۳۵۶	وسط افریقہ	۷۶	۶۱	نقشہ اصلاحات ملکی
۵۰۴	۳۳۲	وہ مرلیض (دولت عثمانیہ)	۱۲۱	۱۰۰	نظائر انگریزی و فرانسیسی
		وہ قانون جو ایک قوم کو دوسری	۱۲۲	۱۱	نیو برپاشا
۵۲۰	۳۳۶	قوم کی نسبت پر بنا چاہیے	۱۳۷	۱۲۱	ناظر قسم
		(۷)	۱۷۴	۱۳۵	نخل خرا
۲۳۶	۱۹۷	ہرمینہ کا اوسط اعتدال فصل	۲۰۶	۱۷۱	نجوم بطلمیوسی
۴۶۷	۴۰۲	ہادی قوم (عربی پاشا)	۳۰۹	۲۲۳	نہرویز کی مہتمم کمپنی
		(۸)			(۹)
		یورپ کا فلسفہ سیاست اور	۳۱	۲۴	وادئیں ٹیل
۷۷	۶۲	یاقاعدہ حکومت	۴۵	۳۷	نوران گریمر
۸۰	۶۳	یورپ کی مشرقی سلطنتیں	۴۸	۳۹	وادئیں دریائے یرون
۱۰۶	۶۹	یورپ کی جوڈیشل کارروائی	۵۰	۴۱	وسط افریقہ کی بروہ فروشی
۱۱۳	۹۲	یورپ کی راسے عدام			وزرا کی کونسل کا پریذیڈنٹ
۱۱۶	۹۵	یورپ کے قواعد عدل	۶۷	۵۴	مینی میجر مجلس
۱۶۱	۱۳۳	یعقوب ارتن بے	۷۲	۵۸	وزیر جدید صیغہ جنگ
۳۸۳	۳۳۵	یکڈز کیونٹ	۱۲۷	۱۰۵	وہ پیر کمن سال (رویل)
۴۲۷	۳۶۸	یورپ کے دہرائی بین فطین	۱۶۱	۱۳۳	والصت پاشا
۴۷۴	۴۰۸	یورپی بینک	۲۰۰	۱۶۷	ولیمہ (شادی کی صیانت)